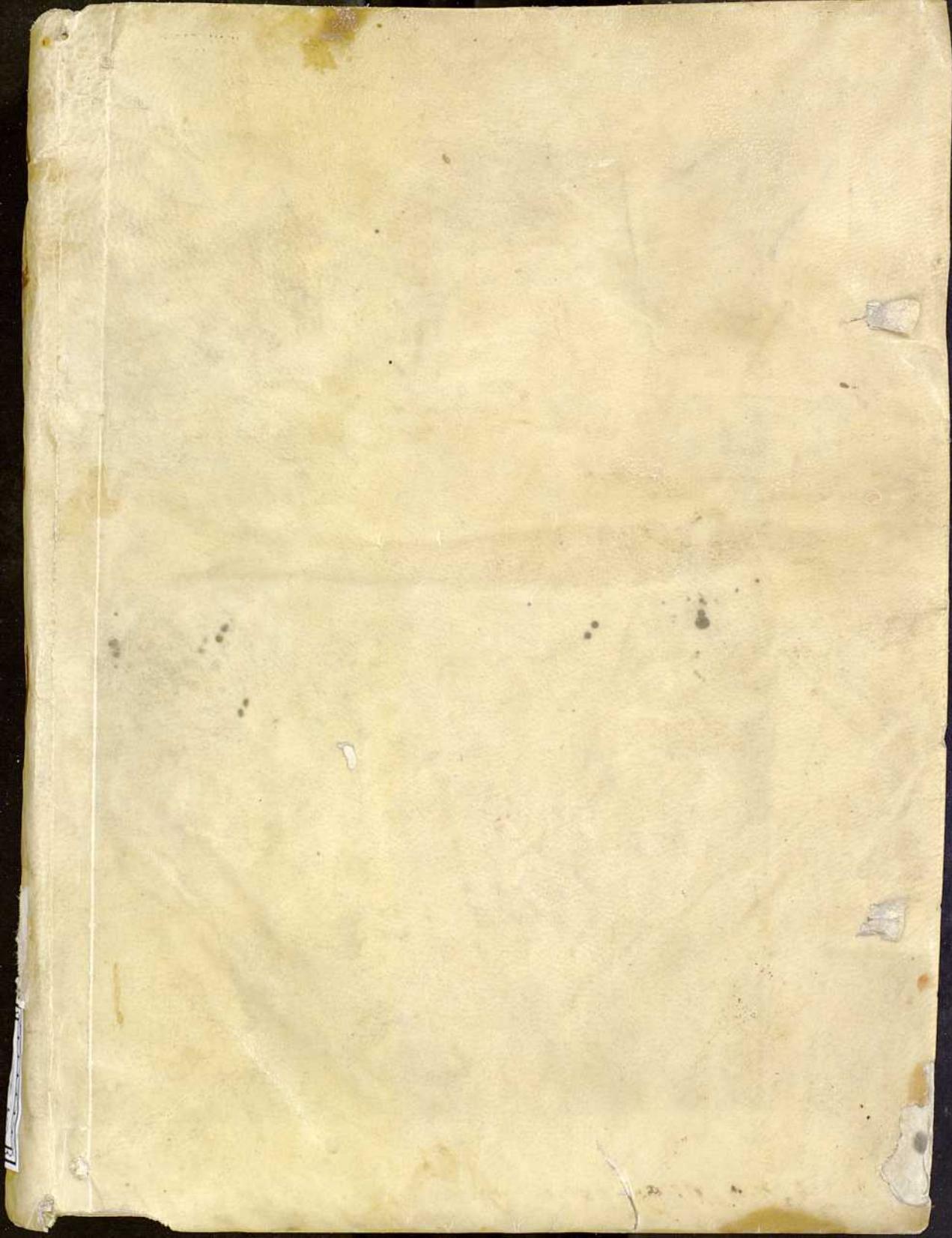


A  
47  
73



2 400 40

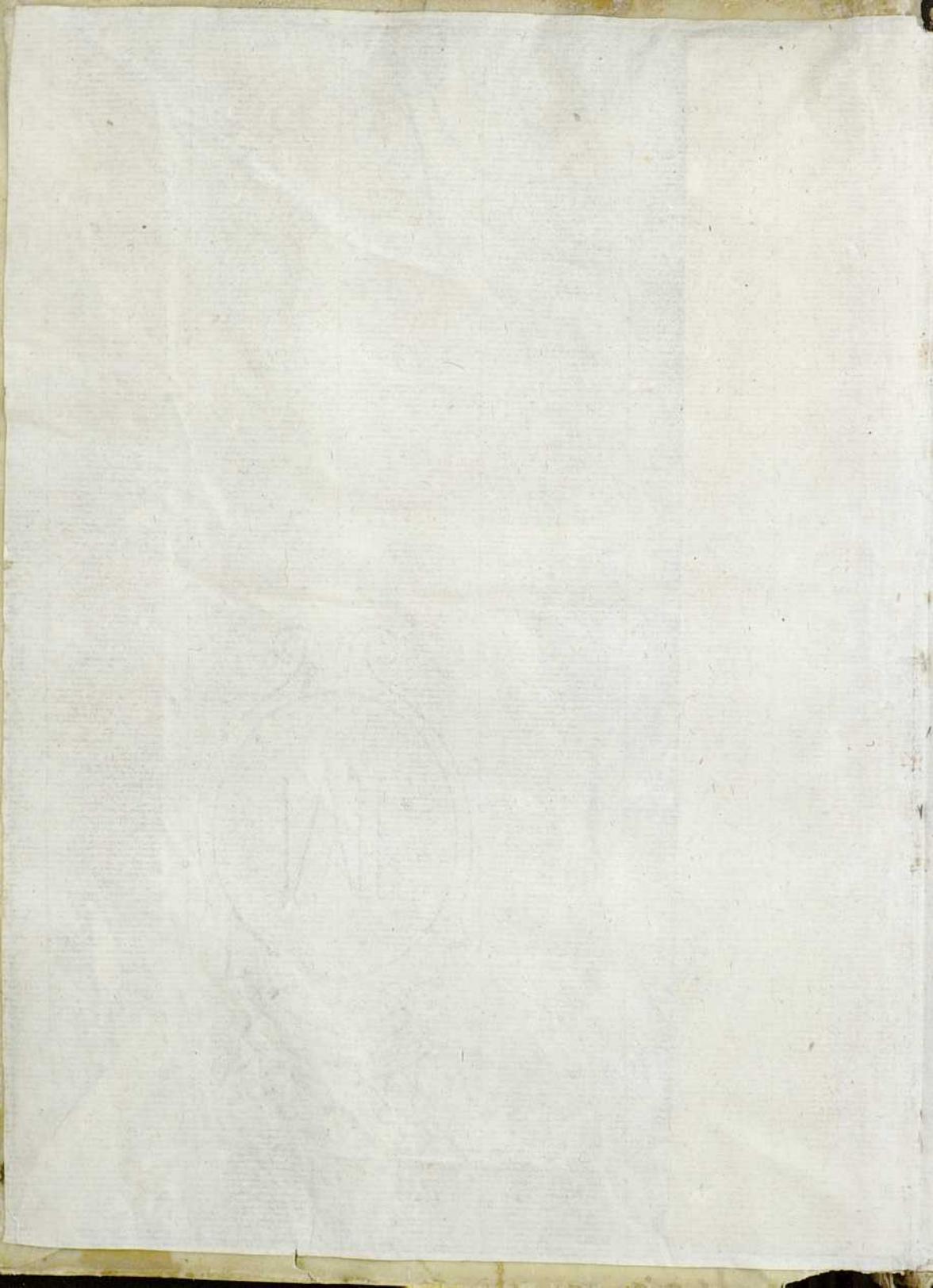


0  
1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20

C. H<sup>o</sup> de la Farm. N<sup>o</sup> 236

BIBLIOTECA HOSPITAL REAL	
GRANADA	
Sala:	A
Estante:	47
NUMERO:	85





C. H<sup>o</sup> de la Farm. N<sup>o</sup> 236

BIBLIOTECA HOSPITAL REAL	
GRANADA	
Sala:	A
Estante:	47
Exemplar:	85









**MEDICINA,**  
**Y**  
**CIRUGIA RACIONAL,**  
**Y ESPARGIRICA,**

SIN OBRA MANUAL DE HIERRO, NI FUEGO,  
purificada con el de la Caridad, en el crisol de la razon,  
y experiencia, para alivio de los pobres  
Enfermos.

**CON LA FARMACOPEA,**

DONDE SE EXPLICAN EL MODO,  
y composicion de los Remedios, con el uso, dosis,  
y aplicacion de ellos: el modo de curar el Morbo  
Galico; y vn copioso Abecedario de selectos  
Remedios.

**SEGUNDA PARTE.**

POR EL LICENCIADO DON JUAN DE VIDOS Y MIRO;  
*Beneficiado de la Insigne Iglesia Parroquial del Señor  
San Pablo, &c.*

**OBRA POSTHUMA.**

---

Con Licencia: En Madrid, en la Imprenta Real de Musica,  
Calle de Leganitos. Año de 1733.

---

*A costa de Pedro Medel del Castillo, Mercader de Libros.*

MEDICINA

Y

CIRUGIA RACIONAL

Y ESPAÑOLA

SIN OTRA MANUA DE HIERRO, NI FUEGO  
puntuada con el de la Cruzada, en el estilo de la razón  
y experiencia, para alivio de los pobres  
Estudiosos.

CON LA FARMACOPOLIA

DONDE SE EXPLICAN EL MODO  
y composición de los Remedios, con el uso de los  
y aplicación de cada uno de ellos en su  
Género y en varias Afectaciones de los

SEGUNDA PARTE

FOR BASTIEN Y UN DON DE UNO DE LOS REYES

ORRA FORTUNA

Con licencia: En Madrid, en la Imprenta de la Calle de San Juan de los Rios, de la casa de don Juan de la Cruz, a los 15 de Mayo de 1764.

APROBACION DEL DOCTOR DON  
Manuel de Porras, Cirujano de su Magestad  
( que Dios guarde ) y de los Reales Hospitales,  
Mayor General, y Passion de esta Corte, y  
Examinador del Real Protho-  
Medicato.

O Bedeciendo el orden de V. A. he visto, y leído vn Libro manuescrito por el Licenciado Don Juan de Vidòs, cuyo titulo es : *Medicina, y Cirugia Racional, y Espargyrica, sin hierro, ni fuego, segunda Parte*, el qual contiene muchas, y singulares Recetas de varios medicamentos, assi simples, como compuestos, no solo para los afectos de Cirugia, sino tambien para muchos de Medicina, y para dar la centura de ellos es necesario muchos años de practica, como lo executò su Autor con gran caridad, y desinterès, sin detenerse mucho en lo theorico de las enfermedades, que no se curan con palabras, sino con medicamentos : *Morbi non verbis, sed herbis curantur*. Y aviendo yo practicado muchos de su primera Parte, me han sucedido con ellos buenos efectos, lo mismo que su Autor promete. Por lo qual me parece, que V. A. debe concederle la Licencia que pide para que salga al publico, à beneficio de los pobres enfermos. Este es mi sentir, *salvo meliori*. De mi Estudio, Madrid 9. de Junio de 1719.

Doct. Don Manuel de Porras.

L I C E N C I A

**T**iene Licencia Pedro Medel del Castillo, Mercader de Libros, para poder imprimir este Libro intitulado: *Medicina, y Cirugia Racional*, como mas largamente consta de su Original.

---

F E E D E E R R A T A S.

**H**E visto este Libro intitulado: *Segunda Parte de Medicina, y Cirugia Racional*, compuesta por el Licenciado Juan de Vidòs, y corresponde à su Original. Madrid, y Abril veinte y seis de mil setecientos y treinta y tres.

*Lic. D. Manuel Garcia Aleffon.*

---

T A S S A.

**T**asaron los Señores del Consejo este Libro intitulado: *Segunda Parte de Medicina, y Cirugia*, su Autor el Licenciado Juan de Vidòs, à seis maravedis cada pliego, como mas largamente consta de su Original, Madrid y Abril treinta de mil setecientos y treinta y tres.

A L

# AL DISCRETO, Y PIADOSO LECTOR.

**E**L aplauso comun , con que ha sido recibido en todos los Reynos , y Provincias de España la primera Parte de esta Obra , hace patente el camino para esperar , que la Segunda tenga igual estimacion. En vida del Autor se imprimió el Tomo primero , y llamandole Dios para la vida eterna, dexò escrita esta Segunda , cuya impresion se ha dilatado tanto por la calamidad de los tiempos. La experiedcia favorable de las Recetas del Primero le ha hecho tan estimable , como es notorio ; y la misma experiencia , que se haga de las Recetas del Segundo , le elevarà à su debido aprecio.

El Altissimo criò de la tierra los Medicamentos , dice el Espiritu Santo , y el Varon prudente no los aborrecerà : *Altissimus creavit de terra medicamenta , & vir prudens non aborrecit illa.* ( Eccles. 38. v. 4. ) Diò ciencia de los medicamentos à los hombres ( profigue el Sagrado Texto ) para que los mismos alaben à Dios en sus maravillas : *Dedit hominibus scientiam Altissimus , honorari in mirabilibus suis. In his curans mitigabit dolorem , & unguentarius faciet pigmenta suavitatis , & unctiones conficiet sanitatis.* ( Ibid. v. 6. ) Esto es lo que enseña tambien este precioso Libro , que estimaran los Sabios , y no lo despreciaràn los prudentes.

La sabiduria oculta , y el tesoro escondido , no fiven para utilidad alguna , dice Dios : *Sapientia absconsa , & thesaurus invisus : que utilitas in utriusque ?* ( Eccl. 20. v. 22. ) Esto considerò bien el Autor de este Libro , y guiado de perfecta caridad , deseò se hiciesse publico para el bien comun de los mortales. Aora , gracias al Señor , se ha conseguido su santo fin , y deben los Lectores prudentes estar agradecidos à quien enseñandose en sus conveniencias proprias , ha buscado con esta impresion los deseados alivios de los pobres enfermos. Todos los que pueden haer algun bien à sus proximos , y con humano respeto se detienen , consideren la formidable sen-

ten

tencia del Apostol Santiago, que dice: *Salenti bonum facera, & non facienti, peccatum est illi.* (Iacob. 4. v. 17.) Y à todos los que favorecen, y alivian en el alma, ò en el cuerpo à sus hermanos, y proximos, el Señor los llene de copiosas bendiciones del Cielo. Amen.

Adviertase, que las Cataplasmas del vino, y harina, la de malvas, y camamila, el caldo del pan, la bebida usual para los que tienen fiebre, y el agua para la tiña, de las quales en este Segundo Tomose ofrecia la receta de la composicion de cada una respectivamente, no se ha impresso, por estarlo en la Primera Parte.



# TRATADO PRIMERO

*EXPLICASE EN QUE CONSISTE  
el Arte de Medicina, y quales sean sus  
fundamentos.*

## CAPITULO PRIMERO.

**R**opiamente la Medicina no es otra cosa, que vna Facultad, con la qual se curan las enfermedades del hombre, librandolo de ellas, conservandolo, y previniendolo sano: y el perfecto conocimiento de la Medicina depende de tres muy principalissimos fundamentos, que son: La noticia de las cosas naturales, y no naturales, y preternaturales, ó contranaturales: à las quales se juntan las complexiones, las calidades de enfermedades, causas, y sintomas; las diferencias de pulsos, y Orinas; la naturaleza virtud, y facultad de medicamentos, assi simples, como compuestos; por tanto, yo he oido dezir à Medicos doctos, y he leído en muchos Autores de Medicina, que las cosas naturales son aquellas, de las quales son compuestos nuestros Cuerpos, y que estas son siete: conviene à saber, elementos, temperamentos, humores, partes, facultades, acciones, y el spiritus.

Los elementos son materia, y fundamento de todas las cosas sublonares. Quatro son los Elementos, Tierra, Agua, Ayre, y Fuego, en los quales estan incluidas, y encerradas en supremo grado las quatro primeras qualidades, calor, frialdad, humedad, y sequedad: En el fuego, el calor extremo: en el ayre, la extrema humedad; en el agua, la extrema frialdad; en la tierra, la extrema sequedad.

2  
3 Hallandose, pues, estas quatro primeras calidades, correspondientes à los quatro elementos, resultan en nuestros cuerpos dos generos de temperamentos, vno à rigor, y otro à discrecion; porque si vna calidad predomina à otra, esto se debe entender à discrecion, pudiendose apenas decir, que vna predomina à otro; mas todavia, la sequedad en los melancolicos, el calor en los biliosos, y colericos, la humedad en los sanguineos, y la frialdad en los pituitosos: Advierto, que quando he dicho predominar en la sangre la humedad, entiendo en quanto à la sangre, que es vno de los quatro humores, porque tomandose la sangre por la masa vniversal con los otros humores, es el mas templado, y se dice, que la complexion sanguinea hace los cuerpos quadrados, de bonissima constitucion, complexion, y temperamento.

4 De estos quatro humores, sangre, colera, flemma, y melancolia resultan las partes de nuestros cuerpos, que vnas se llaman similares, y otras desimilares, segun la doctrina corriente de los Medicos: De las similares, vnas son principales, como el corazon, el higado, y el cerebro, y otras menos principales, como la carne, los huesos, las cartilagines, membranas, ligamentos, nervios, venas, y arterias, entre las quales vnas son sanguineas, como la carne, que tiene su origen, y se engendra de la sangre; otras espermaticas, como son, el corazon, el higado, el cerebro, las cartilagines, las membranas, los ligamientos, los nervios, &c. Las etherogeneas, ò disimilares son los pies, manos, brazos, cabeza, &c.

5 Los ventriculos, ò concabidades de nuestro cuerpo son tres; conviene à saber, la cabeza, el pecho, y el ventriculo inferior, donde es la region de las tripas, y en estos ventriculos, como sus propios lugares, residen las facultades principales de nuestra alma natural, vital, y animal, las quales facultades se comunican à todo el cuerpo por via de sus instrumentos, y de la sangre; la facultad vital se comunica por via de las arterias; la animal por via de los nervios; la natural por via de las venas; de aqui es, que las venas tienen su origen del higado, las arterias del corazon, y los nervios de la cabeza, deribandose de estas facultades todas nuestras acciones, las quales facultades se pueden reducir à dos; conviene à saber, à natural, y animal, debaxo de la natural se contiene la vital, y debaxo de la animal la sensitiva, y motiva; de  
la

la sensitiva soñ la imaginacion, el discurso, y la memoria: de la natural, el sustentarse, el crecer, y engendrar; la nutritiva, ò sustentiva tiene quatro officios, que son, atraher, retener, alterar, y expeler, y todas estas acciones están en qualquiera parte de nuestro cuerpo, por minima que sea; la atractiva tira para sí todo aquello que es necesario para su nutrimento, y conservacion; la retentiva retiene, y conserva todo aquello, que de la primera es atrahido; la alterativa altera, y cuece todo aquello, que la atractiva, y retentiva le ha dado, la qual coccion se hace en tres partes del cuerpo, à saber es, en el estomago, y se llama elixacion, ò quilo, ò chilo; en el higado, se llama digestion, ò sangre, y en qualquiera parte del cuerpo, aunque sea pequeña esta señal, y se llama tercera coccion: finalmente la expulsiva desecha, y arroja de sí todos aquellos excrementos inútiles, y superfluos.

6 Todas las acciones, ò operaciones dichas se perficionan por medio de los espiritus, los quales son en tres maneras, assi como son tres las principales facultades, conviene à saber, espiritus animales, vitales, y naturales. Agora quando estas facultades naturales, y las otras exercitaren bien su officio, no estando impedidas de algun accidente, goza el hombre perfecta salud; pero si se introducen à ellas mismas alteracion, se originan infinitos accidentes, y enfermedades.

7 Las cosas, que los Medicos llaman no naturales; son à saber, el comer, beber, la evaquacion, y retencion de los excrementos, el movimiento, y la quietud, el ayre, el sueño, y la vigilia, y los afectos del alma; y si todas estas cosas con perfeccion, y rectitud se executan, y caminan, el cuerpo estará sano, mas si executaren sin rectitud, ni perfeccion sufriendo alteracion en ellas, todo el cuerpo se desordena, y descomponc.

8 Las cosas, finalmente, preternaturales, ò contranaturales son aquellas, que ofenden à nuestra salud, y estas se dividen en tres generos, enfermedad, causa de enfermedad, y sintoma: enfermedad se dize, aquel afecto, que inmediatamente ofenden las acciones de nuestro cuerpo, la qual enfermedad contiene, y encierra tres cosas, à saber es, intemperie, mala complexion, y division de vnidad; estas algunas veces son simples, porque sabrevienen solas, y otras veces son compuestas, porque acostumbra à venir juntas, acompañadas, y vnidas. El

mal de division de vnidad es aquel, el qual es la misma, y pura causa, y la parte ofendida, como acaece en las roturas, y dislocaciones de los huesos; enfermedad en mala composicion es aquella, quando alguna nace con alguna imperfeccion, como cojo, corcobado, ò otras imperfecciones semejantes, ò si acaecen por otro qualquier accidente.

9 Los males de intemperies no son otra cosa, que vn exceso de las quatro primeras qualidades, como son, exceso de calor, frialdad, humedad, y sequedad, y estas quando llegan à tal exceso, al instante impiden por las acciones, y operaciones naturales, dependientes de vn perfectissimo, ò al menos mediocre temperamento, y por tanto se introducen diversos males, y enfermedades; y no solamente resulta, y proviene la intemperie de las quatro primeras qualidades; mas tambien ay otra intemperie tan extravagante, y fastidiosa, que apenas se puede conocer de que naturaleza sea; y de aqui es, que los Medicos dan, y conceden dos intemperies, vna manifesta, y otra oculta: la manifesta es, la que conforme las quatro primeras qualidades resulta por exceso manifesto: como v. g. la fiebre, ò calentura es vn manifesto exceso de intemperie calida; el pafmo, espanto, ò asombro es manifesto exceso de intemperie fria; la tabes es vna señal manifesta de sequedad viciosa; la hidropesia es vna señal cierta de humedad excedente.

10 La intemperie oculta es aquella, que no dà indicio alguno de exceso, ni de calor, ni de frio, ni de humedo, ni seco, y fatiga al enfermo, que no la manifesta: como v. g. la fiebre, ò calentura maligna, y pestilente, en las quales no se observa calidad manifesta, y la tal intemperie como es dificil de conocerla, tambien es dificultosa de curar.

11 La intemperie manifesta es en dos maneras, ò simple, ò compuesta; la simple es la que solamente es calida, fria, seca, ò humeda; la compuesta es la que es calida, y seca, caliente, y humeda, ò fria, y seca, ò fria, y humeda, y cada vna de las quales de nuevo se divide en intemperie con materia, y intemperie sin materia; la intemperie con materia tambien es en dos maneras, vna con materia humoral, y otra con materia vaporosa; la intemperie humoral se multiplica del numero de los humores de nuestros cuerpos, que siendo, como he dicho, quatro, si estan en su natural temperamento,

no excediendo en sus quantidades, no resultará mal, ni enfermedad alguna; pero saliendo, y excediendo de los terminos de su temperatura, causan, y atraen muchas desgracias, y enfermedades, proporcionadas al humor picante. Sirva por exemplo el agua, quando está en su natural temperamento no daña, ni hace mal al que la bebe, y menos dañola será bebiendola templada, mas si estuviere muy caliente, y hirviendo abrafará, como al contrario, dañará mucho si la bebiere fría, losquales daños no se originan de otra causa, que la de aver salido el agua fuera de los limites de su natural temperamento, y aver pasado al extremo. Así sucede en los humores de nuestros cuerpos, que teniendo cada vno sus proprias qualidades, y proprios agrados, si en ellos se halla exceso, y sobreviene alteracion, causará las fatigas, y enfermedades sobredichas; de donde se infiere con mucha razon lo que tienen dicho tantos, y tan graves Autores de Medicina, que es necesario el conocimiento exacto, cierto, y verdadero de los humores, y sus calidades, para poder aplicar los remedios proporcionados à los excessos de las intemperies, introducidos, y causados. Pongo por exemplo, para curar vna enfermedad en dos grados de calor, suponiendo, en quanto se puede congeturar, si à estos dos grados de calor pecante se deben aplicar por remedio dos grados de frio; y esta es vna de las razones, por las quales el Arte de Medicina parece falla, è incierta, no porque ella en sí sea falsa, ni incierta, si no que con grandissima dificultad se llega al conocimiento del exceso de grados en vno, ò en otro individuo, no pudiendo tan facilmente llegar al conocimiento del calor natural, y del humedo radical de qualquiera fúgeto particular.

12. También la dicha dificultad se aumenta, y crece en el conocimiento de la naturaleza, y grados de la enfermedad, por causa de no tener mucho cuydado el Medico, que tiene enfermos de agudos con toda la diligencia, y cuydado, y debe hacerse capaz de la naturaleza, y esencia de la enfermedad, de la causa, señales, y sintimas, con la malignidad de estos, para que si acaso succediere qualquier extraño accidente en ausencia del Medico, sepa con presteza, conforme à razon fundada, discurrir el remedio mas conveniente en su tiempo.

13. Por quanto son quatro los humores, ò intemperies

humores, por las quales, por la mayor parte se originan los males, assi extrinsecos, como intrinsecos: Tambien son quatro las clases de estas enfermedades, correspondiendo cada vna à su propio humor; y hablando de las extrinsecas, son estas el flemon, ó inflamacion, la herisipela, edema, y escirro, ò esquirro, de las quales se originan las vlceras, con predominio de alguna de las quatro qualidades; el flemon se origina, y causa del ardor, ò encendimiento de la sangre; la herisipela del hervor, y encendimiento de la colera, ò humor vilioso; la edema es producida, y engendrada del humor pituitoso; y el esquirro nace, y se origina de melancolia. Hablando de las internas, digo, que internamente, con igual proporcion, se originan las fiebres, ò calenturas, porque la fiebre terciana se origina del humor vilioso, ò colerico, la quotidiana del humor pituitoso, y la quartana del humor melancolico: Si nace, ò se origina la calentura de la sangre, no se puede afirmar tan facilmente, por la discrepancia, y contrariedad de las opiniones de los Medicos, mas todavia se puede imaginar, que de la sangre se origina la sinochal.

14. La segunda cosa preternatural, ò contranatural es la causa de las enfermedades: Dos causas principales señalan los Medicos, intrinseca vna, y otra extrinseca; la primera, la podredumbre de los humores, de los quales se originan toda suerte de calentura: La segunda, ò extrinseca, es el desorden del animo, y del cuerpo, mas la vna, y la otra no impiden inmediatamente nuestras acciones, si solamente introducen el mal, y la enfermedad, que despues por si misma inmediatamente ofende.

15. La vltima cosa preternatural es el sintoma, esta voz no significa otra cosa, que señal, ó compania de la enfermedad, ò accidente producido, y originado de la misma enfermedad, ó accidente producido; y assi como la sombra acompaña al cuerpo, assi el sintoma acompaña à su enfermedad; y de aqui es de donde venimos en conocimiento de la calidad, y naturaleza de que las enfermedades son originadas de sus causas, assi los accidentes, y sintomas se derivan de sus enfermedades, si exactamente se observan estos accidentes, y sintomas, y si con diligencia se solicita su noticia, se podrá por medio de ellos, como señales, è indicios, conocer con perfecta congetura las enfermedades.

16 Y así se dividen los síntomas en tres clases; conviene à saber, en ofensa de acciones, en calidades mudadas, y en excreciones igualmente viciadas: esta tercera no es otra cosa, que quando sale de nuestros cuerpos aquello, que no debia salir, ò sale en tal manera, que así salir no debia: Pongo por exemplo, en las calenturas agudas salir gran cantidad de sangre de las narices, salir copioso sudor, y copia de excrementos humorales del vientre en dia, que no es crítico, y la naturaleza no se avia de yèr fatigada, y en vez de mejorarse queda mas postrada; todas estas se llaman excreciones sintomaticas, à distincion de las excreciones moderadas, con tolerancia de las fuerzas, mejora, y alivio del enfermo, y de la misma manera, quando la naturaleza retiene aquello, que no debe retener, como se experimenta en la supresion de orina, y de otros excrementos, reteniendo para si, y en si aquello, que debia expeler de si; de aqui es, que nacen, y se originan las síntomas de las acciones dañadas, à distincion de las buenas, y perfectas operaciones de la naturaleza; y porque las acciones son varias, conviene à saber, animal, vital, y natural, retentriz, espultriz, concoctriz, y otras así, resultan, y se originan varios síntomas; y porque cada vna de estas acciones, ò por disminucion, ò depravacion, ò por estàr totalmente ofendidas, y dañadas, suelen resultar de nuevo varias distinciones de síntomas, que dexo por la brevedad, que en los Capítulos de síntomas mas largamente se advierte. Y pues tengo advertido, que de la observacion, y conocimiento de los accidentes, síntomas, ò señales venimos en conocimiento, y algunas veces observamos, y nos parece que està ofendida, y dañada vna facultad, y otras veces todas juntas, como sucede en las enfermedades, y males peligrosos, agudos, y malignos, de esta manera asegurados de la qualidad de las enfermedades, con mayor seguridad llegamos à curarlas, y aplicar las medicinas. Y para mayor declaracion sirva por exemplo lo siguiente: Pierde el hombre el apetito, està sano, ò està enfermo, y no puede comer, de aqui se conoce, que el mal està en la boca del estomago, y que puede ser intemperie, la qual siendo calida, ò fria, ò compuesta, ò con materia, ò sin materia, se van observando exactamente los accidentes, señales, ò síntomas, que acompañan la tal enfermedad de inapetencia, los quales, si fueren sed, y amargura de boca,

entonces se conoce, que la tal enfermedad se origina de intemperie calida, y si demàs de esto acompañaren à estos naufeas, y vomitos, el caso es claro, que la intemperie es con materia, conviene à saber, viene con humores calidos, colericos, ò villosos; como por el contrario, si la inapetencia fuere sin sed, con abundancia de salivas, y arrojaré humores pituitosos, y crudos, se conocerà, que la tal indisposicion se origina de intemperie fria, con materia pituitosa: Así se debe de los sintomas, accidentes, ò señales discurrir, para conocer las enfermedades.

## CAPITULO SEGUNDO.

### *DE LOS PULSOS, Y SUS DIFERENCIAS.*

**T**EL querer proponer doctrina exacta de los pulsos, no es cosa à todos facil; mas con todo dirè clara, y brevemente, que el pulso es vn movimiento de dilatacion, y constriccion de la arteria, ocasionada de los espiritus vitales, y entre los principales son tres generos de pulsos, natural, preternatural, y neutro; el pulso natural es aquel, que tienen los que estàn sanos; el preternatural es el de los enfermos; el neutro es propio de los convalcientes: esto es, que ni estàn totalmente sanos, ni totalmente enfermos, entonces seràn los pulsos naturales, quando al toque se hallan en su diferencia mediana; esto es, que ni demasiadamente frequentes, ni demasiadamente tardos, no debiles, ni en exceso gallardos, y en suma moderados en todas las diferencias siguientes; las quales diferencias se deducen del tiempo, del movimiento, y de las particulares condiciones de los pulsos, las quales se pueden reducir a dos fundamentos, esto es à la cantidad, y à la qualidad de los mismos pulsos.

2 La cantidad del pulso se conoce de la anchura, de la agudeza, y de la profundidad, y estas se observan, quando el pulso en la pulsacion se siente estenderse en anchura, ò dilatarse en largueza, ò internarse en profundidad. Demàs de las dichas diferencias se hallan otras seis, que son, quando los pulsos son fuertes, ò languidos, ò moderados, ò que son pres-

tos,

*Segunda Parte:*

tos, ò tardos, ò moderados en la brevedad del pulso, se debe observar si son largos, ò estrechos, ò mediocres, y de la misma manera en la anchura, si son anchos, cortos, ò moderados. En quanto pertenece à la qualidad de los pulsos, vnos son blandos, otros duros, otros moderados, otros llenos, otros vacios, otros moderados, otros no iguales, otros moderados; en la inigualdad, ò igualdad del pulso ay dos especies, ay pulso inigualmente igual, y ay pulso inigualmente inigual, que son el interumpto, el serrado, el vndoso, el caprizante, el hormigoso, y el gusanoso.

3 Pulso interumpto es aquel, que despues de algunas pulsaciones se para, y de nuevo buelue à pulsar, que se llama pulso intercadente, y por la mayor parte se observa en los viejos. El pulso serrado es aquel, que à la forma de vna hoz, ò vna sierra camina con su movimiento inigualmente aserrando, por la falta de sus dientes, y por esto los tales pulsos no hacen su pulsacion igual debaxo de todos sus dientes, mas al modo de la sierra se observan, y los tales pulsos aparecen en las inflamaciones de la membrana pleura, dicha pleuritide, ò dolor de costado.

4 El pulso vndoso es aquel, que tiene su movimiento semejante à las ondas del agua, enternecido, hinchado, lleno, fuerte, y gallardo, pero no igual en todas sus partes, porque diferentemente observa, en vna parte mas que en otra se distingue del aserrado, porque el vndoso es mas blando, y por el contrario, el aserrado es mas duro.

5 Los pulsos vndosos se hallan entre aquellas calenturas, que por la mayor parte se resuelven con sudor.

6 El pulso caprizante es aquel, que hace su pulsacion, y movimiento saltando como la Cabra.

7 El pulso vermiculante, ò gusanoso es aquel, que tiene su movimiento como el gusano, retorciendose. El pulso formicante, ò hormigoso, es el que tiene su movimiento como el de la hormiga, caminando àzia adelante, y àzia atrás, y estos tres vltimos pulsos son pésimos, y amenazan ruyna, y muerte.

8 Debese advertir, que en las calenturas, y fiebres podridas, en su principio, son por la mayor parte pequeños, acelerados, baxos, ò inordinados.

9 En los sincopos, en los desmayos, en los afectos cardial-

gicos los pulsos son languidos, baxos, y inordinados, si se observan en la juventud, de complexion recta, sin fiebre, ni calentura, pulso interrupto, se debe temer muerte pronta, è improvisa.

10 Los pulsos de la fiebre maligna, y enfermedades agudas son frequentísimos, delicadísimos, pequenísimos, y baxos, y en suma, todos los pulsos, que se alejan de mediocridad, son siempre muy dañosos, y perversos, y amenazan ruina, no denotando otra cosa, que la facultad vital, ó el corazón está gravemente ofendido, la qual ofensa sera mas, ó menos, conforme á la diversidad de los pulsos.

11 Para saber bien pulsar, se deben observar algunas reglas, para no quedar engañados en su conocimiento. Primero se debe tocar el pulso con todos los quatro dedos, para conocer bien las diferencias de los mismos pulsos. Lo segundo, debe estar el enfermo bien despierto por algun tiempo, para que alejado del sueño, no tenga alguna passion de animo, ó otra causa interna, porque estas alteran grandemente los espíritus vitales, las quales por su inutilza, y movimiento, con muy pequeño motivo se mueven, como hacen las hojas de los arboles, que à qualquier viento ligerísimo se mueven, y regiran; lo qual se observa en las enfermedades agudas, y graves.

12 Lo tercero, se ha de tener el pulso en la mano por algun tiempo, porque si acaso se huviere alterado, por alguna de las sobredichas causas, en el entretanto se irá poco á poco aquietando.

13 Lo quarto, se deben tocar ambos pulsos, por quanto puede ser, que vno sea mas gallardo, y fuerte, que el otro.

14 Lo quinto, lo que acbe saber el que toca el pulso es, el conocimiento de la complexion del paciente, porque si fuere robusto, tendrá el pulso fuerte, y gallardo, y acelerado, como al contrario, los de complexion debil tendrán los pulsos languidos, y baxos, que apenas se sientan.

15 Lo sexto, se ha de considerar el calor de la arteria de la carne, para de aí congeturar los grados del calor natural, ó preternatural: Y finalmente no es fuera de proposito el advertir, que quando se toca el pulso, la mano no esté ni muy caliente, ni muy fria, para conocer distintamente el calor febril, ó lenturiento.

16 Y por quanto el Arte de Medicina no tiene mayor apoyo que el conocimiento de los pulsos; por tanto quiero añadir à las causas sobre dichas, que los pueden alterar lo que traen anexo consigo, que es la cantidad, y qualidad de los pulsos; en aqualidad se contienen la malignidad de los humores, el jago, ò suco de los mantenimientos perverfos, y dañosos, y de pessimo nutrimento: En la cantidad se considera lo mucho, ò lo poco, porque la falta de comida enflaquece la facultad vital, y por consiguiente, los pulsos se hacen lentos, languidos, y flacos, lo qual se observa en las evaquaciones inmoderadas, ò por fecalum, ò por sudor, ò vomito, por cuya causa se origina gran dispendio de espiritus, de donde la mucha cantidad, y mala qualidad de mantenimientos, como tambien la cantidad, y pessima qualidad de los humores, causan gran disipacion de los espiritus vitales, y de necesidad los pulsos han de ser languidos, flacos, y bajos, como sucede à la forma, que si à vn pequeño fuego echassen gran cantidad, de caña verde, en lugar de aumentarlo, se apagaria, y moriria de todo punto, *cætera ex Galieno pete, Libro de pulsibus.*

## CAPITULO TERCERO.

### DE LA ORINA, Y SVS DIVERSIDADES.

1 EN quanto pertenece à la practica, tres cosas son considerables à cerca de la Orina, que son, sustancia, color, y olor; la sustancia se divide en dos partes, el consistente, y contenido; el consistente es la materia aquea, ò serosa; el contenido es la materia crasa, que por lo mas se observa en la superficie, en el medio, ò en el fondo del erinal: Aquello, que se vè en la superficie se llama suspenso; aquello que se vè en el medio se llama niebla, ò nube; y aquello que se vè en lo ondo del orinal se dice asiento, ò deposicion, ò sedimento.

2 Por quanto de la Orina natural se viene en conocimiento de la alterada, y presernatural, ò viciosa, se debe advertir que la Orina natural es aquella, que en sustancia no declina al gau extremo; esto es, que no sea, ni muy crasa, ni muy tenue; ni meaos decline à algun color extremo, ni muy encendida, ni muy

muy blanca , y juntamente , que no tenga algun olor enfadoso , ò malo.

3 En quanto à los colores , que se deben considerar en la Orina , los mas principales son diez ; à saber es , blanco , pagizo , cetrino , dorado , azafranado , rosado , verde , azul , aplemado , y negro ; el color blanco , ò aguro de la Orina puede originarse de varias causas , como de beber mucho , ò venir de grat de opilacion de riñones , ò higado , ù de grande flaqueza del estomago : si la Orina fuere blanca , y de sustancia crasa , se origina de abundancia de humor pituitoso , esparcido por las venas , y significara prolongada enfermedad. La Orina pagiza , aunque es mejor que la blanca , pero denota flaqueza de calor , ò que en las entrañas se ha originado , ò origina alguna obstruccion. La Orina cetrina , por la semejanza que tiene al calor del cidro maduro , y la dorada ; à proporcion del color de oro , son las dos mejores , y propriamente Orinas de sanos , y de complexion robusta.

4 La Orina de color azafranada , que se semeja al azafran denota exceso de calor en las entrañas ; y la rosada denota lo propio. La verde , y azul , ò cerulea , supuesto que se conocen sus colores , por tanto demuestran mayor calor , y facilmente varician malignidad de enfermedad , ù raptos de humores a la cabeza.

5 Finalmente , la Orina livida , ò aplemada , y la negra , siendo las mas malas , y peores denotan n alitima , y exaltada , ò excessiva malignidad de enfermedad , y esto es en quanto estos colores de la Orina no se originen de algun defecto de los riñones.

6 La sustancia de la Orina es en tres maneras , estas son tenue , crasa , y mediocre ; la tenue se origina principalmente de la flaqueza del calor natural , ò de la opilacion de las entrañas ; la crasa procede , por la mayor parte , de crudeza , flaqueza , y oprision del mejor calor natural.

7 En las Orinas , que son morbosas , ò enfermas se suelen mudar en algunas ocasiones diversas cosas , las quales se pueden llamar porcion de las enfermedades , de estas algunas se ven en la superficie , otras en el medio , otras en la parte mas baxa de la Orina. Si en la superficie se aparece cierta corona espumosa , hecha de diversas bolillas , ampollas , ò vexiguillas , que indican estar la sangre de las venas mayores , y

mas vecinas al corazón encendida, y inflamada, y juntamente quando la espuma es copiosa, significa copia de flatos, y dolor de cabeza.

8 La crasitud, que sobre nada denota enfermedad maligna; la arenosa, que está en la superficie à modo de harina, sino procede de la indisposicion de la vexiga, dà indicio de enfermedad larga, y algunas veces de enfermedad maligna.

9 Finalmente, dos son las Orinas, vna concocta, ò cocida, que es propria de los sanos, otra inconcocta, ò no cocida, la qual se observa en los enfermos, y quando el calor preternatural tiene sufocado al natural, como sucede à los constipados; y tambien sucede à los viejos echar la Orina cruda, por falta de calor natural, y tanto mas, si bebieren desordenadamente, no podrán cocerse. La concoccion, ò cocimiento de la Orina, se origina del calor natural, y entonces es buena, quando hace su assiento, ò sedimento en lo fondo del Orinal, y parte mas infima de la Orina, el qual ha de ser blanco, ligero, y piramidal; pero si fuere disjugado, y dividido el tal assiento, ò sedimento, indica, que el calor natural no regula todavia sus acciones, y operaciones perfectamente.

10 Acerca de estos assientos, ò sedimentos, se debe notar, que en los principios de los enfermedades engañosamente daràn señales de coccion, y despues todo sale al contrario, como sucede en las fiebres, y calenturas malignas, en las quales, algunas ocasiones, verà el Medico la Orina bellissima, y la calentura sera pessima, la niebla, ò nube algunas veces se verà en la superficie dando señal de sanidad, mas al instante descende al baxo, y hace assiento, y en tanto que no buelva à levantarse, y quede suspenso con las dichas condiciones, todavia no será sano, y curado el enfermo: A mas de los dichos sedimentos, toda la Orina que fuere negra, y gruesa es señal de muerte, mas si se originan como queda dicho de calor de los riñones, ò accidentes de la vexiga, entonces la sustancia será negra, y el contenido será diverso como por el contrario, si lo contenido fuera negro, y la sustancia clara, ò aunque sea turbia, denota humor maligno, y enfermedad dependiente de el mismo humor, y juntamente vna maligna enfermedad.

<sup>12</sup> Ay tambien orinas carnosas, saniosas, arenosas, mucilagenosas, fermentatas, venereas, sanguineas, y calculosas, &c.

## CAPITULO QUARTO.

### DE LOS SYNTOMAS, Y ACCIDENTES DE LA *fiebre maligna, y sus remedios.*

<sup>1</sup> **L** Os pulsos de esta pèssima fiebre son pequeñitos, breves, ò acelerados, y inordinados; algunas veces aparecen duros, otras parece, que el paciente esta sin pulsos, otras veces interrupto, ò intermitente, hormigoso, gusanoso, capricante, &c.

<sup>2</sup> Estará esta fiebre acompañada con postracion grande de fuerzas, tanto, que el enfermo no podrá moverse de vn lugar à otro en la cama, otras veces tendrá debilidad, con inquietud grande; otras veces el enfermo internamente se abraza, y à la parte exterior del cuerpo està frio; otras veces le parece al enfermo, que no tiene enfermedad grave, y poco a poco le va muriendo; otras veces tendrá el rostro descolorido, la lengua gruesa, roxa, ò negra, el aliento fetido, los ojos vndidos, sudor diaphoretico, la orina de color de plomo, otras veces verde, y futil, otras gruesas, y obscuras, otras veces como gumosas, otras veces se ve en la superficie, como salvado, ò harina, que sobrenada tendrá la cara macilenta: la facultad animal será gravemente ofendida, con temblor en las manos; tendrá delirio, lethargo, rechinar de dientes, y otros accidentes semejantes. Sucede por el contrario en esta fiebre, que la orina parece cocida, y quando la malignidad de la fiebre no està en las venas, sino es en las arterias, y en este caso el pulso será de condicion pèssima, y señal mortal.

<sup>3</sup> Esta fiebre maligna se curará primeramente con la regla del buen orden de vida en el victus ratio, porque en todo caso se deben conservar las fuerzas todo lo posible, para recobrar los espiritus perdidos, y que esta fiebre ha dissipado, y dissipa; y así conviene para restaurarlos, que se le dè caldo purificado, echando en èl vn poco de vino blanco; y si fuere malvasia, será mejor, y con dicho vino labar la cara, y los pulsos: tambien será  
muy

muy al caso oler cosas aromaticas, y olorosas, pero gratas, pero no olores agudos, ponerle vna epitima cordial, hecha de agua rosada, agua de azar, y especie cordial, conforme Artes; y lo que tengo experimentado siempre con feliz sucesso, si con tiempo se aplica esta cataplasma del vino, y harina sin cerner, como se dice en la Farmacopea, y en la curacion de las fiebres tercianas.

4. Conviene darle al enfermo aguas cordiales, ò con algunas gotas de espiritu vitriolo, ò espiritu de sal, dulcificandolas con Julepe de Rosas, se hará Julepe alterante, con buen caldo, cociendo en el abundancia de Azederas, Borrajas, Elquerola, Cidra, raiz de Pentaphilo, y Sal de Azederas, y antes de tomar este Julepe, se dará vn poco de Confeccion de Jacintos. En la comida se echarán vnos pocos de polvos de perlas preparados, se hará hervir en el caldo vna corteza de Cidras.

5. La orchata se usará en primer lugar, el caldo de pan; ò panetela, como se advierte en su composicion: y se usará la leche de las quatro semillas frias: El agua de escaviosa es muy à proposito usar de ella, para la malignidad de dicha fiebre; conviene, y es muy à proposito el zumo depurado de las Acederas, tomando seis onzas, con media dragma de la Sal de las mismas, y de quando en quando se socorrerá con cordiales.

## CAPITULO QUINTO.

### DE LAS PINTAS QUE HAZE EL TABAR- dillo, y Viruelas.

1. EN la batalla, ò combate, que hace la naturaleza en la enfermedad febril, sucede algunas veces transmision de humor pecante, el ambito del cuerpo, en figura de algunas manchas, dichas vulgarmente pecas, ò pintas, las quales predicen la mala qualidad, y grado de el mismo mal; porque si fueren roxas las pintas, no muy grandes, ni muy espesas, se puede pronosticar esperanza de salud, por ser primer especie, ò grado; pero si fueren de color violado, son de legundo grado, se puede dudar de no poder sujetar el mal; finalmente, si aparecieren las pintas negras, y gran

cantidad , y muy espesas, son del tercer grado , y la tal fiebre será casi invencible; y esto acostumbra verte en tiempo de peste.

2 Acostumbra à observarse en la fiebre de esta especie en el principio de ella , sintomas muy trabajosos, como inquietudes grandes, así como las que se dicen en el Capitulo antecedente ; y así en esta fiebre con toda diligencia, y vigilancia, se atenderà al movimiento de la naturaleza ; porque apareciendo à la cutis semejantes manchas , se debe quanto antes hacer, y aplicar remedios , para divertir aceleradamente à focher, y ayudar con cordiales bezardicos, convenientes para este caso, y he aplicado en fiebres de este genero la Cataplasma del vino con harina sin ceñer, y esta saca el calor preternatural por insensibilem traspirationem, y corrobora el natural, de calidad, que algunos han conseguido mejor al tercero dia de su enfermedad.

3 Tambien se le darà al enfermo los siguientes polvos : Tomase de piedra Bezar Oriental diez granos, hecha polvos, y se darà con quatro onzas de agua de escorzonera, ò el siguiente : Tome de dictama critico, raiz de tormentilla, de cada vno dragma y media; cuerno de Ciervo preparado, bolo armenico Oriental, de cada vno vna dragma, triaca reciente dos dragmas, azucar fino vn poco, canfota vn escrupulo, lo que se pueda picar, se reducira el polvo sutil, y todo se incorporará con julepe de agua de cedra, y se hace almibar, y se le darà al enfermo dos dragmas por cada vez à la mañana, y à la noche, y luego inmediatamente de averlo tomado beberà quatro onzas de agua de escaviosa; este cordial tiene intencion de guardar, y conservar el corazon, para que pueda resistir à la putrefaccion de la fiebre, y reconciliar el sueño, y hacer al cuerpo, que por traspiration se exonere de la malignidad de la enfermedad. Otro: Tomase simiente de escaviosa, de acederas, de ruda capraria, de cada vna vna dragma, raiz de pintafile, de tormentilla, de cada vno vna dragma y media, conserva de hojas de Acederas quatro onzas, se incorporará todo, y tomarà el enfermo vna onza por la mañana, y otra à la noche con agua de escaviosa: conviene tambien vsar de la confecion de Jascintos.

4 Se haràn ventosas varias, y se sajaràn, y sacaràn lo sangre que se pudiere, porque en esta fiebre, acompañada con

dichas pintas, ó ranchos, es la sangria prohibida; porque hará mas daño, que provecho; se pueden aplicar vegicatorios con toda satisfacion. En estas fiebres con pintas, conviene humedecer al enfermo con aguas destiladas de acederas, de cebada, si es destilada, y de la yerva es mejor, de chicosas, y otras semejantes aguas, con julepe de limon, echando algunas gotas de espiritu vitriolo, que resista à la podredumbre, y hace la bebida grata al gusto. Si huviere necesidad de tener el vientre libre, se podrá juntar, y echar en la sobredicha agua julepe de manà, con el espiritu vitriolo, que es remedio grato al gusto, y muy para el intento.

## CAPITULO SEXTO.

### *Del Sudor Sintomatico de la dicha Fiebre.*

1 **N**O es de menor taabajo el sudor sintomatico, quando en el principio de la fiebre se vè sudor copioso, y vniversal, sin alivio prompto en lo vniversal de la naturaleza, serà indicio de grande abundancia de humor, el qual demuestra serà enfermedad larga, y de mala calidad, mas quando en el quarto dia aparece este sudor sin alivio, antes bien con recrecimiento de la naturaleza, serà señal peor pessimo, y mortal. Si el sudor vniversal fuere trio, que no cessa, y continua sin alivio, este se llama sudor sincopico, que sobreviene al diaphoretico.

2 En el principio de esta fiebre con semejantes accidentes, no se ha de perder tiempo, y con diligencia se deben aplicar los remedios oportunos, y promptamente darles cordiales. En ningun sudor diaphoretico he visto aplicar à los Medicos otros remedios, que los locales, para atajar el sudor, haciendo vn unguento del tenor siguiente: Tomase Aceyte rosado quatro onzas, Cera virgen cinco onzas, Rosas finas pulverizadas, cortezas de Granadas, de cada vna dos dragmas, mezclese todo, y hagase unguento conforme arte, y vntese todo el cuerpo del paciente con el, despues con aceyte de Murta, ó Membrillo, y se dexaràn las ventanas, y puertas del aposento abiertas, para que passe el ayre, se le da-

rà al enfermõ vn alimento de buena sustancia; y aunque sea con fiebre continua no se le debe quitar el vino, y se le puede conceder tomar vna cortada de pan mojada en vino de malvasia, ò en zumo de agraz: Todo lo dicho se debe conceder, por no abandonar el enfermõ; bien es verdad, que al fin viene à morir el enfermõ, y no he visto, que enfermos con este sudor ayan recuperado la salud, porque la malignidad de la enfermedad es grande, si bien Pedro Marquillo de edad de 36. años, quatro veces sangrado, padeciendo este sudor, dispuse se le diera vn vicocho de Teruel, empapado en zumo de Agraz: y à la boca del estomago puesta vna servilleta delgada con quatro dobleces, mojada en dicho zumo, y se le aplicò tarde, y mañana, y fue disminuyendose el sudor, de calidad, que al tercero dia quedò libre de el, y con los remedios que se executarou estubo muy bueno, y fue esto el año de 1683. Si dura el sudor mucho tiempo, y es copioso, se debe dár al paciente el alimento muy sustancioso, pero poco, repitiendolo muchas veces.

## CAPITULO SEPTIMO.

### *De los dias Criticos, ò Judicatorios.*

1 **S**ON llamados los dias criticos, ò judicatorios, porque la experiencia siempre ha observado en ellos, que la naturaleza desea librar se de la enfermedad, y sale a desafio, y batalla con la misma enfermedad, como à su enemigo, dando señales de vencerla con la salud, ò de ser vencida con la muerte; de donde se infiere, que son dos las crisis, ò juicios, la vna buena, con la qual se libra en provecho del enfermõ, y lo sana, y la otra mala, y dañosa, de la qual sale en daño, y perjuizio del paciente, y muere.

2. A mas de lo dicho se debe advertir, que la crisis buena es en dos maneras, vna perfecta, y otra imperfecta, esta es quando và terminando la enfermedad, y caminando el enfermõ à la salud, no inmediatamente, sino poco à poco; la perfecta es aquella, quando el enfermõ promptamente, y perfectamente recupera la salud totalmente: la qual crisis, pa-

ra que sea perfecta se requieren quatro condiciones: La primera, que sea con todo en día critico: La segunda, que sea con tolerancia, sin perdida de fuerzas: La tercera, que sea con total destruccion de la enfermedad: La quarta, y vltima que sea con las señales de coccion, porque nunca será llamada buena crisis aquella, en la qual faltan algunas de las quatro condiciones dichas.

3 La crisis, aunque en todas las enfermedades se observa, pero mas evidentemente se observa en las enfermedades agudas, y peligrosas; y para que antes de hacer el juicio el Medico, debe conocer, si la naturaleza está en estado para obrar, ó en bien, ó en mal; de aquí se infiere, que ay algunos días, que lo denotan, y manifiestan, y son llamados días decretorios, ó judicatorios.

4 Los días criticos son, el septimo, el catorceno, el veinte y vno, y el veinte y siete. Los días decretorios son el quarto, el noveno, el onceno, y el decimo septimo; el quarto dá señal de el septimo; y el noveno, y el onceno dá señales de el decimo quarto; el decimo septimo dá señales del vigesimo primo; y el vngesimo tercio dá señales del vigesimo septimo: Mas se ha de advertir, que si á estos días decretorios vltimos sucedieran, como se ha referido, todavia pueden resultar criticos, esto es, quando la naturaleza no está impedida, ó totalmente oprimida de la mala qualidad de la enfermedad; mas si esta estuviere en estado de poder regular sus operaciones, siempre dará señal de aquello, que puede obrar en el progreso; porque si en el quarto día se ve señal de coccion en la Oriña, ó si expele humor moderado, ó si en la pleurítide se ven las salivas teñidas de sangre, se puede esperar, que en el septimo día la naturaleza esté en estado de poder hacer juicio, en todo, ó en parte, con mejora, y alivio del enfermo, mas si en el quarto se reconoce esse empeoramento, con mucha razon se puede dudar, que al septimo día, ó en la enfermedad está para despetirle, ó que en el enfermo esté en estado de morir; y esto mismo se debe entender de los otros decretorios; mas si la naturaleza estuviere oprimida de la mala qualidad de los humores, y de la enfermedad, en vano se espera crisis, ni pudiendo prevenirse, ni valerse de sus armas; ni entrar en duelo, y batalla con tan poderoso enemigo; de don-

de se infiere , que en las calenturas malignas ; y en las enfermedades agudas , y mortales raras veces se ven , no pueden hacer tales juicios , ni menos aparecer señales de coccion.

5 Demàs de las observaciones referidas de los dias criticos , y decretorios , se hallan otra especie de dias lunares, de donde , como algunos dicen , si enferma la naturaleza en el quinto dia de la Luna , en el decimo , en el duodecimo , en el decimo septimo , en el decimo octavo , en el decimo nono , en el vigesimo , en el vigesimo tercio , en el vigesimo quinto , en el vigesimo septimo , ò muere el enfermo , ò la enfermedad serà larguissima , ò dilatatissima.

6 Tambien dicen los Autores de Medicina , que desde el dia siete hacen las enfermedades crisis en todos los numeros nones , y que en ellos hacen juicio como en el 7. 9. 11. 13. 15. 17. 21. & sic de cæteris , y en las enfermedades largas , como 40. 80. &c.

7 Tambien ay quien dice , que en el año ay 31. dias criticos para las enfermedades , en esta conformidad , en Enero ay siete dias criticos , que son el dia primero , el segundo , el tercero , el sexto , el onzeno , el quince , y el veinte ; en Febrero el dia primero , el septimo , y el octavo ; en Marzo el dia quince , y diez y seis , y siete , y diez y ocho ; en Abril el dia siete , y el quince ; en Mayo el dia segundo , el septimo , y el veinte ; en Junio el dia seis ; en Julio el dia trece , y el quince ; en Agosto el dia diez y ocho , y el veinte ; en Septiembre el dia quince , y el diez y siete ; en Diciembre el dia seis , y el dia siete , y que en estos dias las personas que enfermaren en qualquiera de ellos , que se levantaràn tarde de la cama , y si curaren serà larga la combalecencia.

8 Mas ay quien dice , que en el año ay tres dias periculosos , y muy peligrosos , que son el dia quince de Marzo , el dia diez y ocho de Agosto , y el dia diez y ocho de Septiembre , y admiten , que en estos dias no executen cosa alguna , ni hagan desorden alguno , ni viajes , aunque esto lo tengo por fabuloso , como el decir , que ay tres Lunes muy peligrosos , que son el primer Lunes de Abril , en el qual dia se perdieron las Ciudades nefandas ; el segundo Lunes en el primero Lunes de Agosto , porque en dicho dia nació Caín ; el tercero Lunes , el primero Lunes de Septiembre , porque en esse dia nació Judas Escariote , y estos Lunes que

dicen no puede ser, porque en los años Visieftos se privarian eitos Lunas, y en lo dicho Deus super omnia, que lo dispone con su Omnipotencia divina.

## CAPITULO OCTAVO.

### DE LOS TIEMPOS UNIVERSALES de las enfermedades.

**T**ODA enfermedad, assi interna, como externa, tanto vniversal, como particular, tiene quatro tiempos; a saber es, principio, aumento, estado, y declinacion, en losquales se observan los sinromas, señales, ò accidentes, y con el conocimiento de estos, el Arte de la Medicina regulá la curacion de la enfermedad particular, segun sus tiempos, de principio, aumento, estado, y declinacion.

2 Los sintomas, ò señales, en el principio de las enfermedades, por la mayor parte, son muy pequeños. Pongo por exemplo: en el principio de la calentura, por la mayor parte, las Orinas son crudas, los pulsos vacios, y contrahidos, se siente flaqueza de animo, dolor de cabeza, alcos, y astio á la comida, conturbacion de estomago, amargura de boca, temblor de piernas, bomitos enfadosos de materias amarillas, ò vermolas, ò sanguinolentas, ò mixtas, ò proporcion, ò semejanza de los humores pecantes; se observan tambien ansias, congojas en la boca del estomago, los ojos blanquecinos, la lengua cetrina, y rubia, ruido en los oidos, desvelos trabajosos, ò sueños pesados, dolor de riñones; precede al dia de la calentura vna noche muy inquieta, retencion de Orina, estíquez de vientre, y por el contrario, despeno de camara, y excrementos sin alivio.

3 En el aumento de las enfermedades, todos los accidentes referidos se van acrecentando, y haciendo mayores. Pongo por exemplo: En las calenturas le causan ansias, y congojas cardialgicas, frenesies, bomitos contumaces, sudores demasiados, dolores de cabeza excesivos, y assi en exceso todos los demas.

4 En el estado vniversal la naturaleza combate, y pugna

na con su èhemigo , que es la enfermedad , dando señales de vencer en la batalla , ò de quedar vencida con la muerte del paciente.

5 En la declinacion , finalmente , saliendo victoriosa la naturaleza , todos los sintomas , ò señales se terminan , y cesan: tendrá cuydado el enfermo , y con grande observacion las obligaciones que le tocan , no sea , que por su culpa , avisado el Medico vn dia , ò dos , despues de la invasion de la enfermedad , y ya passado el principio , no salgan tardas las operaciones , con gran perjuyzio del paciente , siendo así , que la diligencia , ò dilacion de vn dia solo puede ocasionar la vida , ò la muerte , y así avisen con cuydado al Medico luego.

6 Despues de la declinacion vniversal se sigue la convalecencia , en el qual tiempo , con cuydado extraordinario , y con mucha vigilancia , es necessario regularse en el modo de vivir , y en particular si sobreviniessse hambre , que causada de la crudeza , ò indigestion del estomago , comer con demasia es muy perjudicial , y dañoso , pudiendo recaer con peligro de la vida , ò de vna enfermedad dilatadíssima.

## CAPITULO NONO.

### DE ALGUNAS REGLAS VNIVERSALES, *y generales.*

1. **P**ARA conocer bien , y curar las enfermedades , segun algunas observaciones , ò reglas generales , que pertenecen , tanto al conocimiento , como al pronostico , y curacion , por tanto , brevemente aqui pongo el modo , que he podido conocer con larga practica , y experiencia.

2 Si se ofreciessse vna calentura , la qual se descubriessse , y conociessse por los sintomas , y señales , ser originada de copioso aparato de humores dañosos , y el enfermo soñasse anticipadamente no concurriendo operacion alguna del arte , ò de la naturaleza , amenaza nueva recaída , con peligro de la vida , y entonces el Medico no debe fiarse , antes bien debe concurrir para miorar la materia.

3 Si al principio de la enfermedad viene sudor copioso , y

vniversal salido del cuerpo, ò sangre de las narizes en abundancia, sin provecho, y en daño del paciente, se congetura gran copia de humores, y consiguientemente enfermedad peligrosa, y larga.

4 Si en el quarto dia apareciessse sudor copioso, y vniversal, en el septimo dia sucederà vna buena crisis, con provecho del enfermo, mas si en el quarto dia fuere poco, y embebido, aunque sea vniversal, la enfermedad será trabajosa, y con peligro.

5 Si en el principio de la enfermedad se observan bomitos pertinaces, de qualquier genero que sea, y no alivianese la naturaleza con medicamentos, será señal de muy peligrosa enfermedad, mas no debe el Medico desconfiar, sino ayudar en quanto pudiere à la naturaleza, proporcionadamente en los males agudos. El bomito de colera negra es señal mortal.

6 La pureza, y sueño demasado en las calenturas, por la continua ascension de vapores frios à la cabeza, suelen terminar, y acabar en letargo; y por el contrario, los desvelos demasados, y que el enfermo desvarie, denota frenesí, por los vapores calientes, y secos, que subiendo dañan la cabeza. Para aliviar à los enfermos, que se ven oprimidos de evaquacion de materia sanguinosa, y fetida con calentura mala qualidad, es necessario evaquar del cuerpo semejantes excrementos. La evaquacion del cuerpo demasado, que sobreviene al enfermo, que està oprimido de larga enfermedad, estando flaco, debilitadissimo, trae el mismo peligro, y es necesario medirla, y aumentarle las fuerzas con buen nutrimento.

7 Quando en las calenturas continuas las partes extremas del cuerpo estuvieren heladas, y frias, abrasandose internamente el enfermo, la tal calentura será maligna, y de pessima qualidad; y así se mandará en tal caso aplicar quanto fuere posible remedios bezoarticos, y las cataplasmas de vino, y harina sin cerner, como se dice en la Farmacopea.

8 Si en los dias iudicatorios apareciere sudor copioso, sin mejora, y alivio del enfermo, en todo, ò en parte, será señal de gran copia de humores, y no cessando la tal evaquacion, corre peligro de ser de sudor diaphoretico; y así se deben mantener las fuerzas, y suprimir semejante sudor con el vizcocho empapado en agraz, y los paños mojados, &c.

9 Qualquiera evaquacion hecha, ò por la naturaleza, ò por el arte, así en cuerpos sanos, como enfermos, sino fuere con ventaja, y provecho, antes con daño, y detrimento, así como es indicio de grande aparato de malos, y viciosos humores, así se debe temer el perder, y destruir al paciente.

10 La misma copia de humores pecantes, con peligro de la vida, ó en dilatada enfermedad, bien declarada: Si en las calenturas huviere irritacion frecuente, ya de calor, ò ya de frio, es señal mortal; y tambien el sudor frio en las enfermedades agudas indican muerte vecina, y proxima.

11 Quando en el tercero, ò quarto dia à la irritacion, ò à la invasion de la calentura se acrecentaren, y hicieren mayores los accidentes, por el aparato de daños sucos, corre al enfermo grande peligro de la vida; y por tanto, con grande diligencia se deben aplicar los remedios aprobados, y estos quanto antes.

12 Si en el principio de la calentura se observare gran pereza, y mucho sueño, sino precediendo superflua comida, demuestra copia de humores gruesos, y por consiguiente larga enfermedad.

13 La sobrevenicion de accidentes enfadosos al enfermo calenturiento, y debilitado por enfermedad dilatada, es señal de peligro de muerte.

14 Quando en la convalecencia sobrevienen sudores copiosos, y largos, se deben mantener las fuerzas vitales, y naturales con mantenimientos de buena sustancia, y de facil coccion, para restaurar los espiritus, que por la evaquacion se huviesen perdido, y disipado, minorado, enflaquecido, y así los pulsos daran señal de la facultad vital quando está debilitada; y la Orina dará señal de la facultad natural, y será muy bueno el visq del caldo de pan.

15 La Orina blanquecida, y de sustancia crasa, es señal de enfermedad larga, por la abundancia de la petuita esparcido por el genero venoso.

16 La Orina verde, y sutil en enfermedades agudas, demuestra malignidad, y peligro, y ascension de muchos vapores à la cabeza, la qual malignidad tambien está descubierta en la misma Orina, si fuere gruesa con cierta crassitud oleaginosa, ò polvorosa à forma de salvado, que aparece en la superficie, y de la misma manera, si el asiento, ò sedimien-

to fuere colerico , y la sustancia aquea , y sutil , serà indicio de enfermedad aguda ; y si el sedimento estuviere desajugado , y desvnido , demuestra , y es señal de enfermedad larga ; y quando la Orina fuere negra , y obscura , sin separacion , es señal de enfermedad mortal.

17 En los males agudos , si se observare ardor grande en el vientre inferior , y fuere mejor el ardor en el pecho , no templandose con la virtud de los medicamentos apropiados , indica peligro de la vida.

18 El dolor agudo en las entrañas en los calenturientos , es señal peligroso , y mortal , si con la cataplasma de vino , y harina no se templare . Si en los sueños de los que padecen calenturas sobrevinieren ciertos horrores , y espantos , es peligrosa señal.

19 La flaqueza del cuerpo , y tambien el temblor de las piernas , la inapetencia , y amargura grande de boca pronostica enfermedad muy vecina . En las fiebres quarranas de qualquier genero que sean , despues de aver dado la primera purga al quartanario , le dexee obrar à la naturaleza , sin aplicar otros remedios , porque todo serà obrar en vano , si bien pueden aplicarse otros remedios exteriores , que sean experimentados saludables , y tambien interiores , que ay experiencia han curado con ellos ; pero sangrias no se vsen , porque son mas perniciosas , que saludables : En la fiebre ethica confirmada se atiende à refrigerar , y humedecer con mantenimientos convenientes , viviendo el enfermo hasta que su Divina Magestad permittiere.

20 De la misma manera en la calentura thifica se debe aplicar los expectorantes , y vsar mantenimientos de mucha sustancia , y procurar mantener las fuerzas todo lo posible ; y la curacion de estas dos fiebres , aunque la tengo explicada en el Libro de Medicina Racional , y Espargirica , tambien en este Libro la repito.

21 Tambien por los señales ciertos de la muerte en los enfermos , que tienen enfermedad maligna , digo , que siempre que en los ojos de los enfermos las niñetas de ellos no representan los rostros de los que los miran , està muy cerca de morir , y tambien quando en las raizes de las vñas aparece un cerco morado , y se vá haciendo negro , denota estar la muerte muy cercana.

## CAPITULO DECIMO.

DE LOS QUATRO TIEMPOS, Y  
estaciones del año.

**I** **D**EMAS de las sobredichas reglas, no juzgo será del proposito el añadir otras cosas, practicadas en las enfermedades, en los tiempos, y estaciones del año. En el principio, pues de la Primavera se observan males agudos, como anginas, esquinencias, dolores de costado, empeynes, &c. y otras semejantes à estas, en las quales no se ha de guardar dilacion de tiempo de la curacion, ni se debe tener observacion à movimientos de la Luna, ni otras constelaciones, por salvar, y librar à los pacientes, y enfermos.

2 En el progreso de la Primavera; al tiempo que el ayre sera benigno, junto con los influxos de los Planetas proporcionados, y quando la tierra estè perosa, y nuestros cuerpos, será tiempo propio para sangrarse, como para medicarse con medicamentos purgantes, donde se podrán curar, con mucho provecho, todas las enfermedades chronicas, como son, ceaticas, ò gotas, ò podragas, opilaciones de las entrañas, las fiebres quartanas, otras semejantes, pero con la abservacion de vida à la complexion, y edad del enfermo, y à la misma enfermedad; pues se debe advertir, que los cuerpos cacochimos: hidrópicos, y que tienen obstrucciones muy antiguas es buena esta estacion, ò tiempo para medicarse, mas se contentarán con la medicidad de los remedios, y medicamentos, por no cansar, y precipitar à la naturaleza, y tanto mas que se debe esperar los intervalos, y mutaciones de temporal, en los quales nuestro calor, con el ayuda de los medicamentos aplicados, poco à poco vencerán, y resolverán los residuos de las enfermedades, siendo cosa clara, que la naturaleza es la que cura las enfermedades: *Quia natura plures morbos curat, quam Medicus cum sua medicina.*

3 En este tiempo tambien se puede evaquar la sangre con las condiciones, y advertencias, que se dirán mas abajo en su

lugar; se podrán tambien usar los baños, así naturales, como artificiales, y en suma todo remedio obra, y aprovecha con facilidad en este tiempo.

4 En el Estio, que predomina el humor colerico, se suelen originar fiebres tercianas, así simples, como dobles, fluxos de cuerpo, disenterias, coleras, y por la transmision del humor visioso a la cabeza se suelen originar frenesies, y otras enfermedades semejantes.

5 En este tiempo la curacion se ha de restringir à sola la pura necesidad, porque estando nuestros cuerpos tan abiertos de poros, quedan por la copiosa disipacion de espiritus, languidos, y flacos; además, que con el movimiento de humor visioso se pueden tambien agitar, y excitar los otros humores, con gran perjuizio del enfermo, y peligro de excitar alguna enfermedad aguda, por el gran calor, y observacion de los Planetas, los quales en esta estacion están tan fogosos, que causan grandissima impresion, y comprehension en el ayre.

6 Estas enfermedades del tiempo del Otoño ordinariamente son de peor naturaleza, que son las del Estio, si se atienden à las disposiciones de los humores, como à la calidad de ellos mismos, porque engendrandose en los cuerpos, por los desordenes del Estio; principalmente de frutas faciles de corromperse, y podreerse, diversidad de excrementos, y siendo estos, por la mayor parte, melancolicos, y remitidos, tardos, y perezosos en su fermentacion, y resolucion, y juntandose la condicion del ayre frio, los aspectos celestes, y otras cosas semejantes, no es maravilla, que sean las enfermedades de la maligna naturaleza, de donde hallandose en nuestros cuerpos humores gruesos, y sobretaliendo particularmente el melancolico, de esto, y de aquello se levantan muchas exalaciones, y vapores crasos, y oscuros à la cabeza, y al corazon, y se engendran los malos efectos, que en esta estacion, ò tiempo del Otoño se experimentan. Son, pues, las enfermedades de este tiempo calenturas quotidianas complicadas emittiticas, calenturas erraticas quartanas de dos, de tres, y de quatro; se observan tambien dobles, tercianas continuas, con los parafisimos intensos, ò extensos, en resguardo, ò observacion al predominio del humor pecante; se experimentan tambien calenturas malignas de pessima qualidad, donde se veri-

fica aquel Proverbio : *Febris autumnalis, vel longa, vel mortalis.*

7 Resultan largas las enfermedades, por ocasion del humor melancolico, y flematico, que suelen predominar en esta estacion, y tiempo; y siendo la melancolia humor terrestre, perezoso, y tardo en su movimiento, vna vez movido, con dificultad se quieta; como tambien la pituita con quanta dificultad se enciende, con tanta se temple, y vna, y otra es el exemplar del yerro, que muy prompto no se sujeta, y enciende; mas vna vez encendido, y foguereado, no tan facilmente se apaga, y resfia.

8 En la estacion, ò tiempo del Invierno se experimentan las calenturas catarrales, resfiados, toses, apieturas de pecho, y otras muchas enfermedades de destilaciones de la cabeza à las partes sujetas, de las quales, en su lugar, por sus capitulos particulares, se han tratado en el Libro de Medicina, y Cirugia Racional, y Espargirica, sin obra manual de yerro, ni fuego, y en este se trataràn mas adelante.

## CAPITULO VNDECIMO

### DE LAS ENFERMEDADES ANUALES,

ò Añales.

1 **N**O se deben menospreciar la abòrtacion de las enfermedades de año à año, pues en algunos se ven enfermedades; ni muy peligrosas, ni muy dificultosas de medicinarlas, y curarlas, y en otros años seràn de pésima qualidad, muy dificultosas de curar, y de la misma manera, en algunos años se observaràn evaquaciones de el cuerpo graves, y peligrosas, y en otros años al contrario. Diversos, pues son los años acerca de la evaquacion de la sangre, pues algunas vases por la sangria, y abertura de vena serà perniciosas, y por las ventosas saludabilisima, y por el contrario el vn año serà saludabilisima la sangria, y grandemente nociva la ventosa: Finalmente, es bien observar en las enfermedades: que van vagueando, y conforme à su natura eza disponer la curacion, y no dexar al enfermo con desconsuelo en sus accidentes.

## CAPITULO DUODECIMO.

DE LA EVAQUACION DE LA SANGRE  
por sangria.

1 **P**Oco à poco vamos insinuando las consideraciones que son bien necesarias para la curacion de las enfermedades, y porque son tres los medios principales, que he visto usar à los Medicos en la curacion de sus enfermos vnos son los remedios, que se hacen de la Cirugia, otros que se hacen de la Farmacopea, ò Botica; y finalmente los otros son, los de la regla de vivir, que es el victus ratio: Por tanto, debo tratar aqui todo lo que he obrado, y se debe obrar en cada vno de estos taes medios brevemente, y despues dilatadamente se tratara de cada vno en su lugar, y con mayor puntualidad de todo aquello que aqui voy tratando; ademas que no es mi intencion el hacer dilatados discursos acerca de estas materias siendo asì que es negocio para Medicos muy experimentados, y doctos tanto en theorica como en la practica, y asì comenzando por la evaquacion de la sangre por vena abierta, ò sangria, prevengo las siguientes reglas, que sirven para remediar los accidentes, y enfermedades.

2 Supongo, que todas las enfermedades provienen de abundancia de humores, por la mayor parte, por tanto, es necessario la evaquacion de los mismos humores, siendo certissima aquella vniversal regla, que en llegando los cuerpos à lo sumo de cierta abundancia, se deben reducir à alguna diminucion, no pudiendo adelantarse en mejoría, y por tanto conviene en tal caso la sangria, no tanto por las enfermedades ya originadas, y causadas, mas tambien para aquellas, que estàn en evidente peligro de enfermar.

3 En esta abundancia de humores no solo se deben observar respecto de su mala calidad; mas tambien respecto à su cantidad, y particularmente de la sangre, que se llama Plectora, en donde à mas de la dicha, se halla la permixtion de otros humores, ò conspurcacion, la obstruccion de las venas, y tambien el calor excesivo de la sangre, ò de qualquiera entraña interna, y en tal coyuntura, y ocasion es necesaria la sangria.

4 La grandeza , pues , de la enfermedad , y el vigor , y fuerzas del enfermo acostumbra à obligar al Medico para la execucion de este remedio , las enfermedades se llaman grandes , o en observacion de la parte ofendida à los accidentes , si son malignos.

5 Las fuerzas se dicen estàr débiles , y se causa su debilidad por grande evaquacion precedente , ò por resolucion de espiritus , o por la fuerza , ò malicia de la enfermedad , ò por la copia ; de las quales son suprimidas , y sufocadas las virtudes , y entonces conviene el remedio , quando la enfermedad es grande , y la virtud débil por su ocasion ; como por el contrario , se debe omitir , quando ven , que la enfermedad es grande , y las fuerzas son débiles , por resolucion de espiritus los niños vigorosos , y los viejos robustos , pueden con seguridad , en casos muy graves , ser sangrados , y es muy cierto , que esta operacion de la sangria se debe executar en la declinacion del parasismo , mientras no fuere mas que urgente la necesidad , no pudiendo la naturaleza sufrir , y tolerar dos fuertes movimientos de los humores purgantes , esto es , en la evaquacion de la sangre con sangria ; y si el paciente tuviere bomitos , ò camaras , ò tension , y dureza en el estomago , ò vientre , por ningun caso execute sangria , sin corregir primero los accidentes sobredichos ; porque si se executa sangria , en lugar de curarlos , empeora el enfermo , y mientras el vientre està para desembarazarse , ò actualmente excrementado , no es acertado el sangrar , y se debe esperar à que se corrija , para despues executar la sangria , si fuere conveniente ; despues de la sangria , por dos horas lo menos , se tenga el enfermo desvelado , y despues se le permita el sueño , sino ay otra causa que lo contradiga.

6 Si en la sangria se hicièsse copiosa evaquacion , no se debe , ni es acertado darle inmediatamente sustento alguno , por no atraer humores crudos à las venas : Y en los grandes frios , y grandes calores se debe minorar todo lo posible la sangria : y finalmente , la evaquacion copiosa de la sangria se debe evitar , aunque parezca necesitada de ella , observandose la sangria por sola la disminucion , minoracion de la sangre en cuerpos pletoricos , y llenos ; y aunque la opinion de muchos Autores Medicos , y de algunos Medicos actuales son de parecer , que sangrando de qualquiera vena , es suficiente para concebir el afecto , pero se debe observar , como la experiencia da-

ráclaras demonstraciones saludables, que la vena del brazo derecho, nombrada la basilica, para este fin, y intencion es la mas proporcionada, y crean, que esta advertencia importa mucho, para la perfecta evacuacion de la sangre, y es mas segura opinion. En las rebulliones se debe siempre notar, y observar el sangrar de la mas cercana vena de la parte ofendida, pues en la enfermedad del dolor de costado, si fuere debaxo del pecho derecho, se ha de hacer la sangria del brazo derecho, y si fuere el dolor en el lado izquierdo, se ha de hacer la sangria del lado izquierdo; con advertencia, que se ha de hacer en el estado, porque primero se ha de hacer vna vntura con el aceyte, ò balmamo de Calabaza, como se dice en la Farmacopea; porque la circulacion, que hace la sangre, vntando con ella lo mas caliente que pueda tolerar el paciente, y si mueve el dolor, ò humor, irlo siguiendo, hasta que encuentre exito, y en el estado executar la sangria, y con vna, ò dos ad summum, quedará el paciente libre de su accidente, como me sucedió à mi, pues al septimo dia que se executò, quedè libre de dicho accidente.

7 Advierta quien abriere la vena media del brazo, de no penetrar con la punta de la lanceta al fondo, y ser de forma, que no toque al nervio, porque suelen suceder, por tener descuidados en esto, muchas convulsiones mortales.

8 En los males, y enfermedades de los riñones abaxo es doctrina aprobada de muchos Autores, abrir la vena inferior interna, como en los dolores de riñones, y tenales de la vexiga, y asimismo de la vena externa en la enfermedad, y dolor de la Ceatica.

## CAPITULO DEZIMOTERCIO.

### DE LA EVACUACION DE LA SANGRE POR *Ventosas, y de las Ventosas secas.*

1 **O**BSERVASE, en practica corriente, entre Medicos Doctores, y experimentados, que las Ventosas suplen muy bien las sangrias, quando estan las fuerzas del enfermo débiles, y tambien quando no se puede sangrar de vena alguna, se deben vsar dos ventosas baxas, y de ellas mismas sacar la sangre, y es remedio muy provechoso para minorar la copia, y abundancia de sangre de todo el cuerpo.

2. Tambien se debe advertir, que quando al Medico le parece que conviene la sangria, y por otra parte duda, si sera acertada, ó no, en este caso, niende echar dos Ventosas tajadas, si se reconoce, que el enfermo está con cortas fuerzas, y si dentro de tres horas halla al enfermo recobrado en fuerzas, podrá con toda seguridad mandarle largar; pero si conoce que no se ha recobrado, por ningun caso lo sangre.

3. Suelen tambien servir por remedio particular, pues aplicadas a los brazos, evaquan del pecho; aplicadas á las espaldas, divierten, y alivian á la cabeza; á los muslos aplicadas alivian el vientre inferior, y sus partes conducidas, y así conforme la diversidad de la enfermedad, y la parte ofendida, se podrán tambien diversamente aplicar.

4. Es la Ventosa remedio, que atrae gallardamente, y fuertemente del centro; con la evacuacion de la sangre por ventosa, y sin poder los espiritus tanto como la sangria, ayudara grandemente para evaquar los humores peccantes, que estan en el ambito del cuerpo, y finalmente enseñan la naturaleza, y costumbre á trasportar, y finir los lucos nocivos, y dañosos de las partes nobles á las partes menos nobles.

5. Valen tambien las Ventosas secas para remedio rebulforio, en donde prueban con grandissimo provecho en las calenturas malignas, y en las enfermedades del corazon, con los dolores de cabeza, y en los delirios, y otras enfermedades semejantes.

6. Supongo siempre, que nunca se han de aplicar las Ventosas, ni secas, ni tajadas, aunque ayan de servir para remedio universal, ó para particular, si primero no fuere purgado el cuerpo, y principalmente las primeras vias, es muy provechosa la Ventosa seca en la fluxion de sangre de las narices á la region del higado, ù del bazo, aplicada conforme donde la sangre saliere, ù del caño derecho de la nariz, ù del izquierdo, la misma Ventosa aplicada á la region universal; en los dolores colicos, originados de flatos, es muy provechosa.



## CAPITULO CATORCE.

DE LA EVAQUACION DE LA SANGRE CON  
*Sanguijuelas.*

1 **A** Cerca de la evaquacion de sangre con sanguijuelas, he oido à Medicos doctos reprobarla vnos, y otros aprobarla, afirmando vnos es este vn remedio muy dañoso, porque sacan la sangre muy sutil, y imprimen, y introducen cierta venenosidad en la parte donde se aplican; pero digan lo que quieran contra la evaquacion de sangre, que se hace con ellas; que mi Maestro dice, que ha experimentado siempre ser remedio provechoso, y no ay enfermedad alguna en nuestros cuerpos, que para destruirla no se apliquen las sanguijuelas, y en particular en las venas emorrodiales, y se aplican tambien à los brazos, a las manos, detrás de las orejas, y à las narices.

2 Evaquan de las almorranas por la mayor parte la sangre mas adusta, y mas melancolica, y reservan de las enfermedades, que nacen, y se originan de semejantes humores, y sirven para desviarlas, apartando, divirtiendole, y evaquando de las partes principales.

3 En las edemas grandes he visto aplicarlas en los pies y piernas con feliz suceso, poniendo despues de quitadas las sanguijuelas vnas ajustadas, y mojadas con los cocimientos, ò aguas resolutivas, y corroborativas, que se dicen en la cutacion de las edemas, con el Libro de Medicina, y Cirugia, siempre que se aplican à las venas emorrodiales, se debe reparar el orificio, y echar vna ventosa seca, para atraer lo carnoso del siego, y lavarlo con agua rosada; y para que ceben con promptitud, mojar con vna poca de leche, que luego cebaràn, y aunque estàn criadas en el cieno, les agrada hagan con estas esta diligencia.

4 Tambien es muy acertado el que estèn preparadas, y guardadas algunos dias en agua dulce, y aun echar azucar en ella, para que estèn bien preparadas: Vi aplicarlas à vnas piernas, y pies edementosos; y despues de aver lavado, le mojaron en diferentes partes con vnas gotas de leche, con el dedo, y solo en donde se mojó cebaron las sanguijuelas, con que con esta experiencia, cebaran adonde quiera el Artifice aplicarlas.

## CAPITULO QUINCE.

DE LOS MEDICAMENTOS, QUE OBRAN  
trabajosamente.

**B**revemente he tocado de las observaciones acerca de la evaquacion de la sangre, aqui se sigue el lugar de tratar de los remedios, y medicamentos, que se reciben en nuestros cuerpos lenientes, preparantes, y purgantes, tanto compuestos, como simples; mas como esto es vn Mar Oceano, en el qual si quisiera engolfarme, correria peligro de padecer naufragio: Por tanto dexare las consideraciones, que pertenecen al Medico phisico, y tocare solo lo que he observado en el dar los medicamentos; y tambien el caritativo Enfermero, para que pueda remediar aquellos accidentes, que pueden sobrevenir, ò sobrevienen despues de aver tomado la medicina (sea simple, ò compuesta) despues en su lugar, y tiempo se dirá algo, que importe. Obran, pues, algunas veces los medicamentos desenfrenada, y precipitadamente, y a algunas veces con trabajo, y pereza, lo qual puede suceder por tres causas, ò por ocasion del medicamento, ò del enfermo, ò de los accidentes que sobrevienen; si el medicamento no obra con aquella facilidad que se desea, se debe considerar si fue en suficiente cantidad, y dosis, ò si era de la bondad, que se requiere, ò si el enfermo siendo de complexion robusta, y de estomago fuerte, no haga caso del medicamento, ò si la facultad expultriz está muy debilitada, si la adustion, y sequedad de los humores, como en la complexion melancolica, y colerica impidan el efecto, y operaciones de las muchas opilaciones de las entrañas, donde aunque sea el medicamento fuerte, y bien preparado, el tal medicamento no passa, y lo mismo sucede à las complexiones, y facultades debiles, que no pueden actuar la medicina los humores igualmente incoctos, y no preparados; resisten al medicamento tambien la estacion demasiadamente caliente, y la demasiadamente fria causan la misma dificultad, aquella porque desecando el calor el cuerpo, tira para sí lo humedo de el medicamento caliente, donde resulta no aver alguna operacion, como se observa en practica en las calenturas ardientes, porque estando el calor natural re-

con-

concentrado, y los poros de la cutis cerrados, no pudiendo hacerse la debida ventilacion, se sigue, que el medicamento ha de obrar perezosamente, añadiendo à estas causas, los movimientos de la Luna, las pasiones del animo, y otras semejentes, que pueden divertir, y estorvar la operacion.

2 Y si por el contrario, el medicamento obra con principio, y copiosamente, sucedrà por las razones, y causas siguientes: O porque el medicamento sera en demasiada dosis, y medida, y principalmente en las complexiones debiles, ò faciles, ò porque no està bien dispuesto, y preparado, como requiere el arte; lo qual, por la mayor parte, sucede en los medicamentos escamosos, ò otros fuertes, y vigorosos, que tiràn, y atraen de las partes distintas, ò porque el medicamento es minoral, y que obra con grande irritacion, y trabajo de la naturaleza, por no estar bien preparado, y ser mayor la dosis de lo que debia, ò porque el estomago es debil, juntamente con la facultad retentiva, donde precipitadamente hara el medicamento en la operacion, ò porque están con tal señal, y estado preparados, y dispuestos los humores, que encontrandose con medicina fuertes, y gallarda precipita la operacion, ò porque hallandose la materia pecante sutil podrida, facil à la evaquacion, copiosa en el estomago, resulta vomito, el qual por razon del medicamento, no debiera resultar, ni suceder.

3 Y porque es peligro de la naturaleza hacer siempre sus operaciones, quando no es impedida de algun siniestro accidente: sera, pues, necesario advertir, y observar bien, y con cuidado sus movimientos, donde si se viere que obra como se requiere, no se debe con el medicamento irritarla, ò impedirle, ni si obra mal, tampoco se debe con medicamentos precipitarla: v. g. el Medico ordena medicina al enfermo adecuada, y à todas sus partes proporcionada; despues de averse ido el Medico, la naturaleza dà señal de dar el cuerpo, ò copiosa, ò medianamente, en tal caso no se debe dar el medicamento, porque seria vn impedir à la naturaleza, de su buena operacion, y precipitarla, lo qual se debe entender de otro qualquiera medicamento natural.

4 Al dar la medicina se debe con diligencia advertir à la complexion del enfermo, si es debil, ò robusto, si es naturalmente estitico, ò largo, si es viejo, ò mozo; y de la misma manera se debe advertir el tiempo del año, si es Estio, ò Invierno, y assi à temperamentos debiles, y flacos, à estoma-

gos relajados en cuerpos naturalmente faciles , y largos en excrementos , y à los viejos en qualquiera minimo medicamento ferà fuficiente , mas à las complexiones , y estomagos robustos , à los melancolicos , y à los mozos se podrán dar medicamentos fuertes.

5 Y quando el medicamento no obrare , ò si obrare con pereza , se deberá ayudar à la operacion , lo qual se podrá hacer con caldo bien caliente , y azucar , ò con el caldo , y dos onzas del zumo de almendras , y en fin vn buen seruiçial , y si no obrasse , en resguardo de la flaqueza del estomago , en tal caso se debe dar la comida , y sustento al enfermo , mas en las complexiones muy fuertes , en tiempo del Estio , se podrá hacer sobrevenir el suero de leche de Cabras bien liquido , y depurado en cantidad , ò en su lugar vna buena taza de agua destilada refrigerante con azucar , ò julepe , y no sirviendo vno , ni otro , ferà agua cruda bien fria , con azucar , en el fin vn seruiçial.

6 Obrando el medicamento con principio , ferà necessario refrenar la tal operacion , y assi conuendrà en este caso interiormente la Triaca fresca , ò el nepontes de Queruban , y externamente aplicar los fomentos , hechos hervir en el de hojas de Mirto , de Rosas finas , de las cascarras de Granada , vn puñado de cada vna , y le vntará tambien el vientre con aceyte rosado onfancino ; y porque demàs del obrar con despeño , se siguen tormentos , y dolores grandes , saliendo sangre , y como raaduras de los intestinos , lo qual se observa quando se dà medicina con la colocintida , ò con el enebro , ò con otros semejantes medicamentos furiosos , y fuertes , en estos casos procurar , que antes de echar la medicina fuera del cuerpo , lo qual se executará con el suero de Cabra puriacado , acompañado con miel , ò con leche de Bacas , y azucar , ò con caldo grueso , como aquel de intestinos , ò con caldo , ò manteca de Bacas fresca , ò con caldo , y aceyte comun , con los quales remedios resistirà , y impedirà la dañosa operacion del medicamento , y con mas facilidad serà desechado del cuerpo , siendo certifsimo , que estos , y semejantes accidentes sobrevenidos , siempre son peligro de la vida.

\*\*\*

## CAPÍTULO DIEZ Y SEIS.

## DE ALGUNAS REGLAS DEL VIVIR.

1 **E**L disponer la regla del vivir solo consiste en el gobernar bien los enfermos, acerca de las seis cosas naturales sobredichas en el primer capitulo, y todavia se debe observar particularmente el que sea diligente, practico, y docto el Medico al recetar la comida, y bebida, y enmendar, y corregir todo, por minimo que sea el error, que ha cometido el enfermo, y en esto se debe tener mucho cuydado, porque algunas veces por no hacerlo assi pierde la vida el enfermo, como al contrario, siendo bien gobernados los enfermos en el comer, y beber, assi como esta regla es por la mayor parte necesaria, con las medicinas, y evaquaciones de sangre, assi tambien muchas veces por si sola ha reducido à los enfermos à la pristina, y perfecta salud: pues no agravando à naturaleza con abundancia de comida en el principio de la enfermedad, toda se temple en vencer los humores nocivos, y dañosos, y haciendo lo contrario se multiplicarán con la demasiada cantidad del comer, quanto mas tuviere la enfermedad de aguda, tanto mas procura con fatiga la naturaleza el vencerla, y assi en tal caso es necesario darle al enfermo vn sustento ligerissimo, esta regla que je-re, y necessita se observe, y guarde el temperamento, la edad del paciente, la qualidad de la enfermedad, el tiempo del año, y finalmente tambien la costumbre, pues à proporcion de las fuerzas de la agudeza de la enfermedad mayor, y menor, se debe acrecentar, ó disminuir la comida.

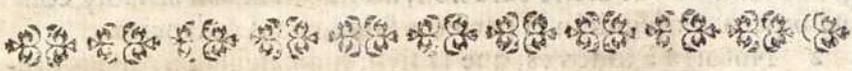
2 En la accesion, ó principio de la calentura jamàs se debe dar sustento, ni comida, y assi al menos quatro horas anticipadamente se dará de comer al enfermo, ó en la declinacion, y si el parafismo fuere tan largo, y dilatado, q̄ el esperar à la declinacion causa precipicio à las fuerzas, y el pobre enfermo no puede resistir, en tal caso se le podrá dar luego algun alimento en el aumento de la calentura para reforzarlo, y esto se observa en practica, y lo executan Medicos doctos, y muchos AA. de Medicina dicen, que en este tiempo, y ocasion es el mas à proposito para alimentarlos, quando la enfermedad no fuere aguda, entonces

mis abundante será el alimento; en el Invierno mayor alimento se acostumbra dar al enfermo; los niños tambien se han de gobernar con esta regla, en el Estio al contrario, y los colericos requieren menor copia de alimento, si bien debe ser mas frecuente.

3 Y por vltimo, procure de que se de alimento, que facilmente en nuestro calor se pueda convertir en la sustancia del que se ha de alimentar, y que engendre poco, ò ningun excremento, si es posible, mas porque de todos estos alimentos no es facil en vn capitulo solo reducir, y abreviar las reglas, que deseo se observen, y guarden, y he visto observar à Medicos doctos: suspendo el proponer otras reglas, por quanto en el Tratado, quando se hace mencion de las enfermedades, en sus capitulos particulares se explica el methodo que se ha de llevar en ellas, y los remedios que han de executar, pues esto solo ha sido vn deseo de que los Enfermeros de los Hospitales, y Conventos, y los que carecen de Medicos en algunos Lugares cortos puedan gobernarse con sus enfermos.

4 Calumniaràn este Tratado los Professores de Medicina, porque va en lengua vulgar, à que satisfago, que muchos Professores de Medicina, movidos de caridad lo han hecho, y tambien, que el Licenciado Phelipe Borbon, Cirujano Colegial, ha impresso vn Libro con escolios tan doctos, como llenos de doctrina de varios, y diversos Autores de Medicina, y Cirugia, aprobados por tres Medicos doctos, y Colegiales de este insigne Colegio de la Ciudad de Zaragoza, en lengua vulgar.





# TRATADO SEGUNDO.

DE LAS FIEBRES, Y LA CURACION DE ellas, para alivio de los pobres enfermos, que por sus pocas conveniencias no pueden ser asistidos con las medicinas tan costosas, que vfa la Escuela Galenica.

## CAPITULO PRIMERO.

*EN QUE SE EXPLICA, QUE COSA ES fiebre, y sus especies.*

**A** Viendo tratado de los accidentes, que pertenecen à la Cirugia, en el Libro intitulado: Medicina, y Cirugia Racional, y Elpargirica, primera Parte, sin obra Manual de Hierro, ni Fuego, me ha parecido ser muy de mi obligacion hacer este Tratado, para el socorro, y alivio de los pobres enfermos, y tambien para los ricos, si quieren vfar de los remedios, que en èl se dicen; con advertencia, que todos los dichos remedios me los han participado personas doctas, y muchos de ellos son de Autores doctos, y modernos en la Quimica, y los tengo experimentados con feliz suceso, y aprobados en el Proceso de la verificacion de los Confitos en juicio contradictorio ante la Corte del Ilustrissimo Señor Justicia de Aragon; y à mas de esto explicarè algunas observancias de los que han curado con la medicina que propongo; y considerando, que no ay accidente, que mas ordinariamente sobrevenga al cuerpo humano, que es la fiebre, fatigandolo, y molestandolo: Para que con dicha curacion tengan alivio, y consuelo los pobres enfermos, que carecen de Medicos, y Medicinas, pues

governandose por dicha curación, no solo tendrán alivio, y consuelo; pero conseguirán la perfecta salud en las dolencias.

2 Notorio à todos es, que la fiebre, ò calentura, que sobrevienen al cuerpo humano, no se regula al tiempo; pues con su absoluto poder cruelmente viene, a vnos en la Primavera, à otros en el Estio, à otros en el Otoño, y à otros en el Invierno, sin respetar el pobre, al plebeyo, al Labrador, al Ciudadano, al Cavallero, al Noble, &c. y à todo genero de gente, y de todas edades; y los Profesores de Medicina convienen, que ninguno muere sin calentura, exceptado los de muerte violenta, y de repente, y los viejos que mueren de muerte natural, y para vencer este enemigo cruel, se ha introducido la Medicina, y esta ha sido tan variable, como à sus Profesores les consta, que por no disgustarlos no digo las mudanzas, que ha avido desde Apolo primer inventor de ella, hasta la que ha introducido Hypocrates, y Galeno.

3 Despues de mas de quinientos y cinquenta años, que murió Hypocrates en la Ciudad de Coos, nació Galeno en la Ciudad de Bergamo, en la qual domina Marte, y este con la viveza de su ingenio condenò todas las sectas de los antiguos Medicos, ò parte de ellas, introduciendo su Medicina, y à la de Hypocrates, y reduciendola à methodo racional, como oy se vsa, fundandola en razon, y experiencia, y dice, y asegura: *Duo sunt solum omnis veritatis investiganda principecta, & sententiarum examinandarum ratio, & experientia, hec qui sequitur non facile errat*, y sus preceptos, reglas, y methodo ha que se observan como preceptos inviolables, segun algunos Autores, hasta este año, y segun otros 1617. años, porque vnos dicen murió en el año de 33. sumergido en el Mar, quando iba à averiguar las curaciones, que Jesus Nazateno Redemptor nuestro hacia, curando ciegos, tullidos, &c. otros dicen, que murió en el año de 70. y la doctrina de Hypocrates, la que se observa, y vsa despues de su muerte, mas de 2204. y en todo este tiempo los discipulos de Galeno han conservado, y seguido sus preceptos, reglas, y methodo de curar tan inviolablemente, que si alguno se aparta de èl, con el poder, y la vnion, que tienen al que introduce otro methodo de curar las fiebres, y otros accidentes, sin querer oír los fundamentos, razones, y experiencia que tiene para ello, lo confunden, aniquilan, y maltratan, de calidad, que impossibilitan la introduccion de dicha curacion, aunque este fundada en razon, y experiencia, como la que se dirà en este Tratado, que tambien la tendrá: *Quia difficile est consuetam repellere.*

4. Para inteligencia de la fiebre se debe atender à su definicion y explicacion , y assi digo , que la fiebre se dice : *Febris a ferbore , uel feritate* , porque es grande el ardimiento , y fiereza con que à todos igualmente nos maltata , y molesta.

5. Difiñela Galeno : *Febris est calor præternaturam totum corpus infestans*. Y comentando los Aforismos de Hypocrates, dice: *Febrim esse calorem extraneum accessum in corde procedentem ab eo mediantibus sanguine & spiritu per arterias & uenas in totum corpus*. Y Ternalio dixo : *Febris esse calorem præternaturalem à corde per omne corpus diffusum*. Y aunque traen los Autores varias difiñiciones pueden variar algo en las voces , pero en lo substancial casi no se diferencian.

6. El disputar en este Tratado si estas difiñiciones constan de genero, y diferencia, y si comprehenden todo genero de fiebres, y que calor es este , y quantos generos de calores ay , y la causa de la fiebre , la extension de ella ; si las obstrucciones son causa de la fiebre , y si pueden ser contagiosas , y de los que estàn mas aptos para que se les introduzca, y de la magnitud de ella, y de la fuerza, que acostumbra venir, &c. y de otras muchas disputas, que se originan sobre esto no pertenece à este Tratado , porque todo lo dicho queda reservado à la Cathedra, y Theorica, y la curacion à la practica; y por esso dixo vn ingenio docto, mas quiero vn Medico practico , y experimentado , que docto en la Cathedra, porque mas vale la expetiençia , que la Theorica, como doctamente lo explica el Angelico Doctor Santo Thomas diciendo: *Quod experientia in operabilibus non solum causat scientiam , & etiam causat quemdam habitum propter consuetudinem, qui facit operationem faciliorem*. Y la curacion , que se propone en este Tratado es facil, breve, y suave, de calidad que qualquiera de buen discurso la podrá comprehender para usar de ella, atendiendo con mucho cuydado à lo que se advierte , y experimentara lo dicho.

7. Bolviendo à la fiebre , digo: que no siempre està en las venas , ni arterias , porque las mas veces està la fiebre , ò calentura , y tiene su asiento en los puestos donde se hacen las cocciones, y separaciones; y assi las fiebres, terciana sencilla, quotidiana, espuria, erratica; ethica, quartana, &c. pueden originarse del Estomago, Higado, Bazo. Riñones, Pulmones , &c. y el conocimiento de donde proceden, y està el *focus morbi*, es necesario para la verdadera curacion de las fiebres , y las cinco señales, que trae la Escuela Galenica, no son bastantes para el verdadero conocimiento, ni Galeno, segun la

opinion de graves Autores, los que comprehendiò todos: *Quidam quibusdam medici.*

8 Masida Galeno sangrar, assi en el principio, como en el estado, y declinacion en toda la enfermedad, que levanta fiebre, exceptuando algunas, diciendo, que la sangre ocasiona todo genero de enfermedad con fiebre, y contra esto la razon, y experiencia nos enseña, que muchas fiebres se han curado, y curan sin sangrias, con remedios particulares, como consta, y constará por este Tratado; porque quando la fiebre està, ò procede del estomago, se cura con vomitivos, ò remedios laxativos; si en el higado, con remedios especificos, & sic coetatis, y sin sangria, y si se atiende á los sintomas, ellos mismos dan demonstracion, para el conocimiento de donde procede la calentura; porque si procede del estomago, ò higado, tiene el paciente nauseas, ò vomitos, inapetencia, erofiones, dolores, &c. que fatigan las partes naturales; si tiene dolor de zabeza, y procede de ella, tiene delirios, letargo, vigilijs, &c. Tiene la fiebre su asiento en las partes animales; si tiene ansias en el corazon, palpitations, y el pulso acelerado, &c. tiene su asiento en las partes vitales. A mas de esto, qualquier fiebre, ò calentura tiene proprio, y particular señal, y sintoma, como tener el pulso acelerado, y frequente, algunas veces desigual, con pocas fuerzas, y debíl, con gravedad, y peso en el cuerpo, otras veces calor grande fuera, que parece punza, y frio grande en las entrañas, otras veces frio grande en el cuerpo, y ardor grande en las entrañas, &c.

9 Tambien es necessario tener conocimiento del humor que predomina en dichas fiebres, y enfermedades, porque si predomina la sangre, se conoce en que tiene la boca dulce, ò salen al cuerpo vnas ronchas, ò pintas coloradas, y algunas veces sobrevienen granos diversos, &c. la Orina encendida, y espesa, y tiene el cuerpo caliente; &c. Si reyna, y predomina la colera, ò humor visioso se conoce, que la boca se amarga, la lengua seca, sed grande, inapetencia, nauseas, vomito, cetrino, y verde, la orina tenue, y clara, aunque encendida, y acostumbra a venir erisipelas.

10 Si predomina la melancolia, se conoce, que tiene ardor grande en el estomago, hambre mas que la ordinaria, la orina negra, ò roxa, ò mezclada, como color amusco, &c. Si predomina la flema, tiene la boca muy humeda, y echa mucha saliva. no tiene sed, la orina clara, sueño mucho, y suelen sobrevienir edemas; todo esto es muy necesario se ten-

ga bien premeditado para el conocimiento de las fiebres, para que con mas satisfacion, y certeza se pueda comprehender la curacion de ellas, y tambien se debe atender à la explicacion, que abaxo se dirà.

11 A mas de las advertencias dichas, es necesario considerar, como llevo dicho que la fiebre es vn calor encendido en el corazon que se participa, y comunica à todas las partes del cuerpo, y que esta fiebre es, ò pueda ser simple, putrida, ò pestilencial.

12 La fiebre simple, ò es ephemera, ò sinoque, simple, ò ethica. La fiebre ephemera dura veinte y quatro horas tan solamente, por causa, que solo consiste en la inflamacion de los espiritus, y no de los humores, y ordinariamente se ocasiona por el exceso, y violencia de las causas externas, ò por su passion del alma, y exercicio exterior, vigilijs grandes, ò algunos manjares, y comidas sobrado calientes, &c. Su curacion es refrescando, y humedeciendo el ayre; y usando de alimentos de la misma calidad, el descanso, el sueño, la quietud del animo, &c. y esta como dura tan poco tiempo, pocas veces llaman al Medico para su curacion. Tambien puede proceder à mas de las sobredichas causas, si encuentra vn cuerpo lleno, que por tener los poros cerrados no puede hacer transpiracion de los humores, y en este caso de inflamacion de los espiritus, passará à ser inflamacion de la sangre, y dicha inflamacion será mas de humo, que de fuego, que es mas vaporosa, que ardiente porque el calor de esta no es agrio, sino vaporoso, el pulso grande, igual, y lleno, la Orina espesa, y vn poco mas encendida, que la natural; estando en este estado es fiebre simple sinoque, y muchas veces es igual, y no tiene movimientos reglados; como las dichas fiebres, que dependen de otros humores, esta dura ordinariamente cinco, ò seis dias, y si en este tiempo no se termina por sudor, ò otra evaquacion passa à ser terciana, y de doble à continua, suele hacerse putrida por la fermentacion de los humores.

13 Si la fiebre putrida es continua, y se hace por la putrefaccion, ò fermentacion de los humores, y es aguda acostumbra à terminarse el dia catorce: ò el dia diez, y siete, ò veinte y vno; pero si llega à juntarse la fermentacion con la massa sanguinaria, se llama sinoque putrida esta casi siempre sobreviene à la gente joben, y robusta, que los affige hasta la muerte.

14 Esta fiebre sinoque putrida es de tres maneras; vna que

que siempre está en aumento ; otra , que siempre está en vn estado , y otra , que siempre está en declinacion. La fiebre , que principalmente procede de la putrefaccion de la sangre , y segundariamente de la colera , ó humor vilioso , es sino que putrida continua , y siempre está en vn estado , desde el principio , hasta el fin , un temblor , ni frio.

15 Si esta fiebre procede de la putrefaccion , principalmente de la colera , ó humor vilioso , y segundariamente de la sangre , se dice tabardillo , ó caufon , y siempre esta en aumento , y tiene tres señales inteparables ; la lengua enjuta , y negra ; el calor ardiente , sed grande , &c.

16 Si esta fiebre procede de la putrefaccion , principalmente de la flema , y segundariamente de la colera , dura la hebre diez y ocho horas , y seis horas en quietud falsa , y luego comienza nuevo crecimiento , y dura el mismo tiempo.

17 Si el humor colerico , ó vilioso , principalmente ocasiona la putrefaccion , y segundariamente la flema , dura la fiebre treinta y ocho horas , y está libre dos horas.

18 Si el humor atribiliario , principalmente ocasiona la putrefaccion de los humores , y segundariamente la colera , ó humor vilioso , dura esta fiebre setenta y ocho horas , y el paciente tiene vna quietud falsa doce horas , luego viene otra fiebre , ó parasismo , y estos tres vltimos generos de fiebres se dicen compuestas , y se llaman Chronicas , y acostumbra à durar setenta y quatro dias , y algunas veces mas.

19 Otras fiebres ay intermitentes , como quando la flema causa la putrefaccion , se dicen quotidianas verdaderas , y dura esta fiebre diez y ocho horas , y tiene seis horas libres , y estas suelen ser tan porfiadas , que vnas duran veinte y vn dias , y otras quarenta , y otras setenta , y acostumbra à sobrevenir à los viejos , y à las mugeres , que abundan de humor flematico , y siempre vienen en el invierno , y en tiempo frio.

20 Otras fiebres ay , que se dicen tercianas verdaderas , dura la fiebre , ó calentura veinte y dos horas , y está libre treinta y seis horas , comienza con horror , y como que se punzan las entrañas , con frio , y los pulsos fuertes.

21 Otras fiebres ay , que se dicen tercianas nothas , que comienzan por la tarde , y duran treinta horas.

22 Otro genero de fiebres ay , que se dicen quartanas veras , que sobrevienen à los viejos , y a los melancolicos en el Otoño , y duran veinte y quatro horas , y está libre quarenta y ocho horas.

Otras

23 Otras fiebres ay , que se dicen quãtana notha , y estas son simples , y no compuestas.

24 Ay otros generos de fiebres, que proceden de la putrefaccion de dos lugares, como quando la fìema se apodera de la cabeza, y estomago, y se hace fiebre terciãta quotidiana doble.

25 Ay otro genero de fiebres, como quando la colera se apodera del estomago, y del higado, y es terciãta doble, el vn dia es mas fuerte, que el otro.

26 Ay otro genero de fiebres , como quando la melancolia se apodera, y està en el bazo, y cabeza , y se hace quãtana doble.

27 Ay otras fiebres compuestas , como quando vn humor causa putrefaccion con otro humor , ò con otros , y se levanta vna fiebre erratica, y son de dos especies ; la vna se llama epiala, que dentro el cuerpo siente frialdad el paciente , y à la parte de afuera està caliente, y ardor grande, y le da todos los dias.

28 La otra especie se llama lipirea, ò lipiria, que en esta siente el paciente calor dentro las entrañas, y en el cuerpo por la parte de afuera siente frio.

29 Ay otro genero de fiebre, que subita , y promptamente se enciende el cuerpo, y las orinas son aceytosas, y gruesas, que se llama coliquante.

30 Ay otra fiebre, que causa inquietudes grandes , de calidad , que el enfermo no puede estar vn instante en vn puesto quieto , y esta es producida por vna materia viliosa, y agria, ò humor que punza la boca superior del estomago , y se llama Astodes; y si en esta fiebre ay sudores continuos, causados por la grande putrefaccion de los humores , se llama Elodes, y si està acompañada con desmayos, se llama fiebre sincopal.

31 Tambien ay otro genero de fiebres, que se dicen ethicas, y esta es de tres especies. La primera especie de esta fiebre causa, y ocasiona vn calor continuo , mayor antes de comer, que despues de aver comido, por la continua destemplanza de los miembros , y este calor es lento, porque no procede de los humores, sino de los miembros, como llevo dicho , y no tiene , ni le viene al paciente crecimiento , y es dificil de conocer, y facil de curar.

32 La segunda especie se conoce, en que tiene el paciente vn calor muy continuo en las manos , y en los pies , vn poco mayor que en la primera especie, y es menor el calor despues de

aver comido, y procede del vapor, ò humo de la colera, y con este vapor se le encienden las mejillas vn poco mas de lo acostumbrado; acostumbra à mover dolor en la espalda izquierda, y poco a poco se va secando, y enflaqueciendo el paciente, y ocasiona dolor, y vna tosecilla algunas veces seca, y otras humeda.

33 La tercera especie de esta fiebre tiene vn calor mayor, que en las otras dos especies, y es mayor despues de aver comido, que antes de cenar, y algunas veces es el calor interno tan crecido, que no se puede conocer el aumento de èl despues de aver comido: La Orina en el color, y en la sustancia es algacinososa, y gruessa, y algunas veces es aquosa, y pegajosa; la cutis de los dedos levantados; todo el cuerpo descolorido, y se va secando, y contamiendo; las vñas se hacen gruessas, y se van encorbandando, y levantandose en medio, y los cabellos se le van cayendo; el pulso lo tiene frequente, debíl, duro, y muy debilitado, y poco, que apenas se puede percibir.

34 Tambien ay otro genero de fiebres, que se dicen simpomaticas, ò accidentales, las quales se producen, y tienen su origen de algun accidente, que sobreviene al cuerpo humano, como de alguna inflamacion, ò por panadizo, Terebinto, carbunco, flemon, erlipela, bubon, ò encordio, dolor de costado legitimo, espurio, ò intercostal, vicerias malignas, ò obstruccioncs rebeldes, viruelas, sarampion, &c. y segun sean estos accidentes, excitan, y engendran fiebres agudas, ò lentas, y no tienen, ni guardan regla, las quales algunas veces se hacen esenciales, por no acudir atajar la causa antecedente, y conjunta.

35 Tambien ay otras fiebres, que se dicen pestilenciales, que estas se conocen, quando en tiempo de contagio arroja la facultad expultriz bubones, ò carbuncos

36 Vltimamente ay tantos generos de fiebres, que es imposible numerarlos. Paracello dice, que llegó à conocer mas de duçientos generos de fiebres, distintas vnas de otras, porque vnas proceden de la sangre, otras de la sustancia del higado; otras del bazo, otras del estomago, otras de los riñones, otras de los pulmones, otras del metenterio, otras del cerebro, otras de todas las partes del cuerpo pueden proceder, y engendrarse; y pueden sobrevenir à nuestro cuerpo tantos accidentes, como Minerales, Plantas, y cosas que crecen en el Mundo, porque el hombre es microcosmo menor, que es Mundo pequeño: y dicen muchos Autores, que es muy imposible el poder numerar todas las en-

fermedades, y fiebres que le pueden sobrevenir al cuerpo humano.

37 Todas las indicaciones de las fiebres dichas, se sacan de la causa de ellas, y de las fuerzas del paciente, estas conviene conservarlas; y la causa de la fiebre, y la fiebre quitarlas con remedios proporcionados, y como *cognitio morbi est ipsa curatio*, para el conocimiento de las fiebres he explicado sus especies; y antes de entrar à explicar la curacion de ellas, advierto mas, que el methodo de curar todas las fiebres putridas continuas, y de qualquier genero que sean, se debe atender à la causa de donde proceden; y al *fomes morbi*, à las fuerzas del paciente, al temperamento, à la edad, y sazón, y ocasion, disponiendo el *vicus ratio*, como doctamente los disponen en esta Ciudad de Zaragoza los Medicos doctos, que componen este Colegio.

38 Tambien es necessario advertir, que en toda enfermedad y calentura, segun opinion corriente de todos los Medicos, a y principio, aumento, estado, y declinacion; el principio propriamente se toma, y conoce quando la materia està cruda, y de la especie de la fiebre.

39 El aumento no solo se conoce, quando se anticipa, ò se retarda la fiebre, sino que tambien es necesario atender à su duracion, porque el anticiparse, ò retardarse, no es bastante señal del aumento.

40 El estado se conoce, quando la fiebre, y los accidentes, ò sintomas van con igualdad.

41 La declinacion se conoce, quando la fiebre se disminuye, y los accidentes, y sintomas son mas benignos, y se disminuyen.

42 Pareceme, que sino en todo, en parte, se ha explicado lo que se debe advertir para el conocimiento de las fiebres, y para curarlas, y procurar el alivio del paciente; y antes de explicar la curacion, que llevo en este Tratado de las fiebres, y calenturas, deseo averiguar primero (pues todos los remedios, así de Medicina, como de Cirugia, de que he usado, y uso, muchos Medicos, y casi todos los Cirujanos los han reprobado, sin querer saber la composicion de ellos, ni el methodo de la curacion, que he llevado, y llevo, ni querer consultar conmigo) qual es el methodo de la curacion, que acostumbra à llevar, con la opinion de Hypocrates, Galeno, y Avicena, y juzgo, que responderàn, que se execute la sangria en aver fiebre, así en el principio, como en el aumento, estado, y declinacion de toda enfermedad, sino cessa la fiebre: y dan por razon, que la sangria satisfi-

face à todas las indicaciones de la verdadera curacion, y assi lo enseñan a sus Discipulos, con la opinion de dichos Autores, Principes, que dicen ser de la Medicina, diciendo, que en la sangre esta el *fontes morbi* de toda fiebre, ò enfermedad, y assi lo practican; pues para curar vnas tercianas sencillas, ò dobles (que estas las he curado a infinitos pacientes, sin sangrias, como constará por este Tratado, y conta por voz, y fama publica, y en Procellos, con deposicion de testigos en juicio contradictorio) des-pues de aver recetado los Medicos vn detergente, ò servicial, recetan sangria, y continuan con ella, para deponer, ò quitar la causa antecedente (que esta puede estar en otra parte, y no en la sangre, como queda dicho, y explicado) y continuando con las sangrias, de sencilla se hace doble, y de doble continua, como se experimenta cada dia, y le va malignando la fiebre, haciendole putrida con la multiplicacion de las sangrias, porque como las venas se hallan vacias de la massa sanguinaria, & *non datur vacuum in rerum natura*, y las venas son como vna esponja, atraen el humor que encuentran, para llenar el vacio de ellas; y como el humor esta dañado, con la introducion de el se hace toda la sangre putrida, y le aumentan los accidentes, y para atajarlos continuan con las sangrias, y interpolando cordiales, diferentes bebidas, serviciales, imboratiuos, ventosas, friegas, y vnturas; y quando está muy bien sangrado, y medicinado el enfermo, y farto de fuerzas, aplican vexitorios, ventosas sajadas, pichones a la cabeça, y algunas veces al estomago, y pies, y usando de diferentes remedios, assi interiores, como exteriores, y aplicando sanguijuelas a las narices, ò in ano.

43 Esta es puntualissima relacion de la curacion corriente, que se lleva en todas enfermedades graves, si den tiempo para executar los remedios sobredichos.

44 Examinele el dicho metodo (valgate Dios por sangria, sin duda es el curalotodo, y no lo dudo, si se hace en su debida indicacion, pues con vna, o dos sangrias pueue curarle qualquier enfermedad, como no aya corrupcion de la substancia: *Quis ubi est substantia corruptio sola mors spectanda est, quia a privatione non habitam non datur regressus*; en este caso niugun remedio hará efecto, porque *sicuti duo sunt genera Medicorum, unum quod miraculose sanat, alterum naturaliter, per medicamenta, ita cuiuslibet morbi due sunt origines, vna naturalis, alter a caelestis. Verbum Dei sanat caeleste, naturale medijs naturalibus restituitur, & corporis sanitas Deo debetur nõ Medicis, quia rigida iustitia Dei est morbus in omni-*

*bus rebus, & è contra, misericordia Dei in natura, & in omnibus est medicina.*) Largo es el parentesis, pero no es ocioso: Entremos aora con seriedad al examen desta curacion, y desempeñeme el parecer, y authoridad de vn Medico docto, que dice: *Non ut quosdam Medicus, qui non solum Phlebotomia purgatione contenti carnificinam potius in dictos egrotos exercent, quam medicinam à cucurbitillis incipiunt, sanguisugis ano apponi curant naribus, aliquando, vexcateris, excantarizibus, studiosè vtuntur, & vt plurimum, quando conclamata est salus, y en el mismo capitulo dice: Aliquando interrogabam Senem Medicum, cur simile cruces in usum aduocaret, cum optimè sciret consimilia tormenta plus damni, quàm utilitatis afferre, responsum tulit, id vero non ignorare, sed adhuc stricta in teneri propter consuetudinem, & vt officiosus appareret coram cunctis maximè amicis, & parentibus.* Esta es la curacion, que se lleva ordinariamente, y cada dia la vemos executar en las enfermedades graves, y todos responden, que esta curacion les hau enseñado sus Maestros, con la opinion de Galeno, y de los Autores antiguos, y modernos, que siguen su methodo, precepto, y doctrina.

45 Aora digo, que todo remedio ordenado, y dispuesto con fundamento, debe traet tràs de sí fanidad, ò conocida vtilidad; *sed sic est*, que en infinitas sangrias que se executan en varias, y distintas enfermedades no se experimenta esto, antes lo contratio: Luego la sangria *vt iacet*, y como oy se executa, se hace sin verdadera indicacion, ni fundamento cierto (como doctamente lo explica el Doct. D. Agustin Bustos de Olmedilla, el qual me tiene participado el indicante de la indicacion de quando se ha de executar la sangria) y por el consiguiente, si trae mayor daño, que vtilidad, es superficial, porque se hace con capa de remedio, contra el Texto Sagrado: *Quicumque effuderit sanguinem humanum effundentur sanguis illius.* A mas, que la sangre *est thesaurus vite, & filius dilectus natura, & reficiendus est potius, quam expelendus.*

46 Mas, de qualquier medicina, ò remedio alterante, como vna bebida, vna vntura, &c. se abstienen, assi los Medicos, como enfermos, si a 2. ò 3. veces, que la experimentan no hallan alivio, y de la sangria, no solo se abstienen, sino que la van continuando hasta diez, catorce, y hasta veinte, aunque vean que va empeorando el enfermo, continuando con los remedios fuertes, como queda dicho.

47 Mas digo aora, enfadar se de vna vntura, bebida, &c.

y reprobando los Medicos todos mis remedios , aunque se experimenten saludables, y no hacer reparo en continuar con las sangrias , executandolas, assi en enfermedades graves , como leves, esto què puede denotars

48 Ver quantos mueren sin Sacramentos por ocasion de las sangrias , sin que nadie haga reparo, y que he visto esto , queden todos quejosos de los Medicos , y en estar enfermos los buelvan à llamar ; y siendo la sangria tan peligroso remedio ( sino se executa en su debida indicacion ) ordenarla muchos Mancebos Barberos, sin hacer escrupulo de conciencia , y no poner remedio en esto, què puede denotar?

49 Estàr vn Mancebo Tafetanero en la Calle de la Vitoria, convalciente , entreteniendose con vnos Amigos , despues de aver recibido trece , ò catorce sangrias, mandarlo sangrar para mejorarlo, y hecha la sangria , ponerse à morir , llamar al Tesorero de San Pablo para darle el Sacramento de la Extrema-Vnction, y hallarlo muerto ya , y suceder casos de este genero, y no hacer reparo , esto què puede indicar?

50 Mas , mandan sangrar los Medicos al enfermo , y passadas ocho, ò diez horas, ven la sangre en las escudillas , y esta solo del ayre ambiente se puede galtar, sabiendo, que el verdadero juicio se hace luego que sale , y aun gustarla , y tambien partirla despues de quaxada la sangre , para ver la substancia de ella , y solo con ver el suero si es Vitilino, ò Porracteo , contentarse con esso , quando el Medico curioso , que desea la salud de su enfermo, debe advertir, y notar los atomos, esto què puede denotar? *Quando Medicus servus docet esse nature , & non hostes investiganda secretiona natura , ut veram habeat cognitionem morbi.*

51 Mas , el Medico docto observa , ò debe observar en enfermedades graves, que le guarden la Orina del enfermo en tres, ò quatro orinales, con advertencia de las horas que tomò la Orina, para ver qual hace mudanza, ò sedimento , y qual no , para disponer algun remedio, segun la indicacion de la substancia della

52 Mas , son muy pocos los Medicos, que antes de executar sangria palpan el vientre, y estomago , para reconocer si ay tension, y dureza; porque aviendolo, si se executa, empeora el enfermo de calidad , que puede morirse, y debe hacerse , para aplicar remedios para molificarlos antes de executar la sangria.

53 Mas , note el curioso , que si la primera sangria dà sangre buena , y laudable , continuando con ella saldrà vna peor , que otra , y irá empeorando el enfermo ; Luego es porque

que no se executò en su debida indicacion , y si sale en la primera sangria sangre Vitilina Partacea , &c. à la segunda ya saldrà corregida : Luego fue porque esta sangria se executò en su debida indicacion. *Et bonus Medicus Phisicus ab aeterno debet cognoscere fabricam internam hominis* ; y por esto debe con todo cuidado atender à estas advertencias, para cumplir con su profesion , como entiendo , que con toda realidad lo hacen, y no deben desvanecerse en satirizar mis operaciones, y remedios, quando con to la atención , y cortesia he deseado servirlos à todos. Y si la fiebre puede tener su origen, y asiento en diferentes partes del cuerpo , como queda explicado , y la massa sanguinaria no es el incentivo de toda la fiebre , por què ella ha de padecer el golpe , y herida? Porque siempre se ha de executar sangria, siendo la sangre , como llevo dicho , *tesaurus vite* , & *filius dilectus natura* , &c.

54 A mas , que no es licito el derramar la sangre humana; porque aunque no se siga muerte, se puede seguir otro notable daño , ò defecto , como quedar ciego , sordo , mudo , manco , dementado , impotente , paralicado , &c. como ha sucedido, y se ha experimentado algunas veces por executarse sangrias, porque semejantes sucesos no se pueden saber con quanta cantidad de falta de sangre pueden sobrevenir : Luego absolutamente prohíbe el Texto Sagrado toda evaquacion de sangre, y asimismo se puede presumir , que en ella están cifrados, y ocultamente comprehendidos todos los mas sentidos , y miembros del hombre, pues con su evaquacion se destruyen , ò padecen notable alteracion. Ni puede ser dispensado el Texto Sagrado , aunque sea en vna naturalissima necesidad , como lo es , quando se hace la sangria para reservar la vida , porque siendo la prohibicion de *Iure divino*, aun en esta necesidad no se puede derramar la sangre : Ni hace fuerza si replicaren , que el tomar lo ageno en extrema necesidad para alimentarse es licito , y que puede hacerlo , porque el derecho natural precede al común , y politico, aunque vno, y otro sean dados del mismo Dios. Porquè se responde , que en tal caso es licito tomar el pan para el sustento; pero no será licito el matar al dueño de él.

55 Si se replicare, que es licito matar à el próximo quando no tiene otro modo de reservar la vida ; tambien lo será en peligrosa enfermedad el derramar la sangre del enfermo. Se responde à esta replica , que no vale la paridad , porque el matarme à mi Phelipe sin culpa es delito , y matarle yo à el en mi defensa

es castigo: luego le maté en mi defensa en pena de su delito, y el reservar la vida en la sangria no tiene la certeza, que el caso se supone.

56 Mas, el tener acceso el soltero, ni otra manera de voluntaria efusion de semen, no es licito, ni dispensable, aunque sea para la curacion de extrema, y peligrosa enfermedad, que le ocasiona, ò le causa actualmente la continencia: luego ni el derramar la sangre por el propio fin, pues uno, y otro està prohibido por Derecho Divino, y assi maldicion se le hecha al que *seminat semen suum super terram*. Tambien maldixó Dios à Cain, porque derramó la sangre de Abel: luego el derramar la sangre del hombre no es licito.

57 Por tres facultades ilustres se ha governado siempre el Mundo, y oy la Christiandad, que son: i Theologia, que dirige las acciones espirituales; Leyes Civiles, que ordenan las Politicas; y Medicina las meramente naturales. La Santa Theologia, y las Leyes Civiles abominan de toda efusion de sangre humana, y castigan à los vulnerarios con sus penas proporcionadas; de aqui se infiere, que el derramar la sangre es contra la Religion, y buena politica. Solos los Profesores de Medicina son los que no solo no la prohiben, sino que parece, que no atiende à otra cosa, segun con la facilidad que mandan sangrar en qualquier accidente por leve que sea. Pregunto agora, acaso para todos los Medicos està dispensado esto? Si responde, que si, se dice, que hagan ostension del Breve Apostolico, y caso que sea dispensable para reservar la vida, se debe executar la sangria en sangre muerta, ò dañada, y no en sangre viva, natural, y laudable porque qualquier miembro del cuerpo humano no se corta, ni extirpa, sino en semejante caso, y ocasion, y en este caso ya fuera dispensable, y licito el sangrar por la necesidad alegada, y esto se debe cometer al Medico, que antes de sangrar al enfermo tuviera conocimiento del estado, que tiene la sangre en las venas; esto es, si està dañada, ò natural, como vé el Cirujano el miembro que ha de cortar, y que el Medico con este beneficio prometiera luego la mejora del enfermo, y en tal caso se dirà, que la vida no pendia de aquella sangre, sino que antes era dañosa, porque de otra suerte hiciera la naturaleza sentimiento, como doctramente me lo ha explicado, y participado el indicante de quando se ha de sangrar; el Doctor Don Agustin Gonzalo de Bustos y de Olmedilla, que por averlo explicado el Doctor Joseph Casalere en la materia que dió de *Sanguinis*

*nis missione* en esta Vniversidad de Zaragoza el año 1683: no lo explico en este Tratado. Dirán los Medicos, que siguen la opinion de Galeno, que no se debe desterrar este remedio de la sangria, porque así lo ha dado, y enseñado en su doctrina, y lo han practicado, y practican hombres doctos en estos tiempos: y lo otro, que no es causa bastante el que ayan muerto algunos, ni quedado ciegos, tullidos, &c. con la sangria, porque esto proviene de nuestra natural insuficiencia, por lo que estamos sujetos a errar en las demás cosas.

58 A lo primero se responde: *Quod multitudo delinquentium impunitatem non tollit*, y que lo malo no adquiere derecho por inmemorial que sea, sino en qualquier tiempo que sea conocido, se debe repeler como cosa dañosa.

59 A lo segundo se responde, que ay dos modos de error; vno con fundamento, y otro sin él; el docto, que hace la sangria en su debida indicacion, si la yerra con este fundamento es pocas veces; pero el que la hace sin su debida indicacion, la yerra las mas veces, porque la executa sin fundamento.

60 Pruebase, porque todo remedio ordenado con fundamento trae tras sí utilidad, y mejora; en muchas sangrias no se consigue esto, como queda dicho: Luego es porque no se hace en su debida indicacion.

61 Para examinar este puato de la sangria de raiz (que es el remedio mas vñal, y que mas vsan los Medicos, que siguen la doctrina de Galeno) pues dice S. Ambrosio: *Primus descendit ardor nobilitas est Magister*. Sepamos quien ha sido el Maestro primero, ò el Inventor (por mejor decir) de la sangria, para que sepamos su calificacion, y dignidad, y segun sea, quede justamente recomendado su acierto. No es muy fácil su respuesta, porque están encontrados los Autores; pero referiré sus dictámenes. Vnos dicen, que fue Hepopotamo; vn animal, hijo del Rio Nilo, ò Mar, con figura de Cavallo, vna partida, como la del Buey, el qual viendole con plenitud de sangre, salia à los Cañaverales, y Espinos, en dõde se heria, y dexaba fluir la sangre, hasta deponer la plenitud. Otros dicen, q̄ fue vna Cabra Montesina, y ninguna afirma averlos visto, y caso q̄ los huviere, y fuere verdad, pudieran ser fantásticos; pues en los tiempos presentes no se han visto, ni ven tales Animales; y si esto pudo ser verdad en tiempos passados, à fee q̄ quedan garvotos Hypp. y Galeno, y los Medicos sangradores con la nobleza de tan illustres inventores: Ponderese de que exemplares han copiado la licion de las sangrias, para vsar de

de ellas, no solo en la plenitud de sangre, si no en qualquier accidente, que levante calentura, sea esencial, ò accidental.

52 Por fabulosos tengo, segun la opinion de mi Maestro, los referidos dictámenes, y por las razones que se dirán abaxo, parece, que el primer inventor fue el Demonio, que en sus Idolos en vivos Oraculos la participò à Apolo Gentil, y Idolatra, primer Inventor de la Medicina, para extinguir, y aniquilar el genero humano, á quien aborrece con infernal odio, por ser el hombre hechura de Dios, y heredero de sus glorias perdidas. No parece ligero el fundamento de esta proposicion, pues Hypocrites Gentil ya hallò introducida la sangria por remedio vial, y la observó gravada en las Tablas de los Templos de los Idolos, que concitaban, ò pintaban los Idolatras las supersticiones, respuestas, y doctrinas de los Idolos; y Oracio aludiendo à estas Tablas, dice:

*Me Tabula Sacer  
Votiva paries indicat vuida.  
Suspendisse potentis, victima maris Deo.*

Y Jubenal dice:

*Et quamquam vitiva testantur sana Tabella plurima.*

Y Tibuto dice:

*Nunc Dea nunc succurre mihi, nam posse mederi.*

*Multa docet Templis pieta Tabella tuis.*

Y Manilo dice:

*Per varios usus artem experientia facit, exemplo mostrante viam.*

Y Galeno recogió todas estas Tablas de los Templos, para reducir la curacion al methodo de medicina racional, y toda se reduce principalmente à sangrar, y mas sangrar en todo genero de fiebres, y algunos otros accidentes, y ia razon que tuvo para ylarla, sangrando de las arterias dice: *Sane verò, que mihi occasio feterit secandi arterie ediferam monitus per quedam insomnia, &c.* y sangró à dos de la arteria de la mano derecha, que es entre los dedos indice, y pulgar, dexando salir la sangre hasta que ella cessasse, porque así se lo dictaron en el sueño; y mas adelante dice, que al Sacerdote del Dios Bergamo sangró de la arteria, que está en lo alto de la mano, porque en sueños nocturnos se lo dictaron, y esto consta por sus mismos escritos. Si seria algun Angel de luz su dictador? Crealo así al que le estuyere bien, que no se puede creer hiciera favor tamaño el Cielo à vn Idolatra; y la Santa Inquisicion Suprema, en confirmacion de esto, hi-

hizo recoger, y condenar el Libro del Doctor D. Thomas Murillo, Presbytero por averle dado el titulo de *Favores Divinos, ministrados por Hypocrates, y Galeno, su Interprete, Principes de la Medicina*. Aconsejó tambien Galeno, como consta del Comentario quinto, lib. 6. de las Epidemias, donde dice: *Que el Médico debe persuadir à los enfermos, que es mas grave la enfermedad, y dolencia que padecen de lo que verdaderamente es*, por dos motivos; el vno, porque no le acusen de larga detencion, que han tenido en curarlos; el otro, porque pensando, que los han librado de graves enfermedades, sea mayor el estipendio, y paga. O maldito interes à quantos ciegos! Y que introducido se halla.

63 Pregunta aora el Licenciado Juan de Vidos à todos los que tan azerrimamente defienden estos Principes de la Medicina, si pudieron, ó no errar? Si dicen, que no pudieron errar, es proposicion heretica, y blasfema, pues solo Dios, sus Profetas, y Escritores Canonicos no pudieron mezclar errores en sus doctrinas, porque governava el Espíritu Santo sus plumas; pero las de Hypocrates, y Galeno vn entendimiento Gentil las ha goverdo, ó gobierna, y pudieron como tales errar. Pero si dicen, que pudieroa; pero que no erraron. Parecè, que es respuesta del Doctor D. Juan Guerrero; pues en el *Sol de la Medicina*, que alumbrà à los que ignoran la verdadera doctrina de Hypocrates, y Galeno, contra la Medicina de D. Luis Alderete, dice: *Que no ha avido, ay, ni avrà Medicina, que no la aya sabido Galeno*; y el Doctor Murillo apellida en su Libro à Hypocrates: *El Evangelista de los Medicos, el divino Hypocrates*. La pascion los ciega, y perturba el entendimiento à todos los que tan azerrimamente defienden à estos Idolatras, Principes de Medicina, con el poder, y vnion tan grande que tienen los que siguen sus doctrinas, sin querer oir, ni atender à las razones, y experiencias que ay para vlar de otros remedios suaves, y sin tanto rielgo en la curacion de las fiebres, y otros muchos accidentes:

64 No puede negarle, que fueron hombres grandes; pero tambien deben confesar los Medicos doctos, como muchos lo confieslan, que la razon vale mas, que la authoridad, y la experiencia mas que la razon, y que *Medicina de die in diem crescit; & non tam multa antiqui dixerant, quin plura abuc dicenda relinquerunt, quia medicina terminum perfectionis nondum effecuta est, sed multa futuris seculis manifestanda restant, & numerus morborum non solitur, nisi quis sciat numerum crescentium omnium, & experientia quotidiana, que suum finem nondum affecuta est multa*

*veterum errata detegit.* Y esto lo ponderan muchos Autores, y Galeno en sus escritos; y Seneca dixo: *Nil scire possumus, quod tantu vixerimus sine ulla inventione.*

65 Manda Galeno, ó aconseja à sus Discipulos, que en toda enfermedad, que sobrevenga calentura se execute sangria en el principio de ella, y si no se minorá, se prosiga en el aumento, estado, y disminucion; porque afirma, que la sangre ocasiona todas las calenturas, y enfermedades, y que no solo es el remedio vnico para curar las enfermedades actuales; pero que es tambien para preservanos de ellas: y el Doctor Pedro Miguel de Heredia, tan docto, como à todos consta, y sus escritos lo manifiestan, siguiendo dicha opinion, dice, que si conociera, q̄ vno avia de enfermar de dolor de costado, ó otra enfermedad grave, que tres dias antes lo mandaria sangrar, y repetiría la sangria.

66 No dudo, que es el remedio mas facil, mas usual, y familiar en executarse, y aun casi todos los dolientes apetecen la sangria, y que es, y será muy dificultoso, que se dexé de executar, porque: *Difficile est consuetas repellere*, porque todos los que siguen la doctrina, y preceptos de Galeno, dicen, que la sangria cura en particular todas las enfermedades, que la plenitud ocasiona, engendra, ó produce, y que mitiga las fiebres corrigiendolas, y reprime la malignidad de ellas, y las mas rebeldes obstruccionés; detiene el movimiento impetuoso, y violento de las inflamaciones, aprovecha mucho para las heridas grandes, contusiones, tumores, heriñpelas, carbunclos, úlceras, &c. y para los accidentes que les acompañan; ella dicen, es tan necesaria, que modera, y mitiga el dolor, que es el mayor tirano, que aflige à los hombres, y que ella dichosamente procura el sueño, que es el recreo, y encanto de la vida, y el mas gustoso amigo de la naturaleza; ella aplaca muchas veces los sintomas de la disenteria, y almorranas, que no han podido quitar los otros remedios; ella es buena para la apoplegia, cura la esquinencia, dà libertad à los libianos, y entrañas, es preservativo de las viruelas, y sarna, y otras muchas enfermedades; y dicen, y aseguran con toda verdad, con dicha opinion de Galeno, que la practica de la sangria satisface à todas las indicaciones curativas; llamando los humores por la rebulsion que ella hace, disminuyendo la plenitud, corrigiendo la malignidad, por la traspiracion que ella procura hacer, y hace. Con todas estas ponderaciones muy bien zanjada tienen à la sangria los Principes de la Medicina, y los que siguen sus doctrinas, y oyendo tantas

alabanzas, y utilidades que se siguen con ella, no ay que maravillar sean tan dulcemente apetecidas de todos, aunque se experimente son mas los enfermos que mueren, diez, doce, y mas veces sangrados, que los que viven sin ellas.

67 Hase ponderado, quin saludable sea la sangria, en opinion de Galeno, y los que siguen su doctrina; pero no es razon se conceda, que es vniversal remedio para toda enfermedad executada en los quatro tiempos, y assi se debe limitar, para conservar la sangre, sin abusar tanto de ella, assi por lo dicho, como por que el anima natural de los vivientes es la sangre, y la sangre, y la vida es todo vno: Luego se debe conservar para tener fuerzas el paciente, para vencer la enfermedad, y si algun daño ay en la sangre, dice vn Medico docto, y otros muchos que le siguen: *Que no ferà ratione quantitatis, sed mixtij alicuius superflui, & hoc à Medico cognoscatur, et removeat foras expelens, quia quantitas sanguinis non generat febres, & per consequens diminutio eius non curat febres.*

68 Antes de entrar en la curacion, que he llevado, y he de llevar en este Tratado, para alivio de los enfermos, que carecen de conveniencias, y fatigados del trabajo, no pueden, por su mucha pobreza, llevar el gasto, assi de medicinas, como de las propinas de los Medicos, y aun muchas veces carecen de ellos, y de medicinas, para recuperar la salud perdida, por estar en Lugares cortos, que carecen de todo, solo estan asistidos de vn Cirujano. Digo, no obstante lo dicho, primeramente, que con toda verdad se puede asegurar, que la sangria dispuesta por Medico docto, ò Cirujano experimentado, que con prudente discrecion le manda executar en la debida indicacion (como se explicará) ferà muy provechosa, y saludable, atendiendo à lo siguiente. De fuerte, que para executarla ha de ser en enfermedad grave, y en sugeto robusto, y de fuerzas, y que declare manifestamente la necesidad de ella, y saber el regimiento de su vida, la disposicion, y el temperamento del sugeto, la sazón, y hora, que se ha de executar, y la cantidad de sangre, que se ha de sacar, si se considerassen todas estas advertencias dichas, y las que se diran, no sucederian tantas fatalidades como han sucedido, el dexar con vna sangria ciegos, tullidos, &c. y aun muertos, ni Mancebos Barberos sangrarian con la facilidad que lo hacen, sin consultar primero à los Medicos graves, y doctos, y sin atencion de todas las advertencias, que tengo ya dichas; y para evitar

todo genero de error, propongo las Maximas generales siguientes.

## CAPITULO SEGUNDO.

### MAXIMAS GENERALES PARA EXECUTAR

#### Sangria, ò Purga.

**I.** SEA Maxima general, en enfermedades causadas por la plenitud de sangre, debe ser la sangria casi siempre acompañada de la medicina purgativa, porque no ay enfermedad de este genero, que no pida vno, y otro socorro, porque la purga, ò minorativo no es otra cosa, que vna evaquacion por las vias convenientes de vn humor vicioto, y dañado por las qualidades de los humores, y de la suerte que la sangria faca los humores, que están en las venas, ò mala sanguinaria, assi la purga, ò minorativo particularmente faca los que están en el vientre inferior, purgando, y diviendo lo imputo, malo, y superfluo de lo bueno, y necesario; para la conservación de la naturaleza humana, y por esto la purga, ò minorativo cura las fiebres en particular intermitentes: ella levanta, y quita las obstrucciones, que son los principios, y fundamentos de las enfermedades: ella corrige todo genero de destemplanza, que produce los malos humores, limpiando, y sacando con la evaquacion los humores, que debilitan todas las partes afectas, perficionando, y fortificando.

**2.** También sea Maxima general, que aunque la sangria, para ser justamente practicada, pide grandes advertencias, como queda dicho, y se dira. La purga debe tener muchas mas advertencias, y estudio particular antes de darla, porque la sangria está en mano del Artifice sacar poca, ò mucha sangre, segun las fuerzas, y necesidad del enfermo; pero la purga, aviendola tomado el enfermo, ella ha de hacer su efecto, sin poder impedirlo, ni atajar; y assi debe regular el Medico docto kadosis, conforme la calidad, y fuerzas del paciente, disponiendo el tiempo, y hora, que la ha de tomar, porque si es en poca cantidad, puede comover, y no purgar, y si es en mucha, puede matar: este conocimiento, quiere mas practica, y experiencia, que ciencia, y esto lo adyerte Galeno, pues dixo à sus discipulos: *Purgan-*

*ta medicamenta solum experientia sunt inventa*; y en otra parte dixo: *Medicamenta purgantia non quia calida, nec frigida sunt purgantur, sed quia per experientiam huius nature existere inventa sunt.* Y quando aconseja á sus discipulos del modo que han de purgar á sus enfermos, dice: *Quibus igitur quadrabit his medicamentis, tantum propina, quantum in plurimis mediocriter vacuari, tum novissi, tum si expertus non dixit ratione docuit.* Luego lo dexó todo á la experiencia.

3. Para no errar estos dos remedios, que son los mas fuertes que usa la Medicina en enfermedades graves, y leves, y para impedir el yerro, y daño, que pueden ocasionar, executandose como se debe, propongo estas Maximas generales siguientes.

4. Maxima, ó methodo general en toda calentura accidental que procede de flemon, herisipela, bubon, encordio, carbunco &c. por ningun caso se execute sangria, porque esta calentura no está en la massa sanguinaria, sino que la ocasiona la parte afectá, con el dolor, y este causa inflamacion, y esta la calentura accidental la qual se quita con los remedios que digo en la curacion de esta fiebre, como mas largamente se explica en el Libro de Medicina, y Cirugia Racional, y Espargirica, primera Parte, sin obra manual, &c. en el Prologo al Lector, en los Capítulos de los accidentes que levantan calenturas accidentales, que proceden, assi de tumores, como de úlceras, &c.

5. Tambien sea Maxima general, siempre que se reconociere tension, y dureza en la boca del estomago del enfermo, aunque tenga calentura accidental, y aunque sea maligna, por ningun caso execute sangria, sin molificar primero dichas partes, aplicando los remedios que digo abaxo; y lo mismo digo, no se execute sangria si tuviere bompitos, ó camaras, aunque sean ardientes, ó viliosas; porque si se executa, empeorara el enfermo, y será herida mortal.

6. Tambien sea Maxima general, en vn accidente, que conoce el Medico, que el enfermo tiene necesidad de sangrar, y purgarse, si está pletorico, y con plenitud de sangre, debe primero executar sangria, y despues la purga; pero si conoce, que tiene humores cacoquimos, debe primero purgar, y repetir la purga antes de sangrar, aunque tenga calentura maligna, y plenitud de sangre, sino es caso el que el indicante este patente de modo, que se puede percibir al tacto muy bien.

7. **A** mas de las Maximas generales de la sangria; y purga, que

que son los remedios grandes que usa la Medicina, ay otra Maxima particular, que especialmente mira à la conveniencia de los pobres enfermos, que trabajan en las Huertas, y Montes, Soldados que estan en la Campaña, Mendigantes, y todos los de este genero; porque con estos se ha de considerar la disposicion, y fuerzas, por el continuo exercicio, y trabajo que tienen; la calidad de los alimentos, porque aunque tengan enfermedad grave no se debe executar sangria, y caso que la gravedad de la enfermedad lo pidiere, ha de ser muy moderada, y muy poco frequentada, pero la purga debe ser executada, y repetida; porque la mala qualidad de los alimentos, y su mucho trabajo les ocasiona muchas obstrucciones, y aun cacochimia porfiada, que muchas veces por falta de purgativos les viene, ò sobreviene vna hidropesia, por no usar de remedios purgativos, y si practican mas las sangrias, que las purgas, es vno de los errores, que pueden cometerse, en particular en los Lugares cortos, y en otras partes donde no ay Medicos, para disponer el acierto de las curaciones de los pobres enfermos.

8 Tambien sea Maxima general, que por ningun caso se execute sangria en el principio, ni aumento de enfermedad, que le yante calentura, aunque sea grave, sino que sea en caso, que apareciere el señal de la debida indicacion de la sangria, (aunque es verdad, que este señal solo acostumbra à venir quando la enfermedad està en el estado, como se explicará abajo) porque sangrando al enfermo quando està el señal, mejorará, y descantará, por la separacion de los accidentes porque la naturaleza se entiendo mejor, que nosotros lo podemos percibir, conocer, y en este tiempo evaqua lo que le molesta, y fatiga al enfermo. Pongo por exemplo; sucede en las apostemas, que de la propia fuerte; que en el estado, y no en el principio, ni aumento están para abrirse así de la propia fuerte se debe executar la sangria porque analogicamente sea apostema en el estado de qualquier enfermedad la sangre, y no en el principio, ni aumento; y executada la sangria en estos dos tiempos irá empeorando el enfermo como se experimenta cada dia, así en enfermedades leves, como graves.

9 Mas, sea Maxima general, que à las mugeres preñadas por ningun caso se les den remedios abortivos, que por su violencia precipiten, y hagan abortar à la criatura, haciendo la sepultura en en el vientre de su madre, contra el orden de la naturaleza humana, porque hablando con personas Christianas, y Catolicas, solo el imaginar tal cosa, ò remedio les ha de

causar horror, por ser vna muerte adelantada, y homicidio declarado, y por otros muchos inconvenientes, y delitos, que se cometen con tales remedios. También deben estar advertidos, en no dar a las preñadas remedios fuertes, ni violentos, en las enfermedades que tuvieren, en el principio, aumento, medio, ni fin de sus preñados, porque la violencia del movimiento, que ocasionan tales remedios, pueden ocasionar accidentes mortales, y en particular en las enfermedades graves, y agudas.

10<sup>o</sup> Ay algunos que dicen, que por conservar la vida de la madre se procure el aborto, y es proposicion ridicula, que los legos, è ignorantes lo dicen, y assi se debe desechar, como contraria à la Ley Divina, y Natural, y contra la Medicina Racional; porque es cierto, y evidente, que los remedios abortivos, y fuertes, como violentos, no pueden precipitar, y arrojar à la criatura de las entrañas de la madre, sin dexar en ellas, y sobre su cuerpo vna impressiõ, y daño grande de esta violencia, causando, por vna criminal imprudencia, vna muerte duplicada, y homicidios voluntarios, matando à la madre, y à la criatura; y assi en los accidentes, que sobrevienen à las preñadas, procurese con toda cautela executar las sangrias ( si fuere necesario ) en su debida indicacion, atendiendo à los tiempos, complexion, y fuerzas de las preñadas, aunque sea en enfermedades graves, usando de remedios convénientes, para corregir los accidentes, antes de executar las sangrias, ni purgas, que son los remedios mas fuertes, que usa la Medicina, pues tiene la Medicina otros remedios suaves, y buenos para aliviar los enfermos, como los que se diran abaxo en la curacion, que se propone en este Tratado.

11 Dexèmos à vn lado passiones, y contradiciones, y executese la curacion ( con la caridad ) de este Tratado, para que por este medio tengan alivio los pobres, y todos consigamos la Gracia de su Divina Magestad, y por premio el Reyno de la Gloria, donde eternamente podamos alabar su Divina, y Suprema Omnipotencia.

\*\*\*

## CAPITULO TERCERO.

*PROPONESE LA CURACION, QUE CORRIEN-  
tamente he llevado, y llevo, con la opinion de mis Maestros,  
en toda enfermedad, que levante calentura, sea leve, ò gra-  
ve la enfermedad.*

**P**Rimeramente, el que quisiere llevar el metodo de esta curacion, ha de comprehender, y tener muy presentes todas las advertencias que estan dichas, y las Maximas generales, que se han propuesto, assi de quando se ha de executar la sangria, como la purga, y todo lo demàs que se dice. Entrando, pues, aora en la curacion de la fiebre, ò calentura, digo, que la curacion de la Efemera ya està explicada atrás. Resta aora entrar en las otras fiebres, por ser de la mas ordinaria, ferà la primera la que se dice Terciana simple, ò doble; esta sobreviene al cuerpo humano, y no es facil el tener conocimiento ( luego queda la fiebre ) de su especie. Supongo, que es terciana; en esta se ha de llevar la curacion siguiente. En estar la calentura, ò fiebre introducida, y todo el calor igual por el cuerpo, se le aplicará al paciente la cataplasma, que se dice en el Tratado de los remedios, que se han de vsar, y practicar en este methodo de curacion, que es la que se compone de Malvas, flor de camamila derretido, y aceyte de camamila, executandola como en ella se dice, y luego inmediatamente se le dará al paciente seis onzas de agua esmerada caliente, con azucar, de la cocida con raices de escorzonera; y de azederas, y despues à la declinacion de la fiebre, se le dà un vaso de agua fria con nieve, del agua vsual, cocida con raiz de azedera, y escorzonera, estando yà libre de la calentura, se dispondrà la comida, ò cena, y antes de comer, ò cenar se aplicara la cataplasma de harina sin cerner, amasada con vino tinto, como se dice en la Farmacopea, y luego inmediatamente comer, ò cenar, y quietarse para reconciliar el sueño, y passadas quatro horas, y en secandose por los extremos, quitarlas advierto, se ha de poner siempre que comiere, y tambien à la cena; si el paciente tuviere pelos en el pecho, se los quiten à navaja porque si por descuido se secasse la cataplasma, se hallará em-  
ha-

barazado para quitarla. Al otro dia, que será el libre, se aplicará el emplastillo de Malvas, y camamila, como queda dicho, y anotado en la composicion de ella, y lo tendrá tres horas antes de comer, y à la comida, y cena el emplasto de harina sin ceter, hecho con el vino, y solo con estos remedios se irá disminuyendo la fiebre de la Terciana, que la sexta, ò septima no la verá, y sin sangria, como experimentado en diferentes sugetos, y aunque estén sangrados les sucederá lo propio en tercianas sencillas; y aunque sean dobles. Para verificacion de esta curacion, Juan Brufon, que vive à la Plazuela de Santa Fè, padecia vnas tercianas sencillas que lo fatigaban demasiado, estaba dos veces sangrado, llamaronme, dispuse los dichos remedios, advirtiendole no se dexara sangrar; y aunque el Medico, como docto, recetò sangria los dias libres, y por no decirle no queria sangrarse, ni descubrir los remedios que usaba, por no defazonarle, siempre le advertia la muger, sepa V.m. señor Doctor, que mi marido ha sudado esta noche tres camisas, y con esta cautela se suspendieron las sangrias y sin ellas se fue la fiebre disminuyendo de calidad; que sexta no le vino, quedando libre; minorose con el jarave Auteo, y usò del caldo de pan por las mañanas, y convalesció con brevedad, y oy està muy bueno.

2 En las tercianas dobles he llevado la misma curacion por que todos los que han llegado à buscarme, los que padecian tercianas dobles, era en ocasion que estabau seis, siete, y mas veces sangrados, y aplicando los remedios, como queda dicho, sin executar mas sangrias, se iba disminuyendo la fiebre, y al sexto dia quedaba libre de vna terciana, y de la otra al septimo; y si acaso están debilitados, les hazia tomar el caldo del pan, en lugar de el agua caliente, quando se aplicaban el emplastillo de ojas de malvas, y flor de camamila tres horas antes de comer, y à las comidas, y cenas el emplasto de harina, y vino; y si acaso en vnas tercianas parecia necessitiva de minorarse por estar cacochino, disponia tomarà el jarave Aureo solo, ò en la declinacion de las fiebres, vn vaso del cocimiento arriba dicho, vnas ocho, ò diez onzas, con nieve, y vn bolado: si vienen con frio, en introducirse la fiebre, y estar todos los extremos del cuerpo calientes, si el sugeto es robusto, y aunque no lo sea, he mandado aplicar el emplastillo de malvas, y camamila, &c. y cinco, ò seis onzas de agua caliente, con azucar, y si es cocida con raiz de Acedera, y de Escorzonera será mejor, y todos los dias se les daba, en aplicando la cataplasma de camamila. Siguiendo la curacion, que lle-

llevo dicha, en verificación de ella, Phelipe Cuello, Criado de Miguel Monzon y la Mata, Ciudadano adoleció de tercianas sencillas, y con las sangrias, y remedios se hicieron dobles, y estaba veinte y quatro dias en cama, seis veces sangrado, y septima sangria recetadas llamome, y satisfecho de la relacion que me hizo, reprobé à la septima sangria, aplicóse los dichos remedios, y se fue disminuyendo la calentura, de calidad, que el sexto dia no le repitió, ni al septimo tampoco, y convalació con brevedad, tomando el caldo de pan por las mañanas, y no se minoró, porque no tuvo necesidad de ello.

3 Lo mismo sucedió à Teresa Bellido, que vive en la Plaza de San Diego, estaba veinte y cinco dias en cama con tercianas dobles, siete veces sangrada, usó de los dichos remedios, fuese disminuyendo la calentura, y al sexto dia quedó libre de la vna, y la otra al septimo dia no le vino, y con brevedad convalació, tomando por las mañanas el caldo de pan, por estar debilitada con pocas fuerzas; y con todos los enfermos que me han llamado, he usado de dichos remedios, y siempre con feliz suceso, y han sido muchos los remediados.

4 La curacion que he llevado, y se ha de llevar en las calenturas continuas, es la propia que llevo dicho en las Tercianas sencillas, y dobles, aunque aya crecimientos, ó aumentos sino muy aguda, ni viene con accidentes extraordinarios; y se curó vna calentura continua Maria Calvo, en la Calle de San Pablo, con dichos remedios, y quedó libre al octavo dia, minoróse con el xarave Aureo, y convalació con brevedad, y sin sangrias. Lo mismo me sucedió à mi, que tuve vna calentura continua con crecimientos, y letargo, y al septimo dia cesó con los mismos remedios, y aunque vino con accidentes extraordinarios, como no pareció el señal de la debida indicacion de la sangria, no se executó, ni el Medico de mi asistencia la recetó, y me purgè de consejo fuyo, con el jarave Aureo; y como son muy pocos los que me han llegado, padaciendo calenturas continuas, por llamar antes à los Medicos, no puedo relatar mas; pero la curacion que se ha de llevar en calenturas de este genero, ha de ser conforme la curacion dicha, y si se vá malignando, usar de la bebida ordinaria, que digo en el Tratado de los remedios, y en llegar, que llegue à estar el señal de la debida indicacion de la sangria, executar sangria, conforme se dice en la explicacion del señal.

3 La curacion, que se debe llevar, conforme el methodo que me han enseñado en fiebres continuas, es la siguiente: Primeramente, muchas de ellas sobrevienen por estar constipados; y se debe advertir, que en este genero de fiebres no se debe executar sangria luego, antes bien si procede la calentura de constipacion, se debe executar en el paciente vnas friegas por todo el cuerpo, brazos, y piernas, menos estomago, y vientre, con azeyte de almendras dulces sacada sin fuego, y hagale sacar, porque hecha en pocas partes la ay, porque dicen se gasta con facilidad, y algunas veces la dan sacada con fuego, porque esta se conserva, y no es razon se vse de ella, por la conveniencia del despacho, y darle al paciente vn vaso de agua de bulosa, ò otra apropiada caliente, con azucar, ò sin ella; hecha esta diligencia, si la fiebre se hace putrida, es continua, por la putrefaccion de los humores, y acostumbra si es aguda, à durar ca-torce dias, diez y siete, y veinte y vnò, aunque se sangre; y si llega con las sangrias à juntarse la putrefaccion con la sangre, se llama sinoque putrida, y esta casi siempre sobreviene à la gente joven, y los aflige hasta la muerte.

6 En fiebres de este genero, segun la doctrina de mis Maestros, no se debe executar sangria en el principio, ni aumento de esta enfermedad, y en particular si ay tension, y dureza en el estomago, y vientre; porque si se executaren sangrias, se empeorará el enfermo, y passará à ser sinoque putrida, que es de tres especies, la vna siempre està en aumento, otra, que siempre està en vn estado, como queda dicho en el numero 14. y así en estas, como en la dicha, se ha de procurar antes de executar sangria, molificar el estomago, y vientre con el emplastillo de malvas, y camamila, como se dice en la composicion, y uso de el, y de la misma suerte el emplastro de la harina, y vino, y la bebida vsual, que se dice al fin de la Farmacopea, usando en su ocasion de las flores de salitre, de sal prunela, como se dice en su uso, y executar la sangria en el estado de la enfermedad, para tener vna dichosa declinacion, ò quando se conozca el señal de la debida indicacion de quando se ha de executar la sangria.

7 En la fiebre, que principalmente procede de la putrefaccion de la flema, y segundariamente de la colera, y en la fiebre, que principalmente el humor atribiliario ocasiona la putrefaccion de los humores, y segundariamente la colera, estos tres generos de fiebres se dicen compuestas, como queda dicho, y se llaman chronicas, en este genero de fiebres se ha

de llevar la curacion siguiente: si ay tension en el vientre, y estomago, se ha de aplicar el emplastillo de malvas, y camamila, y aunque no ay tension, si no va libre del vientre, se ha de aplicar, como se dice en el vfo de él, y aun ayudarle con algun feruicial, aunque sea del comun; pero si fuere demasiado libre, no se ha de aplicar; pero el emplastillo del vino, y harina sin cerner, se ha de aplicar en la declinacion del crecimiento, y à las horas que el Medico dispusiere, y pareciere puede comer, ò cenar guardando el vfo de él, como se dice en su composicion: 109

8 Tambien en las fiebres intermitentes, que se dicen Tercianas verdaderas, y otras Tercianas notas, se ha de observar la curacion de estas, conforme lo que tengo dicho en las Tercianas sencillas, y dobles: 110

9 Las otras fiebres, que dizem, proceden de la putrefaccion de los lugares, como quando la fiebre se apodera de la cabeza, ò estomago, y se hace Terciana quotidiana doble, ò quando la colera se apodera del estomago, ò higado, &c. ò quando la melancolia se apodera del bazo, &c. como queda explicado; las sintomas, ò accidentes declaran la especie de ellas, como queda dicho, y explicado, para poder acudir à su remedio, y asien estas fiebres, como en las erraticas, que son de dos especies, que la vna se llama epiala, y la otra lipiria, como quedan explicadas, han de llevar la misma curacion, observando las Maximas generales dichas acerca la sangria, y purga, atendiendo à la tension del estomago, y vientre. 111

10 En la fiebre coliquante se ha de observar la misma curacion, que llevo dicho, advirtiendo, que en todas las sobredichas fiebres no se ha de executar sangria, si no en el estado, no digo de las fiebres, sino en el estado de la enfermedad, ò siempre, y quando estuviere patente el indicante. 112

11 En las fiebres affodes, y elodes se ha de vsar la misma curacion; con advertencia, que en estas se ha de dar el agua, ò cocimiento que llevo dicho, y à mas à mas en la declinacion vn vaso de él con las flores de salitre. 113

12 En las fiebres sincopales se ha de vsar de la bebida que digo al fin de la Farmacopea, vsando de las flores del salitre, ò sal prunela, como se dice en su composicion, dandole al paciente vn vicocho empapado en zumo de agraz; y à la boca del estomago, y à las espaldas aplicarle vna cataplasma de harina sin cerner, amassada con tres partes de agraz, y vna de vino rinto generoso, y vsar en particular en estas tres fiebres del caldo del

del pan, echando vn poco de zumo de agraz o lima, y usando en las comidas, y cenas, vn poco de zumo, vno de los dos, á los pobres del campo se les puede conceder el beber vino templado en las comidas, y cenas, aunque tengan fiebres malignas, y en todo genero de las fiebres dichas para el acierto de la curacion de ellas, se debe atender á las sintomas, pues ellas declaran el forme morbi, para que con esto puedan acudir á lo que toca al paciente; y tambien es necesario atender á las maximas generales dichas, porque no es posible el poder explicar en este breve Tratado los muchos generos de fiebres, que pueden rebrevenir al cuerpo humano.

Tambien ay otro genero de fiebres, que se dicen sintomaticas, ó accidentales, como queda dicho, todas estas las he curado con los emplastillos de malvas, y camamila, y el de vino, y harina sin cerner, executando el uso de ellos, como se dice en sus composiciones, acudiendo á vn mismo tiempo á la causa conjunta, que ocasiona la tal fiebre, aplicando los remedios convenientes á los accidentes, que levantan la tal calentura, como mas largamente consta en Medicina, y Cirugia Rational, y Espargirica, sin obra manual de yerro, ni fuego, &c. y en el mismo Libro se trae la curacion de las fiebres pestilenciales, en el capitulo de la curacion de los bubones, y carbunclos pestilenciales, que es la primera Parte.

Tambien con el uso del emplastillo de harina sin cerner, y vino tinto, aplicado, como se dice en su composicion, he curado infinitos enfermos destruidos ya de todo remedio, y dados por mortales, como consta en el Proceso de los Consultos, y vez, y fama publica en esta Ciudad, y en muchas partes del Reyno, aplicandolo á muchos enfermos, estando ya nueve, diez, y mas veces sangrados, con vixicatorios, ventosas sajedas, y con los Sacramentos; y para verificacion de estos, se nombran personas de calidad, y conocidos, como publicamente como la curacion, y noticia de ella en esta Ciudad de Zaragoza.

Primera mente, mi señora Doña Dionisia Arañon y Pertusa, adoleció de vna enfermedad grave, diez veces sangrada, con vixicatorios, dádole el Viatico, y estando con letargo, y privada del habla, y prevenida la vucien, porque los Medicos dixeron, que seria cosa factible, que muriera aquella noche, noticioso del caso, partícipe al Doctor Joseph Cabatte, Cathedratico de Prima de Medicina, y Jubilado en ella, el remedio de la Cataplasma del yigo, y harina de cereales, y con aproba-

cion fuya, se aplicò à las ocho de la noche, y à las once estuvo tan mejorada, y despierta, que conversò con las personas de su cariño, y deudos, y cenò à las doce de la noche por su propia mano, y sin mas sangrias al quarto dia se despidió el vn Medico, y al octavo el otro, y con el caldo del pan conualeció con brevedad.

16 El Padre Francisco Brun, de la Compañia de Jesus, estaba trece veces sangrado, seis vexitorios, ventosas sajadadas, curacion corriente, que vsala Escuela Galenica en fiebres malignas, y con letargo, con el Sacramento de la Extrema. Vncion: dos dias le ayudaban à bien morir, destituido ya de todo remedio, y sin esperanzas de vida, embió à pedirme dicho remedio el Padre Rector de la Compañia, y el Hermano Sanchez, Enfermero, lo aplicò à las diez de la noche, passòla con quietud; y como el remedio sacò el calor praternatural, y corroborò el natural, los Medicos Doctor Mathias Llera, y el Doctor Juan Llera à la mañana lo hallaron tan mejorado, que lo atribuyeron à milagro, porque no tuvieron noticia de la aplicacion de dicho remedio, y al quinto dia sin executar mas sangrias, le recetaron jarayes, y con brevedad conualeció; y con la Cataplasma que sobró, y aplicò el Hermano Sanchez al Criado de Labor, que corria con la misma enfermedad, no estando si solo dos veces sangrado, mejorò sin mas sangrias.

17 Francisco de Figuera, Alguacil de la Real Audiencia, padeciò vna enfermedad muy grave, estaba tres veces sangrado, con seis vexitorios, ventosas sajadadas, con el Sacramento de la Extrema Vncion, sin esperanzas de vida, aplicòse à las nueve de la noche dicho remedio, quitòsele el letargo grande que tenia, y à las doce y media cenò por su propia mano, y al quinto dia, sin mas sangrias, el Medico le recetò jaraves, y conualeció con brevedad, y oy dia està muy bueno.

18 El Doctor Vicente Sanz, Medico Colegial, adoleció de vna enfermedad grave, visitabanle cinco, ò seis Medicos, y aviendole aplicado todos los remedios, que se acostumbra executar en enfermedades de este genero, como son sangrias, ventosas, vexitorios, cordiales, &c. vna noche, que dixeron los Medicos tuvieran la Vncion prevenida, y que lo defengañaran que se moria, embió à pedir dicho remedio con Geronymo de Roa, y se aplicò aquella noche, y à la mañana le hallaron tan mejorado los Medicos, que lo atribuyeron à milagro, y al sexto dia se recetaron jaraves, y oy dia està muy bueno.

19 Mi señora la Marquesa de Pescara, mi señora; que embió a llamar, para que viera vna Criada de su Excelencia, la qual estaba con calentura continua, crecimientos, y letargo, y dádole el Viatico, era el día diez y siete de su enfermedad, nueve veces sangrada, y el día de antes, por hallarla con pocas fuerzas el Medico, le mandó echar sanguijuelas, y estaba tan cansada, y fatigada, que juzguè, que el día veinte y vno moriria, vi la orina, y conociendo estaba muy cruda, hice juizio, que el calor accidental, ò preternatural tenia sufocado al natural, aplicòse dicho remedio, y pasó la noche con quietud; y como sacò el calor preternatural por insensible transpiracion, no solo salió la orina con coccion, sino que hizo sedimento crecido, y advertì à la Enfermera dixera al Medico, que la purgara, hizo lo con dos onzas de jarave solutivo de Rosas, dos de Mercurio; y dos escrúpulos de Cremor de Tartaro, con quatro onzas de agua de Chicorias, hizo buena operacion, y per cesum arrojò vnos bocados de melocoton floridos, que avia comido antes de enfermar, mejorò, y oy día està buena, y es prodigio el no aver muerto, por aver executado tantas sangrias, sin minorar à los enfermos antes de executarlas.

20 En diferentes ocasiones el Excelentissimo Duque, y Señor de Ixar, Virrey, y Capitan General del Reyno de Aragon, me embió à buscar, vna à las diez de la noche, para que viera dos Pajes de su Excelencia, que vna hora antes les avian administrado el Viatico, estaban sangrados, y hicieron relacion los Medicos estaban de grande riesgo, aplicòse à entrambos dicho remedio, y al sexto día, sin mas sangrias, ni otro remedio, les recetaron jaraves, y oy día están muy buenos.

21 Mas, en otra ocasion me llamó su Excelencia, y me dixo: si me atrevia, sin asistencia de Medicos, à medicarle en el accidente que padecia, a que respondì, que aunque estaba essegurado de la virtud, y bondad del remedio, para alivio del accidente, que para mayor acierto, eliminaria se consultàra con los Medicos, à que condescendió su Excelencia, fueron llamados el Doct. D. Agustín Serrano, y otro, y en presencia de su Excelencia se tuvo la consulta, propuse mi remedio, y quedó aprobado, y ajustado, q̄ passados 3. dias se executaria la preparacion, para entrar en el remedio; en este tiempo quiso el Medico, q̄ no se nõra, desvanecerlo, diciendo, podria sobrevenir calentura; &c: pero su Excelencia viò la primera resolucion: Executòse

el remedio, y hizo el efecto deseado, y su Excelencia me embió vn Caliz de estimacion, y por ser cosa para el Culto Divino, pásse à recibirla.

22 Mas, adoleció el Señorito de vn aito, y me llamó su Excelencia, y dispuse dos remedios, vno para el aito, y otro para la calentura accidental; entraron en Consulta los Doctores Gregorio Vidal, y el que no se nombra; asistió en ella el señor Doctor Don Antonio Segovia, Arcediano de Santa Maria, porque no quisieron por la contradiccion admitirme en ella; y el dicho señor Don Antonio Segovia, despues de mas de vna hora de Consulta, pareciendoles à los Medicos cosa indecorosa relatar me la Consulta, dixo: Estos señores aprueban el remedio del aito, y reprueban el de la calentura accidental, porque dicen, necessitan conservar el calor para desvanecer, y arrojar el aito; à que repliqué, que el calor preternatural no hace operaciones perfectas, porque solo el calor natural es el que las hace con perfeccion. Empeñaronse los Medicos, y en particular el que no se nombra, à replicar con tanta fortaleza, que conoció su Excelencia, que yo me encógia al obrar en el diluvio de tantas especulativas replicas, les dixo su Excelencia con garvosa resolucion: Los Medicos me han muerto diez hijos, y este quiero me lo mate el Licenciado Juan de Vidòs; mejoró el Señorito, y lo que sucedió se dexa al silencio por no ser prolixo.

23 Tambien se aplicò vno de mis remedios al hijo de Don Juan Monforte, Cavallerizo de su Excelencia, con el qual curò con brevedad, sin que à esto puedan deslucir la contradiccion de los mismos Medicos que lo visitaban.

24 Sor Michaela Verges, Religiosa del Convento de la Encarnacion, padecia vna colera morbus, y en comer luego, trocaba la comida por vomito, y per fecesum, y me llamaron al septimo dia, aviendo dicho los Medicos de su asistencia, que la desengañaràn, que se moria, y en todos los siete dias pudo reconciliar el sueño, aplicòse dicho remedio à la septima noche de su enfermedad, antes de la cena, detavola, y durmió aquella noche tres horas, y mas con quietad, y prosiguiendo con dicho remedio, mejoró, y convalació, y oy està muy buena.

25 El Licenciado Agustín Ferrer de Lanuza, Beneficiado de la Iglesia Parroquial del Señor San Pablo, adoleció de vna enfermedad grave, tenia nueve sangrias executadas, dadole ventosas, muchos cordiales, seis vexitorios, administrandole el Viatico, y el dia diez y nueve de su enfermedad dixo el Medi-

co à las siete de la noche le administrárah el Sacramento de la Vnction, y esta misma noche le vi, despues de aver buuelto del parasimo, y como reconocí tenia fuerzas las bastantes para aplicar dicho remedio, se le aplicò esta misma noche, y fue recordandose la naturaleza de calidad, que al sexto dia se despidieron los Medicos, convalació, y oy dia està muy bueno.

26 El Padre Fray Manuel de la Guardia, Religioso de San Francisco de Paula, del Convento de la Vitoria desta Ciudad, adoleció de vna enfermedad grave, à la quarta sangria le administraron el Viatico, y à la quinta sangria se puso tan postrado, que le ayudaron à bien morir Religiosos de su Convento, y le administraron el Sacramento de la Vnction; en esta ocasion me llamaron, y hallandolo con las fuerzas suficientes, se aplicò dicho remedio, advirtiendo à los Religiosos de su asistencia tuvieran cuydado, porque con el remedio se reconciliaria el sueño, y que despertaria frenetico, y fue de calidad, que fue necesario atarlo en la cama; y noticioso del caso, dispuse le raparan la cabeza, y aplicarle dicho remedio en ella, y à pocas horas que le tuvo, bolvió en todo su acuerdo, y adverti no dexara sangrarse mas, y aunque lo instó el Medico, no quiso dexarse sangrar, y con dicho remedio, sin mas sangrias, estuvo bueno, y convalació con brevedad, y oy dia vive en su Convento.

27 Teresa Male, muger de Jorge Male, Mercader, adoleció de vna enfermedad grave, con calentura continua, preñada de seis meses, y sangrada seis veces, aplicòse dicho remedio, y sin mas sangrias curó, y parió al tiempo ordinario de la cuenta de su preñado, con feliz suceso, y se aplicò el remedio con aprobacion del Doct. Joseph Cabarte, Cathedratico de Prima en Medicina, que era el Medico de su asistencia, y este gustoso venia bien en la aplicacion de dicho remedio à sus enfermos, por la experiencia que tenia.

28 El Ilustre señor Bartholomè Perez de Nueros, del Consejo de su Magestad en la Real Audiencia de este Reyno, me embió à buscar, para que viera à su hijo Don Jacinto, el qual estaba con calentura continua, y etargo, y bolvia la comida, y cena, y camaras, era el sexto dia de su enfermedad, y seis veces sangrado, y como padecia estos accidentes, y siendo de tierna edad, antes de aplicar dicho remedio, pedi se consultara con los Medicos, y no obstante, que el vno lo reprobó, se aplicò dicho remedio; y continuando con la aplicacion de el, al quarto dia se corrigieron los accidentes, y este dia le sangraron de la

manó; asistiendole los dos Medicos, porque le reprobè, y fue como si no se huviera executado, pues no le sacaron si no cosa de onza y media de sangre, siendo de edad de mas de doce años, y al otro dia le recetaron jaraves; tuve algunas consultas con dichos Medicos, y aunque hubo muchas replicas; pero no hacen al caso, mejorò, y convalenciò, y està bueno.

29 Don Balthasar Villalpando adoleciò de vna calentura continua, llamòme al tercer dia, con tres sangrias executadas, aplicòse dicho remedio, advirtiendole, que si la noche passaba con quietud, no se dexarà sangrar, reconciliò el sueño, y amaneciò con alivio, y aunque le instaron los Medicos la quarta sangria, no quiso admitirla; y continuando con dicho remedio, le hallaron libre de la calentura, al quinto dia le recetaron jaraves.

30 Juan Navarro, y Juan Abadia, Cortantes, hallandose en el Lugar de Sobradiel, hicieron vn almuerzo muy grade de Barbos, y Enguilas, vinieron à sus casas à esta Ciudad, y à vna misma hora, y tiempo adolecieron con calentura continua, llamaron à sus Medicos, estos executaron sangrias, la muger de Juan Navarro buscò al Doctor Juan Geronymo de Yepes, Beneficiado de mi Iglesia Parroquial del Señor San Pablo, para que fuera à ver à su marido, y entrambos fuimos à verle, y dispuse se aplicara dicho remedio, advirtiendole, que despues de aver dado el remedio les dixè le dexaràn sosegar vn poco, y despues de aver dormido vn rato havia raptò à la cabeza, y que asì tuviera cuydado con èl, y al otro dia instò el Medico à la tercera sangria; y avifandome de la resolucion del Medico, considerando, que estava gruefso, y plectorico, vine bien à la sangria, y continuando con el emplastillo de malvas, y camamila, y el del vino, y harina, cesò la calentura, y convalenciò con el caldo de el pan, de calidad, que à los diez dias dexò la cama, al tiempo que à su Compañero lo enterramos en la Iglesia de San Pablo, y entrambos eran casi de vna edad, y temperamento, y de vna misma Profesion, y enfermedades de este genero, que se han curado con dicho remedio de diferentes Lugares de este Reyno, y todo esto es publico, y notorio en esta Ciudad, y me ha parecido preciso el nombrar los sujetos dichos, para verificacion de estos remedios saludables, para que puedan introducirse, para alivio de los enfermos, y suavidad del remedio; lo vno, por ser tan vtil; y lo otro, facil de executar.

31 Calumnianme estas operaciones, diciendo, que sin  
aver

aver e' tu liado Medicina , como puedo saber el hinc , & nunc de quando se han de aplicar dichos remedios , à que satisfago con lo que tengo dicho en las Maximas generales , y sintomas de los accidentes ; y para verificacion , que con las advertencias dichas conozco quando deben aplicarse dichos remedios con la experiencia que tengo , si haràn , ò no efecto saludable , repito los casos que publique en el Manifiesto Apologico.

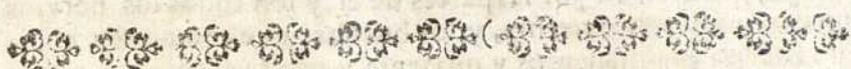
32 Llamaronme para que viera el Ilustre Conde de Fuenclara , era el septimo dia de su enfermedad , y aunque en la consulta que tuve con los Medicos de la asistencia de su Señoria se aprobaron los remedios que propuse , no me atrevì à aplicarlos , porque no tenia fuerzas para que pudieran hacer el efecto deseado , y que no viviria siete horas , y dirian que los remedios lo avian muerto , menospreciaron el pronostico los dichos Medicos ; pero saliò verdadero , pues dentro de seis horas y media murió , como consta , y constará por los que le asistian.

33 Lo mismo sucediò con el Padre Manuel Ortigas , de la Compañia de Jesus , que adoleciò de vna enfermedad muy grave , llamandome para que lo viera , y reparando menuda , y diligentemente en la calentura , y accidentes que padecia , y en los señales que tengo observados , procurè consolarlo diciendo , dispondria remedios para su alivio , despedime , y preguntante al Hermano Sanchez , Enfermero , si los Medicos avian dispuesto le administraran los sacramentos , y dixo que no ; que ántes bien avian dicho , no era cosa de cuydado , y le dixè , V. P. avise al Padre Rector , que le administre los Sacramentos , diciendole que se muere , y esto quanto antes , porque no vivirà tres dias , y fue así ; pues al tercer dia yà le vi en la Iglesia en el Feretro.

34 Mès me llamo Joseph de Soria , Ciudadano , para que viera vna tia suya , que padecia vna enfermedad grave , y estaba hidropica ; y aviendome certificado de los accidentes que padecia , dixè en la Consulta a los dos Medicos de su asistencia , esta señora no tiene remedio alguno en la Medicina de V.ms. sino que tengan prevenido el Sacramento de la Vnion , aunque està con todo su acuerdo , no vivirà veinte y quatro horas , menospreciaron el pronostico , pero dixè al Doct. Gerónimo Parras , Vicario de la Iglesia Parrquial de la Magdalena , y al dicho Joseph de Soria , desengañen V.ms. à la enferma , porque mañana à estas horas será muerta , y fue así , como lo atestaràn los sobredichos. A vista de tan verdaderos vaticinios

nios, son mas dignos de reprehension otros desacertados pronosticos de algunos Medicos, que acostumbrañ decir en la primera visita de los enfermos, no me desagrada, porque la naturaleza se recobra, y parece està algo mejorado, y a la segunda visita dan de ojos con el cadaver, y esto quantas veces ha sucedido, y no me maravillo yo, pues he leído en Socrates, que dice: *Error Medicorum terra tergitur*; puedo gloriarme en el Señor, sin vanidad, ni aclamacion popular, que su Divina Magestad me ha ilustrado con tal conocimiento de las enfermedades, y su peligro, que regularmente salgo verdadero para la aplicacion de mis remedios, como de todo lo dicho conta publicamente, por lo qual no tiene cabimiento el decir, que los aplico con ignorancia, ni que necesito de que otro me declare las enfermedades, como algunos dicen. Dexolo à la larga experiencia de veinte y ocho años continuos, que en ellos he curado muchos de distintos, y varios accidentes, sin asistencia de Medicos, ni Cirujanos, siendo mi Casa va Hospiral particular, con la asistencia de medicamentos, paños, aguas, vendas, &c. y no à pocos pobres de solemnidad, con lo que la cortedad de mis pocas conveniencias me permiten para su alimento, de que doy muchas gracias al todo Poderoso, que asì reparte sus dones; y otros muchos casos podia referir, que por ser publicos, y no crecer el volumen, y gasto, los dexo al silencio; y estos tampoco los publicara, sino fuera la grandissima contradicion del Colegio, y haver corrido tantos Papeles escritos de entrambas Partes; y todos los casos referidos los tengo probados en el Proceso citado, por lo qual no refiero otros muchos.





# TRATADO TERCERO.

## DE LOS ACCIDENTES , QUE PUEDEN sobrevener al Cuerpo Humano.

### CAPITULO PRIMERO.

#### DE LA DESTILACION CATARRAL, ò Reuma.

1



ARA La verdadera inteligencia se debe advertir , que las partes principales del cuerpo son tres , el cerebro , el corazon , y el higado , y tambien parece se podia numerar el estomago por quarta parte de las principales , por quanto este embia el chi-

lo al higado , y si en esta primera coccion se yerra , con dificultad se podrá recuperar en la coccion del higado ; y todas las demás partes del cuerpo no son principales , aunque necessarias para la conservacion , y adorno ; de todas las quales partes irè por sus Capítulos discurrendo los accidentes , que pueden sobrevener à ellas , y su curacion.

2 Para que con mas claridad se pueda comprehender lo que se dispone en este Libro , digo , pues , que en el cerebro està la imaginativa estimativa , y memoria : la imaginativa recibe la especie de la cosa que se ve , ò se oye , de esta se comunica à la estimativa , que distingue lo bueno de lo malo , quando se llama discurso ; de la estimativa passa à la memoria , que es la que todo lo guarda ; el corazon engendra los espíritus vitales , y como Rey , de la Naturaleza ilustra , y gobierna todo el cuerpo : el higado , como el Oficial perfecto , trabaja , y purifica la obra ; y assi el higado labra , y purifica la sangre , distribuyendola por las venas ; el cerebro es frio , y humedo , y de el nacen todos los nervios del

cuerpo

cuerpo, y se dividen por las partes de él, y son todos los nervios del cuerpo humano treinta, y los huesos, que componen el dicho cuerpo son ducientos y quarenta y ocho; el corazon es caliente, y seco; de él nacen todas las arterias: el higado es caliente, y humedo, y de él nacen todas las venas; las qualidades de el cuerpo humano son ocho, las quatro son calor, sequedad, humedad, y frialdad. Las otras quatro son, raridad, densidad, lenidad, y gravedad; y el temperamento bueno del hombre es la vnion de estas qualidades.

3 Los humores son quatro, sangre, flema, colera, melancolia; los Elementos son quatro, Fuego, Ayre, Agua, y Tierra; el Fuego tiene calor fumo, y sequedad casi suma; el Ayre tiene calor fumo, y humedad casi suma: el Agua tiene frialdad suma, y humedad casi suma; la Tierra tiene sequedad suma, y frialdad.

4 Esto supuesto, mi intento es discurrir de la curacion de los accidentes, que pueden sobrevenir à las partes del cuerpo, guardando por su orden el modo de curarlos.

5 Sea el primero, el mal que procede de la cabeza, que es el catarro, reuma, ò destilacion catarral, que todo esto no es otra cosa, que vna vnion, ò ajuntamiento de materias excrementicas por el humor pituitoso, que se engendra, y coagula en la cabeza, y este baxa, y se esparce por el cuerpo, de donde se origina, y se reconoce es fuente de donde emanar, y salen todos los males que sobrevienen al cuerpo humano, y segun à la parte que acuden, se le dà el nombre, v. gr. si este excremento se fermenta en la cabeza, acostumbra à sobrevenir aplopegia, perlesia, epilepsia, apostema, letargo, hemicrania, y otros accidentes de este genero, y de todo se irá discurriendo por los siguientes Capítulos

6 Si este humor contenido en la cabeza acude à los ojos, ocasiona el encenderse, bolverse roxos, inflamarse, echar lagrimas, hacerse nubes, y otras cosas semejantes, y aun cegar; si acude à la nariz, se pierde el oifato, sobreviene el polipo, las vlceras, y todos los accidentes, que pueden sobrevenir à ella; si à la oreja, sobreviene la sordèz, el sibilo, la inflamacion, la apostema, la parotida, la escrofula, y otros accidentes, que sobrevienen à ellas; si à la boca, se origina nausea, inapetencia, homito, &c. si viene à las fauces, sobreviene angina, la inflamacion, la tòs, la dificultad de respirar, &c. si al pecho, ò al pulmon, sobreviene la tòs, dificultad de respiracion, asma, apretura de pecho, empiema, apostema, tisis, &c. si al corazon, sobrevienen sincopas, desfmayos, fallecimientos, desigualdad, e intermision en los pulsos, tremor;

mor, y palpitacion, &c. si à las entrañas, sobrevienen opilaciones, tumores, jaqueca, hidropesia, &c. si à los riñones, sobrevienen la detencion de orina, estranguria, disuria, diaberes, arenas, piedras, escrescencia de carne en el cuello de la bexiga, &c. si al intestino, sobreviene disenteria, y diarreha, dolor insufrible, y otros accidentes, si à la articulacion, sobreviene la gota, la ceatica, y otros dolores particulares. Finalmente, si acude à las piernas, ò al ambito del cuerpo, se hacen vlceras, que parecen incurables, la lepra, el herpes continuaz; por lo qual con mucha razon se puede decir, que la reuma, ò destilacion catarral es muy mala, y por lo consiguiente el catarro.

7 La reuma, ò catarro, ò destilacion catarral, son de dos generos, grueso, ò sutil, y assi el vno, como el otro, de qualquier fuerte que sea, dulce, salado, &c. el primero se engendra de la intemperie fria en el cerebro, y el segundo de la intemperie caliente, y se hace vn catarro, ò reuma sutil, salado, y acriso, y mordaz, y acostumbra engendrarse de la sangre, de la colera, ò humor vilioso, y de la pituita salada, y poco à poco hace su curso, ò camino, que puestos ellos en donde passan excitan dolor grande, los quales cessan, resolviendose por insensible transpiracion; pero el catarro grueso, aunque no dà dolor agudo, introducido que sea en la parte, hace mucho mayor daño; porque quando se fermenta, entorpece, ò tulle aquella parte, en particular en las articulaciones; y si esta reuma, ò catarro de qualquiera de las dos especies, si la facultad expultriz no las arroja al ambito del cuerpo, sino que las arroja à la parte interior, sucederàn todos los accidentes arriba dichos en las partes donde hicieren assiento: conosese el catarro, ò reuma; originado de la sangre, en que el rostro del paciente, la lengua, y la boca, la tiene encendida, y roxa de vn color roxo obscuro, el catarro, ò reuma ò destilacion serà dulce, el pulso lleno, la orina gruesa, y muy roxa.

8 La reuma, ò catarro, que procede de la colera, se conoce en que el rostro del paciente serà de vn color cetrino, el sabor de la boca amargo, la orina cetrina; si procede de la pituita salada, sentirà en el paladar, y boca vn humor salado, y mordaz, que las mas veces escorea la cutis, y aun engendra vlceras casi incurables, como se experimenta, que este humor no solo en los pulmones, sino en las piernas, ocasiona vlceras dificiles de curar. Si la reuma, ò destilacion se origina de humor frio, no se siente gusto amargo, ni dulce, ni salado, sino vna cosa insipida al gusto,

con inapetencia, y haffio à la comida, y acflumbran à tener los tales vomito flematico, la cara vn poco entumecida, defcolorida, ò blanquecida, la orina del mismo color con sentimiento grueso, y pituitoso, y muchas veces tienen el cuerpo cachochimo, y casi siempre las enfermedades, y accidentes que sobrevienen al cuerpo humano, la raiz, y fundamento *fomes morbi* de ellas està, procede de la cabeza, siendo vna como fuente, que distribuye por todas las partes del cuerpo el humor, que de ella sale, y muy pocas veces he visto aplicar remedios à la cabeza, sino à la parte afecta, ò conjunta, sin acordar se de la causa antecedente, que es el humor, que se engendrarà en la cabeza, y siempre executan para quitar la causa antecedente, sangrias, como si la sangre fuera causa principal de los accidentes, y muchas veces pasan por alto Medicos doctos las sobredichas advertencias.

## CAPITULO SEGUNDO.

### DE LOS REMEDIOS UNIVERSALES

para la curacion de la Reuma, ò Catarro, ò destilacion catarral.

**V**Niversalmente se cura la reuma, catarro, ò destilacion catarral con la purga vniversal del cuerpo, y particular de la cabeza, y con procurar quitar, remover, y apartar la intemperie fria con los remedios calientes, y al contrario, la intemperie caliente con los remedios refrigerantes, pues por los señales dichos en el Capitulo primero se conoceràn si proceden de intemperie fria, ò intemperie caliente.

2 La reuma, ò catarro grueso, y frio engendrado en la cabeza, es mas dificultoso de sujetar, y curar, que el que procede de humor caliente, y por esto se debe comenzar por los remedios benignos, y poco à poco passar à los mas activos, y fuertes, guardandolos quando la materia es conocida, segun el tiempo, y naturaleza del paciente.

3 Los remedios benignos para la cabeza, son las pildoras de Tribus, ò con el Ruibarbo, la Hiera, con el Agatico, el Agatico de Mesue, y semejantes à estos, y otros que tambien se dicen en este Tratado; los mas fuertes son el extracto de el eleboro, el

polipodio, los trociscos de alechandri, el acayte de facino, el acayte del excremento humano, y otros semejantes à estos; los jaraves capitales, que preparan el humor es el beronica, de stecados, de calendula, y semejantes à estos.

4 Las conservas capitales son de la betonica, las de salvia; de la calendula, y del Romero. La purga, que vniversalmente purga el cuerpo, y las purgas, que vniversalmente purgan cuerpo, y la cabeza, en particular se dicen en la Farmacopea de la primera Parte.

## CAPITULO TERCERO.

### DE LA THEORICA VNIVERSAL DE LOS Nervios del Cuerpo humano.

EN la cabeza esta situada la principal facultad de el Alma; es à saber, la facultad sensitiva, discursiva, y memoria (como queda atrás dicho) las quales se forman con la mezcla de el espíritu animal engendrado en el cerebro, el qual es tan delicado, que por minima cosa que le ofenda à su natural temperamento, sea intemperie simple, ò compuesta, con materia, ò sin ella, luego se daña, y el cerebro es origen de todos los nervios de el cuerpo, para hacer juicio de la qualidad, porque el sentido debe juzgar la primera qualidad de caliente, fria, humeda, y seca; la segunda qualidad aipero, muelle, duro, y tierno; ligero, grave, arido, dubrico, grueso, sutil, &c. y todas estas qualidades se conocen por virtud de los nervios, assi lo que sobreviene por la superficie, como por dentro del cuerpo exceptando los huesos, cabellos, y vias, que no tienen sentido.

2 Para poder hacer juicio de las qualidades dichas, y para poder conoer lo dulce, lo amargo, lo salado, lo insipido, lo bueno, y lo malo, era necessario que la naturaleza produxese los nervios con mucha delicadeza; por cuya causa estamos sujetos à tantos accidentes, como queda dicho, y es necesario tener conocimiento, de los accidentes, que pueden sobrevénir, ocasionados del daño del del cerebro, que participa por los nervios à nuestros cuerpos, y se experimenta cada día; que en los accidentes, y enfermedades, en algunos no se ha-

se hace mencion del cerebro, ni nervios quando casi todas las enfermedades, y accidentes proceden del cerebro, y la primera noxa procede de él, y por virtud de los nervios se alcanza el conocimiento de ella, para acudir à su curacion.

## CAPITULO QUARTO.

### MODO DE CURAR EL MAL DE LOS NERVIOS universalmente.

1. **L** Os nervios estan dispuestos por la naturaleza para llevar à los espiritus animales, y son instrumentos del anima sensitiva, y movimiento, y son tan delicados, que por qualquiera ocasion por minima que sea, que sobrevenga à ellos los ofende (como queda dicho en particular.) La materia catarral gruesa, que impide el paso à los espiritus, y ocasiona la apoplegia, la perlesia, y otros accidentes, los vapores malignos, que se engendran en el cerebro, y tambien los que suben de las partes inferiores, y con su mala qualidad dañan à los nervios, y ofendidos de ellos, se engendra la epilepsia, la combulsion, &c. y accidentes semejantes; y tambien por mucha materia gruesa, fria, y humeda, que està en el cerebro impide los espiritus, como sucede en el letargo, sueño inmoderado; tambien se ofenden gravemente, quando el cerebro esta ofendido de humor caliente, y quemado, y se origina estar freneticos, de todos estos accidentes se tratan en sus capitulos particulares. Los remedios internos, y algunas vnturas externas, todos los remedios dichos en el Capitulo segundo convienen, y son para la curacion de los nervios, y à mas de los dichos, son particulares, y especificos los siguientes.

2. Primeramente, la decoccion de camiphios hecha con agua comun, añadiendo vn poco de canela, es medicamento para la flaqueza de nervios; la agua de canela fortifica el cerebro, y los nervios debilitados; el cocimiento de la china, y visco quercino es remedio razonable para quitar la frialdad del cerebro, y de los nervios; la aplicacion del azafran sobre los nervios quita, y resuelve la dureza de ellos: el aceyte de la momordica aprovecha mucho para los nervios laxados, contusos, y heridos: el aceyte del jazmin es muy bueno para

el dolor de nervios, si es de humor frio, y el de enebro corre parejas con estos el aceyte de nueces sacado sin fuego alivia lo tullido, y manco, por retirarse los nervios; aceyte de jazmin se hace del modo siguiente.

3 Tomase de su flor seis onzas, de aceyte rosado, y de almendras dulces, de cada vno tres onzas, haze se infusion, y se pone al Sol; para todos los afectos de los nervios se haze el julepe siguiente: Para prepararse, tomase Calendula la yerva, y flor, salvia la yerva, y flor, mayorana, y betonica, partes iguales, hagase cocimiento con agua, y despues se hará jarave conforme arte, y tomado, se purgara el paciente con las pildoras capitales, que se dicen en el capitulo segundo.

4 A mas de los remedios dichos, conviene aplicar otros externos, como v. g si están ofendidos de algun humor ardiente se hará la vntura siguiente: Tomase aceyte rosado, y violado, de cada vno partes iguales, lombrices las que quisieren, pondrán se todo en vna redoma al Sol, ò hacer hervir el vaso doblado, ò ponerlo embuelto en estiercol de Cavallo quince dias, y vntar los nervios con dicho aceyte, pero ha de proceder antes el bañar los nervios ofendidos con el baño siguiente.

5 Tomase malvas, violas moscanas, partes iguales, harán cocerlas con leche de Vacas, y se bañarán los nervios con dicho cocimiento, y se aplicarán las yervas en forma emplastica.

6 Otro para la intemperie caliente, quando los nervios estan duros, por causa de algun humor malo, se le hará el baño siguiente: Tomase de malvas ojas, y raíz, madres de violas, raíces de malvaviscos, cebollas de azucenas, linoia, alorbas todo à proporcion, y pongase todo à hervir en agua sacada de la lana lucia, digo en las lavaduras de ella, y en este cocimiento tenga la parte ofendida, y si no se puede detener se hará fomentaciones con dicho cocimiento, y despues se hará vntura con lo siguiente.

7 Tomase aceyte de almendras dulces, de aceyte violado, de rosado y de azucenas, partes iguales, y sobre ellos se echarán lombrices de tierra à proporcion, y que hiervatodo hasta que se consuman las lombrices. Tambien el licor de las lombrices es excelente remedio para el mal de los nervios, se hace del tenor siguiente.

8 Tomase lombrices las que quisieren, y se pondrán en vn vaso, ò redoma, y estando muy bien tapada, se pondrà en estiercol de cavallo muchos dias, hasta que se reduzcan en

licor: Tambien se puede hacer esta operacion en el baño de Maria.

9 Si estan dañados por intemperie fria, se usará del azeite de castoreo, ò bulpino, de cera, ò de ladrillos, dicho azeite Philosphorum.

10 Para la laxacion, ò contusion de los nervios, se usará de vnguento de alabastro, de vnguento de altea, y de azeite de camamila, y licor de lombrices.

11 Si el nervio está herido, para que no se haga materia, ni sobrevenga pafmo, en particular quando está cortado, se echará caliente azeite de mirra, y azeite de hepericon, partes iguales, y si tuviere inflamacion, se vntará toda la parte con azeite rosado.

12 Alivia mucho à los nervios, que están ofendidos el siguiente remedio.

13 Tomase azeite rosado, y azeite de almafliga, de hepericon, de cada vno dos onzas, de azeite de yemas de huevos onza y media, espiritu de trementina cinco onzas, termentina de abete tres onzas, simiente de hepericon, flores de mile folium, flor de momordica, de consuelda, de betonica, de cada vna vna onza, corteza de raiz de consuelda dos onzas, lombrices de tierra cinco libras, de grana de rubia de Tintoreros, y de zaffran de cada vno vna dragma, pongase todo en vna redoma grande muy bien tapada, y se pondrá en estiercol de cavallo muy bien cubierta, que este el estiercol caliente, y se guardará para usar de él, que es prodigioso remedio para todos los accidentes de los nervios.

14 Como las rudillas están compuestas de huesos grandes cubiertos con poca carne, y vnidos con diversos ligamentos, tendones, cartilagos, y nervios, para que el movimiento sea agil, me ha parecido poner en este capitulo los accidentes, que acostumbra sobreenir à la rudilla, acudiendo à ellas algunas veces humores de mala calidad, que dan mucha pesadumbre, como son el tumor ventoso, el de meliceres, tumores carnosos, y otros humores ardientes con dolor, y otros sin él, &c. Si se engendra tumor con dolor, è inflamacion, y calor en la parte, tomará la naturaleza la terminacion de la supuracion, porque predomina en el la sangre, y en este caso se usará de las cataplasmas supurantes, como se dice en las apostemas.

15 Quando la debilidad procede de humor, ò intemperie fria, se debe corroborar la rudilla con vn coginete, ò bayeta do-

doblada , mojada en aguardiente; tambien se puede aplicar vna estopa mojada en orinas , ò en vino tiuto generoso, y estos remedios son tambien buenos para los tumores ventosos, y flatulentos,

16 Si se hace tumor , que se dice meliceres, se tomará amoneaco dos onzas , euforbio, sal de tartaro , pelitre ; de cada vno dos dragmas , hagase zerote , ò pegado , segun arte , y se aplicará , si fuere tan rebelde , por ser engendrado el tumor de humor grueso , y dificultoso de supurar , se hará la cataplasma siguiente.

17 Tomase raíces de malvaviscos , cebollas de azucenas, partes iguales, engundia de puerco antigua, ò rancia, hagase cataplasma conforme arte, y hagase curacion tarde , y mañana.

18 Si está ofendida la rudilla con tumor de humor ardiente , se aplicará el siguiente remedio.

19 Tomase legia dulce , vino cocido , de cada vno media libra , vinagre , sal de tartaro , de cada vno vna onza y media, harina de centeno la que bastare para hacer cataplasma.

20 Otras veces se hacen vnos tumores carnosos , que poco à poco van creciendo , y casi todos están en pelicola , ò cestilla, y todos los remedios exteriores sino aprovechan , es necessario quitar la causa interna , para que no fluya ; pero si están crecidos , se acudirá à la curacion que llevo en el capitulo de lupias; ò al capitulo de los tumores etc. ofulentos en la primera parte.

## CAPITULO QUINTO.

### DEL LETARGO

1 **E**L letargo es vn sueño profundo con calentura , ocasionada de la flemma , que se produce , y dilata por la substancia del cerebro , este accidete no pide remedios tan violentos como la , plopegia ; y se debe advertir , que este humor, ò flemma pituitosa, que ocasiona el letargo , siempre está acompañado , ò mezclado con el humor vilioso , y con calentura, de la qual se debe tomar la indicacion para su curacion.

2 El remedio mas eficaz para este accidente es el darle de doce hasta quinze granos de escamonea , preparada con el vapor , ò humo del zulfre , y con el espiritu del vino , mezcla-

dos con media dragma de hojas de ruda polvorizadas, y de esta mixtura se puede hacer pildoras, con vn poco de oximiél.

3 Tambien se pueden hacer decocciones de las raizes, y yervas siguientes, de todas, ò de la que gustaren, como son raices de angelica, de juncia olorosa, de valeriana, de peonia, de hojas de betonica, salvia, torongina, de simientes de anís, hinojo, granos de laurel, y de enebro, de flores de centauro menor, y el purgativo se hará con la decoccion de las yervas, raizes, y simientes dichas, tomando la que fuere necesaria, y en ella se infundiran tres dragmas de hojas de senna, y despues de colado se echara media dragma de hermodatiles en polvos.

4 Tambien se puede dar vna dragma de hermodatiles, haciendo pildoras, con xarave solativo de rosas, mezclando azucar, ò corteza de cidra, ò canela.

5 Tambien son muy à proposito las hojas, ò simiente de retama, tomando vna dragma y media, mezclada con vna poca de raiz de juncia olorosa.

6 Tambien es muy bueno tomar decoccion de las raizes, yervas, y simientes, &c. arriba dichas, infundiendo en ellos media onza de las hojas de retama, ò simiente, estos remedios son muy buenos para purgar el humor pituitoso, que ocasiona el letargo, y se deben repetir estos remedios purgativos, y despues se hará decoccion de hojas de almuradux, y de salvia, y se tomara quatro, ò cinco onzas de dicho cocimiento, y por cada onza se echara vna cucharada de vino blanco, y de esta mixtura se pondra vna poca en la mano, ò otra parte acomodada, para traerla, y sorberla por los cañones de las narices

7 Los remedios emetnicos son vn poco sospechosos, y no convienen, pero los masticarios son muy convenientes, como los siguientes, y otros semejantes à ellos para purgar el cerebro.

8 Tomanse raiz de pelitre (y esta raiz tambien quita el dolor de muelas) cortezas de naranja, ò de cidra, granos de enebro, y para que se pueda bien masticar, se pueden cubrir de cera.

9 Tambien masticandose almastica es bueno, y ha de ser el uso de los masticarios por la mañana en ayunas.

10 Tambien tomando peso de dos dragmas de tabaco de hoja, y otras dos dragmas de raiz de juncia olorosa, hecho todo polvos, y muy bien mezclados con miel espumada, y subida de punto, se hará vna massa para hacer pastillas, y llevarlas

las por la boca en ayunas , descargan el humor pituitoso de la cabeza.

11 Tambien vn pan caliente sacado del horno, y partido por medio, remojandolo en aguardiente , aplicandolo caliente à las espaldas, descarga el cerebro poderosamente del humor pituitoso, y frio.

12 Para quitar , ò corregir la calentura se debe vsar de la cataplasma del vino, y harina sin cerner, y de la cataplasma de ojas de malvas, flor de camamila, deretido, y azeyte de camamila, de la su rre que se dice en la Farmacopea.

13 Tambien dos ventosas sajadadas en las Eipaldas son muy saludables, si es porfiado el letargo.

14 Si ay plenitud de sangre en los vasos, y pareciere ay necesidad de evaquacion de sangre, no se execute sangria, sino q̄ sea dispuesta, y ordenada por Medico docto, y experimentado; pero si despues de executadas las ventosas sajadadas, dentro de dos horas y media, ò tres horas se conoce mucha mejoría en el paciente, y se reconoce plenitud de sangre, se puede con toda seguridad executar sangria, dando tiẽpo para q̄ los remedios obren, y todos se han de disponer, y regular conforme las fuerzas, y edad de los pacientes, porq̄ si los purgativos son en mucha cantidad, pueden dañar, y si en poca, pueden conuover, y no purgar.

## CAPITULO SEXTO.

### DE LA VIGILIA INMODERADA.

1 **L**As Vigilias grandes, y extraordinarias, que sobrevienen sin calentura, son ordinariamente afectos de vna detemplanza feca, y esta necessita de remedios humedos, y frescos; y si en este accidente se execute sangria, como se acostumbra hacerla, ha de ser en poca cantidad la sangte que se ha de sacar; pero en caso que se conociere plenitud *quoad vasa* bien se podrà repetir.

2 Lo primero que se debe executar, es humedecer el cuerpo antes de purgar al paciente, porque en este accidente muchas veces no obran las purgas, aunque sean fuertes, por no humedecer el cuerpo primero. Por tanto, debè tomar el paciente caldos preparados con carnero de pulpa de pierna, cocidá con ojas de lechuga, verdolagas, azelgas, y chicorias, y tambien vsar de seruiciales, que humedezcan, y refresquen;

y templen; y despues de preparado con dichos remedios, se purgará con el minorativo siguiente, ó con otros a la misma intencion dispuestos.

3 Haráse decoccion de ojas de lechugas, con flores de nenúfar, y se tomará la que fuere conveniente, y en ella se infundirán dos dragmas de simiente de violas moscadas, ó tres dragmas de hojas de sena, y dará vn hervor, y estarán en infusion cinco horas poco mas, ó menos, despues se colará, y hará vna poca expresion, y despues de colada, se añadirán dos onzas de jarave Aureo, ó el solutivo de Rosas de nueve infusiones; y si la infusion se hiciere en zumo de ciruelas passas dulces, mejor.

4 Si este minorativo no hiciere la operacion que se desea, tomará el paciente, por espacio de quince dias, de leche clara cada mañana dos libras, y si puede mas, harálo, haciendo remojar de dos à dos dias dos dragmas de hojas de sena, en esta conformidad: En vn puchero nuevo se pondrán las dos dragmas de hojas de sena, y sobre ella se echarán seis, ó ocho onzas de leche, pondráse al fuego hasta que dè vn hervor, y estará en infusion vna hora, despues se bolverá al fuego, y en estar caliente se colará, y se hará vna poca expresion, y se tomará, y passada vna hora y media poco mas, ó menos, tomará la otra leche, como queda dicho, hasta dos libras.

5 El baño de agua tibia es tambien muy vtil para este accidente: sino quisiere bañarse todo el cuerpo, podrá bañarse las piernas tarde, y mañana con el cocimiento siguiente.

6 Se echarán en vna holla, ó perola capáz ojas de vid, y de parra, lechugas, yerva mora, flores de nenúfar, y dos Adormideras cascá majadas, ó ojas de ella, y se hará cocimiento con agua para bañarse, como queda dicho.

7 Sino cediere à estos remedios, tomará el paciente cada tarde cinco, ó seies onzas de decoccion de ojas de lechugas, y vna poca de simiente de adormideras blanca, y flores de nenúfar, y despues de colado el cocimiento, se añadirá vna onza de jarave de adormideras blancas.

8 Tambien es muy buen remedio para aplicar en la frente vnos paños mojados en la mixtura siguiente.

9 Tomase azeyte rosado, y agua rosada, partes iguales, (sin echar vinagre) y se incorporarán muy bien, agitandolos con vna espátula de madera, ó vna cuchará, ó palo.

10 Tambien vn emplastillo, ó cataplasma hecha con yerva mora, ojas de lechugas, y flores de nenúfar, todo picado, y aplicado à la frente.

11 Tambien se puede hacer vn lenimento con quatro granos de laudano, mezclados con vn poco de azeyte violado, y se vntarán las sienes con él.

12 Quando se vsen estos remedios de noche, tendrá el paciente por almoadilla para poner la cabeza vn botillo lleno de agua, y vinagre templado, como para beber, que esté vn poco muelle, para que con descanso pueda cargar la cabeza en él, poniendole para cubrirlo vna almohada, de calidad que dentro de ella esté el botillo, y tengase por cierto, que se reconciliará el sueño, como lo tengo experimentado, y en cansandole el botillo, ò en calentandose quitarlo, y bolverlo à poner si fuere necesario, y solo con este remedio reconciliará el sueño.

## CAPITULO SEPTIMO.

### DEL DELIRIO, Y SU CURACION

1 **E**L Delirio es vn mal agudo, y maligno, ocasionado del vapor, y exalacion caliente, y leca, la qual passa, y sube à la cabeza por los nervios inferiores, por el calor de la fiebre putrida, el qual recalienta el espíritu, y sangre, por cuya causa se confunde el espíritu animal, por lo qual se sigue luego el sintoma proporcionadamente, segun sea la cantidad, y qualidad del vapor que sube, y segun sea, son diversos los delirios: v. g. quando el enfermo vnas veces tiene vn desvanecimiento, ò habla despropósitos, y esto interpoladamente. Otras veces el delirio es mayor, y el paciente está inquieto, sin querer comer, ni beber, aunque esté abrasado de sed, ò ambriento; otras veces está tan inquieto, que sino le detuviesen los asistentes se levantaria de la cama, y se echaria por la ventana, ò saldria de su casa, y este genero de delirios nacen de la aduision mayor, ò menor, que levanta tal vapor à la cabeza; y si este vapor, que sube à la cabeza va acompañado con materia sanguinea, fixandose en el cerebro, se fermenta, excita, y engendra vna postema en la membrana del cerebro, y ocasiona la frenesia, y la muerte.

2 El dicho delirio se conoce de lo que procede, como estar pasmado, y espantado el enfermo, dolor de cabeza, tener la cara roxa, inflamada, llenas las venas, la lengua, y boca ardiente, estos serán señales de que el delirio sera grande, y que se

bolverá frenetico, porque son señales, que se origina de causa caliente, y viliosas; otras veces acostumbra à proceder por causa fria, y se hace vna postema serosa, que es mucho peor que la otra, y no tiene curacion, sino de la mano poderosa de Dios Nuestro Señor.

## CAPITULO OCTAVO.

### DE LA MELANCOLIA, MANIA, Y LOCURA furiosa.

**D**iversos son los accidentes dichos, y grados dellos; porque el temperamento, ò templanza terrena, quando el humor melancolico no tiene calor encendido, acostumbra originarse el delirio melancolico, y en esta complexion con facilidad se imprime, por qualquier ocasion del temor, y affliccion, en particular en la hipocondria del lado izquierdo, levantando vn humor, ò vapor grueso, y obscuro, que acude al corazon, y conturba al espiritu vital, que anda el paciente, y se queda como affligido, y triste, y no puede hacer otro, que llorar sin ocasion, y despues se le enciende la cabeza, confundiendo el espiritu animal, y aunque no deliria el enfermo con furor, èl està como confuso, huye de la conversacion de los hombres, llora, tiene el entendimiento lleno de quimeras, ò fantasias falsas, por la elevacion del humor, ò vapor seco, y adusto, està toda la noche discurrendo disparatadamente, y a la mañana està libre, como si no hubiera discurrendo cosa alguna, pero se acuerda de lo que discurreo. Otras veces discurrirà, sin distincion de tiempo, de diversas cosas en confuso, y muy en particular, en los movimientos de la Luna: Al paciente oprimido de semejante accidente melancolico (como suele suceder) conviene dexarlo dormir todo el tiempo que gustare, para consumir este vapor hasta que està libre, y conviene tenerle compañía, con quien gustare, y por ningun caso dexarlo solo, antes bien tratar de divertirle; à los que están oprimidos con temor, que se reconoce, porque lloran, deben seles aplicar cordiales, para destruir, y resistir al humor melancolico; pero si se reconociere gran sequedad, y adustion en los vapores, será necesario darles remedios refrigerantes, y humectantes, como el caldo de pan, leche en abundancia, emulsion de almendras dulces, con agua de lechugas, ò leche de las quatro si-  
miera

mientes frias, ò cosas semejantes à estas. Tambien se debe advertir de vsar de medicamentos solutivos, ò lenitivos apropiados; pero si el paciente no quisiere tomar estos, ò algunos otros remedios, se procurará consolarlo, concediendole todo lo que dixere, sin contradecirle en cosa alguna, por no conturbarlo; pero conviue vsar de los remedios suaves, y agradables, para consumir el humor melancolico.

2 Si el delirio, ò locura es furiosa, el señal que el humor melancolico está acompañado con el humor visioso, y atribiliario, que se ha apoderado de la cabeza. Si el delirio, aunque sea producido de la melancolia, predomina con la sangre, la cara del paciente estará encendida, y roxa, y los ojos inflamados, tendrá calor extraordinario en el cuerpo, las venas aparecerán llenas de sangre, se reirá demasadamente, tendrá el rostro alegre, hablará aprisa cosas ridiculas.

3 Finalmente, si la locura, ò delirio es producido de la colera adusta, y encendida, tal delirio, ò locura es incurable (como la locura furiosa) en particular, si el mal esencialmente está en la cabeza; pero si el delirio, ò locura diere algunos lucidos intervalos, será indicio, que el tal síntoma procede de la parte inferior, y en este caso se puede tener confianza, que curara con los remedios apropiados, como los que se dicen abaxo.

4 De la mixtion de los humores dichos pueden sobrevenir varios, y diferentes generos de delirios, y locuras, como lo experimentan muchas veces los Medicos en sus enfermos.

5 Parece que el que ordinariamente quiere curar al alocado, ò al loco manifesto, todavia puede, quando el loco no está furioso, y de qualquier especie que sea la locura, aunque se tenga por incurable se puede intentar algun remedio, en particular si predemina la sangre, y el paciente tiene vnos lucidos intervalos.

6 Puede hacerse la cura del modo siguiente: Tomanse hojas de malvas, de madre de violas, mercurial, fumaría, que es *fumus terra*, yerva mora ortense, azelgas, de cada vna vn puñado, hagase decoccion en agua de cebada conforme arte, y se tomará de esta decoccion la cantidad suficiente, y se añadirá de casia reciente vna onza, de aceyte violado quatro onzas, de Requies de Nicolao media onza, se hará servicial sin sal, y echese vn poco tibio; para que estimule à la facultad expultriz, teniendolo gran rato; para que se comuniquen su virtud, y vaporee à la cabeza, y pueda reconciliar el sueño, que es el primer escopo, que se necesita

en este accidente , y con esto se irá introduciendo cierta humedad con la sequedad viciada (que ocasiona la vigilia) para reconciliar el sueño : tomado el servicial , se hará despues de él la sangria de la vena comun de el brazo izquierdo, segun las fuerzas del paciente será la cantidad de la sangre , que à lo sumo puede ser de siete à ocho onzas, despues se preparará el humor por espacio de cinco , ó seis dias con el jarave siguiente.

7 Tomase agua de Borrajas , de Violas , de chicorias, de Fumaria , de cada vna dos onzas , Julepe de Camueñas, y violado , de cada vna onza , ò onza y media , y mientras toma estos jaraves , se sangrara del otro brazo, y sacar la misma cantidad de sangre si las fuerzas del paciente lo pueden llevar , y al otro dia de la sangria vsar del sobredicho servicial.

8 Preparado el humor con dichos remedios , se purgará con el minorativo siguiente. Tomase de Julepe solutivo de rosas, ò de Aureo ; Julepe de Polipodio compuesto, de cada vno tres onzas , ò dos onzas y media , y con cocimiento cordial se hará el minorativo conforme arte , conformandose en la dosis , conforme en las fuerzas , y edad del paciente ; despues de averse minorado , se repetirá el jarave , se executará tercera vez la sangria de las Hemorroydes con las sanguijuelas en esta conformidad : Se limpiará el Ano , y se labara con agua rosada , y se echará vna ventosa para atraer a fuera lo carnoso , y se mojará despues de quitada la ventosa con leche , y se aplicaran las sanguijuelas , que luego cebará , y estarán hasta que el Artifice vea esta hechala obra bastantemente , y despues quitar las sanguijuelas , y si quieren que suelten voluntariamente, dandoles humo de tres, ò quatro chinches quemados, soltarán luego.

9 Despues de aver acabado estos segundos jaraves , se le dará la purga siguiente : Tomase Julepe de rosas solutivo dos onzas , confecion de Hamech media onza , sena escogida, y Cremor de Tartaro, y Canela , de cada vno dos dragmas, fuero de leche de Bacas, el que fuere necesario, en este se infundirá la Sena, y Canela, y dará vn hervor , y se colará , y se hará exptesion fuerte, y en la exptesion se echará el Cremor de Tartaro, y lo demas, y se dispondrá conforme arte, y se tomará quatro, ò cinco horas antes de comer. Con estos remedios se curará en parte el delirio, ò mania, ò locura , purgando vniversalmente el cuerpo, y para la evaquacion de la cabeza, se vsará de las sanguijuelas detras de las orejas , y se sacará la sangre , conforme

las fuerzas del paciente, y discreción del Medico. Después de hecho este remedio al tiempo proporcionado, atendiendo à este accidente gravíssimo que le molesta al paciente, y causa vigilia, se ha de procurar dar remedio para reconciliar el sueño, que es eficaz remedio, y para esto se le daran dos onzas de julepe de Adormideras, con quatro onzas de agua de lechugas, ù otros remedios, ó los que se dicen abaxo.

10 Después de aver cenado, se le darà al paciente la conserva de rosas, ù de violas, y à la mañana el suero de leche de Bacas colado por algunos dias, y este suero refresca, y humedece mucho la cabeza, con mas facilidad que el suero de otra leche.

11 Mientras se vsan los remedios dichos, conviene que el paciente vsé de cordiales, para corroborar el corazon, y defenderlo del humor maligno melancolico.

12 Algunas veces sucede, que el Loco no quiere tomar remedio alguno, en tal caso se le darà, como se pudiere hasta tres, ò quatro granos de vidrio de Antimonio, muy bien polvorizado, y hecha la evaquacion, que harà per se cessum, se sangrarà, y al otro dia se bolverà à sangrar proporcionadamente, y después se vsarà de los remedios arriba dichos, llevando la curacion como quedadicho.

## CAPITULO NONO.

### DEL MAL CADUCO.

1 **Q**Uando alguno cae en tierra prontamente, sin poder advertir la comprivacion de la facultad principal del sentido, con combulsion de todos los miembros, apretando, y rechinando los dientes, y echando espuma por la boca, este mal se dice mal caduco, llamado Epilepsia, que es vno de los mayores males, que pueden sobtevenir al cuerpo humano, y sucede por estar ofendida la cabeza, y herida la facultad animal de vn vapor, ò humor sutil, y qualidad maligna, que luego se participa à los nervios, y al espiritu animal, y sucede instantaneamente el caer sin sentido el paciente.

2 Si este vapor maligno está, ò se engendra en la cabeza, el paciente acostumbra à caer prontamente, sin tropezar, y sin tener señal, ni turbacion que le ofenda, pero si es-

te accidente procede del estomago, se quejará gravemente, y antes que le dè el parafismo, conocerá con evidencia, que sube del estomago el vapor poco à poco à la cabeza, y segun sea la qualidad, y quãtidad del humor, serà mas frequente, ò mas raro, mas largo, ò mas breve el darle este mal Caduco, por ser este humor mas pituitoso, y melancolico, que el vapor maligno. Dificultosa es de curar la Epilepsia, en particular si procede esencialmente de la cabeza; pero si procede del estomago, y entrañas, con mas facilidad se puede curar.

3 Primeramente en la curacion de este accidente se debe preparar el humor, y despues purgar al paciente con la purga, que purga al cuerpo, y cabeza vniversalmente, y vsar de remedios, que corrijan la mala qualidad del humor que le acompaña, como se dirà abaxo. Despues sangrara de vno, y otro brazo, y del pie, y despues de las hemorroydes, con las sanguijuelas, aplicandolas como se dice en el Capitulo octavo; y vltimamente de la vena de la frente, pero siempre sea la cantidad de la sangre poca, atendiendo al tiempo de executar estos remedios à las fuerzas, y temperamento del paciente. Despues de la primera sangria se le dara al paciente el siguiente leniente, para preparar, y minorar el humor que està, no solo en el estomago, sino el que està en el cerebro, ò en las venas.

4 Tomase agua de betonica, de buglosa, de yerva buena, de cada vna seis onzas, xarave de zumo de calendula, de betonica, de chicorias, de miel rosada colada, de cada vno dos onzas, mezclese todo, la dosis serà ocho onzas, y se tomara por la mañana dos, ò tres mañanas consecutivas, ò alternando.

5 Tambien despues de aver tomado este lenitivo, para acabar de purgar este humor, vsara el paciente de las pildoras siguientes.

6 Tomase secula de brionia, acibar, sucotino, de cada vno vna onza, trociscos de agarico, rosas secas, de cada vno dos onzas, de todos los mirabolanos, y de castorco, de cada vno dos dragmas, de zafran dos escrupulos, y con xarave de zumo de calendula, el que fuere suficiente, se hará massa para hacer pildoras conforme arte, la dosis serà dos escrupulos, y se tomaran quatro, ò cinco mañanas con el xarave lenitivo arriba dicho; y mientras toma estos remedios, se iran executando las sangrias arriba dichas, conforme hiciere juicio del accidente el Medico, que fuere docto.

7 Después de aver executado los sobredichos remedios , tomara el paciente vna hora despues de aver cenado , media dragma de las pildoras siguientes.

8 Tomase fecula de brionia , de marrubio , castoreo , hisopo montano , de cada vno media dragma , raiz de peonia , y semente de peonia , de cada vna dos dragmas , assa ferida dos escrupulos. julepe de estecados el que bastare para hacer massa , haganse pildoras conforme arte , la dosis serà dos escrupulos , o lo que le pareciere al Medico , segun las fuerzas del paciente.

9 Tambien usara el paciente del siguiente electuario : Tomase flor de romero , salvia , de calendula , de peonia , de raiz , y semente de peonia , de vizco quercino , de cada vno dos onzas , de castoreo , de cranco humano , de cada vno vna dragma , de fessos de paxaros veinte , de hojas de plata diez , quaxo de liebre cinco onzas , se picara lo que se pueda picar , y con miel espumada la que fuere necessaria , se hara electuario , y tomara el paciente vna onza cada mañana.

10 Estando el cuerpo bien purgado , importara mucho la decoccion , que se dice en la fiebre ethica , y thifica , hecha con el agua Magistral , cuya composicion se hallara en la primera Parte al fin del Antidotario , y despues tomara tambien las Conservas capitales , las Pildoras de Tribus , con el Ruibarbo , &c. y si el mal procede del estomago , el vinagre Esquilítico serà de maravilloso efecto.

11 Si necesitare , en el tiempo de esta curacion , vsar de seraviciales , se harà vn servicial Magistral del tenor siguiente.

12 Tomase Betonica , Estecados , Mercurial , Malvas , madres de violas , Acelgas , de cada vno vn puñado , flor de Camamila dos puñados , y con agua comun se , harà coctimiento , y se colarà , y en la decoccion suficiente se añadirà especie de Hiera , Piera media onza , Azucar roxo tres onzas , acceyte de Camamila dos , o tres onzas , y se preparará el servicial segun arte , regulando las cantidades de los ingredientes

el Medico , conformandose con la edad ,  
temperamento , y fuerzas del  
paciente.

\*\*\*

## CAPITULO DECIMO.

## DEL DOLOR DE CABEZA, EN PARTICULAR de la Emicrania , segun el Vulgo, Jaqueca.

1 **L**A Emicranea es vn mal , que principalmente ofende vna porcion de la cabeza, que es vna parte del cranio, y si toda la cabeza duele, si es reciente el dolor , se dice cefalalgia, y si es antiguo, se dice cefalia ; si se origina este dolor ò inmediatamente de la cabeza, ò por contentimiento de la parte inferior, que se levanta el vapor grueso , y de mala qualidad de los hypocondricos, y sube à la cabeza, excita el dolor.

2 Curandose los dolores de cabeza con los linientes, y purgas vniversales, y particulares dichas, y en particular con los remedios capitales dichos, à los quales me remito.

## CAPITULO UNDECIMO.

## DE LOS VAIDOS DE CABEZA.

1 **V**ertigo es vn ruido, y reolucion de cabeza, algunas veces con obscuridad , ò privacion de la vista en los ojos, por la mucha conturbacion del estomago , que si el paciente no se arrimase à alguna parte, ò se asentasse le pareceria, que todo se buelve al rededor, y caeria en tierra.

2 Acoftumbra à suceder esto del vapor , ò humor grueso, que se eleva de la boca del estomago, del higado, del bazo, ò de otra parte, que subiendo à la cabeza, y ofendiendo al espiritu animal, ocasiona vertigo, y sus accidentes, ocasionando inapetencia, y flaqueza en el estomago , ò falta de mantenimiento les sobreviene este accidente, y al contrario por demasiada comida , y bebida, como sucede en los que se embriagan : tambien procede de tener la cabeza debil, y debilitada, que estos por poca ocasion estan sujetos à este accidente.

3 Si la causa procede del estomago, ò de otra parte de las entrañas inferiores, se curará con vn servicial comun, por no hacer agitacion, ò conmover otro humor, sino cediere a esto el accidente, se vsará del servicial propuesto en el capitulo de la perlesia, que se hallará en el tratado tercero en la primera Parte; y si aun con dichos remedios no cessare el accidente, tomará el paciente vn minorativo de miel rosada solutiva, con el electuario lenitivo, poniendo en el lenitivo vn poco de especie de Hiera; y finalmente, si con estos remedios no cessare el accidente, se debe vsar de los vomitivos, como son la raíz de de affaro, el vidrio de antimonio, vino emetico, ò de los que se dicen en el capitulo de los afectos cardialgicos, y purgada de esta suerte la causa que ocasiona el tal afecto, se corroborará el estomago con la conserva de agenzos, ò con el licor de canela, ò agua de canela.

## CAPITULO DUODECIMO.

### DE LOS AFECTOS QUE PUEDEN SOBREVENIR à los ojos.

1 **R** Ecibe el ojo del cerebro la virtud visiva, por via del nervio que se llama optico, y mientras que recibe, retiene la virtud, representa el mismo modo al sentido el objeto que tiene delante, y al contrario, por qualquier accidente, ò obstruccion del dicho nervio, sea interior, ò exterior, pierde su virtud visiva.

2 El nervio optico partiendose del centro de donde sale, que es la nuca, caminando à los ojos, se parte, y divide en dos ramos, el vno vá al ojo derecho, y el otro al izquierdo, en los quales se hace la virtud, y facultad visiva perfectamente, porque es proprio de la facultad animal dar el sentido, y movimiento à la discrecion, de lo verdadero, ò falso, y de todos los sentidos que se adquieren por virtud de los nervios, que son los instrumentos del espíritu, que por ellos passa, mediante la luz, y color, proporcionadamente, para juzgar, y ver cinco cosas, las quales se consiguen por el tacto, y por su qualidad, por el ruido, por la grandeza, por el numero, y movimiento, tiempo, y figura, &c. y todo pertenece à los sentidos comunmente, pero mas en particular al sentido de la vista, y el tacto, y en estos dos sentidos se halla mas simpatia que en otros teniendo los otros sentidos el mismo fin, y operacion.

3 Sobre esto he oido à muchos Medicos; y Filofosos discurrir sobre los tres humores, que concurren à la virtud viliva, y despues razonar, y discurrir, porque no siendo la pupila, niñeta mas grande, que vna lentejuela pequena, todo lo vè, aunque sea vn Monte may grande, y otros muchos, y alargue la vista à cosas muy distantes, como pueden por el nervio optico todos estos objetos passar en espiritu sutil al sentido comun, retenerlos en la memoria, y representarlos al entendimiento; para conocer lo bueno, y lo malo, lo eraso, y lo bruto, &c. y finalmente passa à la voluntad como señora, para tomar aquello, que le da gusto, ò es bueno para el cuerpo, y alma: Lo otro, se debe considerar que siendo estos objetos representados al corazon, comunicados, por el espirita, siendo vn mismo consentimiento, y vna misma conspicion entre el espirita animal, y el espirita vital, si reina la alegria, ó la melancolia, si siendo diversos los efectos, conforma la diversidad de los objetos, ò causas representadas, se alegra, ò se castitice, ò se flusta, ò inquieta el corazon; todo esto queda para el entendimiento de grandes Filofosos, y Anatomicos que descubren muchos secretos del cuerpo humano.

4 Tratando; pues, de los accidentes, que pueden sobrevenir a los ojos, que la facilidad con que la materia catarral ofende, ò reuma, se originan de ella innumerables accidentes, que son dificultosos de resolver.

5 De suerte, que la wateria catarral, ò reuma, que acude à los ojos, ò será gruesa, ò fria, que passando por los nervios opticos, y puede succeder ocasionar algunas cataratas, ò vñas, que llaman lagañas, ò otros accidentes semejantes à estos: si fuere la materia catarral, ò reuma sutil; salada, y mordaz, traen los ojos rojos, ardientes, lacrimosos, y muy inflamados.

6 Para curar estos accidentes, que sobrevienen à los ojos, si procedieren de catarro, ò reuma fria, y gruesa, ò mixta. se debe acudir, y remediar à la parte que cae, que es la cabeza, purgando vniversalmente el cuerpo, y despues aplicar remedios locales à la parte que recibe, que es la parte afectada: otros remedios vniversales para purgar el cuerpo, ó cabeza se hallarán en el Capitulo de la periesia, impresso en la primera Parte en el Tratado tercero, para la parte que recibe para echar en el ojo se hará lo siguiente.

7 Tomase aguà de Injo, de Salvia, de Ruda, de Eufrafia, de cada vna dos onzas; Tutia, Azucar candi, de cada vna

dos dragmas, se harán polvos sutiles, el Azucar, y Tucia, y se incorporaran con las aguas, y se labarán los ojos con ella tibia.

8 Otro, se tomara agua de miel destilada, y orina de muchacho, iguales porciones, y se labarán los ojos.

9 Otro, se tomara las puntas de la Salvia, de Romero tierra no, de ruda, y de Celidonia, de cada vno dos puñados, de azucar candi seis onzas, se pondrà todo en vna redoma de vidrio capaz, y muy bien cerrada, y se embolverà en estiércol de cavallo, y estará quinze, ò veinte dias, y se hará vna agua admirable.

10 Otro, se tomara berbena, eufrasia, betonica, celidonia, salvia, romero, hinojo, mayorana, y ruda, de cada vna partes iguales, y se destilarà todo por baño de Maria: tomarse desta agua seis onzas, simiente de Zumaque dos dragmas, se machacará, y se pondrà en vn lienzo delgado, y se bañará en el agua dicha, estando tibia, infundido veinte y quatro horas, y se sacará, y se exprimira el lienzo, y se vsará de la dicha agua para labar los ojos.

11 Otro, quando los ojos están enramados en sangre, tomarse las ojas de berbena, y azeyte rosado, pongase a calentar en vna cazuela, y se echará huevo batido à proporcion, y en forma emplastica se aplicará en la nuez del cuello, que sacará la sangre en el paño, que se pondrà en quatro dobleces.

12 Otro, se tomara zumo de berbena, de hidojo, de salvia, de ruda, de celidonia, de cada vno tres libras, simiente de apio, de hinojo, clavillos de especie muy mofcada, galamo aromatico, de cada vno cinco onzas, eufrasia quatro puñados, se hará infusion de todo en lugar caliente, y se destilara en baño de Maria, y se vsará de ella.

13 Otro, tomase vino blanco generoso seis libras, vn part grande cocido, y recién sacado del horno. se echara en el vino, y se añadirá flor de romero, de salvia, de linaria de cada vna dos puñados, cebolla esquilítica vna onza, y se destilarà todo en baño de Maria.

14 Todas las sobredichas aguas son provechosas para la reuma, ò catarro frio, ò grueso, y en todas las aguas se echará tucia, ò la simiente de zumaque, ò el azucar candi, ò tendrán mayor eficacia, ò virtud en su operacion, aplicando dichos remedios exteriormente, y conviene interiormente vsar del siguiente Eleqtuario.

15 Tomase simiente de apio, cominos dulces, de cada vno onza y media, raizes de hinojo, de Frendinaria, de came-

drio, de Siler montano, de cada vno vna onza, miel espumada tres libras, se hará electuario, segun arte, la dosis será media onza por la mañana, bebiendo despues de averlo tomado quatro onzas de algunas aguas magistrales, que se dicen en el Tratado quarto de la primera Parte.

16 El mayor remedio exterior de todos para curar este accidente, y qualquier muchacho de buen estomago lo puede executar por caridad, es, que con la lengua vaya lamiendo el ojo que padece, aviendo primero masticado hinojo, ò Salvia, ò aya tenido vn poco de tiempo Sal en la boca, con advertencia, que el que haga esto, el dia de antes no aya comido cosa, que pueda hacer la saliva nada salada, ni viciosa, ni ardiente,

17 Los medicamentos, pues, que curan, y corrigen el humor sutil, salado, y mordaz, por lo que acostumbra à estar los ojos, que parece que abrasan, con inflamacion, y dolor, son los siguientes, de la propia suerte, que al catarro fino, grueso, ò viscoso convienen los remedios arriba dichos, así que se inclinen à los frios; y porque conviene la evacuacion vniversal del Jarave solutivo, la casta, y otros semejantes, la misma preparacion se puede hacer con el julepe de Chicorias, y de endiavias, con la decoccion de Lupulos, borrajas, esquerola, y chicorias, y despues de preparados los humores, se sangrará del vno, y otro brazo, segun las fuerzas de el paciente; y antes de aplicar remedio à los ojos, se han de executar las evacuaciones vniversales: hecho, y dispuesto lo dicho para los ojos, se usará de agua de Rio, cocida con cebada, y agua de Plantayna, ò rosada, el agua destilada de las ojas del Salz, de la flor del Sauco, la leche de muger sana, que críe niño.

18 Otro, tomase agua Rosada, y de Plantayna, de cada vna tres onzas, vidrio de Antimonio vna dragma muy bien pulverizado sutilmente, y se pondrá en dichas aguas por veinte y quatro horas, rebolviendole algunas veces, y despues se colará por papel, y se usará de esta agua, echando dos, ò tres gotas en los ojos, y à este colirio se le añadirá vn poco de vino blanco, y tres dineros de Tucia, y con él he curado muchas nubes en los ojos, y particularmente à quatro personas, que tenian la vista perdida.

19 Otro, tomase agua de cebada, agua de ojas de Salz, de cada vno partes iguales, clara de huevo fresco muy bien agitada, y aplíquese à todo lo inflamado, añadiendole media dragma de gural, y otra de Tucia.

Otro;

20 Otro, tomase agua de flor de Sauco, agua de flor de camamila, partes iguales, con la clara de vn huevo fresco bien agitado, y se le añadiran dos granos de Opio, y se usará, como queda dicho, y se quita el dolor.

21 Tomase pulpa de camuesa dos onzas, miel colada vna onza, zafrañ, y Opio, de cada vna dos gotas, leche de muger sana, y azeite rolado lo que bastare para hacer cataplasma, y aplique se luego quitará el dolor.

21 Tomase tres onzas de agua rosada, y otro tanto de agua de pezones, vn poco de vino blanco, con vn poco de yerva mora de Salz, partes iguales, y estos zumos, ó aguas se batirán muy bien con vna clara de huevo fresco, y exteriormente se aplicarán à la frente à modo de vna bisma, para repercurir el humor, que viene à los ojos, para que no acuda con tanta vehemencia à ellos.

23 Otro, tomase Volo Armenico, sangre de Drago en lagrima, pelos quemados de liebre, de cada vno cinco onzas, hagase todo polvo, y con clara de huevo se pondrá vna bisma con dicha mixtura en la frente.

24 Otro, sino obstante, aplicados dichos remedios, permaneciese el dolor, tomará vna yema de huevo bien dura, y otra tanta pulpa de camuesa, y dos dragmas de Azucar, y con suficiente cantidad de agua rosada se formará emplastro, y se aplicará à los ojos.

25 Para purgar particularmente la cabeza, y los ojos, se usará de las siguientes pildoras: Tomate Acibar labado con agua de Eufrasia, y de Chicorias dos onzas, de Mirra escogida, y de Almaliga, de cada vno dos dragmas, agarico trociscado vna media onza, zafrañ vna dragma, todo se hace polvos sutiles, y con julepe de Estecados se hace massa para formar las pildoras, y tomará el paciente media dragma à la noche, media hora despues de aver cenado. Tomará vn palito de la raiz de Matapollu, y haciendo vn agujero en la oreja en la parte donde esta el ojo afecto, y si està en los dos, se executará lo mismo en las dos orejas en la extremidad de ellas, que servirá como vna fontaneta, que divertirá, y purgará el humor, que acudia à los ojos, mudandò la raiz de quatro à cinco dias. En el Abecedario se hallan

rán otros remedios con mas abundancia,

y en la primera

Parte.

## CAPITULO TRECE.

DE LOS ACCIDENTES QUE PUEDEN  
sobrevenir à las Narices.

**N**ariz ha puesto la providencia Divina en la cara , assi para su belleza, como por iustrumento para conocer, y distinguir el olor bueno , y grato , del malo, è ingrato, para que no entre en el paladar , ni al corazon cosa dañosa , que por esta ha producido , y criado interiormente vn hueso , que se llama Criboso , con muchos agugerillos muy pequeños , sobre el qual ay vna sutilissima telilla , ò pellegillo , que sirve para atraer el olor , mediante el ayre de la respiracion , y llevarlo al sentido comun , à la memoria , y finalmente à la voluntad , y determine què olor se debe admitir , y qual se debe reprobar , y huir de èl. Para poder percibir perfectissimamente el olor, es necesario que la nariz tenga el temperamento , que incline mas à lo seco, que à lo humedo, porque como assi al sentido del gusto se requiere vna mediocre humeda , al contrario , à la nariz se requiere vna mediocre sequedad , y se conoce , que quando ay abundancia de excrementos frios en la nariz , impiden el transito del ayre , por cuyo motivo no puede passar el olor , ni sentirse con la promptitud necesaria. Mas, està dispuesta la nariz para purgar el cerebro de la materia humeda excrementicia , que en èl se engendra , y porque no le ofenda. Mas, sirve la nariz para echar , ò defechar el ayre , ò mal olor, que le puede dañar , que alguna vez sube al cerebro , è introduce en èl mal olor , y ofende los espíritus animales , y vitales , siendo el ayre suave , y grato , como muchas veces se experimenta , le corrobora , mas si fuere ingrato , puede ocasionar las graves enfermedades , y esto es por la correspondencia del sentido del gusto , que este excita el apetito , y deseo de comer. Finalmente , està formada la nariz para aliviar los Pulmones , porque con la continua inspiracion , y respiracion , assi de noche , como de dia, quando vela , y trabaja con movimiento continuado , que corresponde la nariz con el pulmon el ayre ambiente, para refrigerar el corazon , y echar el vapor dañoso , que puede ofenderlo , y por esto la naturaleza ha tomado quatro bocas, ò agugeros, dos en la nariz , y otros dos dentro la boca , para que

que el hombre, aunque duerma, no cesse esta ayuda tan necesaria para el corazón: à mas de todo lo dicho, la nariz tiene su officio para purgar el cerebro de los malos humores que en él se puedan engendrar, de que esta algunas veces gravemente ofendido, y arroja humores de pessima calidad, que engendra en la nariz vlceras malignas, que se llaman ozenas polipos, y otros accidentes.

2 El Polipo es originado, y engendrado las mas veces de humor melancolico adusto, y otras de humor pituitoso, y quando nace de humor pituitoso, atrahido de la nariz, crece tanto, que algunas veces se sale de ella aun para dentro, passa hasta la boca, pero no causa dolor; pero quando procede, y se engendra de el humor melancolico adusto, comienza por vn tumor pequeño, como vn grano de trigo, y va poco a poco creciendo, y se hace como vna almendra, de color obscuro, ò aplomado, con dolor, con dureza, y otros accidentes, que por su mala qualidad con facilidad pueda passar à hacerse cancro; las ozenas son vnas vlceras de maligna naturaleza, en particular si procede de el humor melancolico, porque se hacen cancerosas, è incurables, y todos los Profesores de Cirugia, y quanto mas doctos, rehusan entrar en la curacion de dichas vlceras, y assi la curacion del polipo, como la de todas estas vlceras, me remito à la curacion que dexo dicha en la primera Parte de la Medicina, y Cirugia Racional, y Espargirica, sin obra manual de fuego, ni hierro. Otras veces acude à la nariz vn humor sutil, salado, y mordaz, que las buelve roxas, como quemadas, con dolor grande: otras veces salen vnas postillas, y estas postillas se aposteman, y esto se hace por el descenso de humor pituitoso, que baxa del cerebro, y tapa las ventanas de la nariz, y con dificultad respiran.

3 Mas, ay en la nariz vn ramo de vena harto grande, que si con moderacion sale sangre de ella, libra de muchos males, pero si sale precipitada, e inmoderadamente, es necesario atajarla, porque muchas veces se han visto morir los pacientes de semejante evaquacion, y assi conviene con toda diligencia procurar detenerla, y assi promptamente se puede amassar yesso blanco cerrado con vinagre fuerte, y claras de huevo, y aplicar à modo de vna bisma en la frente; lo mismo se puede executar con argilla amassada de la misma manera, y aplicada de la misma suerte, para el mismo efecto, la cascara del huevo quemada, y hecha polvos sutiles, puestos en vn cañurillo, y sopladlos por las ventanas

de la nariz, que sale sangre, hace lo mismo, y lo mismo hace la ceniza de los famientos de las cepas, el polvo de la yerva llamada burfa Pastoris, el de las ojas de mile folium, el de la ortiga blanca, como queda dicho, y tambien usando de dichos remedios à vn mismo tiempo, conviene aplicar à toda la region del hígado agua, ò zumo de plantayna con vinagre, todo mezclado, tambien poniendo el escroto en vn vaso de vinagre fuerte, ò agua muy fria, suele atajar dichos fluxos de sangre; y ultimamente los Medicos acostumbbran sangrar de la vena opuesta à la nariz, pero el vnico remedio para atajar este accidente tan peligroso es el agua arterial, que dexo dicho en la primera Parte de la Medicina, y Cirugia Racional, y Espargirica. Otros accidentes à mas de los dichos, pueden sobrevenir à las narizes, que provienen del catarro, ò reuma salada, ò sutil, para esto será remedio proporcionado el agua de Rio, cocida con cebada sin limpiarla, y en ella hacer hervir ojas de malvas, y ojas de salz, en particular si la nariz estuviere encendida, roxa, y con dolor, si estuviere este humor dentro la nariz, con dificultad de respirar, y huviere grande humedad, se aplicará el agua de plantayna con el vidrio de Antimonio, ò agua rosada con el Acibar hepatico, ò el agua de vistorta con su raiz, v. g. Tomase del agua rosada dos onzas, acibar hepatico vna dragma, incorporese todo, y con vna geringuilla se pondrá dentro el caño de la nariz, y se labará.

4 Otro, agua de plantayna vna onza, vidrio del Antimonio vna dragma bien polvorizado, se incorporará todo, y se usará, como esta dicho.

5 Otro, tomase agua de Vistorta dos onzas, de raiz de vistorta dos dragmas, esta se polvorizará, y se incorporará, y todas estas aguas se usarán, y aplicarán estando tibias; mas quando en la nariz se hace apostema dolorosa, se aplicará el siguiente remedio. Tomanse ojas de malvas, de violas, de cada vna vn puñado raiz de lengua de buey cinco puñados, de cebada mondada, y simiente membrillos de cada vna tres onzas, tres camueñas, haráse primero hervir la cebada por vn rato con caldo de Ternera sin sal, despues se dondrá la raiz de machacada despues se colara con expresion, y se aplicará à la nariz, y se quitará el dolor, y se supurara el apostema.

6 Otro, tomase ojas de malvas, de ojas de violas, cebada, de cada vna dos puñados, pulpa de camuesa, y dos onzas de passas quitados los granillos, vna onza de azeyte violado

de almendras dulces, sacado sin fuego, y manteca fresca, de cada vno vna onza, se hará hervir la cebada con caldo de ternera sin sal, y despues se echarán las yervas, y passas todo muy bien cocido se passara por cedazo, y las manzanas se cocerán de baxo de cenizas calientes, y también se passará la pulpa por cedazo, y se juntará todo con harina de cebada lo que bastare, se hará cataplasma para madurar, y supurar el apostema.

7 También como el officio de las narices para expurgar, y arrojar el cerebro sus excrementos, y malos humores, sino se expurgan suficientemente, es necesario vsar de algun remedio excitativo de la facultad expultriz, para que el cerebro evaque lo que le ofende, y en tal caso es muy bueno el tomar Tabaco, ò el polvo de la raíz de el Eleboro blanco, ò de las orejas de la Mayorana, ò el agua de las ojas de Tabaco, de las de Mayorana, de Salvia, de Oregano, de Ysopo, y cada vna de estas aguas, ò el zumo de qualquiera de ellas, obrarán con mayor eficacia los polvos de la corteza de la naranja: Son todos estos remedios apropiados para expurgar, y descargar el cerebro, irritando la facultad expultriz

## CAPITULO CATORCE.

### DE LOS ACCIDENTES QUE PUEDEN sobrevenir à las orejas.

1 **A**SSI Como los ojos previenen, y distinguen el color; así de la propia fuerte las narices distinguen, y perciben el olor, y del mismo modo las orejas perciben con distincion el sonido, el compuelto, la diversidad de la consonancia, con que igualmente hace el officio, como los otros sentidos, por medio de los nervios, que pasan la especie del sonido al sentido comun, por el qual el hombre con el entendimiento lo entiende, y finalmente la voluntad consiente, y atiende al sonido, que mas le agrada, y esta es la razón porque nos acordamos, y conocemos qual es la razón de Pedro, igual es la de Juan, y también conocemos la de los animales brutos, con toda distincion, y diferencia.

2. Otro nervio guia derecho, que corre al oido, y afsimifino el aceyte, y por effo la naturaleza hizo à la oraja tortuosa, para que recibiendo el ayre, que lleva al fonido, no fe pueda bolver atrás, y hiriendo la pequeña membrana, llamada tympano, que està sobre el hueso petroso, el qual se hizo encima del nervio, que excita al oido, y las orejas son torcidas, para que el ayre entre poco à poco, para que no ofenda al sentido comun el grande ruido, y estruendo, porque si entrasse este con grande violencia, quedaria el hombre aturdido, y sin poder hacer diferencia de los sentidos, y voces.

3. El nervio que sirve para esta funcion, tiene el officio de contrahir, para que sea menor el ruido, ò estrepito de lo que es, y no ofenda al sentido, el qual nervio està producido, y compuesto de materia fria, y humeda moderadamente; y de aqui nace, y se conoce, que si la cabeza està muy humeda, el ruido, ò estrepito, parece que està profundo, ò lexos, y al contrario, si està seca, tiene el sentido ligero, porque como el sentido encuentra con humedad en el nervio, hace que el sentido sea profundo, por estar el dicho nervio con obstruccion, è impedimento, y al contrario, si la sequedad es extraordinaria en la cabeza, es mas ligero el fonido, y mas prompto, y quando esta sequedad de la cabeza es grande, inmediatamente ay vigilia. Muchas enfermedades, ò accidentes pueden sobrevenir à las orejas, como son la sordéz, el sibilo, la ventosidad, la apostema, y otros, puede sobrevenir el estar tardo el hombre por la materia gruesa catarral, y metiendose, e introduciendose en el nervio, con la obstruccion del se impide el transito al espiritu animal, que ha de llevar el fonido al sentido comun; otras veces sucede por demasiada humedad, ò por demasiada frialdad, ò excessiva sequedad, ò por flatos gruesos; y vitivamente, por hacerse en los oidos apostemas.

4. Si se origina la sordera de la materia fria, y humeda, ò del humor catarral grueso, ò de flatos gruesos, será conveniente primeramente purgar vniversalmente el cuerpo, como està dicho atrás, despues vsar remedios particulares, y locales, como es el azeyte de almendras amargas, sacado sin fuego, y el azeyte de Camamila, de Castorco, de cada vno vna onza, aguardiente, que sea muy bueno, dos onzas, se incorporara, y se pondrà sobre cenizas calientes dos dias, hasta que se evapore el aguardiente, y con vna pajueta se ponga adentro del oido.

5 Otro. Tomase aceyte de almendras amargas, de camamila, de castoreo, de cada vno vna onza, raiz de panporcino quatro onzas, se machacará muy bien la raiz, y se pondrá todo junto en vn vaso en el baño de Maria, y se hará expresion, y se usará de ella, echando dentro el oido.

6 Tomase raiz de ceclaniente, que es panporcino, almendras amargas de malacoton, y se pistará todo, y estará en infusion en quatro onzas de aguardiente mezclado doce dias, y despues se exprimirá fuertemente, y del suco que saliere se instilará en la oreja, y este remedio es muy vtil en la grande humedad, y en los flatos gruesos.

7 Si la furdéz sucediere por inflamacion engendada de la apostema, ò otra enfermedad principal, se avrá de usar de las vniuersales evaquaciones, sangrando al paciente proporcionadamente, y á la parte ofendida aplicar el remedio siguiente. Tomase suco de los granos maduros, del sauco depurado con miel, y se hará sacar, y guisar en forma de julepe, se aplicará dentro, y fuera de la oreja, y este tambien aprovecha en los dolores articulares en particular. Otro: el suco de las hojas del salz, con el aceyte rosado onfancino, partes iguales, estos remedios son vnicos para los humores ardientes, y si se engendrase materia dentro, ò fuera de la oreja, que se conocera por el tumor, e inflamacion de la parte, y porque le acompaña la fiebre accidental, en este caso se usará del aceyte de almendras dulces, y de azucenas, con el emplasto dicho en el capitulo de los accidentes dichos de la nariz.

8 Otras veces se engendran en las orejas ciertos gusanillos, en los que tienen la cabeza muy humeda, y para curar este accidente se hará el siguiente remedio. Tomase suco de ruda capraria, de agenços, y de marrubio, de cada vno tres onzas, de nueces frescas tres onzas, de almendras amargas vna onza, de acibar hepatico dos onzas, purificados los zumos, se polvorizará el acibar, y se mezclará todo en forma de julepe, ò linimento, y se aplicará dentro el oido, y con este remedio, no solo matará los gusanos, pero no dexará se engendren otros: el zumo de la calaminta tambien los mata.

9 Otro, tomase simiente de beleño, cera blanca, de cada vno de ellos dos onzas, la simiente se picará muy bien, hasta que se haga pasta, y se mezclará con la cera, y todo se incorporará al fuego, y se harán pastillas, y se pondrá sobre asquas de carbon, y reciba el humo, ò vaho en el oido, por vn emb-

basadorcillo, y lo mismo hará el vaho de todas las yervas amargas, hirviendolas fuertemente con vinagre, recibiendo como queda dicho, y en el Abecedario se hallarán otros remedios para dichos accidentes.

## CAPITULO QUINCE.

### DE LOS ACCIDENTES QUE PUEDEN

*sobrevenir al sentido del gusto.*

**E**L nervio pequeño, que sale del cerebro, de donde nenen origen todos los otros, que le atribuyen por el todo, el de la lengua sirve para percibir, y sentir el gusto del mismo modo que sirve el ojo para la vista, y el oido, y otros sentidos particulares, que llevan al sentido comun, y de alli al entendimienio; y à la voluntad la especie particular del objeto, así como este nervio, que vâ à la lengua se percibe el gusto, y distingue, y conoce el dulce, el amargo, el insipido, y el salado, y agrada el que mas le gusta, y que sea mas à proposito para admitirlo, y así desecha el que le es mas ingrato, y malo, como el que no es de provecho, y este sentido tiene grande correspondencia con el sentido del tacto, y por esso con grande razon ha proveido la naturaleza en el hombre el olor, y gusto, y el tacto, por que este excita al apetito para el mantenimiento propio escoge la comida, y come à su gusto, y aparta el manjar nocivo y dañoso, con que el hombre no vivira mas, aunque sea sordo, ó ciego; mas sin el sentido del gusto, malamente se vive, y con grandissima infelicidad, y miseria, como cada dia lo experimentan los enfermos, que aunque sea la enfermedad larga, es mucho mayor el trabajo que tienen, si pierden el sentido del gusto, y así siendo la lengua porosa, y à manera de esponja, recibiendo la humedad por medio de la saliva, y le comunica por el nervio, que es propia accion del gusto la lengua, y lo mismo será la humedad de la saliva, no siendo demasiada; y si la lengua está muy teca, sea por qualquiera ocasion, se pierde el gusto como por la demasiada humedad, y abundancia de flemas, y en estos excessos tiene el hombre aversion à la comida: De lo dicho se sigue que para preservar el gusto, debe de ser humedo en acto, ó en potencia, y mientras no sea humedad superflua, producida del humor grueso,

vicioso, y corrompido, porque este humor seca con el tiempo al nervio, opilandole, y privandole casi del sentido de el gusto, y de hacer distincion de las qualidades diversas de los sabores, y de la misma suerte sucede en la sequedad accidental, quando predomina el humor vilioso, ò el catarro, ò reuma salada, ò otra causa preternatural, que se comunica al nervio, con su mala impresion no puede discernir lo verdadero de lo falso, lo dulce de lo amargo, lo salado de lo insipido, y otras semejantes qualidades en esta sequedad extraordinaria, el remedio propio será humedecer con aguas refrigerantes la parsimonia del vicio, y otros remedios, que se dirán en el siguiente Capitulo.

## CAPITULO XVI.

### DE ALGUNOS ACCIDENTES, QUE

*Sobrevienen à la boca.*

**I** DEL humor caliente, y vilioso, que acude à la boca se acostumbra hacer ciertas vicerillas, que escorrian todo el paladar, y algunas veces escarnan las encias; y vltimamente con la putrefaccion se engendran algunos gusanillos, que ponen al paciente en grande trabajo. Otras veces puede sobrevenir vn ardor tan fuerte, como al contrario sucede sobrevenir humor frio, y pituitoso, que pone la lengua cortada de humor mocofo, y blanquecina, viscosa, y tenaz, que le ocasiona al paciente vna inaperencia tan grande, quanto fuere el humor que acude.

2 Quando està la boca ofendida del humor caliente, y vilioso, se hace el siguiente remedio. Tomase moras de zarzas antes de madurar, y se coceran muy bien, y sobre ellas se pondra zumo de granadas agrias, vino tinto agrio, y se pondra al Sol, hasta que hierva, y despues de aver hervido, se decantara, y se conservara para vsar de el, en vna redoma, y sobre el se pondra vn poco aceyte de almendras dulces, y quando està claro, se sacará vn poco, y se mezclara con agua de cebada, y se labara la boca con dicho cocimiento.

3 Otro muy apropósito para lo dicho, que es vn agua, que se hace con cebada muy bien cocida, y esprimida, y se

cocerà segunda vez la dicha agua con miel, sin despumarla, y dexarla alolar, que se boiverà clara, y gufiosa.

4. Otro, tomase agua cocida con cebada, Julepe violado, y roñado, y se tendrá en la boca vn rato, y se irá passando poco à poco al estomago.

5. Otro, tomase cebada mondada, simiente de Zemaque, de plantayna, y zumo de granadas, de cada vno vna libra, hará decoccion para gargarizarse.

6. Otro, tomase las ojas de las puntas de la zarza, que hace las moras negras, ojas de olivo, y de plantayna; cuezale segun arte con vino tinto suficiente, y vese de él.

7. Otro, tomase ojas de rosas finas balaustrias, nnces de cipres de cada vno vna onza, vino tinto el suficiente para el cocimiento.

8. Otro, tomese ojas de olivo, de pinpinela, de cada vno vn puñadito, tres nueces de ciprés, y cortezas de granada, y cuezale todo en vino tinto, y se vfe de él: mas si haviere gusanos, y las encias estuvieren descarnadas, se hará el siguiente cocimiento. Tomase Romero, Salvia, y rosas balaustrinas, de cada vno cinco puñados, Alum de roca cruda vna dragma, zumo de limon vn poco vino tinto, el que bastare para hacer el cocimiento segun arte.

9. Tomase grana fina, coral preparado, sandalos roxos, y blancos, de cada vno vna onza, y con agua de plantayna, le haga cocimiento para labar la boca, y sirve tambien para las encias descarnadas de los dientes, y muelas.

10. Otro las ojas de salvia hervidas con vino tinto, y blanco; partes iguales, enjuagandose con dicho cocimiento mata los gusanos, y limpia de toda inmundicia la boca. Las ojas de fragatia, y las de olivo, las de las puntas de las zarzas, las de Betonica; qualquiera de estas ojas, ò todas juntas, cocidas en vino tinto; limpia la boca, y encias del humor pituitoso, y catarral teniendo dicho cocimiento vn poco tivo en la boca, y enjuagandose con el

11. Tambien acostumbra hacerse en la boca, y lengua algunas vicerillas, ocasionadas del calor de la cabeza, con mucha pesadumbre del paciente, y estas se tocaràn con el aceyre de zulfre ò con el agua de vitriolo blanco, ò con el agua roxa, que digo en la Farmacopea Racional, y Espargirica de la primera parte, y en el Abecedario se hallaràn otros remedios para dichos accidentes. Y en el Tratado quarto en el Capitulo del Morbe Galico, aunque aya carne superflua en ellas, y tambien en la garganta se

hacen vicerias, y se ylarà de lo mismo.

## CAPITULO XVII.

DEL HEDOR DEL REGUELDO, O ALIENTO  
corrompido, y resuello.

1 **P**uede ser el regueldo, aliento, ò resuello fetido, y hediondo, por diversas causas; la primera por la màteria efcrementicia, que aviendo adquirido mala qualidad en la cabeza, la facultad expultriz la arroja al pecho, y al pulmon, y alli el aliento, ò regueldo se hace de mal olor; la segunda, por la misma materia podrida en el pecho, que serà la causa de la corrupcion de los dientes, y muelas, y por algunas vlceras en la boca, y garganta, y tambien por ser enfermedad hereditaria. Si el mal olor de el flato, ò aliento procede, y nace de la materia corrompida en la cabeza, ò pecho, tiene muy mal remedio, y la vida del paciënte serà breve, y cessarà el mal. Si procediere de la materia en el estomago, en las vlceras de la boca, muelas, ò diëtes podridos purgando el estomago de la materia, y curadas las vlceras de la boca; y quitadas las muelas podridas, cessarà el aliento hediondo; pero si el mal olor es hereditario, serà incurable.

2 Todavia para purgar la cabeza, y el estomago se puede vsar de las pildoras siguientes con toda satisfacion. Tomase nuez moscada, canela aloe, clavillos, especie de yera, de cada vno vna dragma, pildoras masticanas cinco onzas, con julepe de betonica el que bastare, hagase pasta, y se tomarà vna dragma, vna hora despues de aver cenado, y à la mañana tomarà vna onza del siguiente licor. Tomara raiz de angelica, de juncia olorosa, ligio aloe, especie de ambar, racis, castia lignea de cada vna vna dragma, vino aromatico dos libras, se hará infusion en el de todo, y se vsara para el mismo efecto para corroborar la cabeza, y tambien el estomago, y corregir el hedor del aliento sera muy à proposito el vsar del agua de canela conforme la composicion de matico, la raiz de la angelica, de la celidonia, la castia lignea, el clavillo, la almastiga llevando qualquiera de estos simples en la boca, masticandolos: les hará buen aliento, y corregir el mal olor de el.



## CAPITULO XVIII.

DEL DOLOR DE DIENTES,  
y muelas.

1 **L**As muelas, y dientes no duelen por la sustancia de ellos, sino que tienen en medio de ellos vn sutilísimo vacío, que passa vn nervecillo, que está vestido de vna sutilísima telilla, que en estar el humor junto a ella, ofende à dicho nervecillo, que lo corrompe, gasta, y ofende por pequeña cantidad que sea, causando vn dolor agudo, y casi intolerable; à mas de esto baxan dos nervios de la cabeza à las mexillas, y raizes de los dientes, y muelas, y esta es la causa de el sentido en ellas: Acostumbra sobrevenir à los dientes, y muelas algun humor catarral, ò reuma, vnas veces frio, y humedo, otras caliente, que el vno, y el otro daña, y podrece la muela, ò diente, y ocasiona el dolor y daño, que padece el diente, ò muela; ò finalmente se hace, y engendra vn agujero, en el qual entrando el ayre, ò alguna inmundicia de comida, luego causa dolor, y es necesario quitar la causa del dolor, si es de fluxion, vsando de remedios capitales como son las pildoras, de Tribus, Ruibarbaro, las de Hierá, con Agarico, ò las que estan dichas en el Capitulo del Catarro, ò Reuma, ò semejantes à estas. Los remedios locales para la causa fria, humeda, serán las siguientes. Tomase raiz de pelitre, de zedoaria, de Angelica, de gengibre, de cada vno vna dragma, aguardiente que sea muy buena vna libra, se picaran las raices, y se pondrán en infusion, y de dicha aguardiente se pondrá en la boca à la parte que duele.

2 Otro tomase ojas de salvia, romero, mayorana, de cada vno vn puñado, se hará hervir en vino blanco, que sea muy bueno, se pondrá de dicho cocimiento en la muela, y diente, y las yervas bien calientes se aplicarán à la mexilla.

3 Otro, tomase Pelitre, nigela, de cada vno cinco escrupulos incorporente, y pongase sobre la muela, y en particular en el agujero, ò hueco de ella; si estuviere agugerada, conviene, y es muy provechosa en causa fria, y humeda, la raiz del Pelitre de zedoaria, de la imperatoria, de la angelica, qualquiera de estas raices aplicadas à las muelas, ò dientes que duelen quitan el dolor.

4 En causa caliente, el medicamento debe de ser, que incline mas que frio, y se hará el siguiente remedio. Tomase zumo de siempreviva menor, de solatro, verdolagas, y aceyte rosado onfancino, de cada vno vna onza, leche de muger seis onzas, colaran los zumos, y dexaranlo assolar, y vniendo todo lo dicho, se aplicara à la mexilla con vn paño de lino mojado en dicha mixtura.

5 Otro: tomase zumo de solatro, que es yerva mora, aceyte rosado, de cada vno vna onza, zafran vn escrupulo, opio dos escrupulos y medio, incorporese todo, y se aplicará exteriormente, y este remedio solo se ponga en caso que el dolor sea muy grande, è intolerable, y en mitigarse el dolor, quitesse luego.

6 Otro: tomase trociscos de tierra sellada dos onzas, alum de roca crudo dragma y media, raiz de pelitre cinco escrupulos, harase todo polvos, y con agua rosada la que bastare, se hará electuario, para poner sobre la muela, ò diente que duele.

7 Otro, tomase granada agria, se picará muy bien con su corteza, y con proporcionada cantidad de miel se hará electuario, y se pondrá como se dice del antecedente remedio.

8 Otro, tomase flores de granada agria, de clavillos de especie, de sandalos citrinos, de cada vno vna onza, vino blanco agrio, ò apuntado el suficiente, hierva vn poco, y con èl se enjuague la boca, teniendola vn poco inclinada à la parte, ò partes que duelen las muelas: todos los dichos remedios son para mitigar el dolor, y corroborarlas, y resistir à la fluxion catarral, ò reuma. La corteza de la raiz del malvabisco cocida con vinagre alivia el dolor de causa caliente, enjuagandose con ella. La decoccion de hojas de robre, y las del salz, cocidas con vinagre fuerte, hacen el mismo efecto. En el Abecedario se hallaran otros remedios para dicho accidente.

## CAPITULO XIX.

DEL TUMOR QUE SE HAZE EN EL GALILLO, y debaxo de la lengua.

1 **P**Or la húmedad superflua, que acude à la lengua, boca, ò galillo alguna vez con mas humedad, que la necesaria, se engendra algun tumorcillo, que impide la pro-  
la

lacion de las voces, en tal caso el remedio que se puede practicar es tocarlo con el polvo de rosas finas balaustrias de cortezas de granada, de hojas de murta, de nueces de cyprès, y otros semejantes, ò el cocimiento de todos los simples dichos.

## CAPITULO XX.

### DE LA RONQUERA.

**D**iversas son las causas de la ronquera, vnas son por la frialdad grande, y la fluxion à la garganta del humor pituitoso, salado, y sutil, por cuya causa se inflama la garganta, y se sigue la ronquera, y dificultad de hablar, por la pura fluxion de la pituita gruesa, principalmente à los que tienen la cabeza humeda, y han estado al Sol, ò al fuego, y con el calor se les ha destemplado.

2 Si la ronquera procede de causa caliente, el remedio mejor que se ha practicado hasta aora, es el agua cocida de cebada, acompañada con el julepe violado, rosado, ò diamoron, y se hará la emulsion de simiente de melon en dicha agua de cebada, y en ella echara el zumo de moras crudas, y se debe purgar la cabeza con la casia nuevamente extracta, y se puede sacar sangre en sangria, ò con vnas ventosas sajadadas, y despues se usará del electuario siguiente.

3 Tomase pulpa de manzanas dulces, camuefas, media libra, diatraga canto frio, goma Arabiga, de cada vno vna onza, agua rosada quatro onzas, azucar, que sea muy buena ocho onzas, agua de ordio la que bastare, hanse cocer las manzanas en agua de ordio, la goma se picara, y se deshara en agua rosada, y todo se cocera hasta que venga à tomar forma de electuario, para tomarlo por la boca, dexando que poco à poco vaya colando, y passando al pecho.

4 Otro: goma Arabiga, dragacanto, de cada vna dos dragmas succo de regalicia tres onzas, azucar tres onzas, agua de lechuga la que bastare para hacer pastillas en el mortero, se haran sin fuego, y se tendran en la boca, y se ira passando lo que deshace.

5 Otro: cabezas de adormideras diez, raiz de regalicia quatro onzas, agua de lechugas dos libras, se machacara grossera-

men-

mente; la Regalicia se cortará menudamente, las cabezas de adormideras, se hará infusión por veinte y quatro horas, y con azucar el que fuere necessario, se harán pastillas para usar dellas.

4 Otro, tomase raíz de Regalicia dos libras, almidon quatro onzas, goma dragacante vna dragma, agua rosada vna libra, agua de cebada destilada en yerva por baño de Maria dos libras, azucar tres libras, se infunde la goma en agua rosada, y la regalicia se pondrá en infundia en el agua de cebada por tres, ò quatro dias en parte caliente, y despues se hará expresión fuerte, y se mezclará todo, y à fuego lento se le dará el punto para hacer bocados, ò pastillas, y este se llama zumo de regalicia blanco, es excelente para la ronquera, y para la asma, y para todos los afectos de el pecho, y se lleva la pastilla por la boca; y lo que se deshace se ha de ir pasando.

5 Ultimamente el agua destilada por baño de Maria de la cebada en yerva, la de Madre de violas, de las simientes de melones tomadas con nieve, y dulcificadas con julepe rosado, ò violado, son muy buenas en causa caliente, y en inflamacion de garganta, y partes inferiores, para la tós antigua es remedio singular.

## CAPITULO XXI.

### DE EL ASMA.

1 **E**L Alma no es otra cosa, que dificultad grande de la respiracion, ocasionada de estar los Pulmones impedidos, y no poder exercitar su officio, que es de atraer el ayre ambiente, refrigerando al corazen, y echar, y desechar el humor, y malos vapores, que le ofenden, y las mas veces se origina este accidente por la materia, ò humor catarral, ò reuma grossera, ò viscosa, que cayendo en los pulmones, ò en parte de ellos, nace el impedimento sobredicho por la dificultad del movimiento, y sera mayor, ò menor, segun la reuma que cae, y particularmente cae mas en tiempo muy frio, y muy humedo, porque este tiempo aumenta, y excita la fluxion, debese en este accidente executar la primera intencion, limpiando el pecho con el liniente siguiente.

2 Tomase miel rosada solutiva, ò julepe aureo tres onzas, de vno de los dos, Manà escogido tres onzas, de cre-

mor de Tartaro dos dragmas, de coccion pectoral la que bastare para hacer el liniente.

3 Los humores se preparan con el siguiente julepe, ò jarave. Tomase raíz de enula vna onza, simiente de hinojo cinco onzas, de Ysopo de capil veneris, de parfora, de cada vna vn puñado, ciruelas passas, sebasten, de cada vno diez, almidon vna onza, agua de parfora, que es tusilago la suficiente, passas quitados los granillos, regalicia, y las yervas, y todo los demás, menos el almidon, en la dicha agua, y se hará hervir vn poco, y se dexará en infusion, y despues se bolvera à hervir otro poco, y se colará la dicha decoccion, y en ella se echará el almidon, y se hará jarave conforme arte, y tomará el paciente quatro onzas por la mañana, añadiendo agua de insilago, y de Ysopo, de cada vna dos onzas, y tomará esta cantidad cinco, ò seis mañanas.

4 Preparado el humor, se purgará con las pildoras siguientes. Tomanse pildoras de agarico, de agregarivas, y cochea, de cada vna cinco dragmas, y con julepe de regalicia se formarán pildoras, y se tomarán de ellas dos dragmas por las mañanas; debense usar loslamedores, y electuarios, y el que es muy para el caso es el oximiel hecho del modo siguiente.

5 Tomase Tusilago, Pulmonaria, Ysopo, de cada vno vn puñadito, raíz de lirio cardeno, raíz de Regalicia, de cada vna dos onzas, agua la que bastare, se hará decoccion, y se colará caliente, y se hará expressión, y con dicha coladura con miel, y vinagre, se hará el oximiel, observando, que el vinagre sea en abundancia, de modo que agree, y la coladura esté vn poco caliente, pero que no hierva, y se hará el dicho oximiel conforme arte, y tomará media cucharada de hora en hora, como lamedor,

6 Otro, tomase trementina fina vna onza, higos fecos dos onzas, harina de Avena vna onza, azeyte de almendras dulces acada sin fuego dos onzas y media, jarave acetoso simple quatro onzas, se labará la trementina con agua de tusilago, y todo se pondrá en vn mortero de piedta, y se agitará vn gran rato, hasta que venga à estár en forma de Electuario blando, y se tomará media cucharada, y se dexará en la boca, y al passo que se vaya deshaciendo, irlo passando, tomandolo de hora en hora, como el lamedor arriba dicho.

7 Otro, tomase zufre media libra, se polvorizaran, y pasará por cedazo, y se pondrá con agua de tusilago dos dias,

agi-

agitandolo algunas veces con vna espatula de madera, ò vn palo, y despues por decantacion, teniendo vn paño con el vaso, ò olla, para que salga el agua, y de nuevo se bolverá à echar otra vez de la dicha agua, y estará otros dos dias en infusion, y esta diligencia se repetirá quatro, ò cinco vezes, rebolviendolo todos los dias quatro, ò cinco veces cada dia; y despues de quitada el agua la vltima vez, se sacarán los polvos; y se dexarán enjugar, y secar à la sombra, y tomará el paciente de ellos en esta conformidad, pondrán partes iguales de estos polvos, y azucar los que quisieren preparar, y con Julepe de regalicia en vn mortero de piedra se agitaran hasta tener consistencia de electuario, y tomará el paciente de hora en hora, ò quando gustare, vna cucharada, ò media.

8 Otro tomase raiz de malvabisco hecha polvos sutiles quatro onzas, miel espumada vna libra y media, hagase electuario conforme arte.

9 Otro, tomase agua de escaviosa, de tusilago, partes iguales, raiz de malvabiscos à proporcion, cuezase la raiz hasta que quede en la quarta parte, y con azucar, y dicho cocimiento se hará julepe conforme arte.

10 Otro, tomase flores de zufre vna dragma, dos veces sublimadas, peneti, ò harina de avena cinco onzas, azucar candi dos onza, y con julepe tusilago se hará electuario en vn mortero de piedra.

11 Otro, tomase escaviosa dos puñados, simiente decaviosa; passas quitados los granillos, higos secos, regalicia, de cada vno vna onza, ciruelas pessas, sebasten peneti, de cada vna diez, miel espumada vna libra, agua de escaviosa la que fuere necessarai, se hará hervir vn poco la escaviosa, y la simiente, y despues se pondrá la regalicia machacada, y despues los otros ingredientes, y despues de vna leve ebulicion, se dexará todo en infusion, y se colará, y despues se echará la miel, y disuelvo todo se hará conforme arte; vn poco espeso, y de esto podrá tomar el paciente siempre que quisiere, teniendolo vn poco en la boca en poca cantidad, y puede tambien vsar todos los remedios, que se dicen en la ronquera, y en el capitulo de los afeos del pecho, para quitar la fluxion del catarro, ò reuma; en el abecedario ay otros muchos remedios para dichos accidentes. No se debe despreciar el agua de cebada cocida con miel en consistencia espesa; teniendola en la boca, y ir la passando como lamedor, y si el agua es de avena, será mejor:

Ponense abundancia de estos remedios, para q̄ qualquiera pueda da escoger el que mas le gustare, y los polvos del zufre del modo que se dice en la Farmacopea de la primera parte, se han experimentado con felices successos muchas veces,

## CAPITULO XXII.

### DE EL ESPUTO, Y BOMITO

de sangre.

**L**A sangre; que algunas veces se bomita; puede proceder de diversas causas del estomago, del bazo, del higado, y de otras partes à la boca, mas ordinariamente el esputo de sangre puede sobrevenir de la cabeza al pecho, y subir del pecho, de los pulmones, y de las venas à la boca; si sale, y procede de la cabeza sin tós, si està detenida en el pecho, ò estomago, se orrojarà, ò bomitarà quaxada, y coagulada, y que parece està algo negra, si sale del pecho, ò de sus venas, puede proceder de tres causas; à saber es, de la vena, ò arteria rota, la tal rotura, ò corrupcion, si procede del catarro salado, ò segundariamente de la misma vena; que se transpira, ò resfuda de la propia snerte que nuestro propio cuerpo arroja, y mueve el sudor, y en este caso saldrà la sangre en poca cantidad, y con poca tós, y quando se rompe la vena, ò se abre la boca de ella, sale la sangre copiosamente, y mucha, y en qualquiera de estos casos es muy dificultosa la curacion.

2 Si procede de la cabeza, serà necessario quitar la causa exterior, como estar al sol, al fuego, &c. comer, y beber mucho oler cosas aromaticas. Si procede del pecho, ò de los pulmones, se deben aplicar remedios con toda diligencia, y promptitud.

3 Primeramente se hara el siguiente gargarismo. Tomase acederas, plantayna, rosas finas, de cada vno vn puñado, siniente de arrayan vna onza, agua de plantayna la que bastare, y se harà azerar el agua, y se harà decocion conforme arte para gargarizarse, dexando baxar vn poco de dicho cocimiento al pecho, y despues tomaràse bolo armenico oriental, tierra lenia, coral roxo preparado, de cada vno vna dragma, conserva antigua de rosas dos onzas se incorporarà todo, y se tomarà.

Otro;

4 Otro, tomase trociscos de Carave, de tierra sigilada, de cada vna dos dragmas, azucar rosado viejo tres onzas, se harà bocados, y se tomarà por la mañana, y tarde, bebiendo despues de averlos tomado, cada vez, del dicho cocimiento.

5 Otro, tomase ruibarbaro, culantro preparado, simiente de verdolagas, de cada vna dos dragmas, todo se reducira en polvos sutiles, y con zumo de plantayna depurado, y azucar el que bastare, se harà electuario.

6 Otro, tomase Heposistidos, acafia, coral roxo, de cada vno cinco onzas, diadraganto frio, sangre de drago en lagrima, bolo armenico, tierra sigilada, de cada vno vna dragma, zumo de plantayna, y de verdolagas, y azucar el que bastare para hacer electuario.

7 Otro, servirà para bebida al paciente la siguiente agua: tomase goma arabigo, dragacante, coral preparado, de cada vno dos dragmas, agua comun diez libras, que este bien azerada con aceto rufiente, y hervirà todo, hasta que se consuma la mitad, y en esta bebida se puede echar julepe de coral del querotano el que quisieren; conviene despues de vntar el pecho con el siguiente linimento: Tomese simiente de plantaina, de acederas, de verdolagas, rosas finas, flor de granada, ojas de hipocistidos, de acafia, coral preparado, simiente de arrayan, goma arabiga, dragacante, almastiga, pez negra, de cada cosa 2. dragmas, zumo de plantaina, aceite rosado confeccion, el que bastare para hacer linimento, se reducirà todo en polvo sutil, y se mezclará con lo liquido para hacer vnguento conforme arte.

8 El zumo de agraz bebido con agua fria, disminuye el bomito de sangre: el zumo de mille folium, con zumo de Granada agria, la goma de almendro, disuelta con agua, ò con zumo de plantaina, qualquiera de estos remedios corrigen; y atajan el bomito de sangre: Todo genero de comida, que tiene facultad de conglutinar, y engrossar, es muy al proposito para el intento, como el Farro, y los fideos guisados con caldo de cabeza, ò pies de carnero castrado, hecho sin sal; la tostada de pan mojada en zumo de granada agria, y cosas semejantes à estas.

9 Si huviere vena rota, ò que se reusa, el remedio eficaz es el uso de el agua arterial, que digo en la farmacopea de la primera parte, y se debe usar, así para el bomito de sangre como por qualquier otra fluxion de ella, como se dice en el uso de dicha agua.

## CAPITULO XXXIII.

## DE LA EMPIEMA.

1 **L**A Empiema (segun opinion de graves Autores) es mas pernicioso que el mal de pecho, pulmones, y sus cavidades, porque à mas de ser incurable, puede morirse el hombre en vn instante, y el nombre Empiema, no significa otra cosa, que vna postema, que se rompe, y promptamente aquella materia, ò apostema purulenta puede sufocar al paciente: Se engendra en el pecho, al modo que se engendran todos los tumores, ò apostemas, y quando esta supurada, y se rebienta, ò abre, se esparce aquella materia purulenta por la cavidad del pecho, y se retiene en èl, por no poder salir fuera sino con grandissima dificultad. Suele acompañar à la Empiema destilacion de materia catarral de la cabeza, que hace mayor este mal, porque las mas veces se termina à podre, y sufocacion; porque la naturaleza no puede despedir esta materia por orina, y se han visto todos morir palidos, y secos, y con dolor grande, convienen todos los remedios, que tienen virtud de limpiar, y expectorar el pecho, como los que se han dicho en el Capitulo del Asma.

2 Tambien el siguiente remedio es muy bueno. Tomase carne de Tartuga, y pecho de capon, de cada vno media libra, Albozigo, , piñones, almendras de gijona, calabaza, pepitas de melon mondadas, y pepitas de pepino mondadas, y de azucar, de cada vno dos onzas, goma arabiga, draganta, harina de Almidon, de cada vna dragma y media, de pulmon de raboto vna onza, canela dos dragmas. Se cuece la carne de Tartuga, y la del capon, y todos los otros ingredientes se reduciràn en polvos sutiles; las gomas, y el Almidon se disolveràn con el caldo, y despues con el azucar à proporcion, se hará el electuario, del qual tomarà el paciente vna cucharada quatro, ò cinco vezes al dia, y esto servirà por comida, y mantenimiento al paciente.

(S)

(X)

(K)

## CAPITULO XXIV.

DE LA PLEURISIA, QUE ES DOLOR  
de Costado.

1 **E**L toràz està ceñido al rededor de vna membrana, que se dice plura, de donde toma su denominacion de llamarle plunitis, ò pleurisia, y en estàr esta membrana ofendida; ocasiona vn dolor pungitivo, y agudo, porque acude à la membrana sangre, ò humor vilioso, se hace vn tumor, ò apostema, que se llama dolor de costado legitimo. Si encuentra con otro humor, que se esparce à la costilla méndosa, que està debaxo de la diafragma, ò à otra parte externa, con inflamacion, se dice dolor de costado bastardo.

2 Los principales señales de el dolor de costado legitimo, son el ser el dolor pungativo, y grande, con fiebre aguda, tos continua, pulso duro, la qual dureza procede de la inflamacion de la membrana. Se distingue la inflamacion del pecho de la del hígado, porque en esta el dolor será muy doloroso, y pungitivo, la tos será mas remisa, y la fiebre mas ardiente; pero si el dolor està sin fiebre, procederà el dolor de los flatos.

3 En el dolor de costado legitimo se debe promptamente aplicar remedios, entre los quales conviene vn ferrucial, y se hará vna sangría al brazo de la parte que duele; al siguiente dia se le darà al paciente el minorativo siguiente. Tome miel rosada solutiva, manà escogida, de cada vna tres onzas, cremor de tartaro dos dragmas, decoccion pectoral la que bastare; y para corregir, y limpiar el pecho, tomarà entre dia, y noche, como lainedor, lo siguiente.

4 Tome julepe de ginjoles dos onzas, julepe de regalia, y oximiél simple, de cada vno quatro onzas, polvos de flor de Ababol dos dragmas, incorporese todo, y vte del.

5 Tome oximiél simple seis onzas, polvos de flor de Ababol dos dragmas. Otro, tome sal prunela, flor de Ababol, coral rojo, de cada vno dos dragmas, azucar violado media onza, hagase todo polvos, y con agua de cardo benedicto, se tomarà dos dragmas de dichos polvos. Despues de

aver executado la sangria, y minorativo, y los remedios arriba dichos, que estaran preparados los humores, tomarà el paciente lo siguiente.

6 Tomase azeyte comun, que hierva mucho tiempo con agua comun, dos horas por lo menos, en vn puchero muy alvellido, y tomarà el paciente quatro onzas de dicho azeyte caliente, porque tiene virtud de romper la apostema de la Plura, y hace hechar la materia *per se cessum*, y esta dosis puede ser mayor, ò menor, segun las fuerzas, ò edad del paciente.

7 Exteriormente se aplicará à la parte la vntura siguiente: Tomase azeyte de Almendras dulces, sacado sin fuego, de azucenas, de camamila, partes iguales, y se mezclaran con vnguento de Altea, y despues de vntado, se polvorizara con cominos sutilmente polvorizados.

8 Otros: Tomase seis heces de vino tinto, que esten blandas, con harina de trigo, que este cernida, hagase a fuego lento cataplasma, y caliente se aplique à la parte, que duele. Otro tomese lo blanco de los Puerros, frianse vn poco con azeyte, y puestos sobre vn paño caliente, se aplicaran sobre la parte que duele.

9 Otro, tomase azeyte comun, cuezase hasta que se buelva negro, y se tomarà de este azeyte media libra, de Lirarge, de Blanquete erndo, de Resina de pino, de cada vno quatro onzas, de cera dos onzas; de tremencina tres onzas, el blanquete, y litarge hecho polvos sutiles; hagase emplasto conforme arte, y à lo ultimo, estando fuera del fuego, se añadiran dos onzas de aguardiente, que sea muy bueno, y apliquese à la parte que duele, y tambien aprovecha mucho este emplasto para la gota Artetica, y otros dolores de las articulaciones.

10 Otro para romper la apostema: Tomanse hojas de malvas, de madre de violas, de raizes de malbaviscos, de cada vna vn puñado, tres cebollas de azucenas, raiz de enule media libra, flor de camamila, y melitoto, de cada vna vn puñado; todo hará hervir muy bien, hasta que mengue la mitad, ò este todo muy bien cocido, y se colará, haciendo fuerte expresion, y en la coladura se echarà harina de Alolbas, de trigo cernidas, manteca rancia, levadura, de cada vna dos onzas, enjundia rancia de puerco, y azeyte de azucenas, de cada vna vna onza, de zafran vna dragma; hagase cataplasma conforme arte, para aplicar à la parte que duele.

11 Otro, tomase raizes de malbaviscos, effiercol de palomas de cada vno media libra, miel, azeyte de linosa, de cada vno tres onzas, incorporese todo en vn mortero, y se hará cataplasma conforme arte.

12 Otro, tomese ceniza de tronchos de verzas, miel partes iguales, y hagase emplasto.

13 Otro, tomese cal viva quatro onzas, miel la que bastare Para hacer emplasto, y todos estos remedios son apropiados para supurar, y madurar la apostema.

14 Madurada; y rebentada que sea la apostema, se evaquará toda la materia purulenta con lamedores, y para esto será bueno el siguiente. Tomase agua de cebada, que aya hervido mucho tiempo con la corteza; tambien la que bastare, y se pondrá en ella raices de malbaviscos à proporcion, y miel tofada la que bastare, y buelva à hervir de nuevo, y hagase conforme arte lamedor à esta imitacion podrá el artifice hacer otros lamedores, pues en los capitulos passados los hallará. Su sustento será leche de cebada, hecha con caldo de carnero sustancioso, y para beber será el agua de cebada tibia con azucar.

15 Si el tumor, ò apostema estuviere debaxo en la Diafragma, entre la membrana, que ciñe la costilla mendosa, si se produce de humor, ò ventosidad, estará acompañada con fiebre, y el dolor será mas doloroso, que agudo, y pungitivo, el vno se debe curar con diligencia, disponiendo el *victus ratio*, porque no esta libre de algun peligro; al contrario, si procede de ventosidad el dolor, es mas facil su curacion, pues se puede resolver con serviciales, y con la vntura sobre el dolor con el balmamo de calabaza, hecho como se dice en la Farmacopea en la primera parte, y en esta segunda, y tambien se hallará vn remedio excelente de vn Religioso, y otros remedios exteriores, y solo con el balmamo de calabaza, y el emplastillo de ojas de malvas, flor de camamila, d'eretido, y aceyte de camamila, usando del como se dice en la Farmacopea deste libro, y haciendo vntura con el balmamo de calabaza, como se dice en su composiciou en dicha Farmacopea, y al sexto, ò septimo dia, executando vna sangria, se han curado muchos accidentados, estando con calentura continua, y crecimientos, solo con estos remedios

sin executar ninguno de los  
otros remedios.

\*\*\*

## CAPITULO XXV.

DE ALGUNOS ACCIDENTES, QUE  
Sobrevienen, ò pueden sobrevenir al corazon.

1 **S**iendo el corazon miembro principalissimo de nuestro cuerpo, y con causa del movimiento de las arterias de todas las partes del cuerpo, en donde se conoce su movimiento natural, y igual; pero si el movimiento es extraordinario, y acelerado, dà indicio de algun accidente; porque todo movimiento violento à la naturaleza, es dañoso, y se debe investigar la causa de este movimiento extraordinario, y violento para procurar el remedio adequado para remediarle.

2 Luego que el corazon padece temblor, saltos, ò palpitaciones, y síncope de las quatro calidades, conviene à saber, el exceso del calor, del frio, del humedo, ò del seco, que le ofende; ellos passan à ser simples, ò compuestos.

3 Està malo el corazon por ocasion del higado, del qual por la intemperie debil, no hace su funciòn con perfeccion, y hace mala sangre, y yendo esta al corazon, con el mal nutrimento de ella, ò por su demasiada abundancia, ò ser caliente, ò de otra qualidad, por cuya causa queda el corazon gravemente ofendido.

4 Padece el corazon por causa del humor melancolico, como se conoce en los hipocondriacos el defecto del bazo, que levantando de èl vn vapor, ò flato grande, no pudiendose resolver sino con dificultad grande, infunde en el corazon tristeza, melancolia, ansia, y dolor; el origen del mal de corazon, es la materia catarral, ò reuma, que cae de la cabeza à los pulmones, y de estos dà sobre el corazon, que se ofende gravememente.

5 La causa de la pasiòn del corazon, es el humor febril que embiando el calor preternatural, y violento al corazon vna exalacion, y vapor de mala qualidad, dificultosa de ventilarse, padece el corazon esta pasiòn, y tanto mayor sera quanto mas perniciosa, y maligna sea la fiebre, y esto succede por causa manifiesta; ò especifica.

6 Tambien padece el corazon por malos humores, ò vapores, que se levantan de diversas partes, ò miembros del  
cuer-

cuerpo, y algunas veces son de tal qualidad, que pueden privar al hombre de la vida en vn instante, como sucede algunas veces, que promptamente se quedan muertos.

7 El ofenderse el corazon de alguna pafsion de alma, ò animo, ò afecto desordenado, por ser el corazon de donde depende la vida, cosa que no se ofende ninguna parte de nuestro cuerpo, ni menos nuestras pafsiones, que no sea el corazon el primero que lo siente.

8 Tambien puede padecer el corazon por causa de veneno: Todos estos accidentes, que sobrevienen al corazon, y otros muchos, que pueden sobrevenir, son dificultosos de poderse entender, y de curar.

9 Quando el corazon està ofendido por causa de la fiebre de qualquier genero que sea, se aplicaran los remedios que se dicen en el Tratado de las fiebres: Si es por materia catarral, ò reuma, que descende de la cabeza al pecho, y del pecho à los pulmones, y de ellos al corazon, en el Capitulo de la Destitucion catarral se dice lo que se debe executar, si es por el vapor, ò humor grueso, ò melancolico que se levanta del bazo, en su particular Capitulo se dice algo de esta curacion; si se ofende el corazon por abundancia de sangre, que se conocera, que las venas estan muy llenas, y el pulso lleno, la cara inflamada, despues de purgado el cuerpo, se acudira à la evaquacion de sangre, ò usar de la salprunela, con agua de flor de abababol, ò su cocimiento nueve ò diez tardes, para templar la sangre, y que per se cessum, se evaque el humor vilioso, que le molesta.

10 Quando està el corazon ofendido por causa de veneno exteriormente, como la picada de escorpion, vibora, ò serpiente, &c. se acudira al antidoto contra veneno, como es la triaca, al electuario de Pontano, al electuario de Matiolo, à la quinta essencia del Romero, &c. similia.

11 Si està ofendido por comida corrompida, ò veneno corrosivo, ò comida venenosa, como los hongos, se debe acudir à los vomitivos; si son de hongos, como estos tienen en sí cierta viscosidad, que se apega à la tunica del estomago, que excita vn accidente tan grande, como si huviesse tomado vn veneno fuerte; conviene que el paciente tome cantidad de aceyte comun, y en estando en el estomago, se procurara ayudar al vomito, para que arroje con èl el veneno, de esta suerte se curarà tambien qualquier venenoso manjar, que huviere comido, y ha de ser antes que el veneno se apodere de la tunica del estomago. Si el veneno fue-

fuere corrosivo, como es el sublimado, el arsenique, &c. se recurrira luego à tomar abundancia de leche, ò manteca, ò caldo grueso de tripas, ò del aceyte comun, y de qualquiera de estos ha de beber en abundancia el paciente antes que el veneno se aya apoderado de la tunica del estomago.

12 Quando alguno tiene sospecha de que le han dado veneno, para conocer en que parte del cuerpo està, echando la yema, y clara de vn huevo fresco, donde aya orinado el paciente; si està en la parte del higado, en las venas, y vias orinarias, se buelve negro el huevo, y huele mal; si està en los intestinos, y concauo del estomago, se arruga, y pone verdinegro, sin mal olor; pero sino ha tomado veneno, se queda en su color, y el que ha tomado veneno, si tiene el estomago ocupado con muchos manjares, no le hará tanto daño, como aviendolo tomado en ayunas.

13 Para conocer si en la comida, ò bebida se le da veneno à vno, se hará la mixtura siguiente: Tomase tres partes de oro, y vna de plata, y con dicha mixtura se hará vn tenedor para comer las cosas solidas; vna cuchara para las liquidas, y vn vaso para la bebida, y luego se descubre el veneno; porque asì el tenedor, cuchara, y vaso mudará de color leonado, azul, ò negro segun sea el veneno, con que se descubriera si acaso lo han echado, y quedara libre de la traycion.

14 Tambien puede el corazon estar ofendido por los gusanillos que se engendran en el vientre, y estomago, no porque ellos vayan al corazon, si porque engendran vn humor corrompido, y podrido, que levantando este vapor de pessima calidad, ofende mucho al corazon, y causa desmayos, y ansias muy grandes, y en este caso se usará de los remedios, que se dicen en el Capitulo de las Lombrices. Sucede, finalmente, sobrevenir al corazon sincope, lipotimias, desvanecimientos, ocasionados de mucha debilidad de la facultad, de humos, ò de vapores, y en este caso se le dará al paciente vna tostada de pan empapada en vino generoso, y aromatico, con vnos polvos de canela, ò vn poco de elixir vitae, ò de la quinta essencia de Matiolo, ò quinta essencia de Romero, ò de la agua de la Reyna de Ungria, ò otros nobles cordiales, de que estan abundantemente dispuestos

en la Medicina.

\*\*\*

## CAPITULO XXVI.

DE LOS AFECTOS, QUE PUEDEN SOBREVENIR  
al estomago.

1 **P**uede estar el estomago ofendido de intemperie caliente, ò fria, y la vna, y la otra de ellas puede ser simple, ò compuesta, con materia, ò sin ella, con fiebre, ò sin ella como queda dicho en el capitulo vniversal de la reuma.

Esta ofendido el estomago de la intemperie caliente; quando en el ay humor vilioso, y en particular si es vitelino, que es el que con facilidad se engendra en el estomago, y este excita amargor en la boca, sed grande, adersion à la comida, seca la garganta, y lengua, y sin fiebre, y este calor vicioso embiara à la cabeza vn vapor caliente, y quemado, introduciendose por esta causa varias enfermedades de malissima calidad, como vigilia inmoderada, y otros semejantes à estos; y despues sobrevendra fiebre, y esta intemperie produce delirio mayor, ò menor, à proporcion de la disposicion del humor pecante, à mas de esto esta intemperie caliente, y adusta puede impedir la buena coccion, que se debe hacer en el estomago, que esta se hace por medio de vn calor humedo, y benigno, y natural; de que se sigue, que no haciendo el estomago coccion perfecta, embiara al hgado mal preparado, y mal cocido el chilo, y el hgado de la propia fuerte no hara la segunda coccion, ò sangre perfecta, por cuya causa se engendra vna sangre mala, y tenue; y finalmente passando à los otros miembros del cuerpo, los ofende, y daña, y esto es, porque enerrandose la primera coccion, no la puede enmendar la segunda.

3 El estomago està dotado de la naturaleza de cierta gordura, ò pinguedo exterior para que con tal ayuda estè mas vnido el calor interno, y acrecentando la intemperie caliente, se introduce vna sequedad preternaatural, que consumiendose esta pinguedo, queda privado de este beneficio, y siempre queda debilitado, y se focorre esta debilitacion con vino generoso, con el aceyte de azucar, con el agua de la reyna de vngria, y cosas semejantes, fomentando al estomago, para recuperar el calor natural.

4 Sucede à mas de esto , debilitacion del estomago , por la pituita falada, y sutil, que cae de la cabeza en èl. Otras veces ay tanto ardor en el estomago, que el que no lo padece, no lo cree, ocasionado de la intemperie caliente, y en tal caso alivia admirablemente al paciente vna buena taza de agua fria , ò poner sobre el estomago vn paño quatro doblado, mojado en agua muy fria, poniendolo tres, ò quatro veces, y tambien el vino tinto dos partes, y vna de zumo de agraz frio , aplicado como se dice del agua.

5 Otras veces se origina estar afecto, por la opilacion de la bexiga, y de la hiel, como se experimenta en la tiricia, y tiene inapetencia grande

6 Tambien se ofende el estomago por el exceso del calor del higado, que se atrae el chilo antes de estar cocido, y prepara

7 No solo la intemperie, ò humor caliente, impide la perfecta funcion al estomago, sino que tambien mucho mas la impide la intemperie fria, el humor catarral, ò reuma viscosa, y gruessa, de materia vitrea, y tartarea, que se apega à las fibras del estomago, y este es mas dificultoso de curar, que no el humor caliente, y sutil. Tales excrementos, ò humores tendran siempre el estomago con ansias de trocar, y inhabil para hacer coccion perfecta.

8 Si ay en el estomago demasiada abundancia de materia mezclada con humor pituitoso, y vilioso, ocasiona el mismo efecto. Si ay en el estomago malos humores, levantan vn singulto, ò hipo, que no es facil de curar, en particular quando sobreviene en enfermedades graves.

9 A mas de lo dicho, puede padecer el estomago vna debilidad, por su mala complexion ( contraria à la naturaleza ) que todo le ofende, en particular la comida fria, y superflua. Pueden sobrevenir igualmente muchos accidentes, asi por la mala qualidad, y cantidad de los humores, como por la generacion de flatos, y mala qualidad, ò cantidad de humores, originados por demasiada comida, ò bebida.

10 Otras veces por flaqueza del estomago, se relaxa de calidad, que no puede digerir el paciente la comida, y està en grande trabajo, y no ay otro remedio, que ayudarle con medicamento evaquativo, sea *per vomitum*, *aut per secessum*, y es cosa cierta, que el comer, ò beber superfluo, nos introduce infinitas enfermedades en nuestros cuerpos, como son indigestiones, flatos gruesos, humores corrompidos, que levantando cantidad de va-

pores à la cabeza, engendrando en ella mucha materia efcrementicia, bolviendola à embiar al estomago, y à otras partes del cuerpo, sobrevienen accidentes muy peligrosos, como son apoplegia, perlesia, alferesia, y otras semejantes á estas, que por esso se dice: *Plures interficit Gallus, quam Gladius*, la naturaleza, como tan provida, ha criado, y engendrado para el sentido del gusto vn nervio, que caminando por el cuerpo de la lengua, causa el conocimiento, y distincion de los sabores, como queda dicho atras, y tambien ay otro nervio situado, y puesto en la boca del estomago, que este excita la hambre, y apetito, y la coccion de la comida, y este engendra la hambre, y la atraccion de la comida, tirando para abaxo la comida masticada al estomago, en donde se hace la primera coccion, como queda dicho.

11 Para curar la intemperie caliente, y purgar el humor muy caliente, y sutil, es el remedio bellissimo el bomitorio, en particular en el Estio, proporcionando el bomitivo, conforme fuere el paciente, como queda dicho atras.

12 Mas el humor grueso, y viscoso, se hará la preparacion para librarle de el con el oximiel squilitico, dando al paciente del dos dragmas por cada vez. Si se da el oximiel simple, se debe dar de este tres onzas, despues se debe purgar: pongo por exemplo. Tomase de hiera dos dragmas, y con miel rosada la que baltare, se hara bocadillos, y despues de averlos tomado, passada vna hora, ò poco menos, tomarà el paciente la siguiente purga.

13 Tomase miel rosada solutiva, y manà escogida, de cada vna tres onzas, y se añadirà decoccion pectoral la suficiente. Si el paciente no quisiere tomar bebida, y quisiere mas bocados, ò pildoras, tomarà del electuario lenitivo vna onza, de mana quatro onzas, de cremor de tartaro dos dragmas, se haran bocados, ò pildoras conforme Arte: purga asimismo el catarro, ò reuma, con toda seguridad el oximiel squilitico, tomando dos onzas de el. Es tambien excelente el vfo del siguiente julepe para lo dicho.

14 Tomase miel rosada colada quatro onzas, de aguardiente, que sea bueno dos onzas, se hara hervir à fuego lento, sin que se consuma el aguardiente, y tomarà el enfermo dos onzas à la mñana, para limpiar el estomago, y corroborarlo. Lo mismo hace la decoccion de la flor de la camamila, cocida con vino blanco generoso. Lo mismo hara la decoccion de las hojas de la betonica, y la decoccion de la salvia, y la del romero, y la de la yerva buena, hechas qualquiera de estas decocciones con vino blanco.

blanco generoso, tomandolas por la mañana, haciendolas despues de averlas tomado vn poco sueño, y tienen virtud de adelgazar el humor pituitoso, grueso, y viscoso, y de hacer arrojar los flatos gruesos, y corroborar el estomago.

15 Tambien es muy à proposito tomar el caldo, echando en èl, para alterarlo, simiente de cidra, ò la conserva de agenzos, ò cortèza de cidra, ò de naranja, ò gengibre, en polvo de cardo santo, tomando con vino blanco, ò en caldo, de qualquiera de estos remedios podra vsar el paciente. Tambien conviene fomenrar al estomago con fomentos, ò vnturas; v. gr. Tomanse hojas de agenzos, ò de yerua buena, y se pondran sobre vn yerro caliente, echando con vn hisopillo sobre las yervas, ruciandolas con vino blanco generoso, y assi calientes ponerla sobre la boca del estomago, vntandola primero con aceyte de agenzos, ò de yerua buena, ò semejantes à estos.

16 Si se reconociere tension en la boca del estomago, se vsará de la cataplasma hecha con malvas, flor de camamila, derretido, y aceyte de camamila, y se vsara de ella, como se dice en la Farmacopea Racional, y Espargirica de este Libro.

## CAPITULO XXVII.

### DEL SINGULTO, O HIPO,

EL singulto, ò hipo es vna combulsion del ventriculo, ocasionada por el mucho humor maligno, y seco, y este accidente suele sobrevenir en enfermedades graves, y mortales, y no cediendo à los remedios, es indicio de la muerte. Otras veces se origina por plenitud de la abundancia de comida, ò bebida, suele estar acompañada de mala qualidad; otras veces se origina de la demasiada sequedad, introducida por inapetencia.

3 Si procede por aver comido, ò bebido demasiado, y con abundancia, la abstiniencia de la comida, y bebida sera su remedio: si se origina por la inapetencia, se corregirá con la comida de facil coccion: si se origina de la qualidad mala, ò especifica, es señal de muerte: si se origina de la mala qualidad, manifestamente caliente, aliviara grandemente al paciente, dandole diez,

ò doce granos de vbas bien maduras, y cessarà luego el hipo: y sino cediere, bolver à darle otra vez la vba, y caso que no huviere vba, porque siempre no la ay, harase musilago de pepitas de membrillos, con agua de cebada, y con julepe violado, tomarà el paciente de quando en quando (en particular por las mañanas) vna, ò dos cucharadas en ayunas. Tambien puede tomar vna cucharada de vino blanco, y para el mismo efecto es muy bueno el julepe de adormideras, el agua de cebada con julepe rosado, ò violado, es muy bueno, tambien el agrio de lima, y en el Abecedario se hallaran otros remedios para dicho accidente. El singulto, que pronostica à la muerte, no tiene remedio, sino el de Dios: *Quia ubi est corruptio substantia, sola mors spectanda est.*

## CAPITULO XXVIII.

### DE LA INFLAMACION, O APOSTEMA QUE se engendra en el estomago.

1 **S**E engendra alguna vez (à mas de los sobredichos accidentes) en el estomago tumor, ò apostemas tan dificultoso de conocer, como de curar. El señal para conocer si se engendra, es la fiebre ardiente continua, el dolor grande de la parte, la dificultad de recibir la comida en el estomago.

2 Debese con todo cuydado, y diligencia impedir, que el humor no acuda à la parte afecta, y assi se debe passar à dar un liniente, como el siguiente. Tomase flor de casia reciente diez dragmas, vna hora antes de comer, y despues de aver hecho operacion la casia, se le dara por comida leche de simiente de melones, hecha con leche de cebada, y despues de aver tomado la casia, se sangrara el paciente de la vena comun; al otro dia siguiente se sangrara de las venas hemorraydas con las sanguijuelas, de la suerte que queda dicho, para que ceben en lo carnoso, y esto se ha de executar con diligencia, para impedir la inflamacion del humor.

3 Tambien porque muchas veces este genero de inflamacion fuele la naturaleza tomar la determinacion de supurarle; conviene dar al paciente agua de flor de la camamila, ò aceyte hervida gran rato, como queda ya dicho en el Capitulo

tulo de la pleurisia , de la misma suerte , que en èl se dice , y con mucha seguridad se puede dàr el agua de camamila.

4 Para que se abra , y rompa la apostema , quando pareciere està yà supurada , se tomarà tres granos de vidrio de antimonio hechos polvos sutiles, se infundiràn por veinte y quatro horas en tres onzas de vino blanco ; despues se pasrà , y colarà el dicho vino por vn papel de estraza doblado, para que no passen los polvos , y tomara el paciente el dicho vino colado ; este moverà à bonito , y con este movimiento se romperà , y abrirà la apostema , si huviere necesidad de hacer este remedio prontamente se pondrà el dicho vidrio de antimonio en quatro onzas de vino blanco , y que hierva à fuego lento hasta que mengue vna onza , y despues de frio , colarlo , y darlo como queda dicho.

5 Abierta , ò rompida la apostema , para arrojar fuera la materia supurada , para que no passe al higado , ni partes vecinas, se usará para limpiar el pecho lo que queda dicho en los capitulos de la ronquera , asma , y empiema.

6 Tambien puede usarse el siguiente remedio : Tomase julepe violado de regalicia, de oximièl solutivo, de cada vno dos onzas , agua de tufilago , y de capil veneris , de cada vna seis onzas, mezelese todo , y se tomara en tres veces.

7 Despues tomara miel rosada solutiva , y manà escogida , de cada vna dos onzas y media , con agua de capil veneris , la que fuere necesaria.

## C A P I T U L O   X X I X .

### DE LOS ACCIDENTES QUE PUEDEN *sobrevenir al higado.*

1 **E**L higado de nuestro cuerpo es à la manera de el mar , que recibe en si el nutrimento de todo el cuerpo , y por medio de las venas lo embia à todas las partes del cuerpo , y por medio de las venas lo embia à todas las partes del cuerpo , porque estando el mantenimiento en el estomago , bien acomplexionado , haciendo buena coccion se engendra el chilo bien cocido , y purificado , y este yendo al higado , lo convierte en sangre mediante el espiritu , ò calor natural , y la divide por todas las partes del cuerpo ; mas al contrario si esta bien acomplexionado , hace mala coccion , y serà indigesto el mantenimiento , ò

comida , y hará mal chilo ; y errando la primera coccion , el hígado en la segunda la hará imperfecta , y viciosa , y como la sangre estará viciada , yendo al corazon , lo viciará , y consiguientemente viciará al espíritu vital , y todas las operaciones de el ventriculo , y del hígado , y generacion del espíritu vital , y estando estas funciones mal hechas , el espíritu vital , y animal , que sirven á la parte principal del sentido , y del movimiento estara triste , y conturbado el paciente , como sucede en todo mal , y accidentes , que se engendran en el cerebro , por la mala coccion del estomago.

2 Al contrario , si estas cocciones se hacen con perfeccion se engendra buena sangre , y esta passando al corazon por sus veiculos , será convertida en espíritu vital perfecto , y passando al cerebro , estará lo natural , vital , y animal de el hombre perfectos.

3 Sucede pues que el hígado no engendra buena , y perfecta sangre , por diversas causas , ò por enfermedad del mismo hígado , ò por alguna opilacion , ò intemperie , que está introducida en él , si es por abundancia de humor , ò materia viliosa , ò por la mala qualidad de la comida , ò bebida de vinos generosos , de aguardiente , de hiprocas , y otras bebidas aromaticas , como son limonadas , agua de banela , &c. que estas bebidas producen vna sangre adusta , atribiliaria , y esta sangre engendra la sarna , el petin , el herpes , y otros accidentes semejantes á estos ; si la intemperie es fria , será , ò por copia de humor melancolico ; y se engendrará dureza esquirrosa , la hidropesia , la jaqueca , y otros accidentes semejantes á estos.

4 Para curar la intemperie caliente del hígado , se debe usar de los remedios frios , y en particular si ay mucho humor vilioso , será eficaz remedio el julepe rosado solutivo , la casia reciente , el electuario linitivo , el diaprino simple , el suero de leche , y semejantes á estos : La preparacion será el julepe de Chicoria simple , el de lupulos el de fumaría , el de endivia , dados qualquiera de estos con agua de chicorias , ò de indivia , ò de acederas , ó flor de Ababol , ó otras aguas semejantes á estas pueden tambien usarse las conservas de rosas , de chicorias , y de las yervas arriba dichas. El modo de usar de estos remedios , será con la proporcion que conviniere , ajustandolo á la edad , y fuerzas del paciente , v. g. el liniente será julepe de rosas solutivo , quatro onzas , Suero de leche de cabra depurado , el que bastare , se tomara , y bebera del mismo suero libra , y me-

Dia, ù dos libras despues de aver tomado el liniente. El jarave ferà tomando chicorias, endivias, lupulos, lechugas, epatica, de cada vna vn puñado, se harà la decoccion; y de esta decoccion tomarà seis, ù ocho onzas de qualquiera de los julepes arriba dichos, y tomara estos xaraves seis, ò siete mañanas; al segundo xarave se sangrarà de la vena del higado, segun las fuerzas del paciente, y despues de preparados los humores con dichos remedios, se purgarà con la siguiente purga.

5 Tomase julepe rosada solutivo, ò julepe aureo cinco onzas, electuario linitivo vna onza, suero de Cabra el que bastare el que bastare para hacer la bebida, y despues de aver tomado la dicha purga, beberà el paciente libra y media de dicho suero, y esta purga se podra repetir, si tuviere el paciente mucha necesidad de ella.

6 Despues de bien purgado el cuerpo, aunque se quite la intemperie caliente, no seramalo el vsar del agua de chicorias, tomando vna libra, con dos onzas de las sobredichas conservas vnos quince, ò veinte dias. Sino fuere robusto el paciente, bastaran seis onzas de la dicha agua, con vna onza de las dichas conservas, y tambien minorar la dosis, si fuere necesario, assi de los linientes, como de las purgas, conformandose con fuerzas de los pacientes; y si con los dichos remedios permaneciere la intemperie caliente, podra tomar suero de Cabra depurado tres libras, y mas, y no le tema, porque este *per secessum*, le arrojara con facilidad, ò vsar vnos quince dias vna bebida leniente de las sobredichas, y se fomentara la parte del higado con zumo de chicorias depurado, echando en el vn poquito de vinagre rosado, y se aplicara con vna esponja, no mas que pe rdi do el frior. El mismo efecto hara el agua de chicorias en media libra, echando quatro, ò cinco dineros de sandalos colorados hechos polvos, y que dè vn hervor, y se echara vn rayo de vinagre rosado, y se aplicara a la region del higado, como queda dicho, no mas de perdido el frior.

7 Si estuviere introducida en el higado la intemperie fria, con materia, ò humor, por el qual causa opilacion, ò tumor, ò esquirro, en particular si està acompañado con el humor melancolico, serà mas dificultoso de curar, y en este caso se purgarà el cuerpo con la siguiente purga.

8 Tomase julepe rosado solutiva, y julepe de polipodio, compuesto, de cada vno tres onzas, decoccion pectoral la que

bastare para hacer la bebida, y despues se preparará el humor con el siguiente julepe.

9 Tomase julepe de Agrimonia de agenzos, de Oximiel simple, de cada vno dos onzas, mezclese, y se tome, que servirá de jarave, y despues tomara la siguiente purga.

10 Tomase Ruybarbaro, agarico, senna, de cada vno dragma y media, de canela, de espicenardi, de cada vna media dragma, se infundirá todo en agua de Agrimonia, y despues de infundida conforme arte, se colará, y se hará expresión, y à lo colado se añadirá miel rosada solutiva, y julepe de Polipodio compacto, de cada vno dos onzas y media, y se hará la bebida suficiente, segun las fuerzas, y edad del paciente, y despues de nuevo se avrá de preparar el humor con el siguiente julepe.

11 Tomase raíz de hinojo, de agrimonia, de betonica, de melisa, de apio, de cada vno vn puñadito, se hará decoccion en caldo de polla, ò capon, sin sal, y tomará el paciente media escudilla, con dos onzas de julepe de cinco raíces, y lo tomará cinco, ò seis mañanas por jarave; passadas estas, se le dará al paciente las siguientes pildoras.

12 Tomanse pildoras de tribus, con ruybarbaro, Agregativas, y de Agarico, conformè la compolicion de Melec, de cada vna des escrupulos, julepe de Eupatorio, el que bastare para hacer pildoras; y porque algunas veces no cede este accidente à los remedios dichos, vsara por ocho dias el siguiente remedio.

13 Tomase zumo de condensado de Agenzos, de agrimonia, y de fumarina, de cada vno vna onza, corteza de tamariz polvorigada vna onza, y se hará todo quarenta pildoras, y cada mañana tomará cinco de ellas, bebiendo de la sobredicha decoccion de caldo de capon, o polla, media escudilla, luego inmediatamente en aver tomado las cinco pildoras, y acabado de tomar las dichas pildoras, tomará las pildoras de Tribus arriba dichas; y despues de purgado, y preparado el cuerpo, como queda dicho, vsará del azero preparado del modo siguiente.

14 Tomase raíz de hinojo, de alcaparras, de jusbarde, corteza de tamariz, sifasfras, de cada vna cinco onzas, sal de agenzos dos dragmas, cremor de Tartaro dos onzas, canela cinco onzas, azero preparado dos onzas, dos libras y media de miel espumada, con agua de Agrimonia, la que

bastare, se hará electuario conforme arte, la dosis será no mas que vna onza.

15 Despues tomara lo siguiente. Tomase conserva de capil veneris, de agrimonia, de cada vna vna onza, canela, azero preparado, de cada vno vna dragma, se incorporará todo, y se tomara dos mañanas en ayunas.

16 Otro, tomase zumo de agenzos condensado, y de agrimonia, de cada vno vna onza, cinamomo, safafra, acero preparado, de cada vno dos dragmas, se hará bocados, ò pildoras, y se tomaran la mitad vna mañana, y la otra mitad à la otra, en ayunas, ò lo repartiran en tres, ò quatro mañanas, segun fueren los sugetos.

17 Otro: tomase azero preparado vna onza, azucar quatro onzas, canela cinco onzas, malvasia la que bastare, con vn rayo de vinagre, y se hará electuario conforme Arte, y tomará el paciente vna cucharada cada mañana, y quando se toman estos remedios con el azero preparado, ha de tomar el paciente de la decoccion arriba dicha cinco, seis, ò siete onzas.

18 Para destruir todo genero de obstruccion, opilacion, y tiricia, es excelente el vfo del vinagre calivado, que es azerado, que se hace del modo siguiente. Tomase vinagre fuerte del mas perfecto que se halle, se destilara, y despues de destilado se bolvera al vaso donde se destilò, sobre lo que quedò en el vaso destilatorio, y para mas claridad, sobre el caput mortuum, que son las heces que quedaron, y se bolvera à destilar segunda vez, y de este vinagre segunda vez destilado, se echara à proporcion sobre el azero preparado, y se dexara en lugar caliente, ò en Baño de Maria caliente, hasta que el vinagre estè emprehado de la tintura del azero, y se sacará por decantacion, y se bolverá à echar otro vinagre del mismo, y se repetirá hasta que salga toda la tintura, y despues se pondra toda junta la dicha tintura en vna retorta, que tenga el cuello largo, y se destilará à fuego de arena, y con esta tintura, ò vinagre, y agua desopilativa à proporcion, se hará el julepe calivado, y se tomara todas las mañanas vna cucharada, como se dice en el electuario; este julepe es grato al gusto, y bello à la vista, y no le cansara al paciente, y penetrará, y passará por la menor parte del cuerpo, mejor que el azero preparado; el agua desopilativa se dirá mas abaxo, y en su lugar.

Tambien se deben vsar algunos remedios exteriores, como son, fomentos, ynciones, emplastos, las cataplasmas.

Quan-

Quando el humor es muy grueso, y el estomago, y vientre está duro, se deben aplicar remedios emolientes, como la cataplasma de malvas, flor de camamila, redetido sin sal, y aceyte de camamila, como se dice en la Farmacopea Racional, y Espargirica de este Libro, ò de otros remedios emolientes, que se dicen en dicha Farmacopea, ó en la de la Primera Parte.

20 Tambien es muy buen remedio la lana lucia, por ser resolutive, vntando la dureza con aceyte de almendras dulces sacada sin fuego, ò con aceyte de azucenas, añadiendo gripia, y altea, y tambien vsando de algunos fomentos sobre el higado, de los que se dicen en el Capitulo del bazo.

21 Puede vsarse del pegado del diaquilon, y goma, almomiaco depurado, con vinagre blanco, de cada vno vna onza.

22 Otro: toma goma armoniaco depurada, rasina de pino, de cada vno dos onzas; terebinto dos dragmas, coloquintida, y tamariz, de cada vno vna dragma, euforbio media dragma, haga se cerote conforme arte.

23 La agua diuretica para las opilaciones, cuya composicion se dice en el Capitulo de la hidropesia, en el numero nueve, como algunos vinos resolutive, para el mismo vso, que se hallaran en el num. 8. del mismo Capitulo.

24 Algunas veces he observado, ay algunas opilaciones, è intemperies en el higado, que no se ve, ni conoce intemperie en tal afecto en el higado, ni concabidad de el, porque exteriormente al tentar el higado, no siente el paciente dolor, y tiene vn dolor grande, y agudo, seca, y ardiente la boca, y lengua, y aborrecimiento à la comida, y al vino, deseo de beber agua fria, y sin fiebre, bomito colerico, y de humor vilioso, la cara muy amarilla.

25 Todos estos señales dan demonstracion, que el higado tiene mucha abundancia de humor caliente, y este genero de intemperie, y obstruccion indica se quiere hacer apostema, y à esta se seguirá fiebre continua, enfermedad, ò accidentes, que son dificultosos de conocer, y mas dificultoso de curar; pero los remedios que se deben aplicar en este caso, son los que estan dichos en el Capitulo de la apostema del estomago, y en el Capitulo de la angina, solamente advierto, que se debe aplicar al higado en causa caliente vna cataplasma hecha con harina de garbanzos, con zumo de chicorias, ò con zumo de yerua mora; tambien con dichos zumos se pueden hacer cataplasma con harina de habas, ò de cebada, ò de lentejas, ò de habena, ò de centeno.

16 La cataplasma, que con muy felice sucesso he aplicado en intemperie caliente del higado, de los riñones, estomago, y de qualquiera parte del cuerpo, ha sido siempre la cataplasma hecha con la harina de trigo sin cerner, amassada con tres partes de vino tinto sin yesso, y vna de zumo de agraz, y para molificar las durezas del estomago, higado, y vientre, he usado de los molificativos, que se dicen en la Farmacopea de la Primera Parte, y en la de esta segunda, y en particular del emplastillo hecho con hojas de malvas, flor de camamila, redetido, y acyte de camamila, cuya composicion se hallará en la Farmacopea de este Libro.

## CAPITULO XXX.

### DE LOS ACCIDENTES QUE PUEDEN sobrevenir al Bazo, &c.

**I** EL oficio de el bazo de nuestro cuerpo, es de atraer à si aquella porcion de humor mas grueso, que se engendra (en la coccion de la sangre) en el higado, y es necesario passé al bazo, para que alli pueda despues de bien purificada, nutrida, y engendada la sangre, participarse à todas las partes de nuestro cuerpo. Pero al contrario, si el bazo no atrae à si esta sangre, ò humor grueso, y feculento, la facultad natural irá desconcertada, y se introducira en el bazo (como es peroso, y esponjoso) el humor grueso, y viscoso, frio, y melancolico, por cuya causa se endurece, y las arterias, de que copiosamente está adornado, no pueden naturalmente moverse, y cessando este movimiento natural, no puede arrojar, y separar de si aquel succo, ò humor, que ha entrado en él, por cuya causa el hollin, ò humo, ò vapor grueso, que se levanta, y procede de él, contrista al espiritu vital, y animal, y en este caso se llena la cabeza de tristeza, delirio melancolico, el corazon de sincopes, y sobrevienen otros muchissimos accidentes.

2 En la curacion de todos los accidentes del bazo, se debe observar, y considerar la naturaleza del accidente, el tiempo, y al paciente.

3 Si el accidente fuere ligero , como acontece en el Otoño , en la qual sazón se engendran gran cantidad de humores gruesos , y melancolicos ; y de todos modos por ser mal frescamente introducido , con facilidad en este tiempo se puede remediar ; pero quando está envegecido , se debe curar en tiempo mas oportuno , y en particular en la Primavera ; porque en este mal se deben aplicar remedios generosos , y se debe atender à las fuerzas del paciente , si son suficientes para resistir à los remedios , y se debe advertir à la obstruccion , si es del higado , ò del bazo , ò del misenterio , &c. Yà estan en los capitulos antecedentes diversos remedios propuestos , así en este Capitulo poco ay que se diga ; pero no obstante , el remedio siguiente es muy à proposito para este caso

4 Tomase zumo de raizes de lirios , de raizes de malvabiscos , de calamenta montana , de cada vna media libra , sena , ruybarbaro , agarico trociscado , de cada vno media onza , canela , clavillos de especies , de cada vno dos dragmas , y media , miel depurada la que bastare para hacer electuario , la dosis será vna dragma y media.

5 Conviene despues el electuario , que se dice en el capitulo de la hidropesia ; y aun el agua diuretica del numero 9. del capitulo de la hidropesia , pero primero conviene preparar los humores gruesos , tomando lo siguiente.

6 Tomase raices de hinojo , de alcaparras , de apio , de agrimonia , de capil veneris , de betonica de cada vno vn puñado , se hará decoccion en caldo tenue de capon , ò pollo , y lo tomará quatro , ò cinco mañanas , vnas quatro , ò cinco onzas , y tomará luego sobre este cocimiento el sobredicho electuario.

7 La vntura al bazo será muy al proposito la siguiente Tomase vnguento de altea , y con él se vntará toda la region del bazo , lo mas caliente que pueda tolerarlo , para que penetre , y sobre la vntura se polvorizara con cominos sutilmente polvorizados , despues se pondrá sobre todo vn paño bien calienae ( si es de grana será mejor ) despues de aver hecho esta vntura tres , ò quatro dias , se aplicará el siguiente emplasto , ò cerote.

8 Tomase pez dulce escogida , la que baste , y se pondrá en vna badanilla , y se aplicará à la parte , para molificar , y digerir el humor , que está embebido en el bazo.

9 Si huviere esquirto confirmado , tomase flor de tamiz , y esta se cocera con vino tinto generoso , y en esta de-

cacion caliente se mojarà vn paño de grana, ò cordellate colorado, y se aplicará caliente en toda la región del vazo, tarde, y mañana.

10 Otro, tomase agua de cal vna libra, hecha conforme se dice en la Farmacopea de la Primera Parte, y quatro onzas de aguardiente, que sea muy buena, ò dos onzas de espíritu de aguardiente, y no mas que perdido el frior: (porque si se calienta será lo espirituoso, y volatil) se mojarà vna esponja partida, para que coja todo el bazo, y se aplicará tarde, y mañana sobre el esquirro, y continuando con este remedio, se resolverá poco à poco, lo tengo experimentado con feliz sucesso.

11 La comida a de ser apetitiva, como son raiz de peregil, de alcaparras, de espargos, y en particular la de rusco, el vino ha de ser poco, pero que sea muy bueno, infundiendo en el saffras, y será muy al proposito, en tiempo caliente vnos quince dias, el electuario linitivo, con el cremor de tartaro, y en tiempo frio de las pildoras de tribus con el ruybarbaro.

## CAPITULO XXXI.

### DE LA HIDROPESIA.

1 **T**Res especies ay de hidropesia, que son anasarea, alcitis, y timpanitis. La anasarea, es vn tumor, que se vá comunicando por todo el ambito del cuerpo, haciendo vna hinchazon vniversal producido de flema, y fangre mezclada con inflamacion, ò sin ella, en particular en los muslos, piernas, y pies, y el humor es tal, que se resiste à la compresion, (à la diferencia de la edema, que esta cede al tacto) y este tumor rinde al paciente de calidad, que le hace inhabil de poder andar con dificultad en la respiracion, tiene grande inapetencia, sed perpetua orina poco, y siendo la copia del humor sutil, y extraordinariamente, se hacen diversas bexiguillas en la cõtis, que muchas veces sale cantidad de agua, y convierte la mala qualidad, al alimento en este humor, de calidad que el pobre enfermo poco à poco se enflaquece, por la falta del buen mantenimiento; como al contrario sino tiene esta evaquacion, se vá aumentando el humor entumesciendo el cuerpo, de calidad que muere el paciente.

2 La hidropesia, dicha ascitis, es quando el vientre està lleno de agua, de suerte, que el paciente bolviendose de vn lado à otro, no se mueve el agua de vn lado à otro, sino que està siempre fixa.

3 La hidropesia dicha Timpanitis, es producida particularmente del viento, y està el vientre con mucha cantidad de flatos, y se estiende, è incha de modo, que esta el pellejo tan tirado, que pegando con la mano suena como vn tambor, ò caja de guerra. Todas estas tres especies, aunque se diferencian, en todas ay agua, solo que en la primera ay mas humor flematico, en la segunda, y en la tercera ay mas flatos, ò vientos.

4 La principal causa de la hidropesia es la flaqueza, y destemplanza del higado; el qual no hace buena sangre, y en lugar de engendrar espiritus, y buena sangre, engendra vna sangre aquosa, flutuosa, y pituitosa. La causa segundaria es la inhabilidad del ventriculo, ò estomago, que embia el chilo al higado imperfectamente cocido, y produce la sangre tenue, y de mala calidad, de esta nace la hidropesia llamada ascitis; y creciendo la debilidad del estomago, y higado, se introduce la timpanitis, y de la intemperie fria, por la grande abundancia de humor flematico, se endurece el higado, ù de obstruccion, ù de esquitro, y passando humor mezclado con agua, se introduce al ambito del cuerpo, y de esta suerte se engendra la anasarca.

5 A mas de lo dicho, por causa segundaria, el estomago, y tambien la cabeza, destilan al higado gran copia de humor pituitoso, y tambien muchas veces sale sangre de las narices, ò almorranas, ò fluxion de vientre, ò fluxo de sangre, y con estos accidentes se debilita el el higado, y sobrevienen las hidropesias, y assi con cuidado se debe acudir al reparo de estos accidentes, antes que se introduzca la hidropesia.

6 La causa de la sed perpetua en el hidropico, y la disminucion de orina, y la inchazon del ambito del cuerpo, ò pellejo; la causa es de la sed por la materia aquosa, y serosa que està en el vientre fuera de su sitio, y lugar natural, y adquiere cierta mala qualidad, ò humor salado que llevado por la cercania del paladar, padece el pobre paciente vna sed inextinguible, y si el mismo humor concurre al miembro particular en forma de excremento, y no de sangre, la coccion serà imperfecta, y mala, y en este caso el paciente tendrá los muslos; piernas, y pies, y algunas veces los brazos, y manos todo con tumores edemetosos, y de color amulatado: y porque el humor seroso no yà à los riñones, no puede nunca evaquarse la orina.

7 Aunque este genero de hidropelias comunmente se tienen por incurables, todavia se debe procurar dar remedios, pues se ha experimentado, que algunos han curado, y afsi para curar este accidente, ò siquiera para disminuirlo, se debe considerar, y atender à la parte que embia, y à la parte que recibe, ò si esta introducido este accidente por la flaqueza, y debilidad del higado, ò por mucha sangre, que le ha salido, y de que parte, ò qual es la ocasion de la obstruccion, ò si procede del esquirro del higado, ò si la intemperie fria, ò caliente, &c. en qualquier caso se debe purgar el agua; para cuyo efecto se proponen los remedios siguientes.

8 Tomase zumo de violas depurado dos libras, raiz de licio polvorizado dos onzas, cinamomo media onza, miel muy buena espumada, la que fuere necesaria para bacer electuario conforme arte; la dosis serà, para tomarla el paciente vna onza, la qual puede tomar dos, ò tres veces al dia.

9 Otro, tomase simiente de yelgos vna libra, jalapa, raiz de lirio de cada vno dos onzas, cinamomo, clavillos, de cada vno cinco onzas, aguardiente la que bastare para hacer extracto, y de este extracto se tomaràn dos dragmas, guta goma quatro dragmas, se formaran bocados, ò pildoras para tomarlas el paciente.

10 Otro para personas delicadas, tomase julepe rosado solutivo manà escogida, de cada vno tres onzas, cremor de tartaro dos dragmas, decoccion pectoral la que fuere necesaria para hacer la bebida.

11 Otro, tomase julepe rosado solutivo, y manà escogida, de cada vna tres onzas, guta goma seis granos, decoccion de simiente de cidra la que bastare para hacer bebida.

12 Otro, tomase granos de yelgos, manà escogida de cada vno cinco onzas, se haràn bocados, ò pildoras conforme arte, para ir las tomando el paciente.

13 Otro, tomase zumo de lirios depurado cinco libras, simiente de yelgos dos puñados, infundase en el zumo veinte y quatro horas, despues se colarà todo, y se harà fuerte expresion; y en lo colado se añadirà zumo de yelgos negros, condensados, jalapa, de cada vno vna onza, cremor de tartaro quatro onzas, manà escogida vna libra, se incorporatà todo, y se harà electuario conforme arte, la dosis serà vna onza, ò poco menos. Algunos han dicho que el remedio siguiente es muy para el caso, y que lo han experimentado saludable.

14 Tomase ocho granos de ajo, y se limpiarán, y se calcamajaran, y se cuecen con ocho onzas de leche de cabras, y se toma, y no lo tengo por temerario, pues Dioscorides en la margen lo aprueba, y dice se tome algunos dias, y que sea el ajo salvaje.

15 La raíz de genciana infundida en vino blanco. La simiente de yelgos infundida en caldo, ò en vino blanco. Las ojas, y corazoncillo de yelgos, hervidos con vino blanco generoso à perfecta coccion, colado, y hecha expresion, se bebe el vino bien caliente, es ingrato al gusto, pero que evaquar el agua del hidropico, y socorrer à las obstrucciones del higado es excelente, y los de arriba tambien. Mas las cortezas tiernas de los yelgos, digo la corteza segunda, que es verde hagase coccion con vino blanco à perfecta coccion, cuelese, y bevase bien caliente.

16 Para arrojar los flatos, y calentar las entrañas, y dessecar poco à poco la humedad efcrementicia, y echarla por orina, ayudará grandemente la siguiente agua diuretica, tomando por las mañanas vna cucharada de quando en quando en ayunas. Tomase raíz de hinojo, de perégil, de azanoria silvestre, fino de la huerta, de espargos, de lirio, flor de yelgos, ojas de agrimonia partes iguales, malvasia vn poco apuntada, ò echar vn poquito de vinagre si no huviere malvasia, se hará con vino blanco generoso, y bueno, echandole tambien vn rayo de vinagre, se machacaran las raíces groseramente, y todo se infundirá en la malvasia, ò vino blanco suficiente, estarán por dos dias en infusion, y despues se destilará todo, y en el agua destilada se infundirá palo de sassafras à proporcion, para vsar de ella como queda dicho.

17 Otro, tomase aguardiente la que quisieren, macis, canela raíz de angelica, calamo aromático, los cogollos tiernos de romero, sassafras, todo à proporcion, pongase en baño de Maria de circulacion, y despues se destilará, para vsar de dicha aguas su vsò será tomar por las mañanas dos cucharadas, con vna onza de conserva de agenzos, acompañada con vn escrúpulo de sal de agenzos, y se vsara quatro, ò cinco mañanas de dicho remedio.

18 Tambien exteriormente se deben aplicar remedios topicos, como son harina de garvanzos, amassados con el agua diuretica arriba dicha, pulverizada con cominos, y se pondrá en forma de cataplasma, que le coja todo el vientre.

19 Otro, tomase romero, rosas lecas, cortezas de granada, juncia olorosa, calamo aromatico, cominos rusticos, hinojo, rosas balaustrias, flor de camamila, de cada vna dos onzas, vino rinto generoso, el que fuere necessario, hierva todo à fuego lento en vna holla cubierta, porque no ha de hervir sino mansamente, y con este cocimiento caliente, que lo pueda tolerar, se mojaran en el vnas esponjas, para aplicarlas al vientre.

20 Otro, tomase agua de cal vna libra, se echaran quatro onzas de aguardiente, ò dos onzas de espíritu de vino, y se calentaran, no mas de perdido el frior, como se dice arriba, ò vsar de otros remedios topicos, que pareciere à los señores Medicos.

21 El victus ratio, que es la regla, que ha de llevar el hidropico, ha de ser rigurosissima; porque de otra suerte seran todos remedios inutiles, porque se han de dexar todos los manjares humedos, y escrementicios, el beber ha de ser tan limitado, y poco, que si pudiesse dexar de beber lo ha de hacer, y muchos con la abstinencia de la bebida se han curado, y lo mas que puede beber sera vn vaso pequeño de vino aromatico a las comidas, y cenas, sino quisiere mortificarse, se pagara con la vida.

22 Hase de tener particular cuydado de donde procede la hidropesia, si es del estomago, higado, ò bazo, &c. y conocido, se vsara de los remedios, que se dicen en sus Capítulos; y lo cierto es, que muchos accidentes, que sobrevienen al cuerpo humano, son causados de los vapores que suben à la cabeza, y de ella como fuente, embia à las partes de nuestro cuerpo lo que le molesta, y no cuydan de ella los Medicos, siendo el fundamento principal de las enfermedades; pues es cierto, que la primera noxa, ò daño lo recibe la cabeza.

## CAPITULO XXXII.

### DE LA DESINTERIA, DIHAERRIA, Tenefmo, &c.

I **V**ARIAS son las fluxiones del vientre; es à saber, desinteria, dihaerria, linterria, tenefmo, fluxion del higado, &c. De la desinteria se tratara primero, y este nombre no significa otra cosa, que vlcera en los intestinos, y puede dicha fluxion proceder de humor melancolico, del colerico, de

la pituita salada, ò de la mixtura de estos humores, ò por el excesivo calor, que precipitadamente baxa à los intestinos, y los vlcera, y acostumbra à levantar fiebre ardiente, y enfermedad aguda, quando los humores estan podridos en las venas, y en este caso à esta definteria sigue la fiebre, y ordinariamente el paciente tiene inapetencia grande, sed ardiente, postrado de fuerzas, vigilia inmoderada, y tormento enfadoso, echando como rededuras de intestinos *per secessum*, que puede ser por ocasion de la pituita salada, otras veces el dolor del vientre ofendido gravemente al intestino recto, y por ocasion del tal humor pituitoso se irrita à la salida, y el paciente procura echarlo, y no puede, y en tal caso sera acertado ayudar con los medicamentos purgativos à la naturaleza, y con los remedios que abaxo se diran.

2 La segunda fluxion es la lienteria, la qual mas acostumbra à ser larga, y despues se hace perniciosa; porque estando el estomago muy debil, no puede cocer la comida, y la dexa indigesta, y mal cocida, y no puede hacer buen chilo; este accidente no necessita de otro remedio, que corroborar el estomago, como atras queda dicho abundantemente en el Capitulo de los accidentes, que pueden sobrevenir al estomago.

3 La tercera fluxion es el ténésimo, que algunas veces viene sin fiebre, excita vn deseo increíble de hacer del cuerpo, y se evaqua poco, ò nada, y este nace, y se origina de la pituita salada, ò de humor corrompido en el estomago, ò de materia fria, situada en el intestino, y con su acrimonia estimulando à la facultad expultrix, produce el grande deseo de evaquarlo; la evaquacion de este humor se consigue con el uso de serviciales hechos con leche azerada, y manteca fresca, con intencion de desahacer, y echar fuera el humor, ò cubrir al intestino con la vntosidad, para que no se excoree, ni vlcere, y quando este humor se pusiere sobre el ombligo, ò cerca del, se le podra dar al paciente vna bebida con miel rosada solutiva, que sera muy vtil, y usar de los remedios que se dicen abaxo.

4 La quarta fluxion es la diaherria, que el origen de ella procede de la cabeza, evaquando mucha porcion de materia pituitosa espumosa, que baxa de la cabeza al estomago, y del estomago à los intestinos, con grande inapetencia; en este caso lo que se debe hacer primeramente es, corroborar la cabeza, y segundariamente se origina la diaherria de humores indigestos, ò por repleccion, ò por mala qualidad de la comida, ò por andar

en el agua, ò en barro, y en humedades, y en cosas semejantes, y entonces la evaquacion será de materia cruda, y acuosa; la curacion de ella será la templanza, el caldo sustancioso, la quietud; pero si este humor se produce con la putrefaccion, se introduce luego calentura, y será necesario con medicamentos evaquar el humor será à proposito el julepe solutivo de rosas, con el maná, ò con remedios que se dicen abaxo.

5 La quinta fluxion es el fluxo hepatico, el qual es el peor, y mas dificultoso de curar; porque es fluxion ocasionada de la sangre, ò se llama hepatico, ò sanguineo, porque tiene su origen inmediatamente del higado, y como puede salir la sangre de otra parte, y por diversas causas, con dificultad se puede venir en conocimiento del lugar, y la verdadera causa de la salida de dicha fluxion de sangre.

6 Entre las otras causas se numera la flaqueza de la facultad retentriz, que en el higado no puede retener la sangre. Se numera tambien la obstruccion del higado; por la demasiada abundancia, de sangre, ò por demasiado calor, ò por alguna apofisma, que se engendra en la concavidad del higado, y quando fuere la ocasion de la apofisma, la sangre que sale será negra, y como corrompida, si procede por la debilidad, y obstruccion de la facultad retentriz, la sangre sutil, tenue, y no con abundancia, sino con poca. Si es por abundancia de calor, saldrá la sangre con abundancia, y será roja. Todavía aunque proceda de qualquiera de las dichas causas, la curacion siempre será dificultosa. A la debilidad, ò flaqueza de la facultad retentriz, y opilacion servirán los remedios dichos en la curacion de la causa; ò intemperie fria del higado. A la de abundancia de sangre, ò calor servirá así mismo los remedios propuestos en dicho capitulo de la intemperie, ò causa caliente; y en las otras causas se usaran los siguientes remedios.

7 El espíritu de vitriolo, dado en caldo algunas gotas hasta que esté un poco acrido es muy buen remedio.

8 Otro, tomase conserva de rosas finas, flor de lisimachia, de cada vno dos onzas, trociscos de espodio, de ve betis de cada vno cinco onzas julepe de coral del quercetano quatro onzas se mezclara todo, y se usará con la siguiente decoccion.

9 Tomase rosas finas, de pericon, millefolium; de lisimachia, penpinela hortense, la segunda corteza de la carrasca; de cada vna un puñado, y con caldo de carnero tenue, que no sea gru-

fo, se haga cocimiento, y con el se tomarà el remedio arriba dicho, sino cessare la sangre, serà necessario acudir al agua arterial, cuya composicion està en la Farmacopea de la Primera Parte.

10 Algunas veces despues de aver padecido alguna enfermedad grave, acostumbra sobrevenir la Desinteria, ò Tenesmo, ò Fluxo de vientre, accidentes estos muy trabajosos, echando las heces corruptas, y podridas, y algunas veces sanguinolentas; otras veces se ven de diferentes colores, amarillo, vitelino, parracio, negro, quemado; otras veces mezclados todos, ocasionados por los malos humores.

11 Los que padecen estos accidentes, ordinariamente estàn con inapetencia grande, postrados de fuerzas, enfadosos, tristes, y son dificultosos accidentes de curar, y no facil de hallar remedio para ellos; pero todavia es peor dexarlos a los enfermos con el desconuelo de no aplicarles remedio, y afsi dos, ò tres dias se le podrá dar al paciente en la Disenteria, el siguiente remedio.

12 Tomase casia reciente tres dragmas, pulpa de Tamarindos cinco dragmas, mirabolanos cetrinos vna dragma, y se haràn bocados, ò pildoras, y se tomaràn en dos, ò tres dias.

13 Otro, tomase semente de azederas, de endivia, de plantayna, y verdolagas, mirabolanos cetrinos, de cada vno vna dragma, agua de azederas cinco onzas, todo se picarà grosseramente, y se hara infusion en dicha agua por doce horas, y despues se colarà, y se hara expresion, y en lo colado se desharà casia reciente quatro dragmas, pulpa de Tamarindos dos dragmas, y se hara bebida de ella por la mañana, y tarde, y se hata la siguiente bebida.

14 Tomase coral roxo preparado, rosas finas, de cada vno media onza, semente de endivia, de plantayna, de azederas, y verdolagas, de cada vno dos dragmas, agua de zumo de azederas, ò de chicorias dos libras, se hara infusion de todo, cuelese, y con azucar suficiente hagase julepe conforme arte, y tomara el paciente por cada vez dos onzas, y antes de tomar este julepe, tomara azucar rosado, el mas viejo, que se hallare, vna onza de coral preparado, y tierra sigillada, de cada vno dos dragmas, se mezclara todo con el azucar, y lo tomara el paciente.

15 Tambien es bueno el julepe de coral de queretano, con agua destilada de Cohombro, ò de Calabaza larga, ò de Verdolagas.

16 Otro, tomase julepe de coral, hecho con zumo de limon, dos onzas, de Cohombros seis onzas, romada esta bebida por la

mañana, y tarde, se templará el excesivo dolor, y poco à poco irá menguando, y se templará la malignidad de la *Desinteria*.

17 Otro muy bueno para corregir, y curar la *Desinteria*: Tomase vn vaso, y en él se echarán quatro cucharadas de azeyte de nuezes, sacada fin fuego (fino se halla de este sea de Olivas, que sea bueno) quatro cucharadas de agua rosada, quatro cucharadas de vino tinto, otras quatro cucharadas de azucar, mezelele bien todo, y bebalo el paciente.

18 Otras veces excita vn dolor excesivo, originado de la mordacidad del humor pituitoso salado, que del estomago ha pasado, y baxado à los intestinos, y se mueve este humor vnas vezes à vna parte, otras al intestino vecino al ombligo, y sale *per secessum* vna materia blanca mucosa, à semejanza de clara de huevo, con deseo extraordinario el paciente de hacer del vientre, y no echa otra cosa, sino el humor mucoso, sin heces, con alguna porcion de sangre, con dolor excesivo, con excoiacion del intestino recto, que se llama este accidente *Tenelmo*.

19 Si la calidad de este humor malo se retira al cuerpo, se le dará al paciente el siguiente medicamento. Tomase de las quatro simientes frias mayores, de cada vna media onza, de todas las flores cordiales, de cada vno medio manipulo, mirabolanos cetrinos cinco onzas, suero depurado de cabras vna libra, se hará de todo infusion, despues se colará, y se hará expressión, y en lo colado se infundirá Ruybarbaro escogido, y estará en infusion, y se bolverá à colar, y en lo celado se incorporará de casia reciente vna onza, de pulpa de tamarindos dos dragmas, y se hará la bebida.

20 Otro, tomase julepe violado solutivo quatro onzas, Letuario lenitivo seis dragmas, y con el sobredicho cocimiento el que bastare, se hará la bebida; y si acaso esta salida, ò evaquacion estuviere acompañada con dolor, como queda dicho, se conoce, que lo ocasiona la pituita salada, ò otro suco mordaz; y si el dolor está fixo en otra parte, en este caso se debe evaquar este humor con medicamento por la boca, y así tomará el paciente el remedio siguiente.

21 Tomase miel rosada solutiva vna onza, Electuario Linitivo media onza, Cremor de Tartaro dos dragmas, con el cocimiento arriba dicho, el que fuere necesario para hacer bebida, y esto tambien es muy bueno para catarro salado.

22 Si el dolor està , conviene à faber , cerca el ombligo , a la parte baxa de èl , convendra vn servicial del modo siguiente.

23 Tomase leche de vacas la bastante , y se echaràn dos onzas de maureca fresca , y se echarà el servicial conforme arte , esto se hace para humedecer las heces secas , y grueßas , y templar la acrimonia del humor pecante , fociorriendo con la vntuosidad al intestino recto , por estàr ofendido de esta pituita salada.

24 Otro , tomase leche de vacas , y apagese en ella piedras guijas del Rio , bien calientes , tres veces , y se tomarà ocho onzas della , y se echarà zmo depurado de plantayna quatro onzas , azeyte rosado dos onzas , azucar roxo onza y media , mezclese todo , y hagafa el servicial , para echarlo al paciente.

25 Otro , tomase cebada tostada en el horno , y se tomarà la que fuere necessaria , y se hará hervir con zumo de Plantayna , ó con agua de las hojas de Robre , y se sacará el suco de la Cebada , y se toma de èl el suficiente , y se echarà de azeyte rosado tres onzas , y vna yema de huevo fresco , y se hará el servicial.

26 Otro , tomase zumo de Plantayna depurado , el suficiente , azeyte rosado onfacino quatro onzas , vn huevo fresco , mezclese todo , y administrese este servicial.

27 Tambien es muy bueno el servicial hecho con caldo de tripas , ò de cabeza , ò de pies de carneto castrado.

28 Finalmente , queriendo quitar toda esta evaquacion , se vntará todo el vientre con azeyte de arrayan , de rosado onfacino , y de membrillos , partes iguales , y sobre la vntura se polvorizará con polvos de rosas finas , cottezas de granada , y hojas de arrayan , partes iguales.

29 Otro para el Tenefmo : Tomase decoccion de sabina , hecha con agua , y vinagre , y el paciente reciba el vaho , echando el cocimiento caliente en vn servicio . Lo mismo hace el cocimiento del *Tapsus barbatus* . Lo mismo hace recibiendo el humo del incienso , y pez , echados sobre brasas encendidas , puestas en el servicio .

30 El uso de leche de vacas , azerada muy bien , tomandola veinte dias , apagando quatro , ò cinco veces vna barra de azero encendida , si los pacientes estàn flacos , y secos , con Desinteria antigua , curaran sin falta . Tomase caliente con azucar , ò sin ella , y si pueden passar sin comer otra cosa , curaran mas apriesa , como curò vn Religioso del Carmen , que avia pasado por todos los remedios , que los Medicos avian dispuesto , y la padecia año y

medio, y mas; y participandome quera ir à los baños de Francia, le aconsejè tomarà dicho remedio, y con licencia del Padre Prior de este Convento de Zaragoza, se fue a vna baqueria, y dentro de vu mes belviò curado, gruesso, y colorado, y oy dia està muy bueno en dicho Convento.

31 Adviertò, que en el principio de la Desinteria no se deben vsar los remedios demasiado astringentes, porque en lugar de curar, se aumentará el dolor, y este ocasionará inflamacion, y esta levantará calentura; y así en la Diharrea, y Desinteria no se execute sangria, sino en grandissima necesidad. Si bien algunos han curado con el vso de Leche de Bacas azerada, y sangrias de la mano.

32 Vna persona de toda satisfacion acostumbra a tener Diharrea, me participò, que segun fuera la prissa que le daba, se remediaba con el remedio siguiente. Si era mucha la fluxion, tomaba vna agalla fina de Levante hecha polvos, cou vino tinto sin yesso, ò con vino clarete; y si era poca, tomaba media agalla, no lo tengo por remedio temerario, y así puede vsarse por ser facil, y de poco coste.

33 Añadese para atajar los bomitos lo siguiente. Tomase sal de agenzos, cardo bendito, y el pellejo interior de la molteja de la gallina, de cada vno tres granos, de Piedta Bezal cinco granos, de Margaritas preparadas cinco granos, tomese todo con agua de yerba buena, sacada quando està crecida; en la boca del estomago pongase vna corteza de pan tostada, y rociada con vinagre, polvorizandola muy bien con almastica, y nuez moscada.

34 Otro, tomese Ruybarbato escogido dos dragmas, Ruy-pontico vna dragma, acibar hepatico, labado con infusion de rosas, dragma y media, rosas vn escrupulo, almastica dos escrupulos, cristal prepatado medio escrupulo, mirabolanos cetrinos dos escrupulos, canela, y goma arabiga, de cada vna vn escrupulo, todo muy bien polvorizado, y con jarave de uirta hagase todo mal fa, estando muy incorporado, se fomentarán pildoras conforme arte, y tomarà el paciente vna dragma y media cada mañana; es experiencia de Zacuto, despues de no aver conseguido con otros remedios salud, y dice experimentò este remedio siempre con feliz sucesso.

35 Otro, tomase pez quatro onzas, pique se muy bien, y con vna onza de azeyte de membrillos hagase vnguento conforme arte, y vnten con èl la boca del estomago, ataja, y quita el bomito maravillosamente, dicelo Buelio.

36 Tome el paciente de agua de yerva buena vna; y otra vez ataja el bomito, dicelo Arthamano.

37 Otro, tome el paciente para el bomito de sangre, agua destilada de hortigas mayores, y se echarán vnas gotas de espíritu de vitriolo, no mas de hasta que venga à estàr vn poco acida el Agua, y bebala, que maravillosamente ataja, y quita el bomito, dicelo el mismo Autor.

38 Otro, tome el paciente zumo de membrillos crudos vna cucharada, y parece que milagrosamente quita el bomito, y es experimentado; el Laudato Opiato hace la misma operacion. En el Abecedario se hallaràn otros remedios para dichos accidentes.

## CAPITULO XXXIII.

### DEL ARDOR DE LA ORINA.

**E**L ardor de la orina procede de cierta qualidad salada, que avecindandose al musculo esfinter, ( que està en el cuello de la bexiga, quando se orina, se abre, y cierra ) alli incita vn calor, y inflamacion, ò por el humor salado, ò por otra causa, assi à los joveses, como à los viejos, la causa es assi la pituita, como la salada, la calor del higado, la piedra en la bexiga, el mucho vfo de las comidas ardientes, el demasiado beber vinos generosos, hacer viages grandes, &c. Todas estas causas pueden recalentar los riñones, y ocasionar este ardor en la orina.

2 Si fuere ocasionado el ardor del viage, ò de la comida, y bebida, esto puede inflamar los riñones, se darà vna bebida de casia, y al otro dia vn grande vaso de agua refrescative fria, que con esto cessarà el dolor; si fuere ocasionado del dolor de piedra, se hara algun remedio de los dichos en el Capitulo del Dolor de los Riñones, impreso en la Primera Parte. Tambien si es por el calor del higado, se usara de los remedios, que se dicen en el Capitulo de los accidentes del higado, por causa de la intemperie caliente; si es el ardor por excoiacion del cuello de la bexiga, se dirà abaxo su remedio.

3 Finalmente, si nace, ò lo ocasiona la pituita salada, que se conocerà por la orina, que serà blanquecina, procede del catarro, y en tal caso serà necesario purgar vniversalmente

## CAPITULO XXXIV.

### DE LA ORINA TURBIA, y purulenta.

1 **O** Tras veces se observa, y vè la orina turbia, con mal olor, si bien en los riñones no ay abscesso, ni piedra en la bexiga, ni fiebre, pero tiene algun humor malo en los riñones, y esta mala qualidad hace à la orina turbia, y purulenta; es muy bueno echar del cuerpo esta materia, ò humor con toda diligencia; porque se verà el paciente en trabajo, si dilata el remedio, y assi en este caso tomarà el agua Magistral Diuretica atràs dicha en el Capitulo de la hidropesia, pero ha de ser sin sal; y no obstante esta, avrá de passar à tomar el agua mineral, precediendo la purga universal del cuerpo.

2 Algunàs veces sucede, que por fatigarse en viages largos, en particular los pobres Religiosos, que llevando los habitos ceñidos sobre los riñones, tienen la orina gruessa, y negra, y no teniendo fiebre, se aliviará grandemente con bebida de casia, y la quietud.

## CAPITULO XXXV.

### DE LA ORINA DE SANGRE, Y SUS remedios.

1 **E** Sta enfermedad vulgarmente se llama, que orina sangre; en este accidente he oïdo discurrir à Médicos doctos, con varias diferencias en los discursos, sobre de donde procede esta sangre, de la causa, &c. pero se puede congeturar, que la tal sangre puede proceder de la debilidad del higado, por intemperie fria, ò de la obstruccion del mismo, en donde por la facultad retentriz, no pudiendo contener la sangre en su uso, la vena caba la arroja.

2 A mas de esto , puede originarse por la Intemperie caliente de el mismo higado ; mas , puede originarse de la abundancia de sangre , y en particular en los que son de temperamentos sanguineos , ò si acaso alguna evaquacion de sangre se ha atancado promptamente , y la naturaleza ha arrojado à la bexiga la que acostumbra à evaquar por otra parte.

3 Mas , puede ser por la acrimonia , y qualidad de la sangre ; ò por estàr engendrada de la qualidad de comidas calientes , bebidas de vinos generosos , ù de Aguardiente , hipocràs , chocolate , ò cosas semejantes ; mas , puede suceder por la aporcion de las venas capilares por la parte inferior . Mas , puede suceder por el movimiento critico de la naturaleza , y finalmente por causa de la piedra engendrada en la bexiga , ò por alguna apostema engendrada en los riñones . Conocido el señal propio de la verdadera causa , ò cocimiento del sitio de donde sale la sangre , se podrá con facilidad aplicar proporcionado remedio ; porque si està el higado iachado , y obstruido , y el cuerpo està cacochimo , se podrá discurrir , que la sangre se origina por la flaqueza , y debilidad del higado , y en particular si la sangre es tenue , y delicada .

4 Mas , si la sangre es gruesa , y el paciente siente debilidad en los riñones , procederà de ellos . Si la intemperie es caliente , introducida por qualquiera de las sobredichas causas , la sangre será ardiente , copiosa , y al orinar sentirà el paciente ardor grande .

5 Si es por abundancia de sangre , no será siempre frequente , sino quando el paciente hará algun exercicio violento , y orinará sangre pura , y tal vez mezclada con orinas ; y quando proviene por estàr encendidos los riñones , como suele suceder à los pobres Religiosos , que llevan Habitos gruesos , ceñidos à ellos , la sangre no saldrà sino vna , ù dos veces , y no siempre con continuacion .

6 Si procede por alguna vena rompida , saldrà con abundancia , y será sangre natural , y con grandissima dificultad se atancatà ; si procede de erosion de vena , la sangre será muy sutil , y en poca cantidad , y si la causa de salir la sangre procede de alguna supresion de alguna parte , que solia salir sangre , como es de Almorranas , narizes , ò menstruo , &c. el mismo paciente lo dirà , y conocerà . Si procede de la piedra de los riñones , ò bexiga , por los señales , y en particular por el dolor lo conocerà el mismo paciente .

7 Si procede de la apostema , la sangre será negra , gruesa , y de mal olor , por estàr mezclada ; si procede por el movimiento

critico, cessará quando la naturaleza este consolidada.

8 Por qualquiera de estas causas, que salga la orina con sangre, convendrán los remedios arriba dichos en el Capitulo de los accidentes del higado propuestos, como en la debilidad del higado, ò de la intemperie fria, ò caliente, ò de la apostema, o piedras, y assi de las demás, haciendo los remedios, que se dicen en sus Capítulos.

9 Tambien se podrá vsar, sino cessare con los remedios dichos de las aguas arteriales, como se dice en la Farmacopea Racional de la Primera Parte, si huviere vena rota.

## CAPITULO XXXVI. DE LA DIABETES, Y SU CURACION.

1 **L**OS Señores Medicos dicen, que Diabetes es vna salivana de orinar, y sale tan clara, y mas, que el agua que se bebe.

2 Diversas son las causas de esta enfermedad, y no es fácil el entenderlas; porque pueden primeramente originarse del grande calor, que se introduce en las entrañas, y de la misma suerte puede suceder por la mucha humedad, que se escorre, y vá á la bexiga; segundariamente de mucho calor de los riñones, que llevándose á sí la humedad, y anticipadamente expeliendola, hace esta salida viciosa. Mas, se puede ocasionar por la flaqueza de la facultad retentriz, que se experimenta en muchos, en particular en los viejos, que muchas veces durmiendo, echan la orina sin sentirlo.

3 Si se ocasiona este accidente por causa caliente de el higado, ò de otra parte de las entrañas, ò de los riñones, se dará vna bebida con Casia, y Tamarindos por la mañana, y despues el julepe refrigerante comun á la otra mañana, y despues passar á la segunda bebida de Casia, de Tamarindos, y despues de sangrarle del brazo derecho de la vena del higado.

4 Hecha esta diligencia, se harán bocados, ò pildoras de los siguientes ingredientes. Tomase flor de casia reciente diez dragmas, pulpa de Tamarindos tres dragmas, simiêre de cidra vna dragma, haganse bocados, ò pildoras conforme arte, y se tomarán en dos veces, despues podrán tomar el siguiente julepe.

5 Tomase hipericon con toda la planta, betonica con toda la planta, mille folium, pelotela, chicorias, endivias, de cada vna cinco manogillos, hagase cocimiento, y con él se hará julepe conforme artes; despues tomarà el paciente los siguiētes polvos.

6 Tomase mirabolanos cetrinos, coral roxo preparado, de cada vno vna onza, se haran polvos sutiles, y se tomaràn dos dragmas por la mañana con el julepe arriba dicho.

7 Tomarase tambien rosas finas, flor de borragas, y de bulosa, de cada vno cinco onzas, simiente de acederas, de plantayna, de azanorias, de cada vna dos dragmas, de agua de plantayna la que bastare para hacer infusion, y despues se colara, haciendo expresion fuerte, en lo colado se echarà ruybarbaro, y mirabolanos cetrinos bien polvorizados, de cada vno vna dragma, de casia reciente vna onza se rebolverà todo, y se hará bebida para tomar el paciente.

8 Para detener tanta abundancia de tanta orina, y refrescar las entrañas, se hará lo siguiente. Tomase coral roxo preparado, hueffos de datiles, mirabolanos cetrinos, rosas finas, de cada vna dos onzas, simiente de plantayna, de azederas, de membrillos, de cada vno vna onza, azucar vna libra y media, agua de plantayna la que bastare, se sacara el musilago de las simientes, con vna porcion de dicha agua, y los demas ingredientes se reduciràn a polvos sutiles, y se hará electuario la dosis será vna onza; despues tomarà la siguiente bebida.

9 Tomarase flores de borrajas, de lisimachia, de bulosa de rosas, de rosas balaustrias, de box raspado, de mirabolanos cetrinos, de cada vno dos onzas, se infundirà todo en suficiente cantidad de agua de plantayna, y estaran en infusion doce horas, y despues se colarà, y se hará fuerte expresion, y con azucar se hará julepe conforme arte, y tomarà el paciente quatro onzas, con seis onzas de agua de chicorias.

10 Otro, tomase trociscos de espodio, coral roxo preparado simiente de acederas, de plantayna, de cada vno cinco onzas, se picarà todo, y se incorporarà, y con julepe de coral se haran piladoras conforme arte, la dosis será vna dragma, con el agua arriba dicha. A mas de lo dicho exteriormente se aplicaran los remedios siguientes, haciendo vn fomento, y vntara al higado, y en los riñones, el fomento será el siguiente.

11 Tomarase ojas, y vayas de arrayan, rosas balaustrias, rosas finas, piñas de pino, cortezas de granada, ojas de lechugas, ojas de saiz, y de carrasca, y de olivo, de cada vna dos puñados,

y con agua de palomilla, que es fumus terræ, la que bastare, se hará hervir todo conforme arte, y con esta decocion con vna esponja se hará fomentacion vn poco tibia.

12. Despues la vntura será la siguiente. Tomase azeite rosado onfacino, de arrayan, y de membrillos, de cada vno vna onza, coral roxo preparado, y espodio, y cera virgen, de cada vno vna dragma y media, hagase linimento conforme arte; la bebida ha de ser con agua acerada, ò cocida con cuerno de ciervo; el agua de plantayna no se beba sola sino mezclada, y no siempre; la tintura del coral, y la sal de coral se puede vsar tambien este accidente, y la essencia del crocus martis tambien es excelente.

## CAPITULO XXXVII.

### DE LOS REMEDIOS PARA RETENER AL Semen, que sale involuntario.

1. ESTE accidente es vna salida de Semen involuntario que causa grandissima afliccion, y en particular à los hombres, y mugeres castos.

2. Puede originarse de diversas causas esta efusion de semen. Primeramente por la flaqueza, y debilidad de la facultad retentrix, que afloxa la salida del semen, sin estar cocido, sin comezon ni sensualidad, enflaqueciendose el paciente. Secundariamente se ocasiona del gran calor de los riñones, y higado. Y en tercer lugar se ocasiona de la mucha abundancia de materia recogida en el vaso seminal. En quarto lugar se puede ocasionar de la robustez de la facultad expultriz; y finalmente puede ser ocasionada de la frecuencia del coito.

3. Quando sale la tal materia espermatica por causa de la facultad retentrix, por estar debil que sucede por intemperie fria, ò abundancia de materia aquosa, humeda, y sutil, sin viscosidad, ò con abundancia sin comezon, se procurará aliviar al paciente con el siguiente remedio.

4. Tomase agenzos, parietaria raiz de peregil, de hinojo, de cada vno cinco puñados, se hará decocion conforme arte, y en esta decocion se infundira de ojas de sena, y ruypontico, de cada vno dos dragmas; despues se colará por vn paño, y se hará fuerte expresion, y en lo colado se añadirá lo siguiente.

5 Tomase miel rosada solutiva seis onzas, y con el dicho cocimiento se hace la bebida, y se tomara por las mañanas, para purgar esta materia fria, y aquosa: despues de averse purgado convenientemente el cuerpo, se passara al uso de la coccion, preparada del siguiente modo.

7 Tomase raiz de China, safras, de cada vna dos dragmas, raiz de peregil, de hinojo, flor, ò simiente de Agnocasto, de cada vno dos onzas, y con vn pichon se hará decoccion conforme Arte, que este bien cocido el pichon, y tomara el paciente seis onzas de dicho caldo caliente por la mañana, y dormira vn rato, pero ha de tomar antes de tomar el caldo vna cucharada del siguiente electuario.

7 Tomase alocigos, piñones, passas quitados los granos de cada vno dos onzas, simiente de Agnocasto, de platayna, de cada vna vna onza, cinamomo, macis, de cada vno dos dragmas, zafran vn escrupulo, miel despumada la que bastare para hacer electuario conforme Arte, la dosis será vna onza, y se continuaran estos remedios hasta que consiga su intento el pobre paciente.

8 Si se ocasiona la pulucion por causa caliente, la ocasionan los manjares calientes, y bebida de vinos generosos, y cosas semejantes à estas, y el remedio vnico será la abstinencia con templanza: para quitar la intemperie caliente, usaran de los remedios dichos en el Capitulo del ardor de la orina, y purgar el cuerpo con lo siguiente.

9 Tomase casta reciente vna onza, pulpa de tamarindos tres dragmas, mirabolanos cetrinos vna dragma, hagase bocados, ò pildoras, y tomara cada mañana la cantidad que pareciere al Medico, segun las fuerzas, y edad del paciente. Despues cinco mañanas siguientes tomara el paciente vna libra de suero depurado, con vna onza de azucar rosado, y haráse la siguiente agua.

10 Tomase raiz de lirios, simiente de Agnocasto, de lechugas, de esquerola, de cada vno dos onzas, de dictamo, de hojas de lechugas, y esquerola, ruda, yerva buena, de cada vno quatro puñados, rosas secas, flores de Nimphea, de cada vna dos puñados, trementina de Venecia seis onzas, infundase todo por dos dias (quebrautando vn poco las raices, y simientes) en vino blanco, y en agua de Nimphea, que es nenufar, de cada vna quatro libras, y despues se destilara por baño de Maria, y se guardará para usar de ella.

11 Tomase simiente de Agnocasto, de lechuga, de esquero-  
la, de balauastro, de almastica escogida, y clara, de cada vna me-  
dia onza, conserva de nebuphar, y de rosas, de cada vna quatro  
onzas, julepe de zumo de limon (no de lima) el que fuere bas-  
tante para hacer electuario; porque no se yerre se debe hacer  
del modo siguiente. Las simientes, y almastina se han de redu-  
cir à polvos (*superflua non nocent*) hagase electuario conforme  
Arte, y tomara el paciente vna onza, ó poco menos, y despues  
de beber de la sobredicha agua, siete, ò ocho onzas luego que  
aya tomado el electuario.

12 Si procediere el dicho accidente por el demasiado coitu  
venereo, bebera media libra de agua de pepitas de melon con  
julepe violado, ò vna libra de leche, ò suero depurado con jule-  
pe violado, azucar rosado, y abstinencia en el coitu.

13 Si fuere la que saliere materia purulenta, que esta proce-  
dera de causa caliente, y mordaz, que causara dolor grande en  
la punta del glans, y el humor vilioso que le acompaña, le esco-  
rriara la canal del miembro con dolor, esto sera corrimiento, que  
se dice Gonorrea, y la curacion de este accidente se tratò ya en  
su Capitulo particular, en la curacion de èl en la Primera Parte.

## CAPITULO XXXVIII.

### DE LA ESTRANGURIA, O RETEN- cion de la Orina.

1 **E**ste mal dicho estranguria, no es otra cosa, que re-  
tencion de orina; porque quando el paciente quie-  
re evaquala, con grande dificultad lo consigue, lo mas que ha-  
ce es echarla gota à gota.

2 Diversas son las causas de este sintoma. La primera es la  
abundancia de materia pituitosa, que se atraviesa en la vexiga,  
como sucede en los viejos, que por falta del calor natural se  
introduce esta enfermedad.

3 La otra causa es por la opilacion de la bexiga, por entu-  
mecerse la parte carnosa, por cuya causa el musculo esfinter es-  
tà privado de su funcion, y en este caso es irremediable; pero  
queriendo aplicar remedios, se pueden aplicar los que estan  
di-

dichos, se apliquen exteriormente al peritonio, y à los riñones para socorrer al mal presente, y en el abecedario de los remedios de varias enfermedades, se traen remedios particulares para este accidente.

## CAPTULO XXXIX.

### DE LAS CARNOSIDADES DE LA *via de la Orina.*

1 **L**A carnosidad, ò escrescencia de carne en la via urinaria, ò cuello de la bexiga se engendra, ò puede engendrarse por muchas causas; primeramente por la diaherria, y se puede originar por la gonorrea, dicho corrimiento, si lo tienen mucho tiempo; porque esta materia purulenta, podrida, viscosa, y tenaz, se apega, y pone poco à poco en la carne, y particularmente al cuello de la bexiga, y siendo mordaz, y de mala qualidad, hace cierta escoriacion en particular si esta mezclada con el humor vilioso, y con el curso del tiempo hace vna vlcera profunda, y se hacen en los labios de ella de carne callosa, y con esto impide el paso de la orina, y por la mordacidad, humor faldado causa dolor intolerable, y como no se atreve el paciente à sufrir el dolor se detiene la orina, de calidad, que sale gota à gota.

2 Tambien puede originarse de otra causa, sin vlcera, el hacerse carnosidad en la boca de la bexiga, y esta es la mas dificultosa de curar.

3 Para destruir la callosidad, se usará del vnguento siguiente. Tomase tucia preparada, con zumo de agraz, litarge de oro, de plata, vnguento de tucia, de cada vna vna dragma y media, alum de roca quemado, plomo polverizado, de cada vno vna dragma antimonio, caufora, de cada vno vn escupulo, cera blanca, y trementina, de cada vno vna dragma, azeyte rosado dos dragmas, hagase de todo vnguento conforme arte, y se pondrá en la punta de la candela (esta ha de ser larga, y delgada) y se pondrá hasta que llegue à la carnosidad, y se tendra todo el dia, y se proseguirá hasta que la carnosidad sea consumida. El modo de hacer la candela es del tenor siguiente.

4 Tomase cera nueva, que esté muy limpia, si es amari-

lla, ò tambien se puede hacer con cera blanca, y à vna libra de qualquiera de estas dos ceras se ha de echar vna onza de trementina, y con dicha mixtura se hará la candelilla con quatro hilos no mas, y que sea delgada, y larga, por lo menos vn palmo, y quatro dedos, y sea muy pulida, y lisa. Despues se hace el vnguento siguiente.

5 Tomase minio dos onzas, miel blanca, manteca, vino blanco, de cada vno dos onzas, se pondra todo à hervir en vna cazolilla lentamente, y se rebolvera toda la mixtura con vn manogito de plumas de pichon, que los cañones de las plumas estèn llenos de sangre; y en estar consumida la sangre, se tomara otro manogito de plumas, como el primero, y se rebolvera, hasta que el vino estè consumido, y despues se sacara del fuego, y así caliente se colara por vn paño de lino, y estara hecho el vnguento.

6 Quando se quiera vsar del dicho vnguento para curar la carnosidad, tomara vna candelilla, hecha como queda dicho, y se pondra encima de ella del dicho vnguento, y se pondra dentro del miembro con suavidad, hasta que encuentre con la carnosidad, y esto se executara, hasta que la candela pàsse libremente, y la carnosidad estè consumida, y este es el verdadero modo de curarse, y es experimentado remedio este, y se han curado muchos, y sin darles pesadumbre.

7 Otro: tomase ceniza de miel, tucia preparada, de cada vna vna dragma, orpimen calcinado, hasta que se buelva roxo (como se dice en la Farmacopea de este Libro en el Capitulo de los Causticos) alum de roça quemado, canfora, de cada vno cinco escrúpulos, litarge de oro, plomo polvorizado, de cada vno cinco dragmas, antimonio lavado vn escrúpulo, trementina vna dragma, cera virgen, manteca reciente, de cada vna dos dragmas, se hará vnguento à fuego lento. El modo de polvorizar el plomo, y calcinar el oropimen, se dice en la Farmacopea de este Libro, en el Capitulo de los Causticos; y modo de preparar el polvo de los minerales, y el plomo polvorizado.

8 Otro: tomase linimento simple dos dragmas, precipitado preparado, tucia preparada, antimonio lavado, de cada vno cinco escrúpulos, hagase vnguento conforme Arte, el antimonio se lava con agua rosada, el precipitado se prepara como se dice en la Farmacopea, en el Capitulo de los Causticos, como se dice en este Libro.

9 Estos vnguentos convienen quando no ay vlceras, que se conocera por el dolor, y ardor, que ocasionará la orina, passando  
por

por las vicerias, y en este caso se hará la siguiente agua para gerirgear la via

10 Tomase agua de gramen , plantayna , flor de pericon, de mille folium , partes iguales de cada vna , y no aviendo flor de pericon , se tomarà de las hojas , hagase decoccion , y con miel rosada simple se hará el colirio para geringuearse.

11 Otro , tomase betonica , pericon , momordica , mille folium , cebada con corteza , de cada vno cinco puñados , agua de fumaria la que bastare para hacer decoccion , y se colará , y se echarà en ella à proporcion miel rosada simple , y vsará de ella.

12 Otro , tomase ojas de olivo , de salz , de zarza de moras , cebada con la corteza , partes iguales , hagase decoccion , y con miel rosada la que fuere necessaria , se hará colirio. A vna libra de dichos cocimientos , bastará media onza de miel rosada.

13 Otro , tomase ocho onzas de agua de plantayna , de agua rosada fina quatro onzas , de vino blanco generoso tres onzas , de miel rosada de azucar media onza. La tintura del verdete que se facará dël modo siguiente.

14 Tomase verdete molido , el que se pueda coger con medio dinerillo no mas , se picará en vn almirez , y se getará con las aguas arriba dichas , y en estar empreñada de la tintura , se facará por decantacion , y se repetirá hasta que no salga teñida el agua , el verdete se picará , y se getará con dichas aguas , y despues se mezclará todo junto , y se echará en vna redoma ; y quando se vsa de dicho colirio , se ha de menear la redoma para que todo se incorpore , y facarlo que sea necesario para geringuearse , y con qualquiera de los dichos colirios se han de geringear por la mañana , y antes de comer , y antes de cenar ; y quando se vãn à la cama , y estos colirios son à proposito para el corrimiento dicho Gonotrea. El agua de cebada , la de malvas , la de plantayna , la de gramen , qualquiera de estas aguas , echando miel rosada de azucar en proporcion , son muy buenas para labar , y mundificar las vicerias de esta calidad , y despues se podrá introducir el aceyte de pericon , ó el de myrrha ,  
ò el de momordica.

\*\*\*

## CAPITULO XXX.

DE LA HERNIA, Y DE SU  
curacion, &c.

1 **E**ste nombre de hernia comprehende todas las especies de ellas; porque ay hernia ventosa, aquosa; carnosa, meliceres, ò apostemola, ò intestinal: la aquosa se curará picando con la lanceta, para que salga el agua, assegurandose el Artifice de no herir al boton; y si buelve à engendrarse agua, bolvera à picar, procurando con minorativos purgar el humor, para quitar la causa antecedente, y à la parte aplicar remedios para resolver, y fortificar la parte afecta, y no es necessario otro remedio, y afsi lo he visto practicar à los Artifices.

2 La hernia flutuosa, ò ventosa se remedia con emplastos, que tengan virtud de quitar, y resolver la ventosidad, como es el de las habas bien cocidas, con el aceyte de camamila, aplicada al escroto, ò otras semejantes, que se podran disponer con los ingredientes resolutivos, que se dicen en la Farmacopea en la Primera Parte.

3 La meliceres es vna materia como miel, que facilmente se supura, y se curata al modo de los tumores, y apostemas, y de la propria suerte se curan las apostemas.

4 La carnosa se dexa à los Professores de Cirugia, y à los Potreros, que se dicen Hernistas, que están practicós en este genero de accidente, ò vsar de las cataplasmas, y causticos, que se dicen en la Farmacopea, para consumir la carne, y carnosidad, si rehusan los pacientes la obra manual de cortar.

5 La intestinal, finalmente, se cura con obra manual, abriendo al paciente; pero si se puede reducir el intestino se vsa de Cintero, llevando con paciencia, y tolerancia la pesadumbre de él, y en esse caso conuiene aplicar vno de los pegados siguientes sobre la rotura, y sobre el cintero.

6 Tomase de la raiz dela consolida mayor media libra, incienso macho, que sea claro, goma, tacamaca, trementina fina; de cada vna dos onzas, se hara cerote conforme Arte. El cerote de pelle arietina, que trae Juan de Vigo es muy bueno, advirtiena

tiendo, que los dichos pegados son buenos al principio de la rotura.

7 Otros pegados ay muy al proposito en el Abecedario de los accidentes, que pueden sobrevener al cuerpo humano, à los quales me remito, que se hallaràn en el Tratado sexto de este libro

8 Tambien algunas veces acontece en las hernias intestinales caerse con las tripas en el escroto, flatos, ò otro humor, ò los excrementos, que se endurecen, y no se pueden reducir; y el paciente està con grande peligro de su vida, y en este trabajo no ay otro remedio mas propio, que molificar el humor, y las heces, ò humor, con el cocimiento de Malvas, y abundancia de manteca fresca, aplicando este emplastro al escroto, meneandolo con la mano; para molificar lo contenido en èl, y bolver los intestinos à su lugar, procurando no entren cruzados, porque no se haga Volvulo, y procurar, que el paciente tenga los pies altos, y el cuerpo baxo, para que con mas facilidad puedan los intestinos reducirse a su centro.

9 Si acaso sucediere, que por descuydo del Artifice, ò por otra causa, entraren los intestinos cruzados, y se conociere el defecto, para deshacer el Volvulo, el remedio de la Bala de Plomo, ò del Regulo de Antimonio, que algunos aplican, es inutil, y de mas daño que provecho; el de las fuelles es peligroso, y poco util, y asì en este caso tan peligroso, no ay otro remedio, que executar el siguiente, recibiendo los Sacramentos, y estar muy conforme con la voluntad Divina, y entrar en este remedio con buena animo.

10 Tomase media libra de Azogue, ò mas cantidad, ò menos, segun sea el sugeto, y este se passara por vna camuza de Flandes para limpiarlo; pues poniendolo en ella, y recogiendo la camuza a modo de vna moñequilla, atandola, y apretandola, saldra por los poros de ella el azogue purificado, y limpio, (advierete esto, porque la avaricia de algunos Mercaderes, por aumentar la ganancia, echan plomo, el qual luego se liqua, è incorpora con el azogue) y este lo tomarà el paciente, y procuraràn con las manos, con suavidad macerar, y mover el vientre, y se pondrà el paciente en vn servicio, teniendo el cuerpo levantado, que luego passará el azogue à los intestinos, y con el peso de èl, desharà el Volvulo.

11 Tambien se puede hacer, y ocasionar el Volvulo por el demasiado exercicio, yendo a cavallo, por correr la posta.

*Similia.* Tambien por estar las heces endurecidas puede so-

brevenir vn accidente tan grande, como el del Volvulo, y en qualquiera de estos calos se puede executar el dicho remedio sin riesgo del paciente, y antes de beber, ò tomar el Azogue, es necesario se le eche vn servicial con seis onzas de vino blanco Emetico, que es infundiendo el Regulo de Antimonio en el vino blanco, estando veinte y quatro horas en èl en infusion; y si diere mucha priessa el accidente, se pondra el regulo a hervir con el vino blanco, echando ocho onzas, hasta que menguen dos, y se añadira al dicho servicial algun ingrediente molificativo, para evaquar los excrementos, para que con mas facilidad se desahaga el Volvulo, ò se humedezcan las heces, y este accidente se llama dolor iliaco.

12 Acostumbra algunas veces a hacerse en el escroto, por el concurso de diferentes humores, algunos tumores, ò apotema cancerosa, en tal caso acudir a los remedios, que se dicen en el Capitulo de cancer vlcerado, y no vlcerado, que se hallaran en la Primera Parte, en el Capitulo trece del Tratado Primero. Si el tumor, que se engendrare no quisiere resolverse, (que esta ha de ser la primera intencion del Artifice, aplicando remedios solutivos) se hara linimento en dicho tumor con azeyte de Almendras dulces, sacada sin fuego, ò azeyte de Azuzena, ò con los dos, partes iguales, ò con otros resolutivos, como los que se dicen en la Farmacopea de la Primera Parte. Y si no quisieren resolverse, se passara a los remedios supurantes, como los siguientes.

13 Tomase garbanzos vna libra, vino blanco generoso el que bastare, y se cocera muy bien, y se picaran, y se añadira flor de camamila, de meliloto, de cada vno vna onza, zafran cortado a pedacitos vna dragma, azeyte de azucenas dos onzas, miel rosada la que bastare para cataplasma.

14 Otro, tomase simiente de azelgas, de malvas, de malbaviscos, y higos secos, de cada vna tres onzas, y con la decoccion de hojas de malvas se sacará el musilago de las simientes dichas, y se añadirá à dicho musilago aceyte de jazmin, y aceyte de azucenas, de cada vna dos onzas, y con harina de cebada, y alolvas, partes iguales, se harà cataplasma, y antes de vsar de las dichas cataplasmas, y tambien despues, ha de recibir vn vaho, y se tomarán raices de lirios cardenos, de anito, harina de habas, de cada vna dos onzas, de cinamomo dos dragmas, de zafran vna dragma, vino blanco generoso el suficiente, se hara hervir todo en

en vna olla bien alvedriada , y recibirá el vaho, que dè en los articulos , y tambien podra vlar , para supurar , de las cataplasmas, que estan en la Farmacopea de la primera parte;

13 Otras veces acostumbra à inflamarse de calidad , que dà gran dolor , y pesadumbre al paciente , en este caso se hara cataplasma con vino tinto sin yello , y harina de Trigo , y se aplicara fria del tiempo , sin dexarla sacar , y mudandola , continuara con ella , que con brevedad quedara aliviado el paciente.

## CAPITULO XXXI.

### DE EL DOLOR CIATICO.

1 **E**Ntre los dolores articulares , parece , que debe tener el primer lugar de ciatica , por ser el dolor muy vivo , y agudo , y dificultoso de curar , y la ciatica no es otra cosa , que vna destilacion , que baxando de la cabeza , ù de todo el cuerpo , ù del ambitu del , hace su asiento , y se fija en la articulacion , del hueso ciatico , y por esto se dice este dolor ciatico , porque en este puesto la naturaleza ha criado , y puesto muchos nervios cartilagineos , tendones , y musculos , para que pueda hacer bien su officio , por el continuo movimiento , y todas estas partes son de exquisito sentimiento , y embebiendose en ellas la materia catarral , se excita vn dolor intolerable , como lo publican los que padecen este accidente , y menos estan inhabiles para las operaciones naturales , y aviendo abundancia de dicha materia catarral , se estendera el dolor por todo el muslo , rodilla , pierna , y pie , y estara el anca como entorpecida , porque se estiende por la parte carnosa vn ramo de vena grande , que se llama scio , que se origina , y tiene su principio de la vena cava , y esta excita el estupor , sin impedir el movimiento . Si esta el dolor en la superficie , y no en la profundidad , y quando el muslo estara como adormido por la fluxion extrinseca en la superficie , convendra disponer vno , ò dos serviciales de los que se dicen abaxo , y despues se haràn vnas friegas buenas à toda la parte , lavandola despues con aguardiente , ò se vntara con aceyte de ladrillos , aplicando encima vna estopa de cañamo bien caliente , y no cessando el dolor con estos remedios , se pondrà el emplasto siguiente.

2 Tomase pèz dulce, que se dice paz Castellana, la que sea necesaria, se pondrà en vn lienzo, ò badana, que coja toda la parte, y se polvorigará por encima el pegado muy bien con zuffre, y se aplicará caliente: y se podrá repetir tres, ò quartos veces; y si acaso sobreviniere este dolor por la plenitud de la vena Scio, se sangrará de la misma vena.

3 Tambien se puede vsar del emplasto, que le doy el titulo de Divino en la Farmacopea de la Primera Parte, porque es muy para el caso.

4 Quando el dolor procede del humor de la parte interna, la curacion no será facil; pero en este caso se purgará el cuerpo universalmente, y se vsará de serviciales, y à lo ultimo de remedios Tropicos.

5 Para servicial en este caso se tomará de Verbena dos puñados, y vino blanco generoso el suficiente, y se hará servicial; la Verbena se machará groseramente, y despues se hará hervir con el vino blanco en vaso vidriado, y bien cubierto, y se colará, y se tomará de dicha coccion la suficiente para servicial.

6 Otro, tomase raiz de Aslaro, de Yeghos de Genciana, de Aristoloquia redonda, de panporcino, de cada vno vna onza, se picará todo groseramente, y se hará decoccion con vino blanco, para hacer el servicial.

7 Otro, tomese pericon, centauro menor, iba Attetica, camamila, meliloto, y artemisa, de cada vna vn puñado, se hará hervir en cocimiento comun, y despues de colado, se añadirá azeyte de pericon vna onza, y de benedicta laxativa vna poca.

8 Otro, tomase coloquintida, centauro menor Bayas, de laurel, cominos, hermodatiles, tubit, de cada vno vna onza, se hará hervir todo en cocimiento comun, el que bastare, y se añadirá aceyte de Ruda. Se vsará de estos serviciales, segun fuere el accidente, el sugeto, y la gravedad del dolor, de los benignos, ò de los mas fuertes, segun la indicacion del accidente.

9 Tambien es excelente el remedio siguiente. Tomase Trociscos de Agarico, de alcandal, hermodatiles, tubit, raiz de Aslaro, de cada vno media onza, higos secos quatro onzas, de todo se hará massa, y se guardará para vsar de ella. Su vfo es, quando el paciente vâ à dormir, tomará el bulto de vna castaña, y à la mañana obrará con mucha suavidad, y hallará grande ali-

10 Otro remedio, que con el curò Martiolo, segun di-

Vio.

ze à muchos ciaticos. Tomase Madera de Enebro la que sea necesaria, y hagase estillas, y con ellas se haga cocimiento, hasta que se consuma la tercera parte del cocimiento, y ha de ser con abundancia, porque se ha de echar en vn cubo, donde pueda bañarse el paciente hasta la cintura, conservando el dicho cocimiento tibio.

11 Otro de Bayrio. Tomase Alolvas, cuezcanse en aguas y miel, hasta que esten bien blandas, despues se picaran, y bolverán à cocer con miel, y se estenderán en vn paño en forma emplastica, y se aplicara tibio à toda la Scia, y luego se aliviara el dolor, y este mismo remedio, dice, víaba con feliz suceso en la gota Artetica, y en todo dolor Artetico.

12 Otro, que lo tengo experimentado en infinitos, así Religiosos, como personas honestas, y pobres, por la facilidad, y poco coste, y siempre con feliz suceso: Tomase miel muy buena, si es de flor de Romero será mejor, y caliente, se vntará con ella toda la articulacion de la Scia, y su circunferencia, y se polvorizara por encima con cal viva, y sobre ella se pondrá vna estopa delgada, à modo de bisma, y se asegurará con vn Toballon, para que no se cayga, y dentro de tres, ò quatro horas ya estara bien apegada, y estara quatro, ò cinco dias, y en desapegarfe, bolver à echar otra pilma, ò bisma, y se repetirá hasta que se quite el dolor; y aunque à la primera bisma se le aumente el dolor, no dexé de proseguir con ellas; digo esto, porque he experimentado, que en algunos se les ha aumentado el dolor, y prosiguiendo con dichas bismas, han quedado libres.

13 Otros en lugar de la cal echan harina de simiente de Mastuerzo; pero el de la cal lo tengo experimentado.





# TRATADO IV.

## CAPITULO PRIMERO.

MODO DE CURAR EL MORBO Galico, à mas de lo que tengo dicho en la Primera Parte, sea el primero para los que no tienen muchas conveniencias; pero es de los fuertes.



OMASE de Aquilon mayor, y menor gomado, de cada vno vna onza, Vnguento de Mercurio hecho con Azogne, y Manteca quatro onzas, y vna onza de Guillen Zerbet, se desharàn los dos Aquilones, y Guillen Zerbet, à fuego lento, y despues de liquidados, se pondrà la vasija donde se liquidaron, en fuego de ceniza, para que se conserve tibio, y se le echaràn las quatro onzas del Vnguento de Mercurio, dicese que este tibio; porque si està muy caliente, se irà la virtud del Mercurio, y se rebolverà todo muy bien con vna espatula de yerro, ò madera, hasta que todo està incorporado, y vnido, se dexará enfriar, y en estandolo, se tendrán aparejados doce parches de badanilla suave, proporcionados à su sitio cada vno, y se cargaràn con dicho Vnguento, los quales se aplicarán en esta conformidad: dos en los ombros, vno en cada vno: otros dos en los codos: otros dos en las muñecas: otros dos en los huesos de la cía: otros dos en las rodillas: otros dos en los tuvillos; de fuerte, que los parches cojan todas las junturas, y articulaciones, nervios, y tendones de ellas tau solamente; hanse de poner despues de echas las evaquaciones generales, y han de estar puestos, hasta que dos dias

dias babeen , que será à los siete dias , poco mas , ò menos , y despues quitaranlos ; y si los pacientes tuvieren mal en la boca , vusen de los enjuagatotios , que limpian las llagas de la boca ; la bebida , y comida ha de ser , como la que se dispone en el Capitulo sexto del Tratado Tercero de la Primera Parte , en el humo del Cinarbrio . Este remedio lo podrán usar los robustos trabajadores , y sea de consejo de Medico .

2 Otro para el mismo mal , sino está muy arraygado , ò inveterado . Para este genero de humor galico tomara el paciente doce granos de Mercurio dulce , y tres granos de Escamonea , preparada con el humo de Zufre , ò purificada con el espiritu de vino , y con jarave solutivo de Rosas , digo de nueve infusiones , ò jarave Aureo , se formará vna pildora , ò dos , y se tomará por la mañana ; y passadas dos horas , tomará el paciente vnos tragos de caldo .

3 Al otro dia tomará catorce granos de Mercurio dulce , quatro de escamonea , como queda dicho , segun huviere purgado el primer dia , y se tomará como queda dicho . Al tercer dia diez y seis granos de el dicho Mercurio dulce , y seis granos de escamonia , y se tomará , como llevo dicho . Y advierto , que si el primer dia purgare bien , no se ha de aumentar la cantidad , sino proseguir con la primera ; pero sino hiciere la operacion , que se desea en los tres dias , como queda dicho , y si no pudiere tomar los dichos polvos el paciente en pildoras , podrá tomarlos en vna cuchara con vn poco caldo , ò vn poco jarave del que quisiere , ò con agua , ò vino blanco , como le diere gusto .

4 Notele , que el Mercurio dulce , y la escamonea sea de toda satisfacciou , bien preparados , y para asegurar el acierto , tomese de las Boticas ; pues por estar ya muy introducidos los tienen hechos con toda satisfacion , y no se den sin asistencia de Medico , para que disponga la cantidad , conforme las fuerzas , y edad del paciente . Se advierte , que antes de tomar los dichos polvos , se deben exercitar las evaquaciones generales .

5 Tambien se advierte , que se atienda con todo cuydado , que si moviere la naturaleza purgacion por salivacion , procure echala fuera , porque si la passa , y la traga , le dará mucha pesadumbre en el vientre , y estémago , ò por si acaso se durmiere , para que salga fuera ; tome vn puñadito delgado , ò vnatorcidilla de algodón , trayendo en vno , ò en otro vn fudillo , y este lo pondrán dentro de la boca , y que salga el pa-

ñito, ù torcidá fuera de la boca, que aunque tenga los dientes apretados, el humor, que fluye à la boca, se itá empapando, y cayendo del paño, ò torcido fuera de la boca, y con esso podrá dormir sin riesgo alguno, de que cayga al estomago, y lo mismo hara si toma el humo del cinabrio, se librara de las sintomas, que ocasionan, si se traga la fluxion, y humor, que acude à la boca, y para facilitar la fluxion, ò llamarla, si acaso se ha retirado, haga se vna pildora, ò pastilla con vn escrupulo de Almasiga, y quatro, ò cinco granos de Mercurio dulce, hecho con miel, y vaya el paciente masticandola siete, ù ocho horas al dia; y si en lugar de miel la hace con pez dulce, hara tambien buen efecto, y sin molestia podrá arrojar el humor, y procure no tragarlo; si se escorean las encias, y lengua, tomará por comida caldo con yemas, y otras cosas liquidas de sustancia, y por las mañanas podrá tomar caldo de pan, como se dice en la Farmacopea, y se enjuagará con agua comun, echando vna poca de Sal, ò tres, ò quatro gotas de espiritu de Sal, y de hora a hora se podra enjuagar.

6 Se ha de tener cuydado de conservar la salivacion, y tambien el agna, y Sal la moverá, y si poco a poco, cessando los dolores, y la salivacion, curara perfectamente; si no sera fuerza bolver a repetir el otro remedio, ò vfar de los que quedan dichos. Buelvo a advertir, que este remedio de el Mercurio dulce nadie lo tome sin asistencia de Medico, si quiere tener feliz sucesso, para que repare los accidentes, que pueden sobrevenir.

7 Otro remedio para curar el Morbo galico, acomodado, y de poco coste, para los pobres trabajadores, y Soldados, que es mejor que la cazuela del Soldado, que dicen.

8 Tomase vna onza, y dragma y media de hojas de Sena, que sea muy buena, hecha polvos, y passados por cedazo estepo, y media de zarza parrilla, tambien hecha polvos, vna onza de anis hecha polvos; otra onza de azucar, que sea muy bueno, y vna dragma de jalapa, tambien hecha polvos: de suerte, que todos estos ingredientes han de estar hechos polvos, y se han de incorporar, y mezclar muy bien, y todos pesaran treinta y seis dragmas, poco mas; estos se dividiran en nueve papelitos, a quatro dragmas cada vno, y se tomaran en nueve mañanas con vn dinero de vino blanco cada mañana los de vn papelito, y haga exercicio hasta sudar, y por sudor, y camara purgaran con suavidad del humor galico, que les dá pesadumbre, y despues de  
aver

aver hecho el exercicio , y sudado , se trocarà camisa , y tomarà vn desayuno , ò comera , ò podrà ir à sus ocupaciones , si las tuviere , ò à passearse , haciendo moderado exercicio , y se portará como enfermo , y beba quarenta , ò cinquenta dias agua de zarza , digo, el cocimiento de ella , conforme la pudiere tolerar , porque no se encienda el higado : este remedio le han tomado muchos hombres ordinarios , y siempre se ha experimentado con felices successos , sin sobrevenirles accidentes algunos à los pobres pacientes.

9 Tambien pueden ocasionar los humores galicos **ulceras** en la boca , estas se curaran tocandolas con el agua roxa , cuya composicion se hallara en la Farmacopea de la primera Parte , aunque estèn en la lengua , encias , y paladar ; pero si estuvieren en muchas partes , pueden enjuagarse con dicha agua , teniendo la vn poco en la boca , remplandola al sufrimiento del paciente ; pues es facil la prueba , aplicandola primero à vna ulcerilla ; y si picare mucho , añadir mas agua de la clara , pero han de procurar no passar al estomago cosa alguna de ella , porque podrà hacer daño en el esofago al passar por èl , y se puede hacer esta diligencia por la mañana , antes de comer , antes de cenar , y tres horas despues de averse mojado las ulceras , ò enjuagandose con dicha agua , podrà comer , ò cenar ; y aunque aya carne fongosa , con mucha brevedad dentro de pocos dias quedaran libres de esta penalidad , como han quedado otros muchos enfermos curados.

10 Tambien se les acostumbra à hacer **ulceras** dentro la garganta , y algunas veces son corrosivas , y con muy malignas señales , que ocasionan muchas veces la muerte ; y aunque se han curado algunos enfermos con el humo del cinabrio preparado , sino lo està muy bien , se han visto muchas fatalidades , y por esto no me determino à poner este remedio en la Farmacopea ; pero el remedio , y humo siguiente puede usarse con toda seguridad , porque lo tengo experimentado obra sin violencia , y sin atraer accidente alguno , y cura perfectamente , continuando hasta estar las ulceras cicatrizadas , estèn en la garganta , ò en la boca , y tambien cura las que estan en la boca del vtero , si son galicas , si el agua roxa no las puede alcanzar , su composicion es como se sigue.

11 Tomase laudano puro , hipocistidos , almagista , myrrha , de cada vno de ellos tres dragmas , estoraque roxo , calamita , cortezas de incienso , de cada vno dos dragmas , de cinabrio ;

brio, y orpimen de cada vno dos dragmas, lo que se puede picar lo hará polvos sutiles pasados por cedazo espeso, y lo que no se puede picar, se echará en vna cazoleja, con trementina fina lavada, y se pondrá la cazuela en fuego de rescoldo, hasta que todo esté incorporado, y despues se irán echando los polvos, que estarán aparejados, rebolviendolo todo muy bien, con advertencia, que el orpimen se ha de tostar en vn tiestecillo, hasta que se vuelva roxo, y el cinabrio tambien se ha de tostar, hasta que mude de color, haciendo la calcinacion de estos dos ingredientes à poco fuego, rebolviendolos siempre à vna mano, y esta operacion se ha de hacer à cada vno de por sí, ò aparte, y despues se mezclará todo como queda dicho, en dicha cazoleja, y se le dará fuego manso rebolviendolo à vna mano, hasta que dicha mixtura este en consistencia de poderse hacer pastillas, de modo que à la sombra se puedan secar, con que han de tener el punto alto, porque no se apeguen vnas con otras, y guardarlas con toda curiosidad, para vlar de ellas, quando fueren necessarias. La trementina se lavara hasta que estè blanca, y se cocera vn poco, para que con mas brevedad puedan hacer pastillas; el vso es quando las vlceras estan en la garganta, se ponen en vna cazoleja vnas pequeñas brasas con rescoldo, y sobre ellas se echará, y sobre la cazoleja se pondrá vn embalador, que la cubra, y el caño sea largo, y estrecho à la punta, y esta se pondra en la boca del paciente, y se tomará el humo, que se detenga en la boca, y se tragará, y estos humos los tomará tarde, y mañana, y sea en porte abrigada, y por corrosivas que sean, aunque tengan gusanos las curará, y cicatrizará.

12 Tambien este humo es muy bueno para curar las vlceras de la boca del vtero de las mugeres, aquellas que la vista no las alcanza à registrar, y tambien cura las que se ven recibiendo el humo, como queda dicho; y si estan en parte que pueden aplicarse hilas, ò llanas, mojadas en el agua roxa, con brevedad se mundificarán, encarnarán, y se cicatrizarán, aunque aya carne esponjosa, ò fongosa en ellas, y de qualquier genero que sean, y con estos remedios las personas honestas, y mugeres vergonzosas se pueden socorrer, como queda dicho, con mucha facilidad, sin necessitar de asistencia de Cirujano guardando la orden de la curacion que llevo dicha, y tener cuidado de la limpieza de estas partes, pues muchas veces por ser tan humedas, se hacen vlceras muy perniciosas, dolorosas, y dificiles de poderse curar por el descuydo.

13 Tambien aun à personas honestas suele acontecerles vna picazon enfadosísima , que esta se curará con blanquete molido con agua rosada , aplicandolo à la parte , y si fuere pruritu , ò comezon contumaz , se mitigara mucho con agua de plantayna , y rosada destiladas : y litarge molido con dichas aguas , y tomando vn vaso de agua de malvas , tarde , y mañana : En la Farmacopea de este libro se hallarán otros medicamentos para la curacion de este accidente , y advierto , que en la composicion del agua roxa se hallará en la Farmacopea de la primera Parte , y en el Abecedario de esta se hallarán otros remedios para dicho accidente.

14 Tambien el cocimiento de ojas de arbol de el Parayso , con miel rosada à discreccion , enjuagandose algunas veces al dia tibio , y teniendolo en la boca , y aunque passen al go no es dañoso , cura las vlceras de ella , y corrige la fluxion de los dientes , y muelas , y es experimentada con feliz suceso.

## CAPITULO SEGUNDO.

### DE LA TIÑA , Y SU CURACION.

1 **N**O trato de poner question , si la tiña seca tiene diferente curacion , que la tiña humeda , ni de que procede , ni las señales para conocerla , porque ella dice la que es seca , ò humeda ; ni menos explicarè los casquetes , que aplican ordinariamente à los pobres tiñosos , que estos vnos los hacen con pez de coca , de la otra partes iguales ; otros con sola pez ordinaria , que està muy limpia ; porque estos casquetes , aunque ordinariamente curan con ellos , es tan dolorosa curacion , que no solo facan el pelo dañado de raiz , sino tambien el bueno , y escorchan el cutis , y hacen llagas muchas veces , dexan cicatrizarse vnas plazas , que jamas sale pelo en ellas ; y quanto mas tiempo tiene el paciente , mas doloroso le parece el remedio , y no me maravillo , que los hombres , y mugeres reusen entrar en esse remedio , y por esso explicarè otros mas suaves , y experimentados con feliz suceso.

2 Sea el primero , que tambien es casquete , y cura con perfeccion , y es mucho mas suave , que el casquete que queda arriba dicho. Tomase media libra de harina de trigo , y otra me-  
dia

dia de harina de centeno, passadas por cedazo espeso, y con tres libras de vinagre fuerte; puestos en vna cazuela, y se echara vn puñado de sal, y se pondra à hervir, y se irá echando las harinas rebolviendolas à vna mano; y quando parezca esta cocida, estando caliente, se tendra aparejada vna libra de pez, que sea limpia, y otra libra de rasina de pino, cada vna a parte redetidas, y se iran echando en la cazuela, y se irá rebolviendo, para que todo se incorpore con las harinas, y vinagre, y en estar en forma de emplasto, así caliente se irá echando en el lienzo, ò tela, que estara aparejada, y medida à proporción de la cabeza, para poner el casquete al tiñofo. Pondrase caliente, de modo que lo pueda tolerar el paciente, y antes de poner el casquete, ha de estar la cabeza tapada, y labada con orines calientes, y enjugar la cabeza; y de seis à seis dias se quitara el casquete, poniendo otro: Acostumbra à curarse al sexto dia, ò septimo casquete; y si quedare apegado el emplasto en el pelo bueno, y que no está dañado (porque solo el dañado lo arranca de raiz este casquete) se vntara luego que se quita el casquete, con redetido, ò con aceyte, y poner vna cofia, ò paño en la cabeza, y à la mañana caerà toda la mixtura, cortarase el pelo, que creciere, y se pondra otro casquete; si acaso la mixtura, que está en la cazuela, como se ha de calentar, para que se lique, ò ablande, para poder ponerla en el nuevo casquete, pareciere que se puede quemar, echar vn poco de vinagre, y con el favor de Dios curara con esta suavidad.

3 Si acaso la tiña no está apoderada de toda la cabeza, sino que ay vna plaza en vna parte, otra en otra, se vntaran las postillas, ò cortezas, para que caygan, con vna corteza de tocino remojada en vinagre, y caydas, se cortara el pelo con tixeras muy à raiz, y despues se vntara con miel, y se polvorizara con pez ordinaria, y se pondra vn lienzo encima, como quien pone vna pilma, ò bisma, y esto se hará donde estuviere la tiña tan solamente; y passados seis dias, ò siete, se quitaran con violencia, y se repetiran hasta estar curados; este se debe aplicar luego, para que no se estienda la tina por la cabeza, y así en salir mimas, que dicen, asegurense si puede ser especie de tiña, y si lo es, apliquense estos remedios, para atajar el daño que puede sobreenir.

4 Otro para personas delicadas, y criaturas. Tomase vn poco de polvora, y zuffre partes iguales, haganse polvos muy sutiles en losa de Pintor, y despues con aceyte bueno, y añejo, se ha-

hará vnguento en la misma losa, y se guardara en vn vaso muy cubierto, para vsar de él, vntando toda la tiña, y poner vna cofia, el pelo se ha de cortar à raiz, y se han de hacer caer las postillas; si se endureciere este vnguento, se ablandara echando vn poco de aceyte, el que fuere necessario; tengolo experimentado en criaturas delicadas.

5 Otro tambien muy suave. Vntese toda la tiña dos veces al dia con quinta essencia de zuffre, con vna plumilla, cura admirablemente. La quinta essencia ha de ser sacada por Retorta conforme Arte, y no por Campana, porque esta es la fléma, ò aceyte de zuffre que dicen, y no la essencia.

6 Otro remedio tambien suave. Tomanse tres onzas de gengibre, cuezanse con media libra de vinagre muy fuerte, y vna poca de manteca de Bicas, ò de Ovejas, hasta que se consume el vinagre, y despues se picará muy bien el gengibre con la manteca, hasta que estè en forma de vnguento, con el qual se vntara tarde, y mañana la tiña, y en breues dias curará; hase de poner cofia, ò tocador para conservar la vntura.

7 Otro remedio facil de executar, que cura perfectamente con limpieza, y sin dolor, ni fatiga del paciente, que es mejor, que todos los que se han inventado en la Medicina, y aun no se tenia noticia en España de él, hasta que los publiqué en la Primera Parte, y lo tengo experimentado con feliz suceso en muchos, y es de tan poco coste, y tan facil de executar la curacion que entiendo, que no avrá padres que embien à sus hijos al Hospital Real, y General de Nuestra Señora de Gracia, para que los curen, y con esso se escusará tambien el dicho Hospital el gasto tan grande que tiene en la quadra de tiñosos con la muchedumbre de muchachos, y muchachas, que acuden todos los años; y muchas veces despues de curados con los casquetes, retoñece la tiña, con que se multiplica el gasto, y dando el mismo Hospital el agua para la curacion, pues se puede hacer cantidad de ella, nadie embiara à sus hijos à que experimenten el rigor de los casquetes: Esta agua se hace con vitriolo blanco, y verdete, que por decir en la Farmacopea la composicion de ella, y el modo de hacerla, y los accidentes que cura, me remito à que se vea en ella, porque se curaran, aunque sean criaturas muy delicadas, porque es suave curacion, y por tal me la embió mi Maestro.

8 Stacafo por los remedios dichos, ò otros, quedaren plazas à los pobres tiñosos, y no faliere pelo, aunque para esto traen los Autores algunos remedios, el que he viado siempre con

con feliz suceso, es del tenor siguiente. Tomanse Abejitas de los vasos, aunque sean muertas poco importa, y quemanse muy bien, hasta que esten hechas ceniza, y tomanse tacones de zapatos, ó luclas, y quemense muy bien, y hagase todo polvos, y tomando partes iguales, se tendrá aparejada enjundia de Oso, y miel iguales partes, y pongase en vna cazoleja, y se pondra al fuego para que se lique, y de los polvos de las Abejitas, y tacones se irá echando en la cazoleja; y en estar en consistencia de vnguento, se sacará del fuego, y caliente yn poco, se vataran las plazas de la cabeza, que sin falta alguna faldra el pelo; y en el Abecedario se hallaran otros muchos remedios.

## CAPITULO TERCERO.

### DE LA SARNA, Y SU CURACION.

1 **I**Nfinitos remedios traen los Autores para la curacion de esta picante, alquerosa, y enfadosa semilla contagiosa, y aqui pondré los remedios, que tengo experimentados, y otros de Autores graves, con que podra el paciente escoger el que gustare, y le pareciere vsar de él.

2 Primeramente cura con brevedad el siguiente: Tomase media libra de aceyte comun, y tres onzas de minio, y se echaran en vna cazoleja, y se pondra a hervir a fuego niano, revolviendolo a vna mano con vna cucharilla de madera, hasta que se haga vnguento negro, y con él caliente se vntara el sarnoto antes de cenar todo el cuerpo, brazos, y piernas, menos la boca del estomago, y vientre, y se pondra la camisa, y la acostará, y cenara, y se ha de quedar en la cama cinco dias, porque se ha de vntar cinco noches, y a las primeras noches saca a fuera toda la malicia, y humor que ocasiona la sarna, y despues la va sacando, y en estar seca selabara con agua caliente; y si quisiere en ella echar vn poco de vino blanco, podra hacerlo, y trocarse camisa limpia, y lo tengo experimentado con feliz suceso, así en la sarna ordinaria, como en otra, que hace vnos granos gruesos, y con mucha materia.

3 Otro: tomase media libra de aceyte de olivas, dos, ó tres dineros de zufre dorado de cañutillo, muy bien polvo-

rizado , y vna onza de cera virgen en grumo , y media docena de passas , quitados todós los granillos , pongase todo à hervir vn poco , y despues caliente se vntará todo el cuerpo , brazos , y piernas , menos la boca del estomago , y vientre con vna muñequilla , y dentro de dicha muñequilla ha de aver dos dineros de clavillos machos , dos dineros de cominos rústicos , y vna onza de pimienta , todo muy bien picado , y se ha de poner la dicha muñequilla en la cazuela , quando se poné al fuego para que se empape en ella dicha mixtura , y en dar vn hervor , con la muñequilla , lo mas caliente que pueda toletarlo , se vntará tarde , y mañana ; es experimentado.

4 Otro , tomase zulfre vivo , y escogido , polvorizese muy sutilment: vna onza ; y dos dragmas de gengibre , tambien polvorizado , mezclese muy bien con manteca fresca , ò con redetido fresco , y añadase vna dragma de soliman bien polvorizado , è incorporese muy bien con la mixtura arriba dicha , hasta que esté todo como vnguento , y con él el paciente se vntará tan solamente las junturas de las manos , y las de las rodillas ; tambien es este vnguento bueno para el peñin cavallar.

5 Otro , tomase vna cucharada de redetido fresco , sin sal , y se labará tres , ò quatro veces con agua rosada , y despues se echará medio real de estoraques liquidos , y se rebolverá todo hasta que esté todo muy incorporado , y se vntara el paciente todo el cuerpo , como queda dicho , con este vnguento ; si se endureciere , echando vna poca agua rosada se hará blando . Tambien es muy buen vnguento para el vsagre , que se les hace à las criaturas , y para las postillas , granos , y encendimientos de la cara , y lo tengo experimentado en criaturas , y grandes.

6 Otro , tomase polvos de litarge ocho dineros , blanquete crudo quatro dineros , comprese esto en casa de los drogeros , haga se polvos passados por cedazo , y se echarán ocho dineros de acyte rosado , y en frio se rebolverá muy bien el blanquete , y litarge con el acyte , echandolo poco à poco , y despues se añadirán nueve , ò diez cucharadas de vinagre blanco , que sea fuerte , y se mezclará todo muy bien , y con esta mixtura se vntara todo el cuerpo en parte caliente tarde , y mañana , sin vntar el estomago , y vientre.

7 Otro , tomase ocho onzas de trementina labada con vino , despues se labará con agua rosada tres , ò quatro veces , el agrio de quatro naranjas , y quatro yemas de huevo , de mirra polvorizada , y de estoraques liquidos , de cada vno peso de tres drag-

dragmas, hagase vnguento con diligencia, para que todo se incorpore, y esto se ha de hacer en frio no al fuego, y vntarse con él como queda dicho; es experimentado.

8 Otro, tomase vna libra de leche de Cabras, y en ella se echarà de la corteza verde del fauco vn puñado, y vna poca de sal, cueza todo junto, y despues cuelese la leche, y hagase expresion fuerte, y vntese toda la farna.

9 Otro, tomese vn buen manajo de enula de Campana cuezcase con vn pollo, y beba el farnoso de este caldo, que luego curarà.

10 Otro, para todo genero de farna, es remedio vnico lavando la parte afectada con el agua destilada del escremento del hombre.

11 Otro para la farna, y flema salada: Tomese trementina; y manteca de mayo, de cada vno vna onza, de vinagre fuerte media onza, de sal peso de dos dragmas, mezclese, y hagase vnguento para vntar la parte afectada.

12 Otro, vn grave Autor dice, que se expriman dos, ò tres naranjas agrias, y que en él se eche Azucar, y que se tome como jarave tres, ò cinco mañanas, y afirma es admirable remedio porque por orina arroja todo el humor, que engendra la farna, y hace arrojar la orina todas las mañanas negra; el remedio aunque es interno, qualquiera de buen gusto puede tomarlo, porque el Autor es grave, y no lo tengo por temerario.

13 El mismo Autor dice, que los ajos tiernos, y aun los otros cortados muy menudos, y picados muy bien con enjundia de Puerco, cura todo genero de farna con tres, ò con quatro veces que se vnten.

14 Otro vnguento para la farna postillosa, y para qualquiera parte que huviere postillas. Tomase trementina la que bastare, enjundia de Puerco, ò redetido onza y media, sebo de Ciervo dos onzas, resina de Pino media onza, zumo de tres naranjas, dos yemas de huevo, de almastiga, incienso, mirra, de cada vno dos escrupulos, estos hechos polvos sutiles, de todo se haga vnguento, conforme arte, y se vntaràn todas las noches vn poco antes de cenar; y està experimentado siempre con feliz suceso.

15 Otro, tomase zumo de ruda, y de estoraques liquidos, de cada vno vna onza y media, de sal media onza, y de azeyte rosado vna onza, y lo que bastare de cera, derritase la cera en el acceyte, y en vn mortero de plomo se echaràn los estoraques, el

zumo, y la sal, y despues la cera, y el aceyte, y se rebolvera todo con la mano del mortero, que tambien ha de ser de plomo, y hagase vnguento. Este vnguento es excelente para todo genero de farna, es muy bueno para las erisipelas, y para todo genero de escoriacion cutanea, que procediere de la flema salada, en qualquiera parte que estè en el cuerpo.

16 Otro, tomase vna onza de zufre muy bien polvorizado, y se incorporarà con miel, y se tomarà en tres, ò cinco mañanas, vna cucharada cada mañana, para que salga fuera todo el humor, que ocasiona la farna, y se vntarà todas las junturas de las manos, muñecas, y rodillas con el vnguento siguiente, estregandose muy bien con èl.

17 Tomase zufre vivo muy bien polvorizado, y polvos de la drillo muy sutiles, partes iguales, se mezclaran muy bien, y con aceyte comun se harà vnguento, hasta que estè el pelo, se ha experimentado saludable.

18 Algunas veces es tan rebelde la farna, que no cede à los remedios exteriores, y en este caso será necesario disponer el victus ratio, que es la comida, y bebida, como se dice en el Capitulo general de la curacion de las vlceras en la Primera Parte, y acudir a quitar la causa antecedente; pues por su rebeldia, se reconoce es engendrada por vna materia grosa, como el empeyne por vna terosidad sutil, y agria, y asi este genero de farna se avrà de curar con los remedios de las evaquaciones generales en esta conformidad: si se reconociere, que el sugeto se conociere que tiene plenitud de sangre, que esta plectorico, se sanará; pero si tuviere abundancia de humores cacochimios, su curacion propia es la evaquacion por purgas convenientes, y la mas principal para este intento es, dando el Mercurio dulce de diez granos hasta trece, con dos granos, ò tres de escamonea preparada con el humo del zufre, la dosis no se tome, sino que la regule el Medico docto, ajustando los granos del Mercurio, y Escamonea, segun sea el sugeto, conformandose con sus fuerzas, y edad, se puede dar en caldo, con vna mija de manzana aslada, ò cocida; pero ha de preceder vna purguilla ligera; y quando tome el Mercurio, si quiere que no purgue por salivacion, tomara, pasadas dos horas, vn poco caldo, aunque no aya comenzado à purgar.

19 Y despues se podrán vntar con el vnguento siguiente, ò con qualquiera de los dichos. Tomase zumo de la raíz de la *Euula Campana*, y se mezclara con manteca, ò con enjun-

dia de lechón, que sean frescas, y se hará vnguento, con el qual se vntará.

20 Tambien se puede hacer con dicho zumo, y aceyte comun, y vna poca cera el vnguento, y vntat la farna con él.

## CAPITULO QUARTO.

### DE LAS QUEMADVRAS.

**T**Res generos de remedios ay para curar las quemaduras, vnos para impedir la inflamacion, otros para aplacar el dolor, y losterceros para defecar, y cicatrizar las llagas. Los remedios, que corrigen la inflamaciou, se deben aplicar luego al punto, como son el tocino gordo, ò la eunjundia de lechón, corrandolo à tajadillas, y aplicarlo sobre lo quemado, que lo cubra todo, sea de quemadura, ò esculadura con agua hirvleno, ò algun otro licor.

2 Otro, tomase dos partes de claras de huevo, y vna parte de aceyte comun, batefe con vn palo, ò cuchara con diligencia, hasta que esté blanco, y esté como vnguento, y con vna pluma se irá vntando lo quemado muchas veces al dia, sin dexarlo secar, y se ha de vntar hasta que la corteza se cayga voluntariamente, y sobre la vntura no se ha de poner cosa alguna, quita luego el calor, corrige la inflamacion, y el dolor, y cura las llagas, y quando cae la escara, ò corteza, quedan cicatrizadas las llagas sin dexar señal; es experimentado.

3 Otro, el zumo de verdolagas, de siempreviva, ò yerua puntera, quita la inflamacion, y el dolor; pero no se vse este mucho tiempo.

4 Otro, el vnguento verde, hecho con el zumo de la corteza segunda del fauco, incorpora lo, con nata de leche, o manteca fresca, es bueno, y experimentado.

5 Muchos aplican, con feliz suceso para quitar el fuego, vna cebolla comun cruda, picada con sal.

6 Otros para quitar el dolor de las quemaduras, se sirven de el redetido sin sal, labado con agua rosada, tres, ò quatro veces, añadiendole yemas de huevo, segun sea la cantidad del redetido. Tambien las hojas de adormideras, si es tiempo de ellas,

ellas, quitan el dolor, si se ponen sobre lo quemado.

7 Quando la inflamacion, y el dolor se han quitado, se dessecará la llaga con cal viva, apagada, y labada muchas veces, mezclandola con manteca fresca, labada con agua rosada, ò mezclando la cal con aceyte de hepericon. Tambien vna clara de huevo, agitada con vna piedra de alun crudo, hasta que tenga consistencia de pomada, vntando lo quemado con vna pluma muchas veces al dia.

8 Otro, tomase cinco, ò seis hojas de laurel, que esten verdes, y recién cogidas, se pondrán sobre vn plato, y se tendrá aparejado vn poco de tocino gordo, quitando la corteza, y lo filado, embuelto en vn papel, passarlo por vn asadorcillo, como quien lo apareja para enladar, y se encenderá, y se lardearán las hojas de laurel, hasta que tenga fuco el tocino, y caygan las gotas ardiendo; y vntando con el vnguento, que se hizo con el lardo, y las hojas, hallará alivio grande, y curará vntando todo lo quemado.

9 Otro, tomase manteca fresca la que quisieren, cuezcase con el escremento de Anfaron, y despues de cocida cuelese sobre agua limpia, fria, y clara, y buelvale à derretir, y se buelva à echar en agua fria, limpia, y clara, como la primera vez, y quanto mas veces se haga esta diligencia mejor será, y despues se labará con agua rosada, y con esta manteca se vntara lo quemado, sea de fuego, agua, ò licor, ò hierro, ò polvora, y luego se quitará el dolor, y curara con brevedad la llaga; y si es profunda la llaga, aunque sea antigua, la curará tambien con brevedad, y está experimentado.

10 Otro, tambien el secante, que hacen los Pintores es excelente, vntando con èl la quemadura, y encima poner hojas de Tragontayna, si se aplica luego no tiene subida, aunque escuezze al principio, cura con brevedad, y perfeccion, sino huviere de las hojas dichas, sean de Paria.

11 Otro, que quita el dolor, y cura. Tomase enjundia rancia de puerco, reditate, y echese en agua fria, despnes recojate, y se mezclará con yemas de huevo, y se agitará todo dos horas con vna espatula de madera, hasta que se espese en forma de vnguento, pondràse de este vnguento en vn paño bien cargado, y se pondrá sobre lo quemado, y passadas doce horas, se labara con agua tibia, y se pondrá otro paño, como el primero, y se proseguirá esta curacion, y en nueve dias, dice el Autor, que quedará curado.

12. Otaõ, el agua destilada de los rabanos, puesta sobre lo quemado, sea de fuego, ò de agua hirviendo, si por descuido se criare corteza, y diere pesadumbre, lavando las cortezas con dicha agua, y poniendo vnos paños mojados en ellas, caeràn luego, y se curarà lo quemado con brevedad.

13. Otro, que quita el dolor dentro de tres, ò quatro horas; luego que se quemar, pongase sobre lo quemado la mixtura siguiente. Tomase leche, con claras de huevo, y aceyte rosado; partes iguales, batase todo muy bien, hasta que se incorpore, y pongase como queda dicho, y luego quitara el dolor.

14. Otro para cicatrizar las llagas de lo quemado, y para qualquiera otra llaga: Tomase cal viva, y se apagará con agua, y se labará diez veces con agua clara, y se tomarà de ella, despues de enjuta dos onzas, de tucia preparada vna onza, de cera, y aceyte partes iguales, lo que bastare para hacer vnguento, y se añadiràn dos claras de huevo, y se agitarà todo, hasta que estè bien incorporado, y se usará para cicatrizar, poniendolo en vn paño doblado, y estè sobre la llaga, y estè experimentado.

## CAPITULO V.

### DE LAS ALMORRANAS.

1. **M**uchas veces la sangre melancolica, por la cantidad de ella, se estiende en las venas hemorroydales, ò por su calidad agria, y viliosa inflama las almorranas, y causa vn dolor muy grande, y el paciente se fatiga mucho; y en este caso, para medetar el dolor, e inflamacion, conviene la sangria del brazo repetida, y si no se mordera, se avrá de hacer la misma diligencia en el pie, porque el dolor es el mayor tirano, que puede tener qualquier paciente, y se harán fomentaciones en las almorranas con el cocimiento siguiente.

2. Pongase en vn puchero leche, y sobre ella se echarà vn puñado de linosa, hierva buen rato, y despues con este cocimiento se fomentaràn las almorranas. Tambien se puede hacer cantidad de dicho cocimiento para ponerlo en vn servicillo de cama, y que en èl se remojen, assentandose en dicho servicillo el paciente.

Otro

3 Otro muy bueno, experimentado, y facil. Tomase vna pinocna entera con la simiente de cardo santo, cortese con tijeras menudo, y se echará en vn huevo bebido, y se tomará en ayunas tres, ò quatro mañanas, las sacará con brevedad.

4 Otro, tambien se puede vsar con feliz suceso de este vnguento: Tomase manteca fresca, y en vn Mortero de plomo, como el macillo de lo propio, se agitará, hasta que aya tomado sustancia del plomo, y se echará mucilago de linosa, sacado con agua de Plantayna, y se vntarán las almorranas.

5 Otro, muchos han vsado, con feliz suceso, poner vna cebolla colorada, picada con cebollas de azucenas, partes gualcs, mezcladolo todo con aceyte de linosa.

6 Otros hacen hervir la raíz de la Escrofularia, y despues de muy bien picada, y capolada, se mezclará con manteca fresca, para hacer vnguento, y se aplica para quitar el dolor.

7 Otro, entre todos los remedios, que quitan el dolor, es el aceyte de Box, echando vna gota de él, y poniendo vn poco de Algodon floxo.

8 Si las almorranas son vlceradas, se vsará de este remedio siguiente, que es admirable, y experimentado: Tomase vna dragma de Incienno en polvos muy sutiles, vna yema de huevo, y dos granos de Opio, y vn poco de aceyte de linosa, agítale todo muy bien, para que se incorpore, y vsen de él, que verán vn efecto prodigioto.

9 Otro perfectissimo para quitar el dolor, y curar las almorranas: Tomate yerva llamada linaria, quando está en flores, es parecida al lino, la que quisieren, pongase en vn Mortero de piedra, echando enjudia de Lechon fresca, ò redetido lavado, y todo junto se picará muy bien, hasta que este todo el redetido verde, y despues en vn cazo, con toda curiosidad, se calentará toda esta mixtura, sin quemarla, hasta que todo el redetido este liquido, y se colará por vn paño claro, y por torcedor se sacará toda la sustancia; y despues de frio, queda como vnguento verde, y se guardara en vaso muy bien tapado, que sea de vidrio, ò de tierra muy bien albernizado; para vsar de él, se tomara vna yema de huevo, y otra tanta cantidad del dicho vnguento, y se mezclará muy bien, y se aplicara con vn Algodon, quita el dolor con brevedad, y cura las almorranas: es de los mejores remedios como tengo dicho, tambien cura las almorranas el vato de la prensa de los Impressores, con solo vntarle tres veces, es re-

medios, que tiene la Medicina, y le he experimentado muy saludable, La yerva escusa es muy parecida à la Linaria; pero es de contraria calidad; el Doctor Bartholomè de Aperte, Medico de Tarazona, muy conocido por sus muchas prendas, me embiò vn manojo de Linaria harto crecido, y con esso pude experimentar este remedio, y el dicho Doctor curò en Tarazona, con admiracion de todos, à tres personas, que las padecian con el vnguento, que le embiè, y este con ser tan docto Medico, jamás rehusò el mandar aplicar los remedios, que le remitia para los accidentes, que me participaba de sus Parroquianos.

10 Otro, que tambien quita el dolor. Tomase vna yema de huevo, de aceyte rosado vna onza, azucar candi polvorizada, y de zafran, de cada vno dos escrupulos, este se picarà, el aceyte, y la yema de huevo se agitarà gran rato, despues se añadirà el azucar, y el zafran, hasta que todo se incorpore, se bolverà à agitr, el vfo es, poniendo vn pañito cargado de dicho vnguento, y aplicarlo sobre las almorranas, si estàn adentro pongase de dicho vnguento con vna pluma, y el pañito encima.

11 Otro, tomase vna cebolla Albar, cuezase debaxo las cenizas, y despues de limpia se picarà muy bien con mucha manteca fresca, hasta consistencia de vnguento, y si es el mortero de plomo, es mejor, y vntese las almorranas con èl.

12 Otro, dos onzas de azeyte rosado, y dos dragmas de vnguento de Populeon, y vna yema, y clara de huevo, agitese, y hagase en forma de vnguento, y vntese con èl,

13 Otro para abrir las almorranas, y sacar afuera las que estàn adentro: Tomanse raizes de Malbaviscos, y cebollas de Azucenas, y malvas, partes iguales, cuezase todo en caldo de carnero, poniendo primero las raizes, y en estar medio cocidas poner las de Azucenas, y despues las de malvas, y en estar todo bien cocido capolarlo muy bien menendo, y passarlo por cedazo claro, y añadirà a media libra de cataplasma, vna yema de huevo, y vn poco de deretido, y aplicarlo tarde, y mañana tibio en forma emplastica, las supuran, ò resuelven, ayudando a la naturaleza.

14 Otro para quitar el dolor quando es muy grande: Tomase vna onza de azeyte rosado, y onze granos de zafran, y dos granos de opio, mezclese todo muy bien, y vntese las almorranas.

15 Tambien los polvos de corcho quemado, iacorporados con manteca fresca, aplicados son muy buenos.

16 La ceniza de sapo muy bien quemado (quanto mayor sea es mejor) passado por cedazo espeso, hagase vnguento con agua rosada, y apliquele a las almorranas, quita el dolor luego, y la sangre, y se curan con brevedad.

17 Otro, tomase hiel de Buey, y Triaca magna, partes iguales, mezelese muy bien, y vntese las almorranas con dicho Linimento, luego quedara libre del dolor.

18 Otro; tomase zumo de la yerva cinco en rama, que es quinque folium quatro onzas, de rederido sin sal onza y media, y azeite de hepericon vna onza, incorporese todo muy bien, y hagase vnguento, y vntese las almorranas,

19 Otro para atancar la sangre de las almorranas si es mucha; Tomase cardo Santo: cuezcase con vino apuntado, y mezelese este cocimiento con igual parte de zumo de hortigas, y tibio se aplicara a las almorranas en vn poca lana sucia sin lavar.

20 Otro para lo mismo. Si es mucho el fluxo de sangre se debe executar, y hacer vna decocion con vino tinto, y agua de herreros, que este muy bien fogueada, partes iguales, y se cocera con esto raizes de consuelda mayor, y de vistorta, hojas de verbasca, y de agenzos, y con dicho cocimiento hara fomentacion en todas las almorranas, estando tibio el cocimiento, y el paciente se purgara por vna infusion, y expresion de Knybarbaro de dos dragmas, en la decocion de simiente de Plantaybasil estos remedios no bastaren, ni se atanca la sangre, y faltan las fuerzas, se tomara de la misma sangre, que fluye, y se picaran pastillas de las que se gastan ordinariamente para olor, que sean hechas de mucho tiempo, y bien polvorizadas se mezclaran con dicha sangre, y de esta pasta se aplicara a las almorranas, y cessara la sangre, y si fuere tan rebelde el fluxo de sangre, que no cediere a estos remedios, en tal caso se viara de el agua arterial, como se dice en la Farmacopea de la Primera Parte, que se dice el modo de hacerla, y su vto.

21. Otros en este suceso sangran de los brazos, hacen ataduras fuertes en ellos, dan ventosas en los pechos, y en las hijasdas; pero estos remedios son buenos si tiene fuerza el paciente.

22 Otro, tomase caneros del Rio, cuezcase con azeite de olivas, hasta que el azeite este espeso como miel, y vntese, que luego se quitara el dolor, y curara con brevedad.

23 Otro, tomase Pez ordinaria, y echese vna poca en

vn tiestecillo puesto en vn servicio, y reciba el humo el paciente en las almorranas, que curara, y quitara el dolor de ellas.

24 Vn fomento quando estan las almorranas inflamadas, ò fecas, y con dolor: Tomanse raices de malbaviscos, y se cascan, majaran hojas de malvas, y de violas molcadas, hojas de plantayna, alolvas seis dineros, camamila dos manojos, vn almud de ratarara de salvado, pongase en vna perola muy limpia vn cantaro de agua, y echense los malbaviscos, alolvas, y linosa, y en estar medio cocidos, echese buen recado de hojas de malvas, y linosa, y las de las violas, y todo lo demas, y hierva hasta que se consuma la mitad del agua, y de este cocimiento caliente se pondra en vn servicio de cama hasta tres dedos en alto, y alientado el paciente sobre el en la cama reciba el vapor, y los humedecera, y quitara la inflamacion, y hara purgar, y quedara muy aliviado. En el Abecedario se hallaran otros remedios para dicho accidente muy provechosos.

25 Si huviere ciferas, ò quebracillas en el ano, se hara vnguento con aceyte de linosa, y cera virgen, y canfora conforme arte, y se vntaran con el, que con brevedad se curaran.

## CAPITULO VI.

### DE LA TIRICIA, O AMARILLEZ.

**E**Sta enfermedad es de todos conocida por el color amarillo en todo el cuerpo del cuerpo, y los ojos en particular, y que los orines son teñidos tambien, y el paciente tiene vn cansancio, grande pesadumbre, y hastio a la comida, sin tener apetito.

2 Purgarse este humor tomando el paciente la decoccion siguiente: Tomase vna onza de raices de Rubia de Tintorerres, con vn puñado de hojas de celidonia mayor, y otro puñado de hojas de Agenzos, echese vna libra, y tres onzas de vino blanco, y haga se coción, y cuelese, y se hará vna poca expresion, y assi caliente se echará en el vino vna dragma y media de tartaro marcial picado, y se tomará cada mañana, media taza en tres mañanas, ò

quá-

quatro, y antes de tomar este vino, sino se halla, podrá tomar el paciente tres mañanas tres onzas, cada mañana, de xarave de zaino de marrubio blanco, hecho con miel, y la bebida ordinaria agua cocida con vn palo largo como el dedo de enmedio, y recio como dos pulgares, partido por medio quatro partes, de la madera que llaman coscojo, especie de carrasca, planta bien conocida de los Labradores, y ha de vsar de esta bebida vnos treinta, ò quarenta dias, que sin falta curará, y el apetito lo recuperara con mucha brevedad, y lo tengo experimentado con feliz suceso en muchos, y quatro se han curado solo con beber del agua cocida con el palo de coscojo, y por averlo experimentado siempre con feliz suceso, por no ser cansado, como en el Capitulo de la farna, y en otros Capítulos, no propongo otros remedios, porque este es facil, de poco coste, y que cura con brevedad.

## CAPITULO VII.

### DE LOS BOMITOS VILIOSOS.

**I** Este accidente de trocar, ò bomitar, ordinariamente da à muchos en sana salud, y casi à todos los enfermos les suele suceder, que buelven la comida, y los remedios liquidos, y me ha parecido para consuelo de todos hacer este Tratado, para que si sucedieren sobrevenir estos accidentes en Lugares cortos, puedan socorrerse en sus necesidades, y aflicciones: Digo, pues, que muchas veces el bomito se cura por remedios bomitivos, sea el primero, y más prompto por la facilidad. Tomara el paciente vinagre muy templado vnas cinco, ò seis onzas, segun sea el paciente, hase de tomar tibio, si quisiere echar vn poco de azucar para lifongear el gusto. Si el enfermo no retiene los remedios liquidos, como sucede de ordinario, se le dara vna dragma de acibar labado con infusion, ò zampo de roas finas.

**2** Otro bomitivo. Tambien se corrige el bomito, poniendo en infusion vna dragma de Ruybarbaro, dentro de la decoccion de hojas de plantayna, ò del succo de Berberisco, ò de la corteza de granada

**3** Otro: hagase hervir muy bien la carne de membrillo en vinagre, hasta consistencia de vna salsa espesa, y sobre vna libra de

de esta mixtura, ò medicina, se echará vna onza de polvos de corteza de naranja, y se reboluerà todo muy bien hasta que se incorpore, y desta mixtura tomarà el paciente tarde, y mañana la grosura de vna Abellana.

4. Otros polvos muy vtils para el bomito. Tomase vna dragma de simiente de acederas, y otra de simiente de verdolagas, dos dragmas de polvos de yerva buena, dos dragmas de radaduras de cuerno de Ciervo, y vn escrupulo de rosas finas, todo esto ha de estar bien polvorizado, y pasado por cedazo espeso, y el peso de las dragmas ha de ser de los polvos ya echos, y todo se incorporarán con jarave de membrillo, ò con carne de membrillo, cocida, y se tomarà tarde, y mañana con opiata, ò con caldo, la grosura de vna Avellana gruesa.

5. Otro apocimado, o bebida. Hacese vna deccion de raices de acederas, ojas de trebol acetoso, y fruto de berberis, y à quatro onzas de este cocimiento, se añadirà vn poco de zumo de trebol acetoso, que tiene semejnza al zumo de limones, y se puede añadir vn poco de azucar para adularlo, y si se añaden quatro gotas de espíritu de vitriolo, se aumentará la virtud, y obrará con mas eficacia, y tomarà vn poco de caldo, ò como gustare el paciente.

6. Otro remedio: Si se bebe vno vna onza de zumo de membrillos crudos, es maravilloso remedio para detener el bomito. Tambien se puede aplicar el membrillo cocido à la boca de el estomago, que no coja todo en forma emplastica.

7. Si con ninguno de los remedios dichos cessare el bomito, y fuere de humor vilioso, se aplicará à la boca del estomago el emplasto de vino, y harina sin cerner, cuya composicion se hallará en la Farmacopea de este Libro, y si fuere el humor crudo, usará de la bisma de cal viva, vntando la boca del estomago con miel caliente, y polvorizandolo con cal, ò vntar la boca del estomago con trementina fina, y jarave de agenzos caliente, y polvorizarlo con polvos de maíste, corige el bomito, y camaras

procedido de causa fría admiabilmente, y sobre

la pilma se pondrà vna poza de esto-

por ningun caso se

execute sangria.

\*\*\*

## CAPITULO OCTAVO.

## DEL BOMITO DE SANGRE.

1 **S**I el paciente bomita fangre ( como sucede algunas veces ) de las partes vecinas del estomago , ò por refuldar las venas , ò por las puertas de las venas ; en este caso se ha de sangrar à menudo del brazo , pero sacar poca fangre , como quatro onzas no mas , y à pausas , por razon de la rebulssion , y se hatan fuertes ataduras en los muslos , y brazos , y tomara el paciente al tiempo del bomito dos onzas de zumo de hojas de plantayna ; y do; horas despues de averlo tomado , tomara vna taza de vinagre templado , y muy amorado , y se fomentara en aver tomado esta bebida , toda la region del estomago con dicho vinagre amerado .

2 Si esto no bastare , tomara el paciente à cucharadas la mixtura siguiente . Tomase dos cucharadas de agua rosada , y vna de vinagre rosado , y se echara vna clara de huevo , y se rebolvera todo muy bien , y despues se echaran dos dragmas de almidon en polvo , y se incorporara todo muy bien , y se tomara à cucharadas el zumo de hortigas , tomado hasta quatro onzas , es muy bueno ; sino obedece à estos remedios , se usara del agua arterial , como se dice en la Farmacopea de la Primera Parte .

## CAPITULO NONO.

## DE LA COLERA MORBUS.

1 **S**I el bomito vilioso , y violento està acompañado de evaquaciones viliosas , y frequentes , se llama colera morbus , y no solo se cura por los remedios dichos en el bomito vilioso , sino que son necesarios serviciales con leche , y yemas de huevo , mezclando en ellos mucilago , sacado de las pepitas de membrillo picadas , y sacado con agua de plantayna ; y tambien si el dolor fuere muy crecido , se pueden mezclar en los serviciales tres , ò quatro granps de opio .

1 Y tambien se pueden dar dos, o tres granos de laudano por la boca, con vn poco de zumo, o conserva de rosas finas, para detener la impetuidad de este humor: en este accidente por ningun caso se execute sangria.

2 Para este genero de accidente he aplicado siempre con feliz sucesso la cataplasma de harina de trigo sin cerner, hecha con vino tinto, aplicandola como se dice en la Farmacopea.

3 Sor Michaela Verges, Religiosa de la Encarnacion, avia siete dias, que padecia este accidente, y aunque los Doctores Nicolas Moneva, y Lorenzo Palo, acudieron a la curacion con varios, y diferentes remedios, no cessando el vomito, ni camaras, sin poder detener el sustento, cordiales, ni remedios liquidos, ni poder dormir, aviendome llamado, la vi tan desfigurada, que me pareció estaba mortal, y así los Medicos, como todas las del Convento la juzgaron por tal; y porque los Medicos supieron que estaba yo en el Convento, dixeron, que si se aplicaban remedios mios, no bolverian a verla; pero no obstante se aplicaron, y aquella noche durmió dos horas y media, y continuando con la dicha cataplasma, aplicada a la boca del estomago, y a las espaldas, a la correspondencia del estomago, durmió al otro dia mas de tres horas, y recobrandole la naturaleza, pudo detener el sustento, y cessaron los vomitos, y camaras, y en breves dias estuvo, y está muy buena, con admiracion de todos. Muchos lances passaron por la contradicion, que los Medicos hacen a mis remedios, pero fío en mi Dios, y Señor, que con la experiencia han de quedar tan acreditados, que no tendran necesidad del apoyo de Medicos para vivir de ellos.

## CAPITULO DEZIMO.

### DE LAS COLICAS.

1 **L**A colica puede ser de vna de tres maneras. La primera de vna materia pituitosa, y flemosa, y muchas veces viscosa, atada al intestino colon. La segunda de vn humor vilioso, y agrio, que punza, y roe las membranas de los intestinos. La tercera de vna materia flatuosa, y ventosa, que corre por los intestinos, y otras partes. La colica pituitosa, y flematica consiste en vn dolor fijo, y detenido.

2 La colica villosa está acompañada con bómicos de la misma materia, y derenciones, con fiebre grande, desfallecimiento, sudores frios, y combulsiones algunas veces, y los extremos frios, &c.

3 La colica flutuosa, ò ventosa es vna materia, ó humor, que se estiende mas, y va vagueando por diferentes partes del cuerpo, con que me parece queda bastantemente explicado este genero de colicas, para el conocimiento de ellas, y su curacion es como se sigue.

## CAPITULO UNDECIMO.

### DE LA COLICA PITUITOSA.

1 **L**A curacion de la colica pituitosa consiste mas en serbiciales, y purgas, que en sangrias. La purga será con vna decoccion de hojas de hinojo, y trebol acetoso, dentro la qual se pondran tres dragmas de hojas de sena, añadiendo al tomarlo vna dragma de polvos de hermodatiles.

2 Tambien la flor de retama, ò la simiente de ella mezclada con vna poca raiz de juncia olorosa, dada en vino blanco, vna dragma, ò dragma y media hecha polvos, y tomada, purga el humor pituitoso.

3 Lo mismo hara la decoccion hecha con media onza de la flor, ò simiente dicha hermodatiles, deshecho en polvos, tomando de ellos vna dragma, ò dragma y media, con vn poco de azucar, y corteza de cidra, ò canela, purga, y saca el humor pituitoso de las junturas, y por esto este minorativo es muy bueno para la gota.

4 Siempre que se quisiere hacer decocciones para hacer medicinas purgativas para quitar este humor pituitoso, se haran de hojas de salvia, citriago, hinojo, trebol acetoso, tremencillo, de todas, ò de cada vna de por sí.

5 Tambien se deben vsar de serbiciales compuestos con decoccion de hojas de ruda, hinojo, agenzos, hecha con dos libras de vino clarete, hasta reducirlo à la mitad, y añadir quatro onzas de aceyte de camamila, ò de nueces sacadas sin fuego.

6 El serbicial hecho con vino clarete, añadiendo dos onzas de aguardiente, ò hecho el serbicial con vna decoccion de

de hojas de tabaco en caldo gordo de Carnero, añadiendo vna onza de dichas hojas de tabaco, aplaca el dolor de esta colica.

7 Sino cediere à los sobredichos remedios, se acudira al remedio que provoca à bomito, el qual ayudado de la naturaleza, hace vna prompta, y facil evaquacion del humor que ocasiona la colica.

8 Es bomito muy bueno, poniendo dos dragmas de flores de Retama en vna media libra de agua à remojar, y que den vn hervor, y tomar despues el agua vn poco tibia. Tambien la decoccion de las hojas de dicha Retama, hecha con media onza de ellas, y tomada con caldo substancioso, mueve el bomito.

9 Despues de executados estos remedios, se hará hervir la corteza de naranja seca, con vino blanco, hasta que se consume la mitad, y el paciente tomara de dicho vino vna cucharada caliente, y hallara grande alivio, y corroborara el estomago.

## CAPITULO DUODECIMO.

### DE LA COLICA VILIOSA.

1 **S**I la colica es viliosa, es necessaria la sangria, por el humor que predomina, y por la destemplanza de las entrañas, y tambien debe ser acompañada con la purgacion, que se executara tomando agua de chicorias silvestres, ò su decoccion, infundiendo en fiere, ù ocho onzas de ella tres dragmas de sena, y media dragma de ruybarbaro, de vn hervor, y este en infusion quatro horas, despues tibieffe, y se colara, y se hará expresion, y se tomara; si quisieren echar azucar, ò julepe violado, saporis gratia, podra hacerlo.

2 Dos onzas de polvos de violas moscadas, ù de su simiente, tomadas con caldo, y yervas refrescativas, ù del primer caldo de Legumbres, purga suavemente el vientre. La leche clara, si es Primavera, tomando hasta dos libras de ella, ò mas, purga el humor vilioso en los cuerpos. La decoccion de ciruelas passas dulces, tomada antes de comer, hace el mismo efecto.

3 Dos puñadicos pequeños de flores de centauro menor, cocidas en vna libra de leche, hasta que mengue la mitad, añadiendo vn palo de regalicia, raído, y partido quatro quartos, y con la dicha leche, y hacer vna poca expresion, y tomarla, reprime el humor vilioso.

4 Los ferriciales se prepararan con decocciones de raices, y hojas de malvas, malvabifcos, lieosa, y cabezas de adormideras, echando despues de colado el cocimiento necesario, dos, ò tres yemas de huevos, y vn poco de masilago de linosa.

5 Tambien el baño de agua tibia es muy al proposito, tambien vna bexixa grande llena de leche tibia, en la qual se aya hecho hervir llaosa, aplicandola caliente sobre la parte que duele, es muy buen remedio.

6 Otra especie de colica viliosa ay, que estan porfiada, que no cede à remedio alguno, y viene à parar en perlesia, y succede algunas veces esto à los pobres, y esta no tiene su asiento en los intestinos, sino en las membranas del vientre inferior, dentro de las quales se hace vna efusion de humor vilioso, que es transportado de las membranas al espinazo, el dolor de esta colica es grande, y peligrosa, porque muchas veces và acompañada de dolor de piernas, y ancas, cansancio grande, el cuerpo pesado, y descolorido, y tiene vna calentura lenta, que lo consume, y seca. Esta colica succede ordinariamente à las ñabres viliosas intermitentes, que han executado las sangrias repetidas, passando por alto los remedios purgativos.

7 En esta especie de colica, despues de repetidos los purgativos remedios, el baño de agua dulce, es necesario el vfo de la leche clara, que se hara hervir ligeramente para tomarla à las mañanas.

8 Lo que he aplicado siempre con feliz suceso, assi en esta colica viliosa, como en la antecedente tambien viliosa, ha sido vsar de la cataplasma hecha con el vino tinto, y harina sin cerner, aplicandola antes de comer, y de cenar, como se dice en la Farmacopea, y por las mañanas tomara el caldo de pan, en la conformidad que se dice en la Farmacopea, y à las tardes vnas veces leche clara, ò suero, otras agna de hojas de malvas cocidas, echando azucar, ò xarave violado, variando al gusto del paciente, y assi en estas colicas, como en las fiebres viliosas, he curado muchas sin sangrias, porque casi estas colicas son ocasionadas, por tener el calor preternatural sufocado al natural, y los pacientes padecen este genero de colicas, las mas veces por humores cachochimos, y malignos, y no por la abundancia de sangre, y si se raconoce que la ay, acertada es la sangria; pero no se ha de atender à la calentura, porque esta acostumbra à ser accidental, y en tal caso la sangria seria herida mortal, porque la sangre se debe conservar para vencer la enfermedad, conservando las fuer-

zas al paciente ; pero si por su duracion , y firmeza se conoce es calentura esencial , y con los minorativos , y remedios dichos no cessa , y se conoce plenitud en los vasos , se debe executar la sangria , pero sea con toda advertencia , y cautela . pues saben todos los Profesores , que es vno de los remedios fuertes , y como puede darle la salud , puede ocasionar la muerte . La lastima es , que todos avemos perdido el miedo à la sangria , y los Medicos la executan en todo genero de dolencia , porque Galeno dice , que la sangre ocasiona todas las enfermedades , y con esta atencion la manda sacar en el principio , aumento , estado , y declinacion : parece que aqui se declaró por enemigo de la naturaleza humana , pues consta de la Escritura , y de muchos Autores , que escriben de Medicina , que la sangre , y vida es vna misma cosa , claro està , que executandola en tiempo , y ocasion es muy saludable.

9 Tambien ay otros dolores de vientre , ocasionados de otras causas , como son sifmones , y lombrices , y gusanos , como sucedió à Juan de Florencia , Mercader à la Puerta de Toledo , que adoleció de calentura , ocasionada de vn dolor de vientre , y estomago , sangraronlo muchas veces , y à la quista sangria me llamó vn amigo suyo , pero por temor de los Medicos no acudió à los remedios que deseaba aplicarle para su alivio ; y diciendo à los Medicos , o al vno de ellos el paciente , Juan de Vidós desea participarle lo que siente , ó sentia de la enfermedad dicha ; respondió tan enfadado , como si le huvieran dicho vn oprobrio grande , y así el enfermo , como su prima , y sus amigos , se encojieron de calidad , que no me bolvieron à decir cosa alguna , profiguieron los Medicos con sus remedios de sangrias , y cordiales , y recibió los Sacramentos , y antes de morir echó per se cessum vna lombriz de tres palmos , tan recia como vn dedo indice , con escama , y plateada ; y como en saltarle el sustento sentia el paciente grandes ansias en el estomago , y entrañas , y me dixo parece que se le rebolvía el sustento ; y viendo que las ansias eran grandes , y la calentura daba treguas , juzgué seria ocasionado todo de lombrices , y por la contradicion no quisieron los Medicos atender à mi juicio , con que luego que echó la lombriz dicha , à poco rato entregó su alma à Dios Nuestro Señor , como Criador , y Redemptor nuestro , y mas adelante se trata la curacion de las lombrices en su Capitulo particular . Perdone el pio Lector por lo que me he apartado del tratado , y bolviendo à mi tema , pasará à la curacion de la colica ventosa.

## CAPITULO XIII.

## DE LA COLICA VENTOSA.

1 **S**I la colica procede de ventosidad, ò flatos, se usará de los remedios purgativos, que se dicen en la colica pituitosa, añadiendo solamente à las decocciones de los servicios las semillas de Anis, hinojo, y granos de enebro, haciendo la decoccion con vino; los saquillos, y fomentaciones hechas con las semillas, y granos de las bayas de enebro, serán de grande alivio, como tambien las hojas de yerva buena, hinojo, y flores de camamila, serán muy vtilis.

2 Tambien la experiencia hará conocer, que vna ventosa aplicada en el ombligo, despues de los remedios generales, dará alivio grande al paciente, y esta ventosa se puede echar con vna escudilla pequeña caliente vn poco, y que esté untada con aceyte de nueces, sacada sin fuego.

3 Tambien la goma de galbano, deshecha con aguardiente, aplicada en el ombligo, hará grande efecto; y en falta de él, por ser en Lugares cortos se pueden poner granos de enebro picados, ò pimienta picada, bien polvorizada, y empapada con aguardiente; sino se hallare en el lugar, por ser corto, aceyte de nueces para untar la escudilla, se podrá untar con aceyte comun.

4 Tambien vna coqueta, partida por medio, estando caliente, ò vn panecillo mojado con Aguardiente, y aplicado al ombligo, hará maravilloso efecto.

## CAPITULO XIV.

## DE EL DOLOR ILIACO, O MISERERE.

1 **E**Ste dolor es el mas violento, y peligroso, que puede sobrevenir al genero humano, al qual se llaman passion Iliaca, y vulgarmente *Miserere mei*, porque se cierra el conducto por donde han de passar los excrementos del vientre por la parte inferior, con que assi el alimento, como los excrementos, se arrojan por la boca, que es la mayor fatalidad, que puede suceder.

2 Ay tres especies de este dolor, ò passion Iliaca : vna que se hace por el embarazo del intestino Ileon, que los excrementos que están en el, se endurecen de calidad, que no pueden passar los otros excrementos, para echarlos por abaxo, y esto se cura por los dichos remedios de la ya dicha colica pituitosa, y flematica.

3 La segunda especie se hace por la inflamacion de los intestinos, esta se cura con los remedios ya dichos en la colica viliosa.

4 La tercera especie es, quando el intestino se cruza, que se dice circunvulucion, ò volvulo, y esto puede suceder de vna de tres maneras, ò saliendo el intestino à la ingle, ò baxandose al escroto, que es la bolsa, ò aviendo volvulo dentro del vientre, que es cruzandose, y de qualquiera de estas especies, sino se remedia luego, echara los excrementos por la boca el paciente, y se irá podreciendo el intestino, y morirá el paciente con mucha brevedad.

5 Quando el intestino desciende à la ingle, ò al escroto, y dentro la bolsa, se cura haciendo fomentaciones del cocimiento de raices de malvabiscos, ojas de malvas, linosa, y si quieren echar alolvas, tambien son muy buenas; tambien el aceyte de azucenas, y los remedios molificativos son muy buenos, y estas fomentaciones se han de hacer estando tibios, ò vn poco mas, y con mucha suavidad: sin fatigar al paciente, auimandolo, y con caridad, y cariño sin turbarse el Artifice, hará la operacion, y así el vno como el otro, fiar de la misericordia de Dios le dara salud que mas le convenga para su santo servicio, conformandose con su Divina Magestad, y luego hacer obras de Christiano, recibiendo los Santos Sacramentos, y descargando su conciencia si tuviere que restituir, porque el peligro es grande, y el Artifice con toda suavidad, despues de molificado todo procurará reducir al intestino, de calidad que no entre cruzado; digo rebuelto, asegurese en esto, y con mucha flemma, sin acelerarse se haga la obra, si lo reduce cruzado, siempre queda con el mismo riesgo el paciente, y toda la obra perdida: Puesto, y reducido el intestino, se le aplicarán los remedios necesarios para fortificar la quebradura, y asegurar la parte con Cintero, ò ligadura, que le pareciere al Artifice ser suficiente; si fuere el averse cruzado, ò hecho Volvulo el intestino en el vientre, ò al bolverlo si se quedare cruzado, y hecho Volvulo, dicen los Autores, que se de vna bola, como yala, del Regulo de Antimonio, y este

remedio es inutil , y sin provecho , por muchas razones , que el que tuviere mediano discurso las conocerá.

6 Otros aconsejan , que con vnos fuelles crecidos , que estèn ya levantados , y llenos de ayre , pongan el cañon de ellos en el tieſto , yechen el ayre por èl , hasta que deshagan el Volvulo , y salga el ayre por la boca ; temerario es el remedio , però : *Extremi morbi extrema remedia pascunt , unica est via , & hac est dubia ; sed melius est aliquid cum periculo facere , quàm egrotum sine curatione relinquere* ; y antes de experimentar este remedio , de consejo de mi Maestro , se debe executar el remedio siguiente.

7 Tomale de azogue , que es Argento vivo , quatro onzas ; seis , ò ocho segun sea el paciente , conformandose con la edad , y fuerzas de èl , y este azogue se passará dos , ò tres veces por camuza de Flandes para limpiarlo , y lo tomará el paciente , y movera el vientre à vn lado , y à otro , y despues se sentará en vn servicio , moviendo el vientre , y poner derecho el cuerpo , y con el peso del azogue , que luego corre del estomago al intestino , desharrá el Volvulo : adviértese , que esta operacion se execute luego que se reconozca ay Volvulo , que se conocerá quando arroja los excrementos por la boca ; porque si se tarda , pueden los humores , que acuden al Volvulo , podrecer al intestino , y con el peso romperlo , y no tengan temor al azogue , porque este en tener vehiculo por donde salir , no quedara cola ninguna de èl en el vientre , antes bien se podrá recoger todo , despues de avet caido en el servicio.

8 Lo mismo se puede executar en la primera especie del dolor , ò palsion iliaca , que es quando los excrementos se endurecen , que no pueden passar : Despues , que se han executado los remedios de la colica pituitosa , y dado al paciente los servicios , que en su curacion se dice ; sino ceda à ellos , le darán vn servicial de los dichos , añadiendo quatro , ò cinco onzas del vino emetico , que su composicion se hallará en la Farmacopea de la Primera Parte : y dado el servicial , sino mueve , se le dará al paciente el azogue , como se dice en la tercera especie.

9 Si acato no cedere , se le dará que beba quatro onzas del vino Emetico , que este moverá por arriba abomito , y por abaxo expelera los excrementos , ò a distrucion , ò adstriccion.

## CAPITULO XV.

DE LA CONSTIPACION DEL VIENTRE,  
y su curacion.

1 **N**O trato de la constipacion del vientre, que acompaña à las calenturas, sino de la que proccede de la sequedad de los intestinos, ò de vna destemplanza de las entrañas, que ordinariamente la padecen los melancolicos; la curacion de esta ha de ser tomado el paciente caldos hechos con azelgas, y azederas, los troncos de las malvas, raizes de lechugas, y de las espinaças su cocimiento, ò caldo tambien es muy del caso, la bebida ordinaria será decoccion de cebada con su corteza; vna hora antes de comer tomará caldo, ò cocimiento de cerezas dulces, ò ciruelas dulces, à las quales se les quitará antes de cocerlas el pellegito; las manzanas dulces cocidas, tomadas à la misma hora con su cocimiento, tambien son muy para el caso.

2 Los serviciales se prepararán con caldo de tripas de carnero, y de manteca, ò de vna decoccion de hojas de malvas, mercurial, Linosa; y sobre esta decoccion, despues de aparejada, y colada, para echar el servicial, se añadirá dos onzas del zumo de mercuriales, puede guardarse este zumo de mercuriales, para vsar de él en el Invierno, como los otros zumos, puestos en redomas de vidrio, echando vn poco aceyte encima, y taparla muy bien. Si la constipacion es extraordinaria, pongase en la decoccion de los serviciales, despues de aparejados, doce cucharadas de vinagre y tres onzas de aceyte, ò de miel; si ay retorcijones de vientre, no se eche vinagre, sino quatro onzas de aceyte de nuezes sacada sin fuego.

3 Tambien se afloxará el vientre, tomando por la mañana cantidad de leche clara, como son dos libras, y aun tres; si con esto no moviere, se pondrán en vna taza tres dragmas de hojas de Sena, y sobre ella se echarán seis, ò siete onzas de leche clara, y estará en infusion toda vna noche, y à la mañana se colará, y se tomará, y sobre esta pasado medio quarto, poco menos, se tomará libra y media, ò dos libras de leche clara, y sea, si puede ser sin azucar.

Tambien puede vsar el paciente el tomar vna hora antes de comer vna escudilla, ò taza de cinco, ò seis onzas de caldo, ò decoccion de cituelas passas dulces, aviendo estado en infusion tres dragmas de hojas de sena, ocho, ò diez horas: el baño de agua tibia tambien es muy bueno para templar la sequedad de las entrañas, y vientre.

## CAPITULO DIEZ Y SEIS.

**DE LAS COLICAS ORDINARIAS QUE ACOS-  
tumbra an sobreuenir prontamente con dolores  
grandes.**

**P**rimamente se tomarà vn seruiçial de los dichos en la constipacion del vientre, ò los que se diran abaxo, vsaràn de los que al Medico pareciere mas à proposito, segun la indicacion de la colica, y despues de echado el seruiçial, tomarà el paciente la mistura siguiente: En vn vaso echarà quatro cucharadas de aceyte, (si es de nuezes serà mejor) quatro cucharadas de agua rosada, quatro cucharadas de vino tinto, y quatro cucharadas de azucar menudo, ò bien picado, mezclese todo muy bien, y bebalo; y si el dolor diere mucha pesadumbre, poner sobre el ombligo vna escudilla yn poco caliente, y se quitarà luego el dolor. La escudilla ha de estar vn poco untada con aceyte, si es de nuezes mejor es.

## CAPITULO XVII.

**DE LA DESCOMPOSICION DE VIENTRE,  
ò camaras.**

**S**I las camaras son de humor ardiente, aunque vengan con demasiada calentura, vsar de los remedios, que se dicen en la colica viliosa; y si con los dichos remedios de la colica de humor ardiente no cessan las camaras de humor ar-

dientes, se atajaran con la cataplasma de harina sin cerner, amasada con el vino tinto, aplicada como se dice en la Farmacopea, como he curado infinitas personas de este accidente, sin otro remedio alguno.

2 Si las cámaras son de humor frio, y no se atajan con los remedios dichos en la colica pituitosa, se atajaran, y curarán, vntando la boca de el estomago con miel caliente, y polvorizarla encima con cal viva, y poner vna estopa encima en forma de pilma, ò bisma, y lo he aplicado siempre con feliz sucesso, y quita las camaras con muchissima brevedad. Dirán los Medicos es remedio empirico, y si son tan acerrimos defensores de Galeno, el mismo dice, que quando los remedios racionales no obran, que se valgan de los remedios empiricos; á mas que este no es empirico, sino racional, pues está fundado en razon, y experiencia, ò en lugar de este pueden con trementina fina, y jarave de agenzos caliente vntar la boca del estomago, polvorizandolo con polvos de Malté, en forma de pilma, en la forma arriba dicha.

5 El remedio vniversal para vnas, y otras camatas, que es facil, y grato al gusto, es el siguiente, que curará con brevedad, si el paciente tiene apetito, coma sopas bullidas quatro veces al dia, á almorzar, comer, merendar, y cenar, en esta conformidad: Tome tres, ò quatro onzas de pan, y hecho sopas por cada vez, pongalas en vna cazoleja con caldo, ò agua hirviendo, y eche vna yema de huevo, y vna onza de azucar, ò la q quisiere, pongase á hervir. y calientes las coma todas las quatro veces dichas, y no coma otra cosa, ni beba, que no tendrá sed, y estese en la cama, ò en parte caliente, que con toda brevedad curará, y solo con este remedio he curado camaras irritadas, que no las han podido curar, ni atajar los remedios, que disponen los Medicos, con advertencia, que en las camaras ardientes he aplicado al mismo tiempo la cataplasma de harina amasada con el vino. Y en las crudas la pilma, ò bisma de la miel, y cal, y siempre con feliz sucesso, y con toda satisfaccion pueden executarlos; porque se han curado infinitas personas solo con este remedio.

\* \* \*



## CAPITULO XVIII.

## DE LA DIARREA.

**L**A Diarrea se engendra, ò procede de los excrementos; ò humores, que fluyen al vientre de todo el cuerpo, ò de alguna parte de èl, como es de la cabeza, del higado, de el corazon, y de los riñones, y aun de el bazo, ò del Mesentero; quando procede de todo el cuerpo, dura poco tiempo, y casi siempre es saludable; si procede de otras partes, es necesario acudir al reparo de ellas, como v. g. si procede del bazo, reparar el bazo, & sic de cœteris, y en este genero de accidentes raras veces se debe vfar de la sangria: *Quia multoties in alvi fluxu, vena sectio non convenit, cum scilicet eius causa refrigeratio est, & debilitas portuum prima coctionis inservienteum, cum in primis visis scatet putredo, à qua favetur alvi fluxus*; y como la dicha evacuacion procede de causa maligna, mas conviene la purga, aunque estè acompañada con calentura, que la sangria, y para este accidente, si es pertinaz, aconsejo llamen los pacientes à Medico docto, y experimentado para su curacion, si bien algunos se han curado con sangrias de la mano, y el vfo de la leche acerada.

2 Si el paciente tenia fluxion à la cabeza, y con esta Diarrea quedò libre, se conoce, que arrojò los humores, que se lastimaban, y por vehiculo conveniente los arrojò al vientre, aunque no arroje los excrementos espumosos, y en el Aforismo 3. de Hypocrates section 7. *Neque enim omne quod à capite defluit spumosum est, neque omnis spumosa deiectio est à capite*, como lo nota en el Comentario Galeno, y la causa de la Diarrea puede estàr, como queda dicho en el higado, bazo, &c. y así estas partes son las que se han de socorrer.

3 Por la mayor parte la gente ordinaria padece este accidente, por causa de la mala calidad de los alimentos, con que se sustentan, y aunque las sangrias se reprueban en este accidente, si està acompañado con la calentura, y ay plenitud de sangre en los vasos, y lo q fluye del vientre es humor vilioso, ò acompañado del, se pueden hacer sangrias, sacando poca cantidad de sangre en cada vna; pero si tiene humores cacoquimos, no se intente el sangrar,

daránse al paciente ayudas de vna decoccion de cebada con su corteza, salvado, y flores de camamila, echando dentro del cocimiento, despues de colado yemas de huevo.

4 El paciente se purgarà en el principio con vna decoccion de raices de Tormentilla, y flores de Plantayna, poniendo en infusion vna dragma de Ruybarbaro, y añadirà ella vna onza de jarave Aureo, ò solutivo de Rosas, à discrecion del Medico, conformandose siempre en todo genero de purgas, ò minorativos con las fuerzas, y edad de los pacientes, para disponer la dosis necessaria.

5 Si la Diarrea no vâ acompañada con calentura, tomarà el paciente todas las mañanas media taza de vino de agenzos, y despues de varios remedios, el paciente puede tomar cada mañana, y tarde la grosura de vna avellana de la opiata siguiente, y sobre ella vn trago de vino tinto.

6 Tomase zumo de Membrillo, y se hará espeso con miel, y se mezclará vna dragma de polvos de raiz de Tormentilla, y se hará opiata, y se tomara, como se dice, tarde, y mañana.

7 El docto. conocerà, que muchas veces procede este accidente de vn humor pituitoso, que cae del cerebro, y dà en los intestinos, ò de obstruccion del higado, ò bazo, y en tal caso, como queda dicho, se ha de acudir al reparo de estas partes, que embian, fortificandolas, aplicando los remedios convenientes.

8 Vn amigo, hablando de este accidente, me dixo, que lo avia padecido en muchas ocasiones, y siempre que queria librarse d'el, que tomaba, si le dabi mucha prisa, vna agalla fina de levante hecha polvos, con vino tinto, sin yesso, ò con el vino clarete; y fino era mucha la evaquacion, tomaba los polvos de media agalla, y siempre le sucedia bien, el remedio no me parece temerario, y así bien puede vsarse.

9 Si el paciente toma media libra de agua de plantayna, con media dragma de polvos de Ruybaro, que estèn vn rato en infusion, verá vn efecto maravilloso, y puede repetir este remedio algunas mañanas: En este accidente conviene acudir luego con los remedios; porque si se apodera, con muchissima dificultad se cura; y si es pertinaz, aconsejaria tomase el paciente muchas mañanas el caldo de pan, como se dice en la Farmacopea, echando en el vn poco de Raybarbaro, aunque no sea sino medio escrupulo, porque dos, y à destruidos de todo remedio, solo con este recuperaron perfecta

salud.

CAPITULO XIX.

DE LA DISENTERIA.

1 **C**asi siempre la disenteria, sigue à la diarrea, y no puede aver disenteria sin evaquacion de vientre, como la diarrea, ni vlceras en los intestinos, sin evaquacion de vientre, y dolores, y de esto procede la disenteria, la definicion de ella, segun los Autores, es vna exulceracion de los intestinos, que comienza a hacerse, ò esta echa, y arroja vnas evaquaciones sanguinolentas, y como à modo de materia, y algunas veces echan como raiduras de intestinos que dice el vulgo.

2 El Medico ha de tener quatro intenciones en la curacion de este accidente: La primera es, impedir no tengan vlceras en los intestinos, y si estan hechas no se aumenten: La segunda, que si ay vlceras las cure: La tercera pertenece al atajar las evaquaciones crueles: La quarta que corrija con medicamentos el color que padece el paciente, y así lo primero se debe disponer el victus ratio, que es la comida, y bebida, que mitigue los humores acres, y viliosos, como se dispone en la primera intencion, que se dice en el Tratado de las vlceras en la Primera Parte, y se debe purgar al paciente al principio con purga, que no sea muy abstringente como la que se dice en la diarrea; pero en caso que la evaquacion sea mucha aquosa, y sin mal olor, se podrá purgar con la purga siguiente.

3 Infondrase vna dragma de ruybarbaro escogido, mirabolanos dos escrupulos, y se hará expresion fuerte, y en esta expresion se echarà media dragma de Ruybarbaro echo en polvos muy sutiles, con vna onza de jarave membrillos, y despues tomese.

4 Si fuere humor vilioso mezclado con los excrementos, y fueren muchos, y aquosos, sin mal olor, y leves, se tomarà la purga siguiente. Tomase Ruybarbaro escogido vna dragma, ò quatro escrupulos, de mirabolanos cetrinos vna dragma, infundase todo en agua de plantayna la suficiente, y hagase expresion fuerte colandola por vn paño delgado, y despues se echaràn de los polvos de ruybarbaro media dragma, y se añadirà vna onza de jarave de rosas secas.

5 Si los dolores dan mucha molestia, y se aumentan, y los excrementos tienen mal olor, en lugar de los xaraves astringentes se echara xarave aureo, ò solutivo de nueve infusiones.

6 Si lo que arroja, y evaqua no es mucho, ni muy aquoso, en particular si tiene mal olor, y se aumentan los dolores, se dara la purga siguiente.

7 Infundase en agua de chicorias vna dragma de ruybarbaro, y se hara expresion fuerte, y se añadira diacatalicon tres dragmas, y solutivo de rosas vna onza; y si quieren sea mas astringente, sea el xarave de rosas secas, ò de membrillo; y si lo que arroja es pituita falada, y esta es aquosa, ò mucosa, y que la arroja con dolor grande, en lugar del diacatalicon, se echara media dragma, ò vna de agarico troncificado en la infusion, y esto es necesario repetirlo algunos dias, hasta estar confirmada la salud. Antes de vsar de este genero de purgas, ò lenientes, se debe vsar de serviciales detergentes, como son los siguientes.

8 Tomase decoccion de cebada con corteza, ò suero, ò leche de jumenta vna libra, echese sobre ella miel rosada, y azucar roxo, de cada vno dos onzas; para los pobres en lugar de miel rosada, y azucar, se echaran quatro onzas de miel comun.

9 Si quisieren que sea mas detergente, tomaren de hojas de plantayna, y de salvado, de cada vno vn puñado, garbanzos roxos, y cebada entera, de cada vno dos onzas, hagase decoccion, y en vna libra de ella se echaran de miel rosada de azucar, y azucar rosado, dos onzas de cada vno, y si si quieren añadir vn poco de orina de muchacho sano, se puede, ò media onza de trementina, labada con agua de plantayna, despues se puede echar vn servicial anodino; para quitar de todo punto el dolor; que es del tenor siguiente.

10 Tomase leche recién moida libra y media, cuezase vn poco de ella con dos puñados de rosas finas, cuelese, y hagase expresion fuerte, y en lo colado se echaran dos yemas de huevo, y administrese este servicial; si el paciente tuviere flatos, y le diere molestia, añadal la decoccion de la leche, dos puñaditos de flor de camamita, ò medio puñado de la extremidad de el Anito.

11 Otro servicial. Tomase ocho onzas de leche, que este muy bien foguada con vna barra de azero hecha asquas tres, ò quatro veces, y se añadiran del zumo de rosas finas quatro onzas, dos yemas de huevo, y azucar roxo tres onzas, este no solo quita el dolor, pero mundifica los intestinos.

12 Quando tiene grande ardor, y dolor, y le acompaña la calentura, y fara de este servicial, y de la cataplasma del vino, y hitina, como digo en la Farmacopea. Tomanse hojas de malvas, y hojas de malvabiscos, de cada vno medio puñado, pepitas de membrillo, y simiente de malvabiscos media onza, simiente de adormideras blancas dos dragmas, flor de ninfea, de malvas, de rosas, y de violas, de cada vna vn puñado, simiente de zaragotana quatro onzas, echase todo esto en ocho onzas de agua, cuezase todo, y despues eche agua destilada de ninfea, y exprímase, y desta decoccion echese servicial.

13 Otro servicial tambien efficacissimo. En ocho onzas de la decoccion arriba dicha, se echara musilago de la simiente de zaragotana sacado con agua de ninfea, y sebo de Cabrito, de cada vno dos onzas, claras de dos huevos, de goma Arabiga media onza y si el dolor fuere muy grande, se añadiran tres granos de opio, y luego se echara otro servicial de los arriba dichos, que con estos mundificará las vlceras, si las pueden alcanzar estos serviciales; si se reconociere estar las vlceras en los intestinos superiores, para moderar, y quitar el dolor, tomará el paciente leche, que mundificará las llagas. Estos remedios, aunque son muy para el caso, algunos de ellos no se podran vsar con los pobres, por su mucha pobreza, y son estos casi siempre los que padecen este accidente, por los malos alimentos, con que se sustentan, y consiste en dolor de vientre, y retorcijones, echando los excrementos con vn poco de sangre, y materia purulenta, como queda dicho; en el principio de esta enfermedad se les dara, si el fluxo es mucho, vna infusion de Ruybarbaro de vna dragma en cinco onzas de agua de plantayna, añadiendo xarave de rosas de nueve infusiones, conforme fuere el sugeto.

13 Para aplacar el dolor, se le echaran serviciales de leche tibia, con yemas de huevos, haciendo hervir la leche primero con raices de malvabiscos, y despues se añadirá musilago de pepitas de membrillo, sacado con agua de plantayna, y se echará en dicho musilago vna clara de huevo fresco, y todo mezclado se echara tibio.

14 Tambien es necessario muchas veces limpiar los intestinos y para esto se fara el servicial siguiente. Tomase cebada, salvado de trigo, flores de camamila, o Corona de Rey, hagase cocimiento en leche clara, y con él se eche el servicial.

15 En estar el dolor moderado, se fara el servicial siguiente. Hase vna decoccion de vna cabeza de Carnero, que hervira  
hasta

hasta que los huesos se aparten de la carne, y se tomará la deco-  
cion necesaria, y en ella se desharán dos onzas de sebo de ma-  
cho, digo de Cabron.

16 Quando huviere cessado el fluxo de la disenteria, toma-  
ran dos claras de huevos, y se batiran muy bien, y se añadirán  
tres cucharadas de agua rosada, y otras tres de agua de plantay-  
na, y otras tres cucharadas de azucar, y se revolverá todo muy  
bien, y tomara el paciente tarde, y mañana vna, ò dos cucha-  
radas de esta mixtura, y continuara, y verá mejora muy cono-  
cida.

17 El cuerno de Ciervo quemado, y muy bien calcinado, y  
lavado muchas veces con agua rosada, ò agua de plantayna, da-  
do en polvos peso de vna dragma, es vn remedio excelente, se-  
gun la opinion de Galeno.

18 Si los pacientes estuvieren flacos, y secos, por aver sido  
largo el tiempo que padecen este accidente, tomara muchas ma-  
ñanas leche de Bacas, aviendo apagado quatro, ò cinco veces  
vna batra de azero encendida, y la tomara caliente.

19 Tambien el remedio siguiente es muy bueno para corre-  
gir, y curar la disenteria. Echaranse en vn valo quatro cucha-  
radas de aceyte de nueces sacada sin fuego, sino se halla de este,  
sea del comun, que sea buena, quatro cucharadas de vino tinto,  
y quatro cucharadas de azucar, mezelese todo, y bebalo, ò to-  
melo à cucharadas, y se pondra sobre el ombligo, à modo de ven-  
tosa, vna escudilla caliente vn poco, vntandola no mas por den-  
tro con aceyte de nueces, ò de la comun, y este en la cama ca-  
liente el paciente.

20 Advierto, que en el principio de la disenteria no se den  
los remedios demasiado adstringentes, porque en lugar de curar,  
se aumentará el dolor, y este ocasionara vna muy grande infla-  
macion, y esta levantara luego vna calentura muy maligna, y  
así aconsejo, que en la diarrea, como en la disenteria no  
se execute sangria, sino en caso de muchissima  
vrigencia, y necesidad.

\*\*\*



## CAPITULO XX.

## DEL TENESMO.

1 **E**L Tenesmo muchas veces sucede à la disenteria, otras veces la acompaña, y se hace por vn humor agrio, que punza el vltimo intestino, y hace vna vlcera, que echa vna materia virulenta, y purulenta, con vna continua comezon, y dolor grande, y deseo de ir a vaciar los excrementos cada instante, y esto con vn dolor intolerable; y si viene acompañada la disenteria con èl, se conoce, que aunque se corrija la disenteria con los remedios dichos, el tenesmo siempre queda en pie, y tambien algunas veces se origina, y engendra de las almorranas, y aunque estas se cortijan, siempre queda en pie.

2 Este tan doloroso, enfadoso, y peligroso accidente, que al mas cuerdo paciente hace perder la paciencia, se ha de socorrer, y curar con los remedios siguientes. Primeramente el paciente ha de tomar los polvos siguientes en caldos apropiados, y son polvos corroborantes, y astringentes, y Mathiolo los compone del modo siguiente.

3 Tomase de incienso, y almastica, de cada vna dos dragmas, de bala Armenico, cuerno de Ciervo, y coral roxo preparado, de cada vno vna dragma, de piedra hematica dos escrupulos, hagase todo polvos sutiles, è incorporente muy bien, y tome el paciente en caldo, sea de carnero, y ave, ò otro substancioso, la cantidad de media dragma por la mañana, y se ha de continuar algunos dias, y vsar tambien de las purgas dichas en la disenteria, de la composicion de los seruiçiales. hacer geringaciones en el vltimo intestino recto, para mundificar, y limpiar la vlcera, ò vlceras que estan en èl, porque los excrementos que se recogen en ellas, al passarlas, hacen mas mordaces, y ocasionan vivissimos dolores, y tambien se haran vnas fomentaciones con el cocimiento siguiente.

4 Tomase vino clarete, y en falta de èl vn poco de vino tinto, que sea bueno, sin yello, dos partes, y agua de Hetteros, que este muy bien fogueada, vna parte, y con esto se coceran nueces de cyprès verdes cascadas, se echaran veinte, ò veinte y quatro nueces de cyprès, y se hara el cocimiento confor-

me arte , como es menguando la tercera parte , y à lo vltimo se echara vn poco de vinagre fuerte , y con este cocimiento tibio el vientre , corrige , y disminuye la disenteria , y poniendo tambien vnos paños mojados en él , aplacan el dolor , y tambien corrigen el bomito , y el singulto , que decimos hipo , por inveterado que sea.

5 Vn Autor moderno dice , que entre quarenta remedios , que da Paracelfo para estos accidentes , que son la disenteria , bomitos , dolores de vientre , ò singulto , ò hipo , tiene experimentado el siguiente remedio en Paris , y Marsella , con feliz suceso , y sacò sus Obras a luz el año de 1682. y tambien en el Tenesmo , acompañado con la disenteria , lo tiene experimentado con felicidad , que es del tenor siguiente.

Tomase zumo de yerva buena , el que sea necessario , y con levadura de la mas agria , y vieja , se hará la cataplasma , y caliente se aplicara al vientre ; si la yerva buena estuviere vn poco seca , que no diere suco , rociese con vinagre vn poco , y con esto se podra sacar mejor , y tambien hace al caso. Y bolviendo al Tenesmo , digo , que si el dolor no cede à los remedios dichos , se haga vn pelario , que es cala con febo de Cabron , con musilago de adormideras blancas , o musilago de simiente de lino , que es linosa , sacado con leche , añadiendo dos dragmas de opio en polvo , y para defecar la vlcera en vna silla agujereada recibira el paciente el humo del incienso , puesto sobre el rescoldo.

6 Otro remedio que alivia al paciente. Hagase cocimiento con agua , y vinagre , y reciba el paciente el vaho , lo mismo hace el cocimiento del taphus barbarus , por otro nombre gordolobo , lo mismo hace el incienso , y pez , echados sobre las brasas , recibiendo el humo en la parte afecta.

7 Para mitigar el dolor , pongase dos saquillos llenos de salvado de trigo , y hoganlos hervir en vinagre , y asientese el paciente sobre el vno , lo mas caliente que pueda telerarlo , y en ensfriarse , ponerse el otro , y continuar , que con brevedad se mitigara el dolor , y esta este remedio experimentado con muy feliz suceso. Si con estos remedios no se mitigare el dolor , ni cessare la materia purulenta , sera señal , que la vlcera ha cabernado , y en este caso , sea con el dedo , ò con vn yerro acomodado , que se llama *Speculum anni* , haciendolo à proposito para el intento , y conociendo ay caberna , se avra de ajustar el pobre paciente à sufrir todos los remedios que digo en la curacion de la vlcera caberosa del intestino recto en el Tratado segundo de la

Primera Parte, y allí podra escoger el que mejor le pareciere, y pudiere tolerar.

8 El Padre Maestro Fray Lorenzo de Segovia, Predicador de su Magestad (que Dios guarde, con prospera salud por muchos años para consuelo de sus vasallos) Calificador del Santo Oficio, Cathedratico de visperas en Theologia en esta Ciudad, y Provincial de la Ordea de San Agustín, padeciendo graves dolores, que los Medicos decian procedian de las almorranas, viendo que quantos remedios aplicaban los Medicos, que eran seis, y doctos no hallava alivio, me embió à llamar, y apliqué vn remedio, que hallò algun alivio, pero luego se orillò en teniendo noticia los Medicos, bolvió à llamarme segunda vez; y tercera, y entrando à ver à su Reverendissima por vna puerta escusada, y saliendo por ella, mientras estaba con el enfermo la puerta principal cerrada, por temor de los Medicos, por cuya causa dixè al Padre Rector del Colegio de Santo Thomas de Villa nueva que deseaba ver la cara de los Medicos, y para atencion no se me concedió este deseo, y escrivi algunos remedios, que en viendolos dixeron los Medicos, que otros mejores avian aplicado, mi deseo era el decirles, que el accidente que padecia el enfermo, lo tenia mas por tenesmo, que no por almorranas; pero se me malogrò el deseo de servirle, y aliviarle su pena, y dolor con los remedios dichos, y fue lo vno por la atencion de no disgustar à los Medicos; y lo otro, por la contradicion de no querer concurrir conmigo, ni aplicar remedio por mi dispuesto, y si lo hubieran curado, todo se podia tener por bien empleado; el consuelo que todos sus apasionados tuvimos, es, el ver murió como vn santo Martir, pues tolerò sus grandes dolores, y enfermedad con gran de resignacion en la voluntad divina, y su muerte fue tan santa, como su vida exemplar, dexando todos sus bienes para la fabrica de la Iglesia del dicho Colegio, yendo à gozar de la Gloria, en premio de la mucha caridad, y buen zelo Christiano.

\*\*\*



## CAPITULO XXI.

DE LAS LOMBRICES, Y GUSANOS, QUE SE  
engendran dentro del cuerpo humano.

**D**espues de aver tratado de los afectos del vientre è intestinos, parece se debe discurrir sobre las lombrices, y gusanos, que se engendran, no solo en ellos, sino en muchas partes del cuerpo, como son en el cerebro, cerca del corazon, en la bexiga, y en otras muchas partes del como les consta à todos los Profesores de Medicina, por los Autores que escriven de este accidente, aun dentro de las mismas venas se engendran, como se ha visto en esta Ciudad salir por la cisura de la sangria vna lombriz de vn palmo, y al Padre Fr. Pedro Aldomar Religioso de la Victoria, le salió vna por la nariz de vn palmo, que la vi, y casi siempre se engendran, y sobrevienen estando enfermos los pacientes, y en esto es muy necessario tener cuidado, y al menor señal, ò sospecha, procurar disponer remedios para echarlas antes que crezcan, y se aumenten las sintomass conocense quando la naturaleza se perturba, quando se vè vna putrefaccion en enfermedad que no es putrida, ò en la que es, se aumenta la putrefaccion, y se empeora, y llega al vltimo estado la malignidad, ò echan corrupcion por el aliento, ò quando bomitan, ò tienen anlias grandes en el estomago, como que muerden, ò aflicciones en el corazon, y cerebro, y esto succede por la malignidad, segun dicen del vapor que sube al estomago, al corazon, y cerebro, y esto no procede del, sino de lo que mordan las lombrices, y tal vez ahugeran los intestinos, ò vlceran la boca del estomago, y en aver ahugurado los intestinos, ò vlcerar la boca del estomago, mueren los pacientes, y en particular por la mayor parte mueren las tiernas criaturas de este accidente por no acudir con prontitud à socorrerlas con remedios, ò por no conocerles la enfermedad, y no poder ellas explicar lo que les dà pesadumbre.

**2** Quando el vapor, ò malignidad de los gusanos se sube al cerebro, segun sea, dà delirio vnas veces, otras dà sueño, otras combulsiones, otras dà epilepsia, segun sea la malicia de el vapor, si yà al corazon dà sincopes, desmayos, palpitaciones, y otras

es muerte repentina; algunas veces desigualdad en los pullos, haciendo intercadencias en ellos, tengan fiebre, ò no la tengan, si vá al estomago, ò los gusanos excitan el bomito, ò tienen gana de bomitar, con ansias grandes, desmayos, sincopes, y algunas veces con brevedad mueren, sino se acude al remedio: Si quando ha procedido enfermedad con fiebres putridas, se engendrán los gusanos, se ha de atender à los señales siguientes por ciertos, si los extremos del cuerpo del paciente están frios, ò tienen Diarrea pronta; pero no de mucha pesadumbre, y quando sale sangre de las narices muchas veces, es señal que ay lombrices; si succede quando ay calentura continua, quando las criaturas se despiertan con espantos, y las narizes les pican mucho, es cierto que tienen lombrices.

3 Tambien quando tienen grande hambre, como quando se dice hambre canina, es señal que ay gusanos en el estomago, y de estos señales por maravilla hacen merito de ellos los Medicos, por la duda que pueden tener, si son verdaderos ò no, hasta que vén arrojar gusanos, y así en particular à los muchachos, ò muchachas, quando las purgan, se puede procurar echar en ellas algun medicamento idoneo, para poder socorrerlos en este accidente, como son los polvos de Ru y barbaro, de cuerno de Ciervo, de la simiente contraria à las lombrices, el jarave de flores de durazno, ò mercurio dulce, & similia, casi siempre se engendran estos gusanos, y lombrices dentro los intestinos, por vn humor pituitoso podrido, que ordinariamente se originan de los malos alimentos, y mala calidad de ellos, con que los pobres se alimentan; y los de tierna edad están mas sujetos à estos accidentes, tanto por razon de sus temperamentos calientes, y humedos, quanto por las desordenes, que las amas hacen en sus comidas, y bebidas y tomándose pesadumbre, ò comiendo queso, ò cosas semejantes, ò haciendo exercicio inmoderado, engendrando muchas crudezas, malignando la leche, y esta se corrompe en sus entrañas, y de esta suerte se engendran gusanos, y lombrices; y ahitos, y así à los grandes; como à los pequeños: la curación de este accidente ha de ser *quis portionibus* del modo siguiente. Para los Niños podrá servir de bebida vna el cocimiento que se hace del modo siguiente, y se dirà mas abaxo su composición.

4 Tomase dos onzas de Azogue, este se passará por vna camaza de Flandes dos, ò tres veces, à fin de limpiarlo de el plomo, y porqueria; hecha esta diligencia, se pondrà el azo-

que en vn puchero nuevo con dos libras de agua al fuego, y en dár vn hervor, se sacará, y en estár fria el agua, se sacará por decantacion en alguna bafija, para dár de ella à beber à las leriaturas, quando pidieren de beber, y con este mismo azogue se pueden hacer hasta doce libras, haciendo seis veces la dicha decoccion, y en la boca del estomago, y ombligo se le aplicará el omplástillo siguiente.

5. Tomase zumo de yerua buena el que sea necesario, y con levadura la mas agria, que se hallare, se hará cataplasma, y vn poco tibio se aplicará à la boca del estomago, si quisieren hacer dicha agua con cocimiento de gramen, ò veruena, ò de flor de malicoton, estando todo vn dia en infusion, reboviendo el agua y azogue algunas veces, y despues poner el puchero al fuego que dà vn hervor, y despues de fria, sacarla por decantacion, dexando el azogue en el mismo puchero, ferà mejor, y el paciente beberà por la mañana en ayunas, antes de comer, y antes de cenar, vn vaso de dicha agua, hasta seis, ò siete onzas, y si fuere criatura, que la beba vsualmente, ò à cucharadas.

6. Tambien dado con dicha agua tres, ò quatro, ò cinco gotas de Vitriolo, y exteriormente vntando la boca del estomago con aceyte de flotes de malacotones, ò duraznos, y aceyte de ruda, hará prontamente el efecto, y el vfo de las almendras amargas de durazno, ò malacoton, los mata, y si vntan el ombligo con aguardiente, polvorizandolo con mirra, hacen el efecto mas prontamente los remedios arriba dichos, y siempre que se toman dichos remedios, por la boca, se ha de atender à aplicar al estomago, y ombligo los reparos, que quedan dichos, en la forma emplastica, ò à modo de pinna, poniendo sobre la mirra vn poco de estopa; tambien si quieren vntar el estomago con miel, y polvorizarla con acibar, aplicando encima la estopa, como queda dicho.

7. Tambien bebiendo el paciente agua de gramen destilada, mata los gusanos, y lombrices del estomago.

8. Tomanse palos secos de Avellanas, haganse estillas pequeñas, y saquese de ellas el aceyte per descensum, como se dice en la Farmacopea, donde se explica el modo de sacar el aceyte de la madera de enebro, y se echarà de dicho aceyte en vna miaja de pan dos, ò tres gotas de el, y para los adultos quatro, ò cinco gotas, y coman la miaja del pan, que luego matará à todos los gusanos, y lombrices, y per descensum los arrojarà, y no se ha de dár mas cantidad de dicho aceyte por cada vez, porque es gran

de

de evaquatio; si quieren haver experiencia, ponga qualquier genero de gusanos, aunque sean piojos, que lleguen a tocar este aceyte, que luego al instante se mueren, y no se puede alcanzar la razon, sino que obra con virtud oculta, y con la experiencia se han alcanzado.

9. Tambien el aceyte de enebro hace el mismo efecto, sacado per descensum, y qualquiera de los dos es admirable remedio, si en cocimiento de Verdolagas se echa vna gota de vno de dichos aceytes para los niños, y para los grandes tres, ò quatro gotas, *ex qua proprietate hoc fiat nescio*; pero lo tengo experimentado, y en los gusanos, y lombrices vivas, que estan fuera del cuerpo, y en todo genero de gusanos, en tocandolos con vno de estos aceytes, mueren luego, como lo pueden experimentar.

10. Tambien el extremo fixo del enebro, ò el polvo de hojas de excordio, y de hojas de agenzos, mezcladas con hiel de Buey, puestas sobre el ombligo, es muy buen remedio. Los pobres aplican a sus hijos, quando conocen tienen lombrices, vn emplastillo sobre el estomago, y en el ombligo, hecho con hollin, hiel de buey, hajos, levadura, y vinagre, y esta mixtura se pone entre dos paños delgados, y puestos sobre las partes dichas, y me han asegurado, que siempre lo han experimentado con feliz sucesso.

11. Si a los pacientes, que estan fatigados de los gusanos, les sobrevienen accidentes grandes, como dolores de vientre, y cabeza, combulliones, anias, desmayos, calenturas, &c. en este caso se ha de sospechar, y aun tener por cierto, que ay algunos gusanos, ò lombrices extraordinarias, ò mucha abundancia de ellas, ò que tienen alguna lombriz extraordinaria, que se hace tan grande, y larga, como la capacidad de los intestinos, y recia con escamas, que se llama platea, como queda dicho en el Capitulo de la colica viliosa, que echo Juan de Florencia, Mercader, y quando el paciente padece estas sintomas arriba dichas, es cierto tiene lombrices en cantidad, ò a la que llaman platea, por estar con escamas, y toda ella como plateada; y en este caso, para aliviar al paciente de este tan fuerte, como mortal accidente, se le debe dar el jarave febrifugo Emetico, tomando de el vna onza poco mas, ò menos, conforme fueren las fuerzas, y edad del paciente, cuya composicion está en la Farmacopea de la primera Parte; y si se executa este remedio, se verá vn efecto prodigioso, tanto, que parecerá milagroso, y tambien se le puede echar luego, en tomando dicho jarave, vn servicial de los de atrás dichos,

si del que se dice mas abaxo en este capitulo, añadiendo quatro ò cinco onzas de vino Emerico, cuya composicion se halla en la Pharmacopea de la Primera Parte.

12 Muchas veces quando los enfermos per secesum arrojan las lombrices, y en particular la platea, sin averles hecho remedio para echarlas, es señal, que estan cercanas de la muerte, *sicut mures domum casuram*, y asi antes de llegar a este caso, pido encarecidamente se acuda con brevedad à los remedios dichos, ò à los que se diràn, ò los que gustaren, para que no se diga, que por descuido, ò negligencia suceden fatalidades de este genero, y en este accidente no convienen las sangrias, antes se debe conservar la sangre, para que el paciente tenga fuerzas para poder sufrir, y tolerar tantas sintomas como sobrevienen à los pobres, affigidos, y molestados de gusanos tan perniciosos à la salud, y muchos que padecen este accidente, por no conocerlo, se yerra la curacion, y se atiende à la calentura, y accidentes solamente, y en particular las criaturas casi todas las que mueren, ocasionan su muerte las lombrices, y ahitos, que ocasionan las calenturas, y estas son accidentales, que cessarà luego en salir los gusanos, ò arrojar el ahito.

13 Para purgar à los adultos, tomase verdolaga, ò chicorias silvestres, y hagase decoccion de ellas, y despues de colada la decoccion, se tomaràn cinco, seis, ò siete onzas, conformandose con la edad, y se hará hervir en ella media dragma de ruybarbaro, y vna poca de corteza de naranja seca, y se colarà, y se añadirà vna onza de jarave de flor de durazno, ò jarave Aureo ò solutivo de rosas, y à los que son mas crecidos de edad se aumentará el ruybarbaro, y se añadiràn dos dragmas de ojas de fena, y en tomar esta bebida el paciente, sin aguaadar que haga operacion, se le echarà el servicial siguiente. Hagase cocimiento con regalicia, cebada, y salvado, y se tomarà el necessario, y se añadirà vna onza de azucar roxo, ò dos onzas de miel, y con esto veràn vn efecto prodigioso. Tambien los adultos, y hombres pueden tomar hasta vna onza de azogue, que las mata; pero à los niños tiernos por ningun caso se les de, porque para estos es veneno pernicioso. porque aunque no sea sino vn quarto del, les ahugerarà los intestinos, y moriràn repentinamente sin poderlo remediar.

14 El Mercurio dulce dado à los niños hasta tres, ò quatro granos, segun sea la edad, es muy buen remedio para ma-

tar las lombrices, y gusanos, y los hace arrojar, y à los adultos, y hombres, y mugeres se les ha de aumentar hasta diez granos, y à los robultos hasta doce, y mas granos, que estos los ha de regular el Medico para el mejor acierto. Tomase el Mercurio dulce en vna poca de conserva de rosas, ò en vna mija de manzana asada, ò cocida, ò con caldo en vna cucharada, ò dentro de vna guinda confitada, ò como quisieren, con advertencia, que passadas dos horas, los niños tomaràn tres, ò quatro cucharadas de caldo, y los grandes tomaràn mas caldo, esto se hace à fin que lo volatil del mercurio no suba arriba; ni purgue por la boca, y sino se hace esto, le darà molestia, y purgarà por salivacion, y le dañará la boca, y tomando el caldo, solo purgarà *per secessum*, y siempre que se tome el Mercurio, se ha de hacer lo dicho, si quisieren estar libres de la pesadumbre de la salivacion, y mal en la boca.

15 Vulgarmente dan à los Niños media dragma de polvos de la simiente contra los gusanos con vna poca de manzana cocida, ò asada, para que los puedan tomar, y despues vna poca de agua de Verdolagas; pero la experiencia ha hecho conocer, que casi siempre levantan calentura, y así pues ay otros remedios, en lugar de ellos aconsejo los siguientes. Tomase dos dragmas de cuerno de ciervo bien calcinado, digo quemado, hasta que esté muy blanco, y vna dragma de simiente de contra gusanos, y otra dragma de hojas de excordio, y todo hecho polvos se incorporarán muy bien, y se les darà media dragma de ellos con vn poco de miel, y despues sobre este remedio beberà media taza del cocimiento siguiente:

16 Tomase raices de gramen, y raaduras de cuerno de ciervo, y se hará cocimiento, y tambien puede servir de bebida vsual, si fueren Adultos, tomarà mas cantidad de los polvos, y cocimiento: el vino, dentro el qual se avrá hecho remojar hojas de agenzos, y de excordio, partes iguales, es muy vtil, si cada mañana toma el paciente dos onzas y media de dicho vino, pocas, ò menos en ayunas.

17 La sal de enebro, de diez granos hasta quince, ò la corteza de Naranja seca, polvorizada, dada en la misma cantidad, saca, y mata los gusanos, y lombrices, si se toma vn poco de vino despues de aver tomado qualquiera de estos polvos.

18 Otro, tomase centaurea *Bursa Pastoris*, y simiente de hortigas mayores, partes iguales, dènse con leche, que es re-

medio unico, y tambien es muy à proposito para las ventosidades de la Madre, y para provocar el monstruo, si se toman con vino blanco dichos polvos.

19 Otro para las criaturas, tomase finiente de Verdolagas, de lechugas, de cada vno dos dragmas, de fena escogida tres dragmas y media, de cuerno de ciervo quemado, y bien calcinado media onza, dictamo blanco cinco dragmas, hagafe todo polvos sutiles, con advertencia, que la fena ha de estar vna noche infundida en vinagre fuerte, y despues dexarla secar, para hacerla polvos, y se incorporarán todos muy bien, y de dichos polvos se darà media dragma, ò à lo sumo vna, segun la robustez, y edad de las criaturas, se puede dar en caldo, conserva, ò pulpa de manzanas assadas, ò como la pudieren tomar con facilidad.

20 Los polvos de la cedaria dados en vino, ò en leche à los muchachos, la misma cantidad de arriba, les mata las lombrices. La mostaza macerada con vinagre, para templar su calor, comida con pan, mata los gusanos.

21 Otros remedios se hallarán en el Abecedario de varias enfermedades, y sus remedios.

## CAPITULO XXII.

### DE LA MORDEDURA DE LOS animales Ponzñosos, y ra- biosos.

1 **D**Ebiendose desear, que los que han sido mordidos de animales por zñoñosos, como lagartos, serpientes, víboras, ò mordidos de lobos, y perros rabiosos tengan algun refugio, y acudan sin tardar à los remedios de la Medicina, antes que la maligna qualidad del veneno huviesse alcanzado à tocar las partes internas, para que por este medio la Medicina repare estos funestos accidentes de rabia, que resultan de las mordeduras de perros rabiosos, y aunque sean de la naturaleza de los incurables, no se debe despreciar el socorro que Dios le presenta por la Medicina, que es tal, que se puede llamar segurissima por la curacion, quando siendo la herida reciente, la experiencia ha hecho cono-

noçer, que entre diez hombres heridos en vn mismo tiempo por vn perro rabioso, tratados por los remedios siguientes, y que vno solo que los reuso, por arrimate a aquellos, que el vulgo estima sin razon, cayo quinze dias despues en la rabia, y todos los demas que, daron reparados por este maravilloso socorro.

2.ª Lo ego, que la herida es hecha, se lavará con agua marina, ò de aguas de sal, ò salmuera, y despues de aver hecho vna larga atadura por encima con vna faja, se fajarà la parte, y sacando toda la sangre que se pueda por la llaga, hasta el tercero dia, haciendo fuertes ataduras en las partes exteriores del cuerpo, y despues entre la region del corazon, la parte asigida, para impedir la comunicacion de la mala qualidad con las partes interiores, ò internas. Hecha, pues, la expresion de la sangre de las llagas, mediante las ataduras, ò fajas, se aplicarán las ventosas, si la parte lo permite, ò sino, vn pan caliente, cortado por medio, remojado en aguardiente, ò vino blanco, tomarà el paciente vn vaso de agua de escorzoneta, ò de escaviola, ò de reyna de los prados, ò en lugar de agua, tomar la decoccion de estas plantas; mas como se ha de tener la llaga largo tiempo abierta, es necessario poner a menudo los atractivos; para este efecto se podrá aplicar la Triaca à la parte, ò en falta de ella hajos cascarnajados, que es la Triaca de los Labradores; se podrá tambien aplicar la ceniza de el Sarmiento, mezclada, y rebuelta con vino blanco, ò las hojas de yerba buena polvorizadas con sal, algunos aplican vtilmente vn polio, ò vn pichon, cortado por medio por el codon, y dexarle encima la parte, mientras està caliente.

3.ª Lo que ay que notar en estas especies de mordeduras de animales rabiosos, es, que ellas muchas veces no dan alguna muestra, ni señal de malignidad, ni del veneno, que consistan en el horrot del agua, hasta quarenta dias despues de la herida; por lo qual, para hallar seguridad en los remedios, yo soy de parecer, que durante el tiempo de los dichos quarenta dias, tome el paciente cada mañana la grosura de vna avellana del opiate siguiente, tomando sobre el vna poca de agua de escorzonera, ò de escaviola.

4.ª Tomante iguales partes de polvos de camarones de rios, que se echarán en el horno, raices de aristoloquia larga, y redonda, de genciana, bayas de enebro, y de laurel, mezclese todo con suficiente cantidad de miel espumada, para hacer dicha opiata.

5.ª Tambien la sangre del perro sano, bebida, cura la mordedura del perro rabioso, y aunque los Autores, que lo

dicen, no traen la razon, digo que es, porque antes que la saliva del perro rabioso suba al estomago, y de alli passe al corazon, como la sangre del perro sano bebida, atrae à ella la saliva venenosa, y el veneno, que se introduce por causa de ella, para si, el veneno no se comunica al corazon, y como està la sangre dicha nadando en el estomago, despues assi la sangre, como la saliva, ò veneno introducido por causa de ella, se echa *per inferiora*, y con esso queda libre el mordido del perro rabioso: Que este en la saliva el veneno, la experiencia lo demuestra, como consta de lo que sucediò al Sastre, que le dieron à coser vna capa, que mor-diò vn perro rabioso, rasgando vn pedazo de ella, en que estava la saliva seca, el Sastre, para vnir la costura, la tirò con los dientes, y murió con rabia, y dice el Autor, que con dicho remedio ha curado à tres, que llegaron à su noticia, y por librarse de vn mal tan grande, con gusto puede tomarse el dicho remedio, si bien aunque no lo advierte el Autor, me parece debe executarse el remedio à tiempo oportuno, sin aguardar a que el veneno pueda introducirse al corazon.

6 Se conocerà la rabia del perro ( que le sobreviene en tiempos los mas calurosos, ò mas frios de todo el año ) en las señales siguientes: sino conoce à su amo, sino come, sino bebe, sino la dra, si muere à todos los otros perros en encontrandolos, si sus ojos estàn rojos, y horribles, si espumea, y rebuelve la cola entre sus garras, son indicios de rabia.

7 Entre los labradores rusticos no se hace dificultad ninguna de ahogar à aquel à quien le toma la rabia despues de la mordedura de vn lobo, ò de vn perro rabioso, lo qual nunca se debe practicar, supuesto, que tal ha escapado, que avia caido en la rabia, y assi no comete el crimen de muerte, quando por satisfacer à vna ciega costumbre, vno cae en essa crueldad.

8 Pero por lo que toca à la picadura de los animales ponzoñosos, como lagartos, serpientes africanas, y otros venenosos, se debe distinguir de la llaga de los otros animales, que no son ponzoñosos, por la mudanza del color, el dolor, y ardor, engordamiento de todo el cuerpo, y la blandura, y floxedad del espìritu, y del cuerpo, que son muestras del veneno, que atrae sus heridas hasta las partes nobles.

\*\*\*

## CAPITULO XXIII.

DE LAS FRACTURAS, Y DE LAS  
Luxaciones, &c.

1 **F**ractura es vna solucion, ò quebradura hecha de con-  
formidad en el hueso, por alguna violencia exter-  
na. Para conocer bien la fractura, se toma conjetura del esfuerzo  
de la causa agente, y la indisposicion del miembro, que no pue-  
de hacer su accion, porque es dificultoso que la fractura se haga  
sin alguna violencia externa, y sin que la accion de la parte sea  
interesada.

2 Pero à mas de estos señales, por los cuales la razon descu-  
bre la fractura, ay otros conocimientos por medio de los senti-  
dos exteriores; porque donde ay fractura se hallara vna conca-  
bidad encima, ò debaxo de la fractura, y estara la figura cambia-  
da, y se oira la crepacion, ò ruydo de los huesos fracturados en  
apretando los miembros, y al enfermo le dolera con muy grande  
sentimiento, que no se puede apartar de las violencias hechas en  
las partidas de los miembros, y nervios que cubren los huesos  
fracturados. La luxacion es propriamente la cayda de hueso fue-  
ra de su lugar, que impide el movimiento voluntario, causada por  
vna grande tension externa, por la relaçion interna de las atad-  
uras

3 Por esta definicion es facil de conocer, que ay dos generos  
da luxaciones, vna perfecta, llamada en Francès decoiture, que  
se hace quando la juntura es toda dislocada, de suerte, que la ca-  
beza del hueso dexa su asiento; la otra es imperfecta, llamada  
Subluxacion, que es quando el hueso no està del todo dislocado,  
aunque no està dentro de su asiento natural.

4 La luxacion perfecta se hace ordinariamente por algun mo-  
vimiento de violencia, como cayda, golpe, extension. La luxa-  
cion imperfecta se hace lentamente, quando las ataduras, tanto  
externas, como internas, son afloxadadas promptamente, quando  
ellas son esforzadas con violencia, como quando se tuercen el pie  
pues el afloxadamiento se hace por adelgazamiento de muslos, que  
cubren la juntura, ò por floxedad natural de las ataduras que la

rodean, ò por la abundancia de vna materia pituitosa que las afloxa, y que llenando la concabidad empena à fuera la cabeza del hueso, que alli era colocado.

5 Conocefe la luxacion perfecta, si alli ay vna concabidad extraordinaria dentro la parte de donde el hueso es apartado, y vna altura en aquella en donde el se ha echado; si el movimiento de la articulacion, ò juntura parecè, porque dentro la luxacion imperfecta es simplemente torcido, lo qual si las ataduras son solamente afloxadas, se conoce por este señal verdadero, que en apretando el hueso de vna parte, se aparta de la otra, no se debe olvidar sobre todo, para conocer toda suerte de luxaciones, de hacer siempre comparacion de la parte ofendida, con la sana.

6 Yo no puedo aqui para la curacion de las fructuras, y luxaciones proponer medicamentos para los pobres, segun el deseo de este Libro, porque la curacion consiste en la reducion de los huesos dentro de su estado natural, que se hace mas presto por la operacion de las manos, y por sajaduras, que por medicamento alguno.

7 Pero darè tres avisos para los pobres, que son muchas veces estropeados, y dentro la impossibilidad de ganar su vida por falta de practicarlos, y que por otra parte son mas sugetos à las fructuras, y luxaciones, que los ricos, à causa de la necesidad del trabajo, que los expone à las caydas, y à las causas exteriores, y violentas.

8 El aviso primero que yo les doy, es que ellos acudan lo mas presto que puedan. a los que puedan curar; porque si desde el primer dia antes del tiempo de la calentura no se reducen en los huesos rompidos en su puesto, y si se dilata el septimo dia, ay que temer que el hueso no se corrompa, como la experiencia nos lo hace conocer, siendo cosa cierta, que tanto mas se tarda la curacion, tanto mas el mal es dificultoso de curarlo, pues que despues de este tiempo dificultosamente se puede hacer la extension necessaria sin peligro de corrupcion, lo que se puede decir tambien de las luxaciones; porque si los huesos desconcertados no son luego remudados de su puesto natural, dentro la cabidad, que ellos han deyaado, se recoge vna materia pituitosa, que les impide la reducion, de suerte, que no solamente los miembros afligidos son privados del nutrimento, sino tambien las partes vecinas, à causa de la cessacion del movimiento de las junturas, y de la destorcion de los vasos, y muslos, lo qual muchas veces obliga à los pobres à ir mendigando. El

9 El segundo aviso, que yo doy à los pobres, es que si despues de alguna grande cayda, ó esfuerzo, tienen sospecha de fractura, ó dislocacion de huesos, no pongan todo su refugio en los remedadores, ni en semejante gente, los quales sin algun conocimiento, ni razon se ponen en reducir miembros rompidos y desconcertados, sino que sea que ellos sean muy aprobados por vna larga esperiencia de su destreza en tales operaciones porque yo he notado tantos desordenes en sus profesores, que muchas veces en donde no ay sino vna simple contusion. ó roncha, ellos menean con tanta violencia lo que juzgan dislocado, ó rompido, que ocasionan muchos daños, con vna disposicion para la cangrena, quando con vn poco de aceyte rosado, y vna clara de huevo podia curarse, y por sus ignorancias sucede agravarse el mal.

10 Por lo qual aconsejo à los pobres no se expongan à semejantes peligros, y exerciten los señores Cirujanos la caridad en acudir prontamente à su remedio, y no encaminarlos, y ponerlos en manos de vnos ignorantes, que en lugar de curarlos, los empeoren, y así encargo pongan todo cuydado en esta reducion por el conocimiento, que han podido adquirir de la anotomia, y de la articulacion de los huesos, para que todos los que avran menester esta curacion, logren el efecto de sus observaciones, y experiencias.

11 Tambien encargo à los señores Cirujanos, que apliquen todo el cuydado, è industria en bolver a sus lugares los huesos en la primera cura, para librarse de los malos accidentes, que se siguen de tan malas operaciones, que se hacen sin arte, ni conocimiento, y así suplico estienda la mano con caridad à los pobres desamparados, asistiendoles con amor en reducirles sus fracturas y luxaciones, con la seguridad de que Dios, que no se dexa vencer en la liberalidad, se cargará esta deuda, y con su divina providencia les atraera medios para satisfacerles su caridad en esta vida, à mas de la gloria perpetua que les conserva en la otra por asistir à los pobres.

\*\*\*





FARMACOPEA RACIONAL, Y  
 Espargirica, en donde se explican todos los  
 remedios, assi Chímicos, como Racionales,  
 con las observancias, y advertencias para  
 las destilaciones de aguas, spiritus, essen-  
 cias, modo de facar las Sales de las plantas,  
 yervas, y minerales; hacer los extractos, y  
 algunos minorativos, remedios simples, y  
 compuestos, que se vsan en este Libro, y la  
 composicion de emplastos, cataplasmas, y  
 causticos, y otros remedios, con su vfo, mo-  
 do de hacerlos, para curar los acciden-  
 tes que se dicen en este  
 Libro.



**L**RATANDO, y explicando en dicha Farmaco-  
 pea la Medicina Galenica, dicha Racional, y  
 la Chímica, ò Espargirica, que en estos tiem-  
 poe estan ya la vna, y la otra tan hermanadas,  
 que nadie me parece puede vituperar la vna,  
 por alabar, y ensalzar à la otra, como consta  
 por muchos Autores, que dicen: *Medicini,*  
*& chímica non possunt separari, quia absque*  
*Chímica cognitione, neque theorica, neque practica Medicina potest*  
*esse,* y Saverio, siendo Galenista, es del mesmo parecer, y Crollio  
 en su Basilica Chímica dice: *Laboribus manuum, & practica opera-*  
*tione Chímica dicitur Medicina: sed nostris temporibus magni Doc-*  
*tores qui in Arte Galenica consenserunt, nullant essent discipull, &*  
*Tirones in Arte Chímica fodere, & laborare erubescunt,* &c. que la  
 Medicina racional y, Chímica para la verdadera, y perfecta

curacion nō se pueden separar, digan lo que quifieren los Galenistas, que aborrecen, y vituperan los remedios Chemicos, porque en realidad de verdad la Chémica es llave maestra dorada, porque esta no se contenta con la superficie de los cuerpos, sino que descubre, busca, y saca del centro la Medicina que es un espíritu interno que está encerrado, como invisible, dentro los cuerpos visibiles, que propriamente es la vida, y alma, con que se sustentan, y apartan por este medio à lo puro de lo impuro, saca la virtud marsyillosa seminal de los cuerpos, para remediar à todos los accidentes, y enfermedades, que sobrevienen al cuerpo humano; esta Medicina Chémica, ni Hypocrates, Galeno, ni Avicenna la practicaron, ni alcanzaron, ni usaron de ella, y si sus discipulos conocia, que la Chémica consiste en preparar los vegetables, y minerales con ciencia, y estudio estando los remedios chemicos fundados, comprobados con razon, y experiencias saludables, y con autoridades de tantos Autores graves como han escrito de ellos, porque no han de correr parejas con los remedios, y Medicina de los Autores antiguos, que llaman Principes de la Medicina, y con mucha mas razon, pues se experimenta, que los remedios chemicos curauit, tutò, & iucundè, como les consta por los muchos remedios chemicos que se han ido introduciendo, assi en esta Ciudad, y Reyno de Aragon, como en otros muchos Reynos, Provincias, para muchas enfermedades, que la Medicina Galénica las dà por incurables en muchos accidentes, y tengo por cierto, que si se usan estos remedios chemicos, que estan en esta Farmacopea, con asistencia de Medico docto para disponer la dosis, y vño de ellos, estando dispuestos por Artifice practico en la operacion, y docto, y experimentado en la manipulacion, purificacion, y rectificacion de infinitos accidentes, que se dãn por incurables, se curaran como consta en el Libro dicho de las muchas curaciones, que se han conseguido con los remedios chemicos, acompañados con los Galénicos, en accidentes, que se han dexado en esta Ciudad, ò teniendolos por incurables.

No me dilatarè en operaciones, ni disputas Chemicas, por que ay muchos Autores graves, que han escrito de ellas, que el curioso chémico avrà visto, ò podrà ver; pero me parece inexcusable explicar los remedios chemicos, que se han de usar en las curaciones, que se explican en este Libro, para que no tengan necesidad de buscarlos en otra Medicina necesaria para la curacion perfecta de todos estos accidentes, que aqui se tra-

ran, explicándolos con tanta claridad, que no puedan errorse, con advertencia, que si hallaren en algun Autor Chímico más perfecta curacion, vien de ella, y todos los si ptes à la censura de los doctos: porque mi deseo solo es buscar el acierto para el alivio de los pobres dolientes, y no el aplauso popular, como dicen, ni menos acreditar me con autoridades de muchos Autores que he visto, que por la brevedad, y cortas conveniencias que tengo, ni cito sus autoridades, pues todos los remedios, como van fundados en razones, y experiencias, me parece no necesitan de más apoyo. Para el acierto de las operaciones, propongo las siguientes advertencias generales para las destilaciones, y preparaciones de los simples que se han de destilar, el agua, el espíritu, y a ceyte, ó esencia, &c.

## PRIMERA ADVERTENCIA.

**P**ARA preparar vniversalmente todas las yervas, que quisiere destilar, sacar el agua, el espíritu, esencia, &c. se cortará la yerva muy menuda, quando està en flor, y simiente ( y si se puede coget en la mitad del creciente de la Luna, sera mejor ) y se picaran muy bien en vn mortero de piedra, rociandolas con vn poco de agna de lluvia, ò de fuente, vna, ò dos veces destilada, y se pondra todo en vna holla nueva al fuego, y despues que està el agua bien empapada, se pondra todo en vn lienzo, y por torcedor, ò premia se sacara todo el zumo, y se pondra en vna Retorta con su recipiente, que està bien cerrado, que no respire; y en fuego de arenas, ò cenizas calientes, ò baño de Maria, se pondra la Retorta, primero sacra la flema, y despues el espíritu; y quando sale algo roxa la destilacion, se quitara del recipiente, y se guardara muy bien tapado; porque esta es la flema, y el espíritu, y despues se pondra otro recipiente muy bien ajustado, y cerrado, donde cayrà el aceyte, ò quinta esencia, y se le dará fuego fuerte hasta que el recipiente està claro de el vapor, que lo vendra à enturbiar, y en estar en este estado, se quitara el fuego, y se sacara lo que destilò, y se guardara para rectificarlo, como se dirà abaxo. Tambien puede hacerse esta operacion à fuego del hornillo, segun lean los zumos.



## ANOTACION PRIMERA.

PARA sacar el espíritu, se pondrá en la Retorta la flema, y espíritu, que salió con ella, y por baño de Maria, ó fuego de arena, se sacará la flema. Y después el espíritu se pondrá en vn Alambique pequeño de vidrio, en fuego de arena, y se rectificara, y después de rectificado, se pondrá en vna Redoma muy bien tapada, para usar de él en lo que fuere necesario; lo mismo se hará con la quinta esencia que sacó, y de esta suerte se rectifican todos los espíritus, y quintas essencias.

## SEGUNDA ADVERTENCIA, DEL modo de sacar las Sales de las Yervas, y de todas las Plantas, y Minerales.

TOmanse las hezes de lo que se destiló, que se dice *caput mortuum*, que es lo que queda en el Alambique, ó Retorta, donde se sacó el agua, ó espíritu, y quinta esencia, y se mezclara con las yervas, que se sacó el zumo, y todo se quemara hasta que esté ceniza blanca, y con el agua, ó flema que se sacó, y con agua de lluvia, ó fuente destilada, añadiendo de ella, se pondrá à hervir la ceniza hasta que esté lexia hecha, y está se colara por vna manga, como de hipocrás, y lo colado se irá bõlviendo à la vasija donde se hizo la lexia, repitiendo el colarla caliente, hasta que todas las cenizas estén en la manga, y la lexia salga clara, y en estar en este estado, se pondrá la lexia en vna holla al faego, hasta que se vaya menguando con el hervor, y en estando media la holla, mudarla à otra mas pequeña, y irle dando fuego, hasta que toda el agua sea consumida, y quede algo humeda la sal. Pero si en lugar de poner la lexia en la holla se pusiere en vn Alambique, será mucho mejor, y se destilara hasta que venga à quedar en lo hondo del Alambique la sal, y no se ha de dexar secar, sino que esté vn poco humeda, y con esso no se irá el espíritu volatil, que está empañado, y embebido en dicha sal, y después se sacará la sal vn poco humeda, y se pondrá en vn vaso muy limpio, en parte caliente, para que se vaya secando, sino estuyere demasiado blanca, se bolgerá à hervir con la

misma agua que se destilò, y se bolvera à filtrar, y à destilar, como queda dicho, hasta que se lo estè la sal humeda en el Alambique, no se ha de dexar sacar, porque se desvanecera lo espirituoso de ella, como queda dicho.

Los Antiguos dixeron de la sal grandes alabanzas. Homero la llamò Divina, Platòn la llamò amiga del cuerpo humano, y los Antiguos, en todos los Sacrificios que hacian, echaban sal, y el Apostol en el Levitic. cap. 2. dice: *Vos estis Sal terra, quod si Sal evanuerit in quo salietur, &c.* y todos los guisados sin sal son ingratos al gusto, y con ella gustosos, y es tan necessaria, que sin ella no nos podemos conservar, calienta el estomago, *venerem stimulat*, purifica el semen, da se à los ganados, y animales; preserva las carnes de putrefaccion, y todos los cuerpos tienen sal, y de todos se saca, hasta de los excrementos de los cuerpos, y por ultimo de todo se puede sacar sal, zufre, y tintura.

Hazese la sal de los vegetables, haciendolos cenizas, y en ellas echar suficiente cantidad de agua de fuente, ò de lluvia, dos veces destilada, para hacer lexia, y colandola como qued dicho, haciendo la misma diligencia, que queda dicho en el modo de sacar la sal de las yervas, reiterando las soluciones, filtraciones, y coagulaciones, si quisieren tenerla perfecta; pero siempre al fin ha de quedar algo de humedad, y dexarla secar, como se dice abaxo, y con este modo de sacar las sales, se consiguen tres cosas, que es conservar lo volatil, lo fixo, y la propiedad del simple, que todo se dice vegetable, animal, y mineral; lo vegetable con facilidad se desvanece, en la tintura se conserva lo volatil, si con cuydado se hace, y lo mineral siempre se conserva fixo en la sal.

La sal de las plantas que propiamente se llama esencial, se saca del zumo, ò suco de ellas, colandolo, filtrandolo, poniendolo al fuego, hasta estar en consistencia de extracto, y estando de esta suerte, se pone en vna parte fresca, y humeda, para chustalizarlo, en vn vaso bien alvidriado, ò de vidrio, y esta sal tiene el mismo gusto, y propiedad de el simple, y es mas eficaz, y activa que la que se saca de las zenizas, y de esta suerte se saca la sal del agraz.

Otros pican muy bien las yervas, y en vaso, ò olla muy capaz, las echan con agua suficiente para cocerlas, y despues cuecen el cocimiento, y hacen expresion de las yervas, y buelven lo colado al fuego, hasta que tiene algo de consistencia, como extracto, y se pone en vn caño à cristalizar, y en estar en

este estado , se facarán los cristallillos , y se lavarán ; y despues de enjutes , se guardaran para vsar de diha sal , y qualquier genero de estos dos modos de sacarla , son muy buenos , y eficaces.

Particularmente las sales de este genero corresponden las mas veces à la facultad , y propiedad de las yervas , y plantas de donde se sacan , v. gr. la sal de la betonica , de la gencia , enula , campana , y hinojo , son muy vtiles para purgar la cabeza. La sal de escaviosa , de hepericon , polipodio , capel veneris , hisopo , &c. es muy vtil para el pecho , y pulmones. La sal de la raíz de peonia , de capel veneris , de sabina , sus hojas , &c. es muy buena para mover los meses. Para confortar la vista la sal de hinojo , berbena , Eufrasia , y semejantes a estas. Para el corazon la sal de torongina , borrajas , y yervas cordiales. Para el estomago , la sal de agenzos , de yerva buena , &c. Para los riñones , la sal de argemina , pempibela , camamila , ginesta , &c. para el vterio de las mugeres , la sal de Matricaria , Aristoloquia redonda , artémisa , celidonia , torongina. Para las junturas , y articulaciones , sal de salvia , hiba artetica , eleboro , hermodatiles , turbit , y semejantes à estas , todas las sales , purgando , y alterando , socorren à la naturaleza , tomandolas con caldo de carnero , ò conservas , ò con las aguas de los mismos simples , de donde se sacan las sales , y assi las demas sales , segun la propiedad de sus simples obran. Tomanse quatro , ò cinco horas antes de comer ; la dosis es segun sea la sal ; porque si es sacada de los zumos , será en menor cantidad , que la que se saca de las ceniza , y segun sean las fuerzas del enfermo , y la gravedad de la enfermedad , y cinco granos de la sal del zumo , hace mas operacion , que diez granos de la sal , que se saca de las cenizas. La sal de las maderas se saca con las cenizas de ellas , haciendo legia con agua de lluvia , ò fuente , dos veces destiladas. Si quieren hacer qualquiera de estas sales como piedra , y que tenga mucha mas eficacia , despues que estè perfectamente coagulada , se picará muy bien , y con el espiritu de donde salió , y despues con la quinta essencia suya se rociará algunas veces poco à poco , y se pondrá à fuego suave de ceniza , hasta que se quaxe , y quando estè el espiritu , y quinta essencia en sal convertidos , y pese al doble , se pondrá en vna redomilla la dicha sal à fuego de lampara , ò candillio , quatro semanas , ò quarenta dias , y de esta suerte quedará perfectamente como piedra maciza. El modo de prepararla , y disposicion para ello , como mi deseo es , que todos puedan

comprenderlo, y que todas las sales de yervas, plantas, minerales, &c. se pueden hacer en consistencia dura, y fixa, digo del modo, que he acostumbrado hacerlo, que es de el modo siguiente, y facil.

Tomase vn cantaro bien cocido de los grandes, y con vna fierrecilla, à la parte de la assa de el cantaro, se ferrará por vna parte, y otra de la assa, hasta el pie de ella, y despues de la vna parte de la ferradura à la otra se ferrará, hasta que se pueda cortar à modo de vna puerrecilla; y en el suelo del cantaro se hará vn ahugero redondo con la capacidad bastante, que se pueda poner la redomilla assegurada (dentro de la qual ha de estar la sal) asentada, como encaxada, y se pondrà el cantarro boca abaxo en el suelo, y se asegurará con algez amasado, dexando la puerrecilla libre; hecha esta diligencia, se pone la redomilla con la sal deshecha en el ahugero, que se hizo en el suelo del cantaro, y despues se toma vna botija, y se ahugera por el suelo, para que la redomilla con toda franqueza entre en la botija, y se pondrà sobre el suelo del cantaro, que este el vn suelo con el otro ajustado, y se embarrarán las junturas de los dos suelos muy bien, para que no salga el calor, sino por la boca de la botija; hecha esta diligencia, se pone el candilillo de viento, ò de hoja de lata, acomodado dentro del cantarro, por la boca, ò puerta, que se abrió, y encendido el candilillo, se cerrará el cantaro con dicha puerrecilla, y se asegurará, y no se quita el candilillo en las tres semanas, ò quarenta dias, sino por aderezarlo, y echarle aceyte porque ha de arder dia, y noche, y à este calor lento se quaxa, y endurece como piedra, y se sacará de la botija, y se romperá la redomilla, y se sacará la sal, y se guardará en vaso muy bien tapado, donde no aya humedad, para vsar de ella con toda satisfaccion, y tendrá la virtud, y eficacia, que tuviere el simple de donde se sacò la dicha sal, y con poca cantidad hara grande efecto.

\*\*\*



**TERCERA ADVERTENCIA GENERAL,**  
*para sacar aguas destiladas, espíritus, y quintas*  
*essencias de raíces agudas, y grassas, y de*  
*las yerbas de este mismo*  
*genero.*

**E**L que desea tener agua simple muy buena, que tenga el sabor, y olor, y que conserve la misma facultad de la misma yerba, hagase la operación del modo siguiente.

Tomase la yerba, quando está entre flor, y simiente, la cantidad suficiente, ó la que quisieren, cortese menudamente, y píquese en mortero de piedra, y lo mismo se debe hacer con las raíces, y simientes, con esta diferencia, que las yerbas, y raíces, y después de picadas en el mortero de piedra, se debe sacar el zumo de ellas por torcedor, ó prensilla, y se pondrá el dicho zumo en el alambique, y de las mismas yerbas, ó raíces cortadas, sin picar, se pondrán sobre el zumo, que sobre en la capacidad del vaso, quatro dedos vacío, y pongase à destilar à fuego mediano, hasta que las gotas que caen pierdan el sabor del simple, y en perderlo, se entrará el alambique luego, y se guardará el agua, que salió à parte.

Si las yerbas son pingues, como salvias, ruda, agenzos, poleo, &c. ó semejantes à estas, juntamente con el agua sale el azeite, y este se podrá sacar, poniendo el agua, y el azeite en vn embasador de vidrio, tapando el ahugero con el dedo, y el agua estará abajo, y el azeite encima, y soltarà poco à poco el dedo, para que cayga el agua en vaso muy limpio, y después dexará caer en otro vaso el azeite, y repítase esta operación, hasta tener el azeite separado de la agua, y esta agua es muy buena, y útil sustancia en todo simple, y conserva todas sus virtudes. El azeite, que salió, este se podrá rectificar en vn alambique pequeño de vidrio, en fuego de arena, ó ceniza, para quitar, si quedó algo de agua con él, para que quede de todo punto purificado, y se guardará en vaso muy bien cerrado, para usar de él. Si quisieren pasar à otras operaciones con lo que queda, haciendo lo que se dice en la primera advertencia, se podrá sacar el espíritu, y del *caput mortuum* la sal, como se dice en la segunda advertencia.

**QUARTA ADVERTENCIA**  
*general para sacar el espiritu, y essencia  
 de la madera guajaco, palo santo, box,  
 y de qualquiera otra  
 madera.*

**T**Omase la madera, lo mas menudo, que se pueda hacer, como ferraduras, ò como las obras, que facan los torneros, ò estillitas menudas, y se pondrà la dicha madera en retorta, y se le darà al principio fuego lento, y despues por sus grados, y à lo ultimo fuego fuerte, y con esto sale la quinta essencia, y espiritu, y en estàr el recipiente claro, dexar enfriar la retorta, y sacar lo que està en el recipiente, y retificarlo por alambique de vidrio pequeño, en fuego de arena, quitandole la flema, hasta que està el espiritu, ò quinta essencia rectificado, y si tuviere mal olor, ò sabor, lo bolvera al alambique, echandole agua de fuente, ò lluvia, dos veces destilada, y à fuego de arena se destilarà aquella agua, y lo iran rectificando, hasta que no tenga mal olor, ni sabor malo, y se guardará en vaso muy bien cerrado para vsar de ella.

Tambien de toda madera se puede sacar la essencia, ò azeite per descensum, para vsar de ella de el modo siguiente. Tomase vna holla nueva muy bien alvidriada, y que se aya remojado muy bien, y se dexará enjugar al sol, ò al fuego, y se hará vn hoyo en tierra, y se pondrà la dicha holla soterrada de baxo de la tierra, y se asegurará muy bien, arrimandole la tierra que se sacò del hoyo, y que la boca de ella este igual con la cara de la tierra, y sobre esta holla se pondrà en su boca otra olla, que està como cobertera ajustada, y embarradas todas las junturas, y la holla que està encima ha de tener quatro, ò cinco ahugeritos, ò barrenos pequeños en el suelo de ella, y se allanará dicha holla de la madera, que quisieren destilar la quinta essencia, ò azeite, menuda, y hecha estillas, y se cubrirá con vna cobertera de hierro, ò madera, y esta estará bien embarrada con el barro, que se dixo arriba, y despues de es-

tár enjuto , y seco el barro , se pondrá al rededor de la olla fuego en primer grado, y se irá aumentando poco à poco hasta el quarto grado, que sera quando esté todo cubierta de brasas, y despues de fría, se quitara la olla, que está encima con curiosidad, y hallarán en la olla, que está soterrada la quinta essencia, ò acceyte de la madera, para vsar exteriormente de ella, segun fueren los accidentes, y tuvieren virtud de curarlos.

## QUINTA ADVERTENCIA GENERAL en las destilaciones de Metales.

**C**Así todos los Chinnicos destilan los Metales con vinagre, muchas veces destilado, ò con legias muy fuertes, ò con otros ingredientes muy fuertes; pero este modo de destilacion no es acertada, ni la tengo por perfecta por muchas razones, que con clayen, y así no se deben hacer, y si quisieren tener los espiritus, y quintas essencias simples, que es lo mas perfecto, seguro, y bueno, y se debe hacer del modo siguiente.

Primeramente se ha de buscar vna retorta fuerte, y que esté bien embarrada con tres, ò quatro capas de barro, y despues de enjuto, poner el metal dentro la retorta solo, sin preparacion alguna, y la razon principal para hacerlo es, que todo metal, que por duro que sea el fuego lo consume, de preciso por destilacion ha de evaquar, y echar de sí la virtud que tuviere, y no me dilato en dar otras razones. Hase de poner la dicha retorta con el hornillo, con su recipiente muy grande, muy cerradas las bocas de la retorta, y recipiente, y despues de asegurados, que no se muevan, se le dará fuego à la retorta por sus grados, hasta darle fuego fuerte, hasta que todo el metal esté derretido, ò hecho aguas, conservando siempre este fuego, y de esta suerte se sacará el espíritu, y essencia, y será simple, y de la otra suerte siempre será compuesto, puede ser de barro de Retorta, y aunque sea un poco mas trabajosa de sacar la essencia, puede tenerse por bien empleado el trabajo, y no es para menos.

preciada esta adverten-

cia.

## SEXTA ADVERTENCIA:

**T**Odas las raices, hojas, flores, frutos, sangre humana, y carnes de animales, y semejantes à estas cosas, se han de des-  
 hacer muy menudas, cortando las que fuere necesario cortar, ò  
 calcamajando, ò quebrandolas, haciendo en cada vno lo que con-  
 viniere, ò necesitare de esta operacion, y las que tuvieren suco,  
 ò zumo, se podrá echar de èl, y las que necesitaren humedecer-  
 se, se humedeceràn con agua destilada; echaràse en la Retorta  
 el simple, que se quisiere sacar el espiritu, y quinta essencia lo  
 suficiente, que quede tres, ò quatro dedos vacia la Retorta, y se  
 acomodará el recipiente bien cerrado, y se destilarà por baño de  
 Maria, al principio fuego lento, digo de primer grado, de modo,  
 que de vna gota à la otra se puedan contar hasta veinte y quatro  
 dinerillos, continuando este fuego, hasta que al parecer del arti-  
 fice tenga la decima parte del licor, que en la retorta, y enton-  
 ces se quitarà el recipiente, porque todo serà flema, y se quitarà  
 lo q̄ ha salido, y se bolverà el recipiente, y se cerrará muy bien, y  
 se dará fuego de segundo grado, hasta que de gota à gota se pue-  
 dan contar tres dineros, y con este fuego se sacará tanto licor,  
 como salió de flema, y aun mas, y por ser medicina buena, se pue-  
 de guardar el que quisieren: hecho esto, se quitarà la retorta del  
 baño de Maria, y se dexará enfriar, y enjugandola muy bien con  
 vn paño, se acomodará en fuego de arena, embolviendola muy  
 bien en ella, y poniendo el recipiente muy bien cerrado, se le da-  
 rá tercer grado de fuego, que se conocerà quando salga, de mo-  
 do, que de gota en gota se pnedan contar tres dineros, y conser-  
 vese este fuego, hasta que salga clara el agua, y quando se vea,  
 que con este fuego se aumenta el numero de las gotas, entonces  
 se aumentará el fuego, y se verá el licor negro à modo de aceyte  
 espeso, que sube arriba, y tiene mal gusto, el qual se tomarà, y  
 se pondrá en vn vaso putrefactorio, y sobre èl se echarà la pri-  
 mera agua, que salió, y la segunda para corregirlo, y purificarlo  
 hasta que le quite el mal olor, y quede purificado el aceyte; si  
 quisieren guardar la segunda agua para Medicina, en lugar de  
 esta se puede echar agua de lluvia, ò de fuente, dos veces desti-  
 lada, y se cerrará muy bien el vaso putrefactorio con el aceyte, y  
 agua, que estaran dentro, y estará algunos dias para dirigirse en  
 el baño de Maria, y despues se echarà todo lo que està en el va-  
 so putrefactorio en vna retorta, y se destilarà aquella agua, que  
 està

està con el aceyte , por el baño de Maria , ò fuego de arena , despues echese otra agua de fuente destilada , y dexese en vaso putrefactorio muy bien cerrado , y se bolvera a destilar como la primera vez , y se repetiran estas operaciones , hasta que el aceyte pierda el mal olor , el qual aceyte siempre estará a lo hondo de la retorta , ò alambique de vidrio ; pero si hierve el baño de Maria macho , ò el calor de la arena es grande , lo mejor del aceyte se subirà arriba , y se irá con la flema ; y haciendo esta sobredicha diligencia , tendrá el Artifice el aceyte , ò essencia simple , sin adición de otro simple ; y si acaso por descuydo se fuere con la flema algo de la quinta essencia , ponerlo todo en vn Alambique de vidrio , para rectificar la essencia , que salió con la flema , y antes que acabe de salir toda la flema , se pondrà en vna redoma , y esta se pondrà al sol cubierta con vn papel doble , atado , y asegurado muy bien , haciendo vnos ahugerillos en el papel con vn alfiler grueso , y por ellos al calor del sol se vaporará la flema , y quedará abaxo la quinta essencia ; y si es en Invierno , se pondrà la redomilla al fuego suave de ceniza .

## SEPTIMA ADVERTENCIA.

**P**Ara sacar el licor de las yervas , cortense las yervas muy bien ; y echente en vn mortero de piedra , y se picarán , y despues se pondrán en vn vaso , y sobre ellas se pondrà agua de fuentes destilada , y estèn en dicho vaso diez , ò catorca dias , y despues se sacará dicha agua , y se guardará , y se bolverá à echar otra agua sobre dichas yervas , y estara otro tanto tiempo , y se sacara despues , y así la vna agua , como la otra , se pondrà en vn alambique de vidrio , y se destilara por fuego de ceniza , ó arena , y en lo hondo del vaso se quedara el licor de las yervas , el qual se guardará en vaso de vidrio muy bien cerrado para vsar de el y esto se llama extracto , y de esta suerte se pueden hacer extractos de todo genero .

\*\*\*



## OCTAVA ADVERTENCIA.

**P**ara sacar el espíritu, y quinta esencia de las vayas de enebro, de yedra, laurel, sea advertencia general, pongo por exemplo las vayas de enebro, tomase las mas maduras, estas se cogerrán en el mes de Octubre, ó Noviembre, y se quebrantarán, y se pondrán en vna olla, y se echará sobre ellas agua de lluvia, ó fuente, dos veces destilada, que las cubra dos veces en alto, y se pondrá en parte caliente, como detrás de vna bobeda de horno, y todos los dias se rebolverán con vn palo, hasta que las vayas se vayan al hondo, y estén bien fermentadas, acostumbra durar esta fermentacion veinte, ó veinte y quatro dias; muchos echan vna poca de levadura defecha en el agua, para ayudar en la fermentacion, despues saquese toda el agua de las vayas, y saquese la flemma hasta la mitad del agua por destilacion, y el agua que quedará en el alambique, se echará en las vayas, y despues de fria, y que esté embebida, y empapada en las vayas, se pondrá el alambique en baño de Maria, y se sacará toda la flemma, que pareciesse al artifice, como si dixessemos la mitad, ó dos tercios de la flemma, y se sacará el alambique, y se dexará en frio, y se sacaran todas las vayas, y se pondrán en vna retorta, la qual ha de estar muy bien embarrada, y se acomodará en el hornillo, y se pondrá vn recipiente muy capáz, y grande, cerrando las bocas del recipiente, y retorta, para que no respiren, y al principio se le dará fuego lento de primer grado, despues de segundo, despues de tercero, y à lo vltimo de quarto grado, y quando el recipiente se aclarezca, cessará el fuego, y se dexará enfriar la retorta, y despues de fria, se sacara el recipiente, y retorta del hornillo, y en el recipiente se hallara la quinta esencia, y se rectificara, echandola en vn alambique de vidrio, hasta sacar toda la flemma en el fuego de arena; y si acaso tuvieren mal olor, se echara sobre el dicho aceyte, ó quinta esencia, agua de fuente, ò de lluvia dos veces destilada, y bolver a sacar la dicha agua por dicho fuego de arena, y esto se repetira hasta que teuga buen olor, y con esto quedara muy bien rectificado, y es la mejor quinta esencia de todas, y por esso los Chemicos, por sus muchas virtudes saludables al genero humano, le llaman balsamo natural.

Este balfamo, ò quinta essencia penetra à todas las carnosidades, venas, nervios, y hueffos, y à qualquiera llaga, ò vlcera la dispone para curarse perfectamente.

Tomando tarde, y mañana tres, ò quatro gotas en vino blanco caliente, ò en caldo, ayuda à la naturaleza decaida, y fortifica las partes del cuerpo, libra al hombre de los accidentes viejos, los miembros paralizados, y encogidos, y aun la parte gangrenada la restituye à su ser; cura las vlceras, y manchas negras; ò moradas; cura el cancer, las fistulas, el miembro pasmado, resuelve los rumores, cura el dolor de costado, el dolor de riñones, vntando las partes dañadas con dicho aceyte, ò Balfamo caliente, y tomando tres, ò quatro gotas en vino, ò agua apropiada para los achaques caliente, ò tibia, cura toda la apostema mala, cura las llagas del higado, bazo, riñones, y pulmones, sin detrimento del paciente, tomando tarde, y mañana tres, ò quatro gotas con agua caliente apropiada para el vehiculo; si se toma como queda dicho, para la angustia del pecho, y quita el humor pituitoso, que està en el pecho, y no se puede digerir, cura el catarro, quita el cansancio de las piernas, y los pies, y niervos entumecidos, tomando seis gotas con vino blanco caliente, tarde, y mañana, cinco, ò seis dias continuos, y vntando las partes dañadas; vntando la boca del estomago con essencia, ò aceyte, cerca el fuego, ceeze las flemas, y las remueve para echarlas, y restituye el apetito de comida, y bebida; aumentando el calor natural, tomando tres, ò quatro gotas de dicho aceyte con agua de escorzonera, de acedera, ò de su raiz; ò otra agua apropiada, cura las fiebres, limpia los riñones, y bexiga, y rompe las piedras de dichas partes, y las prepara para echarlas. Cura la defenteria, y vientre hinchado, dando de dicho aceyte, Balfamo, como queda dicho, con vehiculos convenientes, las lombrices, tomandolo, como arriba se dice, en ayunas, los mata luego, tomandolo con agua de Artemisa, ò Chicorias quita los dolores de la madre a las mugeres, quita los dolores colicos, mojado vna esponja como media onca en dicho aceyte, ò balfamo caliente, puesta encima del ombligo, poniendo encima la esponja, ò vna casca de nuez, que coja la esponja debajo.

Si vno no puede orinar, tomando seis, ò ocho gotas de dicho licor, con vino caliente, por la tarde, y por la mañana, quatro, ò cinco dias, y orinarà sin dolor; y tomandolo de la misma suerte, y manera cura con grande facilidad el demafiado

truo à las mugeres, y las restringe. De la madera de enebro se saca tambien el espiritu, y essencia, disponiendola como se dice en la quarta advertencia de las destinaciones, y se usa tambien de ella para los mismos accidentes, que el de las vayas de la madera de enebro.

El espiritu, y essencia de la sal, para sacarla sin adición alguna, es curiosa advertencia, que pocos la saben. Todos los que sacan el espíritu de la sal, despues de prepararla, como se acostumbra, que es deshacerla en agua, y despues filtrarla, y evaporarla, y despues quemarla, y antes de ponerla en la Retorta, la mezclan con bolo Armenico, porque aunque la calcinen, y deshagan con agua, despues de coagulada, y puesta en la Retorta, siempre crepita, y si se pone sin mixtura, rompe la Retorta de vidrio, y no se puede conseguir el sacar el espíritu puro, porque es preciso que tambien salga el espíritu del mixto, que se le aplica; y para conseguirlo puro, y perfecto, sin mixtura alguna, como lo tengo experimentado. Despues de preparada la sal, como se dice, sin mixtura alguna, se ha de procurar tener la Retorta de vidrio muy bien embarrada, como es costumbre, y esta Retorta ha de ser hecha de vidrio viejo (y aqui està todo el secreto) porque si es vidrio nuevo, como la sal crepita con el fuego que se le da, se rompe, y con esso no se logra la operacion; y si es de vidrio viejo hecha, aunque crepita, no se rompe, sino que presta el vidrio, y se le ha de dar el fuego poco à poco por sus grados; porque si se le da fuerte, y se coagula, y derrite la sal, será malograr la operacion, y no podrá conseguir cosa alguna.

Tambien puede destilarse, y sacar el espíritu, y quinta essencia de la sal, mezclandola con arena gruesa, labandola con agua destilada, y despues de seca, mezclarla con la sal, poniendola en la Retorta, teniendo siempre cuidado, que la Retorta, y recipiente esté muy bien cerrado, y el cuello de la Retorta entre en el recipiente quatro, ò cinco dedos.

Tambien el espíritu, y essencia del zulfre, cera, miel, trementina, y cosas liquidas, se debea destilar, y sacar las essencias de ellas del modo siguiente: se echara vn tercio de la Retorta de dichos ingredientes, y encima de ellos se echaran piedrecillas de Rio, que estan entre la arena, estas se passaran por vn porgadero, que tenga los ahugerillos como granos de pimienta; y despues de passada toda la arena, y piedrecillas, se bolvera à passar por otro porgadero, que tenga los ahugerillos muy pequeños, de cantidad, que palle la arena, y tierra, y queden las piedrecillas solas,

y estas se labarán muy bien, y se pondrán à enjugar, y secar al Sol, y despues de muy bien enjutas, se pondrán en la Retorta, y se allenarán los dos tercios, que faltan hasta el cuello de la Retorta; y echa esta diligencia, estando muy bien embarrada la Retorta, se acomodara en el hornillo despues de bien enjuto el barro, y se ajustara el recipiente con la Retorta; de modo, que no pueda salir cosa alguna, porque sino está muy bien cerrado, no se conseguirá operacion buena, y esta advertencia se ha de tener en todas las destilaciones de quintas essencias, y espiritus.

Tambiea facan algunos las quintas essencias sobredichas del modo siguiente: Tomase la cera, zafre, y todo lo que se liqua, se derretira todo à fuego manso, y se tendra aparejada arena recia, y labada, que esté muy seca, y tostada, y se irá echando sobre la materia derretida, hasta que tenga buen cuerpo, y despues se sacará, y se pondrá à bocados, ó cañutillos en la Retorta, hasta dos tercios, y que esté vn tercio vacio, y se pondrá en el hornillo, y se acomodara el recipiente, y se le dará fuego al primer grado, y despues de segundo, de modo que no salga el ingrediente por la mucha ebulicion al recipiente, y à lo vltimo se le dará fuego fuerte, y en aclarcerse el recipiente, se dexara consumir el fuego, hasta que se enfrie en el hornillo la Retorta, y se quitará el recipiente, y se sacara la essencia de la cera, zafre, y miel, y se pondrá en vn Alambique pequeño con su capa de vidrio, y à fuego de arena se rectificara; si tuviere mal olor, se echara agua de fuente, ó lluvia, dos veces destilada, y por faego de arena se irá rectificando, sacandole la sroma, y la essencia quedara à lo hondo del vaso del Alambique de vidrio, y se repeta esto hasta que se quite el mal olor, y con esto quedara vn aceyte, ó quinta essencia pura, y clara.

La quinta essencia de la cera cura qualquier herida de fuego de balazos en pocos dias, mitiga los dolores de la gota, y articulaciones, cura las heridas, y llagas, las quebrazas de los labios, y pechos de mugeres: si es recien sacada, vntando con dicho aceyte, ó essencia mitiga los dolores, y los tumores, vntandolos con dicha essencia, los resuelve, y vntando el ombligo con esta essencia caliente, quita los dolores colicos, tomando cinco, ó seis gotas con agua de cardo bendito, cura los dolores de costado, los miembros encorbados por ocasion de la gota, los mejora vntandolos con dicha essencia; si tiene el vientre entumecido, tomando tres gotas de él con vn poco de caldo, y vntando tambien el vientre, le corrige, y cura, y à los miembros frios, vn-

tandolos los calienta, cura los pechos de las mugeres entumecidos y ulcerados, vntandolos con azeyte de almendras dulces sacada sin fuego, mezclando de dicha essencia con él.

El zufre antes de derretirse, y ponerse en la retorta, se ha de preparar del modo siguiente: Primeramente se derretetirá, y despues de derretido, y frio, se quitará de la bafija donde se derretió, y se picará, y se bolverá à la misma bafija, y le echará agua destilada, y se pondra al fuego à hervir hasta que se consuma el agua, rebolviendolo con vna espatula de madera, y se bolvera à derretir segunda vez, y despues de frio, y quaxado, y hecho polvo se echará en la retorta vn tercio de ella, y se pondran las picadrecillas, como queda dicho; y si quisieren quando esta derretido la segunda vez mezclarlo con arena, como se ha dicho, se podrá hacer la destilacion, y rectificacion de la propia fuerte como queda dicho.

Esta quiata essencia cura las vlceras, mojando vnas llanas de hilas en ellas, aplicandolas, aunque sean profundas, cura las fistulas, el herpes corro sivo, la sarna, los higos in ano, vntandolos con dicho azeyte; cura la tiña, vntando la cabeza tarde, y mañana, tomando dos, ò tres gotas con vino, caldo, ò otro licor, hace arrojar del cuerpo todo veneno, mata las lombrices, y qualquier otro gusano, tomando dos, ò tres gotas antes del frio de la fiebre, la quita poco à poco, corrige la tricia, y limpia los pulmones de toda corrupcion, y los sana si estan ulcerados, tomando tres gotas, como queda dicho, mata los gusanos de la polilla, que estan en los vestidos, y huyen del fuego, cura el cancer ulcerado; cura las pustulas, que sale del mal Francès; cura las heridas, y las vlceras putidas; cura las tercianas, y quartanas, tomando quatro gotas con vino blanco; cura las apostemas, y llagas de los pulmones, y las que estan dentro del cuerpo,

tomando tres gotas con aguardiente, y esta es la

essencia, ò aceyte de zufre verdadero, porque

el que se saca por campana es mas fie-

ma, que quiata

essencia.

## MODO DE DESTILAR TODOS LOS Minerales, &c.

**P**Ongo por exemplo el Vitriolo: Primeramente el Vitriolo fi es Romano es el mejor, sino, le puede escoger de el que acá tenemos, las piedrecillas como verdes, que se hallan en los caparros, porque estas estan mas libres de tierra, las quales se picarán, y se pondrán en vn crisol grande, segun el que quisieren destilar embarrandolo primero muy bien, y despues de seco el barro, se pondrá à faego de carbon de pino, y en estando el crisol encendido, con vna cuchara se irá echando el vitriolo en el crisol, y en estar este calzinado, ò quemado se echará otra cucharada de vitriolo, y se continuará de la propia suerte hasta que esté todo el vitriolo en el crisol, y se le dará fuego fuerte hasta que no humee, y despues se dexará enfriar, y se sacará el vitriolo, y se harán polvos menudos, y se dexarán secar muy bien: Hecho esto se tendrá vna retorta, muy bien embarrada, dandole tres, o quatro capas de barro, y que esté enjuto, y seco el barro, y siempre que se embarren las retortas, no ha de dar la segunda capa, sino quando esté la primera seca, ò asi de las demas, y despues de estar en esta disposicion, se echarán los polvos del vitriolo calcinado en la retorta, dexando dos tercios de ella vacios, y se acomodan en el hornillo, assegurandola, y acabaran de cerrar el hornillo, y se pondrá vn poco de faego, para enjugar la humedad de él dexandole arriba tres registros, y se pondrá el recipiente en el cuello de la retorta, cerrando muy bien las bocas, porque no respire por parte alguna, porque de otra suerte seia perder el tiempo, sin lograr la operacion, que se desea: despues todo ajustado, y enjuto el hornillo, se dá fuego poco à poco hasta que la retorta esté caliente, y se irá aumentando el faego por las gradas esto se ajustará con los registros del hornillo, y despues se dará fuego fuerte; y en aclaraciendose el recipiente, yá estará todo el espíritu del vitriolo en él, y no se le ha de dar mas faego à la retorta, sino dexar acabarse el faego, y en estar fria la retorta, luego se quitará el recipiente, y de él se sacará la quinta essencia y se pondrá en vna redoma bien cerrado, y si tuviere alguna flema ( que si tendrá ) se pondrá dicho azeyte, ò el espíritu en

vn alambique pequeño de vidrio con su capa, y recipiente en fuego de arena, para rectificarlo; el fuego ha de ser suave, y se rectificará hasta que esté perfecto, y el aceyte clarará en el vaso abaxo.

Para hacerlo perfectamente, se puede hacer vn hornillo con ladrillo: y barro, y acomodar la retorta, echando debaxo de ella cenizas, y brasas de carbon, y despues dar bon encima de la retorta, dandole el fuego suficiente, acomodando el recipiente con la retorta. Ya esta anotada, que siempre en las quintas essencias, quando se rectifican, sale con la flemma el espíritu, y si lo quisieren tener, hagan lo que se dice en la advertencia primera.

Esta quinta essencia del vitriolo se aplica à todas las enfermedades, así externas, como internas, porque es vniversal remedio, aplicandolo, ò tomandolo con vehiculo conveniente, v. gr. con agua de vulgosa, cura el dolor de cabeza, ò bajados con agua rosada; la calentura continua, con agua de fumaría, ò mirabolanos; cura la mala fama con agua de Yfopo; aumenta la memoria con agua de endivia; renueva, restituye al alterado, delmayado, con vino de malvasia, tomandolo ocho dias; aprovecha à las obstrucciones, rompe la piedra de la vexiga, y riñones, y purifica la sangre con simiente de lechuga dà lucño; con aguardiente purga el cuerpo; con agna de agenzos cura las apostemas, y la hidropesia; con agua de borrajas quita la melancolia; con agua de salvia, ò Yfopo cura la perlesia; con agua de membrillos cura el bomito, con agua de rabanos hace arrojar la piedra de la bexiga, y riñones; con agua de ruda cura la colica; con agua de hinojo corrobora la vilita; con agua de Plantayna ataja el bomito, y restriñe, y ataja las camaras, y cura el dolor de costado; con agua de yerva buena cura la debilidad del estomago; con agua de tamariz templá, y cura los riñones, y el bazo; con miel de bucy restituye à los nervios debilitados, y para otras muchas enfermedades, tomandolos con vehiculos apropiados pare ellos, la dosis es, à hombres robustos siete, ò ocho gotas; à los mediocres quatro, cinco; à los debiles tres, ò quatro, y en tomando este remedio, han de ver si pueden sudar, y no han de comer ni beber que no ayan passado quatro horas, sino es en caso que esten muy debilitados.

Tambien se debe notar, que casi todos los chimicos despues que tienen ya calcinados, y passados por cedazo los polvos de algunos ingredientes, que quieren destilar, y sacar sus quintas essencias, acostumbra à humedecerlos con aguardiente, y

espíritu de vino, antes de ponerlos en la Retorta, para sacar la quinta esencia, como queda dicho; pero mucho mejor es no humedecerlos con aguardiente, ni espíritu, y todos los que necesitan de humedecerlos, se podrá hacer como queda dicho, con agua de lluvia, ó fuente, dos veces destilada, pues esta no le dará ni le quitará cosa alguna de su virtud, pues solo añadir vn poco trabajo en rectificarlo, para quitar la flema, y con esto tendrá el espíritu puro, y simple de donde salió, y si se hace con el aguardiente, ó espíritu, estará mezclado con él, y será espíritu compuesto, y no aprovechará tanto.

## DE LOS CAUSTICOS, Y MODO DE preparar el Polvo mineral, para quitar la carne callosa, fongosa, superflua, y mala.

**T**omase azucar fino, y precipitado dos onzas, se pondrá todo en vna escudilla, ó vaso de estaño, y sobre todo se echará aguardiente, que sea muy buena, tanto que cubra los polvos vn buen dedo, pondrase la vasija sobre las brasas, dexese hervir con el aguardiente, y se rebolverá con vna espátula à vna mano, para que todo se mezcle muy bien hasta que se consuma el aguardiente, y se guardaran los polvos para vsar de ellos.

Otro: primeramente se prepara el oripimen del modo que se sigue, para vsar de él. Tomase el oripimen que quisieren preparar, y se pondrá en vna redoma, y esta se pondrá sobre las brasas, sin dexarla hervir hasta que se buelva roxo, y duro como vna piedra, y en estar en este estado, se sacará la redoma, y se romperá para sacar el oripimen, y se picará, y se hará polvos sutiles, para vsar de ellos en las ocasiones que fuere necesario, aplicanse en las viceras, para consumir toda la carne callosa, fongosa, esponjosa, y mala, y han de estar los polvos veinte y quatro horas por lo menos, y despues se aplicará el digestivo siguiente. Tomase trementina fina vna onza, miel rosada simple dos onzas, zumo de plantayna tres onzas, harina de cebada vna onza, hierva la miel rosada, el zumo de plantayna, y la trementina, y se rebolverá, y se irá echando la harina de cebada, y vna yema de huevo, y se aplicará el dicho digestivo hasta echar la escara.

Mandificativo. Tomase precipitado dulce, alum de roca quemado, flor de cobre quemado, minio, miel rosada solutiva, agua  
de

de plantayna, de todo partes iguales, hierva junto; y quando se faque del fuego se echara arina de cebada, y vna yema de huevo, es vn mundificativo muy bueno.

En las vicerias profundas se viaran los polvos siguientes. Tomase plomo vna onza, y se liquara en vn crisol a fuego lento, y en estar derretido se echaran dos onzas de azogue, y estara tanto tiempo como se puede decir vn Padre nuestro, y se sacara del fuego, y se decantara, y caera el azogue, de calidad, que en estar frio, se quaxara, y a vna onza de este azogue, o mercurio, se echara, y mezclara vna dragma de azucar, y en la losa con la piedra de moler se hara todo polvos sutiles, y se guardaran para viar de ellas en dichas vicerias profundas.

Modo de hacer la lamina de plomo, por otro nombre emplastro mineral. Tomase plomo el que quisiere, se hara derretir en vn crisol, y en estar derretido, se sacara del fuego; y despues que se aya condensado en el crisol, o vasija donde se derretio, se echara azogue sobre el, y de nuevo se boluera al fuego a derretir, echando sobre el aceyte de linosa, y en averse quemado, y consumido dicho aceyte, se decantara el plomo, y despues de frio se rebatira hasta que este lamina, o plancha tutil, y delgada, y este se llama emplastro mercenial, y se pondra sobre las vicerias corrosivas, que las curara de qualquier humor que finyese en ellas; y si se pone sobre algun cauterio de fuego, que dieren en qualquier parte del cuerpo, quita el dolor que ocasiona el cauterio maravillosamente. Tambien las hojas del tabaco, y las de la betonica, puestas en dichas vicerias, las cura, y quita el dolor.

Para quitar las fistulas, se labaran primero con cocimiento de nutta, de romero, nueces de cypres, y rosas, hecho con vino tinto, y despues se echaran los polvos siguientes sobre la fistula, y veran vn maravilloso efecto. Tomase onpimen, zutre, y cal viva, y se haran polvos, y se incorporaran todos; y despues de averse labado la fistula, se echaran sobre ella de los dichos polvos, y despues usara de los dichos digestivos, y mundificativos despues de aver echado la escara.

Purga vniversal para los que tienen vicerias galicas, o dolores galicos. Tomase vna onza de antimonio calcinado, con salitre refinado, y sal, como se dice en su calcinacion en esta Farmacopea, y vna onza de zarza parrilla, si es de bonduras sera mejor, y se cortara menudamente, y se pondra todo en vn taleguito de lienzo muy bien atado, y se pondra en infusion en doce libras de agua comun, despues arando el taleguito a la asia de la holla, por-  
que

que no ha de llegar al suelo de ella, se pondrà al fuego la olla bien cubierta, y hervirà hasta que mengue la mitad, y despues se colarà por vn lienzo, y de esta agua tomara el paciente por la mañana en ayunas seis onzas de dicha agua, y continuará por las mañanas, segun el efecto que hiciere, y la necesidad que tuviere; no es ingrata al gusto, porque puede echar en ella vn poco agrio de Lima, o à lo ultimo, quando se cueze, se puede echar vna raja de canela, puede tomarse fria del tiempo en el Invierno, y en el Verano fresca del caño, se vsa con felicidad, y purga con benignidad; y si quieren que cessela purgacion, si le causa, tomando vnos tragos de caldo sustanciolo, o comiendo, cessara, Si el paciente es ardiente de higado, para templar el agua, se echarà en la olla, quando se cueze vna piedra pomez, que pese dos onzas poco mas, o menos, y por ningun caso se vsa del Antimonio crudo: digan lo que quisieren los que vsan de el, sin calcinarlo primero muy bien, y aun despues de calcinado, si passa tres, o quatro meses, se debe bolver à calcinar, porque con facilidad se buelve à empear de su malignidad, aunque este muy bien tapado; y esta purga, no solo aprovecha à las vicerias, que proceden de humor galico, y al mal galico, aunque tenga dolores en las articulaciones, procedidos de dicho mal, y otros humores malos, sino tambien à las vicerias malignas, porque purga vniversalmente à todo el cuerpo.

MODO DE SACAR LA SAL DEL VITRIOLO.

**T**omase el *caput mortuum*, que es lo que quedò en la retorta despues de aver sacado el aceyte, o quinta essencia, picaràse muy menudo, y se pondrà en vn vaso con agua destilada dos veces de fuente, o lluvia, y se pondrà à hervir, y se irà filtrando, como queda dicho en el modo de sacar la sal, y despues que este bien clara el agua, o lexia, hechas las filtraciones, se pondrà al fuego à evaporar el agua, y con esto tendra la sal perfecta, y despues se tomarà dos partes de dicha sal, y vna parte de su essencia, y se mezolarà todo, y se pondrà en vn vaso de vidrio, en fuego de arena para que se vaya poco à poco secando, y se repetirà esto hasta tener doblada cantidad de la sal; esta sal assi preparada, se echarà en vna redoma de vidrio, con otro tanto peso del espiritu, y vitriolo, y se cerrarà muy bien, y por ocho dias se pondrà à digerir, y despues en fuego de arena suave se pon-

drá en vn alambique pequeño de vidrio con su capa, por espacio de catorce dias, y con esto se coagulará, y quedará sal perfecta; es remedio, y medicina efficacissima para curar todo genero de enfermedades, tomase quanto se puede tomar con vn dinerillo, con caldo, ò vino.

Tambien pueden, si quieren, guardarla como salió la primera vez, para vsar de ella; pero no será tan efizaz, y tiene la misma virtud esta sal como el espíritu.

Las simientes, como son anís, hinojo, anís, cominos, &c. estas se picarán, y se humedecerán con agua de fuente, ò lluvia, dos veces destiladas, y se pondrá (la que quisieren sacar) la quinta esencia en la retorta, y se acomodará el recipiente muy bien cerrado, echando en el recipiente primero vna libra de agua destilada, para que el aceyte, que cayga en el recipiente esté sobre el agua, y se le dará fuego lento á la retorta, y se irá aumentando el fuego poco á poco por sus grados, y á lo último se dará fuego fuerte, y despues se dexará enfriar la retorta, y se quitará el recipiente, y se sacará lo que está dentro del, y se tendrá aparejado vn embasadorcito de vidrio, y se tapará el abugero con el dedo por abaxo, y se echará en el embasador lo que estaba en el recipiente, y con esto estará el aceyte encima de el agua, y este se irá soltando el dedo vn poco, para que cayga en algun vaso, y en vér que se vea, que ha salido el agua, y se queda el aceyte, se pone en vn vaso á parte, y de esta suerte se repetirá hasta tener todo el aceyte separado del agua, y en estando en este estado, se pondrá todo el aceyte en vn alambique pequeño con su capa de vidrio, y á fuego de arena suave se rectificará hasta quitarle toda la flema, y despues guardarlo muy bien cerrado, para vsar de él, y de esta suerte se sacan las quintas essencias, ò aceyte de las simientes.

*MODO DE SACAR EL AZEYTE, O QUINTA esencia de las gomas, como son Mirra, Almastiga, y incienso, &c.*

**P**iquense, y polvotizense, passándolas por cedazo claro, y despues si quisieren mezclar arena, lo pueden hacer, y se pondrá en la retorta, que esté dos partes de ella vacia, y á fue-  
go

go lento se destilará, y en el recipiente se echará hasta vna libra de agua destilada; y quando pareciere ha salido el espíritu, se aumentará el fuego, y despues se quitará el recipiente, y se sacará el aceyte, como queda dicho en el de las simientes, y se pondrá en vn Alambique de vidrio à fuego de arena, para rectificarlo, y guardese en vna redoma muy bien tapada, para que no respire.

El aceyte de la simiente de agenzos restituye el oido perdido, echando vna gota en él; tomando la quarta parte, ò tercera de vna dragma, quando quiere tomarle la quartana, y cubrirse para ver si puede sudar, repitiendola dos, ò tres veces, se cura de ella. Tambien tomando vna cucharada de su zumo con vino blanco, quita la quartana.

El aceyte de clavillos corrobora el corazon, el cerebro, y todos los espíritus vitales, ayuda à hacer buena coccion, y se puede aplicar en todos los emplastos estomacales. Vna gota puesta en la boca, quita el mal olor de ella; es muy bueno para las obstrucciones del bazo, y de los accidentes del vientre.

El azeyte, ò essencia de canela hace la misma operacion, y tiene la misma eficacia que el balfamo natural, cura qualquier herida, sea estocada, ò cuchillada, y aprieta, y corrige la effusion de sangre de ellas. Tomando con el caldo, ò vino, dos, ò tres gotas, conforta el estomago, corrobora el corazon, y el cerebro, purifica la sangre, y saca el humor melancolico.

El aceyte, ò quinta essencia de anis quita el catarro, corrobora el estomago, quita las ventosidades, cura la hidropesia, y todas las enfermedades, que proceden de frialdad, y flatos, quita el menstuo blanco de las mugeres, tomando tres, ò quatro gotas en el caldo, ò vino, por la mañana, ò quando ay necesidad.

## OTRAS ADVERTENCIAS NECESSARIAS generales, y particulares para las destilaciones.

**L**AS yervas se han de coger en el lleno de la Luna, quando están en flor, y comienzan à hacer simiente por las puntas, y todo lo verde de ellas, como son la salvia, yerva buena, timoncillo, &c. y semejantes à estos, y se ha de echar agua en ellas de lluvia, destilada dos veces en vn vaso, ò olla grande, que la cubra quatro dedos.

Las simientes secas se pican , y se dixieren en agua destilada por algunos dias , despues se ponen à destilar , y se rectifican, como queda dicho.

La sangre se dexa secar , y se pica para destilar por baño de Maria , ajustando la retorta , y recipiente muy bien. La essencia de la sangre humana cura la gota articular , y tambien la de ciervo. La del cabrito es muy buena su essencia para la piedra de la bexiga , y riñones, porque la deshace.

Los huesos se destilan , quemandolos , y apagandolos en aceyte , y este se saca en la forma , y manera , que el del ladrillo. Los clavillos , canela , pimienta , y semejantes à estos , se pican groseramente , y à vna libra dellos se echa libra , y media de agua de fuente , ò lluvia , dos veces destilada , y están en digestion ocho dias en vaso muy bien cerrado , y despues se pone todo en la retorta , à fuego lento se saca la quinta essencia , y el spiritu , y despues se rectifica, como queda dicho.

El facino tambien à solas destila , y se buelve à reiterar la destilacion , y con ello sale mas perfecto , se aplica , y toma para todos los afectos del vtero , y ayuda à facilitar el parto , y al que està casi moribundo , dandole quatro , ò cinco gotas de dicho espiritu , ò quinta essencia en el caldo , ò en vn trago de vin o blanco , le verifica los espiritus vitales , de calidad que lo buelve en su acuerdo.

#### BARRO PARA EMBARRAR LAS RETORTAS.

**T**Omase arcilla de Olleros , que es la tierra con que se hacen las ollas , ò cantaros , ò de la tierra , que queda de las crecidas de los rios , que despues se seca , se abre , y levanta vnas como cortezas , y qualquiera de estas se picarán muy menudas , y se passaran por cedazo claro , è purgadero espeso , y de esta tierra se tomarán dos partes , y de estiércol de cavallo , ò burro , ò buñiga de buey , lavado , y assolado , sacando por decantacion el agua , se tomarà vna parte de tosca , de ladrillo otra parte , y vna poca de escoria de yerro , picada muy menuda , y passada por cedazo , y con agua comun salada se amassará dicho barro , y se macerara muy bien hasta que estè muy suave , y con el dicho barro , se embarrará la retorta hasta el cuello , dandole vna capa , y despues de enjuta , y seca , darle otra , y de esta suerte se pueden dar las capas que fueren necessarias , y siempre ha de estar seca para darles otras.

Las essencias, que se facan por el baño de Maria, no necesitan de embarrarse las retortas. Para vnir la retorta con el recipiente, se pone el cuello de la retorta en el recipiente, que entre por lo menos cinco, ò seis dedos, y despues de asegurada la retorta en su puesto, y el recipiente en el suyo, hecha esta diligencia, se tiene prevenida vna massa, hecha con claras de huevo, cal viva, y tosca de ladrillo, que estè vn poco blanda, y se pone en vn lienzo, y este se rodea por las bocas del recipiente, y rerorta, que estèn bien cerradas, que no puedan respirar cosa alguna; de flor amassada con agua agomada, y se ha de atar el paño (sea con qualquiera de estas misturas) con vn hilo, asegurandolo que no respire, porque por poco que salga, se perderà la obra. La retorta ha de ser grande, ò pequeña, segun lo que quisieren destilar, el recipiente siempre ha de ser grande de cabida de vn cantaro, ò medio cantaro, ò algo menos, segun fuere lo que se destilare.

Para tapar las redomas donde se ponen las essencias para guardarlas, se hace vna pasta, ò cera en esta forma: Tomanse quatro onzas de azeyte, dos de cera amarilla, dos de zulfre, dos de blanquete crudo, piquense, y pasense por cedazo el blanquete, y el zulfre, ponganse en vna cazoleja el azeyte, y la cera, y en estår derretida la cera, se iràn echando los polvos, y se iràn meneando al rededor, hasta que se buelva negro, y tenga el punto de emplasto, ò pegado, que dicen puede hacerse mejor en vn puchero, y despues que tenga el punto necesario conforme arte, echarlo en alguna bafija, en estår frio, sacarlo, y hacer magdaleones, para guardarlo para vsar de èl quando sea necesario.

Para tapar la redoma de la essencia, que se ha de vsar cada dia, se tomaràn dos onzas de cera, vna onza de sebo de macho, media onza de zulfre, dertitase todo, hasta que se incorpore, y con esta mixtura se taparà; es necesario tener todo este cuidado, para conservarse la virtud de las dichas quintas essencias.

\* \* \*

\* \* \*

\* \* \*

\* \* \*

\* \* \*

\* \* \*

**QUINTA ESSENCIA DE EL ROMERO,**  
*que me embiò un Romano Amigo, desde Roma,*  
*en cambio de otra curiosa.*

**E**L licor, ò quinta essencia de el Romero, hecha con el aceyte en forma algo espesa, es muy apropiado para la peste, y para los que padecen falta de memoria, y para el catarro, por quanto ayuda à la cabeza, al corazon, al higado, al estomago, à los riñones, y à todos los miembros externos, è internos, y cura toda suerte de enfermedad, como de vna, y otra se experimentará, y lo mismo hace la agua olorosa de dicho Romero.

Esta quinta essencia del Romero es vna agua olorifera, sacada del mismo Romero, juntamente con su aceyte, y hacen obras maravillosas, particularmente en tiempo de peste, tomandole tanto en agua, como en licor, juntamente con su aceyte; por quanto el olor agudo, è intrinseca qualidad, se estiende brevemente por todo el cuerpo, y arroja los vapores podridos, y nocivos, preserva al corazon de todo vapor infecto, porque no de otra causa que del ayre corrupto, è infecto, que por la respiracion les sobreviene à los cuerpos la peste, y esta nuestra quinta essencia, no solamente ayuda para contra la peste (como queda dicho) sino que ayuda en todos tiempos à conservar la salud, y si se tomasse diversas veces al dia, aumentará el calor natural, y al cuerpo dará buen nutrimento, porque en breve se esparce por todo el cuerpo, ayuda perfectamente à la digestion, recrea igualmente, y conforta esta nuestra quinta essencia los estomagos flacos, y debiles, incita al apetito, detiene el vomito, purga el cerebro, aumenta la memoria, induce al sueño, hace al hombre diligente, alegra el corazon, vivifica los espíritus, templa la acrimonia de la colera, y la frialdad de las flemas, arroja la ventosidad del cuerpo, abre las opilaciones, ayuda à la generacion, mueve por orina, provoca à sudar, y abre el camino para arrojar fuera todos los excrementos.

Dà fuerzas al estomago, al higado, al bazo, à los nervios, y à todos los miembros internos, y externos, dà buen color al rostro, rectifica, y purga la sangre, restaura los cuerpos debiles, y secos, engrosa los convalecientes, y finalmente es-

to es para el hombre nutrimento, y medicamento. Y creo verdaderamente, que en el Vniverso no se puede hallar cosa que tenga tanta virtud, siendo así, que solamente con el olor alegra el corazón, restaúra las fuerzas, y convierte en bien, y perfeccion todos los humores; y por vltimo, tomando de dicha quinta esencia, en la qual se aya disuelto vn poco de azucar, y mezclandola con vn poco de aguardiente, principalmente en el Invierno, y mas en cuerpos gruesos, y humedos, no avrà cosa en el mundo que mas les pueda aprovechar, y no aviendo aguardiente, mezclele con otro tanto de buen viuo generoso.

Y no aviendo esta nuestra quinta esencia, tomese de el vino, en el qual se aya puesto del Romero; y por quanto (antes de agora se aya hallado esta quinta esencia) fue de Arnaldo de Villanova compuesto el vino del Romero, muy alabado del dicho; y por alabarlo mas, dice, que estando en Anacaxe de Babilonia, pidió con grande instancia, y con grandísimos ruegos a vn Medico Sarraceno muy viejo, le declarasse las virtudes del romero, el qual le respondió, que essa la tenia para si por muy secreta, y que a ninguna persona del mundo le le queria revelar, y por vltimo no le le quitó enseñar; mas nosotros, que somos Christianos, hemos de hacer al contrario de los Sarracenos, abriendo, y declarando estos secretos, que son dos, vno del agua, y otro de el aceyte; mas por ser el vino licor, sin el qual no se puede atender a otros licores, y por ser ya escrito de el dicho Arnaldo, poniendolo en mayor brevedad, y tambien de mayor eficacia, daremos principio, siendo así verdad, que a las cosas ya halladas, con gran facilidad se les pueda añadir mas perfeccion.

Tomete, pues, vino bueno, y si puede ser de aquella lagrima que se destila antes de pitar la vba; puesto que sera en vn vaso, al instante se pondrá dentro la decima parte de cogollos, y hojas de Romero, y segun el arte de otras confecciones, se cubrirá el vaso con vna escudilla ahugerada, y encima vna caña, para que por allí respire quando hierva, y se incorpore bien la virtud del romero con dicho mosto, y si por fuerte se quiere hacer hervir vn poco de mosto con romero, sacando su quinta esencia por destilacion, hacedlo, y guardad aquello que destila, y despues quando aya hervido aquel mosto con el Romero, echadle dentro lo destilado; porque juntandole por vltimo esta poca quinta esencia artificial, dara mayor olor a dicho mosto, y despues podrán vsar continuamente aquellos que son gordos, ò humedos;

para conservar la salud, y tambien para curarse de las enfermedades, que no solo avemos dicho arriba, sino otras, que diremos. Y no teniendo el pobre comodidad de hacer tanto gasto, tome vn frasco lleno de vino, en el qual echará vno, ò dos puñados de hojas de romero, y despues el dia siguiente podrá beber de el; y si tiene vna poca de quinta essencia hecha, la echará en aquel vaso de vino, sin echar otra cosa, que al instante tomará, y dará el olor perfecto con la virtud del Romero.

Y queriendo hacerlo con presteza, sin la quinta essencia suya, se tomará del agnardiente, en el qual aya estado en infusion el romero, de la qual echará quinze, ò veinte gotas en vn frasco de vino bueno, que al mismo punto será hecho aquel con el proprio olor, y sabor del romero, y lo mismo se puede hacer con qualquier otra cosa olorifera, puesta primero en infusion en aguardiente: Y echando tambien vna libra de este aguardiente, así compuesto, en vna botá de vino, al instante tomará el mismo olor, que antes tenia dicha aguardiente.

Aviendo ya compuesto el vino, razon será ya, que mediante su virtud, revelemos el modo de hacer la quinta essencia del romero, y para hacerla ordinariamente con perfeccion, se tomará vna olla grande de vidrio, la qual estè bien enlodada de medio abaxo; despues se echará dentro tanto romero desojado, que venga á estar medio llena, la qual se pondrá despues sobre el hornillo, llamado filosofico.

Esto hecho, se juntará otra tanta agua comun, que llegue, y no sobrepueje á dicho romero, se pondrá su capelo, y su recipiente, cerrando bien las junturas de dicho vidrio con vna hoja de papel de estraza doblado en muchos dobleces, que venga á estar en la anchura de tres dedos, y despues se bañará en agua, y se exprirá, cerrandola despues al derredor de dichas junturas, ligandolo por encima con hilo grueso bien apretado. Despues se le dará fuego de carbon lento al principio, y así acrecentandolo, se hará hervir poco á poco, y se verá en el recipiente passar los espíritus de el romero en vapor, convirtiendose al instante en agua con su azeyte, el qual se verá nadar por encima, y quando parecerá aver salido á suficiencia, quitando dicho papel de estraza (cajuto ya) de la juntura del recipiente, quitese el recipiente del pico del capelo, y cojanse en vn vaso algunas gotas de agua, que destila, y probandola, se juzgará si todavía tiene sabor agudo de romero, y teniendo dicho sabor, buelvasse

vase à poner el recipiente, sin ligarle el papel, porque ya son pasados los espíritus agudos del romero, porque aquello del papel era solo necesario para retener que no se evaporasse dichos espíritus. Y quando se vera que el agua que estila, comienza ya à ser insípida, se quita de todo punto el recipiente, juntamente con la holta de encima del hornillo, ò sino dexarla refriar allí, quitandole luego despues todos los carbonos encendidos de abaxo.

Para querer hacer el licor del romero compuesto con su aceyte, tomase algun quanto de esta agua del recipiente, y se echa en vna escudilla de vidrio, y allí en dicha agua se echara tanta goma dragante molida, que estando ella deshecha, venga à quedar como vn julepe, en tal manera que ni venga à ser duro mucho, ni blando, sino en vna mediana, mezclandola, y meneandola muchas veces al dia con vna espatula de madera, para que se deshaga de todo punto dicha goma, y se incorpore mejor con dicho aceyte de romero, el qual està de continuo nadando sobre el agua, y si se viere que dicho licor sea demasidamente blando, se echara vn poco de mas de la goma dragante, con advertencia, que esta vltima este en polvo muy sutil; y si esta composicion fuere demasidamente dura, se echara vn poco mas de dicha agua, y aceyte de romero, para que sea mas aguda, y gallarda, meneandola siempre de nuevo, à fin que la goma sea perfectamente disuelta, y se haga todo vn cuerpo mixto vnido, el qual entrandolo despues en la boca, al instante se deshace, y se siente vn fabor, y olor de romero tan agradable, y tan suave, que en vn instante conforta todos los sentidos, y espíritus del cuerpo humano, y con todo esto no he conocido à persona alguna, que conozca, que licor sea este, creyendo cada vno ser algun licor peregrino, ò nuevamente venido de las Indias, y muchas veces avemos hecho creer à muchas personas de importancia, y à Medicos doctísimos, versados aun en las mismas, y continuas destilaciones, ser los mismos, y proprios licores, que quedan ya referidos arriba.

Guardese, en fin, dicho licor en vna buena Redoma de vidrio, que sea bien ancha de boca, para que con facilidad se pueda sacar, pero bien tapada con cera, y asimismo la otra agua, puesta en el vidrio tapada que no respire. Y el mismo licor, y el agua se puede hacer de la canela, de clavillos, de nuez moscada, del anís, y de todas las demás cosas semejantes, y otras olorosas. Y aviendo cantidad de dicha, y queriendole en vn  
inf-

instante separar el aceyte tomar vn embassador de vidrio convenientemente grande, el qual por la parte de adentro se tapará el cañon con vna varita sutil de romero, la que tendrá en la punta ligado vn poco de algodón, para que cierre mejor el dicho ahugero del embassador, y tapado llenese de la agua de el romero, y despues de reposada se verá el aceyte nadar por encima, destapando vn poco el ahugero, levantando vn poco la dicha varilla, y dexando caer en otro vaso la dicha agua, y quando se verá que se vá acercando el aceyte al fin, cierrese al instante dicho cañon, apretando la varilla; y tomando otro vaso limpio, dexese colar, y se hallará desvnido el aceyte de la agua, despues, por vltimo, bolviendo à cerrar con la varilla el embassador, dexarlo vn rato para que lo que ha quedado de aceyte por las paredes del embassador, se escorra, enjuagandolo con vn poco del agua despues, y se dexara salir por abaxo, y juntamente con la otra agua y se guardara por quinta essencia, y el aceyte despues para hacer nuestro incognito licor

El peso, y modo de este licor se ha de tomar por la mañana en ayunas media dragma, entrandose vn poco en la boca cada vez, y teniendolo alli hasta que se deshaga, y por sí mismo el se vaya liquando al estomago, porque deteniendolo en la boca vn rato de tiempo, aquellos humos odoríferos saben, y con fortan la cabeza, la memoria, y todos los sentidos, y de la misma manera se hará a la tarde, quando se vá a dormir, entrandose en la boca la cantidad de vn pequeño garvanzo, que es la dosis en que se ha de ir dividiendo la media dragma, y usando lo así por algunos dias, se siente renovada la vida desde la cabeza hasta los pies: y sanando de qualquiera suerte de enfermedad, como por su orden se irá explicando.

Y antes que vengamos a lo milagroso de su virtud, sabed que ay tres especies de Romero, de las quales, segun dice Galeno, vna es esteril, que no produce, ni semilla, ni flor, y nace en lugares asperos, y pedregosos; y los otros desllevan fruto, el qual fruto se llama *Lacris*, y todos tres, dice Galeno, tienen vna misma virtud; este que es llamado *Lacris*, dice Plinio, que tiene fruto, y la semilla es como Reyna, y las ojas de olor de Incienso; y aunque algunos quieren que sea yerva, por vltimo es arbolillo odorífero, el qual tiene siempre las ojas verdes.

Es nombrado el Romero, segun Rasis, corona de la montaña, de algunos es llamada yerva saludable, por sus virtudes

des salutíferas; de otros es llamado arbol de Maria, y de otros Incienso: mas propriamente se llama romero, ò ros marino, como rocío del Mar, porque nace, y crece en las riberas, y lugares cercanos al Mar, y en tierras semejantes esteriles, secas, y calientes, ò templadas, y expuestas al sol; tambien se llama coronario, porque de vna especie de dicho romero, por ser largo, y sutil, se suelen hacer guirnaldas, y tambien por tener las ojas largas, espesas, y verdes de la parte de afuera, y blancas de la de adentro, y tener olor agudo. Y sabemos por fin, que al presente en España, en Francia, y en otros Países nace grande cantidad en lugares selvaticos, y no cultivados; en el País de Narbona ay tanta abundancia, que todos sus habitadores no quemar otra leña. Mas en la Italia no se ve sino en los jardines, y en las plazas de los huertos, las quales estan cercadas, y cerradas con cercas de romero, y tambien en otros Lugares fuera de Italia. Plantase en semejantes lugares, para que alegre las posesiones, y tambien para que con su olor agradable haga multiplicar todos los frutos. La facultad de estas tres especies son calientes, y secas, mas en que grados sean, no está declarado de los Autores, sino es que hable Mesue, quien dice ser caliente, y seca en tercer grado, y tener virtud de confortar, por su buen olor, y de disolver, y abrir, por su calor, y de limpiar, mundificar, y consumir, por su sequedad; y Paulo dice tambien tener facultad de molificar, se puede plantar todo el Invierno, pero el mejor propio tiempo de plantarlo es, quando quiere arrojar la flor, y antes de plantarlo se ha de regar bien la tierra: se puede plantar desde principio de Octubre, hasta fin de Marzo, y su mejor plantar es de ciertas plantas barbofas pequeñas. Se pueden juntamente trasplantar los tallos del romero selvatico quando son algo crecidos, y tambien en los montes, donde no se cultiva, crece mucho cultivandolo, y esta fresco; si la tierra es sustanciosa, no necessita de regarse sino alguna vez, hasta que aya echado raíz; pero si se riega mucho, fera la planta viciosa, y mayor, pero enfermiza. Tomase pues vna arrancada de la planta, y se faca con vna poca de raíz tanto mejor tomará en la tierra, quanto mas pequeña sea la planta, y se necessita de ahondarlo debaxo de tierra seis dedos de hondo, apretarle al rededor la tierra, y luego se puede si quisieren regarlo, porq̄ necesitan estas dichas plantas quando son pequeñas, que se aplique al rededor bien toda la tierra. No se requiere q̄ la tierra esté muy estercolada, y quando por caso lo estuviere, se necessita, que el estiércol esté bien podrido, y convertido ya en tier-

tierra: más mayor virtud tendra sin estiercol, porque es mejor que se le eche al pie de la planta vna tierra grasa, y sustanciota.

Dice Plinio, que el romero se siembra, y planta en lugares corruptos, esteriles, y humedos. En Roma se ponen muchas de estas plantas en las viñas, que no hacen daño à las cepas, y animadas à las paredes; y por ser su flor buena para las abejas, muchos las plantan en lugares donde tienen los vasos, porque demas à mas de apacentarse de dicha flor, nacen mas abejas en numero, que apacentandose de otras flores, y la miel que proviene de el pasto de esta flor, es mucho mas espesa, y excelente, y las abejas con comerla no enferman tanto, como con la miel de las otras flores. Aquesta flor se llama Anthos, y aunque toda especie de flor, segun el Griego, se llama Anthos, no por esso, respecto de nosotros, diciendo simplemente Anthos, siempre la entendemos por la flor del romero, como si no huviera otra flor sino solo esta, y esto creo que es por su virtud milagrosa.

Con tal flor, y las hojas juntamente, convienen mucho para las medicinas; mas de la flor solamente se suele hacer vn eleuario con azucar, llamado diantho, y aunque se halla escrito Anthos ò Romero, no por esso se debe tomar siempre la flor juntamente con las hojas, las quales aunque secas, guardan su virtud por vn año. Cogiendo las, pues, con curiosidad, y limpieza, que no tengan polvo, ò otra cosa estraña, se pondran à enjugar primero al Sol, y despues à la sombra. El aceyte compuesto con su semilla, untandose con el, provoca el sudor; mas nuestro aceyte es vn aceyte, el qual es mucho mas caliente, que aquel artificial de los Antiguos, y es vn aceyte, que por semejanza el balfamo es vn grande secreto; y queriendo coger mucho de dicha yerva, conviene cogerla en el tiempo de la siega, porque en aquel tiempo abunda mas de dicho aceyte, porque por la calor del ayre la parte aquea, y la aerea se resuelve, y la parte ignea aunque ella sea sutil penetrativa, y de gran virtud, no por esso aunque sea oleaginosa, no es bastante la calor del tiempo a resolverla, sino es con el ingenio de nuestro fuego artificial, y esto lo confirma la experiencia, porque quanto mas seco, se le faca mas aceyte, que quando està verde, y tanto mas quando se ha cogido en el tiempo ya dicho. La yerva, pues, dicha, con su agua, y aceyte, ayuda (como ya avemos dicho) à vna infinidad de enfermedades, mucho mas que otro qualquier simple, porque sus virtudes son sin numero, y para que ordenadamente las discurremos, darèmos principio desde la cabeza.

## PARA LAS ENFERMEDADES DE LA CABEZA.

**A**Yuda grandemente esta milagrosa yerva, ò sea en agua, ò sea en aceyte, à los catarros, y males, causados en la cabeza de causa fria; al mal del corazon; al temblor; à la perlesia vntandose la nuca, y algunas veces en la extremidad del espinazo, subiendole toda la canal arriba hasta la nuca con dicho aceyte. Echase tambien con grande acierto, y alivio en los baños para la cabeza porque deseca mucho, y refrecalda, y lavandose con dicho cocimiento, sana la tiña, quita la caspa, conforta el cerebro, endurece, y fortalece el cutis, afirma los cabellos, y los hace crecer, y multiplicar, se hace juntamente hervir en vino dicho romero, y que el paciente reciba dicho vapor en la cabeza, sobreponiendole vn paño para que lo retenga, el qual ayudara à la frialdad, y delicadeza, y lo mismo se puede hacer algunas veces, perfumandose la cabeza, con dicha yerva seca, cogida con su semilla en el mes de Julio, ò fino en el de Agosto, para que tenga mayor olor.

Dice Marcelo, que la tiña con grandissimo acierto se purga con esta bebida. Pista el romero, y de su jugo dareis à beber tres escrupulos con vino, ò con agua. Y Arnaldo en otro lugar, donde enseña à conservar la juventud, y retardar la vejez, concluye; y dice, que el romero aderezado con azucar (dicho ya diantho) consume la stema, y la melancolia del cerebro, retarda el encanecer, y conforta todos los sentidos, y puesto detras de la cama quita los malos sueños.

## PARA LAS ENFERMEDADES de los Nervios.

**D**Andose à beber dicha decoccion, ó del vino, en el qual se haya puesto de su quinta essencia, ayudara admirablemente, y con todo acierto à aquellos, que tienen temblores, y à los que tienen los nervios relaxados, y à la perlesia tambien, conforta los nervios debiles, y los fortalece, y vntandose con dicho aceyte vn miembro parleticado, por su gran calor lo calienta, y le da vida, y lo sana, y lo mismo hace los que les dà pafmo, y

untandolos, o cubriendolos con dicho romero friturado, dandoles muy a menudo de dicha nuestra quinta essencia.

### PARA ENFERMEDADES DE LOS OJOS.

Suele florecer el romero dos veces al año, en la Primavera, y Otoño, y si en aquestos tiempos, quando èl està en flor, quisieren comer la flor juntamente con las hojas à la flor vecinas, con pan, y vn poco de sal; no ay duda alguna, que le confortara no solamente el cuerpo, mas tambien la cabeza, y los ojos, que à comparacion del Aguila, vera todas las cosas, aunque estèn muy lexos, y si se echare dentro del ojo vna gota de dicho aceyte, mitigara todo dolor, y desvanecera todas las cataratas, quitara el albucini officèchi, y las manchas de las cicarrices, causadas de las viruelas, y ayudara tambien à quitarle el migelete, ò calizvines, y otro qualesquiera impedimentos, que ofuscan el vèr, y enfuma confortando la vista, resolvera todo catarro frio, y la lagrima que destilare de los ojos; y no pudiendo tener de dicho aceyte, te echaras del jugo de la raiz de dicho romero, el qual semejante, junto con miel, aviva, y aclarece la vista; dice tambien Galeno, que quemado el romero, y mezclado diligentemente con miel perfecta, quita con grande eficacia, y limpia qualquier mancha blanca del ojo, y la raiz es vtil, y provechosa *alle archeme*, y à los ojos *cacolosi*, y despues para obrar mejor, lavese la cabeza con su agua, y despues de er juta, echese encima del polvo del mismo romero; manda tambien Dioscorides, que para los fluxos que calan, y se descuelgan à los ojos, se ponga sobre la cabeza vn emplasto hecho del mismo romero, con advertencia, que se le quite al tercer dia.

### PARA LAS ENFERMEDADES de los Oidos.

EL jugo del romero aprovecha no solo à las llagas que manan materia, mas tambien à los gusanos de los oidos, y el aguardiente compuesto con romero, y aplicada, y los oidos muchas veces, echandose tres, ò quatro gotas, juntamente con vn poco de algodon, mojado en la dicha agua del romero, sana todo

do el susurro, y ruido de los oídos, y juntamente toda la forde-  
ra causada de humor frio, y la yerva verde molida, y hecha em-  
plastro, hace madurar los tumores, que se engendran detras de  
las orejas, llamadas parotidas, y madura tambien las escrotales,  
y las postemas dificultosas de madurar, y mejor obrara la quin-  
ta essencia del romero, acompañada con su aceyte, y mucho me-  
jor su aceyte solo.

PARA LAS ENFERMEDADES  
de las Narices.

**D**E la misma manera el dicho jugo del romero, sorvido por  
la nariz, quita el catarro, sana las llagas, quita todo mal  
olor causado de las narices, y otra qualquiera enfermedad, que  
dentro de ellas se engendre, y queriendo que esta medicina sea  
mas eficaz, mezclarla con vn poco de aguardiente, sana tambien  
la enfermedad del polipo, ò aquella carne, que adentro se suele  
criar, y crecer, soplando dentro con vn cañoncillo de pluma vn  
poco de polvo de romero, y sana de la misma manera aquellas  
llagas llamadas *ozeni*, con la advertencia, que ha de ser cogido  
el romero en el tiempo de la siega, porque en este tiempo mal-  
cando el romero, se siente morder en la lengua, y causa olor de  
resina de pino, y es quando tiene mas virtud, no olvidandose de  
lavarle á menudo la cabeza con el agua del romero.

PARA LAS ENFERMEDADES  
de la Boca.

**E**L romero malcado, convierte el resuello, y aliento bueno, y  
odorifero, y quita todo mal olor de la boca, y aynda á en-  
derezar la boca, que está torcida á la perlesia de la lengua, que  
le impide el hablar, deseca las llagas de la boca, aunque sean de  
maligna calidad, mezclando el jugo del romero con agua de mur-  
ta, y quando se lavare la cabeza, hagase la lexia, compuesta  
con romero, ò con vn poco de su agua tan odorifera,  
y tan excelente.

\*\*\*

PARA ENFERMEDADES DE DIENTES,  
y Encias, &c.

**C**Ocido el romero con vinagre, ò en vino brusco, y enjuagandose la boca assi caliente, ataja los fluxos de los dientes, y de las encias, y quita el dolor, y el palo del romero hecho carbon, ò sus hojas quemadas, y fregandose los dientes, que se mueven, y estan gastados, los limpia, y afirma, y emblanquece, y si con su cocimiento, ò su agua enjuagare la boca, quedaran con admiracion los dientes limpios, y firmes, y juntamente sana de toda putrefaccion, y llaga de las encias, resolviendo en ellas todo humor, y apartando toda inflamacion, aunque fuesse causada de los perfumes, y vnciones del azogue, hechas por mal Francés, ò otras semejantes.

PARA LAS ENFERMEDADES DE LAS  
Fauces, y caña del Pulmon.

**H**ervido el romero con vino, ò vinagre templado, ò puesto en infusion, gargarizandose, ayuda mucho al catarro, que destila de la cabeza, ó en la gota con abundancia grande de humores; à las inflamaciones, y llagas del galillo, y quando se cae, y està pendiente la campanilla; ablanda grandemente la aspereza de las fauces, y de la caña del pulmon, si de nuestra quinta essencia, mezclada con azucar, se toma por la boca muchas veces, y poco à poco la va passando, y tragando abaxo.

PARA LAS ENFERMEDADES DEL  
Pecho, y Pulmon.

**L**A semilla bebida, aprovecha mucho para los accidentes envejecidos del pecho, y aviva maravillosamente à los thificos, y ethicos, y principalmente si se les diere à beber con leche, poniendo en infusion la semilla del romero en la leche por  
vna

una noche, ò haciendo dár vn hervor, y se ha de tomar, y usar muy de continuo: cura dicha yerva todo catarro, que descien- de al pecho, toda tos, y su aspereza, el asma, y à los salivosos de materia, y todo aprieto de pecho, y de aquellos que suspiran mucho. Es juntamente nuestra quinta essencia Medicina eficazis- sima para clarificar la voz; cura, y sana no solo estos, mas otra qualesquiera fuerte de males, que al pecho sobreviniere, prin- cipalmente si se toma con azucar, y algunas veces lavar se la ca- beza con agua de romero

## PARA ENFERMEDADES DEL CORAZON.

**N**O ay enfermedad que no cure, y sane esta nuestra quinta essencia, ò tomada en agua, ò en aceyte, ò hecha en for- ma de licor, y conforta con admiracion la sustancia, y el spiritus del corazon, y lo convierte todo en alegria, aun dice mas Ar- naldo de Villanova, que hace remozar à las personas, ayuda jun- tamente à las síncope, ò trasportamientos, ò saltos del corazon ayuda à quitarle el temblor, ò batimiento, ò affombro, y dolor así del corazon, como de todas las partes à el vecinas.

## PARA LAS ENFERMEDADES DEL PECHO.

**P**ara tener abundancia de leche en los pechos las mugeres, aprovecha el romero, tomado por la boca en qualquiera forma de las referidas, porque confortada la virtud digestiva, y rectificada de la sangre, de necesidad ha de engendrar abundan- cia de leche. Plinio manda, que se beba en el vino, y lo mismo obra, y executa su raiz, y prohíbe, que no se apegue la leche à los pezones de los pechos, sino es que se engendre, y crezca con abundancia; si de los cogollos tiernos del romero se mojar en agua, y harina, y despues fritos en aceyte dulce se comieren, y lo mismo hara su quinta essencia. Ayuda tambien el polvorizar enzima del pezon sobre los pechos con el polvo del romero, mas primero se ha de vntar con vn poco de miel muy sutil, des- pués, para que el polvo se

pegue.

R.

PARA

PARA LAS ENFERMEDADES DEL  
estomago.

**P**ues qué dicemos del estomago, si para resolver la frialdad, ventosidad, y humedad, y para confortar, y confirmar la virtud digestiva, no se halla cosa en el Mundo mas excelente, tomándolo de qualquier forma, ò manera, mueve el apetito, ayuda la digestion, quita la sed, prohíbe el vomito, el hipo, y regueldos avinagrados, ayuda à la opilacion, y la sangre congelada en el estomago, y finalmente divierte, aparta, y sana todo dolor de qualquiera causa ocasionada: dice Marcelo (el qual lo sacò de Galeno) que el romero pistado, ò su jugo, mezclado con vn poco de miel, y bebido mitiga, y resuelve el dolor de vientre, ù de estomago; si fuere hervido en vino de granadas, ò mezclando con el vn poco de su quinta essencia, mitiga el ardor ò inflamacion del estomago, y apaga la sed.

PARA LAS ENFERMEDADES DEL  
higado.

**T**iene virtud el romero de sanar, y quitar el dolor del higado con su virtud caliente, y de resolver la hidropesia, bebiéndolo con vino, ò en otro qualquiera modo de los referidos, porque sutiliza los humores, abre las opilaciones, y con su astrigencia despues conforta todos los miembros, sana juntamente la enfermedad de la Sil, ò tircia, bebiendo la decoccion hecha en el agua, antes, que se haga exercicio, y despues de hecho, se lave, y beba del vino. Dioscles manda sangrar à los que padecen enfermedades del higado, y los purgan con eleboro negro, y despues darles el romero mezclado con el agua: Ayuda tambien à los hidropicos, vatándose el cuerpo con el dicho aceyte, y principalmente con el nuestro de romero, hagase tambien ceniza de todo el romero, la qual puesta en vn vaso, ò colando vino sobre ella, ò por ella, y continuamente bebiéndolo, conforta el higado, el bazo, y todos los miembros internos, y resuelve todo genero de hidropesia.

## PARA LAS ENFERMEDADES del Bazo.

**S**Ana tambien la opilacion, la dureza, y la frialdad del bazo, porque el Romero en qualquiera modo, y manera sobredicha que se tome, consume la melancolia, abre las opilaciones, ablanda, y molifica las durezas, y calienta todo aquello que esta resfriado, y finalmente con su virtud conforta todos los miembros interiores, y exteriores: y mas dice Galeno, que las especies todas del romero tienen facultad de ablandar, molificar, limpiar, y apartar toda cosa dañosa à la salud.

## PARA LAS ENFERMEDADES del Vientre.

**S**Ana, y cura el romero los dolores colicos, y de tripas, y si si sus ojas, y raiz fuere bebida con vino, no solamente cura todo dolor de cuerpo, y causado de frialdad, y ventosidad, mas ayuda con admiracion al fluxo disenterico, y à todo fluxo vniversal del cuerpo, aunque sea antiguo, y de la misma manera obra el romero hervido en vinagre, y puesto en forma de emplasto, ò con vna esponja bañada en dicha decoccion caliente, y puesto sobre el vientre, lavandose juntamente con el agua restante los pies. Avemos visto à vno, el qual se veia apremiado, y padecia grandes dolores, dando del cuerpo muchas veces al dia, con pujos, y con grande inquietud, sin poder dormir, ni reposar, y dandole vna dragma de Filonio Persico, con vna onza de quinta essencia de romero, al instante comenzo à dormir, y reposar, y en cinco dias estuvo bueno, y lo mismo avemos visto en otro, que por aver tomado vna medicina fuerte, y gallarda, estaba por debilitacion como muerto, y con esta nuestra quinta essencia, mezclada con vn poco de vino, sanò de todo punto, y estuvo muy bueno.

) ✱ (

## PARA LAS ENFERMEDADES del Orificio posterior.

**E**L romero comunmente de todas tres especies referidas, molido, y en forma de emplasto, restaña las almorranas, mitiga las inflamaciones del orificio, y madura sus pústulas, y lo mismo, y mejor obrara, si vna pieza, ò paño blanco, bañado en nuestra quinta esencia se aplicara, y puesto encima; y si el ses estuviere fuera, poniendo encima el emplasto dicho de romero, ò polvorizado dentro del romero, en polvo, con igual porcion de agallas molidas, à la tercera vez se formara, y nunca mas faldra; y si dentro del orificio se engendrasen cantidad de gusanillos pequeños, ò de aquellos que llaman cucurbitinos, que son à manera de semilla de calabaza, vno pegado a otro, que algunas veces hacen tres, ò quatro brazos de largueza, en este caso destila dentro de esta nuestra quinta esencia dos, ò tres veces à la semana, por vn mes, y en el segundo mes, basta vna vez à la semana, tomando juntamente en todo el dicho tiempo por la boca de nuestra quinta esencia, y se experimentara, que nunca mas se engendrarán semejantes gusanillos, si se padeciere semejante enfermedad.

## PARA LAS ENFERMEDADES DE LOS Riñones.

**N**uestra quinta esencia de la misma manera conforta los riñones, les destruye toda la opilacion, sutilizando los humores gruesos, y viscosos, por lo qual viene à arrojar fuera las piedras, y la raquie, y por vltimo, si dentro de ellos huviere algunas llagas, todas las limpia, y las sana, apattando toda inflamacion, y dolor.

) \* (

## PARA LAS ENFERMEDADES DE la bexiga.

**D**ice Rafis, que la corona de Montaña, que es lo mismo romero, rescalda, sutiliza, y resuelve la ventosidad, y provoca la orina, y lo mismo hacen sus raizes, polvorizadas, y bebidas con vino. Verdaderamente, dice Dioscorides, que todo el romero tiene en sí la virtud, ayuda juntamente à las angustias, y dolores de la bexiga, y quando ella por debilidad destina la orina, y no puede retenerla, no pudiendo orinar, cocer las hojas del romero en vinagre blanco, ò en vino, y quanto mas caliente se pudiere supurar, y sufrir en forma de emplasto, ponerlo en los miembros genitales, y partes vergonzosas.

## PARA LAS ENFERMEDADES DE LAS partes vergonzosas.

**L**a quinta essencia nuestra por sí mesma, compuesta con azucar, bebida en ayunas, sana la gorronea, dicha por otro termino destilacion de los riñones: y en las mugeres ataja, y sanan los menstros blancos, sin lesion, ni daño alguno de las personas; y si con su cocimiento fueren lavadas las vicerias, ò llagas de las partes vergonzosas, las sana con seguridad, y excelencia, así en los hombres como en las mugeres.

## PARA LAS ENFERMEDADES de la Matriz.

**A**yuda maravillosamente à todas las mugeres, que son húmedas, y gruellas, y bebiendo su cocimiento, ò de su quinta essencia, les fortalece, y limpia la matriz, y ayuda para concebir, para el parto, y arrojar las parias, y las purgaciones despues del parto, y les provoca el menstros, y tambien ayuda à los dolores ventosos, y à las llagas de la ma-

triz, y por vltimo retiene los menstros blancos, y roxos, bebida con vino nero austero. Destilando la quinta essencia del romero dentro la matriz vicerada, y con muy mal olor, hirviendo en agua, y recibiendo las mugeres aquel vapor por debaxo bien caliente; y limpia, y purga la madre, y si está debilitada, la conforta, y fortifica, y la dispone para concebir. Y tante mas perfectamente obrará la operacion sobredicha, si despues se vntaren por abaxo con el aceyte sacado de nuestra quinta essencia.

## PARA LAS ENFERMEDADES DE LOS miembros extemos.

**S**ana el Romero a los miembros rotos, y à los palmados, y hecho emplasto con harina con el aceyte, y vinagre, aprovecha a la gota; y si alguno tuviere los pies debilitados por viaje largo, ò por otra ocasion, aunque le duelan mucho, y tenga inflamados los muslos, las piernas, y los pies; así por el dolor de la gota, como por el fluxo de humores, haciendo hervir las raizes, ò el mismo Romero en vinagre fuerte, ò en vino, y lavarle los pies, y hallará alivio, y sanará.

## PARA LAS CALENTURAS.

**S**ialguno se viere debilitado, por causa de larga enfermedad, si conti nuare en conier pan tostado, y bien bafiado en el vino del mismo romero, se bolverà el apetito, y le confortará el estomago, y todo miembro debilitado, y continuando con el dicho vino, templado en su agua, confortará à los thificos, sana, y cura los ethicos, y es cosa muy probada, y secreta, vale tambien para las calenturas quidiinas, y quartanas, y à las calenturas continuas, y de mucho tiempo; y en la calentura terciana, tomando el jugo del romero, quando le quiere venir la terciana, en dos, ò tres vces la sanará, y lo mismo obra en la quartana; y no pudiendo tener del jugo, tomeu vna onza, ò dos de la quiata essencia; y si le añadieren para la quartana yn poco de Triaca, obrará mas eficazmente.

## PARA LAS APOSTEMAS.

**E**L Romero comunmente de todas tres especies, molido, y emplasto, madura las escrofulas, y pelticmas frias, que dificultosamente se maduran, y cocido en el aceyte, resuelve con gallardia, y vntandole con este dicho aceyte caliente, se quita todo dolor; y quien tomare el vapor de su cocimiento debaxo de vn pavellon, ò echare de su quinta essencia sobre vna piedra fogueada, y recibiere del mismo modo dicho vapor, ò humo, y principalmente en el Estio, le hara sudar, y le quitarà todo dolor, ocasionado de qualquiera causa que sea, y aun de mal Francès; y el pan tambien de el Romero masticado, ò el Romero pistado, y mezclado con harina, aceyte, y vinagte, en forma de emplasto, sana las hinchazones, y la sangre atravesada debaxo del cutis, causada de algun golpe; porque dice Galeno, que tiene gran virtud de ablandar, digerir, apartar, y limpiar.

PARA LAS HERIDAS, LLAGAS,  
y vlceras.

**D**E la misma manera mascado con pan, ò sin el, y puesto sobre las heridas, las sana, y juntamente echando encima de las heridas polvo del romero, las sana, mas con advertencia, que han de estar primero cocidas, ò unidas en otra qualquiera forma, y manera: escribe Plinio, que su raiz verde puesta sobre las heridas, las cura y sana. Dice Arnaldo de Villanova, que muchas veces ha visto, y experimentado, que lavando muchas veces el cancer, la gangrena, y llagas con el aguardiente, con el qual aya estado puesto en infusion el romero, averlos dessecado, y lavado, los quales por otros diversos remedios, no se avian podido nunca curar, ni sanar; y su raiz seca, y reducida a polvo, è incorporada con miel, mundifica, y limpia las llagas; mas el que padeciere de cancer, ò de vlceras; y llagas malignas, despues de averse bien purgado, beba todos los dias de dicha quinta essencia, que sin duda sanaran, y haciendo semejante unguento con cera, y aceyte, incorporandole despues polvo de romero,

el qual despues de limpias las llagas, las encarna, y al vltimo echandole vn poco mas de polvo al dicho vnguento, totalmente las sana; y si añadiere el dicho aceyte, sanará, y curará toda llaga envejecida.

## PARA LAS DISLOCACIONES, Y ROTURAS de los huesos.

**S**I despues de passados siete dias huviere dolor, è inflamacion; así en la dislocacion, como en la rotura de los huesos, se mojarán las faxas, ò vendas en esta nuestra quinta essencia, y así bañadas, y vn poco exprimidas, faxaa el miembro roto, ò dislocado, segun requiere el Arte de Cirugia, y como lo enseña Hypocrates en el Libro de la rotura de los huesos, porque ella conforta maravillosamente la parte rota, y dañada, y hace engendre callo. Y si por humedad de todo el cuerpo creciesse el callo demasadamente, que sobrepusase por la sequedad de nuestra quinta essencia, lo abaxa, defeca, y afirma, y endurece maravillosamente.

## PARA CONTRA VENENO.

**V**NA de las maravillosas virtudes, que tiene el romero es, que hace el mismo efecto, que la triaca contra el veneno, y manjares venenosos, y es muy favorable tambien para preservarse de todo veneno, comiendo el Romero, como tomando en su quinta essencia, y bebiendo el vino con su raiz, aprovecha contra la mordedura de las serpientes, y haciendose de su madera vna escudilla, y vna cuchara, ò vn vaso, ò vn frasco, y bebiendo el vino con ellos, preservan de veneno, y conservan al hombre de toda corrupcion, y teniendolo en casa, echa fuera todo animal venenoso, y haciendo sahumerios con el romero, se purifica el ambiente, se destruyen los olores dañosos, y ayudan mucho en el tiempo de peste, y de su humo huyen todos los animales venenosos, las abispa, moscas, y otros animales engendrados de la putrefaccion, y comunmente se dice, que de su humo huyen los *spiritus malignos*.

## PARA LA HERMOSURA DEL CUER- po, y remedios de todo èl.

**L** Abandose la cara con su agua, la hermosa, y pone resplan-  
deciente, y quita de ella los paños, y toda suerte de man-  
chas, y juntandole vn poco de vinagre fuerte, quita los vinitiles,  
ò empeynes, y si con esto se labare la cabeza, fortalece los cabe-  
llos, sana las llagas, aumenta la memoria, prohibe toda fluxion,  
y finalmente conforta el cuerpo en su buen natural, y refregan-  
dose debaxo de los brazos, ò en otro qualquier miembro, ò lugar,  
quita todo mal olor.

La raiz del romero esteril purga, parte por abaxo, y parte por  
arriba, aquella parte de medio arriba azia la mata, provoca à bo-  
mito; y a la parte de medio abaxo hasta la tierra, mueve à pur-  
gar por abaxo; y si alguno acostumbra à comer de sus hojas  
con pan, le conservara el cuerpo libre de toda enfermedad, y de  
la misma manera algunas veces podra comer de los cogollos del  
romero enteros, y fritos, ò pistados, y con agua, y harinas hechas  
tortillas, y fritas en aceyte, los quales los ayudaran, y fortale-  
ceran todo el cuerpo. Se puede dar el romero, ò su flor en ensa-  
lada, ò en guisados, ò bebiendo su cocimiento, ò su jugo. El ro-  
mero puesto en infusion de vino, ò bebido con su polvo, ò muy  
continuamente su quinta essencia en agua, ò en licor, es muy  
provechoso.

El diantho, el qual es hecho con flor, y las ojas; y con azu-  
car, y miel, ò la miel trabajada con dicho romero, à la semejan-  
za de la miel rosada, ayuda à todas las precedentes, y principal-  
mente à todo mal contagioso, y pestilente, y à todos los afectos  
del corazon, y del pecho, y à todas las enfermedades.

Hacense juntamente vnguentos con el polvo, ò con el jugo  
del romero, y meclese este vnguento del romero en los medica-  
mentos contra la flaqueza, y cansancio, y en el vnguento Glen-  
cico, Marciano, y Aragonès, sacando el jugo del romero, y de  
su raiz, y fregandose con èl como si fuera vnto, recalienta, y ha-  
ce sudar, ayuda tambien à todos los males, ocasionados de hu-  
mor frio, fortifica todos los miembros, y los conforta por medio  
de su sequedad, con el qual tambien se dilatan los espiritus, y con  
su virtud astringente se congregan, y vinen; consume la flema, y  
la

la melancolia, por lo qual se viene a confortar la virtud natural, vital, y animal.

Dice Arnaldo de Villanova, donde enseña à conservar la juventud, y retardar la vejez, que el romero prolonga la vida si se pusiere en infusion en aguardiente; y para algunas compleciones demasidamente calidas, lo pongan en el vino, y beban moderadamente; y en otro lugar, dice, que el baño de vapor hecho de romero, es el baño de vida, y que desquicia, y alexa la vejez, y continuandolo despues hace renovar la juventud como el Aguila, esto es vn gran secreto, como dice Arnaldo, y Dioscorides dice, que ayuda à todo el cuerpo, conservando la juventud, y fortificando todos los miembros; y lavando à los niños con el agua del romero, y su cocimiento, recibiran gran provecho. Y mas dice, que haciendo ceniza de dicho romero, y echandola en el vino, no solamente conserva el vino, y lo clarifica, mas tambien bebiendo sana todas las sobredichas enfermedades, y principalmente aquellas ocasionadas de abundancia de humores, como son la sidropesia, la dureza del higado, del bazo, hinchazon de piernas, de estomago, con cantidad de saliva, y otros males semejantes.

## PARA DIVERSAS COSAS.

**P**uesto el romero entre los vestidos, ò su flor, mata la polilla, y no le dexa roer, ni dañar, y puesto en el vino, lo conserva, y al vaso, ò vatiija, si estuviere gastada, la adereza, y la da buen olor, y los cazadores llenan los vientres de las Liebres, Conejos, y otros animales muertos, para que tengan buen olor se conserven, y no se gasten, ni huelan mal; se hacen juntamente ensaladas, crispillos, salsas guisados, y vsale todas las horas, y casi todo el año en todo genero de guisados, y tambien en el pan, el qual agrada mucho, y a la salud ayuda con admiracion, y por ser tan alabada de nosotros, se vsa, pues todas las mañanas no se oye otra cosa pregonar en esta nuestra Ciudad de Roma, sino es pan de romero caliente, y haciendo de sus ramas limpia dientes sutiles, son mas excelentes, que de otra qualquier madera en el olor, y sabor; y por vltimo de estos ramos sutiles, y delgados del romero, quemados, y instantaneamente cubiertos con ceniza, ò metidos en va cañon de hierro, de forma que  
pues

pueda tramear por las extremidades del cañon, y embueltos en las aguas, se hacen vnos carboncillos muy acomodados para los Pintores, para diseñar, y perficionar las primeras figuras, ò bo'quejos de sus pinturas. Otra virtud maravillosa quiero manifestar, y es, que si pusiesen vn cuerpo muerto en vna caja de plomo, y le embalsamasen despues con aceyte de romero, se conservaria por centenares de años mucho mejor, que si fuesse embalsamado con el balsamo natural, ò artificial; mas con la agudeza de su buen olor, sobrepassa, y abanza otra qualquiera cosa odorifera, y el calor, y sequedad de este nuestro aceyte, juzgamos que sera en el quarto grado, y esto es quanto avemos podido sacar de los escritos de nuestro clarissimo, y amado Preceptor, y Maestro sobre la excelencia, y virtud maravillosa de el Romero, pues es digna de que se sepa.

## MODO DE SACAR LA SAL, ò Azucar de Saturno.

**T**ómese el plomo que quisieren, pongase en vn crisol, y acomode se en vn hornillo; y este en fuego de carbon, siempre derretido, hasta que este calcinado (digo quemado) de modo que este amarillo, de calidad que con facilidad se haga polvos, que vendran à estar como amarillos, y se polvorizara todo, y se echara sobre ellos vinagre destilado, que los cubra quatro dedos, y se pondra la vasija en parte caliente, como es detras de vna bobeda, de vn horno, ò de vn fuego suave de ceniza, y estaran tres, ò quatro dias en digestion, rebolviendolos de quando en quando con vna espatula de madera, y despues se colara el vinagre, y se echara otro de nuevo. y se hara la misma diligencia, y se repetira esta operacion con el vinagre destilado, hasta que no tenga color, ni tenga gusto dulce; despues se filtrara todo, y se pondra al fuego à vaporar todo el vinagre, hasta que este en consistencia de miel en la holla, que estuviere muy limpia, y en estando en este estado, se echara agua de fuente, ò lluvia, dos veces destilada, y se revolvera todo con vna espatula de madera, y se pondra al fuego, y en estando tibio, y assolada la materia, se sacara el agua por decantacion, y se echara otra, y se hara la misma diligencia, hasta que todo ay a salido en el agua, y todas estas aguas calientes se han de filtrar, estando calientes por papel, ò

man-



manga de lienzo espeso , y despues de todas estas filtraciones se pondran en vna olla nueva muy bien alvidriada , y puesta fuego lento , se vapoteará el agua , y en estar media la olla , se pondrá en otra mas pequeña , y esté al fuego hasta consumirse el agua , y se hallará la sal de Saturnino , ò azucar abaxo , pura y blanca , si no estuviere muy blanca , se podrá bolver à calcinar vn poco , y despues de calcinada , y puesta en vn vaso , se echará vinagre destilado , y se pondrá tres dias à digerir en fuego suave de cenizas , y hacer la diligencia , que se hizo la primera vez , como queda dicho , y con esso estará la sal hermosa , y cristalina . Y si quisieren hacer licor ; ò aceyte de ella , poniendola en vna cueba , ò parte humeda , se hará licor , ò aceyte liquido .

Cura las vlceras malignas , las corrosivas , y el cancer ; las vlceras viejas , las heridas , las quemaduras de fuego , y yerro , polvora , ò agua hirviendo . Las inflamaciones , mezclada con agua de Plantayna , aplicando paños mojados delgados ; cura las pústulas roxas de la cara . Los tumores los cura , si se mezcla con aceite comùn , de camamila , y agua rosada . Cura las inflamaciones de los ojos , mezclada con agua de eufrasia , y agua rosada , partes iguales . Cura las vlceras , y las heridas , mezclada con aceyte de trementina , y tambien cura las vlceras de los pechos de las mugeres .

En las inflamaciones internas , dando tres granos de dicha sal con agua de Plantayna , y agua rosada , aprovecha muchissimo . Cura la quartana , las obstrucciones del higado , y bazo . Reprime *Libidinem veneris* , y con mas actividad , si se mezcla con vnguento sandalado , ò calabaza , vntando los riñones . Se puede vsar de ella en los emplastos , y la misma virtud tiene el aceyte , ò licor que se convirtió , estando en parte humeda . La dicha sal se ha de conservar muy bien tapada , y guardadada de toda humedad , y de luyo es frigidissima .

De la misma suerte se saca la sal del estaño puro , y fino , que es el de Flandes , y tomando tres granos de esta sal tres , ò quatro mañanas con agua de artemisa , quita el mal de madre , y los accidentes vretinos , y tufocaciones . Vntando el ombligo con el aceyte , ò licor convertido de dicha sal , luego se buelve la madre à su puesto , y cessa el accidente .

Tambien el estaño calcinado , hasta que esté como polvos de tosca , solo con esta pteparacion los guardan los Oficiales Escopeteros , que hacen cerrajas para las Escopetas , para vsar de ellos , para lucir las Armas , y yerros con agua , y dichos polvos ;

estrea



estregandolos con vn palo de calz , y los llaman algunos Poica.

## MODO DE HAZER LOS EXTRACTOS.

**P**Ongo por exemplo , para sacar el extracto de la sena , se tomara vna libra de hojas de sena , y las baynillas , que ay en ellas , ó la cantidad que quisieren , pondranse en vna bafija , y sobre ella se echara agua de canela tibia , y estaran en infusion en parte caliente ; y en estar teñida el agua , se filtrara por vn paño delgado , y se guardara à parte , y se echara otra agua sobre la dicha sena , y se hara la misma diligencia , filtrandola , y poniendola con la otra agua filtrada , ó colada , y se bolvera à repetir , hasta que no se tina el agua , y queden sin substancia las hojas de la sena , y todas estas tinturas filtradas se pondran en vna holla nueva à fuego lento , para que se vaya vaporeando , y consumiendo el agua ; en estando la holla mediada , se pondra en otra mas pequena , y estara en el fuego , hasta que el agua se vaya vaporeando , y la tintura qued e en forma de miel liquida , y con esto estara el extracto de la sena perfectamente para vsar de él , y para componer las pastas purgativas.

Si quieren vaporear el agua por el Alambique , sera este Alambique de tierra , y la capa de él tambien , y recoger el agua que destila , y guardarla para hacer infusion con otra sena , podran hacerlo , pero ha de ser con cuydado de atender no se acabe de consumir , porque no se seque , y requeme el extracto , que estaba en el Alambique.

De esta suerte se hacen todos los extractos de cuerpos secos , como son maderas , cortezas , raices , hojas , simientes , & similia , estando en infusion , para que se mejoren , y saquen las substancias , repitiendo las infusiones , filtraciones , y todo que se dice en la sena , hasta sacar muy bien la tintura , y despues por la evaporacion , se reduiran en substancia de miel ; y si las quisieren dexar en consistencia mas clara , añadiendo vn poco de azucar clarificado , se podra hacer julepe con qualquiera de los extractos , poniendo dos dragmas del extracto , que con esso sera grato al gusto , y hara mas efecto , que muchas onzas de los julepes , que se venden en las Boticas , y este genero de julepes obran sin ansias , ni adersion al estomago , y qualquiera persona , por delicada que sea , puede tomarlos , porque no tienen mal sabor , y pueden en sus mismas casas hacersele.

Tambien se pueden hacer pildoras con dicho extracto, ò tomado en caldo. Si para algun accidente es necessario viar de dos, tres, quatro, ò mas extractos juntos, se pueden poner los simples todos juntos en la infusion, y hacer las maceracion, la filtracion, y reiteraciones, como se hizo en la fena, y despues de **evaporear el agua**, hasta que todo quede en consistencia de miel, y con esso se tendra el extracto compuesto, y se podra vsar, como queda dicho; v. gr. si necesitan de extracto de palo santo, zarza patilla, salsafias, y china, &c. con menos enfado, y asisto se podra tomar, y asimismo de qualesquiera otros medicamentos purgativos.

De esta fuerte se hacen todos los extractos de los ingredientes, que quisiere hacer; y si sacaren la sal de los simples, y se mezclan con los extractos, hacen mejor operacion, y se pueden tomar los dichos extractos en forma liquida, con el azucar clarificado, ò en caldo, ò en pildoras, ò en tablilla con azucar, ò como gustaren, haciendo los extractos de los simples que conviniere para el accidente que desean curar.

*PREPARACION PERFECTA, Y SALUDABLE de Mercurio, mejor que la del sublimado dulce, ni precipitado, que obra benignamente, y cura con toda perfeccion todos los accidentes, que se dicen abaxo.*

**T**Omase media libra de mercurio, digo de azogue, que este muy bien purificado, y limpio, passandolo por camuza de Flandes dos, ò tres veces; hecha esta diligencia, se pondra en vna Retorta, que este muy bien embarrada con tres, ò quatro capas de barro, y despues de seco se pondra el dicho mercurio en la dicha Retorta, y sobre el mercurio se le echara vna libra de espiritu de vitriolo, que este muy bien rectificado, y se pondra por dos dias la Retorta muy bien tapada en fuego de arena, y despues se pondra la Retorta en el hornillo con su recipiente, muy bien cerradas las bocas de ellos; hecha esta diligencia, se dara fuego al hornillo, y se ira destilando el espiritu de vitriolo a fuego de primer grado, prosiguiendo en darle fuego por todos los

los grados; y en aver destilado el espíritu de vitriolo, se dexará enfriar la Retorta, y se quitara luego el recipiente, y se bolvera à echar en la retorta todo lo que destilò, y se bolvera à poner recipiente muy bien cerrado con el cuello de la retorta, y se bolvera à destilar como la primera vez, y se bolverán à reiterar estas destilaciones hasta quatro veces, y la quarta vez se le ha de dar à lo ultimo fuego muy fuerte, hasta que la retorta esté echada una asqua, y con esta destilacion se precipitará el Mercurio en una massa blanca, y se romperá la retorta despues de fria, y se sacará el Mercurio, y se molerá en losa, y se lavará diligentemente con agua destilada de fuente, y lluvia, hasta que el mercurio este muy limpio, y despues se pondrá en un vaso de vidrio grande, echandole agua caliente, agitandole muy bien mas de quatro horas, estando siempre en el agua, y ir mudandole aguas calientes, hasta el Mercurio este convertido en polvos rojos, y en esta en este estado, se sacarán del agua, y se dexarán secar à la sombra en parte muy limpia, y despues se pondrán los dichos polvos en un matraz, que tenga el cuello largo, y se cerrará muy bien, y se pondrá en fuego de arena fuerte, por ocho dias à digerir. Esto se hace por si acaso ha quedado algo de Mercurio, sin precipitarse, que se conocera, que estará en el cuello del matraz; y si estuviere se debe quitar del modo siguiente.

Con un yerro ruñente, y bien encendido, se irá quemando el vidrio por el cuello, por un poco mas abaxo de donde está el Mercurio sublimado, y con esto se cortará el cuello con facilidad y la parte de arriba, donde está el Mercurio sublimado, se quitará, porque, este no es bueno, por ser Mercurio crudo, y la massa: que estará en lo hondo del matraz, se sacará con toda curiosidad, y se pondrá en un vaso, y sobre él se echará espíritu de vino muy bien rectificado sobre la dicha massa, ó polvos, y se le dará fuego al espíritu de vino con un papel encendido, y en apagarse la llama del espíritu de vino, se quitará la humedad por decantacion (si huviere quedado) y se bolvera à echar mas espíritu de vino, y se bolvera à quemar, y se reperirá esta operacion tres, ó quatro veces, y si se hacen mas, será mejor, y despues echas estas operaciones, se guardará con toda curiosidad para vsar del, y desta fuerte preparado, se puede vsar con toda satisfacion, y seguridad.

Para conocer si esta perfectamente hecho se puede hacer la prueba en un doblon, estregandolo con dichos polvos, y si no se huelve blanco, esta perfectamente purificado, pero no es neces-

2  
tario tampoco que este de todo punto fixo, porque perderia la virtud purgativa.

Esta preparacion de dichos polvos es vn balfamo natural, porque milagrosamente limpia todas impuridades del cuerpo humano, y purifica toda la massa sanguinaria. Cura todas las enfermedades, que producen los humores podridos, y viciados, y todas las fluxiones, y destilaciones que proceden del cerebro. Purifica la sangre, y la medula de los huesos. Aprovecha a los hidropicos, y con vehiculos apropiados socorre la gota. Es contra todo genero de veneno. A las calenturas continuas, è intermitentes las cura, y todo humor galico, y todas las vicerias que proceden del, repitiendo la dosis para algunos dias; purifica, y fortifica la madre de las mugeres, de aquellas que parecen estériles, y las hace habiles para concebir.

Se pueden mezclar los dichos polvos con los vnguentos para curar las vicerias malignas. Si acaso se hicieren algunas vicerias en la boca: echando de los dichos polvos en los gargarismos se templan, y curan; y si acaso purgaren por salivacion ( aunque raras veces ha sucedido ) valerse la torcida compuesta de algodón, que digo en el uso del Mercurio dulce del cap. 1. del Tratado 4. en el num. 5.

La dosis de estos polvos es de tres granos, quatro, ò cinco, segun la robustez del paciente, pueden tomarse dichos polvos en pildoras apropiadas, como v. g. en el dolor de cabeza con las pildoras coquias; en dolor de brazos, con pildoras hermodatiles, con zumo de regalicia, con azucar rosado, con oblea, ò dentio de vna passa, ò guinda, ò conserva de rosas, con caldo, ò con agua de zarza, ò con lo que pareciere al Medico, disponiendo el vehiculo apropiado para el accidente. Pueden tomarse tres, quatro, ò cinco dias, y aun hasta nueve, segun la necesidad que tuviere el paciente, y curan con todo fundamento los accidentes. Advierto no se han de tomar con extractos purgativos.

Si tuviere el cuerpo dañado por la parte de afuera, con tumores, sobrehuesos, gomas, ò postillas, es necesario tomarlos algunos dias; y advierto, que a los enfermos los debilita mucho y los acrecientan los dolores, si los tienen antes de sacar el humor, por lo qual despues de tres horas, que ha tomado el remedio, ha de tomar el paciente vnos tragos de caldo sustancioso, para que se le conforte el corazon, y pueda conservar las fuerzas, y de esta suerte todo el humor galico, y todos los achaques que proceden de destilaciones, quedaran perfectamente curados

alsi de estos, como de otros accidentes; tomanse por la mañana en ayunas.

No he usado de ellos, ni de Medicina interna, sino de algunas parguillas, o minorativos, y aun estos han sido con asistencia de Medico, y encargo, que estos polvos nadie vie de ellos sin asistencia de Medico docto, y de artifice, que con toda satisfaccion los tenga hechos, y preparados, como queda dicho, y para tener satisfaccion de ellos, hacer la prueba en el doblon, y si prontamente se buelve blanco, no usen de ellos.

## OTRA PREPARACION PARA CURAR EL morbo galico, y otros accidentes.

**S**E echará agua fuerte de Plateros en vn matraz destapado, y sobre ella se echara el oro que quisiereu disolver, hecho copela a pedacillos, y se echara vn poco de sal Armoniaco, para que con mas brevedad se disuelva, y en estar disuelto, se echara en vna cazoleja vna onza de azogue, y se pondra al fuego con agua comun, y en estar tibia, se ira echando la tintura del oro, y se va haciendo vna espuma como de color amusco, la qual con vna cuchara de maera, se ira cogiendo, y se echará en vn valo de vidrio, y esto se hara hasta que aya salido toda la tintura del oro, y se le va ayudando, echando vn poco de azogue, como al principio, y quando acabado de salir la tintura del oro, queda el agua clara, y el Azogue en el suelo de la cazacia.

La espuma que ha salido, se lavará con muchas agnas cordiales, hasta que quede sin acrimonia, ni gusto, despues se enjuagará a fuego muy lento sobre vn papel, y antes que se acabe de enjugar, se molera sobre el mesmo papel con vna mano de vidrio, y van mudando color los polvos de la tintura del oro, bolviendose encendidos, y subidos de color. Despues el azogue disuelto se precipitará, como se precipita el Mercurio pricipitado, y se lavara hasta dulcificarlo.

### MODO DE VSAR DE LOS DICHS POLVOS.

**S**el enfermo fuere flaco, y con pocas fuerzas, se le darán dos granos de la tintura del oro, y seis granos del Mercurio precipitado; y si pudiere resistir el enfermo, por tener

fuerzas, se le daran de los polvos del mercurio doce granos, y de los polvos de la tintura del oro seis granos. Si fuere niño dos granos del oro, y vno del azogue precipitado.

Esto se executara, segun la complexion, y fuerzas del paciente; y si fuere la enfermedad de humor viscoso, se toma dos dias despues vn poco de vino blanco, aviendo puesto primero en él vna muñequilla de lienzo, y dentro de ella vna onza de zafran, y media onza de ruybarbato, para que esté vna noche en infusion, y de este vino ha de tomar el paciente tres onzas por la mañana, tres onzas media hora despues de comer, y tres onzas despues de cenar. Esto se toma diez, ò quince dias, segun la operacion que hiciere por la orina, porque arroja mucho por ella. Los dichos polvos los han tomado algunos cañados, que no tenian hijos, y despues de averlos tomado, los han tenido, y en este caso despues de aver tomado dichos polvos, se ha de poner la muger encima del ombligo, para conseguir el preñado, la cataplasma siguiente.

Tomanse cortezas de granadas, ruda, salvia, clavillos, polvos de agenzos, canela, pan tostado, flores de nuezes de especias, todo hecho polvos, partes iguales, y hacer pasta de todo, humedeciendola con espíritu de vino bien rectificado. y aplicarlo sobre el ombligo en forma emplastica. Curan los dichos polvos todo genero de bubas, y los accidentes que sobrevienen del humor galico, y otros accidentes inveterados, y antiguos.

## MERCURIO DULCE, MODO DE HAZERLO, su uso, y dosis.

**E**L mercurio dulce se prepara con el mercurio corrosivo, que es el soliman, en esta conformidad: Tomanse seis onzas de soliman, y en vn mortero de marmol se picara (con mano de madera) muy bien, y en estar hecho polvos se echaran quatro onzas de mercurio, digo azogue purificado, y passados dos, ò tres veces por vna camuza de Flandes, para que esté muy limpio del plomo, ò porqueria, y se picara todo junto, hasta que el mercurio (digo el azogue) esté muy bien incorporado con el soliman, y este hecho todo polvo, y echa esta diligencia, se pondra en vn matraz hasta la mitad, y este matraz ha de tener el cuello largo, y se pondrà el dicho matraz en fuego de arena

compassado, por espacio de diez, ò doce horas, hasta que el mercurio esté sublimado, y subido à lo alto del matraz: hecha esta diligencia, se sacara el matraz del fuego del arena, y se tempera, y se recogerá el mercurio en vna substancia cristalina; volveráse à picar otra vez, y se pondrá en otro matraz, y se hará la misma diligencia que se hizo la primera vez, y tercera se hará lo propio con otro matraz, y si se hace hasta cinco veces esta sublimacion, será mas perfectamente purificado, despues se hará todo polvos, y se labará con agua rosada tres, ò quatro veces, ò se dexará enjugar, y despues con toda curiosidad se guardará para vsar de él en los accidentes que se dicen abaxo.

Si quieren conservar lo cristalino, como sale de la sublimacion, pueden hacerlo, y hacer el que gustaren en polvo, y sacarlo con el agua rosada, para tenerlo aparejado, quando quisieren vsar de él, que sin labarlo no se puede dar.

Si se consideran los efectos que hace el mercurio, se puede decir, que es el monstruo de la medicina, porque él tiene lo fluxible, como el agua, sin humedecer, y se mortifica sin movilidad por la consistencia que el Arte le da, él se divide en muchas partes, y se buelve à vnir, él jamas dexa su figura esferica, è es pesado, y penetrativo, è es grosero, y sutiliza, è es frio, y è caliente, è cura vnas enfermedades trías, y otras calientes, è purga a vnos por salivacion, à otros por evaquacion del cuerpo; è se burla de la medicina por vn prompto movimiento, porque purga muy bien con la cantidad de diez, ò doce granos, quando de otros remedios purgativos seran necesarios tomar dragmas, y onzas, como la experiencia da demonstraciones de sus efectos saludables, y se da interiormente para diversos accidentes; dase para echar las lombrices de los Niños, de tres granos hasta seis, segun sea la edad, y robustez; el cura los san parones, y todas las enfermedades, ocasionadas por vn humor pituitoso, y salado, espeso, glutinoso, y apegajoso, purga el humor galico, la dosis à los adultos de doce hasta quinze granos, y à los robustos hasta veinte granos. Tomate en conserva liquida, ò con la pulpa de manzana cocida, ò assada, ò en vna cuchara con caldo, agua, ò con el licor, que quisieren tomarlo. Cura la hidropesia, y en tiempo de peste, si se toma, purifica la sangre, y purga todo humor podrido, y malo del cuerpo humano. Vltimamente es purgativo vniversal para toda enfermedad, dado por Medico docto, en su tiempo, y ocasion, ajustando la dosis conforme la edad, y fuerzas del paciente, es de Crolio.

# MERCURIO BLANCO

precipitado, modo de hacerlo, su  
vfo, y dosis.

**E**Charase en vna redoma el azogue, que quisieren precipitar, y sobre el se echará agua fuerte de Plateros, y se convertirá el azogue en polvos blancos, y el agua fuerte estará empuñada de ellos, ù incorporados; para precipitarlos á lo hondo, se echará salmuera, digo agua salada, y despues por decantacion se sacará toda el agua, y se sacaran los polvos, y se lavaran muchas veces con aguas cordiales, y á lo vltimo con agua rosada, hasta que no tengan gusto los polvos, y lo dexaran enjugar, y fecar, y los guardaran para vfar de ellos, y sirven para las mismas enfermedades que el Mercurio dulce, si bien este es mas seguro, y eficaz que el precipitado, y de la fuerte dicha precipitan el Mercurio; pero mas perfectamente seran precipitados, si en lugar de agua salada, echan meados de machachos sanos, pues con ellos se precipita el Mercurio mucho mejor, y para que se defengañen los Artifices, hagan experiencia en el agua salada, y agua fuerte, que han sacado por decantacion, echando cantidad de meados en ella, y veran como precipitan todo el Mercurio, que quedo empuñado en el agua fuerte, y salada, y con este Mercurio purgarán seis granos de el tanto, y mas, que doce granos del otro, y esta es mejor preparacion. Este genero de Mercurio blanco precipitado es mas (segun entiendo) vusual, que no el Mercurio dulce sublimado, ora sea por la facilidad con que se hace el Mercurio blanco, ò por parecer que corre mas riesgo en la preparacion con el soliman, y que ha de poner mucho cuydado el Artífice en su preparacion; pero lo cierto es, que el soliman corrosivo corrige, y amansa el azogue, y si está bien preparado, es este el mejor, y mas seguro que el precipitado blanco; y si quisieren, que así el vno como el otro Mercurio no purgen por fálivacion, por el daño que hace en la boca, y ansias, tomarán vnos tragos de caldo dos horas despues de aver tomado el Mercurio, y con esto solo per fecessum purgarán; otras muchas preparaciones se hacen de el azogue, como es el espíritu, essencia, la sal, &c. pero

para este Tratado bastan las preparaciones dichas, es del Doctor  
 Jayme Marré.

## MODO DE HAZER EL MAGISTERIO , O Resina de Jalapa , con su uso , y dosis.

**T**OMase vna libra de raiz de Jalapa (ò la que pareciere) que sea muy escogida, esto es, que tenga vnos circulos negros de vna distancia à otra, hasta su centro, y que sea maciza, densa, y resplandeciente en lo interior, quando se quiebra, picarase muy bien, y se hara polvos sutiles, passados por cedazo, y se pondran dentro de vn matraz, y sobre los polvos se echara muy buen espiritu de vino, que no tenga flemas, y se tapara el matraz y se digirira por algunos dias en calor de ceniza; y quando el menstruo estè bien cargado de color, se sacara por declinacion, ò decantacion, y se filtrara, y se continuara esta extraccion, echando mas espiritu de vino, hasta que no se tiña mas, filtrandolo siempre, y despues se pondran todas las tinturas filtradas en vna retorta capaz con su recipiente, y en el baño de Maria se facaran por destilacion las tres partes del espiritu de vino (y este se guardara para otras operaciones semejantes) despues se sacara la retorta del baño de Maria, y sobre el licor que quedò que sera la quarta parte, se echara agua comun fria la que bastare, la qual precipitara la rasina de jalapa, à lo hondo de la retorta; ò vaso, porque el agua debilita al espiritu de vino, que tenia disuelta la rasina en licor, la qual es causa, que se vaya à lo hondo, porque no le queda espiritu sutil para tenerla disuelta; hecha esta diligencia, sino quiere perder el espiritu de vino; que quedò en la retorta mezclado con el agua, se bolvera la retorta con su recipiente el baño de Maria, y facaran el espiritu de vino por dos causas: La primera, porque no se pierda aquella porcion del espiritu del vino, que tenia la rasina, y agua el qual siempre es util. La segunda, porque por este medio se hace vna como segunda preparacion de la rasina: porque el espiritu del vino se la tenia consigo, como lo dà à entender el color blanco, que el agua tomó; hecho esto se sacará la rasina de la retorta, y se pondra en vna escudilla vidriada, y se lavara tres, ò quatro veces con agua clara, para quitar el olor, y gusto del espiritu del vino, que

no à todos les agrada, y despues se labara con agua de canela juntas, partes iguales, despues se dexar y tectar lentamente à fuego de cenizas, y guardarla para el vfo; la dosis de esta rasina es desde tres granos hasta quinze, para los accidentes que se dicen abaxo; pero es necessario advertir e modo de vfar de dicha rasina y de otros remedios rasinosos, pora que sino se refuelven muy bien, se puede bolver à vnir la rasina y apegarse, y como esta el estomago lleno de humedades, se debe temer, que esta rasina con ellas se deba vair, y se apegue n las paredes del estomago, ò en otra parte, que pueda causar daño fio al paciente; pero si los medicamentos de este genero estabien disueltos, y se han juntado con otros licores, no ay que temerlos, y asì para disolver la rasina, para que purgue, se picaran dos almendras peladas, y con ella la rasina, se juntaran con caldo, y tomarlo para purga. Tambien se pueden incorporar, moliendo tres partes del cremor del tartaro con la rasina de jalapa, y se puede tomar todo en agua, ò en vino, ò en caldo, ò con vnas guindas, ò como gustaren. Vltimamente, no se debe tomar la rasina de jalapa en substancia por ningun caso, sino disuelta, como se dice. Tambien se puede disolver con media yema de huevo duro, y getarla con vn poco caldo, y tomado de esta suerte, no ay riesgo de que le sobrevenga accidente algunos antes bien con mucha suavidad harà su efecto, purgando los humores, que pueden dar pesadumbre; purga en particular todas las humedades del cuerpo, y humor pituitoso, y por esso se vfa en las hidropesias, edemas, y opilaciones, &c. y en todas las demas purgas, que recetan los Medicos con jalapa, y es mas segura la rasina de ella, pues con menos cantidad obra mejor que ella, y con mas suavidad, y gusto se puede tomar; es de N. Fabre.

*MODO DE PREPARAR, Y DEPURAR las Gomas de Galbano, Amoniaco, &c. que se usan en los emplastos dichos, y en los que mas abaxo se diràn.*

**T**OManse las gomas para depurarlas, cada vna de por sì, cortandolas à pedacillos, y se pondra en vn cacillo, ò vna bafija, y se echara sobre ella vinagre blanco fuerte, que la

enbra dos dedos, y estara vn dia, y vna noche, ò más, hasta que se deshaga, en infusion, y despues se colará por vn paño clato, como de linete, y se exprimira lo que quedare; y si pareciere queda aun goma, se bolvera à la bafija, y se echara vinagre blanco, y se pondra à fuego lento, rebolviendolo con vn palo, à fin que se lique toda, y tambien se colara, y se repetira esta operacion, hasta que salga toda la goma, y tan solamente quede la porqueria, cortezas, y palillo, que està mezclado con la goma; hecha esta diligencia, se echara todo lo que coló en vn cacillo muy limpio, y se pondra à fuego de carbon, meneandolo à vna mano con vna espatula de madera, hasta que se vaya evaporando, y consumiendolo el vinagre, y en estar la goma espesa, y trabada, como en punto de emplasto, se sacara, y se pondra despues de fria en vn vaso alvidriado, para guardarla para quando sea necesario vsar de ella, y todas las demas gomas se preparan de la propria suerte; pongo esta preparacion, para que todos tengan noticia de ella, por si acaso quisieren en sus casas hacer los emplastos dichos; y si acaso fuere necesario depurarlas con vinagre destilado, se hace de la misma suerte la preparacion, como queda dicho.

## POLVOS PARA CURAR QUALQUIERA Opilacion que sea.

**P**Or ser este accidente tan ordinario en hombres, niños, y en mugeres, los que viciosamente por su gusto se opilan, sin atender al daño que se les sigue, y otros por la abundancia de los muchos cordiales, y bebidas, que toman los enfermos, y ser remedio de poco coste, y siempre experimentado con feliz sucesso, sin riesgo de los pacientes, me ha parecido participarlo, para que todos queden remediados, y muchos puedan socorrer con dichos polvos à los pobres que necesitaren de ellos, y son del tenor siguiente.

Tomase escoria de yerro, de aquella que los herreros arrojan por inutil de las fraguas, que es la que se liqua del yerro, ò aze-ro, y se hace como vnos pedazos mazizos, que comunmente llaman cagaferro, estos se partiran con vn martillo, y se tomara la escoria, que està maciza, de color aplomado (no de la que està ojosa, y esponjosa) y esta escoria escogida se picara en vn mor-

pero de yerro con la mano de yerro, ò martillo, y despues de picada, se passaran los polvos por vn cedazo de cerdas, y se guardaran en vn vaso alvidriado para vsar de ellos, como se dice abaxo. Si quisieren prepararlos con mas perfeccion, y hacerlos mas aperitivos, echaran los polvos en vna sartén de yerro nueva, y vnas pocas flores de zafre, y vinagre, que los cubra dos dedos, y se pondra al fuego la sartén, à que hierva, rebolviendolos con vn yerro, y en consumiendose el vinagre, se dara fuego fuerte, hasta que la sartén, y polvos estén hechos vn asqua, y despues se sacara la sartén, y en estar frios, se guardaran para vsar de ellos. Pero ordinariamente he vsado de los no preparados, y siempre con feliz suceso.

El uso de ellos es, si el paciente no và libre de vientre, tome tres mañanas dos onzas de miel rosada de azucar, y media onza de oximiel de azucar, con quatro onzas de agua de cebada, escorzonera, ò de malvas; si es hombre, y si es muger, con agua de culantrillo de pozo; y sino hace efecto, se echara vn servicial al tercer dia, el comun bastara, y este dia à la noche harà vna cena ligera, y passada tres horas, al irse à la cama tomara los polvos en esta conformidad: se han de tener nueve, ò diez papelillos, y en ellos, en el primero se echaran de dichos polvos peso de treinta y cinco granos, y se echaran en vna cuchara, y con vná poca de agua, caldo, ò vino, se tomaran, y se acostara, y à la otra noche tomar los que estaran en el otro papelito, y proseguirà hasta acabarlos de tomar, y al segundo, ò tercero dia vera que los excrementos los ha hecho negros, y dentro de quinze, ò veinte dias se hallara libre de la opilacion, qualquiera que sea.

Los papelillos estaran prevenidos en esta conformidad: el primero ha de tener treinta y cinco granos de peso de dichos polvos; el segundo ha de tener quarenta, el tercero quarenta y cinco, y assi de todos los demas, añadiendo siempre cinco granos à cada papelillo: dicese se piquen en mortero de yerro, porque si se pican en almirez, como son fuertes, puede romperse con facilidad, y tambien porque puede participar alguna porcion de cobre, y este no es propicio para el caso. Puedo assegurar, que todos los que han tomado estos polvos, se han remediado, sin sobrevenirles accidente alguno, y son tambien infinitos los que han venido à buscarlos, y gustofo los he dado, por averlos experimentado saludables. La dosis de ellos se debe disminuir, ò aumentar, segun la edad, ò la robustez de los su-

getos; pero para los que paffan de veinte y cinco años, es suficiente la dicha cantidad, y ordinariamente en estas edades los he dado, en particular à las doncellas, que por opiladas les falta el ordinario, y tienen inapetencia grande, y con dicho remedio siempre se han hallado libres de sus accidentes. Advierto, que el primer dia fuele dar ansias, y bomito, pero los demas dias no les fuele suceder.

## DOS PASTAS PURGATIVAS, COM- puestas con Sales.

**O**Tras pastas purgativas, que se han usado, y ha venido la composicion de ellas de Levante, que la vna pasta es bonitativa, y la otra no, y de tan poco coste, que con gasto de diez reales se pueden purgar mas de mil enfermos; la composicion de la pasta bonitativa se hace tomando madera de enebro, de ginesta, salvia, y romero, quando estèn en flor, se cortaran todas estas maderas, y salvia, y estando secas se quemaran cada vna de por si, y se harà ceniza hasta que este blanca, y se sacará la sal de cada vna, como se dice en el modo de sacar la sal de las yervas, y plantas, y se tomara vna onza de cada vna de estas sales, y se mezclaran, è incorporaran en pelvos sutiles, y se echaran sobre las dichas sales quatro onzas del extracto de la sena, y se rebolvera todo muy bien, y se tendra aparejado peso de vna dragma de cola de la que usan los Carpinteros, deshecha en dos onzas de agua, y le iran echando las sales, y extracto de la sena, y se harà vna pasta, rebolviendola para que todo se incorpore, y se hara vna bola, ò tablilla de todo, y se dexara secar al Sol, ò à la sombra, y se guardara para usar de ella, como se dice abaxo.

La composicion de la pasta, que no es bonitativa, se hace del modo siguiente. Tomanse quatro onzas de las dichas sales, vna onza de cada vna, se echaran en vna redoma de vidrio doble, y se pondra al Sol, quando està mas elevado en nuestro Emisferio, y estara vn mes, quitandola à las noches; pasado el mes, se pondra la Redoma con las dichas sales, embuelta en arena, dandole fuego à la arena, digo que sea fuego de arena moderado, hasta veinte y quatro horas, despues se sacaran las sales, y sobre ellas se echaran quatro onzas de extracto de sena, y se tendran aparejadas 4. dragmas de cola fina, deshecha en agua clara, y se ha

rà vna pasta de todo, y se dexara endurecer, y secar, y despues de seca, guardarla mucho tiempo con toda curiosidad, para vsar de ella de la suerte siguiente.

Esta pasta, que no es bomitiva, se da siempre en substancia, rasgando, ò rallando la cantidad, que fuere necessaria, y se hará de ella pildoras con xarave solutivo de rosas, ò se reducirán en polvos, y se dará con pulpa de manzana cocida, ò asada, ò en caldo por la mañana, y passadas dos horas y media, ò tres horas, tomarà el enfermo vnos tragos de caldo, y sea en pildoras, ò en la pulpa de manzana, se darán al mas robusto hasta treinta granos, ò treinta, y seis, al que es medianamente robusto, veinte y quatro granos: à los de mediana edad diez y seis granos; à los niños, ocho, ò diez granos, y regulando los granos conforme las fuerzas de los enfermos, y edad. Purga particularmente las materias viliosas, y serosas, que están en el vientre inferior las obstrucciones del hígado, y del bazo, y entresíjo; cura asimismo la colica ventosa, y pituitosa; la dificultad de orinar, causada por alguea flema, como tambien las fiebres intermitentes, quotidianas, y tercianas, la amarillez los gusanos, y lombrices, y todas las enfermedades del vientre inferior.

Tambien se pueden dar hasta quinze granos, disueltos en vna infusion hecha con tres dragmas de hojas de sena, con agua de chicorias, quando se conoce coccion en los humores, purgará con suavidad en este caso.

### *VSO DE LA PASTA BOMITIVA, Y PURGATIVA* atrás dicha.

**E**Sta pasta bomitiva se pondrà en vn lienzo claro, como linete, que la cubra, y se infundirán en seis onzas de vino blanco, y estará en infusion 24 horas, y tomara el paciente quatro onzas de dicho vino, y este se aumentara, ò disminuirá, segun la edad, y fuerzas, ò flaqueza del enfermo, y passadas dos horas despues de aver tomado el dicho vino, tomara ocho cucharadas de caldo, echaran en el dos cucharadas del dicho vino puede tomarse este vino en el principio de la enfermedad, sin aver executado sangria, procurando ayudar al vientre, que vaya libre, con algun serbicial, ò caldos de yervas, que sean muy refrescativas.

Esta

Esta pasta bomitiva, y purgativa, es más estimada que la no bomitiva, porque es calida, aperitiva, purgativa, y bomitiva, por causa de las sales de la madera de la gineffa, enebro, salvia, y romero, y el extracto de la fena; que la componen, y así es muy à proposito para levantar, evaquar, y quitar todas las obstrucciones de todas las partes de el vientre inferior, causadas tanto por la presencia de vna materia pituitosa, viscosa, y glutinosa, quanto por la materia melancolica, fria, y seca, obstinada, y rebelde; y así vltimamente se vsa de esta pasta para la curacion de las tercianas bastardas, y largas, dobles, sencillas, y quartanas, si proceden de humores frios, y secos, ella quita las obstrucciones del hígado, del bazo, y misenterio, corrige, y ataja las colicas pituitosas, y ventosas, si proceden de humores, cura la amarillez del cuerpo, dicho Tircia, las supresiones de los meses de las mugeres, causados por vna materia, ò humor fleumatoso, y tambien quando todo el cuerpo està hinchado, como boso. A mas de lo dicho cura, y corrige los humores mas porfiados, y doma las enfermedades envajecidas del vientre inferior, cura la aplopegia, la perlesia, el mal caduco, ò epilepsia, y la gota, si es reciente, y los lamparones recientes.

Después de aver propuesto este genero de pastas purgativas, dice mi Maestro, que dando estos remedios por el consejo de Medicos, que tienen por cierto pueden curar las enfermedades dichas, como lo tiene experimentado, y tiene por acertado, que en España se execute sangria, por ser tierra mas caliente, y seca, porque la sangria ayudaria a hacer mejor operacion, porque con ella se corrigiria el calor extraño, y facilitaria la traspiracion de los humores, que estos son el fomes, y principio de la putrefaccion: y que no se debe executar la sangria en el principio, ni aumento de la enfermedad, sino quando los humores están preparados, que parece estaran al quarto, ò quinto dia en las fiebres interminentes, no dando à los pacientes sino tres onzas del dicho vino bomitivo, y purgativo, y aun templarlo con agua para impedir, que el calor del vino no altere,

y caliente las partes internas; son del

Señor Doctor Don Jayme

Martin.

) ✕ (

**ACEYTE PARA DOLORES, AUNQUE SEA GOTA**  
*Artetica, es Receta de Francisco Vbierno de Barbastro.*

**T**Omase flor de azucenas, flor de estepa, flor de romero bastardo, flor de gabardera; de estas se ha de tomar tres partes de la flor de azucenas, y vna parte de cada flor de las otras con advertencia, qu la flor de estepa ha de ser de la roxa, que es la primera, que echa, y la segunda es blanca, y esta no es tan buena, y la flor de romero bastardo, aunque tambien es buena la del fino, y se echarán todas las quatro flores en vn barral; y redoma grande, hasta llenarlo de ellas, se pondrán dos dias al Sol, tapando el barral, ò redoma, y despues se echará aceyte de olivas, que sea muy bueno, hasta llenarlo, y se pondra al Sol y al sereno vn mes guardandolo por si viniere alguna tronada; y passando el mes, se pondra embuelto el barral, ò redoma muy bien tapada en estiercol de Cavallo en la cavalleriza, ò parte guardada, y estara otro mes cubierta con el estiercol, y despues sacar el barral, sin quitar las flores, y guardarlo para vsar del como se dice abaxo. Como las flores no vienen aun mismo tiempo, por no perder vn aceyte, ò balfamo como este, dispuse hacerle de estas flores à parte en diferentes redomas, haciendo con cada vna las diligencias arriba dichas, y despues para vsar de dicho aceyte, sacaba del de azucenas vna libra y media, y de los otros aceytes media libra de cada vno, y con esto se misturaba con tanta igualdad como si se hiciera toado junto, y lo he experimentado saludable en muchos de los accidentes, pues dice el Autor que cura, que son los siguientes.

Primeramente sirve para quemaduras de polvora, ò fuego, y para quando vno cae, y se hace vna delvencijadura, vntando con vna pluma la parte afecta; tambien cura vna escopetada en la mano, aunque estè estropeada de los perdigones, o en otra parte vntando la herida con dicho aceyte, y al rededor defensivos, aunque no sea sino paños mojados con vinagre templado para mitigar el dolor, y ardor, y se ha de poner en la herida vn pañito embebido en dicho aceyte, esto se entiende no siendo herida penetrante en la cavidad del cuerpo, ò herida mortal, porque de estas no se habla. Tambien sirve para quitar todo genero de junturas, nervios, y tendones, y quando el cuello esta (como

decimos) embarado, vntando con dicho aceyte caliente, poniendo vn pañito encima; tambien mitiga el dolor de la gota arthetica, cura las cascaduras de cabeza, y otras partes, aunque aya sangre extravasada. Si todas estas virtudes tiene, muy bien empleado es el trabajo, y cuydado que ay en hacerlo. Pero los dolores de nervios, tendones, embaramientos, y junturas, tengolo experimentado saludable, y tambien en la gota en algunos se ha reconocido alivio grande; en los de más accidentes no he usado de él, pero en las quemaduras siempre con feliz suceso, y tambien cura el humor aquoso.

**EMPLASTO LLAMADO DE PALMITOS, QUE USA;**  
y dá por caridad mi señora la Marquesa de Oñera.

**T**Omase dos onzas de litarge de oro, media onza de almastica, dos onzas de trementina comun, onza y media de pez de coca, dos onzas de cera amarilla nueva, y limpia, media libra de aceyte rosado, dos onzas de blanquete crudo. Para hacer esta cantidad de pegado, son menester tres palmitos, estos se limpian como para comerlos, y se rebolvera con ellos, como se dice abaxo. A los palmitos en Valencia los llaman margallones, y se cogen por el mes de Noviembre, para que tengan la virtud perfecta.

Hacese del modo siguiente. Echase en vna cazuela el aceyte rosado, y la cera à pedacillos, y la pez de coca, y en estar derretido en el fuego, se echa la trementina, y en estar todo incorporado, se echaran los polvos de blanquete, y almastica, que han de estar passidos por cedazo espeso, y con vn palmito limpio, como queda dicho, se le dará dos cortes à modo de vna Cruz, para que se comunique su substancia bien, y con él se rebolverá à vna mano toda la mixtura, hasta que el palmito este negro como carbon, entonces se quita, y se rebuelve con el segundo palmito, del mismo modo que se hizo con el primero; y en aviendo rebuelto con el segundo, se echaran los polvos de litarge passados por cedazo espeso, y se rebolverá con el tercer palmito, de la misma suerte como en los otros, y en estar quemado el palmito, estará hecho el pegado, y para mayor seguridad se ha de ver si tiene el punto necesario, echando vnas gotas en vn hierro limpio, y si despues de frio saltan sin apegarse à él, es señal tiene el punto necesario, y lo mismo se hará en todos los pegados.

dichos, y que se diran para conocer el punto perfecto. Despues en vn bufetillo de nogal, ò tabla muy lisa, y limpia se vntara con vn poco de aceyte rosado, y se haran magdaleones sobre ella, macerandolos primero con la mano vntada vn poco con dicho aceyte, y se bolveran en papeles, para vsar de ellos.

Su vfo es para malos granos, para heridas frescas, llagas, y vlceras, las mundifica, encarna, cicatriza, aunque sean muy viejas, y aun vsando del mucho tiempo en vlceras con hueslo carcaado, lo hace separar, y cura despues la vlcera.

## OTRO EMPLASTO DE PARACELSO.

**T**Omanse de las gomas de galbano, armoniaco, oponaco, y bedelio, de cada vno dos orzas (estas han de estar depuradas con vinagre blanco, como queda dicho) aceyte de oliuas, que sea muy bueno, dos libras; cera amarilla nueva seis onzas, litarge de oro libra y media, polvos de las dos aristoloquias, piedra calaminar, mirra, incienso, de cada vno vna onza, aceyte de laurel vna onza, trementina de abete quatro onzas, vinagre blanco muy fuerte tres onzas.

Hacese en la forma siguiente: Echase en vn cazo el aceyte, y los polvos de litarge, pañados per cedazo espelo, estos se menearan con vn palo, ò espatula de madera, tres horas, hasta que esten muy bien incorporados, y se pondra al fuego dicho cazo, rebolviendolo con la espatulala vna mano media hora, echorase despues la cera, y en estar derretida, se echaran las gomas, y en estar desechas, se iran echando los polvos de las raices de las dos aristoloquias, de la piedra calaminar, y el aceyte de laurel, y la trementina fina, y mientras se va cociendo, se ira echando el vinagre en tres, ò quatro veces, y cocera todo al fuego suave de carbon, rebolviendolo siempre à vna mano, y crezca hasta que tenga punto, y en teniendolo, saquese del fuego, y fuera del se echaran los polvos de mirra, incienso poco à poco, y meneandolo siempre con la espatula, no se echen muchos de vna vez, porque dara vn hervor tan grande, que saldra mucha parte del emplasto, y se ha de ir rebolviendo mientras estuviere liquido, porque no se asuelen los polvos, y en estar tibio, se echara en vn barreño de agua (si es vino blanco sera mejor) y vntandose las manos con aceyte de camamila, ò rosado se mezclara muy bien, y vnas dos horas despues haganse magdaleones para vsar del.

Vale para llagas frescas, y viejas, y para úlceras, defeca, y mundifica prodigiosamente, hace crecer la carne buena, encarnando, y cicatrizando con brevedad. No dexa corromper la carne mala la consume en pus, ò materia. Sirve para nervios cortados, ò magullados, para sacar las estillas de palo, y qualquier cosa estraña, que esté en la herida, llaga, ò úlcera, mitiga el dolor de ellas, y poniendolo sobre las lupias, las resuelve.

## ORDO REMEDIORUM ALPHABETIC.

### A.

**A** *Bortum impediens.* Quando la preñada tiene dolor en los riñones, y dentro del vientre, y en el empeyne, con temor de abortar, se tomará va pan recién sacado del horno pátase por medio, y por la parte de la miaja empapese en vino generoso, y polvoricelo con clavillos, y aplíquese caliente sobre el ombligo, y vntese los riñones con vnguento de la Condela, y se quitara luego el dolor. *Dicelo Bairrio*

**2.** *Otro remedio.* Impide el aborto el magisterio de coral, y el de perlas, si se toma algunas veces con aguardiente. La tintura del coral, preparada como se debe, si la toma la preñada dos veces al mes, tres, ò quatro gotas, estara libre de abortar. *Esto lo dice Chesnan.*

**3.** *Otro.* El jarave de coral, hecho con zumo de limon, y la sal de coral, tambien son preservativos buenos. Del magisterio de coral tomando quatro, ò cinco granos con vehiculos convenientes, conforta el corazon, y los espiritus vitales, purifica la sangre, corrobora el calor perdido del estomago, ataja el fluxo de sangre, socorre al higado, remedia la sufocacion de la madre, minorá los meses superfluos, y el menstuo blanco, y à la gonorrhoea, y disenteria, y à todos los afectos del vientre.

**4.** El magisterio del coral se hace del modo siguiente. Tomanse quatro libras de vinagre destilado, de rosas coloradas vna onza, esten en infusion hasta que aya sacado la tintura de las rosas, despues se filtrarán, y en lo filtrado se echara el coral roxo, y en estar todo deshecho, se echaran vnas quantas gotas de espiritu de vitriolo, y luego se precipita el coral en polvos sutiles, y estos se recogeran, y se dexaran secar à la sombra, y se labaran con la tintura de las rosas, y se guardaran para vsar de ellos. *Dicelo Estecherio.*

**5.** *Albugo in oculis.* Tomase agua rosada onza y media, de hi-

nojo, y de eufrafia, de cada vno vna onza, iucia preparada, sarcacola, y salitre preparado, y refinado, de cada vno media dragma, acibar labado con agua rosada vn escrupulo, azucar candi dragma y media, canfora seis granos, mezclese todo, y este en infusion, y despues se colara, sin hacer expresion, y hagale colirio, y en el se echara vn escrupulo de zafran de los metales.

*Dicelo Sotichio.*

6 Otro, aunque aya nube en el ojo. Tomase el higado de vna paniquefa, ò dos, labese con vino, y luego se pondra en vna redoma colgado, que no toque en parte alguna, y cierrase la boca de dicha redoma muy bien, y pongase al Sol por algunos dias, y se va destilando vn licor roxo, este se guardara para vsar de el, vtandose los parparos quando se va a dormir, y se curara. *Dicelo Artamano.*

7 Angina. Tomase agallas, rosas balaustrias, vayas de murta, zumaque, rosas finas, de cada vna dragma y media, raiz de juncia olorosa, pelitre, de cada vno vna dragma, piquele todo, y hierva en vna libra de vino tinto, hasta que se consuma la quarta parte, cuelese, y en lo colado se deshará vn escrupulo de alun quemado, de diamoren dos onzas, hagale gargantimo.

8 Otra vnguento resolutivo, y manuratico pa dolor. Tomase vnguento de dialthea vna onza y media, mulilago de linola, y de alovas, de cada vno dos onzas, pulpa de caña fitula, mantecca reciente sin sal, de cada vno vna media onza: aceyte de almendras dulces, sacado sin fuego, dos onzas, mezclese todo, y hagase vnguento conforme arte, y vntele con el, y sobre la vntura se pondra la cataplasma siguiente.

9 Tomase cortezas de raices de malvabiscos onza y media, cuezansel muy bien, despues se picaran de fuerte, que parezcan enjundia, y se mezalara harina de alovas, y de linola, y flor de camamila, partes iguales, la que fuere necesaria, hagate cataplasma, y apliquele, quita el dolor, y cura la angina.

10 Tambien si se toma el jarave de escaviota, cura la esquinencia, y la apostema del estomago.

11 Otro. Estiercol de anfaron, y miel, partes iguales, cocido con vino tinto, hasta que el vino se consume, aplicado en forma emplastica tarde, y mañana, cura la angina. *Loas los de arriba son de Estoquerio.*

12 Otro para vna angina grande, que viene con calentura, è inflamacion. Sangrese de las venas, que eitan debaxo la lengua, que salga sangre en cantidad competente, y al otro dia se le den

Dragma y media de las pildoras de agarico, y agregativas, y luego estara bueno el paciente. *Dicelo Poterio.*

13 Otro. Hagase gargarismo con zumo de escaviosa, y luego se corregira.

14 Otro. Tomase ceniza de golondrinas bien quemadas, y calcinadas, vna dragma, de idromiel quatro onzas, hagase julepe, y tomele como la medor. *Dicelo Taleriola en sus observaciones.*

15 Otro. Tomanse dos nidos de golondrinas todos enteros, cuezanse con azeite de lirios, digo de azuzenas, y de camamila, despues se picaran muy bien, y se passara por cedazo, y se añadira estiercol de perro, que solo aya comido huesos de los tiernos, pelo de dos dragmas, y hagase cataplasma; al perro se le ha de dar vn remedio purgativo, y se ha de encerrar, y se le ha de dar a comer huesos de Ternera, cordero, o cabrito, y los excrementos del tercer dia seran ya de los huesos, se guardaran para vsar de ellos, como se dice arriba.

16 Otro para Angina desesperada. Tomase vn nido de golondrinas, raices de malvabiscos, y cebollas de Azucenas, de cada vna onza, trementila, cueza todo en agua, hasta que venga a esrar como vna salsa espesa, y se añadirán tres onzas de aceyte violado, quatro dragmas de polvos de golondrinas quemadas, vna yema de huevo, y vn poco de zafraán, y vna poca flor de camamila hecha polvos, incorporese todo, y en forma emplastica se aplicará al cuello.

17 Alopecia. Tomele esforbio, simiente de mastuerzo, de cada vno vn escrúpulo, zufre vivo, y eleboro blanco, de cada vno dos escrúpalos, hagase todo polvos muy sutiles de cera dos dragmas, y vn poco de azeite, hagase vnguento conforme arte para vntarse la parte. *Dicelo Bairio.*

18 Anasarca. Tomense ranas vivas, pongase en vna olla nueva, y sobre ella se echará aceyte lo necesario para cozerse, y despues con este aceyte se vntará caliente, comenzando desde el estomago, y baxando por todo el vientre hasta el empeyne, y se continuará esta vntura, y al tercer dia ira baxando todo lo entumecido a los pies, y con brevedad quedaran lióres los pacientes. *Dicelo Foresto lib. 9. observacion 31.*

19 Ani berruca, ficus, condilomata, mora, &c. para las berrugas, higos, &c. Tomante los escrementos de Ratones, y se cuecen con vino, y se fomentaran con dicho cocimiento caliente; para lo mismo aprovechan las conchas, que se ha-

llan en los Rios, calcinandolas muy bien, y hechas polvos, cocidas con vino, y hacer fomento con el. El zafran de los metales hecho polvos, y destemplado con agua de hinojo, fomentando la parte con esta mixtura, quita el dolor, y las consume. *Dicelo Artamano.*

20 *Otro.* Los polvos de hermodatiles puestos encima, los seca, y cura.

21 *Otro.* Tomase enjundia rancia de puerco, y enjundia de Ciervo, partes iguales, deshagase à fuego lento, y despues se incorpore vn poco de cinabrio hecho polvos sutiles, y vntese con dicho vnguento.

22 *Otro.* Tomese matapollo, cuezase con vino blanco, y fomentense los higos, y berrugas, y aun del mismo matapollo hagase emplastro bien picado, y apliquese sobre ellos, que los consumira: es experimentado, causa vn poco dolor, pero puede tolerarse.

23 *Otro.* Tomase aceyte de camamila, de anito, violado, de cada vno media onza, de gordura de Anade media onza, cinco yemas de huevo, tucia preparada vna dragma, blanquete, y litarge labados, de cada vno media dragma, de zafran cinco granos, ceta la que bastare para hacer vnguento conforme Arte, para vsar de el.

24 *Otro.* Tomase excremento de perro, que solo aya comido huesos, como queda dicho, que sera duro, blanco, y no sera fetido, este se calcinara sobre carbonos encendidos, despues se sacara, y en frio se hara polvos sutiles, y se tomara enjundia de puerco rancia, y se echara en agua fria despues de derretida, y se sacara, y los dichos polvos se incorporaran en la dicha enjundia, y se hara vnguento, y de este se pondra sobre paños, y se aplicara sobre los higos en forma emplastica tarde, y mañana.

25 *Otro para bigos, y berrugas.* Tomense hermodatiles dos partes, de conchuelas del Rio calcinadas vna parte, hagase todo polvos sutiles, y con manteca de Mayo la que sea necesaria, hagase vnguento conforme Arte, y apliquese. *Son los sobredichos remedios de Estoquerio.*

26 *Arthritis, seu morbus articularis.* Tomense hojas de Aro, piquense muy bien, y con estiercol de Bacas hagase cataplasma, y caliente se aplique. *Dicelo Mathiolo.*

27 *Otro.* Tomense hojas de beleño, cuezanse con leche de Baca, y hagase cataplasma, quita el dolor. *Dicelo Dureto.*

28 *Otro.* Tomase zumo de raiz de bulosa dos onzas, de accey-

aceyte de camamila vna onza, cuezase hasta que se consume el zumo, y se añadiran quatro, ò cinco gotas de vinagre para la penetracion, y echese cera para hacer vnguento conforme Arte, y se vntaran con dicho vnguento; y si precede primero vn fomento con cocimiento de ebalos, y hojas de sauco, harà admirable efecto. *Dicelo Zacuto.*

29 *Otro facil para lo mismo.* Tomanse flores, y hojas de gaulches, por otro nombre flor de muertos, y machacadas se aplicaran en forma emplastica sobre las berrugas, ò higos. Es experimentado.

30 *Otro.* Tomase goma de galbano, incienso, de cada vno dos dragmas, vinagre blanco seis dragmas, zafran vna dragma, amoniaco tres dragmas, de pez cinco dragmas, aceyte rosado vna onza, cera seis dragmas, hagase vnguento conforme Arte. Dice Zacuto es el mejor remedio que ha experimentado.

31 *Otro que es purgativo.* Tomase hermodatiles media dragma, tubit, y Mechoacan de cada vno vna dragma, de ruybarbato, mirabolanos cetrinos, y chebulos, almaltiga, de cada vno vna dragma, aristoloquia redonda vn escrupulo, simiente de pericon, y gengibre, de cada vno media dragma, salgema medio escrupulo, diagridio media drama, y con zumo de iba Arretica hagase massa de todo para hacer pildoras; la dosis vna drama, tomandola cada mes, y debetomar la opiata siguiente.

32 Tomará zarza parrilla quatro onzas, simiente de Pericon onza y media, ojas de Binca per binca, ò laureola. Deita Arretica, de cada vna dos manogos, Aristoloquia redonda, Angelica Fragaria, de cada vna seis dragmas, de canela dos dragmas, de clavillos quatro escrupulos, de azafran dos escrupulos; hagase opiata con miel. La dosis, en el Verano tres horas antes de comer es media dragma, y en el Invierno dos dragmas. *Es experimento de Platerio.*

33 *Otro.* Tomase vn cachorrillo, digo perrillo recien nacido, que aya abierto los ojos dos, ò tres dias, que estè bien grueso se le quitaran los pelos, rayendolos à navaja, y se abrirà por el lado, y se allenará el vientre con hortigas machacadas, y se pondrán sobre ella dos onzas de azufre echo polvos, y quatro yemas de huevo, y quatro onzas de Trementina, y todo mezclado se llenará con toda esta pasta, y se coferá muy bien la abertura, y se irá aslando à fuego lento, y todo el lardo que cayere, se recogerá, y la parte que cuele se vntará con el caliente, no solo quita el dolor, pero muchos han curado. *Es de Don Alexos.*

34 Otro. Tomenfe hortigas, y llenese de ellas vna olla nueva, y sobre ellas se eché vino, y aceyte partes iguales, lo que fuere necesario para cocerlas, y apliquese en forma emplastica, lo mas caliente que pueda sufrir la sobre el dolor, dos, ò tres veces al dia. *Es de Don Alexos.*

35 Otro. Tomase espíritu de vino bien rectificado, y se infunde en el zafran quatro onzas, hasta que aya tomado bien la tintura, y se echara vn escrupulo de canfora, y hierva vn poco, y despues se echara vna dragma de opio, y con este licor se vntara la parte que duele. Es remedio efficacissimo, segun dice Senerto, y Riberio. *Es de Platerio.*

36 Tomase sal, ceniza, orina de machaño sano, y vinagre lo que sea menester de todo, y mezclese, y caliente se, y en él se mojará vn paño de lana blanca, y exprimiendolo se aplicará à la parte, y quitará el dolor. Usabalo vn viejo, que padecia dolor grande, y la parte estaba encendida, y entumecida, y se aliviaba mucha parte del dolor. *Dicelo Solenandro.*

37 Otro. Tomenfe cinco Ranas, y lombrices de tierra, labadas con vino, tres onzas, cuezcase todo con aceyte rosado, y vnten la parte con dicho aceyte. *Dicelo Senerto.*

38 Otro. Tomanse ojas de tabaco verdes, piquense muy bien, y se apliquen en forma emplastica, quita el dolor. *Dicelo Riberio.*

33 Otro unguento, que resuelve el humor que está contenido en la gota de las articulaciones, y las conforta. Tomase aceyte de nardo hecho con aceyte de omphancino dos onzas, aceyte de nueces moscadas, hecho por expresion vna onza, aceyte de pericon hecho de sus flores, y onza y media de estoraque, y calamita, de cada vno dos escrupulos, de almastica quatro escrupulos, de corto, y sandaraca de los Griegos, de cada vno vn escrupulo, y vna poca cera, hagase de todo unguento conforme Arte.

40 Otro. Tomanse raices de yelgos, flor de camamila, vayas de encibo partes iguales, piquense todo, y este todo en infusion con vino, y hagase ebulicion, y con dicho vino tibio se fomentara la parte, y quitará el dolor.

41 Otro. Sacase de la madera del fresno hecha estillas, que este seca, el aceyte de ella per descensum, y vntese con ella en las articulaciones que dolieren, que aunque sea de gota quitará el dolor con admiracion, y tambien es muy bueno para todo genero de inflamacion.

42 *Otro para todo genero de dolor artetico, en qualquiera juntura que este.* Tomarale vna libra de azeyte muy bueno de Olivas, y tres ranas crecidas, y vn puñado de flor de camamila: el azeyte se echarà en vna olla nueva, y sobre el se echaràn las ranas vivas, y en morirle en la olla, se coceràn à fuego lento, y estando la olla cubierta, hasta que la carne de las ranas se aparte de los huesocillos, y se faceràn las ranas, y se picaràn muy bien en vn morteto, despues de picadas se bolveràn à la olla, y se echarà el puñado de la flor de cama mila, y se pondrà al fuego la olla y quando ay dado vn hevor, se colarà el azeyte, para quitar toda mixtura, y porqueria, y se harà vna expresion, y despues de limpia la olla, se bolverà el azeyte que colò à ella, se echaràn tres onzas de Trementina, que sea muy buena, y à fuego lento se rebolverà con vno espatula de madera, y se guardrà para vsar de el. Es excelente, y muchas vezes se ha experimentado saludable vntando con dicho azeyte la parte dolorosa.

43 *Otro.* Tomase simiente de Zaragotana, ò Zaracotona, que todo es vno, pongase en vna muñequilla de lienzo claro, y hienra en vinagre, despues hagase expresion de la muñequilla, para que salga rodo el musilago, y con el dicho musilago se vntarà la parte que duele, repitiendo esta vntura muchas vezes, se quitara el dolor, porque es poderoso repercusivo, como lo pondera mucho Serapion.

44 *Otro experimentado en dolor, sea frio, ò ardiente en la gota artetica.* Tomase gordolobo, que es *Tarsus barbatus*, este en infusion tres, ò quatro dias en vino, que sea muy bueno, en la bodega, ò en vn caño; despues se destilarà por Alambique à fuego lento, y se guardarà el agua, que saldrà clara; mas quando salga de color cetrino, quitele, y con el agua clara que salio apliqueñse vnos paños mojados à la parte, que duele.

45 *Otro.* Tomase hojas de yelgos, saquese agua de ellas por alambique, y de esta agua se tomarà vna parte, y otra parte de Aguardiente, y se mezclerà toda, y se mojarà vn paño, y se aplicarà sobre el lugar donde duele, y luego cessarà el dolor. Note se, que si el dolor procede de humor caliente, ha de ser dos partes del agua de las hojas de yelgos, y vna de aguardiente. Es remedio muy experimentado.

46 *Otro, que es cataplasma.* Tomase harina de Ordio diez dragmas, sandalos blancos, y roxos ocho dragmas, arrayan, Rosas balaustrias, almasfiga, Olivano, Tragaxanta, de cada

Vna dos drágmās, agua de plantayna, y de agenzos la suficiente para hacer cataplasma, y aplíquese à la parte.

47 Otro. Tomase simiente de zaragotana vna onza, hagase musilago con ella; de cera dos onzas, aceyte comun tres onzas, mezelese con el musilago, y hagase vnguento conforme Arte, que este vn poco blando, quita el dolor, y molifica prodigiosamente los nervios.

48 Otro contra dolor grandissimo, è intolerable de gota. Tomase hojas de siempreviva recién cogida, píquese muy bien, despues se echarà cantidad de sal, y buelvasse à picar, y se agitarà hasta que este en forma de vnguento, y despues se añadirà vn poco de vinagre fuerte, y se bolvera à picar, ò à agitar; hecho esto, pongase en vaso alvidriado, y guardese en forma de vnguento, con el qual se vntarà la parte que duele: Aconsejo, no vssen mucho de el, sino en quanto à aliviar el dolor; porque es vnguento estupefacente, y en quitarse el dolor, no vssen de el porque aunque lo quita, ò mitiga, no cura el accidente.

49 Otro. Tomase queso de Bacas, que sea muy viejo, hagase polvos, y con aceyte comun hagase cataplasma, aprovecha para el dolor de los nervios, quando los humores antiguos los tienen encogidos, y endurecidos, es muy buen remedio.

50 Otro con la gota experimentado. Tomese el tuetano de medula de cuerno del Ciervo, ò lo interior de el, lo que pudieren, y se picarà muy bien, se pondrà en vna olla, y se echara sobre todo vna libra de aceyte comun, y seis libras de vino muy bueno, y cocera todo vn dia entero, hasta que se consuma el vino, y el aceyte; y lo que quedò en la olla se pondra en vn paño espeso, y se harà expresion muy fuerte, y lo que salga se guardarà en vaso de vidrio, su vso es vntar la parte que duele, y hallara alivio grande.

51 Otro. Tomase Gordolobo, que es raphus barbatus, píquese, y echese vn poco vino blanco, para que se fermente, y podrezca, y este quatro, ò cinco dias en la Bodega, despues pongase à destilar por Alambique, y aplicando este destilado, quita maravillosamente el dolor de la gota, y si se aplica à los dientes, ò muelas que duelen, tambien quita el dolor.

52 Aceyte para el dolor cístico, nervios encogidos, y dolores de articulaciones. Tomanse pepinos amargos, dichos pepinos de Alnos, quatro libras, de aceyte comun dos libras, cuezca hasta que mengue la tercera parte, y dexense enfriar, despues tomense lombos de tierra, y dexenlas purgar muy bien, y se labran;

ràn ; despues se picaran con agua , y sal en vn mortero de piedra , y despues hiervan en el aceyte arriba dicho , hasta que mengue la mitad , despues se dexaran enfriar , y se colará por vn paño todo , haciendo expressión muy fuerte , y despues se bolverá al fuego , y se añadirán seis onzas de unguento de altea , quatro onzas de trementina , y cocera à fuego lento , moviendo siempre à vna mano con vna espátula de madera , despues saquese , y en vaso de vidrio muy bien tapado guardese para vsar de él . Su vsó es vntar la parte que duele , cerca del fuego , y poner vn pellejo caliente encima . *Todos estos son de Estoquerio .*

53 *Asthmata.* Tomase raiz de valeriana media onza , de regalicia rasa vna onza , pallas quitados los granillos media onza , anís vn puñado , hagase decocción , y tomele algunas veces . *Dicelo Mathiolo .*

54 *Otro.* Tomase el Ave Buó , ò Lechuza , pelese , quitenle las tripas , y entrañas , y pongase en vn puchero , ò olla muy bien cubierta , que no respire , y pongase en el horno , y esté hasta que se pueda picar , y hacer polvos , y se hará electuario con ellos , y tomará el paciente tarde , y mañana media onza cada vez . *Es experimento de Zacuto .*

55 *Otro.* Tomase raiz de Aro , cuezase muy bien , y con el cocimiento , y miel muy bien espumada , hagase opiata , y tomele , es admirable . *Dicelo Mathiolo .*

56 *Otro.* Tomele amoniaco vna dragma , agua de Ysopo quatro onzas , vino generoso dos onzas , y tomelo el paciente . *Dicelo Senerto .*

57 *Otro.* Tomanse hojas de Ysopo , orégano , marrubio blanco , poleo , betonica , escaviosa , cardo bendito , de cada vno vn puñadito , raiz de lirio vna onza , agarico media dragma , gengibre dos dragnas , cuezcanse en suficiente cantidad de vinagre , y latercia parte de agua , cuelese despues de bien cocido , y en dicho cocimiento se echará miel espumada , y limpia la que fuere necesaria , y cuezca todo junto hasta consistencia de oximiél , y quando tuviere necesidad , ò se hallare le molesta el accidente , tome vna cucharada . *Es de Gregorio Horffi , y le dà titulo de oximiél Cratonis .*

58 *Otro.* Tomele simiente de Malbaciscos vna dragma , y polvos de zulfre media dragma , y se mezclará todo bien polvorizado con quatro onzas de Azucar , y en el licor apropiado ò en el cocimiento arriba dicho se disolverá todo , y se harán tablillas para llevar por la boca .

59 Otra para Asma dificultosa de curar. Quando el paciente está en el parafismo, no conviene hacer remedio alguno de frías, ni baños; el sueño sea ligero, y duerma con la cabeza levantada; la comida sea de carnes de Libre, ò de Raposa; dènsele al paciente dos dragmas de polvos de carnes tostadas de Rabosa, desechos con agua miel, si es posible no beba quando coma, hasta que esté la comida digerida, y sea poca bebida.

60 Jarave mundificativo pectoral, que es bueno para la asma, y la tds. Tomanse passas limpias de los granillos vna onza, higos blancos secos quatro, de ginjoles ocho, de flores de Violas moscuanas, de culantrillo de pozo, de betonica, de doradilla, de cada vno medio puñado, de Regalicia raida, de Anis, de simiente de hinojo, de cada vno vna onza, de hojas de Sena, Polipodio, de cada vno dos onzas, y media, de raiz de lirio vna onza, tubit escogido meda onza, gengibre vna dragma, hagase decocion de todo lo dicho en agua suficiente hasta consumirse la tercera parte, y hagase Julpe con Azucar, y Julepe de Regalicia, y miel rosada conformarte, y guardese para vsar del.

61 Otro. La decocion de Abrotano, y marrubio blanco, y sanudo della, es muy y vtil para los Asmaticos.

62 Otro. Tomase de Regalicia raida dos dragmas, de raiz de lirio vna dragma, raiz de caula media dragma, de betonica vn escrupula, de Azucar, y Azucar candi, de cada vno dos dragmas hagase todo polvos para vsar dellos.

63 Otro. Tomase hitopo, yerva buena, Salvia, Axedrea, de cada vno vn manjo, hojas de hinojo quatro manojos, Regalicia vna onza, passas quitados los granillos media onza, higos secos ocho, simiente limpia de cartamo, que es zafran berde dos onzas, Alolvas vna onza, hierva todo en doze libras de agua, asta que queden en tres libras; el cocimiento cueelase, y en lo colado se echará de miel espumada, y Azucar blanca de cada vno vna libra, hierva todo à fuego lento hasta que esté espeso, y vsese como lamedor, es muy bueno para los asmaticos, y para todos los accidentes del pecho. Son todos los sobredichos remedios de Estochereo.

64 Otro exprimantado en la Asma, y en la falta grande de respiracion. Tomele flores de azufre vna parte, y dos partes de Azucar candi, todo polvos suiles, incorporente, y tome el paciente media dragma, echandolos sobre vna cortada de pan tostado, y mojado en vino, es admirable. Dizejo el Doctor Jayme Martin.

65 *Atrophia, & Pthisis.* Tomase agua destilada de las puntas del Salz tiernas, cogidas del mes de Mayo, ò Junio, y el paciente, por tiempo de vn mes, tome vn vaso de ella cada mañana; lo mismo hace el rocío que se coge en las bolsas, ò orejas de las Caradenchas, cogido en los mismos meses, destilándolo para que se pueda guardar, vsándolo como se dice del agua dicha yà mas arriba.

66 *Atrophia membrorum contra Ello, Spasmodica, &c.* Tomase aceyte comun claro, que sea muy bueno, y antiguo, vna libra, cera amarilla media libra, castoreo dos onzas, euforbio vna onza, alum plumoso tres onzas, sangre de puerco media libra, la cera, y aceyte se pondra al fuego lento para disolverla, despues se echara la sangre de puerco à fuego lento, rebolviendola à vna mano, y los demas ingredientes, se echaran polvos sutiles, y hagase vnguento, agirandolo vn gran rato con espatula de madera, y se guardara para vsar de el, vntando los miembros esteñuados, y débiles, en particular quando ha precedido perlesia, ò colica, y sobre la vntura se pondra el emplasto siguiente.

67 Tomase almastiga seis onzas, olivano tres onzas, myrra, y pez de cada vno vna onza, sangre de Drago media onza, tragacanta vna onza, cera onza y media, sangre de puerco vna onza, hagase emplasto, y cerote conforme Arte, y pongase sobre la vntura arriba dicha. Es experimentado.

68 *Otro vnguento para lo mismo.* Tomase vnguento de dialtea, conforme la receta de Mesue, vna libra, pez de coca tres onzas, polvoricese esto muy bien, y mezclese por vn dia, y noche, rebolviendolo muchas veces à xna mano, despues cuezcase à fuego muy lento, por espacio de cerca de vn quarto de hora, despues se colara por vn paño de lino, estando caliente, y à la parte enferma se hará vna friega suave, y se vntara con dicho vnguento, y es remedio experimentado con feliz sucesso.

69 *Otro.* Quando estan debilitados, ò parleticados los miembros, es muy bueno vntarlos con zumo de hortigas. *Todo lo de arriba dicho lo dice Estoquerio en su Practica de Oro.*

70 *Auditus grauis.* Tomase hinojo, alolvas, sabina, brionia, zatzaparrilla, partes iguales, haga se decoccion, y echese sobre vnas piedras de fuego muy calientes, y pongase vn embasador, que cubra el vapor, y lo reciba el paciente por el caño en el oido. *Es de Benito Siluatico.*

71 *Aurium dolor.* Si es de humor caliente, aprovecha muy

cho el aceyte de beleño, echando dos, ò tres gotas en él. *Dicelo Mathiolo.*

72 *Aurium tinnitus.* Tomense bayas de laurel cascamajadas, ò picadas, simiente de cominos rústicos, y de los finos, de cada vno dos dragmas, con levadura vieja, hagase vn pan pequeño, cuezase en el horno, y partiendolo por medio; sacandolo del horno, se rociará con espíritu de vino bien rectificado, y aplíquese caliente en los oídos. *Dicelo Sothicio.*

73 *Aurium dolor, Apostema vlcus, & vermes, &c.* Para el dolor de oído, si procede de humor frío, y caliente, aprovecha el aceyte de almendras amargas, si es solo de humor caliente, aprovecha el aceyte rosado, el violado, y el de adormideras; si el dolor es agudo, y fuerte, aprovecha vna clara de huevo fresco, fuertemente agitada; tambien el aceyte rosado mezclado con canfora; la leche de muger echada en el oído, mitiga el dolor, y lo mismo hace el aceyte rosado, si se pone à hervir con vn poco de vinagre.

74 *Para la Apostema.* Tomanse cebollas, y ajos, límpiense, y píquense muy bien con manteca, y usen desta mixtura.

75 *Otro.* Tomense tres onzas de harina volatil, piñoncitos de piñas de pino, musilago de alolvas, y linosa, de cada vno vna onza, blanquete, litarge, è incienso, de cada vno vna onza, de vinagre vna onza, mezclese todo conforme Arte con enjundia de puerco fresca, pongase tibio sobre la oreja, que es muy buen supurativo.

76 *Ad vlcera aurium.* El eleboro, qualquiera de ellos, cura las vlceras, y tambien el agua roxa, que se dice en la Farmacopea de la Primera Parte; tambien el aceyte de pez, que este bien sublimado, y purificado; tambien vn clavo de hilas muy delgadas, mojado en miel, y en zumo de cebollas, partes iguales, les cura, y son experimentados.

77 *Para quando sale sangre del oído, ò materia mal cocida.* Tomase myrra, incienso, raiz de lirio, aristoloquia redonda, escama de yerro, almastiga, partes iguales, la que quisieren, hagase cocimiento de todo en vino, y tibio lábese la vlcera, ò gerin-guena, despues se pondra vn lechino de hilas de lana de paño muy delgado, mojado en miel, y sobre el dicho clavo, y miel se polvorizara con los polvos siguientes, y se pondra dentro la oreja.

78 Tomase de myrra, zarcacola, incienso, sangre de Drago, escama de yerro preparada, flor de cobre, de cada vno vna drag-

dragma, hagase todo polvos muy sutiles, è incorporense todos muy bien.

79 *Contra vermes in auribus.* Tomanse polvos de hierapiera, y coloquintida, cueza todo en vino blanco, y por vn embasadorcillo reciba el vapor, ò vaho en las orejas dos veces al dia.

80 *Aurium tinnitus, & surditas.* Tomase hiel de Liebre, hiel de Luz pescado, y leche quaxada de muger, que viene à estar como manteca, partes iguales, y despues mezclese, y cuelese por vn paño, y hagase expresion, y estará como vn unguento sutil, y con vna plumilla se echarà dentro el oido quando se vâ à dormir. Es remedio experimentado en el ruido, y sordèz.

81 *Otro para quitar el ruido del oido.* Echese caliente dentro del oido del eleboro negro, que se dice verdegambre negro, tarde, y mañana dos gotas.

82 *Otro para el ruido, y silbido.* Tomese eleboro, que es el verdegambre blanco, castoreo, y corbo, de cada vno dos dragmas, ruda, pimienta longa, de cada vna vn escrupulo, zumo de rabano, zumo de puerros, acyre de espica, de camamila, de al mendras amargas, de anito, vna onza de cada vno, de euforbio media dragma, todo esto se cuezca hasta que se consuman los zumos, y de este cocimiento tibio se echaran en los oidos.

83 *Otro para el ruido de los oidos.* Tomase mijo, y sal partes iguales, y caliente pongase sobre los oidos. Las bayas de laurèl mezcladas vn poco con miel caliente, puestas sobre los oidos. Tambien poleo con miel, è incienso, mezclado, y puesto en los oidos. Tambien vayas de laurèl con incienso, picadas con zumo de ruda, ò de anito, aplicado, quita el ruido. *Dicelo Galeno.*

84 *Para las Almorranas, que duelen mucho, que son las que no purgan.* Tomase de la yerva sanguinaria, y pongase en el servicio vn poco de rescoldo, y echese vna poca de la dicha yerva sanguinaria, y reciba el humo vn buen rato, y se irà echando de la dicha yerva, asi como se vaya quemando, y esto se harà vna vez al dia, y en tres, ò quatro dias hallarà grande alivio, y luego sanarà.

85 *Para las que purgan.* Quando se conoce que han purgado demasiado, ò lo bastante, pongase vn puñado de la dicha yerva sanguinaria en vna faldriquera al lado que purgan, y si purgan de los dos, pongase en las dos faldriqueras, que luego cessarà la purgacion, y en cessar del todo quitarla; y si bolviere à dar pesadumbre la purgacion, bolverla à poner esta yerva, obra por virtud oculta, y con la experiencia se ha descubierto esta propiedad.

*Otro*

86 Otro para los que purgan Tomase tres onzas de agua de Murtoncs, vna clara de huevo fresco muy bien batida, y se echarà el azucar que quisieren, y se tomaràn hojas de Canuel-da mayor, y se picaràn muy bien, y se sacarà el zumo de ellas, y con vnashilas mojadaas en dicho zumo, se limpiaràn, y despues se aplicará la mistura arriba dicha.

87 Otro. Tomase aceyte ordinario media libra, y vna al-berengena à pedazos, y que se queme con el aceyte, y despues de quemada se sacaràn los pedazos de dicha alberengena, dexando el aceyte en la cazuela nueva, y despues se pondrán vn puñado de caicos de los que se quitan quando las hiervan, y se freiràn con dicho aceyte, y despues de bien tostados se arrojaràn, y se sacarà la cazuela de la lumbre, y caliente como està, se echaràn ocho dineros de Verdete hecho polvos sutiles, y se reboluerà muy bien, y en estando incorporados, se echaràn pedacillos de cera nueva la que bastare para hacer vnguento, y se aplicará frio.

88 Otro. Tomase vnguento de Populeon, de Plomo, y de Minio, partes iguales, y sobre estos vnguentos se echaràn vnos polvos de Minio, passados por cedazo espeso, y se mezclará todo hasta que estèn bien incorporados vnos con otros, y se aplicará à las almorranas, y quita el dolor.

89 Otro. Tomase aceyte rosado vna onza, onze granos de zafran, y dos granos de Opio, el zafran, y opio hecho polvos, incorporese con el azeyte, y se vntarán las almorranas con dicho aceyte, que luego se quitara el dolor.

90 Para Asmaticos. Tomase Asfaro vna dragma, zumo de Marrubio blanco, de hisopo, Estoraque, Castoreo, de cada vno media dragma, pimienta larga blanca, y negra, y anis, y de cada vno dos dragmas, se picará sutilmente lo que se pueda picar, y se hará electuario con Oximiél, su vfo es tomar tarde, y mañana vna cucharada.

91 Otro para lo mismo, experimentado con feliz suceso. Tomase de Maná de Calabria dos onzas, Casia recién sacada de la caña media onza, nuezes de Ciprés hechas polvos tres dragmas, azeyte de almendras dulces reciente sacado sin fue- go vna onza, flores de zulfre dos veces sublimadas dos dragmas, se hace de todo electuario conforme Arte, se vfarà tarde, y mañana, como el antecedente. Las Apostemas del pecho las rompe las moras de Zarza secas, y hechas polvos, tomando- los.

92 *Otro experimentado para las Apoflemas del pecho.* Tomase incienso macho hecho polvos, tomenfe en vn huevo bebido la cantidad de vna dragma, rompe la Apoflema del pecho. Tambien tomando dos onzas y media, ò tres de vino blanco, en el qual ayan estado 24. horas en infusion peso de quatro granos de vidrio de Antimonio, y despues filtrandolo por el papel de estraza doblado, porque no paffe el vidrio, tomando dicho vino, provoca à vomito, y con la fuerza que hará, se reberntará la Apoflema.

93 *Agua para las heridas frescas, estando con sangre, para que no se engendre materia en ellas.* Tomanse seis onzas de aguardiente que sea muy buena, dos quartos de polvos de azibar, de Mirra, de incienso, de almastiga, de sangre de Drago, de cada vno vn quarto, de trementina de abete dos, lo que se pudiere polvorizar, polvoricefe sutilmente, y se echarà todo en vna olla, darà dos hervores, rebolviendolo para que todo se incorpore, y luego se colará por vn paño delgado, y en dicha agua se mojaràn vnos paños delgados, ò llana de hilas, y se pondrán sobre la herida, labandola primero muy bien con dicha agua de toda la sangre, y porqueria dos veces al dia, y cura sin falta alguna, segun se tiene la experiencia.

B<sup>a</sup>

2. *Bòttillo.* Tomanse esponjas nuevas, y despues de muy limpias de las piedrecillas, y caracolillos, se cortarán à pedacillos, pongase en vna olla nueva, y cocerà en el horno hasta que se pueda picar en polvos sutiles, y de estos polvos vfe mucho tiempo, que con esso se resolverà el papo de la garganta.

2. *Otro.* Tomase pimienta longa, gengibre, nuez moscada, clavillos, Aristoloquia, Peitire, de cada vno dos dragmas, pimienta ordinaria, y negra, canela, tucia, falgema, esponja quemada, como se dice arriba, de cada vno media dragma, de azucar quatro onzas, hagase todo polvos sutiles, y se mezclarán muy bien, y se tendrán en la boca, y que se vayan passando así como se vãn deshaciendo, tomando media cucharada cada dia en ayunas.

3. *Otro.* Tomefe esponja quemada, hueffos de sepia, falgema, raíz de celidonia, de jancia olorosa, pamporcino, de gengibre, espina blanca, nuez de ciprés, paja marina, partes iguales, hagase todo polvos sutiles, y pongase baxo la lengua quando vãn à dormir, mezclados con vn poco de vinagre, ò agua, ò solos, y los irá passando poco à poco. *Sorr*

experimentados; mas advierto, que debilitan al paciente, pero reluelven el bocio, ò papo del cuello.

4 Otro. Tomase lana de eicarlata, sacandola del paño a hilos deshechos, y hueffos de Sepia, de cada vno dos dragmas, esponja, manà, media onza, pongase en vna olla enlutada con el luto sapientia, porgase sobre carbonos bien encendidos, hasta que todo se queme, y este bien calcinado, y se harán polvos sutiles, y se tomarà la cantidad de vna Avelana, y se irán tragando poco à poco.

5 Otro para el Bocio, ò papo reciente. Tomanse hueffos de Sepia, Salgema, pimienta, de cada vno media onza, esponja quemada onza y media, hagante polvos, y tenganse en la boca, y vayanlos passando poco à poco. *Todos estos remedios son de Esfoque-rio, y otros varios Autores graves.*

6 Otro. Tomase azeyte de laurel dos libras, incienso macho, Almafiga, goma Arabiga, y trementina, de cada vna dos onzas, destilete todo, y despues en lo destilado se echarà media libra de ceniza, que sea muy buena, y blanca, y se bolverà à destilar, y con este azeyte se vntarà muchas veces el papo, curarà. Dicelo Paracelso Biguino, y otros muchos Autores.

7 *Balsamo artificial para lo que se dice abaxo.* Tomanse las puntas tiernas de las ojas de agenzos, Ruda, la flor, y ojas de romero, flor, y ojas de salvia de Monte, Bayas de Laurel picadas, de cada vna vn puñado, cuezca todo en dos libras de azeyte de Nuezes à fuego lento, hasta que estén muy bien cocidas, despues se colarà, haciendo expresion, despues se añadirà de Trementina, y azeyte de espica, de cada vno dos onzas, y guardese como Balsamo precioso. Si quisieren vsar del como vnguento, se añadirà de Rafina vna libra, y de cera amarilla media libra, y vntando con dicho balsamo caliente el vientre, y los riñones, poniendo vn lienzo caliente encima las vntaras, es remedio unico para las colicas. Sirve para todo genero de humores frios, vntando la parte, y poniendo vn lienzo caliente. Aprovecha mucho para la histerica passion, vntando el estomago, riñones, y ombligo, poniendo sobre las vntaras lienzos calientes. Aprovecha mucho para el dolor de cabeza, que procede de humor frio; vntandose los pulsos es excelente remedio contra las lombrices de Niños, vntando con el los pulsos, y narices, estomago, y vientre, cura las heridas, y hace arrojar las arenas, y la orina, vntando los riñones, y bexiga con dicho Balsamo, poniendo encima lienzos calientes; aprovecha mucho para el dolor de estomago.

8 *Barba castus*. Tomase Agrimonia, culantrillo de pozo, romero, Salvia, de cada vno vn manajo, clavillos doce, infundase todo en agua destilada de sisimbro la que fuere necesaria, segua los ingredientes que quisieren echar, y este todo en infusion, y despues se destilara por baño de Maria, y con esta agua destilada se lavaran muchas veces la barba, y los cabellos de la cabeza, y no se caerán. *Esta en el Libro de los secretos.*

9 *Piedra Bezar artificial, que tenga la misma virtud, que dicha Piedra*. Tomase conchas del Rio, calcinense muy bien, y faquese la Sal de ellas, conforme Arte, y dese de dicha sal seis, o ocho granos, y hace la misma operacion que la piedra Bezar. *Dizecelo el Medico Belga.*

10 *Bubo pestilens*. Tomase vn pan recien sacado del horno, partase por medio, y en la mitad se haga en la mioja de el pan vn hoyo, sacando vna poca mioja, y llenese de triaca, y caliente apliquese al bubon, que todo lo traerá fuera, y lo usaba vn Medico docto con feliz suceso, y despues poner la cataplasma supurante, la segunda de la Farmacopea impresa en la primera Parte.

11 *Bubono de Enteroxelen, &c.* Tomese el licor, que se destila en las agallas orientales (no es azeyte, sino como agua) con la sal volatil, con vnas gotas, que parecen aceyte, y con esto vn Apotecario de Alemania curaba dichos accidentes con feliz suceso, fomentando la quebradura con el, y su embendadura.

12 *Otro*. Hagase cocimiento de salvia con vino tinto, y quarenta dias se fomentara la quebradura cada dia con dicho cocimiento caliente, y despues de enjuto, se pondrá la pilmilla, o visma siguiente: Tomate de Bolo Armenico dos partes, y vna de vidrio molido, todo pasado por cedazo, y con agua ras se humedecerán dichos polvos, y en vn papel de estraza de tres dobles, mojado con clara de huevo, se pondrá dicha pastilla en el, y se aplicara todos los dias, y embendarlo, o poner el cintero solo he experimentado saludable, pero no han de passar los pacientes de veinte y cinco años, porque passando no hace buena operacion, sino siendo muy reciente, pero a los muchachos aprovecha; si quisieren tener los polvos preparados, se puede hacer cantidad de ellos, y amassarlos con el agua ras, y acomodarlos en bolillas, o bollos, como chocolate, y dexarlos sear a la sombra, y despues quando quisieren usar de ellos, raser con vn cuchillo, que vaya cayendo en el papel bañado en la clara de huevo.

13 *Otro*. Tomase salgema dos libras, y vn crisol grande  
pon-

pongase al fuego hasta que se lique, y despues echese en agua de lluvia destilada, y se filtrará, y bolverá à coagular, y estas operaciones, liquaciones, soluciones, filtraciones, y coagulaciones, se repetiran algunas veces, hasta que la dicha sal llegue a estar en la vltima perfeccion, que se conocera si toman vna poca de ella, y aplicada vna candela encendida, al instante se liqua, digo se derrite, y en estar en este estado, guardese en vato de vidrio muy bien cerrado; su vfo es bolver lo extraño si estuviere fuera, aunque no sea sino vn bultico pequeño, ò grande, y lavar la parte dañada con vinagre fuerte destilado, ò con el piritu de vino bien rectificado, y despues de lavado, y fomentado dos veces al dia, se echará de dicha sal purificada por toda la rotura, poniendo vn paño delgado con quatro dobieces, y su bendadura, ò cintero, ò que se este el enfermo quieto en la cama boca arriba vnos ocho dias, y curará dentro de veinte, ò treinta dias. *Dicelo Artamano.* Y si toma vna cucharada de la esencia de la consolida mayor con tres granos de la dicha sal todas las mañanas en ayunas, curará admirablemente.

14 Otro. Tomante hongos, que se hallan en las nogueras viejas, y se han de coger en el mes de Septiembre, porque en este mes están perfectos para guardarse, y despues de secos se harán polvos muy sutiles, y con vna parte de ellos, y otra de mäterca Mayo fresca, y media parte de harina de lupulos, hagase vnguento; y si haciendo estas operaciones toma el paciente vn corazon de topo cada dia, por el espacio de tres, ò quatro dias, hecho polvos, tomándolos con agua de canela, curará con toda perfeccion. Los topos se cogerán en el mes de Mayo, porque en otro tiempo no seran faciles de coger.

C

**I Chachexia:** De grande alivio es el polvo Chachetico, porque quita todas las obstrucciones del higado, bazo, mesenterio, y de la hipocondria. Tomanse por la mañana cinquenta granos, digo peso dellos, en ayunas, y tres horas despues de aver comido, y quando se vá à dormir, de suerte, que cada vez ha de tomar el paciente cinquenta granos, quince, ò veinte dias. Hacense los dichos polvos del modo siguiente.

Tomase media libra de limaduras de Azero, y vna libra de Azufre, pongase todo muy bien mezclado en vn crisol grande, y desele fuego por sus grados, hasta darle fuego fuerte para calcinarlos muy bien, rebolviendolos con vna spatula de hierro, hasta que todo el azufre este consumido, y los polvos estén en

encendidos como vna asqua, y en estando en este estado, se sacara del fuego el crisol, y se sacara la materia, y se hara toda ella polvos muy sutiles, y de estos polvos se tomara vna parte, de canela bien polvorizada dos partes, de azucar tres partes, incorporase todo hasta que este muy bien mezclado, y guardense para vsar de ellos, como se dice arriba, aumentando, o disminuyendo la dosis, segun fuere el sugeto. Antes de tomar dichos polvos se pueden purgar con vna purguilla suave, y haran mejor operacion. Curan a mas de lo dicho las opilaciones, provocan el meastro, y tambien quitan la xaqueca.

2 *Calculus rennum.* Tomara el paciente agua destilada de hojas verdes de tabaco, y le hara echar las piedras de los riñones aunque esten apegadas, con el uso de dicha agua. *Dicelo Zacuto.*

3 *Otro.* Pongale el paciente en el baño de agua dulce tibia en vn cubo, y en vna libra de agua de centinodia, que en Castellano se dice corrichuela, se disolvera vna onza de borrasas, y bebala, y vera que hace prodigios, y hace arrojar las piedras de los riñones, y bexiga, y las arenas.

4 *Otro.* Tome el paciente serapino, y disuelvalo en zumo de ruda, y tome en ayunas la cantidad necesaria, segun sea el sugeto; rompe la piedra, y hace orinar.

5 *Otro electuario experimentado para deshacer las piedras de riñones, y bexiga, y arrojarlas.* Tomase simienta de anis, de peregil, y raiz de saxifragia, granos de ruda, solis, poleo montano, aristoloquia redonda, de cada vna vna drama, de piedra Judayca, y piedra esponja, de cada vna vna drama y media, vidrio quemado, y preparado, sangre de Cabrito preparada, sangre de macho del mes de Mayo preparada, de cada vno tres dramas, de raiz de regalicia hecha polvos media onza, hagale todo polvos, azucar blanco, y oximiél compuesta, de cada vno media libra, vinagre esquilítico media onza, mezelese todo, y hagale electuario, tomando esto rompe todas las piedras, y aunque sean grandes, y de mucho tiempo las deshace, y hace arrojarlas. Ponderalo mucho el Autor, y dice, que vfe tambien despues de la compolicion siguiente. Tomase del fruto mandado de la pistacia, que en Castellano se llama alhocigos quatro onzas, de azucar vna libra, pique se todo en vn mortero, y se echara agua rosada la que fuere suficiente, y despues de muy bien incorporado a fuego lento se cocera, y se hara confection, añadiendo (si tiene el hígado ardiente) de las tres especies de sandalos, del cetrino, blanco, y colorado; y si tiene tambien el hígado muy frio, en lu-

gar de estos, se añadirá Canela, y se ha de atender à esto mucho. *Dicelo todo esto Estoquerio en su Practica de Oro, y dize lo tiene experimentado, y el que padeciere este accidente, si la piedra es tan grande, que no puede quitarse sin obra manual, siendo esta tan dolorosa, y peligrosa; a consejo se excusate primero este remedio, que va con toda claridad explicado.*

6. *Otro, que rompe la piedra de los niños, y vexiga.* Tomase zumo de Saxifragia dos libras, Mellitolis, zumo de Peregil, de cada vno media libra, vinagre de Vino, que aya sido bueno, ocho libras, mezclese todo, y se destilará todo junto, y guardese lo destilado para usar del; su uso es, que el paciente tome vna onza por la mañana, y otra por la tarde, y con brevedad curará.

7. *Otro.* Tomase Canela, Culantrillo preparado, Sandalos colorados, de cada vno vna onza, Clavillos, Galanga, y Gengibre, de cada vno media onza, de Anis, Hinojo, fimiento de Peregil, de Paja marina, Millifolis, fimiento de Melones, limpia, de cada vna dos dragmas, Ligno caloes, Alquinguengues, Piedra Esponja, Piedra Judayca, de cada vna dos escrupulos, de Azucar dos onzas y media, hagase todo polvos sutiles, y tambien se pueden añadir vna poca sangre de Cabrito preparada: Deshaze la piedra, tomando de ellos por la mañana en ayunas.

8. *Otro, que rompe las piedras, y haze arrojar las arenas con mucha brevedad.* Tomase raiz de Pempinela con la mata de ella, que esté muy limpia, cortese, y pongase todo en vn vaso en infusion con vinagre fuerte, y esté tres dias, y despues se sacará la raiz, y mata, y se destilará à fuego lento, y tome el paciente de dicha destilacion vna cucharada por la mañana, ó quando tuviere necesidad. *Dize el Autor, que no ay remedio igual à este.*

9. *Otro.* Tomase quatro libras de agua destilada de hojas de Carrasca de Arbol, de Azibar media libra, de raiz de Pelitre media libra, infundase todo en dicha agua destilada por tres dias, y despues se destilará todo junto por Alambique de vidrio, y de esta agua destilada tomará el paciente tres, ó quatro onzas, que romperá la piedra, y la deshará; y si las piedras que arrojan se ponen en vn vaso, y sobre ellas echan de dicha agua, verán que las deshaze.

10. *Otro.* Cuezase el Marrubio con vino, y beba el paciente de dicho vino; y si lo amera con agua cocida con Agrimonia, echará todas las arenas que tuviere.

11. *Otro.* Tomase Tartaro vitriolado dos escrupulos, Azucar

car candi vna dragma, tomate con agua de Peregil vna, <sup>o</sup> dos cucharadas, ò con caldo de gallina. *Dizelo Thomerio.*

12 *Otro, que rompe las piearas de riñones, y bexiga.* Tomase zumo de la yerva Saxifraia, vna libra, Vinagre blanco de vino, que aya sido bueno, ocho onzas, de Mellifolis, de zumo de Peregil, de cada vno media libra, mezclese todo, y este en infusion tres, ò quatro dias, y despues se destilarà todo junto; y la destilacion se guardara en vn vidrio muy bien tapado, y cerrado, y de esta destilacion tomarà el paciente vna onza por la mañana, à medio dia otra, y por la tarde otra, y se vera con brevedad libre de esta pesadumbre. Tambien echando de esta destilacion sobre las fistulas, las cura.

13 *Otro.* Tomase simiente de Mellifolis, de Apio, de corazoncillo, de Saxifraia, de raiz de Peregil, de Rabano grueso, de cada vno media onza, de Azucar media onza, hagale polvos todo, la dosis sera vna dragma con agua de Niga Aurea. *Todos estos remedios son de Estoquerio, y otros graves Autores.*

14 *Otro.* Tomase Sal de Vitriolo muy bien sublimada, y purificada, con caldo de Carnero; la dosis, segun las fuerzas del paciente, media dragma mas, ò menos, y arrojarà la piedra, y quedara libre el paciente. *Dizelo Pedro Piterio.*

15 *Calculi dolor.* Tomase aceyte de Escorpiones, conforme la composicion de Mesue, de aceyte de Almendras de Malacatonas, ò Duraznos, de cada vno vna onza, de aceyte de Camamila media onza, de aceyte de Espica, de Azucenas, y enjundia de Gallina, de cada vna media onza, de enjundia de Anade vna onza, de Canela polvorizada dos dragmas, de azafian dragma y media, mezciese todo, y hagale vnguento conforme Arte; y vntele la parte donde duele en ayunas, y antes de comer, y cenar, ò segun fuere la necesidad.

16 *Otro para dolor de espaldas aunque sea intolerable.* Tomase azeyte rosado la cantidad que pudiere caber en vna calca de huevo, y de cera la cantidad de media nuez, diluvelase todo à fuego lento, y en estar la cera desecha, bien incorporada con el aceyte, se echarà en agua fria, y lavete muchas veces, resolviendola à vna mano hasta que este muy blanco, y vntando ligeramente la parte dolorosa, por grande que sea el dolor de espaldas, se quitara.

17 *Otro experimentado en dolor grande de riñones, y de piedra.* Tomase emplasto de la composicion de Mesue de Melioto, mazerese con aceyte de Camamila, y de Anito, es-

tiendase en vn paño de lino, y apliquese al dolor, que luego cesara, ò darà alivio. *Estos son de Estoquerio.*

18 *Servicial para mitigar el dolor.* Tomase raiz de malvabiscos, y de malvas, cardo corredor, de cada vno tres drammas, ojas de malvabiscos, y de malvas, violas moscanas. parietaria, de cada vno medio puñado, flor de camamila, de meliloto, de sauco, y de anito, de cada vno dos puñaditos, simiente de anis, y de aniro, de cada vno vna drama, de simiente de lino, y de alolvas, de cada vna dos drammas, lombrices de tierra lavadas con agua, y limpiandolas muy bien media onza, cuezca todo en vna libra de leche de Bacas, cuelese, y en dicho cocimiento se echaran dos yemas de huevo, aceyte de camamila, de anito, de azucenas, y de Escorpiones, de cada vno media onza, zafran dos escrúpulos, hagase de todo servicial. Si el paciente estuviere duro de vientre, añadase miel rosada à discrecion del Medico. *Dicelo Chesno.*

19 *Pilloras para todo genero de dolor de cabeza, aunque sea antiguo.* Tomase acibar labado con infusion de rosas de Alexandria de nueve infusiones, onza y media, de brionia, y de almastiga, de cada vno media onza, de driagrudio drama y media, hagase todo massa con zumo de col, y formese de ella pildoras, la dosis es dos escrúpulos, aumentando, ò disminuyendo la dosis, segun sean los sugetos, quitan maravillosamente el dolor de cabeza, recuperan, y aumentan la memoria.

20 *Otras pildoras.* Tomase pamporcino, coloquintidas, agarico, tubit, hermodatiles, de cada vno veinte y quatro granos, gengibre, clavillos, salgema, ligno aloea, almastiga, de cada vna doce granos, y con hiera simple haganse pildoras conforme Artes; la dosis vna drama.

21 *Otras pildoras.* Tomase hierapiëra tres drammas, myrra, estoraque, calamento, de cada vno dos drammas, pulpa de coloquintida vna drama, haganse pildoras con triaca conforme Artes; la dosis es vna drama. Son para dolor de cabeza antiguo, y melancolico.

22 *Otro para la debilidad de cabeza grande.* Tomase betonica, y plavia, piquese, y cuezca en agua, y cuelese por vn paño, y lavese muchas veces la cabeza con ella tibia no mas. *Son de Estoquerio.*

23 *Capilij denigrandi.* Tomase litarge de oro, y plomo quemado, de cada vno dos onzas, de cal bien extinguida, y apagada muchas veces en agua dos libras, cortezas de nueces verdes, hasta el numero de treinta y seis, hieryan todas las dichas

chas cortezas despues de picadas con quarenta y ochó onzas de agua, hasta que menguen veinte y quatro onzas, y se colaran, y con esta agua se mezclara el litarge, y cal, y plomo, y fera vna pasta blanda, y se aplicara à los cabellos de la cabeza, y vigotes, y despues de seca se estregara, y se labaran con lexia dulce, para limpiar los cabellos, y quedaran negros. *Es secreto de vn Barbero de Paris, que lo usaba, y es experimentado.*

26 *Capillorum profluvium.* Tomanse nueces de cyprès verdades diez, y se picaran muy bien, de agenzos, de laudano, que es xara, de cada vno drama y media, todo esto bien picado, è incorporado se pondra en vn paño claro como linete, y se infundirà en aceyte de murta, y se hará hervir, y con este aceyte se vntaran las raizes del pelo, y con esto no se caeran. *Dica Bairto es remedio experimentado por él.*

27 *Otro.* Tomanse cien Abejas vivas, y ochenta molcas, y pelos de Oso, ò Ossa, y estiercol de Ratones, y linosa, gengibre, bayas de murta, myrra, cortezas de piñones, cortezas de castañas, y de avellanas, y de almendras, estiercol de Cabras, culantrillo de pozo, abrotano, agenzos, simiente de apio, espuma de salitre, ojas de hiedra, raiz de caña, romaza, pelitre, romero, de todo partes iguales, y se quemara muy bien todo, y con la ceniza, y con enjundia de Oso, y con aceyte de almastiga, y de murta, y miel, se hará vnguento, y se vntaran las raices del pelo. *Tracelo Zacuto.*

28 *Capitis dolor.* Tomase raizes de peregil, se picaran, y se pistaran, rociandolas con vinagre, y se aplicaran à la frente, y sienes. *Es de Chesnau.*

29 *Otro.* El estiercol de Bacas cocido debaxo el rescoldo entre vna oja de col, hace el mismo efecto.

30 *Otro.* Tomase agua de chicorias, y lechugas, de cada vna tres onzas, agua rosada dos onzas, vinagre rosado onza y media aceyte rosado vna onza, canfora, y zaitran medio escrupulo de cada vno, mezclese todo, y mojense vnos paños delgados en dicha mixtura tibia, y apliquese à la frente, y sienes, y luego sentira alivio. *Dicelo Lettichio en sus observaciones.*

31 *Otro.* Tomase agua rosada, de plantayna, y de meliloto, que es corona de Rey, de cada vna dos onzas, almendras de los hueffos de cerezas, simiente de adomideras de las blancas, de cada vno de ellos media onza, hagase emulsion con toda, y se añadita vn poco de vinagre rosado, y despues apliquense paños

paños mojados en la frente, y pulsos, en la comprehension de ser el humor caliente. *Dicelo Thonero, que lo tiene experimentado.*

32 Otro. Tomase goma de amoniaco vna drama, y tres dramas de pelitre, mezclese todo con zumo de lirios, y se incorpore todo en forma de vnguento, y ponganse vnas mechas vnadas en el dentro las narices.

33 Para quando comienza à hacerse catarata. Tomase espicanardi diez dramas, canela ocho dramas, agarico blanco nueve dramas, almastiga veinte y seis dramas, todo se picara muy bien en polvos sutiles, y con miel espumada se hara opiata, y el paciente tomara todas las mañanas en ayunas dos dramas de ella. *Es experimentado por Bairio.*

34 Otro para catarata confirmada. Tomase dos onzas de agua de miel destilada, azacar candi vna drama, myrra vn escrupulo, mezclese todo, y de este licor se echara vna, ò dos gotas en el ojo tarde, y mañana, es colirio excelente. *Dicelo Brunelo.*

35 *Catharrum exicans.* Tomase serpol, quando esta en flor, y se coge antes que salga el Sol, en la Luna de menguante, y se cortara menudo, y se pondra en infusion en vino blanco generoso, y estara al Sol quince, o veinte dias, y despues se pondra todo en alambique de vidrio, y por baño de Maria se destilara, y se tomaran todos los dias vna, ò dos cucharadas de dicha agua. *Dicelo Artamano.*

36 Otro. Tomanse seis dramas de raices del arbol de los clavillos de especias, y quatro onzas de raiz de acoro, polvoricense muy sutiles, y de ojas de sauco medio manojo, y de ojas de mayorana vn manojo, pongase todo en infusion en diez y seis libras de vino, y vsen de el en las bebidas quando coman, y cenan. *Dicelo Artamano.*

37 Otro. Tomase estiercol de Palomas vna parte, polvoricense muy bien, de cera tres partes, y doce de aceyte, hagase emplastro, y apliquese à la cabeza. *Es de Galeno.*

38 Otro ad catharrum fecinum. Tomase conserva antigua de rosas media onza; flores de zufre media drama, mezclese todo con xarave de adormideras roxas, y el paciente vsara de dicha composicion: la vsò mucho el Principe Mauricio de Nasau, de consejo de sus Medicos.

39 Otro. Tomase olivano medio escrupulo, aceyte de anis quatro gotas, opio preparado vn grano, hagase pasta con julepe de adormideras, y tomese. *Dicelo Lothichio.*

40 *Cephalalgia calida.* Tomase opio, corteza de mar de agua, flor de nenúfar, de cada vna lo que fuere necesario, y con zumo de nenúfar hagase trociscos, y dexense secar al Sol, y quando el dolor diere pesadumbre, deshagale vn trocisco en polvo, y tomese por la nariz, que luego cessara el dolor. *Dicelo el Doctor Bairio.*

41 *Otro para humor frio.* Tomase de escamonea preparada vn escrupulo y medio, myrra, zafran, costo, de cada vno ocho granos, mezclese todo, y con humo hagase trociscos, y despues de hechos con yema de huevo se deshagan, para vntar la frente, y los pulsos. *Dicelo Bairio.*

42 *Otro ad cephalenam.* Tomase vna cebolla blanca, y se partira por medio, y se infundira en espiritu de vino, que esté bien rectificado, pongale donde duele, y es experimentado en dolores antiguos de cabeza. *Dicelo Chesnan.*

43 *Otro, aunque aya dificultad de respirar.* Tomase hinojo, y cerifolio, de cada vno quatro manojos, dos manojos de peregil, destílese, y del agua destilada se tome todas las mañanas tres oncas; es remedio eficaz, aunque aya grande dificultad para respirar. *Dicelo el libro de los Secretos.*

44 *Combustio.* Tomase la corteza de medio del sauco, que es verde, la que quisieren, cuezcase con aceyte comun hasta que esté verde, se colara por vn paño, y se echara en lo colado la cera que fuere necesaria para hacer vnguento conforme Arte: curar las quemaduras admirablemente, y es experimentado.

45 *Otro.* Tomase manteca reciente la que quisieren, cuezcase con excrementos de Anafaron, y se colara despues de cocida sobre agua fria limpia, y clara, despues se dissolvera, bolviendola à derretir, y se bolvera à infundir en agua fria, como la primera vez, y quantas mas veces se repita esto, sera mas perfecto el vnguento, y hará mejor operacion, y à lo vltimo se labara con agua rosada el dicho vnguento, y se guardara con mucha curiosidad, y vsando de él, vntando la parte quemada luego quita el dolor, y cura las vlceras, aunque sean profundas, si son originadas de quemaduras, aunque sean antiguas.

46 *Otro vnguento.* Tomase cal viva, que esté muy limpia, la que quisieren, y se infundira en agua clara por espacio de dos horas, y se rebolvera muy bien con vn palo, y despues de assolada la cal, y que el agua esté clara, se sacara por decantacion, y se echara otra agua clara, y se repetira esta operacion seis, u ocho veces; despues hecha esta diligencia, se tomara la cal la-

vada, y colada, quitada el agua, y la dicha cal se mezclará con aceyte rosado, y se hará vnguento con ella conforme arte, y con él se vntará todo lo quemado; y si se añaden claras de huevos con el Musilago de Zaragotana, será de grande alivio, y refresca.

47 *Otro.* Tomase enjundia de puerco antigua, derritase, y despues de derretida se echará en agua fria, y despues se recogerá, y se echarán yemas de huevo, y todo junto se agitará gran rato con vna spatula de madera, hasta que se espese en forma de vnguento, y para vsar de él, se pone sobre vn paño el que fuere necesario, y se aplicará à todo lo quemado, y ha de estar veinte, ò veinte y quatro horas sin quitarlo, despues se lavará lo quemado con agua tibia, y se bolverá à aplicar de dicho vnguento sobre vn papel, y continuando de esta suerte, en nueve dias quedará curada la quemadura.

48 *Otro.* Tomase vnos claveles, que se llaman Guaches; por otro nombre claveles de difuntos, piquense muy bien con enjundia de Puerco salada, y hagase vna pasta en forma de vnguento, y aplíquese à todo lo quemado.

49 *Otro para cicatrizar las vlceras de lo quemado, que las dexará sin señal.* Tomase cal viva apagada diez veces, y muy bien lavada, dos onzas, y de tucia preparada vna onza, de cera, y aceyte rosado lo que bastare para hacer vnguento conforme arte, añadiendo dos claras de huevo, es excelente, y experimentado. *Dicelo Estoquerio, y assi este, como todos los demàs, están aprobados por Autores clásicos.*

50 *Conceptio.* Hagase sal de satirion, y se tomará medio estúpulo de ella con vino de malvasia, ò con aguardiente muchas veces despues de pasado el menstuo, y solo con esso han concebido muchas mugeres, que parecian estériles. *Dicelo Artamano.*

51 *Otro.* Despues de aver executado las vniversales evacuaciones, assi el marido, como la muger, despues de aver hecho vn sueño, tomarán entrámbos vn buen vaso de leche de cabras cada vno, y tomado bolverán à dormir, y en despertandole, *execuant opus suum.* *Dice Estoquerio, que es experimentado, y en particular si se executa en el mes de Abril, ò Mayo, es mejor que en otro tiempo, y no es peligroso el remedio.*

52 *Cornua peduum.* Tomase hojas de siempreviva mayor las que fueren necesarias, quitefe el primer pellegito, y píquese, y pongase encima el callo seis dias contiguos, y se quitará.

53 Otro. Affese vn ajo sobre cenizas calientēs, y pongase lo mas caliente que pueda tolerarlo muchas veces sobre el callo, y curará.

54 Otro. Hagase cocimiento con ojas de baladre, y con el se fomentarán los callos lo mas caliente que pueda tolerarlo, y poner vn pañito mojado en dicho cocimiento, quita el dolor, y los seca, de calidad que con facilidad se podran quitar.

55 Otro. Tomase alum vna onza, trementina dos onzas, sebo de Carnero dos onzas, de todo se hata vnguento para vntar los; tambien la oja de yedra, puesta sobre el callo es buena.

56 Para la ceatica. Esta cura fomentando la ciatica con el cocimiento del cardo corredor, lo mas caliente que se pueda tolerar.

57 Otro. Tomase vinagre muy fuerte, pez negra, y harina de trigo, nagase cataplasma à discrecion, y se echara en vn lienzo largo, que baxe al muslo de la pierna, y coja espaciosamente toda la circunferencia de la ciatica, y se aplicara sobre ella lo mas caliente que se pueda tolerar, levanta vnas bexiguillas que se curan con facilidad; por donde expele el humor, es experimentado con feliz suceso.

58 Carbunco. Tomase verdete, cal viva, arsenique blanco, sal prunela, hollin de chimenea de horno, carcoma de carrasca, de cada vno partes iguales; todo muy bien polvorizado, è incorporado, y despues con vna yema de huevo se hara vnguento, incorporando los polvos con ella, y se aplicara al carbunco, y sobre esta mixtura se pondra vn paño con manteca, que coja toda la circunferencia, y aunque sea carbunco pestilencial, se cura, y con dicho remedio se cura tambien la vlcera cancerosa, y dice lo tiene experimentado con feliz suceso.

59 Otro del mismo Autor. Tomanse ajos crudes, pimienta, hollin de chimenea de horno partes iguales; la pimienta, y hollin se haran polvos, y con ellos se picaran los ajos hasta que todo se incorpore, y se aplicara como se dice arriba, y harà vna escara crecida, que sacara la raiz en ella, y tambien dice lo tiene experimentado.

60 Coxendus dolor. Tomase ceniza de los troncos de las habas secas, y mezelese con miel en forma de vnguento, y vntese toda la Cia. Dicelo Mathiolo.

## D

I Dentium dolor. Tomase goma de amoniaco onza y media, sandaraca de los Griegos, è incienso, de cada vno ocho dra

dragmas, almastiga seis dracmas, estoraques liquidos los suficientes para hacer pegado, y se aplicara à los pulsos, y luego quitara el dolor. La sandaraca, incienso, y almastiga han de estar polvos sutiles; la sandaraca de los Griegos no se halla con facilidad, pero se suple con el Arte, tomando orpimen picado, y polvorizado puesto en vn tiestecillo, y este à fuego de cenizas se ira rebolviendo con vn palo, hasta que se vuelva roxo, y con esto tendra la virtud de la sandaraca de los Griegos.

Otro. Tome se vn poco de algodón, nojese en aceyte de clavillos, ò de romero, y enciendase el algodón, y apague se, y luego asì caliente pongase en la concabidad de los dientes, ò muelas, y luego quitara el dolor.

3 Otro. Tomase goma de enebro, echase en las brasas, y reciba el humo en la boca por vn embasadorcillo, que de el humo en los dientes, y muelas, es singular remedio. *Dicelo Mathiolo.*

4 Otro. Toma tabaco muy bien calcinado, y puesta la cenizadèl en la muela gastada, quita el dolor, poniendola en la concabidad.

5 Otro. Pongase en la cabidad de la muela, ò diente la cantidad que fuere necesaria de canfora, que luego cessara el dolor; sino huviere cabida, tomese media onza de canfora, y media libra de vinagre, hagase cocimiento, y caliente tengalo en la boca; y si fuere el dolor de humorfio, se ha de hacer el cocimiento con vino, es remedio experimentado. *Dicelo Thonerio.*

6 Otro. Cuezcase en vinagre el boro negro, y con dicho cocimiento moje vn paño, y estreguen los dientes, ò muelas que duelen.

7 Otro. Mojen se los dientes que duelen con zumo de cebollas, y despues escupan, y à lo ultimo enjuaguen se, y detengan en la boca la decoccion con vino, salvia, y miel, que se quitara el dolor.

8 Otro. Hagase cocimiento con raiz de berbena, y vino, hasta que consuma la mitad, y caliente lo que pueda sufrir, lo tenga en la boca, quita el dolor de los dientes, y muelas.

9 Otro. Tomense lupulos secos, estreguen se vn poco con las manos, despues cuezcan se vn poco con vinagre muy fuerte, cuelese, y hagase vna poca expresion, y con ellas se tomara en la boca, y se estregarán las encias, dientes, y muelas, es remedio admirable.

10 Tomanse hojas de carrasca recién secas, y se llenara vna olla de ellas, y se echara agua sobre ellas, y se coceran muy bien,

bien, y con el cocimiento enjuague la boca, y que el agua bañe bien las muelas, y dientes.

11 Otro. Hagase decocion con coloquintida, con vinagre fuerte, vale para el dolor de los dientes.

12 Tambien la decocion de ajos con olivano hace el mismo efecto. *Dicelo Mesue.*

13 Otro. Tomase miel, y sal partes iguales, disuélvanse en vinagre, y tengalo en la boca, quita el dolor de muelas, y dientes de qualquier causa que proceda.

14 Tambien tomando tres dragmas de mostaza, y onza y media de pimienta negra, cocido todo con vinagre fuerte, teniendo en la boca quita el dolor.

15 Otro para el dolor de dientes, y muelas gastadas, ò abugeraadas. Tomase raiz de yerva buena, cuezcale, y tomese en la boca, que luego quita el dolor, y quita la carcoma que gasta las muelas y dientes. *Estos remedios los trae Juan Estroquerio en su Práctica de Oro, recogidos de diferentes Autores.*

16 *Dentes de albandi.* Primeramente se han de labar los dientes con el cocimiento siguiente. Tomase mentrastro, ò mastranzos, que en Castellano se llama mastuerzo (que es yerva buena silvestre) y pimienta partes iguales, y con vino se haga cocimiento, y se tendran aparejados los polvos siguientes, que se hacen de huesos de sepia, de conchas de Mar, ò Rio, de piedra pomex, de salitre refinado, de alum, de aristoloquia redonda, y larga, salgema, raiz de caña quemada, ordio quemado, canela, pimienta larga, zuffre quemado, cuerno de Ciervo quemado, de cada vno dos dramas, hagase todo polvos sutiles, y despues de muy bien incorporados, despues de averse labado los dientes con el cocimiento arriba dicho, se estregaran muy bien los dientes, y muelas con dichos polvos; y tambien es bueno este remedio para las heridas, si tiene carne corrompida, y mala.

17 Otro. Tomanse huesos de datiles vna onza, de huesos de olivas media onza, de romero quemado dos onzas, de cuerno de Ciervo quemado; de piedra pomex, de huesos de sepia, de bolo Armenico, de sangre de drago, de almastiga partes iguales, hagase todo polvos sutiles; valen tambien para fortificar, y encarnar los dientes, muelas, y encias.

18 *Diabetes.* Tomase leche de Jumenta, apeguese en ella tres ò quatro veces vna barra de azero encendida, bebiendo de la dicha leche por espacio de vn mes, curara de dicho accidente. *Dicelo Zacuto.*

26 Otro. Beber siempre agua azerada, y los manjares cocidos con ella, y los manjares sean defecantes. *Dicelo Artamano.*

27 Otro. La tintura del coral, y la sal de él es excelente remedio, y la decoccion hecha con cuerno de Ciervo quemado, por bebida usual, tambien socorre dicho accidente.

28 *Diarrhea.* Comiendo muchas niezpolas verdes, se han curado muchas diarrheas, quando otros remedios no han podido atajarlas. *Dicelo Foresto.*

29 Otro. Tomanse dos yemas de huevo duras, y con vinagre rosado preparadas, de esta fuerte se han curado, y ceran las diarrheas pertinaces. *Dicelo Helwancio en la Historia al fol. 184. num. 22. en la qual se burla de los Medicos, y sus curaciones.*

30 Otro. Tomase harina de trigo vna onza, y tres yemas de huevo, canela, y nuez moscada hecha polvos, de cada vna vna drama, cuezcase todo con tres onzas de vino clarete, ò vino tinto, hasta que tenga consistencia de vna massa trabada, y tomela el paciente. *Dicelo Theoquio.*

31 Otro. Si es mucha la evaquacion, se tomara vna agalla Oriental hecha polvos, con vino tinto; si es poca, bastara media agalla.

32 *Otro para qualquier fluxo de vientre.* Tomase de margaritas preparadas vna drama, de incienso media drama, de coral roxo, bolo Armenico preparado, piedra hermatites, de cada vna dos dramas, de almastiga, de nuez moscada, macis, de cada vna media drama, hagase todo polvos muy sutiles, y ponganse despues en vna onza de julepe de yerva buena vn poco caliente, y esté tres horas, y despues se añadira de azucar rosado muy viejo tres onzas, dialanga vna onza, y se hará electuario con julepe de yerva buena para tomarlo.

33 *Otro para el fluxo de vientre.* Tomase zumo de agraz, hierua vn poco, despues dexese aclarer, y enfriar, y beba el paciente tres, ò quatro onzas, y luego se atajara el fluxo, porque conforta las entrañas, y es secreto que se debe estimar mucho.

34 Otro. Tomase vna onza de mirabolanos tostados sobre vna texa caliente, hasta que vengán à estar como negros, haganse polvos, y tomense con azucar rosado viejo, ò con xarave de murtones, ò con xarave de rosas secas, ò con otro qualquier vehiculo astringente, y se tomara al dia dos, ò tres veces, restriñe todo genero de fluxo de vientre. Algunos añaden almastiga, semejante de plantayna tostada, de cada vna dos dramas, goma Arabiga tres dramas, polvos de mirabolanos vna onza.

35 Otro en todo genero de *fluxo de vientre*. Es muy buen remedio beber la decoccion de Almassiga con agua de lluvia, tomandola tibia, es remedio experimentado.

36 Otro. Tomanse rosas finas, granos de arrayan, agallas, rosas balaustrias, acacia de cada vna tres onzas, calamo aromatico, de todos los sandalos, de cada vno vna dragma, hierva todo en agua de Plantayna, de rosada, y de agenzos, de cada vna seis onzas, hasta que se confuma la tercera parte, despues cuelese fe, y luego echese azucar clarificado con agua rosada, y de agenzos, y hagase julepe, y se aromatizarà con Gilo Aloe, y juncia olorosa, y vsarà el paciente, tomandola à cucharadas en ocasiones.

37 Otro contra *fluxo de vientre, ò Diarrea*. Tomase eulantro preparado media onza, avis cinco dragmas, canela escogida quatro escrúpulos, gengibre muy bien limpio media dragma, rosas finas dos escrúpulos, murtones, cortezas de incienso, ligno de aloes, de cada vno vna dragma, piquese todo no mas que quebrantario, hierva todo en ocho onzas de miel rosada, cuelese, y despues se echarà en lo que se cocio ocho onzas de vino blanco muy bueno, y se cocerà, y se colarà, y juntarà todo con la miel rosada que colò, y à fuego leato se cocerà todo hasta que se confuma la mitad, y se haga electuario, y antes de comer tomarà el paciente vna onza. Es electuario probado, y experimentado con feliz suceso.

38 Otro para curar la *Diarrea, y disenteria*. Se debe purgar primero el paciente con casia, mirabolanos, y Ruybarbaro tostados; la dosis la dispondrà el medico conforme fueren los sujetos, y despues de averse purgado el paciente, tomarà bolo armónico polvorizado, y preparado, nuez moscada, tambien polvorizada, de cada vno partes iguales, mezelese todo con vna yema de huevo, ò dos, que estèn blandas, y no duras, tomelo sin sal.

39 Otro para la *Diarrea*. Tomanse ojas de plantayna, de verdolagas, de cada vna vn puñado, ò manajo, agalla arrayan, balaustria, de cada vna vna onza, coral roxo media onza, rosas finas dos puñados, azucar de panecillos media libra, hierva todo con agua de plantayna, de verdolagas, y rosada, partes iguales, y bebase de dicho cocimiento; y si quisieren hacer julepe, pueden vsar del.

40 Otro para *fluxo de vientre*. Tomase vn paño de lino doblado, ò triplicado, y mojese en vinagre muy fuerte, que este caliente, y pongase atado sobre el ombligo à la parte

contraria se ponga otro paño de la misma suerte, y esto se haga tarde, y mañana, y el paciente coma yemas de huevo con harina de fior muy bien pasada por cedazo espelo. *Todos estos remedios son de diferentes Autores, y los trae Juan Estroquerio en su Practica de Oro.*

41. *Dysenteria.* Tomase Zafran de Marte, que es de Acro, vn escupulo, con conserva de Rosas, haziendo vn bolo, y beba vn trago de vino tinto el paciente. *Dizelo Artamano.*

42. *Otro.* Tome vñas de Cavallo, ò Yegua, que no ayan llegado el Cavallo à la Yegua, ni la Yegua al Cavallo, fríante con Manteca, y despues de muy bien fritas, y tostadas se picaran en polvos sutiles, y tomarálas el paciente con agna de Plantayna. *Ha usado, y usaba de estos remedios, y con ellos se burlaba de los Medicos Helmencio.*

43. *Otro.* Toma vn ajo con azucar, y zumo de Cidra, si procede de la dysenteria de comidas corrompidas, es excelente tomándolo el paciente. *Es de Faruelio.*

44. *Otro.* Tomase cera blanca, y goma Arabiga, de cada vna media dragma, pongase dentro de vn pera, ò malacoton, clavando por encima con vn cuchillo, para poner la cera, y goma, y despues poner la coronilla, que quitò, y ponerlo al fuego à afar, y tomarlo por la mañana, y tarde. *Es de Artamano.*

45. *Otro.* Tambien vn malacoton, haciendo como se dice arriba, poniendo en lo hueco, que se hace à la parte de arriba, cera blanca, y tres granos de Amaliga, y cerrandolo con lo mismo que se quitò, se alará, y se tomara vna hora antes de comer.

46. *Otro.* Tomase Anguilla, que es tierra con que hacen la Talbera, y toste se hasta que este casi quemada en el horno de cocer el pan, y con agua bien Acerada, se hará decoccion, con dicha tierra, y bebera el paciente de dicha decoccion, es experimentado remedio, y admirable.

47. *Otro.* Tomase corales muy bien polvorizados, y Goma Arabiga partes iguales. *Valen dichos polvos contra el fluxo de sangre, y dysenteria.*

48. *Otro en fluxos de sangre en muchos experimentado.* Tomase harina de Trigo pasada por cedazo muy sutil (y si es harina volatil, será mejor) ocho onzas de ella, y se tomarán cinco Nueces moscadas, bien polvorizadas, y se tomarán los huevos que sean necesarios para amassarlo todo, y se hará pasta, y con ella se haran vnos bollos vn poco largos, y se pondrán al horno à cocer sobre alguna Tabla muy limpia, y en estar cocidos,

dos, sacarlos, para usar de ellos por la mañana, y tarde.

49 Otro, que es muy contra la disenteria, y escoriacion de intestinos; contra el esputo de sangre, y contra el demasiado menstuo, y es muy bueno contra la Thisis. Tomase Elquinanto, que en Castellano se llama Paja de Meca, esta hervira en vino muy bueno hasta que se consume la tercera parte, y beba del el paciente tarde, y mañana. No ay remedio que iguale à este.

50 Otro. Tomanse agallas dos pañados, cuezcanse en quatro libras de agua hasta que se consume la tercera parte, despues cuelese, y en lo colado se echaran seis onzas de jarave de membrillos, y se hará Julepe, y usará del tarde, y mañana, tomando dos, ò tres cucharadas del: y si el agua la aceraten muy bien, será mejor.

51 Otro para disenteria, que es admirable. Tomense ojas de Carrasca, y se destilan, y tomará el paciente tarde, y mañana.

52 Otro. Tomanse fibres de nueces, esto es de flor que echan los nogales, y se harán polvos, y tomará el paciente vna dragma de ellos con vino, que sea muy bueno, ò con agua rosada.

53 Otro. Tome el paciente vna yema de huevo cocida sobre vn ladrillo caliente, mezclando en ella vna nuez moscada hecha polvos, y tomela.

54 Otro. Tome leche de cabras, en la qual se aya apagado vna barra de acero rufiente nueve, ò diez veces, y tambien con la dicha leche se han de echar tres, ò quatro serviciales; si la leche es de vacas es mejor.

55 Otro. Tomase semente de plantayna, y de trigo, de cada vna la cantidad de vna avellana, cocidas con lentejas, mudada la primera agua de las lentejas, y hacer de todo ello vna salsa, comida es remedio astringente.

56 Otro. Tomase semente de adormideras; picada con vna yema de huevo cocido en cenizas calientes, es remedio astringente, y experimentado.

57 Otro. Tomese vn membrillo, piqúese muy bien, y se incorpore con caldo de carnero, y en agua, en la qual se aya disuelto el mastiga, añadiendo vna clara de huevo, y tome esto el paciente.

58 Otro. Tomase rubia de tintoreros hecha polvos con agua de plantayna.

59 Otro. Tome el paciente zumo de membrillos tres, ò quatro

tro cucharadas tarde, y mañana, en ayunas, antes de comer cosa alguna.

60 *Clister consolidante de las úlceras de los intestinos.* Tomense bebo de cabrito el que está en los riñones, ò de cabra, hagale derretir, y se tomará de este dos partes, y vna de acceyte colado, y tibio todo, antes que se yele, se echará, y con esto se apegará en los intestinos, y consolidará las vlceras de ellos. *Todos estos son remedios de diversos Autores, y probados.*

61 *Disuria.* Tomará el paciente decoccion de ojas de malvas con jarave violado, con este remedio curó à muchos Floresto, y vn Apotecario de Paris curaba este accidente, dando seis onzas de agua rosada con vna clara de huevo bien batida, è corporada. Y otro daba vna decoccion de flor de Camamila hecha con leche de vacas.

62 *Otro.* En tres cucharadas de zumo de peregil se echarán seis gotas de acceyte de Succino bien rectificado, quita el dolor, y hace orinar luego, tomándolo. *Dicelo Thonerio.*

63 *Disuria, Bstranguria, contra estranguriam, seu mieliam gutatim.* Toma simiente de melon dos dragmas, regalicia raída vna dragma, bellotas polvorizadas, y ojos de caneros, de cada vno vn escrúpulo, hagase todo polvos, y mezclente con azucar, y tomenle.

64 *Otro ad preuocandam urinam subito.* Tomase raíz de apio, cuezcase muy bien en agua comun, hasta que se consume la mitad, y en dicho cocimiento tibio se lave, ò bañe el paciente.

65 *Otro.* Tomase vna piedra grande, y se pondra al fuego, y en estar bien caliente, echese sobre ella con vn manojo, ò con vna escoba vinagre fuerte para rociarla bien, despues se ponga sobre dicha piedra parietaria, hasta que se caliente, y así caliente se pondrá sobre el ompeyne, es experimentado.

66 *Otro.* Tomese el paciente jarave crudo hecho polvos con vino, y luego orinará.

67 *Otro, sino puede orinar.* Tomese el sigillum Salomonis hecho polvos, bebalos con vino, ò con zumo de peregil.

68 *Otro.* Tomente polvos muy utiles de ojas de yedra, con vino, y luego orinará.

69 *Otro.* Tomense cebollas cocidas con vino, ò con agua, y en forma emplastica apliquese caliente al vientre, y luego orinará.

70 *Otro.* Tomense almendras de los huesos de malacatonos, y de cerezas, y de las simientes mayores frias, de cada vna media dragma, de simiente de hortigas dos dragmas,

mas, agua de tabanos media libra, vino bueno, y odorifero quatro onzas, azucar vna onza, hagale leche, y tomese.

71 Otro para provocar luego la orina. Tomese hipericon, y hagale cocer con vino muy bueno, y tome el paciente de dicho vino, echando en el vnos pocos polvos de sus ojas.

72 Otro. Tome el paciente de misridato de Arnaldo de Villanova con decoccion de algun diuretico, provocara la orina prodigiosamente; y si lo toma con decoccion de millifolis, y salisfrasia, hace arrojar la piedra de los riñones, y aprovecha tambien para las piedras de la bexiga. Dicelo Lotichio.

73 Dolor de hizada. Tomanse cebollas alvares, piquense, y se destilaran por alambique de vidrio, y se tomaran tres onzas de dicha agua con vna onza de azucar candi, se ha de tomar tibia, mitiga el dolor, y hace arrojar las arenas, y deshace las piedras.

74 Otro. Tomanse raices de tabanos, y raices de hortigas muy limpias, destilense, y beba dicha agua con azucar candi el paciente, deshace la piedra, y hallará alivio.

75 Otro. Tomanse hojas de agrimonia, y hiervan en agua hasta que mengue la mitad, y vsualmente amaren con ella el vino, y tomen tres, o quatro mañanas vna taza de dicho cocimiento vn poco caliente cada mes.

76 Tomase vidrio, o cristal, siete veces quemado, hasta que este hecho asque, apagandolo cada vez en agua de saxifragia, y se hará polvos sutiles en losa, dados con agua de saxifragia, ò de rabanos, ò de hortigas, rompe, y deshace las piedras de la bexiga. Dicelo Bernardo Botello.

77 Otro. La simiente de la ginesta mundifica los riñones, y bexiga, tomando dos dramas de ella hecha polvos con miel, provoca la orina, rompe las piedras de los riñones, y bexiga. Bairio.

78 Otro. Quercetano dice, que las piedras que algunas veces se hallan en las bexigas de los Toros, puestas en infusion en vino blanco, y bebiendo el que tiene piedras en la bexiga, las desgace.

E

1 Epilepsia, & contra morbum caducum, preceda del oebro, del estomago, u de la bexiga. Tomanse vno, ò dos polluelos de Cuervo de los que estan en el nido, ponganse en vna olla tapada, y cuezcan se en el horno hasta que se puedan picar, y hacerse polvos, y se echaran de dichos polvos en decoccion de vino, hecha con castoreo, y los tomara el epileptico dos, ò tres veces, y no tendrá mas este accidente; pudiendo guardar estos dichos polvos en vna Redoma de vidrio, que este muy bien tapada, para

vsar de ellos quando fuere necesario , son experimentados con feliz sucesso.

2. *Otro experimentado por el Doctor Angelo Tridentino.* Tomase craneo del hombre el hueso anterior de la cabeza ; simiente de peonia, raiz de tormentila, de cada vno dos dramas, hagase todo polvos sutiles, como alcool, y en caldo de pollo se de vna drama de dichos polvos vna vez à la semana, tomando primero para purgarse las pildoras cochias, la dosis conforme el sugeto.

3. *Otro.* Tomase berbasco, y peonia partes iguales, pique se, y pongase à destilar en alambique de vidrio, y en cinco, ò seis onzas de dicha agua se echara vna drama, y media de craneo humano, ajustando la dosis conforme fuere el sugeto.

4. *Otro.* Tomase Margaritas Orientales, oro acendrado, vna de Alcís, y Unicornio partes iguales, y hecho todo polvos se tomaran.

5. *Otro muy facil, y bueno.* Tomase higado de Raboso, dexese secar, y polvorice se, y echese del dos, ò tres veces en la bebida, si fuere hombre; y si fuere muger ha de ser higado de Loba.

6. *Otro.* Tomase galanga dos dramas, pelitre drama y media, cominos drama y media, anís dos dramas, granos de peonia mondados cinco dramas, gengibre media onza, hagase todo polvos, y vsese de ellos todas las mañanas la cantidad de vna drama, echandolo sobre pan tostado, conforta el cerebro, y consume la humedad del, y aprovecha mucho para la epilepsia.

7. *Otro.* Tomase craneo del hombre de la parte anterior, y se quemara, simiente de peonia, de cada vna media onza, de tormentil, y biscocuercino, de cada vno dos dramas, hagase polvos, y vsen dellos.

8. *Otro.* Tomense granos de simiente de peonia, de culantro preparado, nuez moscada, bisco de carrasca, de cada vno media onza, galanga, pimienta larga, tormentila, gengibre, de cada vno vna drama, flor, ò ojas de anθος dos dramas; gengibre blanco tres onzas, hagase de todo polvos sutiles, y se tomaran tarde, y mañana vna drama con agua de peonia.

9. *Otros.* Tomase ruypontico escogido media onza, ligno aloes dos dramas, estoraque calamita vna onza, sandalos colorados media onza, azucar muy bueno, y blanco el que fuere necesario, hagase todo polvos sutiles, y dividanse en siete partes iguales, y en siete dias continuos se tomaran por la mañana cada dia, y se daran con agua de peonia, y el paciente se guarde, y trate como enfermo; son experimentados en la epilepsia con feliz sucesso.

*Otro.*

10 Otro. Tomase quaxo de Liebre media drama, y se des-  
hara en vino, ò en agua de peonia, y se dara antes de darle el pa-  
ralismo, luego que lientre el paciente que le viene, ò los circun-  
tantes lo conocen.

11 Otro, que hace operacion por virtud, ò propiedad oculta.  
Hagase vna cinta, ò correa de pellejo de Lobo, y vntese con zu-  
mo de Berbena, ò agua de ella, y ciñase el paciente con èl por  
encima la carne, y con esto estara preservado de la epilepsia.

12 Otro ad morbum caducum. Tomase agua destilada de  
lapa menor en ayunas cinco, ò seis onzas, echando en ella vna  
drama del craneo humano, aunque sea de hombre muerto vio-  
lentemente, quemese, y hecho polvos se tomara, y sino se halla-  
se craneo, en lugar de èl se echara bisco de carrafca, ò simiente  
de peonia, es remedio bueno.

13 Otro contra morbum comitialem. Quando el Planeta Ju-  
piter està en alguna de sus Casas, y mirare a la Luna terno, aut  
sexto aspectu, se cogerà el bisco de la carrafca en la vltima deci-  
nacion de la Luna, y se guardara en vn puchero muy limpio, y  
quando la Luna estaviere in secunda facie Canceri, comience à to-  
mar el paciente por la mañana, y tarde hasta quinze dias conti-  
nuos del dicho bisco dos escrupulos cada vez hecho polvos.

14 Otro contra morbum caducum. Tomase zumo de ruda  
depurado cinco onzas, echando en èl vna cucharada de polvos  
de dictamo blanco, tomelo el paciente por la mañana en ayunas.

15 Otro contra la epilepsia. Tomase agarico escogido  
media onza, pelitre vna drama, granos de simiente de peonia me-  
dia drama, y con oximiel esquilítico hagante pildoras conforme  
Arte, y por cada vez ha de tomar el paciente vna drama de ellas,  
que el Medico ajustara la dosis conforme las fuerzas del pacien-  
te, y edad. Todos estos remedios son de Autores clasicos, y de  
Estoquerio.

16 Otro. Tomase pelitre, abrotano, gengibre, de cada  
vno seis dramas, incienso, yerva piogera, cardomovo, que es  
grana de Parayso; biznaga, de cada vno quatro dramas, zafran,  
y piuienta, de cada vno vna drama, todo se haga polvos, y se  
incorporen, y dese cada dia vna drama por espacio de seis dias  
con vehiculo conveniente, ò agua de peonia.

17 Otro. Tomense Golondrinas nuevas, digo pollitos yà  
grandecitos, y piquense, y se mezclaran con castoreo, y vn poco  
vinagre fuerte, y todo se destilara por alambique de vidrio, y esta  
agua es excelente para dicho accidente, y la aprueban muchos  
Autores, y tomase à cucharadas.

18. *Otro.* Tomase zamo de ruda vna onza, y miel escilira media onza, tomese vna cucharada del zamo, y media de la miel

19. *Otro.* Tomase triaca vieja vna drama, agua de peonia seis onzas, deshagase la triaca en ella, y echese de espiritu vitriolo quatro gotas, es remedio experimentado.

20. *Erisipela.* Tome el paciente de su propia orina con miel muy de mañana, tres dias continuos, y estara con brevedad libre de la erisipela.

21. *Otro.* Bañe toda la erisipela con sangre de gallina, que cayga caliente, degollandola sobre la erisipela, y con vna pluma la estienda por toda ella, y luego inmediatamente la polvoricen con harina de trigo volatil, y lo tengo experimentado muchas veces; y si corre la erisipela, iria siguiendo con el dicho remedio y si conviniere minorar al paciente, dese le vn minorativo suave, y no se execute sangria, porque con las sangrias mas corre el humor vilioso.

22. *Otro.* Tomase litarge de oro sutilmente polvorizado, y pongase en vn taleguillo delgado como cambrey, y apliquse en cima la erisipela, que la resuelve. *Dicelo Bartholini en su Historia,*

24. *Expectoratio.* Tomase agua de lluvia dos libras, miel virgen espumada media libra, y tres yemas de huevo, pongase el agua al fuego, y en estar tibia, se echara la miel, y las yemas de huevo, y se revolvera, y agitará todo, y estará a modo de oximiel, y dese a beber en tres mañanas. *Dicelo Lotbiquio.*

24. *Para las piernas edemetosais.* Tomase dos partes de agua de Ferreros, que esté bien fogueada, vna de vinagre, flor de camamila, y vn puñado de sal, hagase cocimiento, y caliente se labará las piernas tarde, y mañana, y con vnas vendas mojadas en dicho cocimiento, se las envendará ajustadas.

25. *Esquinencia.* Tomase vinagre blanco vna libra, mostaza vna drama, de miel rosada de azucar vna onza, de sal vn escrúpulo, cuezcase todo, y con dicho cocimiento gargaticese a menudo, es experimentado.

26. *Emplasto blando para tumores inflamados.* Tomase aceyte rosado vna libra, cera blanca tres onzas, se liquará la cera con el aceyte, y se revolvera, y despues de frio se guardará para vsar del en todo genero de tumores inflamados, y tambien es muy bueno para heridas inflamadas, quita la inflamacion, y el dolor maravillosamente.

1. *Facies tubercula.* Tomase canfora, y zuffre, de cada vna vna onza, myrra, e incienso de cada vno media onza, todo

ha de estar muy bien polvorizado, y se infundira en vna libra de agua rosada, pongase en vaso de vidrio, como es vna redoma, pongase al Sol, meneandola algunas veces, y vsaran de dicha agua, que es remedio eficaz. *Dicelo Mathiolo.*

2 *Facies rubor.* El rubor de la cara con pustulas, despues de aver aplicado varios remedios Zacuto, sin poder curar este accidente, los curaba despues à todos, haciendoles vna fuente en la pierna derecha.

3 *Otro.* Tomase de las almendras de los malocotones quatro onzas, y de pepitas de calabazas dos onzas, hagase de esto aceyte por expresion sin fuego, y vntele la cara con el.

4 *Facies rubor à sole.* Tomese blanquete crudo, y hagase linimento con aceyte rosado, y violado, y vntese la cara. *Horstio.*

5 *Facies pustule rubra.* Tomase mercurio vivo, y vinagre, de cada vno media drama, canfora medio escrupulo, polvos de rosas finas vna drama, zumo de limones media onza, agua rosada dos onzas, incorporese todo muy bien, y despues de incorporado vsen del. *Dicelo Horstio.*

6 *Otro.* Tomese azucar de Saturno, que es la sal del plomo, y destemplese con agua rosada, y vsen del. *Dicelo Crollio.*

7 *Otro.* Tomase estiercol de Bacas en el mes de Mayo, y se destilara por alambique de vidrio, digo que la capa sea de vidrio, y el paciente tomara quatro onzas nueve dias consecutivos por las mañanas en ayunas, y despues andara media hora moderadamente, y todos los años en el mes de Mayo hara la misma diligencia, para que no buelva el rubor, y esta agua quanto mas vieja es mejor, y es tambien muy buena para los dolores arteticos, y para las vlceras malignas, aplicandola caliente.

8 *Febres.* Tomante lombrices de tierra, labense muy bien, y dexense secar, ò tostar en el horno, hagase polvos, y tome el paciente vna drama de ellos.

9 *Otro contra fiebres malignas erroneas, diurnas opilaciones, è hidropicas.* Tomanse ojas de doradilla siete, ò ocho, corteuse muy menudas, canela escogida tres dramas, ordio vn puñado, passas quitados los granillos diez onzas, hierva todo en tres libras de agua, hasta que se consume la quarta parte, despues se infundiran ojas de agenzos vn puñado, den dos, ò tres hervores con ellas, y saquese del fuego, y este todo en infusion medio quarto, despues se colara, y se hara vna expresion suave, y en lo colado se echaran tres onzas de azucar, y vse desta decoccion; si proceden las fiebres de materia ardiète, en lugar de ojas de agen

zos, seràn de raiz de Chicoria. *Dice el Autor lo tiene experimentado.*

10 Otro para los pobres; pero se les ha de dar antes vn lenitivo, y despues se darà la decoccion siguiente. Tomase de vinagre tres partes, de miel escogida dos partes, de agua ocho partes, hagase decoccion, y por la mañana, y tarde tome de dicha decoccion vn buen vaso del tiempo, ò tibia, ò como quisieren.

11 Otro. Tomase raices de yezgos, hagase decoccion con leche, hace operacion por bomito, y per secessum, vsaba de este remedio el Medico del Duque de Saxonia, y apròvecha mucho *in diuturna febribus*. Notese con cuydado, si el parasismo de la terciana viene con accidentes malos, y debilidad de corazon, de tal suerte, que parezca viene, y proceda de materia venenosa, en tal caso dèse al enfermo en el parasismo algunos granos de simiente de cidra, y veràn vn efecto admirable. *Es experimentado de vn Medico Gentil.*

12 *Febris Epiala*. Tomase flor de camamila tres puñados, y de las puntas de los agenzos dos puñados, cuezcan en tres libras de agua, hasta que se consume la mitad, y añadiràn quatro onzas de azucar despues de colado el cocimiento, y tomarà el paciente cinco, ò seis onzas de dicho cocimiento todas las mañanas, y de este remedio vsaba Zacuto siempre con feliz suceso, en particular con los pobres.

13 *Febris diuturna*. Tomanse dos dragmas de ruybarbaro, ò vna dragma para los muchachos, y se pone en vn taleguillo cosido de lienzo claro, ha de estar el ruybarbaro à pedacillos, y se pondrà en infusion en vna libra de agua de chicorias, y se apretarà, y exprimirà el taleguillo, y todas las mañanas tomarà el paciente quatro onzas de dicha agua, y con solo este remedio atecta Montano, que ha curado todas las fiebres de este genero; y en muchos afectos antiguos con fiebre ethica he vsado este remedio con feliz suceso, aplicando tambien el emplastillo de hojas de malvas, y flor de Camamila, con el derretido, y aceyte de Camamila, y del emplastillo de harina de trigo sin cerner, como se dice en la Farmacopea de la 1. Parte, y siempre con feliz suceso.

14 *Febris intermitens*. Para todo genero de estas fiebres vsaba vn docto Medico con feliz suceso en sus enfermos el darles vna dragma de zafre hecha polvos en vn huevo bebido.

15 Otro. Tomase flor de centaura menor dos dragmas; cuerno de ciervo quemado, y preparado dragma y media, sal de agenzos, de cardo bendito, y de centaura menor, de cada vna vn escrupulo, incorporese, y despues de estar todo muy bien incorporado,

do, la dosis será quatro escrupulos con agua de fuente fría, y aguardar el fudor, y solo con este remedio ha curado infinidad de tercianas. *Dicelo Lotichio.*

16 *Otro.* Tomante quince granos de sal de agenzos, polvos de hojas de centauro menor dos dragmas y media, azucar onza y media, incorporese todo muy bien, y a la hora del parafismo tomará dos cucharadas de dichos polvos con cerveza, ò con vino, ò con agua de cardo bendito. *Dicelo el mismo Autor.*

17 *Otro del mismo.* Tomante telas de araña muy limpias tres dragmas, de opio preparado tres, ò quatro granos, vnguento de Populeon, y Rosado, de cada vno dos onzas, aceyte de anís, ò de salvia, tres, ò quatro gotas, y quando comienza la calentura, se aplicará à los puffs de las fiens, y de las moñecas.

18 *Otro del mismo Autor.* Tomante cortezas de sauco, de ruda, de salvia, de cada vno medio puñado, de bayas de enebro dos puñados, se picará todo con sal, y vinagre, y se aplicará à los puffs de las fiens, y manos, asegurando así los vnos, como los otros con vna venda, para que no se caygan. *Es tambien de Lotichio.*

19 *Otro.* Tomase incienso en lagrima en polvos dos dragmas, de zafran peso de diez granos, sal dos dragmas, de hollin de chimenea, que sea limpio, y bueno, peso de diez dragmas, todo ha de estar muy bien polvorizado, è incorporado con vna yema de huevo fresco, añadiendo vn poco de vinagre, haciendolo en consistencia de vnguento, y se estenderá en dos vendas de lienzo de tres dedos de ancho, y se ha de hacer à modo de brazaletes, y se ajustarán à las dos moñecas del tercianario bien ajustadas, y cosidas, y se han de poner media hora antes que venga el frio, ò calentura, y se dexarán así nueve, ò diez dias, sin quitarle los brazaletes, aunque el enfermo esté libre de calentura, y de ordinario quedará curado antes de los nueve dias. Helo experimentado en cinco hombres del campo, tres mugeres ordinarias, y siempre con feliz suceso. En tercianas muy rebeldes, despues de averles sangrado, y aver hecho varios remedios los Medicos, tres han curado solo con este remedio, sin sangrias, ni purgas, ni visitádoles Medico, q̄ para pobres es remedio acomodado, y facil.

20 *Otro contra la aspereza, y sequedad de la lengua en las fiebres.* Tomase musilago, de zaragotana, de pepitas de membrillo, de cada vno media dragma, de simiente de calabaza, de lechuga, y de adormideras blancas, de cada vna vn escrupulo, y con agua de sal prunela, y julepe violado hagase vna mixtura clara, digo q̄

no estè espesa, y mojesse la lègua muchas veces con dicha mixtura.

21 *Fistula lacrimonalis.* Tomase acibar, porquetas, de cada vno dos onzas, mirra vna onza, zafran media dragma, agua dos libras, cuezase todo à fuego lento, hasta que se consume la mitad, y en dicho cocimiento caliente mojesse vn bocadito de esponja nueva, y despues de esprimida vn poco, se embuelva en vn paño muy delgado, y se aplicará à la fistula, hace maravilloso efecto. *Dicelo Bariola.*

22 *Otro experimentado.* Tomase falgema, tartaro, y agaricò partes iguales, hagase todo polvos sutiles, y con miel hagase en forma de vnguento bien trabado, y votese con èl la fistula, poniendo vn poco de dicho vnguento en ella, y si ay hueso rompido, ó podrido, lo saca, y quita toda la carne mala, y cura la fistula, y es muy bueno para las vicerias con hueso careado.

23 *Otro para mortificar la fistula admirable.* Tomase alum quemado, vitriolo no mas que calcinado, hasta estar roxo, vn poco de cada vno, lo suficiente, de verdete vna onza, todo muy bien polvorizado, y muy bien incorporado, y despues se tomará miel la suficiente, y se añadirá aceyte de laurel, ó comun, y trementina, de cada vno media onza, cueza todo à fuego lento, hasta que estè roxo, y en forma de vnguento, y guardese para vsar de èl en todo genero de fistulas.

24 *Otro.* Tomase verdete, y sal amoniaco hecho polvos, è incorporese con vna poca miel, y hagase en forma de vnguento poco trabado, cura las fistulas.

25 *Otro.* Tomase verdete, y vitriolo partes iguales, y se calcinarán, y se harán polvos sutiles, y se mezclarán con rasina, y trementina, y cura tambien las fistulas.

26 *Otro para todo genero de fistulas, y en particular para las de los lagrimales de los ojos.* Tomase acibar, incienso, Sarcocola, sangre de drago, antimonio, alum partes iguales, y escoria de hierro, la quarta parte de vna de las dichas, hagase todo polvos sutiles, y se destemolarán con agua rosada, echen en el angulo del ojo tres gotas, dos veces al dia, y sobre la fistula se pondrà el mundificativo siguiente de Abicena.

27 Tomase mirra, goma arabiga, haganse polvos, y con hiel de buey hagase espeso à modo de vnguento, y en vna llana de hilas de paño de lino se ponga de dicho vnguento, y se aplicará à la fistula, y por dificultosa que sea la vlcera la cicatrizará.

28 *Otro.* Tomase vinagre fortissimo, aceyte del mas viejo que se hallate, de cada vno tres partes, de lisarge dos partes, el

Virage ha de estar polvos sutiles, y se picará, y getará con el vinagre en el mortero, hasta que esté muy disuelto, despues se pondrá con el aceyte en vna olla, y se cocerá todo vn dia, reboviendolo à vna mano, hasta que esté negro, y reluciente, despues se guardará para vsar del; su vso es hacer del como vna punta para ponerla dentro la fistula, quita la callosidad, y la reduce à facil curacion. *Todos estos remedios son de Autores clasicos, y aprobados. Dicelo Ihoqueno.*

29 Otro del Doctor Gregorio Aman, y de Eslinx. Tomase rasi- na de pino, aceyte de laurel, cera nueva, goma elemi, è incienso, partes iguales bien polvorizados, e incorporados, y à fuego lento hagase vnguento conforme arte para vsar del en lo hondo de la fistula, y si se endureciere, añadir del dicho aceyte.

30 Otro del mismo Autor. Tomase vino blanco; que sea muy bueno, seis libras, pongase en infusion quatro puñados de tombero, cuezca vn poco, y esté en infusion dos, ò tres dias, despues destílese todo, y la que se aguardiète, y de esta se pòga en la fistula hasta lo hondo, y quãdo se vfe de ella, se han de tomar dos onzas de dicha aguardiète, y vna dragma de alú sutrino, para echarlo en la fistula

31 Otro del mismo Autor. Tomase miel despumada seis onzas, cuezcase hasta q̄ esté vn poco espesa, y aglutinada, y la que se del fuego, y quando comenzare à enfriarse, que esté tibia, echese en ella polvos sutiles de incienso, y de acibar, de cada vno vna dragma, y à lo mismo se echará de assaferida vna onza y media, y despues mucho tiempo se picará en vn mortero hasta que se haga vnguento. Es muy alabado, y se ha experimentado saludable.

32 Otro. Tomase zulfre vivo, vinagre fuerte, alum, y sal, de cada vno vna onza, raiz de lapato acuto recién cogida media onza, hagase vnguento, y apliquese conforme arte. *Dicelo Artama- no en el Libro de Cirugia, y Medicina Racional, sino obra manual en la primera parte ay tambien otros remedios.*

Notese con particularidad, que las fistulas, si están en parte carnosa, ò sobrehuessos, conviene, que el orificio de las fistulas se haga grande, y ancho, para que los medicamentos puedan entrar para mundificarlas, y limpiarlas muy bien, y sea con causticos, y no con esponja, pues esta solo dilata, y no quita la carne mala, ni callosa, y sea esto maxima general.

33 *Fœtus mortui, & secundarum exclusionum.* Tomase mirra, castoreo, estoraque fino, y puro, de cada vno vna dragma, de canela, y hojas de sabina, de cada vno media dragma, todo hecho polvos, incorporente con miel, y tome el paciente vna dragma con

30 vino, es verdaderamente experimentado; facilita tambien el parto; provoca el menftruo, y hace echar la mola.

34 Otro, *ſi el fœtus eſta muerto*. Beba la muger leche de otra muger, y luego la echara.

35 Otro, *ſi eſtuziere muerta la criatura*. Tome el paciente del zumo del dictamo, ò de los polvos de ſu raiz peso de dos drammas con vino, ſino tiene calentura, y ſi la tuviere, tomelo con agua, y luego ſin peligro la echara.

36 Otro para echar las parias. Tomefe corteza de cañaſtula tres drammas, de caſia lignea vna drama, de ojas de ſabina, de rubia de los Tintureros, de canela, de cada vno dos eſcrupulos, myrra media drama, ariſtoloquia redonda vn eſcrupulo, galbano, caſtoreo, de cada vno vn eſcrupulo, hagafe todo polvos, los quales ſe tomaran con la decoccion ſiguiente.

37 Tomafe de ſabina puñado y medio, de canela drama y media, ariſtoloquia redonda, myrra, galbano, de cada vno vna drama, corteza de cañaſtula drama y media, de caſia lignea vna drama, de poleo, artemiſa, de cada vna vn puñado; piqueſe todo; hierva en tres libras de vino blanco, haſta que ſe confuma vna libra, cueleſe, y en lo colado ſe eche xarave de calamento dos drammas, y hagafe bebida; y para los pobres ſe hara el cocimiento ſiguiente. Tomenſe ojas de ſabina, artemiſa, poleo con vino blanco, como ſe dice arriba, y beba el paciente de ella.

38 Otro. Tomafe canela eſcogida, y zafran, de cada vno vna drama, tomefe con vino blanco.

39 Otro. Pongafe eſtiercol de cavallo en infuſion en vino, y despues ſe exprimira, y colara, y tomara de dicho vino la paciente, y luego echara la criatura ſi eſta muerta, y para echar las parias, ſino las pudiere echar, tomando de dicho vino las echara luego. *Dicenlo varios Autores.*

40 Tomefe hiel de Toro la cantidad de vna haba con vino blanco, y luego echara la criatura ſi eſta muerta. *Dicelo Bairio.*

41 Tomenſe las vbas colgadas podridas, echentſe en agua hirviendo, y hiervan hora y media, despues ex vnas aſquas ardiendo, y reciba el humo, ò vaho por eſpacio de ſiete, ò ocho veces al dia la muger. *Dice Zacuto eſ remedio experimentado.*

42 Otro. Vn Medico Eſpañol, despues de aver aplicado varios remedios, puſo à vna muger ( que tenia la criatura muerta ) encima del ombigo vn taxador, y diò vna puñada ſobre el, y luego arrojò la criatura. *Tambien Thomàs Bartholino dice todo lo proprio.*

43. *Fœtus conservans. Para conservar la criatura en el vientro.* Tomase almastiga, laudano, de cada vno quatro onzas, colofonia, que es pez caca, y pez negra, de cada vna tres onzas, cera amarilla dos onzas; trementina dos dramas, visforta, y nueces de cyprès de cada vna media onza, nuez moscada dos dramas, berbena vna drama, ligno aloes, y sandalos colorados, de cada vno vna drama, rasuras de eleboro quatro escrupulos, coral roxo preparado vna drama, culantro preparado, y canela, de cada vno vna drama, hagase emplasto conforme Arte, y aplíquese. *Es remedio de Zacuto.*

44. *Fecunditas, para concebir.* Tomese castoreo vn escrupulo, ò media drama, ò vna drama, segun las fuerzas de la muger, tomelo con cocimiento de mercurial tres, ò quatro dias antes que le venga el mes. *Mírese la palabra Conceptio. Dícelo Nicolás Píso.*

45. *Fluxio pectoris cum raucedine.* Tomese oximiel esquilítico tres dramas, el espíritu de vino dos onzas, specierum diuersi media drama, aceyte de anis cinco gotas; opio preparado vn grano; azucar candi dos dramas y media, tomese como la mador. *Lotiebio.*

46. *Fetor anhelitus.* Tomese flor, y hojas de romero el que quisiere, hagase decoccion con vino blanco, con vna poca de myrra, y canela, y con dicho cocimiento enjuagandose la boca, teniendolo vn poco en ella.

47. *Fetore & vlcibus oris, & fissuris labiorum.* *Contra el mal olor de la boca, y aliento.* Tomase xarave muy polvorizado tres onzas, vino de malvasia, ò vino blanco muy bueno diez y seis onzas, hierva todo hasta que se consuma la tercera parte, y beba el paciente tarde, y mañana tres onzas calientes, aunque sea viejo el dchaque.

48. *Otro.* Tomese vna libra de agua de rosas, y de alum quemado media onza, pongase en vna redema, y con dicha agua tarde, y mañana se labara en la boca como quien se enjuaga, conserva los dientes, y quita el mal olor.

49. *Otro para las llagas de la boca.* Tomase el musilago de tragacanta deshecho con agua rosada, y tengalo en la boca, que le bañen las vlceras de ella, y despues enjuaguense con cocimiento hecho con vino, y a jos las cura maravillosamente; si fueren llagas, ò vlceras corrustas, vsar del agua que digo en la Farmacopea de la primera Parte, que se hace con verdete, y vitriolo blanco.

50. *Otro para las quebrezas de los labios, y de los pezones de los pechos.* Tomase vnguento de cerusa vna onza, de tucia preparada media drama, de canfora medio escrupulo, hagase de todo ro-

guento con musilago de pepitas de membrillo, de tragacanta, de goma Arabiga, cera blanca, y miel rosada colada, para vntarle sobre las quebrazas. *Son remedios de Estoquerio.*

51 *Fluor albus mulieris.* Tomase salvia de monte, y se picara con manteca, y se dexara hasta que venga a podrecerse vn poco, y despues se cocera con dicha manteca, y se colara, y se hara expresion, y se guardara, y con este vnguento se vntara la paciente desde el ombligo abaxo todo el vientre, y empeyne, *Et etiam in vulba*, y como tambien salvia; y à la que ha parido, si tiene dolores, ò entuertos (que dicen) vntando con dicho vnguento, como queda dicho, quedara libre de ellos.

52 Tambien vn serbicial hecho con cebollas de azucenas, y manteca, y sal provoca el menstuo, y mundifica la matriz.

53 *Otro que lo vsaba vna muger con feliz sucesso.* En vino tinto apagaba dos, ò tres veces vn doblon hecho a aguas, y lo daba à beber à la paciente, y bañaba vna estopa en dicho vino, y lo poluorizaba con sandalos colorados, y la ponía *in bulba mulieris.* *Dicelo estoquerio.*

54 *Otro.* Tomanse hojas de sena muy limpias vna drama, siemiente de culantro preparado, y regalicia raída, de cada vno drama y media, y en cocimiento de agua comun, donde se aya cocido primero, conforme Arte, tres dramas de tamarindos, y vna drama de maderá de lentisco, se infundiran las dichas ojas de sena, y el culantro en seis, ò ocho onzas del dicho cocimiento, y estaran con la infusion con la regalicia tambien vna noche, y à la mañana se colara, y tomara del tiempo dos horas antes de comer.

55 *Otro.* Tome la paciente vna yema de huevo fresco con agua rosada, por espacio de quinze dias, y curara; y si tomia la clara de huevo muy bien batida, tambien le hara saludable efecto, y tambien este remedio cura la gonorrea. *Dicelo Amato Lusitano, que lo tiene experimentado.*

56 *Otro.* Tomase vna nuez moscada, y se assará, y partirá por medio, y tomará la mitad por la mañana, y la otra mitad por la noche, y continuando con este remedio curara. *Usaba de el Thomás Herafsto con feliz sucesso.*

57 *Otro del mismo, que curaba quando era muy antiguo el accidente.* Tomase ceniza de sarmientos verdes, y echando agua en ella, se pone à tibir al fuego, y quando se vaya à la cama à la noche la paciente se lavará los pies con ella, y à la mañana hara lo propio, tres dias consecutivos tomará la primera mañana tres granos de siemiente de enebro; la segunda cinco; la tercera sic

siete granos, y usar de estos tres dias, y despues tomarà semente de hortigas, siete, ò nueve dias, como quisierè, sin azucar, ò cò ella  
 58 *Fisare manuum, & pedum.* Tomase aceyte rosado, cera blanca, incienso, almastiga, enjundia de gallina, de cada vno dos onzas; el incienso, y almastiga estèn polvos sutiles, y se incorporarà cò los demàs ingrediètes, haciendo vnguento blãdo conforme arte.

59 *Otro.* Tomase vn nabo grueso, y hagase concabidad en èl, y la concabidad se llenarà de aceyte rosado, y se pondrà à assar, y se harà como vnguento, rebolviendolo con vn palito, y se pondrà sobre las quebrazas que se hacen por el frio, y tambien es muy bueno para las escoriaciones, que se hacen à los niños por la fortaleza de la orina.

60 *Otro.* Toma el corazon de la cebolla albarrana, y cuezase con aceyte, que estè bien cocida, y en el aceyte se dissolverà resina de pino, y hagase vnguento conforme arte, y se pondrà sobre las quebrazas, que se hacen de frio. *Son de Esfoquerio.*

1 *Gengibis corrosis nigris, & dentibus commotis.* Tomanse cortezas de granada media onza, pezones de rosas dos dragmas, alum crudo dragma y media, miel rosada colada dos onzas, echese todo en vn puchero con vna libra y media de agua, hierva hasta que se consuma la tercera parte, y enjuague se muchas veces con dicho cocimiento, y despues vntense y estreguense los dientes, yuelas con el siguiente linimento: Tomese miel rosada colada quatro onzas, tierra sigilada, sangre de drago, tragacanta, de cada vno dos dragmas, bolo armenico tres dragmas, de mumia vna dragma, incorporese todo con diligencia en forma de vnguento.

2 *Otro.* Tomase tragacanta, goma arabiga tostada, de cada vna vna dragma, sarcacola, almastiga, incienso, raiz de lirio cardeno, de cada vno media dragma, rucia lavada, y preperada con agua rosada dos dragmas, vitriolo calcinado media dragma, polvorice se todo sutilmente, y se añadirà media libra de zumo de peonia; buelvase à secar, y se boluerà à polvorizar, y se aplicaran de estos polvos à las encias, ò se mezclaràn con vna poca de miel, y se vntaran con ella.

3 *Otro para co sumir, y mortificar la carne mala de las encias, y boluer à encarnarlas.* Tomase coral roxo vna dragma, alum quemado, cotezas de incienso, raiz de lirio, aristoloquia larga, de cada vno media dragma, hagase todo polvos sutiles, y ponganse de ellos en las encias, ò mezclense con miel, destemplandolos con vinagre esquilítico, y vntense las encias; y si procede antes

el enjuagarfe con cocimiento hecho con hisopo, alum, y miel, hará mejor efecto.

4 Otro para las encias con carne podrida, y fluxo de sangre. Tomate alum, bolo armenico, de cada vno media onza, hagase todo polvos sutiles, y se incorporen, y se mojará la yema del dedo, y se pondrá en los polvos, y se aplicará a las encias, y escupirá la humedad que cautan, y así este remedio, como los de arriba, son experimentados. Son de Lotbichio, y otros autores graves.

5 Otro para consumir las excrecencias de carne de las encias. Tomate miel muy buena dos onzas, y vinagre fuerte vna onza, verdete vna dragma, alum quemado vn escrupulo, hierva todo hasta que se haga roxo, y en este estado se añadirán polvos de hojas de sabina, y de nuez moscada, de cada vno media dragma, de cuerno de ciervo preparado media onza, hagase linimento para vsar del. Dícelo Senerto.

6 Gonorrea. Tomanse tres onzas de leche de ovejas, agua de plantayna, ò zamo de ella vna onza, bolo armenico vna dragma, mezclese todo, y tomese caliente siete, ò ocho mañanas. Dícelo Pedro Foresta.

7 Otro. Tomase jarave blanco, almastiga, de cada vno tres dragmas, de regalicia vna dragma, de ruybarbato vna onza, acyete de nuez moscada medio escrupulo, acyete de jarave veinte gotas, zafran de acero vn escrupulo, y con jarave de martones haganse pildoras, y tomara el paciente, despues de estar purgado, sin averse sangrado, vn escrupulo, media dragma de dichas pildoras por la mañana, y las ha de tornat algunas mañanas.

8 Otro. Tomanse hojas de yerva buena, muñaia, corales roxos, agnocasto, jarave, de cada vno vna dragma, hagase todo polvos, è incorporese, y tomente de mañana en vn huevo bebido; y con mas vehemencia, y brevedad se curará, si toma de hueslos de sepia hechos polvos vn escrupulo de ellos, dos, ò tres veces con conserva de rosas, en particular si tuviere estacion de semen involuntario. Tambien la tintura de los corales es muy buena, y eficaz remedio. Mírese en la primera Parte la curacion de este accidente.

9 Otro. Tomase yerva buena seca tres dragmas, simiente de lechugas dos dragmas, simiente de ruda, y raiz de lilio cardeno, de cada vno vna dragma, azucar vna dragma, polvoricefe todo sutilmente, y mezclense muy bien, y de dichos polvos,

tres horas antes de comer se tomarán algunos dias vna dragma, y media con agua de plantayna. *Dicelo Zacuto.*

10 Otro. Tomase regalicia rasa seis dragmas, simiente de arayan, de culantro preparado, de simiente de plantayna, de agnocasto, de cada vno vna dragma, de simiente de adormideras blancas dos escrupulos, simiente de beleño medio escrupulo;ordio mondado vn puñado, acia, y zmaque, de cada vno vuca escrupulo: Las simientes se picaran grosseramente, hierva todo en agua fogueada con acero, que esté bien acerada en libra y media de agua, y despues de colada, se añadiran de trociscos de alcuinquenges vna dragma, tomaran tarde, y mañana vn vaso de dicho cocimiento, es experimentado. *Dicelo Faentino.*

11 Otro, si tiene dolor, y ardor. Tome siete dias continuos tres onzas de leche de ovejas con vna onza de agua de platayna, ò su zumo, y vna onza de bolo armenico preparado. *Dicelo Pedro Foresto.*

12. Otro. Tomase simiente de lechugas, y de adormideras blancas tres dragmas, raiz de nimpea tres dragmas, de rosas finas vna dragma, de coral roxo dos dragmas, de canfora media dragma, de simiente de agnocasto vna dragma, y el muslago de tragacanta, hagase massa para hacer pildoras, y vaya tomandola el paciente. *Ditelo Foresto.*

13. *Glandula, & Lupia.* Tomase amouiraco, sagapeño, de cada vno dos dragmas, de galbano tres dragmas, deshaganse estas gomas en tres onzas de aguardiente, y se echará vna dragma de hermodatiles, y dos dragmas de zufre hecho polvos, y vna poca trementina, y hagase emplasto conforme arte; las gomas han de estar depuradas.

14 *Genuum, & tibiarum inflamatio.* Tomase rasina de pino dos libras, galbano cinco onzas, de almastiga vna onza, se liquará la rasina, y el galbano, y se echará la almastiga hecha polvos, y se incorporará todo, y despues se estenderá sobre vna badana, lo que fuere menester, y se tendrán aparejados de los gusanos, que se dicen mille pedum, por otro nombre puercas, que se hallan en las bodegas, debaxo las tinajas, ò ladrillos, y cantidad de estos se picaran en vn mortero con enjundia de puerco sin sal, hasta que tengan forma de vnguento, con el qual se vntará el emplasto, que está en la badana puesto, calentando primero vn poco, y se pondrá en la parte afecta, y esté tres, ò quatro dias; y si al levantarlo se han hecho algunas ampollas, se ventaran, y se lavará todo con vino cocido con agrimonía, ro-

fas, plantayna, y hojas de oliuo, y despues limpiando el pegado, se bolverà à vatar con el ynguento arriba dicho, y se bolvera à poner, y de esta fuerte saldrà toda la agua, y humedad de lo hinchado. *Dicelo Chesnau, y es remedio de Don Alexos.*

15 *Otro, quando ay inflamacion, ò dolor.* Tomase quatro onzas de derretido sin sal, y dos onzas de azogue, que este muy limpio, passado por vna canuza de Flandes, este se pondrà en vn almirez, y se agitarà con dos onzas y media del derretido, hasta que este muy bien incorporado, y muerto, y despues se pondrà de cera amarilla dos onzas en vna cazucia, ò cazo, y en estar derretida, se echarà la onza y media de derretido, parte, y porcion de las quatro onzas dichas, y se iràn echando poco à poco quatro onzas de blanquete crudo, passado por cedazo espeso, rebolviendolo siempre à vna mano à fuego lento, hasta que tenga consistencia de emplasto, ò pegado subido vn poco de punto, y en estar en estado, se sacará del fuego, y se pondrà en fuego de cenizas, y en estar no mas que tibio, se echaràn las doce onzas y media del derretido, y las dos onzas del azogue poco à poco, rebolviendolo todo con vna espatula de madera, y en estar todo muy bien incorporado, y tener el punto necessario, se mojarà en el ranis, ò ruan para hacer encerado conforme arte, y se aplicará à la parte que duele: Dicese heche el azogue quando esta no mas que tibio, porque si està caliente, se evapora, y se irá el azogue, y no hatà la operacion que se desea. Este encerado quita todo genero de dolor, aunque este en las junturas, canillas de brazo, y piernas, aunque sea, y proceda de humor galico, es experimentado, y lo he aplicado a diferentes sugetos con feliz suceso, quando otros remedios que avian aplicado Medicos, y Cirujanos no avian aprovechado.

16 *Gravidarum, & puerperarum clister.* Tomase aceyte de almendras dulces, de camamila, y metitoto, de cada vno onza y media, de azucar rojo vna onza, y dos yemas de haevo, y con diez onzas de caldo de gallina, hagase serbicial. *Dicelo Thoneto.*

## H

1 *Hemorrhagia narium.* Tomase bayas de lautel, y se pondrà en la mexilla de la parte contraria del caño, que sale la sangre. *Dice el Autor, que es experimentado.*

2 *Otro para qualquier fluxo de sangre.* Tomese de la simiente del filigo, que es vna simiente negra, y menuda, que se halla en el trigo caudal, y se comeràn tres, ò quatro granos de ellos.

Dize el Autor, que con ellos se atanca todo genero de fluxo de sangre.

3 Otro. Tomese el mulco, y que se cria en las carrasca vic-  
jas, hagase polvos sutiles, y echese en las narizes, como quica to-  
ma tabaco, es remedio experimentado.

4 Otro. Tomase sangre humana, ò la misma que cae de las na-  
rices, ò de la misma que sale por donde tiene el fluxo, y levadu-  
ra la mas agria que se halle, y de harina volatil, de todo partes  
iguales, amassese todo muy bien para que se incorpore, despues  
dexese secar, y hagase polvos para usar de ellos.

5 Otro. Tomase bolo armenico, sangre de drago, incienso,  
acibar, pelos de liebre tostados, vitriolo calcinado, de telas de  
araña, mirra, sarcocola, almagista, harina de habas, harina volatil,  
de cada vno media onza, hagase todo polvos sutiles, ò incorpo-  
rense muy bien, y si quisieren sean mas activos los polvos, aña-  
dese media dragma de cal viva. Ataja qualquier fluxo de sangre,  
y es experimentado.

6 Otro. Tomase incienso, sangre de drago, acibar, y esso gra-  
nillos, que estan dentro las passas, harina volatil, estiercol de ca-  
wallo, ò jumento, que es mejor, de cada vno partes iguales, haga-  
se todo polvos sutiles, ò passados por cedazo espejo, y mezclese  
muy bien, y pongan de ellos sobre la herida, que luego cessara la  
sangre, es remedio experimentado.

7 Otro. Tomase vitriolo calcinado el que quisieren, cuezase  
con vinagre fuerte hasta que se consuma el vinagre, despues pol-  
voizese, y apliquese, estanca qualquier efusion de sangre: lo mis-  
mo haran si se cueze sin calcinar, y tambien el calcinado sin co-  
cerlo con vinagre.

8 Otro. Tomase polvos de liebre del vientre, y se mezcla-  
ran con claras de huevo, y polvos restringentes, se revolveran, y  
aplicandolos à la parte, restringen, y estancan la sangre, aunque sea  
de las venas, y arterias, haciendo su envenadura itave.

9 Otro. La polefela puesta sobre las heridas, restringe, y es-  
tanca la sangre.

10 Otro. La yerba llamada Gratia Dei hecha polvos, y apli-  
cados à la herida, luego restringe, y quita el fluxo de sangre, y con-  
solida la herida. Dize el Autor es remedio experimentado.

11 Otro experimentado para el fluxo de sangre de las narizes.  
Lave se la raiz de chicorias en el mes de Marzo, que es el tiempo  
que tiene toda su virtud intrinseca, y saquese entera, y pongase  
de dicha raiz el paciente debaxo de la lengua, y luego se estan-  
cara la sangre. Obra por virtud oculta, y es remedio experi-

mentado, y facil, teniendo cuydado de cogerla, y guardarla para la ocasion, que necesitare de ella.

12. *Otro. Polvos, que estancan la sangre de qualquier parte que salga.* Tomase bolo armenico, sangre de drago fina, que no sea falsificada, olivano, almastiga, consolida menor, *Bursa Pastoris* quemada, de cada vno dos dragmas, hagase todo polvos muy sutiles, y ponganse con claras de huevo sobre la herida, y aunque este la vena cortada, estancará la sangre.

13. *Otro para el fluxo de sangre de las narizes.* Tomase raiz de hortigas, y tengala en la boca, que luego se estancara. Tambien la simiente de las hortigas hechas polvos, echadas en la herida, ò tomadas por las narices, estancan la sangre.

14. *Otro.* Tomase bolo armenico dos dracmas, tierra sigilada, sangre de drago, y polvos de liebre, de cada vno vna dracma, hagase todo polvos sutiles, y usen de ellos.

15. *Otro.* Pongase sobre la herida estiercol de puerco.

16. *Otro.* Vinagre fuerte dos onzas, sangre de drago, y sandalos colorados; muy sutilmente polvorizados, vna dracma de cada vno, mezclese todo, y con vn palo à modo de tintera, mojado en dicha mixtura, se ponga dentro las narices.

17. *Otra.* Agua fria arrojada à la cara, estanca la sangre de las narices.

18. *Otro.* Tomase agallas vna libra, alum media libra, vitriolo media onza, quemese todo, y calcinase muy bien, y hagase polvos sutiles; y ponganse de ellos en la herida, ò vena, que luego se estancará la sangre. *Todos estos remedios son de diferentes Autores clasicos, y de Estoqueria.*

20. *Otro.* Tomanse dos partes de incienso, y vna parte de acibar, todo hecho polvos, mezclados con pelos del vientre de la liebre, muy menudamente cortados, y todo mezclado con vna clara de huevo, à modo de vna mascarilla como salsa muy espesa, apliquese à la herida. *Dicelo Galeno.*

21. *Otra.* Estiercol de jumento, deshecho en polvos muy sutiles, el que fuere necesario, en caldo, ò bebida, dèse al paciente: *assi lo usaba Zacuto,* y tambien hacia tablillas con azucar, y con agua bien fogueada con acero deshechas, las daba al enfermo, y fluxos de sangre desesperados los socorria con dichos remedios.

22. *Otro para fluxo de sangre, que sucede quando violentamente quitan vna muela ò dientes.* Tomase goma arabiga en polvos sutiles, y la cavidad donde estaba la muela, ò diente, se llenará con dichos polvos. *Zacuto lo tiene experimentado.*

23 Otro, quando el fluxxo de sangre es por alguna herida. Tome se vitriolo calcinado, y se bate muy bien con clara de huevo, que estè bien barida, y se aplica à la herida; tambien en la Farmacopea de la Primera Parte se hallaràn tres aguas arteriales para estancar la sangre.

24 Hemisrania. Tomanse polvos de incienso, y de mirra; partes iguales, los que fuere necesarios, incorporeense con clara de huevo, y apliquense conforme arte. *Dicelo Mathiolo.*

25 Otro. Tomanse hojas de matricaria muy menudas, calientense en vna sartén, y apliquense tres, ò quatro veces al dia calientes. *Dicelo el Libro de los Secretos.*

26 Otro. Tomase agua destilada de las hojas de yedra, y de las bayas, que estàn en ellas, y hagase con ellas crino, y apliquese, provoca sueño, y aplica el dolor. *Dicelo un Religioso Caratuvo, que lo tiene experimentado en muchos.*

27 Otro. Tomase raiz de pepinos amargos que este verde, y se cortarà muy menuda, y agenzos, de cada vno lo que fuere necesario, cuezale en dos partes de agua, y tres de aceyte de hidrelao, poco mas que tibio, se fomentarà la parte, la raiz del pepino silvestre, y el agenzo se picarà muy bien, y se pondra encima. *Con este remedio curaba vna caritativa muger muchas emicranias, y à esta imitacion curò muchas Pablo Egineta, segun lo atesta en sus Obras.*

28 Otro. Tomanse almendras de malacatonas, de almendras dulces quitados los pellegillos, de cada vna seis dramas, de cañamones; y simiente de adormideras blancas, de cada vna cinco dracmas, de canfora tres granos, pique se todo, y getese con vna onza de vinagre rosado, y con agua de berbena, betonica, y rosada, de cada vna dos onzas, y hagase emulsion de todo, y apliquese à la frente, y sienes con vnos paños delgados mojados en ella.

29 Otro. Aplicando (ràida la cabeza) las hojas del ravenculo, alivia mucho el dolor, pero no lo aconsejo a nadie, aunque lo dice Autor clasico, porque lo tengo por remedio sospechoso, porque à vno que se aplicò, le hizo llagas, que fue necesario aplicar remedios para curarlas.

30 Hemorroides. Tomase vnguento popaleon tres onzas, dos yemas de huevos frescos, aceyte violado vna onza, canfora vna dracma, opio medio escrupulo, vnguento rosado media onza, echese todo en vn mortero con su macillo de plomo, y se incorporarà todo muy bien, meneandolo gran rato, y se aplicará à las almorranas, y se pondra sobre la vntura vna hoja de lechuga. *Es experimentado.*

31 Otro Toma gordolobo dos puñados, raíces de malvas blancas vn puñado, linosa media onza, y hierva en leche, y echese caliente en vn servicillo de cama, y pongase el paciente sobre él para recibir el vaho, que luego recibirá alivio. *Estos dos remedios son de Fr. Domingo Auda.*

32 Otro. Sebo de carnero castrado reciente dos onzas, vnguento de populeon, y vnguento de cal, de cada vno dos dracmas, y vna poca de cantora, hagase todo vnguento conforme arte, quita el dolor, aplicando dicho vnguento.

33 Otro. Tómase aceyte de almendras de malacatonas, ò de duraznos onza y media, y en vn mortero de plomo con el maciello de lo mismo, puesta al sol, ò en parte caliente se vaya batiendo, picando, y resolviendolo gran rato, hasta que tenga consistencia de vnguento, y aplíquese à las almorranas.

34. Otro. Tómense caneros de rio, cuezanse en aceyte de olivas, hasta que todo el aceyte esté espeso como miel, y vntense, que luego cessará el dolor,

35 Otro para quitar el dolor, y lo entumecido. Tómase manteca fresca, y yemas de huevo, y fríase muy bien, y echese en vn paño, para colarse, estando caliente, y hagase expresion, y con lo que colò, se vntara vn paño, y se aplicará, ò del mismo paño que se colò. *Es experimentado.*

36 Otro, quando el dolor es vehemente. Tómase celidonia menor calcamajada, y pistada, y aplíquese, que luego cessará el dolor.

37 Otro para el dolor del ano, aunque aya úlceras, y almorranas. Primeramente hagase fomento con cocimiento de gordolobo, que es *Tapsus barbatus*, y despues se vntarán con el vnguento siguiente: Tómase tucia preparada, enjundia de esquirolillo, liarga, y bláquete crudo, y manteca, hagase vnguento conforme arte.

38 Otro. Tómase aceyte rosado vna onza, blanquete media onza, tragacanta vn escrupulo, el licor de vna clara de huevo, y cera, de cada vna dos dramas, aplíquese, quita el dolor, y templa la inflamacion. *Es de Christoval de la Vega.*

39 Otro. Tómase sebo de las velas, y manteca, partes iguales, cuezase todo en viso blanco, y despues se sacará el viso blanco, y se echará vna camuesa mondada, y limpia de la corteza, y corazon, y se cocera todo con agua rosada, la que fuere menester, y caliente se colará, y se hará expresion, para que salga la sustancia, y se hará pomada, y se usará en las almorranas. *Vsabá de esta mixtura vn Cirujano con feliz successo, y vn señor Obispo le dió diez doblones, por averle curado con dicho remedio.*

40 *Otro.* Tomase enjunidia de gallina, y de anade reciente, de cada vno vna onza, de aceyte rosado dos onzas, de cera la que baltare para hacer vnguento, liquefe todo, y despues de frio, se añaira de opio vna dragma, y se incorporará todo muy bien, robolviendolo a vna, y otra mano, y despues con vna yema de haevo fresco se hara vnguento. *Dice Bayrio, que no ay vnguento semejante a este.*

41 *Otro para las almorranas internas.* Tomase manteca fresca dos onzas, albirrahis dos dracmas, alam quemado vna dragma, aceyte rosado media onza, vinagre vn poquito, y con zumo de siempreviva hagase vnguento, y siempre ha de estar cubierto con dicho zumo de siempreviva, y se ha de poner dentro, que toque las almorranas, como se pudiere, para vnrlas, y se debe renovar este vnguento ac tres a tres dias, y se ha experimentado saludable.

42 *Otro para detener la sangre de las almorranas, que fluyen mucho.* Tomase mumia traumana, y corcho quemado, hecho polvos intiles, aplicado a los orificios de las venas, y luego se estancara la langte. *Dicelo Artamano.*

43 *Otro.* Tomase zafran de Marte medio escrupulo, tomese con conserva de rosas dos, o tres veces, es muy bueno,

44 *Otro para abrin las almorranas.* Tomense hojas de higuera recientes, y estreguente con ellas muchas veces, y se apliquen, que con esto se abiran.

45 *Otro.* Tomese zumo de cebollas, y mezelese con acibar porvorizado, y mojado vn paño aspero en él, se estregarán las almorranas. Otros muchos remedios se hallaran en la 1. Parte, Tratado 4. cap. 5. y en el Tratado 4. de este Libro, en su capitulo particular de las almorranas para este accidente.

46 *Hepatis imbecillitas, si procede de causa caliente.* Tomase trementina de Venecia lavada con agua de chicorias media onza, de ruybarbaro dos dracmas, de liniente de chicorias, higa do de lobo, de cada vno vna dragma, mezelese todo, y denle dos dragmas al paciente. *Dicelo Bruelio. Mirese Fluxus hepatis, &c.*

47 *Hernia.* Tomete del licor de las bexigas del olmo lo suficiente, y paños mojados en él, ponganse sobre la hernia, y hagase en vendadura. *Dicelo Matthiola.*

48 *Otro.* Tomase consuelda mayor, piquefe muy bien, y pongase la hernia bubonocela.

49 *Otro.* Tomanse dos partes de bolo armenico, y vna de vidrio molido pasado por cedazo espeso todo, y con agua ras se han de humedecer dichos polvos, y hacer vnos bolillos para

guardarlos, y para vfar de ellos se toma vn papel de estraza con tres, ò quatro dobles, y se moja con clara de huevo, el papel no ha de ser fino cortado à modo de vn pegado, y con cuchillo se rasparà de la composicion arriba dicha muy menuda que cayga en el papel mojado con la clara de huevo, y se aplicará sobre la hernia, y antes de aplicarlo, se ha de fomentar la parte con cocimiento tibio, que se hace con vino tinto, y salvia, y despues poner la palnita, ò bisma dicha, y envendarlo, y esto se ha de repetir dos los dias hasta quarenta mañanas. Es remedio experimentado con feliz sucesso en los que no paffan de veinte y quatro años, y se ha de tener particular cuidado, que vaya bien ajustada la pilmilla con la vendadura.

50 *Otro.* Tomase almistiga, incienso, ò mirra, sangre de drago, nueces de ciprés, pez de coca, goma de olivera, polvos de pelo de liebre tostados, hagase todo polvos sutiles, de cada vno vna dragma, ò partes iguales la cantidad que quifieren, è incorporensse muy bien vnos con otros, y se vntará la parte quebrada, ò se nida con trementina, y se polvorizarà con dichos polvos, y pondrà encima vna estopa suave, y se envendarà, y en desapegarfe, poner otra, hasta que con su seguridad esté curado.

51 *Otro.* Tomase pegado de Guillen serven, pegado de contra rotura, de cada vno vna onza, de Gilbano, de pegado de centaara, de diaquilon mayor, y menor, de cada vno media onza, de polvos de raiz de consuelda mayor, mezelese todo, y hagase pegado conforme arte, y apliquese el que fuere menester a la parte. *Mirese en la S. el nombre Sarcocoele.*

52 *Herpes.* Tomase raiz de Gamon, cuezase en vinagre, y m. chacada se aplicará.

53 *Otro.* Tomase vnguento albirrafis vna onza, zumo de plantayna dos dracmas, zutre vna dracina, hagase vnguento conforme arte.

54 *Otro.* Tomase lana blanca de aquella que los tintureros sacan de los paños blancos, quando los tonden, y pongase en vn puchero alvidriado, y quemese hasta que se buelva negra, y despues se picara, y con agua rosada, ò de plantayna, y getada muy bien, parecerà tintas y con esta mixtura se vntará el herpes, que va corriendo al rededor de la llaga. *Dicelo Zacuto, y se hallará la curacion radical de este accidente en el Trat. 2. cap. 19. de la 1. Parte.*

55 *Hidrocephalos.* Tomense polvos de agenzos, de camamilla, y de melioto, de cada vno dos onzas, de manteca fresca, y aecyte de camamila, de cada vno quatro onzas, cera vna poca,

ca, hagase unguento conforme arte y con este unguento, dice Amato Lusitano, que curò à un niño en tres dias.

56 *Hidrops.* Tome el paciente la orina del cabron, digo del macho, porque no reciban equivocacion, quanto mas viejo mejor, y bebala caliente la cantidad de cinco onzas cada mañana, por espacio de cinco, ò siete dias, hace arrojar toda el agua de los hidropicos, y es experimentado.

57 *Otro, si es hombre el que padece la hidropesia.* Tome orina de muchacho; y si es muger, tome orinas de muchacha, cinco onzas caliente, y recien en ayunas, por tres semanas, y passadas tres horas beba vna taza de cocimiento hecho con tartaro, y este se pondrà atado en vn paño de lino. *Es remedio experimentado en la hidropesia desesperada. Otros remedios se hallaran en el Tratado 3. en el cap. 31. de la hidropesia.*

58 *Hypercatarrhis.* Tomase triaca recien hecha quatro escrupulos (y si es antigua, se añade de opio dos granos) y de vino generoso quatro onzas, y tomelo el paciente. *Dicelo Bruelio.*

## I

1 *Ictericia.* Tomase vn palo de coscojo recio como dos pulgares, y de largo como el dedo, hagase quatro quartos, y con ellos hagase decoccion conforme arte, y beba de ella vsualmente, cura la tircia, y restituye el apetito: lo tengo experimentado en muchos, que han curado solo con este remedio,

2 *Otro.* Tome el paciente vn huevo fresco en calca, y en él echen seis, ò ocho piojos vivos, tres, ò quatro veces, curará. *Dicelo Zacuto, y yo los he hecho dar à dos doncellas, que los tomaran, sin saber que los tomaban, y curaron perfectamente.*

3 *Otro.* Tomase marrubio blanco dos onzas, raiz de alacempana, y de borrajas de las hojas, de cada vno vna dracma y media, de lieno aloes vna dracma, cueza todo en vino blanco generoso tres libras (y si ruviere calentura, se cocerá en agua) hasta que mengue la mitad, colatase, y en lo colado se infundira vna dracma de ruybarbaro, puesto en vn nudo de paño delgado, y se exprimita muchas veces, cura la tircia maravillosamente, tomando el paciente dos onzas de dicho cocimiento cada mañana, por espacio de diez, ò doce dias; si quieren aduiztarle, saporis Gracia, con azucar podran hacerlo, *Dicelo Mathiolo.*

4 *Otro.* Tome el paciente rasuras de eleboro sobre la comida, ò bebida, es remedio experimentado, y digno de que se sepa.

5 *Otro.* Tomese marrubio verde vna libra, pique se muy bien, y cuezase con siete libras de vino blanco, hasta que quede la

quinta parte, cuelese, y tome el paciente al amanecer quatro onzas, y antes de comer tres onzas, curará en breues dias, si cubiere dieta, y porque amarga vn poco, puedau añadir vna libra de miel, y con esso irá libre del vientre.

6 Otro. Tomase marrubio dos puñados, centaurea menor vn puñado, culantrillo de pozo medio puñado, miel la que fuere necesaria para hacerlo dulce, pongase todo en infusion en 32 onzas de vino blanco, que sea muy bueno, y beba el paciente por la mañana en ayunas quatro onzas por algunos dias.

7 Otro. Tomele estiercol tierno de cavallo, hagase expresion, y con leche de cabras tome el paciente quatro, ò cinco onzas, echado de la expresion, ò succo, que salió del excremento algunas veces, y puedē echar vn poco de azucar si quiere, y vn poco de zafira.

8 Otro. Tome el paciente con zumo de marrubio, y su misma orina, y bebalo, y curará.

9 Otro. Tomase simiente de apio, y de hortigas, y nuez molcada, rasuras de eleboro, y cuerno de ciervo quemado, de cada vno media dracma, hagase todo polvos, y en ayunas tres dias continuos tome media dracma de ellos con vino caliente, ò con agua de chicorias, mezclada con vino, si es de materia caliente, despues beba buen trago de vino, sino es de materia caliente, y si lo fuere, amerelo con dicha agua. *En el Tratado 4. en su Capitulo particular, se hallan otros remedios para dicho accidente de tiricia.*

10 *Intestini ingreso.* Tomase ceniza de los escarabachos, y polvoricese con ella. *Dicelo Artamano; si bien dice, que es mejor ponerlos en vn vaso de vidrio muy bien tapado al sol, basta que estén bien secos, que se puedan hacer polvos, y que con esso no se entrará mas adentro el intestino recto.*

11 *Iecoris imbecillitas.* Si la imbecilidad, ò flaqueza procede de causa fria, tomese diagal vna dracma y media, trociscos de agenzos vna dracma, simiente de chicorias media dracma, azucar deshecho con agua de chicorias la que fuere necesaria para hacer de todo tabillas; la dosis es dos dracmas. *Dicelo Bruelio. Mirese Hepar.*

12 *Heos quando procede de estar las heces secas.* Tome el paciente vna decoccion de anito, hecha con acceyte, y agua, partes iguales, la que fuere necesaria, y bebala, y despues tome vna corteza de pan, mojadola en agua hirviendo, y esto aunque trueque las heces, es muy à proposito. *Dicelo Oribasio.*

13 Otro. Tome se vna bexiga llena de manteca, y pongala

la sobre el ómbligo, que ablanda las heces, y los liqua. *Dicelo Christoval de la Vega.*

14 Otro. Tomese estiercol de Bacas el mas reciente que se hallie, y hagase emplasto, y pongase por toda la region del vientre, que ablanda las heces prodigiosamente. *Dicelo Zacuto. Mirese en el Tratado 4. de este Libro la curacion del Bolbulo.*

15 *Impetigo.* Tomase de cera blanca vna onza, de aceyte dos drammas, liquesese à fuego lento, y se añadira de blanquete crudo hecho polvos, y de estoraques liquidos, de cada vno dos drammas, y rebueivase todo à vna mano, y en estar muy bien incorporados, se añadiran seis granos de soliman sutilmente polvorizado, y se hara vnguento para vsar de èl tarde, y mañana. *Dicelo el Libro de los Secretos.*

16 *Inflamatio, & rubedo, & erisipela.* Para todo genero de inflamacion, tomese mioja de pan candial el que quisiere, y hierua con cerbeza en vna olla hasta que se haga pasta, y bien caliente se estienda en vn paño de lana, resuelve, y quita la inflamacion, aplicandolo sobre ella.

17 Otro que quita la inflamacion de los pies. Tomese de los panes de rosas, que quedan despues de aver sacado el agua, tres puñados, de alum tres drammas, correas de iaciento dos drammas, canfora media drama, azucar media onza, y con seis libras de agua de lluvia, ò Rio cueza todo tanto tiempo como durará de cocer vn huevo duro, y labese la pierna, y pie, estando el cocimiento tibio, y pongase paños mojados sobre la inflamacion. *Son remedios de Estoquerio, y otros Autores.*

18 *Inflamatio interna.* Tomese aceyte de azucar de Saturno tres gotas, con agua rosada, ò de plantayna, y socorrerà la inflamacion interna. *Dicelo Croelio en su Basilica Chymica.*

19 *Inflamatio ventris, & tormina.* Tomense seis yemas de huevo, y se agitaran muy bien, y sobre ellas se echaran polvos, de cominos, de anis, y de hinojo, de cada vno vna drama, hagase à fuego lento, y apliquese caliente al vientre. *Es experimentado por Roderio de Castro.*

20 *Inapetencia.* Tomese trementina de Venecia dos drammas, alnastiga media drama, aromatico rosado medio escrupulo, hagase vn bolo, y se tome dos horas antes de comer. *Dice Zequino que es unico remedio.*

21 *Incubus.* Tomase acibar vn escrupulo, formense pildoras pequeñas, y ponganse en passas quitados los granillos, y tomense por las mañanas, y passadas dos, ò tres horas, tomaran vna

del ayuno. Es experimentado de Zacuto, *Q' valet ad vertiginem.*

22 *Insania.* Tómese lienzo nuevo, que no se aya mojado, tiñase en sangre de Asno, y dexese secar, despues se tomara vn pedazo de este lienzo, como vn pulgar de largo, y de ancho dos dedos, lavese con agua de Fuente, hasta que aya salido todo el color de la sangre del lienzo, y dese tres dias continuos à beber al paciente, y sudará, *Dice Artamano, que es remedio experimentado en la mania, y melancolia insania.*

23 *Ischias.* Tómase madera de enebro doce libras, ò la que fuere necesario, hagase estillas, y hagase cocimiento conforme Arte, hasta que se consuma la tercera parte, y en esta agua bañese en vn cubo, conservandola tibia. *Es experimentado por Mathiolo, y dice que ha curado muchos dolores ciaticos.*

24 *Otro.* Tómase aloivas, cuezarse en agua, y miel, hasta que estèn muy blandas, piquente, y despues con miel se bolverán à cocer, y se estenderán en vn paño en forma emplastica, y se aplicara tibio, alivian luego el dolor, y tambien se pueden aplicar à la gota artetica, y à todo dolor artetico. *Dicelo Batrio.*

25 *Otro.* Tómase triaca vieja, y moísta hecha polvos la que fuere necesaria de entrambas para hacer cataplasma con el espíritu de vino, y aplíquese. *Dicelo el Libro de los Secretos.*

26 *Otro.* Tómase centaurea menor, hagase decoccion para hacer servicial, quita el dolor, y purga el humor que ocasiona el dolor. *Dicelo Fernelio.*

27 *Otro.* Tómase miel, que sea muy buena, y yntese toda la lía, y articulacion que doliere, y polvorice se muy bien con cal viva, y pongase encima vn castopa à modo de pilna, ò bisma, y repitase en cayendo vna, hasta que se quite el dolor; otros en lugar de cal vsan del mastuerzo, *Dice Barandeo, que es experimentado, y yo lo tengo aplicado con feliz sucesso el de la cal.*

28 *Ischuria.* Tómase de cantaridas vn escrupulo, píquese en polvos sutiles passados por cedazo espeso, echense en infusion con quatro onzas de vino blanco generoso, cuelese, y estèn en infusion por espacio de seis, ò ocho dias, cuelese por vn papel de estraza, y de lo que colò se echara en vn vaso vna cucharada, y sobre ella se echarán siete cucharadas de vino blanco, y de esta mixtura tomara el paciente el primer dia vna cucharada, el segundo dia dos, y continuara con dos cucharadas, y no solo en la ischuria, sino en la Gonorrea virulenta, y en la piedra aprovechcha. *Lo experimentaba vn Medico docto, y por tal lo celebra Thomas Barthelino en sus Centurias quinta, Historia 82.*

29 Otro. Tomase estiercol de Baca, y de Buey reciente, y caliente, el que fuere necesario, y apliquese en forma emplastica en el empyne, y desde el escroto *usque ad anum*, sino huviere estiercol fresco, el seco se humedecerá, mezclando aceytes apropiados, calentándose al fuego, se aplicara como dicho es.

30 *Iuncturarum dolor*. Tomase zuma de agenzos, zafran, y opio, de cada vno vna drama, de cera quatro drammas, de aceyte de licios seis drammas, vino dulce el que fuere necesario, se deshará la cera con el aceyte à fuego lento, lo demás con el vino, y estando todo caliente, se mezclara, y aplicara à la parte que duele, y si es de causa caliente luego se aliviara el dolor. *Bairio*.

31 *Iuncturarum nodi*. Tomase queso viejo, píquese la cantidad que quisiere, ò fuere necesaria, cuezase con caldo que se aya hecho del tubillo del Lechon, lo salado, y rancio que viene à ser el cabr del pernil, hasta que se haga como vnos puchés espesos. y hágase cataplasma, y apliquese, que hara admirable operacion. *Dicelo Bairio, y que desbata el humor que está con glutinado, y lo resuel ve.*

32 *Iuncturarum tumor*. Para los tumores de las junturas, que traen dolor para resolver la materia caliente, y sutil. Tomase arrope, vino, salvado, y sal todo lo que fuere necesario, cuezase, y apliquese en forma emplastica quita el dolor, y resuelve el tumor. *Dicelo Bairio.*

## L

1 *Lachryme*. Para quitar las lagrimas que caen con rubor, y rubar en los ojos, se tomara agua rosada quatro onzas, y tomase vn grano de incienso grande, y se encendera, y se apagara muchas veces en dicha agua, y despues se tomara de dicha agua la que quisiere, y echaran otra tanta leche, y se mezclara todo, y vntaran con vna pluma todo el angulo del ojo. *Dicelo Mathiolo.*

2 *Lactis abundantia*. Tomase cera nueva, miel, cominos, de cada vno quatro onzas, de aceyte rosado, y manteca, de cada vno vna onza, siendo la manteca fresca, zuma de salvia, y de cerefolio, de cada vno onza y media. *Es remedio experimentado por vn Apotecario de Paris; otros remedios ay en la primera Parte.*

3 *Lac sicandum*. Pongase en los pechos paños mojados con cocimiento de ruda, ò vna cataplasma de harina hecha con dicho cocimiento.

4 *Inflamatio in mammilis, seu tumor*. Tomase plantayna reciente, y ojas de malvas, de cada vna quatro puñados, aceyte rosado tres onzas, camanila, y meliloto, de cada vno vna onza, de

ha-

harina de ordio tres onzas, de bedelio disuelto en vinagre dos drammas, hagale cataplasma con el cocimiento, y los ingredientes dichos.

5 Otro para resolver las duricias de los pechos. Tomase harina de habas, y de ordio, de cada vno medio puñado, harina de linota, y de alovas, de cada vno medio puñado, de aceyte rosado tres onzas, zaitan vn escrupulo, hagale vnguento con forme arte

6 Otro contra las inflamaciones de los pechos, y de las espinillas, y de qualquier otra parte. Tomase ojas de lauco, ponganse en vna cazuela a fuego lento, ñ de cenizas, y quando comienzan à sudar y humedecerse, aplíquense à la inflamacion.

7 Otro. Tomate buñiga de Buey con harina de cebada partes iguales, cueza en vinagre fuerte, y aplíquese caliente en forma emplastica. Tambien el zumo de plantayna, aplicado caliente con paños, es muy bueno. Tambien la avena cocida con vino generoso en forma emplastica, quita la inflamacion, y resuelve el humor por insensible transpiracion.

8 Otro contra la inflamacion de los pechos. Tomanse cebollas corradas, cuezante con aceyte comun, y en forma emplastica aplíquense calientes, digo tibias.

9 Otro para los pechos de las mugeres apostemados, y ulcerados, y fistulas en los pezones, ò quebrazas en ellos, para el dolor, y postemas. Tomate harina de alovas dos partes, de polvos de ojas de yerua buena vna parte, y con manteca fresca hagale mixtura de todo, y pongate en los pechos en forma de vnguento, y luego se quitara el dolor.

10 Otro para molificar los pechos, y materia que ay ea ellos, ò el humor. Tomante habas, y se pican muy bien, y se coceran con agua de lluvia, y despues se incorporaran con aceyte de olivas, y aplíquense à los pechos, que mejor molifica, y resuelve este remedio, que las dialteas. Es remedio del Medico del Emperador Maximiliano.

11 Otro del mismo Medico. El agua, que es suero, que nada sobre la sangre despues de aver sangrado, aplicado con paños mojados, molifica maravillosamente; y este suero tiene virtud de molificar, y ablandar el hietro.

12 Otro quando ay ulceras en los pechos, que es digestivo muy bueno para todo genero de ulceras. Tomase media libra de miel, harina de ordio dos onzas y media, dos yemas de huevo, de myrra, y sarcacola polvorizada, de cada vna media drama, hierva la miel, y harina hasta que esté espesa, despues se añadiran las yemas de

de huevo, y lo ultimo se pondran los polvos; y si se quisieren mas templado, y de menos calor, se pueden añadir de acceyte rosado tres onzas, de miel rosada quatro onzas, de harina de ordio hasta menia libra, y este será mas conveniente para las vicerias, y para las heridas, y para qualquier mala complexion caliente.

12 *Otro digestivo experimentado para las vicerias de los pechos, y labios.* Tomase bolo Armenico, myrra, blanquete crudo muy sutilmente polvorizado, y con enjundia de Anado hagase unguento conforme Arte, y apliquese, que luego curará. *Todos estos remedios son de Autores aprobados.*

13 *Lapis renis, seu beccicoe.* Tomase corteza de deriene Buey hecha polvos vna drama, bebase muchas veces con vino, es remedio singular. *Mathiolo dice, que rompe la piedra, y provoca la orina, y lo mismo dicen Galeno, y Egineta.*

14 *Otro.* Tomase zumo de la raiz de rabanos quatro onzas, y miel dos onzas, hagase bebida, y se tomara tres, ó quatro dias por la mañana, es remedio muy bueno. *Dicelo el Libro de los Secretos.*

15 *Otro.* Tomase el zumo de puérrros, de cebolla, y rabano, de cada vno dos libras, de zumo de limones, de paletayna, y oraja de Raton, de cada vno media libra, è incorporente todo, y se destilaran por alambique, y se usará de dicha destilacion. *Quercet.*

16 *Otro.* Tomase rabanos cortados à ruedecillas, los que quisieren, y se echara la miel que fuere necessaria, y à fuego lento se coceran vn poco, y de aquella agua, è licor que saldra tomara el paciente quatro onzas, hace admirable efecto.

17 *Otro.* Tomase almendras amargas, almendrillas de los huesos de cerezas, y de los malacotones, partes iguales, romper la piedra. Tambien la piedra Judayca, ó el vidrio quemado siete veces, apagandolo cada vez en agua de salxifrasia, y despues hecho polvos, tomando vna drama de la piedra Judayca, ó del vidrio en polvo con vino blanco, rompe la piedra.

18 *Otro.* Tomando el cocimiento de la yerva culantrillo de pozo caliente, provoca la orina, y sepata la piedra, que está apogada à los riñones, y rompe la piedra: y bebido hecho polvos en su cocimiento caliente, rompe la piedra de la bexiga, y riñones. *Dicento Galeno, Dioscorides, Avicena, y Pablo Egineta.*

19 *Otro.* La siquiente de malvabiscos tomada en polvos con cocimiento de capil veneris tiene la misma virtud que el cocimiento arriba dicho, y provoca la orina.

20 *Otro.* Tomase Caracoles machos, y se labaran muy bien.

bien, y despues se pondrán en vn horno, hasta que esten tan tostados, que calcas, y carne se puedan picar en polvos menudos, estos se passarán por cedazo, y se guardarán para vfar de ellos; su vfo es, en vna cuchara se echará aceyte de nueces, sacado sin fuego, y sobre el se echarán dichos polvos, y se tomarán por la mañana, hacen orinar prodigiosamente, deshacen las piedras de la bexiga, y riñones, y quitan el dolor, y los tengo experimentados con feliz suceso. *Este remedio usan de el frequentemente en la tierra de Jerusalem, por tal me lo han participado.*

22 *Otro.* Tomase vn manojo de peregil verde, y este se picará muy bien, y con vna libra de vino blanco se irá getando en vn almitez, ò mortero; y se passará por vn paño todo el zumo, y vino blanco, y se hará expresion, y en el dicho zumo de vino blanco se añadirán quatro, ò cinco onzas de azucar candi picado, y se pondrá en vna redoma, y si no puede orinar, se rebolverá la redoma, para que todo se incorpore, y tomará de dicha mixtura el paciente quatro onzas por la mañana, y otras quatro por la tarde, y orinará sin falta alguna, y hace arrojarse las piedras. *Es experimentado.*

23 *Lapidis praeservatio.* Tomase simiente del dauco, que es viznaga, hagale cocimiento con cerbeza, y vfe de el de quinze en quince dias, ò los dias que gustare, que con esso estará libre de que se engendre piedra. *Dizelo Helmenio.*

24 *Lateris dolor.* Tomase hojas de col, ò hojas de olmo, cuezánse debaxo las cenizas calientes, y en sacatas, y limpiarlas, se vntaran con manteca, ò derrerido, y se pulverizaran con cominos picados, y passados por cedazo, y se aplicaran calientes encima de donde estuviere el dolor. *Dizelo Artamano.*

25 *Otro.* Tomese aceyte, ò balfamo de calabaza hecho como se dice en la Farmacopea, y vfe como digo en ella, que con brevedad quedará libre, y lo tengo experimentado con feliz suceso.

26 *Lateris inflamatio.* Tomase tremoncillo tres dracmas, con vna cucharada de eximiel en ayunas por la mañana. *Dizelo Avio.*

27 *Lientis tumor.* Tomase sal comun; cominos tostados, de cada vno puñado y medio, flor de meliloto vn puñado, simiente de ruda medio puñado, raiz de yezgos media onza, todo picado; y calentado en vna farten, y puesto en dos talegnillos de linete caliente, poniendo vno primero, y despues otro sobre el tumor del bazo, ayjendo primero con el vapor que levanta el yna-

vinagre, que se ha de echar sobre vnas piedras encendidas humedecido el tumor. *Dicelo Bruelio.*

28 Otro. Tomase acoro vna libra, corteza, y raiz de tamariz, de fresno, alcaparras, raiz de doradilla, de cada vno dos onzas, se picarà todo, y se macerará en vinagre por tres dias en vn vaso de vidrio, que estè may bien cubierto, despues se cocerà hasta que mengue là mitad, despues se colarà, y en lo colado se echaràn dos libras de miel, y se cocerà hasta que se consuma el vinagre, y tomarà de esta mixtura el paciente vna cucharada todos los dias, dos, ò tres horas antes de comer, y despues se pondrà el emplasto siguiente.

29 Tomase goma de amoniaco depurada con el vinagre, la que quisieren, segun el emplasto que quisieren hacer, pondrase en vn vaso de vidrio, y se echarà encima de ella zumo de cicuta, que en Castellano se llama cegoro, y cañahela (no se entienda esto de la ferula, llamada tambien cañahela) y con vinagre esquitrico, partes iguales, es suficiente, que cubra la goma, y estará seis, ò siete dias en infusion; tomase despues la cicuta verde, y fabulosa, cortada menudamente dos manojos, y aceyte de almendras dulces sacada sin fuego quatro onzas, cueza todo à fuego lento hasta que casi toda la humedad se consume, y estando en este estado se colarà por vn paño, estando caliente, y se hará fuerte expresion con torcedor, ò prensilla, y en esto colado se echaràn dos onzas de cera amarilla, hecho esto se tomarà la goma que està en el vaso de vidrio, que estará deshecha, y se colarà, y se pondrà à calentar vn poco para que se lique, y colle mejor, y se pondrà à fuego lento, rebolviendola con vna espátula de madera, y en estàr espesa se echarà el aceyte de almendras dulces con lo que colò, y la cera amarilla, y se irá rebolviendo à fuego manso à vna mano, y se hará emplasto conforme arte, y en tener el punto necessario, se guardará en vn vaso de vidrio para vsar del, poniendolo encima del tumor, ò esquitrico. *Es experimentado por Fabricio Hildano.*

30 Otro. Tomase vna esponja bañada en agua de cal, v. gr. à vna libra de dicha agua se echaràn quatro onzas de aguardiente buena, y en dicha mixtura se mojará la esponja, y se aplicará encima del tumor, ò esquitrico. *Tienelo experimentado Fabricio de aqua pendente.*

31 Otro remedio ordinario, que vsan muchas mugeres, y Medicos, y yo lo tengo experimentado en ardores de bigazo, y opilaciones del bazo. Tomase berbena picada con claras de huevo, y harina

tina de ordio, y se hace con ello cataplasma, la qual se embuelve en vn lienzo claro como linete claro, y se aplica sobre el tumor, ò bazo en durecido. Otros añaden betonica, que es muy buena.

32 *Otro.* Tomase flor de tamatiz la suficiente, hagase cocimiento con vino tiato muy bueno, y calieate se fomentará el tumor del bazo, y despues se pondrá vn paño de grana en dicho cocimiento calieate, y se aplicará en toda la region del bazo, tarde, y mañana, y solo con este remedio he visto dos tumores harte crecidos, que se han restuelto.

33 *Otro.* Tomase serpentaria menor preparada dos dracmas, raíz de azoro, y de pompinela de cada vna vna dracma, ojos de carnero, y de canela de cada vno tres dracmas, sal de agenzos, y de eneboro de cada vna vna dracma, azucar rosado el que bastare para hacerse todo polvos, tomese vna dracma de ellos, despues de muy bien incorporados, corrobota el estomago, cura las emicranas agudas, la melancolia, y la hipocostaria, hacen arrojar las arenas, y corrigen las quartanas, y cura las enfermedades del bazo. Es este remedio sacado, y comunicado de vn Medico docto, que todos los años hazia mas de sesenta libras de estos polvos, y los administraba en dichos accidentes, siempre con feliz successo.

34 *Otro para el Jcico del bazo.* Tomase zumo de cicuta el que bastare, y con él se deshara la goma amoniaco, y se hará emplastro, y se aplicará a él. Dize el Artamano.

35 *Lienis affectus.* Tomante raíces de yelgos, y destilense, y de esta agua destilada tomese por las mañanas por espacio de diez ò doce dias, quatro onzas cada mañana en ayunas, quita el dolor, inflamacion, y obstruccion del bazo, y es experimentado.

36 *Lombrici.* Tomase hiel de toro, olin, ajos, y levadura vieja, y vn poco vinagre, hagase pasta de todo muy bien incorporado, y pongase entre dos lienzos encerrada, y apliquese sobre el ombligo, y otro sobre toda la region del estomago, y otro de la propia suerte a la parte de atrás, a la correspondencia del estomago, y arrojará las lombrices. He lo visto experimentar a algunas mugeres en sus hijos con felicidad, y me ha parecido no despreciarlo, pues el remedio no es temerario.

37 *Otro.* Tomase vna naranja, y hagase vn ahugero à la parte de arriba, ò de abaxo, y exprímase muy bien para que salga todo el zumo, y despues se echará dentro aceyte de laurel, zumo de rrua, y de agenzos, partes iguales, y se llenará poco menos, y se cerrará vn poco de triaca, y harina de altramuces, y todo junto

hierva vn poco sobre fuego de cenizas, y con esta mixtura vn poco caliente vntea las sienes, las narices, estomago, y ombligo. *Dicelo Don Alexos, y es experimentado.*

38 Otro, que se tengo experimentado con feliz successo. Tomase dos onzas de azogue, y se passarán por vna camuza de Flandes, digo por vn pedacillo de ella, poniendo el azogue dentro vna muñequilla de dicha camuza, atandola muy bien, y despues apretandola, saldrá por los poros de ella el azogue limpio, que esse cairá en vna escudilla, se passará dos, ó tres veces para que quede limpio de porqueria, y plomo, que acostumbra echar para aumentar el peso, y despues de limpio se echaran en vn puchero nuevo las dichas dos onzas de azogue con dos libras de agua, y se pondrá al fuego, y en dar vn hervor se sacará, y en estar fria se sacará el agua por decantacion, y se pondrá en redoma, ó cantarilla, para vsar de ella por bebida vsual, y con el mismo azogue se puede repetir esta decoccion hasta seis veces, que serán doce libras de agua, y en comenzando à beber de dicha agua, el paciente, se vntará el ombligo con aguardiente, y sobre la vntura echará polvos muy sutiles de mitra, poniendo vn pañito sobre la mitra, si quisieren mojarlo en el aguardiente pueden, y el paciente (sea hombre, ó criatura) estará vn rato boca arriba, hace prodigioso efecto, y lo tengo experimentado con feliz successo en infinitas personas grandes, y pequeñas.

39 Otra para personas muy grandes, y robustas. Tomará el paciente el mercario dulce, los granos que pareciere al Medico, segun la edad, y fuerzas del paciente, que con esto matará, y arrojará todas las lombrices, y es remedio experimentado.

40 *Lupia*, para resolverlos, tomase zumo de las hojas de puerros, y apio de cada vna dos libras, de agua salada, digo salmuera, de harina volatil la que fuere uecessaria, cuezase hasta que adquiera espesitud, y en este estado se echarán dos onzas de aceyte de olivas, y se bolverá otra vez à cocer, y se vsará en forma emplastica, aplicandola caliente tarde, y mañana; es vn verdadero remedio, y experimentado. *Dicelo el Libro de los Secretos. Mirese en la Primera Parte en el capitulo de las Luprias, en este Aeccedario la lit. G.*

## M

*I Morbus venenatus, contra mordedura de perro rabioso, y animales venenosos remedio eficaz.* Tomase gencians polvorizada vna dracma, con otra dracma de triaca, que sea muy buena, tomela tres dias consecutivos el paciente muy de mañana en ayunas, y no coma, ni beba cosa alguna, que no pascen cinco horas, y conferec

el fador, si acaso suadre, y en la mordidura, ò picada pondrase sobre ella vn emplastillo hecho con ajos, y ruda, y sal picado todo, y bien incorporado, es experimentado. *Dicelo Estoquerio.*

2 *Por curiosidad, para echar las moscas que son enfadosas en los quartos.* Tomase hiel de Liebre, y se mezclara con leche, y pongase an vna vasija, ò barreño en la pieza de la casa, que luego buiran, y si quieren cocer la hiel con agua, y con vn hisopillo se rocian las paredes, buiran las moscas luego. *Tambien lo dice Estog.*

3 *Mania.* Tomase musco ( el de los Alamos es mejor ) doce granos, de canfora veinte y quatro granos, de agua rosada empuñada de la tintura de los sandalos colorados veinte onzas, mezclese todo muy bien, y por epitima se aplique encima de la cabeza caliente por espacio de veinte y quatro horas, renovandola en secarse. *La alaba mucho Penoto.*

4 *Otro.* Tomanse ojas de torongil vn manojo, y se cortaran muy menudas, y se infandiran en quatro onzas de espiritu de vino bien rectificado, y se añadiran margaritas preparadas, y se tomaran dos cucharadas de dicha mixtura tarde, y mañana. *Dicelo Riberio.*

5 *Macule faciei, & morse, seu bitilaginis.* Tomase goma de arbol de cerezas, ò de ciruelas, pongase en infusion con vinagre fuerte por ocho dias, y despues se disuelvan con èl las gomas, y se vntaran con èl la cara tarde, y mañana: à la otra mañana se hallara vna corteza espesa, esta se quitara, ò cayrà, y se quitaran las manchas con ella, y sino cayeren de vna vez, repetirlo.

6 *Otro.* Tomase tartaro, y sal, partes iguales, el que quisieren y se picara todo, y se destemplara con aceyte rosado hasta que estè en forma de vnguento, y se vntaran la cara con èl.

7 *Otro para quitar todo genero de manchas de la cara.* Tomase canfora, y salitre refinado, de cada vno vna drama, hagase todo polvos sutiles, y mezclese con miel la que fuere necessaria, para hacer la mixtura como vnguento, y labandose primero la cara; se vntaran con dicha mixtura, y despues quando quisieren podran labarse. Esto se hizo con vna persona, que lo padecia, y se vntaba à la noche quando iba à dormir, y à la mañana se lababa, y experimentò feliz suceso.

8 *Otro.* Tomase excremento de gallinas, y con miel espumada, y harina de habas hagase vnguento, y vntese la cara con èl.

9 *Otro para quitar el paño de la cara, y ruber superfluo.* Tomanse las bayas de laurel, y se quitan las cortecillas de ellas con toda curiosidad, y satilmente, y se dexaran secar, y se polvorizaran,

y con miel suficiente se hará unguento, y se vntarán la cara con dicho linimento; y si se añade vna poca de hiel de Bacia, será mejor oporacion, y se ha de aplicar despues de averse labado la cara.

10 Otro ad faciem morfeam. Tomese canfora vna drama, myrra oliuano, de cada vno dos dramas, y zufre quatro onzas, rasina de pino dos onzas, manteca de Mayo fresca sin sal dos onzas, hagase unguento conforme Arte, estando todos los ingredientes muy bien incorporados, y sutilmente polvorizados los que se pueden polvorizar.

11 Otro para lo mismo. Tomase zufre vivo drama y media, cal viva, y blanquete levado, litarge, y mercurio muerto, de cada vno media ouza, bayas de laurel media drama, ajos muy bien picados, y enjundia de puerco antigua, labada con agua rosada, la que fuere necessaria, se incorporará todo muy bien, y hagase unguento conforme Arte, y vn poco blando, y medianamente liquido para vntarse.

12 Otro. Tomase tartaro blanco, y sal de salitre partes iguales, y polvorizado todo sutilmente, y molido en losa, se hará del pues de muy bien mezclado vn hoyo en medio, y se pondrá vna braza muy bien encendida en él, y saldrá vn aceyte de dicha mixtura, y con él se vntarán la cara, ó donde estuviere el accidente.

13 Otro. Tomase vn queso entero de Cabras, que esté muy seco, que con las manos se pueda deshacer, y se pondrá en alambique, y con el agua que salga del se labará la cara, y se quitarán las manchas, y el paño; pero primero se labarán la cara con el agua siguiente. Tomase aguardiente, y agua rosada, y agua destilada de ojas de carrasca, partes iguales, mézclense las tres dichas aguas, y labese con ella la cara.

14 Otro. Tomase de canfora, y azufre partes iguales, polvoricense sutilmente, y se mezclará todo con agua rosada, y se vntará la cara con dicha mixtura tarde, y mañana, y despues se labarán la cara con agua cocida con habas. Todos estos remedios son de Autores clasicos, y de Estoquerio.

15 *Matrix suffocatio.* Tomase aceyte de ruda, de camamila, y de laurel, de cada vna cinco onzas, y quatro granos de musco de alama, ó hencyna, hagase clister, y échese. Es remedio de que ordinariamente usan los Medicos de Marsella para este accidente.

16 Otro. Tomase ojas de ruda cortadas menudas, y vn huevo con yema, y clara todo batido, y con la ruda menuda hagase vna torquilla en la larten, y aplíquese caliente sobre el ombligo en

- en forma emolastica, y algunos ponen tambien las cascás del huevo deshechas, quando hazen el huevo. *Dizelo Chesnau.*
17. *Otro.* Tomase cortezas de higuera secas, las que quisiere, echense en el saego, y reciban con la boca el humo de ellas la paciente. *Dizelo el Libro de los Secretos.*
18. *Otro.* Tomase polvos de hiera piera vn escrupulo, y de assa fetida, y castoreo, de cada vno medio escrupulo, sal de brio-  
nia, y de artemissa, de cada vna seis granos, y con triaca haganse pildoras, y añadanse vno, ò dos granos de opio, y tome la dosis que pareciere al Medico.
19. *Otro.* Tomese castoreo vna dragma con cocimiento de artemilla. *Dizelo Nicolás Piso.*
20. *Otro.* Tomese trementina, y diaphenicon, de cada vno dos, ò tres dragmas, y polvos de hiera purgativa media dragma, hagale pesario para expurgar la madre.
21. *Matricis ulcera.* Tomase zumo de la siempre viva mayor quatro onzas, litarge de oro vna onza, y dos yemas de huevo, agítense todo gran rato en vn mortero de plomo, y vse de este vnguento: *Es experimentado por vn Cirujano de París, y otros de Marsella siempre con feliz successo. Otros remedios tengo experimentados en la primera parte, y se podrá usar de ellos.*
22. *Menses albi.* Tomase salvia, zarzaparrilla, rosas blancas, partes iguales, hechas polvos, y tomará la paciente vna dragma de ellos en ayunas por la mañana con caldo.
23. *Otro.* Tomase raíz de sigillum Salomonis con azucar, ò hazer conserva de ella, y usará todos los dias en ayunas, hasta estar libre del accidente. *Dizelo Mathiolo.*
24. *Otro.* Tomase polvos de tormentila vna dragma, coral roxo media dragma, de marsil vn escrupulo, con agua destilada de tormentila. *Dize el mismo Autor, que es este az remedio.*
25. *Otro.* Tomase mil en rama, ò millefolium, que es lo mismo, con la flor, dos dragmas, coral roxo, y xarave roxo, de cada vno media dragma, hagase todo polvos, y tomente. *Dizelo el mismo Autor.*
26. *Otro.* Tomase decoccion de hojas de carrasca cinco onzas, quaxo de liebre vna dragma, tomelo ocho dias continuos, ò mas, curará assi del menstro blanco, como de qualquier otra fluxion. *Es experimentado.*
27. *Menstrum provocans.* Tomase trociscos de mirra, con quatro onzas de agua de poleo, y vna onza de xarave de artemissa.
28. *Otro.* Tomase de especie de dilatironis vna dragma,

de zafran quatro escrupulos; de azucar vna onza, y de zumo de hojas de sabina el que fuere necessario para hazer tablillas. *Es experimentado de Paracelso.*

29 Otro. Tomanse raizes de valeriana, de malbaviscos de rubia, de henula, campana, de cohombro silvestre, de cada vno vna libra, hojas de malvas, de mercurial de poleo, de matricaria, de artemissa, y de Torongil, de cada vna tres manojos, flor de camamila dos puñados, simiente de alolvas picadas dos onzas, anis, y viznaga, de cada vno vna onza, hagase baño de todo conforme aite.

30 Otro. Polvos de hojas de sabina tomados en vn huevo, ò en caldo, es muy buen remedio. *Dizelo Bairo.*

31 Otro. Tomase lo que se saca del regulo de antimonio despues de averlo calcinado, que es la sal, y el salitre, el que fuere necesario, y se hará legia con agua comun con el, y de esta legia se echará en carbones encendidos, y recibirá la muger en vna silla ahagerada el vaho, ò vapor, y con el se levantarán las obstrucciones rebeldes, aunque aya mucho tiempo que no le vengán los meses, y le vendrán. *Dizelo Artamano.*

32 *Menses nimium fluentes.* Tomanse los pellejos de los pies de los anfarones, se quente, y despues de secos se hagan polvos, y dese de ellos media dragma, ò dos escrupulos, y luego se corrigirá este accidente, y qualquier otra fluxion. *Dizelo Artamano.*

33 *Mibus sanguinis.* Usaránse de los trociscos, que se dicen en el sputum sanguinis en la letra S.

34 Otro. Tomaránse polvos de las hojas de los sarmientos de las cepas, que despues de las vendimias están roxas, vna dragma con vino blanco. *Dizelo el Libro de los Secretos.*

35 Otro. Tomase zumo de plantayna, de mil en rama, de cada vno vna onza, amor de hortelano vna dragma, y bebafse. *Dize Mathiolo, que es remedio singular.*

36 *Molan excutiens.* Tomanse malvas, malvabiscos, hisopo, calamentos, y artemisa con las flores, la que fuere necesaria para hazer decoccion con azeyte suficiente, hagase fomentacion del ombligo abaxo, hasta el empeyne, y se fomentara con vnas bexigas llenas de dicho cocimiento caliente, è irlas renovando. *Dize Bariola, que es remedio experimentado para echarla.*

37 Otro. Tomase agua destilada de la esperma de ranas, con las hezes que dexò la destilacion, zumo de la cañaheja cegara, y polvos de vn sapo grande, hagase de todo cataplasma, y en breves dias echará la mola. *Dizelo el Doctor Gregorio, Medico del Rey de Francia.*

38 Otro. Tomase de heuforvio vna drama en polvos, incorporente en xarave de artemisa, y haganse pildoras, y de tres en tres dias tomelas en doce dias, tres horas despues de aver cenado, con este remedio echò vna muger ocho molas. *Dicelo Zac.*

39 Otro. Tomase boraz puro, jarave azaro, canela, neguilla fina, y vulgar, y sabina partes iguales, galbano, assafetida, ò popano, bedelio, de cada vno vn escrupulo, mirra media dragma, trociscos alhandal vn escrupulo, pulpa de coloquintida medio escrupulo, con balfamo, y vinagre escilitico, hagase massa de todo, y de esta massa tomarà siete pildoras en cinco dias continuos, tres horas despues de aver cenado, teniendo buena dieta, y bien preparado el cuerpo, echara la mola. *Dicelo Zacuto, que lo tiene experimentado.*

40 *Supresion de meses.* Tomara la paciente de jarave de dos raices, de jarave de culantrillo, y miel rosada, de cada vna vna onza y media, con dos onzas de agua de sabina, y dos onzas de agua de matricaria.

41 Otro. Tomense ojas de sabina media drama, julepe de culantrillo, y de artemisa, de cada uno vna onza, de agua de higo, ò de culantrillo tres onzas, tomese en ayunas dos, ò tres mañanas.

42 *Mugeres que crian, para aumentarlas la leche.* Tomase hinojo verde, y hagase cocimiento conforme Arte, y tomara algunas mañanas en ayunas de dicho cocimiento tibio con azucar. Algunas veces se sangran para retirar la leche, y tal vez se introduce la sangre en las junturas, de calidad que quedan valdadas, que acude à los pechos para convertirse, y purificarse en leche, y en tal caso tomara la paciente vn vaso de bebida con tres onzas de vino tinto, y otras tres de leche, y tomando dicha bebida tres, ò quatro mañanas en ayunas, cesaran los dolores, y que dara libre de calentura si la tuviere, porque sera accidental.

43 *Dolor de muelas.* Entre los doleres acerrimos, que al mas cuerdo paciente apuran, es este dolor de uuelas, y dientes, y el remedio siguiente obra por virtud oculta, porque no se puede alcanzar la razon de su propiedad, y la experiencia lo ha descubierto, y publica: y este remedio lo puso la naturaleza en vn animal asquetoso que es el Sapo, y lo explico ( porque muchos que lo saben lo ocultan ) para que tengan noticia del, que es del tenor siguiente: Tomase vn Sapo ( quanto mayor sea sera mejor ) y se le quitan las piernas, y se descarnan las canillas, y con qualquiera dellas, estregando, las muelas, y dientes que duelen, luego

inmediatamente se quita el dolor. Dizelo Florabante, y el Autor donde lo he visto, dize, que lo ha experimentado con infinitos, y siempre con feliz sucesso: Para descarnarlos sin horror, se pueden quitar las piernas, y despues no ay que temer en descarnarlas, para que las canillas salgan enteras.

Tambien se puede tomar el sapo, y passarlo por el cuerpo parte à parte con vn palo, ò caña, y dexarlo secar à la sombra, y despues de seco se podrán descarnar las canillas.

Tambien se dice, que las canillas de las ranas, que andan por los prados, que se dizen ranillas, que son verdes, que tienen la misma virtud. He visto practicar en los fluxos de sangre poner el sapo seco sobre el higado del paciente, y atancarse la sangre, y lo tienen algunos curiosos para dicho fin.

## N.

1 *Nervorum dolor.* Tomale vna cabeza, y pies de carnero castrado, cuezale en agua grande rato, hasta que esté muy bien cocido, y con dicha decocion caliente hagale fomentacion en los nervios mucho rato, despues c. juguese con vn paño de lino, y vntese con esencia de madera de enebro, y pongase encima la lana lucia.

2 *Otro para la duricia de los nervios, y dolor grande de ellos.* Tomanse seis puñados de ojas de romero, cuezante en legia fuerte, hasta consumir se la mitad, despues cuelese, y con la colado puesto en vna copa de fuego, para que hierva, reciba el paciente el vaho, y despues con el mismo cocimiento, lo mas caliente que pueda sufrirlo, se haga fomentaciones en los nervios. *Es experimentado.*

3 *Otro.* Con el aceyte de huesos de hombre sacado por descensum vntente los nervios, y con esso se quitará el dolor de ellos. *Son de diferentes Autores, y de Eslo. herio.*

4 *Nerbij acbilis, & bantiridis.* Tomia caracoles, y limacos rocos los que quisieren, y vntandolos con az. yte se pondrán en vn taleguillo de lienzo costoso, ò atado, este se colgará a vn lado de la chimenea donde se haze fuego, y se recibira el licor, que ira cayendo, y al calor del fuego se vntará la parte dõde duele, y todos los nervios. *Experimentabalo con feliz successo vn Medico Judio.*

5 *Nerborum contractio.* Tomanse ranas, lombrizes, caracoles rocos, ò limacos, partes iguales, los que quisieren, cuezante con vn poco de azeyte, y se colarán, y se exprimitán por torcedor, hasta que no quede cosa alguna, y quanto mas poco sea el azeyte que se eche sera mejor, porque saldra mas grueso, y espeso el licor, vntense los nervios encogidos tarde y mañana.

6 *Nodus à morbo galico.* Tomase vnguento aúreo tres onzas, Mercurio sublimado vna onza, incorporese muy bien, y la parte afecta se lavará con vino, y despues se aplicará el vnguento, y se vntará todos los dias dos, ò tres veces, y con esso se resolverán, y despues de resueltos se fomentará el pueſto, poniendo vn paño vntado con manteca fresca, lavandola primero con vino. *Con este remedio curò Artamano dolores, y tumores inveterados.*

7 *Nepbitrici affectus.* Tomase madera de carrasca raída la corteza (ha de ser la madera de rama como dos pulgares de recia) vna onza, agua de fuente seis libras, zumo de limones tres onzas, y este en dicha infusion veinte y quatro horas sobre cenizas calientas, y despues se cocerá hasta que se consume la tercera parte, y se colará, y tomará el paciente seis onzas, apróvecha mucho para la intemperie del bazo, para las vlcetas de los riñones, y en particular para la pituita salada, y viscosa, y limpia los riñones, y bexiga de ellos, que son las que causan la disuria, y estranguria, puedese amerar tambien el vino con este cocimiento. *Hastò comunicado este remedio por un Religioso grave, que lo tiene experimentado.*

8 *Otro.* Tomase corteza de rabano fuerte, y picante vna onza, huasscillos de niezpolas dos dragmas, esto se picará blandamente, y estará en infusion ocho, ò diez horas en quatro onzas de vino blanco, y tibio se tomará. *Dicelo Antonio Misaldo, que lo tiene experimentado en muchos con feliz sucesso.*

9 *Nebula oculorum, & albugo.* Tomase el higado de vna paniqueſa, y este se colgará con vn hilo dentro vna redoma, que no llegue al suelo de ella con tres, ò quatro dedos, ni toque à las paredes de ella, y se cierre muy bien la boca de la redoma, para que no se pueda exalar cosa alguna, y se pondrá al sol hasta que se aya acabado de estilar, porque se convertirá el higado en licor roxo, el qual se facará, y se guardará en vn pomito muy bien cerrado, su vſo es vntar los parpados por la parte de afuera, y con esso se irá resolviendo la nube, y lo blanco, que impide la vista, y esto se ha de hacer à la noche quando va a dormir. *Dicelo Artamano.*

10 *Otro para las heridas de los ojos.* Tomase huevos frescos, y se cocerán hasta que estén muy duros, despues se abrirán por medio, y se quitará la yema, y despues con las claras duras de los otros huevos, cortandolas muy menudamente, se llenará el vacio que dexò la yema de vn huevo, ò dos, y en estar lleno el vn vacio del medio huevo, se llenará el otro medio con las claras duras pi-

cadras, y capoladas, y se juntarán las dos partes del huevo, y se asegurarán con vn hilo, y se pondrá este huevo dentro de vna redoma colgado de vn hilo, que no llegue al suelo de la redoma, y le cerrará muy bien la boca de la redoma, para que no pueda evaporarse cosa alguna, hecha esta diligencia se pondrá la redoma en el baño de Maria, y poco à poco con el calor se irán destilando en licor las claras que están dentro del huevo, y este licor se guardará dentro vn pomito, que esté bien cerrado, para curar las heridas recientes de los ojos, aplicandolo muchas veces con vna planilla, y las curará, y quitará las inflamaciones de los ojos.

11 *Nubes de los ojos para quitarlas.* Tomase sal de compas, y azucar candi, partes iguales, haganse polvos sutiles, y se echarán de ellos sobre las nubes; y si en lugar de sal se echa vn poco de tardachina, tambien se curan.

12 *Otro unguento para los ojos inflamados.* Tomase vna onza de derretido fresco sin sal, lavese tres, ò quatro veces con agua rosada, y se sacará el agua por decantacion, y en el derretido se echarán seis dineros de rucia preparada, y vn quarto de azucar candi muy menudo, pongase al fuego para que se derrita, y se incorpore todo, y se sacará del fuego, y en estar no mas que tibio, se echarán tres, ò quatro gotas de vino blanco, y se rebolverá todo, y despues se echará la quarta parte de la clara de vn huevo fresco del caldillo que hace despues de muy bien batida, y se rebolverá muy bien, hasta que todo se incorpore, y esté como unguento, y si se secare, humedecerlo con vnas gotas de agua rosada, su vso es vntarse, quando se va à costar el paciente, por encima los parpados; teniendo los ojos cerrados, y si en el vn ojo padece, hacerlo en el vno, y se hará vna noche sin otra, hasta que se quite el dolor, y la inflamacion.

13 *Otro para las nubes de los ojos.* Tomase rucia preparada, simiente de hinojo, rotas secas, pimienta larga, vna dracma de cada vno, azucar candi quatro dracmas, hagase todo polvos sutilissimos, y se incorporarán todos muy bien, y dellos se echarán en las nubes, y las quitarán, y consumirán con brevedad.

14 *Otro experimentado.* Tomase de la mioja, ò ructano del troncho de la col, y se cortará muy menudo, y se picará, y se polvorizará con rucia preparada, y se pondrá todo en vna moñequilla de ruan, y se pondrá en infusion con vino blanco, que sea muy bueno, y estará en infusion veinte y quatro horas, y se quitara el vino blanco, y se exprimirá la moñequilla, y con el licor que saldrá de ella, se echaran dos, ò tres gotas en la nube tarde, y mañana, y con brevedad se quitará.

15 Otro. Tomase vna onza de rax, y medio quarto de aceyte comun, y si es virgen sera mejor, se pondrà en vna cazole ta, y se pondra a fuego lento a calentat vn poco, rebolviendolo hasta que todo se incorpore, y vn poco mas que tibio se echaran dos gotas sobre la nube tarde, y mañana, y fino es muy antigua, se desharà en nueve dias; y si lo es, continuar, cuece vn poco, pero se puede tolerar.

16 Otro. Ponese en el regulo de antimonio vino blanco en infusion vainte y quatro horas, y con quatro onzas deste vino, y tres dineros de tucia preparada, se harà colirio del modo siguiente. Tomase vn clavillo de especia, que sea grande, uno dos pequeños, se picaran muy bien, y con dicho vino se getaran; y se echaran los tres dineros de tucia, y se echara en vna redomilla, tu vfo es, rebolviendolo, echar con vna plumilla dos, ò tres gotas dentro el ojo, que bañe la nube tarde, y mañana, y la deshace. *Es experimentado en muchos, y tambien cura el cocimiento dellas, aunque sea de humor ardiente, aunque no este en infusion en el regulo, pero para las nubes lo debe estar, como queda dicho, para que se curen antes.*

1 Ophtalmia, & rubedo oculorum, y contra todo dolor, y vlcera de los ojos unguento. Tomase de tucia preparada con agua rosada media onza, aiobas, enjundia de puercos un sal, y fresca de cada vno vna onza, de almidon seis dracmas, piquete, y agite se muy bien en vn mortero grande rato, despues con agua de yerva mora se lavara tres, ò quatro veces, y se vntara con dicho unguento la frente, sienes, y las palpebras, ò angulos de los ojos, y aunque cayga dentro algo no por esto sera peor.

2 Otro para las manchas, telas, y vnas de los ojos. Tomase agua rosada, de eufrasia, de hinojo, de celidonia, y apio partes iguales, mezclense todas muy bien, laquele media libra de dicha mixtura, y en ella se echaran cinco granos de Mercurio sublimado muy sutilmente polvorizado, y todas las mañanas, rebolviendolo primero, se echarà vna gota, ò dos en el ojo: *Dice el Autor que es experimentado, y digno de toda alabanza.*

3 Otro para las vnas, y nubes de los ojos. Tomase tucia preparada, antimonio crudo, y blanquete crudo, todos labados con agua rosada, de cada vno dos dracmas, farcasola, mirra, de cada vna media dracma, almidon vna dracma, tragacanta, ilicio, coral roxo, hucffos de sepia; de cada vno medio escrupulo, canfora quatro granos, verdete, sal amoniaco, vitriolo, de cada vno medio escrupulo, hagase todo polvos sutiles, como alcohol, y

despues se passen por vn cedacillo muy espeso, y echen de ellos sobre la vña, ò nube. *Es tambien experimentado por el Autor.*

4 Otro. Tomase simiente de seseleos vna dragma, de simiente de hinojo dragma y media, azucar candi dos dragmas, huesos de sepia dragma y media, acibar, albirrasis, tucia preparada, de cada vna media dragma, sal amoniaco veinte granos, hagase todo polvos muy sutiles, incorporensen muy bien, y echen de ellos en el ojo. *Dizelo Chesnau.*

5 Otro para quitar las cataratas, si son sutiles, y delgadas. Tomase simiente de culantro, quitada la cortecilla de encima, herva en leche de cabras media hora, despues se este en infusion veinte y quatro horas (el culantro ha de ser media onza) despues se sacará la simiente, y se dexará secar à la sombra, y despues se picará muy bien, y con media onza de derretido de puerco fresco sin sal, se hará vnguento, y à la noche quando se vâ à dormir, se vntará sobre las cejas. *Todos son remedios de Autores aprobados, y de Esloqueric.*

6 Otro para dolores vehementes de los ojos. Tomanse rosas, y violas blancas, meliloto, que es corona de Rey, cabezas de adormideras, de cada vno dos dragmas, zafran, opio, y mirra, de cada vno vna dragma, y con vna yema de huevo cocido sobre las brasas, hagase de todo cataplasma conforme arte, y apliquese tibio al ojo. *Es de Galeno.*

7 Otro. Tomase simiente de Zaracorana, ò de linosa, y de aloivas, de cada vna vna dragma, y media, flor de eufrasia, corona de rey, camamila, de cada vna dos puñados, y medio, sarcocola, tucia preparada, dos escrupulos de cada vno, zafran, canfora de cada vno siete granos, dos yemas huevo, piquele lo que se puede picar, y cuezase todo con leche de vacas, despues se disolveran las dos yemas de huevo, y se aplicará à los ojos por fomento. *Es probado muchas veces en dolor, y rubor de los ojos. Dizelo Lotichio.*

8 Otro. La flema del alum, sacada por baño de Maria, y aplicada à los ojos, dize vn Autor grave, que luego instantaneamente quita la inflamacion, y dolor de los ojos.

9 Otro, que lo tengo experimentado siempre con feliz suceso. Tomanse quatro onzas de vino blanco, que sea muy bueno, y con èl se getará vn clavillo de especias de los grandecitos, y despues de muy bien picado se getará muy bien, y se echarán tambien quatro dineros de tucia preparada, y se echará todo en vnaredomilla para vlar del colirio dicho; su vso es rebolviendolo, para que todo se incorpore, y echando dos, ò tres gotas en el ojo tarde, y

y mañana, y artes de comer, y cenar, quita la inflamacion; y en todo genero de mal de ojos lo tengo experimentado.

10 *Oculi fluentes avariolis.* Tomase agua de plantayna, de eufraxia, y agua rosada de cada vna media onza, de zafran cinco granos, tucia preparada media drama, azucar candi vn poquito, y vna poca de clara de huevo, labada con agua. *Es remedio experimentado por Juan Fleurino.*

11 *Ocularum rubedo, & lipitudo.* Tomase vn grano de incienso en lagrima, el mayor que se halle, ò dos granos, y enciendase muchas veces, y cada vez que se encienda se apague en quatro onzas de agua rosada, y quantas mas veces se apague será mejor, despues se colará por vn paño delgado, y con dicha agua se mojaran los angulos de los ojos. *Dicelo Matthiolo.*

12 *Ocularum affectus.* Tomase vitriolo Romano dos onzas, alum tres onzas, bolo Armenico media onza, litarge vna drama, disuélvase todo en cantidad suficiente de oxicrocio, y dexese secar al Sol, ò à fuego de cenizas sin hervir, y para vsar de esta mistura se tomara vna drama en polvo, y se getará con tres libras de agua de fuente, y se vsará de ella dos, ò tres gotas en los ojos, y los parpados por la parte de afuera. *Está experimentado en Paris, y Marsella.*

13 *Odoratus ancisus.* Tomase neguilla Romana la que fuere necessaria, hagase polvos muy sutiles, y con aceyte viejo se gete muy bien en vn mortero, y de este licor, estando la cabeza muy levantada, y teniendo la boca muy llena de agua, se echará en los caños de la nariz, atrayendo los espiritus con el ayte ambiente. *Dicelo Galeno.*

24 *Ophtalmia con dolor acerrimo.* Tomase vna camuesa, y se aslará sobre las cenizas, y se tomaran quatro onzas de la pulpa aslada, de canfora vn escrupulo, de zafran medio escrupulo, y con agua rosada, y leche de muger la que fuere necessaria se hará cataplasma, y se aplicará sobre los ojos. *Dicelo Bruelio.*

15 *Otro.* Tomase emulsion hecha con simiente de adormideras, y leche, y con agua de lechugas, y decoccion de aloivas. *Dice Senerto, que es eficaz remedio para la ophtalmia dolorosa.*

16 *Otro.* Tomase musilago de simiente de Zaracotana, y de pepitas de membrillos sacado con agua rosada, y de plantayna, de cada vno vna onza, y vna clara de huevo muy bien agitada, y canfora cinco granos, mezclese todo, y echese en los ojos, si el afecto procede de causa caliente. *Dicelo Senerto.*

17 *Orina suprimida.* Tomase espuma de jabon, y sal de  
com.

compas, de cada vno vna onza, háganse polvos sutiles, y con aceyte de Escorpiones, y aceyte de Mathiolo se hará emplastro, ó pegado en forma redonda, como vn real de à ocho, y en medio se hará vn pozoncillo, que entre en el hoyo de el ombligo, y se aplicará sobre él, y despues tomara el paciente de Piedra Judayca el bulto de vn garbanzo hecha polvos sutiles con agua caliente, y orinará.

18 *Otro experimentado en la detencions de orina, y piedrecillas.* Tomanse Caracoles machos, labense, y se tostaran en el horno, de calidad que se puedan hacer polvos caescas, y Caracoles, y pasafarlos por cedazo, y se guardaran con curiosidad: su vso es en vna cuchara echar vn poco acéyte de nueces, y polvorizarla con dichos polvos, y tomarlos dos, ó tres dias consecutivos en ayunas, y despues en quince en quince dias, si quieren estar libres, porque provocan la orina siempre à los riñones, y bexiga de las arenas, y no dexa engendrar las piedras, y las deshace, y es excelente preservativo.

19 *Oris factor.* Tomese de clavillos, nuez moscada, canela, algalia, raiz de juncia olorosa, de espica, corteza de cidra, de ligno aloes, de cada vno quatro escrúpulos, polvoricese todo, y añádase de almizcle dos granos, háganse pildoras con vino oloroso, y tomara el paciente vna pildora, y la llevara por la boca, y como se vaya liquando se irá passando al estomago, y continuar con las otras pildoras. *Pairio.* P

1 *Paralyssis lingue.* Tomase mitridatos tres onzas, raiz de acoro pistada muy bien vna onza, Gengibre, y nuez moscada de cada vna dos dracmas, sal comun vna dracma, incorporese todo muy bien en vn morrete picandolo, é ir echando poco à poco zumo de salvia depurado al fuego vna onza, y miel la suficiente para hacerlo espeso, y se tomará lo grueso de vna avellana, y se pondrá sobre la lengua, y así como se vaya deshaciendo, lo irá pasando.

2 *Otro de Ectuario para la perlesca despues de los remedios uniuersales.* Tomase ligno de aloes, canela, corteza de cidra, Gengibre, Galanga, de cada vno vna drama, macis, clavillos, zafian, de cada vno vna dracma, passas quitados los granillos media onza, azucar vna libra, esta se deshara en agua cocida con anis, salvia, mayorana, y estrechados, y con los ingredientes arriba dichos, y dicho cocimiento, se hará electuario conforme Arte, y se tomará por las mañanas media onza con vino, ó agua de salvia.

3 *Otro, que es gargarismo.* Tomase pelitre, Gengibre, pi-

onza larga, de cada vna media dracma, cueza todo en seis onzas de vino blanco, ò agua de salvia, y deshagafe en dicho cocimiento miel rosada colada, y diamorron, de cada vno media onza.

4 Otro. Vntando la parte parleticada con aceyte de la madera de fresno, sacada por retotta, ò por descensum, cura con brevedad la parte parleticada. *Todos estos son de Estoquerio.*

5 Otro, que el Autor mientras vivió no lo quiso manifestar y es admirable remedio para la perlesia, y temblor, y para los accidentes de este genero. Tomase galbano vna libra, goma de yedra tres onzas, mezclense, y se piquen menudas, y en vn alambique de vidrio con su capa de vidrio, se destilaràn por baño de Maria, y lo que se destilare, se mezclará con aceyte de laurel, y vna libra de trementina, y todo junto se bolverá à destilar, y despues en fuego de atena se ratificará el aceyte, quitandole la flemma; su vso es, estando el parleticado boca arriba, se echará del dicho aceyte vn poco caliente en el ombligo, y se verá vn admirable prodigio, en particular en la paralyphsis, que viene despues de vna colica, y tambien se pueden vntar las latebras, y partes parleticadas, pero solo echando e en el ombligo ha hecho prodigios.

6 Otro, que es muy bueno para la perlesia, y para epilepsia. Tomase aristoloquia redonda dos puñados, castoreo vn puñado, zafre vivo, y euforbio, de cada vno medio puñado, esté todo hecho polvos, y bien incorporados, y con aceyte de castoreo, cera la que bastare, hagase vnguento conforme arte; su vso es vntar con él la auca, y todá la espina de las vertebras.

7 Otro vnguento de Nicolau, que lo usaba el Medico del Duque de Parma. Tomase muchas lombrices, y despues de bien purgadas, quemense en vna olla limpia, poniendola en el horno, hasta que estén tan secas, que se puedan picar, y hacer polvos, y se pasaràn por cedazo, y se tomará media libra de estos polvos, de Gengibre, y Galanga, de cada vno media onza tambien hecha polvos, y con miel depurada hagase el linimento de todo, y tras noches se vntará el paciente, atado el brazo, ò brazos sobre el vientre, y cubrirlo muy bien, y guardarle muy mucho del frio, así estas tres noches, como vnas quantas mas, que si es de materia hemática, sin falta alguna curará.

8 Otro vnguento para lo mismo. Tomase enjundia de raboso, de tajago, y polvos de castoreo, de cada vno dos onzas, enjundia de anade, de gallina, de ansaron, y de ciguena, de cada vna vna onza, de zumo de salvia, y de agenzos, de aceyte de laurel,

y cera la suficiente, hagase unguento conforme arte. *Son remedios de varios Autores, y de Estoquerio.*

9 *Otro.* Tomanse ojas de tabaco verdes, infundanse en vino con salvia, y despues de aver estado en infusion veinte y quatro horas, se fomentaran las partes parleticadas, y se estregarán con vn paño mojado despues de aver salido de los sudores, que se dicen en la primera parte, y este es el mejor remedio de los externos. *Dizelo Artamano.*

10 *Panariciurn.* Tomese siempre viva mayor, y ajos lo que fuere necesario, piquense todo junto con vna poca de sal, y pongase vn emplastillo sobre el panadizo. *Dizelo el Libro de los Secretos.*

11 *Otro.* Tomase sangre de topo, y bañese el panadizo con ella, y pongase encima del pellejo mismo del topo, embolviendose el mismo dedo, y luego curará. *Dizelo Helmoncio.*

12 *Otro.* Luego que se siente el dolor, y se conoce, que es panadizo, pongase la punta del dedo en el hervor que haze el vinagre en vn puchero puesto al fuego, dos, ò tres veces, y curará, y no passará adelante. *Dizelo Fabricio de aqua pendente, y tambien en la 1. part. se ballará la curacion de dicho accidente en el Tratado 1.*

13 *Otro.* La raíz de las hortigas blancas picada, y puesta con vino sobre el panadizo, lo cura. Tambien la raíz de lapato, picada con excremento de gallina, mezclado todo, y puesto en forma emplastica, lo cura; y si está abierto, echando acibar, mezclado con vino, lo cicatriza.

14 *Otro.* Tomase zufre vivo, y las codas de los ajos, piquese todo con vinagre fuerte, y pongase sobre el panadizo. *Son de Estoquerio.*

15 *Pupilla dolor.* Tomense dos yemas de huevo, azeyte de almendras dulces, sacada sin fuego, media onza, tucia preparada dos dragmas, cera vna dragma, hagase unguento conforme arte, y aplíquese, y este unguento tambien es bueno para que maduras.

16 *Partum iubans.* Tomense bayas de laurel, y de enebro, de cada vno siete, ò ocho, canela vna dragma, rostense, y ponganse en el vientre de vna tortola, y aséñse, y se enlarde, ò vnte con enjundia de gallina, y despues de assada, comala la preñada dos, ò tres dias, y parirá con felicidad. *Dizelo Mathiolo.*

17 *Otro.* Tomase mirra, castoreo, estoraques, de cada vno vn escrupulo, ojas de sabina, y canela, de cada vno medio escrupu-

lo, todo hecho polvos, se mezclaràn con miel espumada, y tomelo. Esto es, quando no pueda parir, y sea el ultimo remedio. *Dizelo Bairio.*

18 *Otro.* Tome la paciente vna dragma de las cuentas de ambar, que es xarave roxo, ò amarillo, con vino, ò caldo, que luego parirà. Lo mismo hará, si toma cinco gotas de azeyte de xarave, y se vntará el ombligo con dicho azeyte. *Dizelo Baguino.*

19 *Otro.* Tomanse siete, ò ocho bayas de laurel antes de dormir, y facilitará el parto.

20 *Otro.* Tomase higado seco con hiel de enguila el vnto de vna avellana, y dentro de media hora parirà. *Dizelo Elemenicio.*

21 *Otro.* Tomase borraraxa vna dragma, ò vn escrúpulo, ò medio, segun fueren las fuerzas, con tres onzas de agua de artemisa, ò de fabia, ò cocido con vino generoso, y parirà luego. *Dizelo Zacuto.*

22 *Otro.* Tomase ruda, bayas de enebro de cada vna media dragma, clavillos, y nuez moscada de cada vna vn escrúpulo, bayas de laurel medio escrúpulo, miel anθος onza y media, azeyte de espica seis gotas, mezclese todo, y pongase sobre el ombligo; en parto trabajoso lo tiene experimentado Horstio.

23 *Otro.* Beba la que està en la hora del parto quatro onzas de meados del padre de la criatura, y parirà luego. *Experimentado es en mugeres ordinarias con feliz sucesso.*

24 *Post partum dolores.* Tomanse de azeyte de lirios tres onzas, azeyte de linosa dos onzas, calientese, y mojese en el vna poca lana sucia sin lavar, y caliente pongase sobre el vientre, es remedio singular. *Dizelo Mathiolo.*

25 *Otro.* Tomanse cebollas las que quisieren, cuezanse con vino, piquense, y despues se frian en vna sartea con azeyte, y apliquense en forma emplastica al vientre, que luego cesarán los dolores. *Dizelo Bairio.*

26 *Pectus expurgans.* Tomase enjundia de ansaron, de capon, y manteca fresca partes iguales, cuezase todo con flores de camanila, y caliente se vntará el pecho. *Dizelo el libro de los Secretos.*

27 *Otro.* Tomase hidromiel simple libra y media, cuezanse en el passas sin granillos vna onza, y la pulpa de seis higos blancos, y secos, ò negros, y raiz de lirio de Florencia vna dragma, hierva vn poco, y cuelese, y en lo que coló echese azucar candi, y psaidio, de cada vno tres onzas, y ysen de el. *Dizelo Valeriola.*

28 *Pedum inflamatio.* Tomanse ojas de sauco las que quitiaren, cuezase con aceyte, y sal, y fomentense, ò apliquense cebollas picadas, ò el zumo de ellas, mezclado con enjundia de gallina. *Dicelo el Libro de los Secretos.*

29 *Otro.* Tomase estiércol de vacas, si el estiércol es del mes de Mayo es mejor, cuezase con vino, ò con agua de Herreros, y en forma emplastica se aplique, que consume todo genero de edema, y lo tengo experimentado, tambien se puede añadir vn poco de vinagre, y será mas activo.

30 *Pedum inflamatio.* Tomase la segunda corteza de la tilia yn puñado y medio, ponganse en vn valo limpio en infusion con quatro libras de agua de lluvia, hagase ablucion con ella, y se aplicarán paños mojados en ella.

31 *Otro para las erisipelas de las piernas, ò espinillas.* Tomase agua de yerba mora seis onzas, agua rosada onça y media, vinagre blanco vna onça, canfora medio escrupelo, litarge tres drams, de tierra sigilada, ò de bolo armenico dos onças, polvoricefe todo, y mezclese con dicha agua, y caliente se mojen vnos paños de lino, y apliquese muchas veces. *Es remedio de vn Medico del Duque de Baviera.*

32 *Otro para lo mismo.* Tomense claras de huevo, vinagre, agua rosada, y litarge muy bien polvorizado, mezclese todo, y mojense paños, y se expriman para que no se escorran, apliquense à la erisipela, teniendo cuydado en no dexarlos secar.

37 *Penis caruncula.* Tomese del caput mortuum, de la miel destilada, ò quemarla en vn puchero, poniendolo à calcinar en vn horno de vidrieros, ò de bagilla, hasta que esté amarilla, entonces estará bien calcinada, y se harán polvos sutiles, y se pasarán por cedaço, de este polvo se tomarán dos onzas, de estiércol de perro quatro onças, y si es de aver comido hueffos tan solamente, como queda dicho en este tratado en la letra, será mejor; de tartaro, que son rasuras de vino media drama, de açucar, de alum quemado, de tucia preparada vna drama de cada vno, todo ha de estar polvos sutiles, y se tomarán ojas verdes de olivera, y con vn poco de vino blanco se picarán muy bien, y por expresion se sacará el çumo de ellas con torcedor, ò prensilla, y se tomara de este çumo, y otro tanto zumo de ojas de plantayna, segun fuere necessario, y se pondrán dichos zumos en vn puchero al fuego, y poco à poco se irán echando los polvos, rebolviendolos siempre à vna mano, y à lo vltimo se echarà vna poca cera verde, y vna poca de miel rosada, rebolviendolos siempre à vna

mano hasta tener substancia de vnguento claro, y de este vnguento se usara con las candelillas, geringueando primero toda la via, y carnosidad con cocimiento hecho con vino blanco, con rosas secas, y ojas de plantayna, añadiendo vn poco de leche de muger

34 *Otro para las carnosidades.* Tomante dos onzas de pegado de diapalma, de vnguento de plomo onza y media, de animo crudo muy bien polvorizado dos drammas, de mercurio sublimado muy bien polvorizado media drama, pongase todo en vna cazoleja à fuego lento, y se echarà vna poca cera, para que tenga cuerpo, y hagase vnguento conforme Arte, meneandolo siempre à vna mano: advierto, que quando quisieren baxarlo de punto, lo que va de diapalma, ha de ir de vnguento de plomo, y para las vlceras que se hacen dentro la via, se ha de echar de cera todo lo que se dice de diapalma, vnguento de plomo, el antimonio, y mercurio siempre igual.

35 *Penis inflamatio.* Tomase blanquete crudo media onza, receyte rosado vna onza, zumo de verdolagas onza y media, incorporese todo, y hagase linimento con el, vntando la parte inflamada. *Dicelo el Libro de los Setretos.*

36 *Pleuritidis dolor.* Tomase emplasto de meliloto dos onzas, estoraques roxos vna drama, espicanardi vn escrupulo, aceyte de camamila media onza, aceyte de trementina tres drammas, zufre vivo vna, hagase emplasto conforme arte, apliquese sobre el dolor, es experimentado. *Dicelo Bariola.*

37 *Otro.* Tomase polvos de bisco cuercino vna drama con vino, es excelente para la verdadera, y no verdadera pleuresia. *Dicelo Ambrosio Pareo.*

38 *Otro.* Tomase agua de fuente quatro libras, flor de violas moscanas dos onzas y media, regalicia raida, pimienta blanca de cada vna media onza, simiente de membrillos, simiente de malvas limpias, simiente de melon, de cidra, de calabaza, de pepinos, y de espinaca de cada vna tres drammas, Goma Arabiga tres drammas, todo se picara, y se pondrà en las dichas quatro libras de agua, y hierva hasta que se consume la mitad, despues se colara, y en lo colado se echara azucar, y hagase bebida clarificada, y si quisierẽ hacer julepe es excelente para el ardor de orina.

39 *Otro.* Tomase lo blanco de los puerros, friante en vna sartén, y calientes se apliquen à la parte que duele, muchos se han aliviado con este remedio.

40 *Otro, que lo tengo experimentado.* Tomase aceyte, ò baho de calabaza, y se usara con el, como digo en mi 1. Parte.

41 Otro. El zumo de escaviosa bebido cura la pleuresia, y la angina, y qualquier apostema del pecho, y estomago, tomandolo en ayunas, es amargo, y podia adalzar se con el julepe arriba dicho.

42 Otro unguento para diebo accidente, y para dolor de pecho. Tomase enjundia de Anade, y de Galina de cada vna onza y media, de manteca reciente vna onza, de zafran polvorizado vna drama, aceyte violado dos onzas, cera blanca siete onzas, hagale unguento conforme Arte, y vlen del en vnturas. *Es de vn Cartaxo*

43 Otro del mismo. Tomase aceyte de almendras dulces sacado sin fuego, aceyte de alegria, y violado, de cada vno seis dramas, enjundia de Gallina, y de manteca, de cada vna tres dramas zafran polvorizado vn escrupulo, cera blanca la que bastare, hagase unguento conforme Arte vn poco blando, y labete dos veces con agua de violas moscanas.

44 Podraga. Tomase mioja de pan cocida con vna libra de leche de Bacas, simiente de adormidera negra, harina, simiente de lino de cada vna vna onza, simiente de Zaracotana media onza, aceyte rosado, y de camamila de cada vna vna onza media, de zafran vn escrupulo, hagase de todo cataplasma, y se aplicara.

45 *Politis dolor in disinteria*. Tomase myrra, zafran, estoraque, calaminta, de cada vno vna drama, de opio dos escrupulos, de bedelio, y acibar, de cada vno media drama, polvoricefe lo que se puede polvorizar, y añadase cera la que fuere necessaria, y hagase emplasto, y apliquefe, que luego cessara el dolor. *Bariol.*

46 *Polipas*. Toma zumo de puerros antes que se trasplanten el que quisiere, y se echara vn poco de rasuras de vino blanco, y vna poca de cera verde, hagase unguento conforme Arte, y vlen del muchas veces en el polipo, poniendolo que toque en el. Mirese en la primera parte, que alli esta la curacion, remedios eficaces para este accidente, y el uso de ellos.

47 *Potus gratissimus para los que estan con fiebres*. Tomese culantro preparado dos dramas, raiz de regalicia raida la corteza, y partida tres, o quatro quartos, tres dramas, anis medio escrupulo, canela tres dramas, cuezase todo hasta que de tres, o quatro hervores en dos libras de agua, y despues se colara, y guardara para vsar de ella. *Dicelo Thonerto.*

48 Otra bebida, que es real, y purgativa. Tomanse passas quitados los granillos, ordio entero, regalicia raida la corteza, y partida quatro partes, culantrillo de pozo, pempinela, de cada vno medio puñado, cueza todo en tres libras de agua de fuente,

despues se infundira en ella media onza de ojas de senna muy limpias, culantro preparâdo vna drama, pulpa de castia reciente facada, y tamarindos, de cada vno dos onzas, cuelese despues de fria, y con jarave rosado, y vna clara de huevo se clarificarâ para quatro dosis; tomase por la mañana, y por la tarde, purga con mucha suavidad.

49 *Procidencia intestini recti, para quando se sale el intestino recto.* Tomase almassiga, incienso, nuez de cyprès, antimonio crudo, cortezas de Granadas, rosas balaustrias, bellotas, de cada vna dos dramas. hagase todo polvos, y vsen de llos.

50 *Otro.* Tomase sangre de drago, tierra sigislada, alum de roca, tormentila, è hipocistides, pelitre, agallas, incienso macho; de cada vno vna drama; hagase todo polvos, y con enjundia de puerco fresca hagase vnguento, y vsen del.

51 *Otro para las quebrazas, y ulcerillas del intestino recto.* Es muy bueno el zumo de la raiz esferularia, ò el cocimiento de ella, y para las fistulas es muy bueno el polvo de las cortezas de Granadas, y para las ulcerillas humedadas, porque las defeca maravillosamente. *Dice todos estos remedios Estoquerio.*

52 *Pulvis ophthalmicus.* Tomase azucar candi, y tucia preparada de cada vna dos dramas, margaritas preparadas, y sarcacola, de cada vna media drama, de habas Martinas preparadas vn escrupulo, hagase todo polvos muy sutiles, è ineorporenses, y en vn casutillo ponganse vnos pocos, y por la otra parte soplen, para que caygan en los ojos, quitan las manchas de ellos, y las nubes, y acrecientan la vista, y socorren todos los accidentes dellos y los consertan con su vs. Tambien se pueden echar en los colirios. *Dicelo Adriana Amimiscebt.*

53 *Pulvis peregrinantibus.* Tomase pimienta, y anis, de cada vno vn escrupulo, raiz de regalicia vna drama, raiz de lirio cardeno vna drama, de azucar vna libra, hagase todo polvos sutiles, y se incorporen hasta que esten muy bien mezclados, y quando la sed acose à los caminantes, echaran en vn vaso de dichos polvos lo que se pueda coger con vna punta de cachillo dos ò tres veces, y se echara agua comun sobre ellos, y se tendra otro vaso vacio, y de lo mas alto que se pueda se vaciarâ en el, y despues en el otro la dicha mistura, y se repetirà esta diligencia quatro, ò cinco veces, ò las que quisieren, y beban de ella, que los refrescara, y quitarâ la sed, y se añade vn poco de sal prunela, se puede dar esta bebida à los que tienen fiebres ardientes, y se les mitigatâ. *Dicelo Artamano.*

Q

1. *Quartana.* Tomese de mirra polvorizada con vino generoso, vna hora antes que entre la calentura, vna dracma, provoca a sudor. *Dicelo Matthiolo, que con solo este remedio curò à muchos.*

2. *Otro.* Tomase temoncillo, hepitorie, fena, calamento oregano, de cada vno media onza, hagase confeccion con miel, y se use de ella antes de la celsion quinze, ò veinte dias, y esta- ra libre de la quartana. *Dicelo Platerio.*

3. *Otro.* Tomase azucar, agua rosada, vinagre destilado, de cada vno vna onza, en comenzando el parasitismo; muchas han curado con este remedio; y vno tomò el vinagre solo destilado con vna mioja de pan, y aunque curò, fueron tan grandes las ansias, y congojas, que padeció tres dias, que parecía se moria, pero de la primera fuerte no es temerario, y es seguro, y no le dará ansias. *Es experimentado.*

4. *Otro.* Tomase quatro onzas de agua cocida con vn escrupulo de alum crudo picado, y mezclado con dicho cocimiento quatro horas antes que le venga la celsion, y cubrase muy bien con ropa, y guardele el sudor, y fiebre. *Dicelo Chesnan.*

5. *Otro.* En comenzando à sentir el frio, tome el paciente trece, ò catorce granos de pimienta, y despues de pasado vn rato tome vn vaso de vino blanco, y si està purgado el cuerpo antes será mucho mejor; y es remedio experimentado. *Dicelo Chesnan.*

6. *Otro del mismo Autor.* Tomase raices de ortigas, y de romaza de cada vno vna onza, de sal comun vn puñado, piquele todo muy bien en vn mortero, y pongase en vn taleguillo quadrado, que està todo caliente, y en comenzar el frio se le pondrá sobre el estomago, y tengalo mientras durare el parasitismo, y hagalo tres, ò quatro veces.

7. *Otro.* Tomase aceyte de agenzos medio escrupulo, ò vno, ò vno y medio, segun sea el sugeto, con zumo de raiz de hinojo, y si no huviere protamente dicho aceyte, tome del zumo de agenzos vna cucharada con vino blanco en darle el parasitismo, y pongase ropa para sudar, y està bien cubierto que con esto dice Harnesto curò à muchos.

8. *Otro.* Tomase zumo de raiz de hinojo quatro onzas, adulescense con azucar, y tomelas al amanecer cada dia, por espacio de diez, ò doce dias continuos, y se estará en la cama, tomando dicho remedio bien cubierto, y guarde el sudor, porque suele à vnos moverlo, y à otros echar ventosidad por arriba, y por abajo. *Es de Zacuto.*

9 Otro. Tomase vn corazon de Liebre recién sacado de ella; y labese con vino, y hagase tostar al horno; y hagase polvos, y dese en tres dias ( quando le dè el parasismo ) con agua de cardo bendito. Es experimentado, dicenlo *Lotichio* y *Horslio*.

10 Otro experimentado. Tomase huesos de la espina, desde la nuca hasta la codilla, que son las vertebbras de hombre sano que aya muerto violentamente de herida, golpe, caída, ò sentenciado à muerte, estos se limpiaran muy bien de toda la carne, y se quemaran hasta que esten bien calcinados, y blancos, y despues se haran polvos passados por cedazo; y los guardaran con toda curiosidad. Tambien pueden guardar los huesos para hacer los polvos siempre que quisieren, y de los dichos polvos tomara el quartanario vna drama, ò drama y media ( segun sea el fugo ) con vino blanco al tiempo que le dè el frío, y à la tercera vez que los tome quedara libre de su quartana. Dice el Doctor *Jayme Martin*, que los tiene experimentados con feliz suceso en las retiradas de las Campañas en infinitos Soldados, en el Exército que estuvo sobre la Villa de Monzon, y en París. Ninguno de los remedios dichos es temerario; y si el quartanario llama Medicos, estarecifo han de recetar fino estos otros, y han de excusar sangrias, y estas no convienen en las quartanas, y los mismos Medicos lo confiesan es el cocon de ellos; porque no ay Medico, que no tome entrar en la curacion de quartana, y si le llaman ha de hacer ( como dicen ) de las tripas corazon.

11 Otro. Algunos han curado haciendo vn taleguillo, llenandolo de mustierzo verde, que se cria en los caxeros de las cequias poniendolo à modo de vn colchoncillo embistado à la boca del esteuago, y al passo que se vâ secando se vâ disminuyendo la quartana, y ay otros muchos remedios, que à vnos prueban bien, y à otros no hacen efecto bueno, ni malo.

12 Otro. Come el paciente todos los dias al almorzar, comer y cenar perdices assadas sin salmorejo, ni lardeadas, y beba vino blanco puro, que con este remedio vsandolo diez, ò doce dias, curará, como han curado muchos; el pan que comiere ha de ser muy bien cocido.

13 Quotidiana febrí. Tómese almasliga, anís, Gengibre, de cada vno vna drama, de turbis de Levante tres dramas, mezelese todo muy bien. y dese vna drama de dichos polvos con vino purga todo humor flematico, y las veatofidades, aunque esten en las junturas, y quita la quartana. R.

14 Rancedo. Tomase decoccion de poleo seis onzas, adul-

cerada con azucar, y se tomara tibia quando se va à accehar dos, ò tres noches. *Dicelo el Libro de los Secretos.*

2 Otro. Tomase culantrillo de pcozo, ò ruda verde seis puñados, cueza en tres libras de agua de lluvia, hasta que se consuma la tercera parte, cuelese, y se echara azucar, y vna poca miel espumada, y hagase electuario: la cantidad que ha de tomar ha ser la magnitud de vna nuez, y tengala en la boca, para que poco a poco, asi como se vaya deshaciendo, la vaya passando. *Dicelo Estoquerio.*

3 Otro, si es por aver gritado mucho. Tomanse tablillas de diatragacanto hechas conforme Arte, vnradas con acceyte de abis, y llevenlas por la boca, para que se deshagan poco a poco. *Dicelo Artamano.*

4 Otro quando procede la ronquera por humor frio. Tomense quatro onzas de vino caliente con azucar. *Dicelo Artamano.*

5 Otro. Tomase incienso, almastiga, estoraque, calamentto, regalicia, passas quitados los granillos, alquitira, goma Arabiga partes iguales, todo hecho polvos, hagase pildoras de todo, conforme Arte con agua miel, sirven para la voz ronca.

6 Otras pildoras contra la voz ronca. Tomase regalicia rala, y limpia, partida por quatro quartos, passas quitados los granillos, de cada vna media onza, higos secos de los blancos, ò negros seis; ojas de hinojo seis dramas, ojas de yerua buena dos dramas, cebada muy limpia vn puñado, alolvas dos dramas, hierua todo en agua suficiente, hasta que se consuma la tercera parte y cuelese, y hagale bebida para tomarla por la mañana, y tarde. Si quisiere que dure para vsar de ella, añadal en lo cocido azucar ò miel la suficiente, segun sea la cantidad de coccion, y hierva à fuego lento, hasta que tenga el punto espeso como miel, y quando tenga necesidad, en aguas apropiadas se echara vna cucharada, y se disolverà, y se beberà. *Es remedio experimentado.*

Otro. Tomase pimienta, y mostaza partes iguales, polvoricefe, y con miel despumada hagase vna massa espesa, y pongase en la boca la cantidad del bulto de vna avellana, y asi como se vaya alquando, se vaya pasando.

8 Otro, que son pildoras para llevarlas debaxo la lengua para la ronquera seca. Tomase regalicia rala, y muy limpia, cuezale muy bien en agua, que se ay cocido cebada, y despues se colara, y por rocedor se expusará hasta que salga toda la substancia de la raiz de regalicia, y se aduizara con azucar candi, y se pondra en yaso de vidrio à fuego de cenizas, hasta que venga a estar vn

poco espeso, y en estar en este estado, se echará almidon pasado por cedazo, y se irá echando, reboviendolo à vna mano, hasta que se haga vna pasta travada, y se haràn pildoras de ella, y se tomaràn, poniendolas debaxo la lengua, ò encima, y así como se vaya liquando, se vaya passando lo que se lique.

9 *Rennum asellus.* Tomase de raiz de malvabiscos media onza, garbanzos tocos vn puñadito, hagase caldo con manteca, ò miel, y romelo el paciente. *Dizelo Obesnaum.*

10 *Otro.* Tomase ceniza de los troncos de las habas, y hagase legia della, passantola por manga, hasta que estè muy clara, aduclerese con azucar, y se aromatizara con canela, y tomese de ella seis onças, quita el dolor de los riñones por atoz que sea, provoca la orina, mundificando las vias, expeliendo el podre, y las arenas, y tambien proboca el menstuo. *Dizelo Guido de Cauliaco.*

11 *Rennum, & bexica lapis.* Tomase agua destilada de estiercol de buey cogido en el mes de Mayo, que no sea muy hemedo, ni muy seco, tres onzas, vino generoso blanco en el qual ayan estado tres raizes de rabanos menudas à ruedecillas infundidas en vna redoma de vino blanco veinte y quatro horas, puestas al Sol, y se tomarà del dicho vino dos onzas, con agua de medroños vna onza, zumo de limon quatro, ò cinco gotas, polvos de virga aurea, y vna poca de azucar, mezclese todo, y tomese por la mañana. *Es de D. Alexos.*

12 *Rennum vicos.* Tomase cola de cavallo, plantayna, rosas finas, simiente de Alquinquenges malvabiscos, regalicia raída, de cada vno vna onza, jayob, cebest, de cada vno seis dragmas, de las quatro simientes frías, de cada vna tres dragmas, simiente de adormideras blancas seis dragmas, pepitas de membrillos medi onça, infundase todo por dos dias en seis libras de suero de leche de cabras, y se añadirà de bolo armenico media onça, pongase todo à destilar, y de lo destilado se daràn quatro onças por la mañana en ayunas hasta estar libre. *Es experientia de Guido.*

13 *Rigor febrium.* Beba el paciente en el rigor de la fiebre zumo de plantayna con agua miel. *Dizelo Bairio.*

S

1 *Sanguinis fluor mulieris.* Tomase vna clara de haeco, y con ollio antiguo pasado por cedazo, y vn poco viagre, se incorporatà todo en forma de linimento, y vna esponja mojada en el, se ponga en vulba mulieris. *Es del Libro de los Secretos.*

2 *Otro.* Tomese tinta muy buena la que fuere necesaria, mojese en ella vna esponja, y aplíquese como queda dicho. *Es del mismo Libro.*

Otro

3 Otro para atajar la sangre, salga por las narizes, o por el utero. Tomase vn sapo grande en el mes de Mayo, o Junio, y con vn palo con punta aguda se clavarà, digo se passará por medio, y se pondrà à secar à la sombra, y despues de seco se guardará para usar de el, que su uso es del modo siguiente: Siempre que huviere fluxo de sangre se pondrà sobre el higado del paciente, y luego se atancará la sangre. Es remedio experimentado por muchos, y el Duque de Saxonia lo experimentò en Hemorragia desesperada de las narizes, y tambien del utero, y lo tengo experimentado, puesto en vn taleguillo sin saberlo vna Dama, que por entender, que por su melindre no lo admitiria, y en otras personas puesto encima del higado, y siempre con feliz successos; y despues de seco no ay que temerlo.

4 Otro para atajar el fluxo de sangre de las narizes, y del utero. Tomase el zumo de estiercol de jumento, o xarave de murtones vna onza, dese sin que lo sepa el paciente, para que no haga aquillos, ni melindres. Dizelo Baezio Lusitano.

5 Otro. Tomase escremento de jumento seco, o reciente, y mezclese con zumo de hortigas, y se ponga à las narices, si es por ellas el fluxo. Dize Senerto que no ay remedio igual à este.

6 Otro. Tomase canfora vna dragma, raiz de tormentila, holo armenico del verdadero, de cada vno dos dragmas, hagase todo polvos sutiles, y con vna esponja mojada en vinagre pongase à las narices, o en la herida, si huviere fluxo de sangre. Es de Himia.

7 Otro. Tomase zumo de hortigas, vinagre, clara de huevo, y ollin, hagase vna mixtura de todo, y mojese en ella vn algodón, y pongase en las narices.

8 Otro. Tomen vn lienzo, y bañenlo en tiata, que sea muy bueno, y embuelvan en el los testiculos.

9 Otro. Tomanse quatro onzas de agua de plantayna, y se echaràn vnas quantas gotas de espíritu de vitriolo, o medio escrapulo, hasta que estè vn poco acida, y tomandola el paciente, luego cessará la sangre. Dizelo Artamano.

10 Otro de qualquier parte que aya fluxo de sangre. Tomese de almagista en lagrima, y christalina, y limpia vna dragma en polvo, y con vino blanco luego cessará. Dizelo el Libro de los Secretos. Mirese en la H. Hemorragia.

11 Sanguinis mictio. Tomese mille folium en polvos sutiles vna onça, de bolo armenico vna dragma, bebase con leche de vacas acerada tres dias continuos. Dizelo Mathiolo. Vea se en la M. Mictio sanguinis.

12 Sanguinis esputum. Tomase julepe de capil yeneris vna onça todas las noches. Dizelo Barriola. Oca

13 Otro. Tomele flor de nino, annatiga escogida, de cada vna tres onzas, zafran seis dragmas, de opio preparado cinco dragmas, y con mullago de limiente de zaracotana haganse pastillas de todos los ingredientes arriba dichos; la dosis sera por cada vez media dragma. *Dizelo Galenos y Christoval de la Vega aize, que ha curado a infinitos con este remedio, y que es muy a proposito para el humor colerico, y viscoso.*

14 Otro. Beba el paciente cinco, ò seis dias continuos quatro onzas de zumo de hortigas por las mañanas en ayunas, y echará en el puchero tambien hortigas para cocerle, y tomar el caldo.

15 Otro. Tomanse polvos de la yerba mille folium dos dragmas con zumo de hortigas, y aprovecha mucho, y hará mejor efecto si se toma el zumo de mille folium con zumo de hortigas, partes iguales. *Dizelo Mathiolo.*

16 *Sarcocole.* Tomase de las gomas opepano, serapino, amoniac, galbano, de cada vna vna onza, ya depuradas con vinagre rosado, y se tomara aceyte Phosphorum el que fuere necesario para hacer emplasto, y apliquese a la hernia tres, ò quatro semanas, y si acaso se criare materia, con atraccion del emplasto, abrase con caustico, ò lanceta, y despues de abierto se aplicara el emplasto siguiente atractivo: Tomase de las gomas arriba dichas, y pez de coca, partes iguales, y apliquese. *Dizelo Paracelso.* Otros remedios a más de los dichos atras se hallará en este mismo Abecedario.

17 *Scabies.* Tomanse racones de zapatos viejos, y quemente, y con la ceniza de ellos, y con aceyte rosado hagale vnguento para vntarse. *Dizelo Thomas Bartolino.*

18 Otro. Tomase cal viva reciente, pongase en agua hirviendo, y este veinte y quatro horas en infusion, rebolviendola al principio, y despues de clara se filtrará por vn papel pardillo, y se tomara vna libra de ella, y se disolverá en éua vna dragma de mercurio dulce, y se vntará con ella. *Dizelo Artamano.* Otros muchos remedios para este accidente se hallaran en la Primera Parte.

19 *Scrofula.* Tomanse ojas de ciprés, ni de las duras, ni de las tiernas, rocíense con vino tinto, y piquente hasta que todas se incorporen, y apliquense en forma emplástica tarde, y mañana. *Dizelo Holerio, y muchas veces uso de este remedio en algunos tumores, que son de naturaleza de lupias, y dificultosos de curar, y con este emplasto los reducía a su caracion perfecta.*

20 Otro para las escrofulas abiertas. Tomase soliman preparado vna onza, harina volatii onza y media, cinabrio tres dragmas, sangre de drago vna dragma, con agua rosada, despues de todo muy

muy bien molido, hagase trociscos para ponerse en los ahugeros, o viceras. Dize el Libro de los Secretos, y dice es admirable castigo. Preparafe el foliman del modo siguiente: Tomase el foliman que quisieren preparar, y se pone en vn alambique de vidrio, y sobre el se echará zumo de siempreviva el que fuere necesario, que cubra el foliman dos dedos, despues se evaporará à fuego lento, hasta que el foliman esté seco, y en este estado estará preparado.

21. Otro para las escrofulas abiertas, y no abiertas. Tomefe raiz de brionia; que en Castilla llaman nuez blanca (que sea grande, y buena) media libra, cerrada a tredecillas, fríase en vna sartén, hasta que estén tostadas, cuélenfe, y se añadirá de trementina de abete media libra, de cera cinco onzas; hagase vn guento conforme arte, sacandolo del fuego, y de este vn guento se pondrá sobre las escrofulas en vn paño de lienzo, mudandolo tarde, y mañana, y solo con esto las resolverá, ó las sapará, segun la terminacion que tomaren las naturalezas, y cicatriza la vlcera, continuando con dicho vn guento, y siempre con feliz successo; y Zacuto lo afirma con juramento, diciendo, que lo tiene experimentado. En el Libro de la Práctica, obseru. 101.

22. Otro, que purga el humor que engendra à las escrofulas. Tomefe agarico, euforbio preparado, turbit de levante blanco, gengibre, partes iguales, y con zumo de lirios fermentense pildoras, y tome el paciente vna todas las mañanas, y sea la cantidad, que vna, ó dos veces mueva el vientre à lo menos, y esto se vse mientras se curan las escrofulas.

23. Secundina, para arrojar las parias. Tomefe de agua miel, cardo bendito, y vulosa, de cada vno vna onza, de borraç vn escrupulo, trociscos de mirra media drama, hagase bebida de todo. Dize el Libro de los Secretos.

24. Otro. Tomefe zumo de estiercol de cavallo exprimido con vino bebafese, que luego echara la criatura, si estuviere muerta, y las parias. Dize el Artamano, que lo tiene experimentado, assi en mugeres, que tienen muerta la criatura, como en las que no pueden echar las parias despues de aver parido, estando ya moribundas, y sin fuerzas.

25. Otro. Tomefe xarave de cuentas de rosarios, que se dicen ambares, vn escrupulo, de dictamo, y de canela, de cada vno vn escrupulo, borraç medio escrupulo, castoreo, espicanardi, mirra raxa, de cada vno ocho granos, de zaffran des granos, todo hagase polvos, y tome la paciente vna drama con vino, y azucar, y luego echara las parias, aunque este cafi moribunda. Dize el

*Quercus* en el Lib. 3. *Laax. Histor. in obsero. cap. 19.* Si no se halla la compenicion sobre dicha, tome la que esta en parto vna dragma de polvos de las quentas de ambares en vino blanco, o en caldo, que luego parira, y echará las parias, aunque tenga pocas fuerzas, y es remedio experimentado.

26. *Otro.* Tomase mitra vna onza, canela, galvano, castoreo, de cada vno vna dragma, opoponaco quatro escrúpulos, eleboro negro dos escrúpulos, hagale todo pastillas con miel, y reciba el humo de ellas, y echara luego las parias. *Dicelo Mercurial.*

27. *Seminis fluxus.* Tomase rolas siue lites secas vna drama, y con vino clarete, o tinto bebante. *Dicelo Matbiolo, que es remedio singular.*

28. *Sena preparatio sine igne ad purgandum.* Tomanse ojas de Sena escogidas, y limpias las que quieren, ponganse en vna redoma capaz, y sobre ellas se echara aguardiente, y canela, que sobrepuje, y cubra el aguardiente quatro, o cinco dedos, y le cubrira, y cerrará el vato muy bien, y estara así dos dias con sus noches, y con esto estara la tintura muy bien preparada, y la dosis de esta tintura es tomar dos cucharadas de ella con vnos tragos de caldo, como digamos tres, o quatro onzas del. *Esta experimentado este remedio purgativo con feliz sucesso.*

29. *Serpentis morsus.* Tomase zumo de la yerua llamada cueruo de ciervo el que fuere necesario, con vino generoso. *Es experimentado, dicelo Matbiolo.*

30. *Otro.* Tomase zumo de raiz de escorzonera, con vino generoso, o agua de la misma. *Fue descubierto este secreto en Cataluña por vn Excmo. Arzo, y se administraba con feliz sucesso.*

31. *Singultus contumax a causa frigida.* Tomase diagalanga vna dragma, eleboro negro quatro escrúpulos, nuez molcada, y canela, de cada vna medio escrúpulo, hagase infusion de todo por doce horas en vino de mala sia en cinco onzas, bebale. *Dicelo Bruelio.*

32. *Otro quando es por causa caliente.* Tomase manteca vn poco salada dos onzas, simiente de arnuelles, ordio, y almendras dulces, de cada vno vna onza, oximiél simple dos onzas, hagase vna bebida, y tomese; tambien es bueno para la matetia acre, y mordaz.

33. *Otro.* Tomase de la simiente de antilid aceyte quatro gotas, aceyte de almendras dulces sacada sin fuego media onza, tomenle con agua fria.

34. *Otro.* Tomase de laudano opiato tres granos, triaca vieja

ja media dracma, conferra de rosas vna dracma. *En el singulto pertinaz con este remedio los curaba à todos Gregorio Herstio.*

35 *Somnam concileans.* Tomase almendras dulces, almendras de malacotones diez y seis de cada especie, simiente de adormideras blancas vna onza, acceyte rosado media onza, polvos de clavillos vn escrupulo, canfora cinco granos, hagase emulsion de todo, y en ella se mojen paños para poner en la frente. *Dicelo Leticio.*

36 *Otro.* Tomase dos cabezas de ajos, y vna onza de opio, píquese todo, y pongase à desfilir en el baño de Maria, y tome el paciente vna, ó dos gotas no mas, y maravillosamente reconcentrará el sueño. *Dicelo Langro.*

37 *Otro.* Tomase vn botillo, y sellenarà de agua, y vinagre tan templado, que se pueda beber, y pongale en la cama por almehacilla para declinar la cabeza, y con brevedad reconciliará el sueño, y le quitara el dolor de cabeza, si lo tuviere. *Dicelo Galeno es experimentado, pero advierco, que siempre, y quando que reconciliare el sueño quiten el botillo, y siempre, y quando no necesitaren del, no pongan la cabeza sobre el botillo, porque les hará mas daño, que provecho.*

38 *Soporosi affictus.* Tomase aguardiente la que quisieren, granos de enebro dos puñados, estén en infusion tres dias, despues cuelese haciendo expresion, y en lo colado eche salvia, poleo, y mastuerzo, de cada vno vn manogito, y vna dracma de zafran, y de esta mixtura deseñe vna, ù dos cucharadas al paciente. *Es remedio para qualquier afecto somnifero, y en estos afectos por ningun caso esen de remedios esternutatorios.*

39 *Otro.* Tomase smirnio, que es Angelica, ceodaria, imperatoria, de cada vno vna onza, hojas de betonica, salvia, y romero, de cada vno vn manogillo, ó puñado, agedrea, ruda, elpliego, de cada vno medio puñado, bayas de laurel, y de enebro, de cada vno vna onza y media, juncia olorosa onza y media, cueza todo en vinagre fuerte el necessario, y en vna esponja, ó estopa, tapada la cabeza, se aplicará, haciendo fomentacion en ella. *Dicelo Riberio.*

40 *Spirandum difficultas.* Tomase doce higes secos de los blancos, ó los negros, de ylopo, y serpol, de cada vno medio manojo, cortese à pedacillos, y hagase decoccion de todo en vna libra de agua, hasta que consuma la mitad, cuelese, y en lo colado se añadirá media libra de agua rosada, y se echará vn poco de azucar, y hierva todo junto vn poco, y el paciente tomará en ayunas,

por la mañana dos cucharadas, despues de aver comido otras dos, y quando se va à dormir otras dos. *Dicelo el Libro de los Secretos.*

41 *Spleetizi.* Bebiendo vna bebida de su propia orina, es admittible remedio. *Dicelo Avicena.*

42 *Stomachi dolor, singultus, & obitum.* Tomase pan tostado medianamente el que fuere necesario, macerese con vino, y malvasia, zumo de yerva buena, y zumo de agenzos el que fuere necesario, y polvos de nuez moscada dos dracmas, hagase cataplasma, y apliquese al estomago, quita el dolor. *Dicelo Bruellio.*

43 *Otro.* Tomase vna yema de huevo fresco, y echense en ella los polvos de quatro, ò cinco clavillos de especias, y calientes los tome el paciente. *Dicelo el Libro de los Secretos.*

44 *Stomachi vlcus.* Tomase goma de tragacanta con agua de flor de romero mezclado, y usando de este remedio, se mundifican, y curan las vlcetas. *Dicelo Thomas Bartholino.*

45 *Stranguria antiqua.* Tomase cocimiento, en donde se aya cocido mucha cantidad de regalicia, y añadanse hojas de malvas, de violas, goma de tragacanta, y goma arabiga, y beba de dicho cocimiento el paciente, y luego hallará alivio. *Asi lo dice Lambergio.*

46 *Otro para la Stranguria.* Tomase aceyte de succino bien rectificado seis gotas, con agua de peregil, en dos cucharadas de ella, ò tres, con caido de gallina. *Dicelo Thonerio.*

47 *Struma seu Boicum.* Tomase esponja marina, quemese sobre carbones encendidos tres dracmas, de hueslos de sepia quemados, de pimienta larga, de gengibre, y pelitre, de agallas, de salgema, de cal, de cascas de huevos, de cada vno media onza, todo hecho polvos, y picado se mezclara con agua destilada de esponjas, y dexese secar poco à poco à la sombra, y despues de secos todos los dichos ingredientes, se volveràn à picar, y se tomaràn de ellos media dracma, con media onza de azucar en los menguantes de la Lusa, se han de llevar por la boca, è irlos passando poco à poco, conforse se van dest haciendo, ò hacer tablillas con ellos para llevarlas por la boca. *Es experimentado este remedio por el Helmoncio.*

48 *Sudores provocans.* Tomase raiz de azaro el que quisieren, cuezase con aceyte, e infundase en èl, y estè al Sol algunos dias, y con èl caliente se vnte toda la espina de la espalda, y las plantas de los pies. *Dicelo Mathiolo.*

49 *Otro.* Tomase decoccion de miso, con passas, è higos, es noble sudorifero, y diauterico. *Dicelo Heronio.*

50 Otro. Tomese curruo de ciervo quemado, y preparado, de tormentila, de cada vno vna drama, agua de cardo de benedicto quatro onças tomese por la mañana en ayunas. *Dizelo Lotichio.*

51 Otro. Tomase confecion de alquermes media dragma, troiscos de vivera quatro granos, piedra beçar siete granos, triaca vieja dos escrúpulos, agua de canela dos dragmas, agua de cardo bendito, y de fumaria, de cada vna vna onça, mezclese todo, y tomese quando ay alguna sospecha de alguna malignidad. *Dizelo Lotichio.*

52 Otro quando ay hidropesia. Tomense ramillos tiernos de higuera, y se partirán a pedacillos vna libra, cueza en vna libra de vino, y de agua libra y media, y tomará todas las mañanas el paciente quatro onzas, hace fudar prodigiosamente, y es experimentado.

53 Otro. Hagase decoccion de mijo, hasta que quiera tebeutar el grano, y de esta decoccion se tomará caliente quatro onças, y de vino blanco dos onças, y se llama este remedio xarave de S. Ambrosio. Tambien se puede hacer el dicho cocimiento con agua sudorifera.

54 *Suffocatio vteri.* Tomase dos partes de zulfre, y tres partes de nuez moscada, hagase todo polvos, y se incorporen, y de los dichos polvos tome la paciente vna drama. *Es experiencia de Riborio. Mirese en la M. Matricis suffocatio.*

55 Otro. Tomese canfora vn pedacillo, y enciendase, y eche-se en agua, y estè hasta que se acabe de quemar, y de esta agua tomará la paciente vna cucharada. *Dizelo Viverio.*

56 *Suffessio ad suffusionem, & maculas tunica ad mata.* Tomase la gordusa de codorniz, la que quisieren, mezclese con çumo de quinque folium, quando està en flor, y apliquese al ojo, poniendo encima la vntura vna eslopa à modo de bisma, mojada en agua rosada, clara de huevo, y bolo armenico, y con la experiencia se ha conocido es admirable remedio. *Dizelo Haurnio.*

57 *Surditas.* Tomase aguardiente dos onzas, enjundia de culebra vna onça, estè todo en infusion en vn cazo tres dias, y despues se echará de dos en dos horas vna gota cada vez, tapando el oido con vn algodón, aprovecha mucho, aunque sea sordèz antigua. *Dizelo el Libro de los Secretos.*

58 Otro. Toma raiz de rabano tres dragmas, raiz de eleboro blanco dos granos, castoreo, y raiz de pelite, de cada vno vn escrúpulo, todo hierva con moderacion en vino generoso, y se echará en el oido vna, ò dos gotas tibio con vn palito. *Dizelo Brasilio.*

*p lo tercio experimentato, que poco á poco se vá recuperando el oír.*

59 *Suspensi, aut suffocati.* Aunque eche alguna por la boca el paciente, deale de beber vinagre, que aya estado en infusion con pimienta, ò vinagre con polvos de poleo, ò pimienta en polvos tres torbos, ò quatro cucharadas. *Dicelo Christoval de la Vega.*

60 *Syncope.* Denle al paciente tres onzas de vino generoso, con quatro escrupalos de triaca reciente, y si fuere antigua añadale dos granos de opio por vna vez. *Dicelo Bruelio.*

## T

1 *Terciana.* Tomase aceyte de pimienta quatro gotas, mira escogida vn escrapalo, enoueluate todo en oblea, y tomela como pildora el paciente dos horas antes de la cesion, ò frio, sino se quita la primera vez, repita la misma dosis, que se le quitará la terciana. *Dicelo draefo.*

2 *Otro.* Tomase ajos, olin, vinagre, enjundia, sal, zafran, partes iguales, hagase vna massa, y puesta en vn paño se ponga en el dedo indice hasta la primera articulacion de la mano. *Este remedio lo usaba vn Medico en Paris con feliz sucesso.*

3 *Otro para las calenturas, que vienen con frio, y temblor.* Tomase dos dracmas de incienso en lagrima polvorizado, de zafran diez granos, sal dos dracmas, olin de chimenea, que este limpio, y fresco diez dracmas, todo ha de estar hecho polvos, è incorporente todos con vna yema de huevo fresco del mismo dia, y se batirá muy bien, echando vn poco de vinagre, y se irán echando de dichos polvos, rebolviendolo à vna mano, y se hará todo como vnguento vn poco trabado, y se tendrá aparejados dos brazaletes de lienzo ajustados à las dos muñecas, y se estenderá en ellas de dicho vnguento, el que fuere suficiente, y se ajustarán en las muñecas del enfermo, cosiendolos, y se dexarán por nueve dias, aunque esté libre de la calentura, y de ordinario queda curado antes de dicho tiempo. Siempre que se aya de hacer el vnguento hagase nuevo, pues es de tan poco coste. *Es remedio experimentato, y me parece mejor que el antecedente.*

4 *Tenesmus.* Tomase incienso, cinabrio, partes iguales, y reciba el humo, echando dichos polvos sobre vnas bratitas.

5 *Testiculorum tumor duros.* Tomase bedelio, amonico, sagapeno, estas gomas han de estar ya depuradas con el vinagre blanco (como se dice en la Farmacopea de este Libro) de cada vna se tomarán tres dracmas, de mucilago, de simiente de maluibicos, de aluvas, y de linosa, de cada vna vna drama, de flor de ca-

manila, y meliloto, de cada vno medio puñado, cominos media onza; la flor de camamila, meliloto, y cominos han de estar hechos polvos, y se ha de hacer cocimiento de higos muy bien cocidos, y se ha de hacer de todo cataplasma conforme arte, añadiendo media onza de harina de habas. *Esta experimentado este remedio, y es composcion de Bairio.*

6 *Tinea.* Tomase polvora, y zafre vivo partes iguales, y con aceyte antiguo hagase pasta, y apliquete en particular en la tina de los niños.

7 *Otro.* Tomase Gengibre tres onzas, cuezase con media libra de vinagre fuerte, y se echara media libra de manteca, y cocerá todo hasta que el vinagre se aya consumido, y despues píquese todo hasta que se haga en forma de vnguento, con el qual por la mañana, y a la noche se vntara la tina, y dentro de diez y seis, ò veinte dias curara. *Dicelo el Libro de los Secretos. Otros remedios ay muy buenos en el Tratado quarto, en su Capitulo de la curacion de la tina, y en particular el del agua con el vitriolo blanco, y verdete, lo tengo experimentado con feliz sucesso, y en la Farmacopea de la primera Parte se bailará la composcion de dicha agua.*

8 *Tinitus.* Tomase los extremos tiernos del laurel, agenços, y berbena, vn puñado de cada vno, cueza con leche de vacas, y limpiandose primero las orejas, reciban per embafador el vapor ò vapor de este cocimiento lo mas caliente que pueda sufrirlo. *Dicelo Artamano.*

9 *Otro para quitar el ruido, y silvido de los oidos.* Tomase vn pan recien sacado del horno, que sea pequeño, parsase por medio, y mojese con espiritu de vino, y assi caliente se aplique al oido, poniendo vn paño recio al derredor del oido, porque no toque el pan en la carne, porque no lo podra sufrir, y con esso el vapor entrará dentro el oido. *Dicelo Artamano.*

10 *Torminam post partum.* Tomase aceyte de camamila, de anito, y de almendras dulces sacada sin fuego, de cada vna dos onzas, azucar roxo, y miel anthos de cada vna vna onça, y dos yemas de huevo, y con media libra de caldo de gallina hagase servicial. *Dicelo Thonelio.*

11 *Toruina infantium, & aliorum.* Tomase aceyte de almendras dulces sacada sin fuego, y dese con caldo de gallina. *Dicelo el mismo Autor.*

12 *Tremor.* Tomase castoreo, pelitre, canela, de cada vno vna drama, pulpa de coloquintidas, y serapino, de cada vno quatro scrupulos, higra pica dos dragmas, y con el licor conve-

niente se hará massa: La dosis será vna dracma, ò quatro escrupulos. Dice Bairio, que es admirable remedio; y entretanto que toma esta medicina, ha de usar el paciente del remedio siguiente. Tomase mirabolanos negros siete dracmas, de bayas de sabina dos dracmas, simiente de oliuano seis dracmas, juncia olorosa cocida, calamo aromatico, de cada vno quatro escrupulos, todo hecho poluos, con massa de Passas haganse vnas bolas como avellanas, y tome vna cada mañana. Es remedio experimentado por Bairo.

13. *Tumores duri.* Tomese Goma Amoniaco vn poco picada, la que quisiéren, pongase en vn vaso de vidrio, y sobre ella se echará zumo de Cicuta, dicha Cicuta (no es la Ferula, que tambien se dize Casiaheja) y con vinagre Scilitico, de cada vno el suficiente, y estén en infusion siete, ò ocho dias, despues se tomará de la Cicuta sucosa, y tierna, y cortada muy menuda, se tomará de ella dos puñados, de aceyte de Almendras dulces tres onzas, y se cocerán à fuego lento, hasta consumirse la humedad; en estar en este estado se colará, y se hará expresión fuerte, y en lo colado se añadirán dos onzas de Cera, y echo esto se cocerá el Amoniacco, que está infundido en dicho zumo, hasta que se deshaga, y se liquide, y se colará, y se cocerá à fuego lento, hasta que esté espeso, y en estar en este estado, se echará sobre el aceyte de almendras dulces, y la cera, y se revolverá con vna espatula de madera, rebolviendolo à vna mano, y poniendolo à fuego lento, hasta que tenga el punto de emplasto, poco baxo de punto, y se sacará del fuego, y en estar frio guardarlo en vn vaso alvidriado, para usar del. Es experimentado por Fabricio Hildano.

14. *Otro para tumor duro del higado.* Tomase flor de marrubio y de ella se hace conserva con miel toda la que quisiéren, y tomara el paciente vna drama de dicha conserva cada mañana, por espacio de quarenta dias, y despues ha de beber vna poca agua destilada del marrubio, y su raiz cada dia en tomandola conserva.

15. *Tussis.* Si es de materia crassa, y fria yse el paciente del cocimiento de angelica, ò de yerva de Sancto Spiritu, que prepara los humores para escupirlos, y quita la tós. Dícelo Matbiolo.

16. *Otro.* Tomase zinziphos, ponganse en infusion con espíritu de vino, hasta que se inchén, y tomen vno, ò dos tarde, y mañana, y quedaran libres de la tós. Dícelo Artamano.

17. *Otro.* Tomase aceyte de azucar, como se dice en la Farmacopea de la primera parte, y estará libre de la tós. Artamano.

18. *Timpanis.* Tomase bayas de laurel, estiercol de Cabras y de cada vno quatro onzas, simiente de cominos, de alcarabea, que

que en las Boticas es llamada Carui, de cada vna tres drammas, de aceyte de nardo, y de ruda el que bastare para amallararlo, y traharlo, y apliquefe en forma emplastica. *Dicelo Lotbiquio.*

19 Otro. Tomase orinas de muchacho sano quatro libras, sal prunela tres onças, y todo junto hierva à fuego lento, hasta que contuma la tercera parte, y haciendo primero sobre el timpanitis vnas friegas vn poco fuertes con las manos, se pondran vnos paños mojados en dicho cocimiento caliente. *Es admirable remedio, ponderalo mucho Artamano.*

## V

1. *Ventriculi dolor.* Tomase nuez moscada, canela, macises, y Galanga, de cada vna vna drama y media, de almastiga seis drammas, piquefe todo, y hagase emplasto con vna poca de aguardiente, es excelente para el estomago frio, y debil. *Dicelo el Libro de los Secretos.*

2 Otro. Tomase nuez moscada, cuezase en seis onzas de miel rosada, y dos onzas de agua, hasta que el agua se consume, y tome el paciente tres cucharadas en ayunas. *Dicelo Matbiolo.*

3 Otro. Tome el paciente tres granos de almastiga, quando se va à acostar, aprovecha mucho. *Dicelo Matbiolo.*

4 Otro. Toma aceyte de almendras dulces sacado sin fuego, recién hecho, tres drammas, xarave de adormideras dos drammas, vino de malbasta dos onzas, hagase bebida, y tomela el paciente, que estara libre de su sudor, y de la cabeza, y es muy buen remedio para la diatrhea, y para la sed, porque la mitiga. *Lotichio.*

5 *Ventus uteri.* Tomate vna nuez moscada, que sea muy buena, dividase en quatro partes, echete vna parte sobre carbones encendidos, y el humo por vn embasadorcillo reciba la muger tres veces mas con las otras tres partes, y con esto arrojará, y deshara la ventosidad de la madre. *Vfabalo siempre Artamano.*

6 *Vermes.* Tomate dos onzas de azogue, que este muy limpio, y pasado por camuza de Flandes, y echete en vn puchero, y sobre el dos libras de agua, y de vn hervor, y despues laquefe, y en estar fria vsen de ella por bebida vñual, y con estas dos onzas se pueden hervir de dos en dos libras hasta doce libras de agua, y quando vsen de ella se han de vñtar el ombligo con aguardiente, y se polvórizará con polvos de myrra, y será sano de lombrices, y gusanos, porque los mata. *Dicelo Helmoncio. Y en el Tratado 4. se hallará Cap. particular de la curacion deste accidente.*

7 *Verruce.* Tomase vn Topo vivo, partase por medio, y con la sangre se moje en las vertugas, y se quitaran. *Es experimentado.*

8 Otro. Tomase ceniza de la madera del Salz, y se destem-  
plará con vinagre fuerte, y pungase sobre las berrugas. *Dicelo*  
*Mathiolo, que se quitaran.*

9 Otro. Toma celidonia, y mayorana de sus ojas partes igua-  
les, piquense, y ponganse sobre las berrugas, y se quitaran. *Zacuti.*

10 Otro. Toqueale las berrugas, humedeciendolas vn poco,  
con la piedra infernal, que con brevedad caeran, y lo tengo ex-  
perimentado.

11 *Verruce membri virilis, y tambien paralas otras.* Tomase  
fabina, y esta se tostará muy bien al horno, sin quemarla, y de  
sus ojas se harán polvos sutiles, y en vna cazoleja se echara miel  
rosada de azucar, y miel rosada de miel partes iguales, y se pon-  
dra al fuego, y se irán echando de dichos polvos, hasta que tena  
ga consistencia de vnguento, y antes de vntar las berrugas con  
dicho vnguento, se han de labar con cocimiento de malvas, ò su  
agua tibia. *Es remedio experimentado, y las consume, y quita, y en*  
*particular las que estan in membro virili, que estas son disuultosisi-*  
*mas de curar, y con este remedio se han curado.*

12 *Vexice lapis.* Tomanse los gusanos que se dicen mille pe-  
dis, por otro nombre porceleres, que se cian debaxo las tinajas,  
que en tocarlos se cierran redondos, hechos polvos media dra-  
ma, ò quatro esferupulos, caldo de garbanzos roxos vna onza, ò  
onza y media, mezelese todo, y tomese todos los dias por la ma-  
ñana, y no coma, que no passen cinco horas, echandose antes de  
tomarlos vn feruicjal emoliente, sino fuere libre de vientre, acos-  
tumbnan à levantar calentura, y esta es accidental, que se corre-  
girá con el emplastillo de vino, y harina sin ceaser, como se di-  
ce en la Farmacopea de la primera Parte. *Es remedio admirable,*  
*y lo pondera mucho Artamano, y Crolio.*

13 *Vires restaur ns.* Tomase caldo substancial, el que fue-  
re necesario para deshacer en el dos yemas de huevo, y se echa-  
ra vn poco de vino blanco, vna poca canela, y azucar el suficien-  
te, mezelese todo, y tomese caliente. *Dicelo Valeriola.*

14 *Visus debilitas.* Tomase zumo de hinojo, de berbena, y  
celidonia, de cada vno tres onzas, de cabezas de Golondrias  
dos onzas, de miel muy buena quatro onzas, agua de orinas de  
muchacho pequeño, y sano quatro onzas, agua de hinojo, de  
fragaria, y de betonica, de cada vna dos onzas, ojas de ruda me-  
dio puñal, destílese todo junto por Alambique de vidrio, y de  
esta agua destilada se echará en los ojos, dos, ò tres gotas  
quando se vá a dormir. *Dicelo Chesnau.*

15 Otro. Tomase turbit de Levante preparado, acibar iocrotino, de cada vno tres drammas, acucar candidos onzas, agua rosada do, onzas, vino blanco generoso seis onzas, todo se pondra en vn vaso de vidrio, o redoma muy bien tapado, se pondra al sol vn mes, moviendolo todo vna, o dos veces al dia, y de este licor se echara en los ojos vna, o dos gotas tarde, y mañana. *Este remedio se executò en el señor Emperador, que casi avsa pendico la vista, y la recuperò. Dicelo Chesna.*

16 Otro. Tomase palo santo raspado vna libra, zarza parilla dos onzas, corteza del palo dicho tres onzas, de agua de la fuente, y vino blanco, de cada vno cinco libras, miel que sea muy buena dos libras, ruda, eufraxia, y celidonia, de cada vna vn puñado y medio, canela vna onza, de sandalos cetrinos tres drammas de ojas de fena dos onzas, cueza todo segun arte, y cuelese, y de lo colado hagase julepe, y en ayunas tomara todas las mañanas el paciente dos, o tres cucharadas. Dicelo Cardano, y Gregorio Hortio lo encarga mucho, por averlo experimentado, y aconseja, que en los ingredientes, despues de aver fado la decoccion arriba dicha, se eche otra tanta cantidad de vino, y agua como se dice arriba, para beber ordinariamente, dando dos hervores.

17 *Vlcus foli bexica del utero mentula.* Mirese *Matricis vlcera*, y en la Farmacopea de la primera parte el uso del agua roxa, que alli se hallara el modo de aplicarla.

18 *Vocis amissio.* Tome se zumo de yerva buena, deshagase con clavillos, y tomese en ayunas. *Es remedio participado de vn Religioso, que lo tenia experimentado muchas veces.*

19 *Bomitus.* Tomase sal de agenzos, cardo bendito, el pellejo interior de la molleja de la gallina, de cada vno tres granos, piedra bezar cinco granos, margaritas preparadas cinco granos, tomese esto en agua de yerva buena, q̄ este crecida, y en la boca del estomago pongase vna corteza de pan tostado, ruciada con vinagre, y polvorizandola bien con almastiga, y nuez moscada.

20 Otro. Tomase ruybarbaro escogido dos drammas, ruy-pontico vna drama, acibar hepatico (estando primero en infusion con zumo de rosas) drama y media, rosas vn escrupulo, almastiga dos escrupulos, cristal preparado medio escrupulo, mirabolanos cetrinos dos escrupulos, canela, y Goma Arabiga, de cada vno vn escrupulo, todo muy bien polvorizado, y con xarave de murta hagase como massa, estando todo muy bien incorporado, y formen pildoras, y tome dos pildoras el paciente cada mañana. *Es experiencia de Zacuto, despues de no aver conseguido*

con otros remedios la salud, y experimentado en muchos cõ feliz successo.

21 Otro. Tomase de pez quatro partes, de aceyte de membrillos vna parte, hagase vnguento, y maravillofamente ataja, y quita el bomito, vntando la boca del estomago. Dizelo Bruelio.

22 Otro. Tomase agua de yerva buena dos onzas, vna, y otra vez ataja, y quita el bomito por grande que sea. Dizelo Artamano.

23 Otro. Tomará el paciente del zumo de membrillos crudos vna cucharada, y parece que milagrosamente quita el bomito, y lo tengo experimeitado, y el vltimo remedio, si con estos no ceden, es el liudano opiato.

24 Otro para el bomito de sangre. Tomase agua destilada de hortigas mayores seis onzas, y espirita de vitriolo, hasta que venga à estar vn poco acedo, maravillofamente lo astringe, y lo quita. Dizelo Artamano.

25 Otro quando procede del bazo. Tomase tres onzas de aceyte de almendras dulces, sacado sin fuego, con vn poco de caldo; tres veces lo hizo tomar Thonericò en vna fiebre maligna con bomitos, y viendo el feliz successo, vsaba ordinariamente en estos accidentes de este remedio.

26 *Vrina difficultas, seu disuria.* Tomará el paciente quatro, ò cinco gotas de espirita de sal cada mañana, con vino sacado de la cuba el día antes, hasta recuperar la salud, y si continua echar la piedra, ò piedras que tuviere en la bexiga. Dizelo Helmoncio, pag. 702. num. 28. cap. 5. de lapide bexica.

27 *Vrina supressio.* Tome vn manojo de peregil, y se picará muy bien, y se getará con vino blanco, y se passará por vn paño, y se hará expreção, y se bolverá à picar, y getar con vino blanco, hasta sacar muy bien la tintura del peregil, y para esta operación es necessario dos libras de vino blanco generoso, y bueno, y se añadirá al vino blanco cinco, ò seis onzas de azucar candi picado, y siempre que vsen de él, se ha de rebolver para que se incorpore, y tomará el paciente quatro onzas. Es experimentado en supressio grande de orina.

28 Otro. Tomase sal de los troncos de las habas ocho granos, con xarave de malbaviscos, y sino ay sal prompta, hagase ceniza de los dichos troncos, y con ella legia, clarificandola, dandola muchas veces por manga, y tome seis onzas de ella, en vna onza de xarave de malbaviscos.

29 Otro. Tomase betros, cortezas de rabanos, y peregil, de cada vno medio puñado, piquese todo con manteca reciente, y vn poco de vino, hagase cataplasma, y caliente se ponga sobre el empeyne. Dizelo Mathiolo.

30. Otro. Tomase goma de cerecera, y se picará, y se le añadirá vino blanco, y orinará luego. *Dicelo Bairo.*

31. *Vteri hidrops.* Tomase la corteza de la raíz del brusco, llamada jufvarba, vn buen puñado, infandase en agua, y por la mañana, y la noche bebase de ella sola, ò con vino, y hagase caldo, y guisados con mucha corteza, y en el pan, quando se amasse, le eche de dicha yerva polvorizada, y se vse en todo lo que le pudiere vsar por espacio de vn mes à lo menos. *Dicelo Barlino, y vn Cirujano de Montpellier curò à dos mugeres con dicho remedio.*

32. *Vubula relaxatio.* Tomase agua de plantayna, y agua de cola de cavallo, de cada vna media libra, rosas, cortezas de granada, de cada vna vn puñado, de pepitas de membrillo vna drama, hagase decoccion, y disuelvate en ella diamomo, y dianucis, de cada vna onza y media, xarave de adormideras, y miel rosada, de cada vna media onza, zumo de granadas vna onza, hagase gargarismo, y algunas veces tibio puede beberlo, y tambien se puede poner en el cuello emplastro hecho con polvos del nido de golondrinas, con harina de linosa cocido. *Dicelo Loticbio.*

33. *Ulceras virga, colirio, ò baño.* Tomase agua rosada vna onza, agua de yerva mora media onza, tucia preparada vna drama, cortezas de incienso media drama, mezelese muy bien, y usen de el, y despues usen del unguento siguiente. Tomase litarge vna onza, aceyte rosado dos onzas, zumo de yerva mora dos onzas, hagase unguento conforme arte para vsar de el en las ulceras membri virilis.

34. Otro para las dichas ulceras. Tomase acibar, y tartaro blanco partes iguales, hagase todo polvos utiles, y vlen de ellos,

35. Otro unguento. Tomase aceyte rosado, y violado labado, de cadados onzas, blanquete labado con agua rosada una onza, canfora vna drama, opio medio escerpulo, y dos claras de huevo, hagase unguento conforme arte, quita el dolor de las ulceras.

36. Otro. Tomase almagista, olivano, de cada uno una drama, litarge, plomo quemado, de cada uno media onza, blanquete labado seis dramas, hagase polvos utiles, despues se tomara vinagre, y zumo de lapato agudo, de cada uno onza y media, incorporente los polvos, y se irá echando primero un poco aceyte, y despues un poco del vinagre, y del zumo, y de esta suerte se irá echando todo, hasta que este hecho unguento lutil; es muy bueno para las ulceras malas corrosivas, y aun para las canceradas. *Dicelo Estoquerio, que tiene experimentados dichos remedios.*

37. Otro. Tomase rosas balaustrías una onza, huesos de sepia,

bolo armenico, tartaro, acibar, incienso, mirra, sarcacola, maimis; agallas, rosas finas, de cada vno vna onza, hagase todo polvos, y usen de ellos, que las deseca, mundifica, y cicatriza.

38 *Ulceras tibiarum maligna.* Tomase cera blanca vna libra, vitriolo blanco, piedra calcinar, incienso, blanquete labado, pez de coca, aceyte de olivas, ò rosado, de cada vno tres onzas, canfora media onza, trementina labada onza y media, aceyte de huesos el que fuere necesario, hagase emplastro conforme arte, y apliquese sin hilas debaxo del pegado. *Dizelo Estroquerio.*

39 *Otro, que es unguento.* Tomase blanquete, litarge, de cada vno dos onzas, de aceyte rosado, zumo de yerua mora seis onzas de cada vno, hierva hasta consumirse el zumo, despues se añadirán de incienso polvorizado, de ojas de malvabiscos tambien polvorizadas, de cada vno vna drama, hagase unguento conforme arte.

40 *Otro unguento, que lo usaba vn Moro Esclavo con feliz successo.* Tomase zumo de apio, y de aceyte comun, de cada vno vna libra, cera nueva dos onzas, incienso, y verdete, todo polvorizado cada vno tres onzas, mezelese todo, y hagase unguento conforme arte; en falta de zumo de apio echese hiel de bucy.

41 *Otro unguento.* Tomase aceyte rosado seis onzas, cera nueva seis dramas, olivano dos dramas, enjundia, ò lardo de puerco seis onzas, alum quemado dos onzas, rasina de pino vna onza, dos yemas de huevo, de sal vna onza, de trementina vna onza, mezelese todo, y hagase unguento conforme arte. *Vfabalo el Doctor Fayme de Parma con feliz successo.*

42 *Otro unguento para las ulceras de las piernas, que las dexan por incurables.* Tomase unguento de basilicon, conforme la composicion de Nicolao, tres onzas, aceyte de almastiga, y de agenzos, de cada vna vna drama, enjundia de capon, y de ternera, de cada vna dos dramas, y cera la que bastare para hacer unguento blando.

43 *Otro para las ulceras engañosas, que son cacubetes corrosivas, y antiguas, aunque estén en principio de cangrena, ò estén inflamados, y herisipelatosos.* Tomase blanquete crudo labado, y vinagre, de cada vno vna onza, plomo quemado quatro onzas, litarge dos onzas, mirra vna onza, miel rosada colada dos onzas, aceyte rosado seis onzas, seis yemas de huevo, y cera la que bastare para hacer unguento conforme arte.

44 *Otro para consolidar las ulceras.* Tomase mirabolanos ceatrinos vna drama, almastiga, blanquete, y litarge, de cada vno dos dramas, hagase todo polvos sutiles, y usen de ellos. Otro

45 Otro para las úlceras de las piernas, para fistulas, y úlceras, aunque sean canceradas, y para las herisipelas, que acostumbran hacerse en las espinillas, y quando acude humor a ellas, que parece quiebran los pacientes rascarlas, hasta quitarse las cutis, y sacar sangre. Tomase agua de lluvia quatro libras, azucar tres onzas, alum dos onzas, polvoricele el azucar, y el alum blanco, pongase todo en vna olla, y este todo en fuego de cenizas, rebolviendolo con vna espatula de madera, y si quieren hacerle dar dos hervores pueden hacerlo, y con esta agua tibia se fomentarán las espinillas, y despues se pondrán vaos paños mojados sobre ellas, y se hará dos veces al dia; y si el paño estuviere pegado quando quisieren curarse, se pondrá encima mojado en dicha agua, para que se humedezca, y pueda quitarse sin escoriar, ni hacer daño. Dicolo Esquero, que los remedios dichos los tiene experimentados.

46 El que yo tengo experimentado, así en las vnas úlceras, como en las otras, es el agua hecha con vitriolo blanco, como se dice en la farmacopea de la primera parte, aplicando en las primeras úlceras hilas mojadas en ella, y en las de las espinillas, poniendo vn paño mojado en ella, que sea delgado, y otro paño de tres, o quatro dobleces tambien mojado, curandose tarde, y mañana, o en secar que sequen los paños, y al tiempo de curarse, si estuviere pegado el paño de abaxo, se pondrá el paño de encima mojado, y con esso podrá, estando húmedo el de abaxo, soltar con liberalidad, que aunque sean úlceras con carne mala, ni esponjosa las seca, como lo tengo experimentado en úlceras de las espinillas, que han venido à mi casa muchos pobres que han estado en el Hospital de Nuestra Señora de Gracia vnos quatro, cinco, seis, o siete meses, y salir sin curar, y con dicha agua averse curado en breve tiempo felizmente.

47 *Vulnus.* Tomase pez de coca, rasina, cera, amoniac, de cada vno dos dramas, aristoloquia larga, olivano, pempinela, de cada vna dos dramas, mirra media onza, litarge vna onza, aceyte dos libras. Las gomas han de estar ya depuradas con vinagre, y se pondrá el aceyte en vn cacillo con el litarge, y se rebolvera hasta que se incorpore, se pondrá al fuego, rebolviendolo siempre, y se echará la cera, y despues de liquada, se echará la pez de coca, y rasina, y la aristoloquia larga, y el olivano, y pēpinela hecho polvos, y despues las gomas, rebolviendolo siempre à vna mano, y en tener el punto, se irá echando la mirra poco à poco con cuydado, porque está levantara el hervor, y despues à lo vltimo se echará el verdete, hechos todos polvos, y en tener el punto necesario, se

facará del fuego, y se revolverá á vna mano, para que no se asfucien los ingredientes, y en estar ya casi tibio, dexarlo enfriar, y se harán magdalones, vntandose las manos con aceyte de linosa; su vfo es en heridas frescas, aunque sean viejas; tambien es bueno para las roturas.

48 Otro. Tomase trementina dos dos libras, rasina de pino quatro onzas, goma elemi tres onzas, aristoloquia larga vna onza, sangre de drago onza y media, todo se polvorice juntamente, y hagase emplastro conforme Arte á fuego suave, consolidalas maravillosamente.

49 Otro para conservar la herida abierta. Tomase trementina vna onza, aceyte rosado, sebo de Ciervo, de cada vno tres drammas, resina blanca tres drammas, polvos de valeriana media drama, cera vna poca, hagase vnguento medianamente liquido, y pongase sobre la herida. Son de Esloquerio, y otros Autores que cita. En la Pharmacopea de la Primera Parte se hallaran otros muchos remedios.

**H**Alta aqui pudo llegar el Autor, y gloria á Dios, que pudo llegar tambien aqui con felicidad la obra, que tanto desvelo costó á su Autor, y dando repetidissimas gracias á nuestra Protectora Madre de Dios del Pilar, que con los rayos de su amparo dió á mi impossibilidad forma para sacar á luz este segundo parto posthumo de Medicina, y Cirugia, que mi Tio dexó concluido. Quiera Dios sea para consuelo, y alivio de los dolientes. Si el Lectór notare algun defecto, disimulelo por caridad, pues fue sin intencion, y todo lo sujeto á la correccion de la Santa Madre Iglesia Catholica Romana, y á la Censura de los doctos en honra, gloria de su Divina Magestad, y Maria Santissima.

F I N.

IN:

# INDICE

## DE LO QUE SE CONTIENE en este Libro.

### TRATADO PRIMERO.

- C**ap. 1. Explicase en qué consiste el Atte de la Medicina, y  
quales sean sus fundamentos, pag. 1.  
Cap. 2. De los pulsos, y sus diferencias, pa. 8.  
Cap. 3. De la orina, y sus diversidades, pa. 11.  
Cap. 4. De los síntomas, y accidentes de la fiebre maligna, y  
sus remedios, pa. 14.  
Cap. 5. De las piatas que hace el tabardillo, y viruelas, pa. 15.  
Cap. 6. Del sudor simpptomático de la dicha fiebre, pa. 17.  
Cap. 7. De los días Críticos, ó Judicatorios, pa. 18.  
Cap. 8. De los tiempos uniuersales de las enfermedades, p. 21.  
Cap. 9. De algunas reglas uniuersales, y generales, pa. 22.  
Cap. 10. De los quatro tiempos, y estaciones, del año, p. 26.  
Cap. 11. De las enfermedades anuales, ó añales, pa. 28.  
Cap. 12. De la evaquacion de la sangre por sangria, pa. 29.  
Cap. 13. De la evaquacion de la sangre por ventosas, y  
ventosas fecas, de las pa. 31.  
Cap. 14. De la evaquacion de la sangre con sanguijuelas, p. 32.  
Cap. 15. De los medicamentos que obran trabajosamente, p. 34.  
Cap. 16. De algunas reglas del vivir, pa. 37.

### TRATADO SEGUNDO.

**D**E las fiebres, y la curacion de ellas para alivio de los pobres  
enfermos, que por sus poca conveniencias no pueden  
ser asistidos con las medicinas tan costosas, que usa la Es-  
cuela Galénica,

- Cap. 1. En que se explica, qué cosa es fiebre, y sus especies, p. 39  
Cap. 2. Maximas generales para executar la sangria, ó purga, p. 58  
Cap. 3. Proponele la curacion que corrientemente he llevado, y  
llevo con la opinion de mis Maestros en toda enfermedad;  
que levanta calentura, sea leve, ó grave la enfermedad, p. 62.

**D**E los accidentes que pueden sobrevenir, y sobrevienen al cuerpo humano.

- Cap. 1. De la destilacion catarral, ò reuma, pa. 75.  
 Cap. 2. De los remedios universales para la destilacion de la reuma catarral, ò destilacion catarral, pa. 78.  
 Cap. 3. De la theorica vniversal de los nervios del cuerpo humano, pa. 79.  
 Ca. 4. Modo de curar el mal de los nervios vniversalmente, p. 80.  
 Cap. 5. Del Letargo, pa. 83.  
 Cap. 6. De la vigilia inmoderada, pa. 85.  
 Cap. 7. Del delirio, y su curacion, pa. 87.  
 Cap. 8. De la melancolia, mania, y locura furiosa, pa. 88.  
 Cap. 9. Del mal caduco, pa. 91.  
 Cap. 10. Del dolor de cabeza, en particular de la emicrania, segun el vulgo jaqueca, pa. 94.  
 Cap. 11. De los baidos de cabeza, ibid.  
 Cap. 12. De los efectos que pueden sobrevenir à los ojos, pa. 5.  
 Cap. 13. De los accidentes que pueden sobrevenir a las narices, pa. 100.  
 Cap. 14. De los accidētes q̄ pueden sobrevenir à las orejas, p. 103.  
 Cap. 15. De los accidentes que pueden sobrevenir al sentido del gusto, pa. 106.  
 Cap. 16. De algunos accidentes que sobrevienen à la boca, p. 107.  
 Cap. 17. Del hedor del regueldo, ò aliento corrompido, y de el refuello, pa. 107.  
 Cap. 18. Del dolor de dientes, y muelas, pa. 110.  
 Cap. 19. Del tumor que se hace en el galillo, y debaxo de la lengua, pa. 111.  
 Cap. 20. De la ronquera, pa. 112.  
 Cap. 21. De la halina, pa. 113.  
 Cap. 22. Del estupo, y bomito de sangre, pa. 116.  
 Cap. 23. De la epiema, pa. 118.  
 Cap. 24. De la pleurisia, que es dolor de costado, pa. 119.  
 Cap. 25. De los accidentes que sobrevienen, ò pueden sobrevenir al corazon, pa. 122.  
 Ca. 26. De los afeçtos que pueden sobrevenir al estomago, p. 125.  
 Cap. 27. Del singulto, ò hipo, pa. 128.  
 Cap. 28. De la inflamacion, ò apostema que se engendra en el estomago, pa. 129.  
 Cap.

Cap. 19. De los accidentes que pueden sobrevénir al hígado,	pa. 130.
Cap. 20. De los accidentes que pueden sobrevénir al bazo,	pa. 136.
Cap. 21. de la hidropesia,	pa. 138.
Cap. 22. De la disenteria, diarrea, y tenesmo,	pa. 142.
Cap. 23. Del ardor de la orina,	pa. 149.
Cap. 24. De la orina turbia, y purulenta,	pa. 138.
Cap. 25. De la orina de sangre, y sus remedios,	pa. 138.
Cap. 26. De la diabetes, y su curacion,	pa. 132.
Cap. 27. De los remedios para retener el semen que sale involuntario,	pa. 154.
Cap. 28. De la estranguria, ò retencion de orina,	pa. 156.
Cap. 29. De las carnosidades de la via urinaria,	pa. 157.
Cap. 41. De la hernia, y su curacion,	pa. 160.
Cap. 41. Del dolor ciatico,	pa. 163.

### TRATADO QUARTO.

<b>C</b> AP. 1. Modo de curar el morbo galico, à mas de lo que ten- go dicho en la primera Parte,	pa. 166.
Cap. 2. De la tiña, y su curacion,	pa. 171.
Cap. 3. De la sarna, y su curacion,	pa. 174.
Cap. 4. De las quemaduras,	pa. 178.
Cap. 5. De las almorranas,	pa. 180.
Cap. 6. De la tiricia, ò amarillez,	pa. 184.
Cap. 7. De los bomitos viliosos,	pa. 185.
Cap. 8. Del bomito de sangre,	pa. 187.
Cap. 9. De la colera morbus,	pa. 188.
Cap. 10. De las colicas,	ibid.
Cap. 11. De la colica pituitosa,	pa. 189.
Cap. 12. De la colica viliosa,	pa. 190.
Cap. 13. De la colica ventosa,	pa. 194.
Cap. 14. Del dolor iliaco, ò miserere,	ibid.
Cap. 15. De la constipacion del vientre, y su curacion,	p. 196.
Cap. 16. De las colicas ordinarias, que acostumbra- n sobrevénir promptamente con dolores grandes,	pa. 197.
Cap. 17. De la descomposicion del vientre; ò camaras	ibi.
Cap. 18. De la diaherria,	pa. 199.
Cap. 19. De la disenteria,	pa. 201.
Cap. 20. Del tenesmo,	pa. 205.

- Cap. 21. De las lombrices, y gusanos que se engendran en todo el cuerpo humano, pa. 208.  
 Cap. 22. De la mordedura de los animales ponzoñosos, y rabiosos, pa. 214.  
 Cap. 23. De las fracturas, y luxaciones, pa. 217.

## FARMACOPEA RACIONAL, y Espargyrica. pa. 220.

- P**rimera advertencia, pa. 223.  
 Anotacion primera, pa. 223.  
 Segunda advertencia del modo de sacar las sales de las yervas, y de todas las plantas, y minerales, ibid.  
 Tercera advertencia, pa. 227.  
 Quarta advertencia, pa. 228.  
 Quinta advertencia, pa. 229.  
 Sexta advertencia, pa. 230.  
 Septima advertencia, pa. 231.  
 Octava advertencia, pa. 232.  
 Modo de destilar los minerales, pa. 237.  
 Causticos, y modo de preparar el polvo mineral, pa. 239.  
 Modo de sacar la sal del vitriolo, pa. 241.  
 Modo de sacar el aceyte, ó quinta esencia de las gomas, p. 242.  
 Otras advertencias necesarias, pa. 243.  
 Barro para embarrar las Retortas, pa. 244.  
 Quinta esencia del romero, pa. 228.  
 Para las enfermedades de la cabeza, pa. 253.  
 Para las enfermedades de los nervios, ibid.  
 Para las enfermedades de los ojos, pa. 254.  
 Para las enfermedades de los oidos, ibid.  
 Para las enfermedades de las narices, pa. 255.  
 Para las enfermedades de la boca, ibid.  
 Para las enfermedades de dientes, y encias, pa. 256.  
 Para las enfermedades de las fauces, y caña del pulmon, ibid.  
 Para las enfermedades del pecho, y pulmon, ibid.  
 Para las enfermedades del corazon, pa. 257.  
 Para las enfermedades de los pechos, ibid.  
 Para las enfermedades del estomago, pa. 258.  
 Para las enfermedades del higado, ibid.  
 Para

Para las enfermedades del bazo,	pa. 259.
Para las enfermedades del vientre,	ibid.
Para las enfermedades del orificio posterior,	p. 260.
Para las enfermedades de los riñones,	pa. 260.
Para las enfermedades de la bexiga,	ibid.
Para las enfermedades de las partes vergonzosas,	pa. 261.
Para las enfermedades de la matriz,	ibid.
Para las enfermedades de los miembros extremos,	p. 262.
Para las calenturas,	pa. 262.
Para las apostemas,	p. 263.
Para las heridas, llagas, y úlceras,	pa. 263.
Para las distorciones, y roturas de los huesos,	264.
Para contra venenos,	pa. 264.
Para la hermosura del cuerpo, y remedios de todo él,	p. 265.
Para diversas cosas,	pa. 266.
Modo de sacar la sal, ò azucar de Saturno,	pa. 267.
Modo de hacer los extractos,	pa. 269.
Preparacion perfecta, y saludable del mercurio; mejor que la del sublimado dulce, ni precipitado, que obra benignamente, y cura con perfeccion todos los accidentes,	pa. 270.
Otra preparacion para curar el morbo galico, y otros muchos accidentes,	pa. 273.
Modo de usar de los dichos polvos,	pa. 273.
Mercurio dulce, modo de hacerlo, su uso, y dosis,	276.
Mercurio blanco precipitado, modo de hacerlo, su uso, y dosis,	pa. 298.
Modo de hacer el magisterio, ò rafina de jalapa, con su uso, y dosis,	pa. 277.
Modo de preparar, y depurar las gomas de galbano amoniaco,	pa. 278.
Polvos para curar toda opilacion,	pa. 279.
Dos pastas purgativas compuestas con sales,	pa. 281.
Uso de la pasta vomitiva, y purgativa,	pa. 282.
Aceyte para dolores, aunque sea gota artetica,	pa. 284.
Emplastro llamado de Palmitos, que usaba, y daba por caridad mi señora la Marquesa de Offera,	pa. 285.
Tambien se hallará vn Abecedario, compuesto de diferentes remedios, desde la pag. 287. en adelante.	

E I N.



